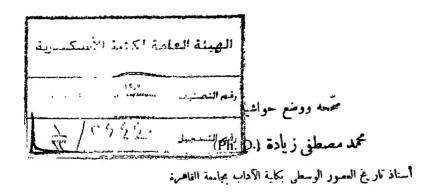


المنافع المنا

الجزء الأول ــ القسم الأول



تصدير الطبعة الثانية

للقسم الأول من الجزء الأول من كتاب السلوك لمعرفة دول الملوك المقسم الأول من كتاب السلوك المعربيني

قررت لجنة التأليف والترجمة والنشر أن أقوم على مراجمة هذا القسم الأول من الجزء الأول من كتاب السلوك لمعرفة دول الملوك للمقريزى ، نزولا على رغبة واسعة فى إيجاد طبعة ثانية منه ، بعد نفاد الطبعة الأولى منذ سنين . ولا شك عندى أن الحاجة العلمية التامية هى التى حدت باللجنة إلى تقرير إعادة طبع هذا القسم ، قبل إعداد قسم جديد بما لا يزال مخطوطاً حتى الآن من هذا الكتاب الطويل .

وأود التنبيه هذا إلى محافظتي في هذه الطبعة الثانية على أرقام الصفحات والحواشي وترتيب الفقرات ، كا هي في الطبعة الأولى ، ولذا اقتصرت التمديلات والتصحيحات الجديدة على إحلال لفظ صحيح محل لفظ غلط ، أو إبدال عبارة سليمة بعبارة غير سليمة ، وهذا وذاك في ضوء ما وصل إلى من أنواع النقد إبان ظهور الطبعة الأولى ، وما عثرت عليه بنفسي أثناء المراجعة . وأخص بالشكر هنا صديقي الدكتور مصطفى جواد ، الأستاذ بدار المملمين المالية ببغاد ، إذ أمدني مشكوراً بقائمة من المواضع التي احتاجت إلى إعادة النظر في بعض حقائق المتن والحواشي ، كا أمدني بملحوظات علمية دقيقة لتصحيح تلك المواضع ، وأن بعض حقائق المتن والحواشي ، كا أمدني بملحوظات علمية دقيقة لتصحيح تلك المواضع ، أكون أودعت هذه الطبعة الثانية جميع هذه الملحوظات . وأسدى الشكر هنا لتلميذي السابق وزميلي الحالى الدكتور سعيد عبد الفتاح عاشور ، مدرس المصور الوسطى بقسم التاريخ بكلية الآداب بجامعة القاهرة ، لقيامه على تصحيح بروفات هذا القسم ، كا أسدى الشكر العام كذلك إلى جميع تلاميذي الذين يدأبون على مساعدتي بالنقد الطيب ، والمطالبة الشكر العام كذلك إلى جميع تلاميذي الذين يدأبون على مساعدتي بالنقد الطيب ، والمطالبة المخيدة بإكال القيام على طبع الأجزاء الباقية من هذا الكتاب ، وأرجو أن أكون عند حسن ظنهم بإخراج القسم الثالث من الجزء الثاني منه في المستقبل القريب ع

مصر الجديدة في سبتمبر ١٩٥٦ صف ١٣٧٦

تصدير الطبعة الأولى القسم الأول من الجزء الأول من الجزء الأوّل من كتاب الساوك

يرجع تفكيرى فى وجوب نشر هذا المؤلف إلى سنة ١٩٢٧ ، حين كنت أعد بحثا لنيل الدكتوراه ، من جامعة إلفر يُول فى موضوع و العلاقات الخارجية للدولة المصرية فى القرن الخامس عشر ، (Foreign Relations of Egypt in the Fiteenth Century) أى القرن الخامس عشر ، (Foreign Relations of Egypt in the Fiteenth Century) أى القرن التاسع الهجرى تقريباً . فقصدت إلى الإحاطة بمؤلفات المؤرخين المصريين فى ذلك القرن ، واستوعبت معظم الموجود من مؤلفاتهم ، فى التاريخ وغيره ، مطبوعة أو مخطوطة ؛ وقرأت ما استطعت أيضاً من مؤلفات كتاب القرنين الثامن والعاشر الهجريين ، وخرجت من ذلك الميدان الفسيح ، معتقداً ومؤمنا ، بأن صاحب الصدارة بين المحجريين ، وخرجت من ذلك الميدان الفسيح ، معتقداً ومؤمنا ، بأن صاحب الصدارة بين المحدد المريزى ، المولود بالقاهرة سنة ٢٦٦ ه (١٣٦٤ م) ، والمتوفى بها سنة ٨٤٥ ه المؤلفه المقريزى ، المولود بالقاهرة سنة ٢٦٦ ه (١٣٦٤ م) ، والمتوفى بها سنة ٨٤٥ ه (١٤٤٢ م) ،

ثم كان أن تحدّثت يوما مع الأستاذ ه أ . ر . جِب (H. A. R. Oibb) أستاذ اللغة العربية بمدرسة اللغات الشرقية بجامعة لندن ، في مؤلفات المؤرخين المصريين ، الذبن عاشوا وكتبوا في القرن التاسع الهجرى ، وفيا يعترض قارى المخطوطات منها — وهي القسم الأكثر عدداً — من العثرات والصعوبات ، فسر في قوله إن من أولى تلك الكتب بالطبع والنشر ، كتاب السلوك ، إذ وافق قوله رأبي في ذلك المؤلف (١).

حضرت بعدئذ إلى مصر ، والتحقت بوظيفة مدرّس للتاريخ ، في كلية الآداب بالجامعة المصرية سنة ١٩٣٠ ، فطفقت أتلمس الوسائل وأتحين الفوص ، للعمل في نشر ذلك الكتا ، حتى علمتُ أن و بجنة التأليف والترجمة والنشر على تفكر في إخراجه ، بمعاونة

⁽١) أنتهز هذه الفرصة لأشكر للاستاذ جب ، ما أسداه إلى من الانتراحات إبان بدئى العمل في هذا الكتاب .

وزارة الممارف العمومية . ومن هـذا نتج القسم الأوّل من الجـزء الأوّل ، الذي تخرجه اللجنة اليوم . و إنى مبادر هنا ، برجائى إلى العاملين على إحياء النصوص التاريخية المصرية ، أن يقولوا كلتهم في هـذا النحو الذي طُبع عليـه القسم الأوّل ، وأن يمدّونى بنقدهم وملاحظاتهم .

ايس هذا التصدير مجال الترجمة للمقريزى ، أو الإفاضة فى تحليل كتابه السلولة ؛ وحسبى هنا التعريف بهما فى كلات قليسلة ، لأنفر غ بعدُ لبيان الطريق الذى سلكته فى إخراج هذا القسم .

أما أحد بن على المقريزى ، فلا خلاف فى تبوئه صدارة المؤرخين المصريين ، فى النصف الأوّل من القرن التاسع الهجرى ويكفى دليلا على هذا أن فطاحل ذلك الجيل من المؤرّخين فى مصر ، كابوا اللاميذ المقسريزى ، مثل أبى المحاسن يوسف بن تغرى بردى ، مؤلف كتاب النبوم الزاهمة فى ملوك مصر والقاهرة (١) ، ومحمد بن عبدالرحن السخاوى ، صاحب كتاب التبر المسبوك فى ذيل السلوك ٢٠٠ ؛ وأن أحمد بن حجر المسقلانى ، و بدر الدين محموداً المينى ، لم يوجها كل عنايتهما إلى الناريخ ، كما فعل المقريزى ، بل كاما محدّثين أكثر منهما مؤرّخين .

ولا خلاف أيضا في استحقاق كتاب السلوك أن يحل الحل الأوّل ، بين كتب التاريخ في عصر وقد كتبه المقريزي ليكون خانمة مؤلفاته في تاريخ مصر : إذ ألف و كتاب عقد جواهم الأسفاط من أخبار مدينة الفسطاط " ، في تاريخ مصر من الفتح العربي إلى قبيل تأسيس الدولة الفاطمية ؛ و و كتاب انعاظ الحيفا بأخبار الخلفائ ، في تاريخ مصر زمن الخلفاء الفاطميين ، (انظر ص ٩ ، حاشية ١ ، ٢) ؛ ثم رأى أن يصل و ذلك بذكر من ملك مصر بعدهم من الملوك الأكراد الأبو بية ، والسلاطين الماليك التركية والجركسية " ، إلى زمنه ، مؤلف مستقل ، وسماه و كتاب السلوك لمرفة دول الملوك " (انظر ص ٩ ، سطر ١٠٠١).

⁽۱) أخرجت جامعة كاليفورنيا الأمريكية شطرا من هذا الكتاب ، فى سبعة أجزاء ، (انظر ثبت المربية ، تحت اسم ابن تغرى بردى ، صفحة ع) ؛ وتدأب دار الكتب المصرية ، منذ سنة ١٩٣٩ ، في إخراج طبعة كاملة له ، ظهر منها حتى الآن الأجزاء الأربعة الأولى .

⁽٢) طم هذا السكتاب في يولاق ، سنة ١٨٩٦ .

. . .

يقغ هذا الكتاب، كما رتبه المقريزى، فى أربعة أجزاء؛ وتوجد منه نسخ خطية عديدة، كاملة وناقصة، بمضها مجلد فى أربعة أجزاء، وبعضها فى أكثر من ذلك. وأكبر هذه قيمة، النسخة الأصلية الأولى، التى خطها المؤلف بيده، ومن هذه يوجد الجزء الأول، من أربعة أجزاء، بمكتبة يكى جامع بالآستانة، تحت رقم (٨٨٧).

وتحوى مكانب الآستانة عدة نسخ أخرى ، متفاوتة فى ناريخ كتابتها ، وفى عدد أجزائها : ففى مكتبة الفاتح نسخة فى إحدى عشرة مجلدة ، تنقصها الأولى والعاشرة ، كتبت سنة ٨٨٠ ، وأرقامها (٤٣٨٠ — ٤٣٨٠) ؛ وهى أقدم النسخ المعروفة ، وتتلو النسخة الأصلية فى القيمة . وبالمكتبة نفسها نسخة أخرى ، فى أربعة أجزاء كاملة ، أرقامها (٤٣٧٧ — ٤٣٨٥) وفى مكتبة أيا صوفيا نسختان كاملتان ، كل منهما فى أربعة أجزاء ، كتبت إحداهما سنة ٨٨٨ ه ، والثانية سنة ٤٨٨ ه ، وأرقامها (٣٣٨٦ — ٣٣٨٦) . وفى مكتبة عاشر حفيد ، الجزء الأول من نسخة نسخة ، ذات أربعة أجزاء ، رقمها (٢٤٧) . وفى مكتبة كو پريلى جزء واحد ، من نسخة في تقسيمها عن الصنفين الآنفين ، و برجع أنها كتبت فى ثمانية أجزاء ، ورقمها (١١٣٧) (١٠).

يوجد عدا ذلك ، من مخطوطات الساوك ، نسسخ مبعثرة في شقى المكاتب والمتاحف الأوربية : منها بالمتحف البريطاني في لندن ، الجزءان الثاني والرابع من نسخة ذات أر بعة أجزاء ، (Britsh Museum Mss. Or. 2002, 9542) ، وفي مكتبة بودليان بأكسفورد للفائات المنافق المنافق

⁽۱) إلى مدين بهذه الملومات ، الحاصة بخزائن الآستانة ، إلى الدكتور ف . ه. رتر (Ph. H. Ritter) ، ومى من خطاب منه لزميلي وصديق الدكتور عبدالوهاب عزام ، مدرس اللغتين الفارسية والنركية ، يكلية الآداب بالجامة المصرية . وأريد أن أدون شكرى لسكليهما هنا ، إذ تولى الدكتور رثر تجهيز الصور الشمسية ، التي احتجت إليها من هذه المخطوطات ، وأرسلها مرفقة بتلك الملومات المتقدمة ؛ ومهد لى الدكتور عزام السيل للاتصال بالدكتور رثر ، والاستقاء من معرفته الواسعة بالمخطوطات العربية .

(Verzeichniss der für die orientalische Sammlung in Gotha von U. J. Steetzen, المحتبة الأهلية بباريس نسخة كاملة في أربعة أجزاء (1819, Leipzig, No. 1484) وفي المكتبة الأهلية بباريس نسخة كاملة في أربعة أجزاء ونسخة أخرى عبارة عن مجلدين من الجزء الثالث ، Fonds Arabe No. 1726-1728) ويوجد بدار الكتب المصرية صور شمسية لماتين النسختين الباريسية بن (ناريخ ٤٦٤،٤٥٥)، ونسخة خطية ثاائة ، منقولة حديثا من النسخة الباريسية الكاملة.

* * *

أول ما يازم لنشر مخطوط ، الحصول على صور شمسية لأ كبر عدد ممكن من النسخ المعروفة منه ، مع الإحاطة بأوساف ما لم يتيسر منها . وقد وُقَّتُ إلى أكثر من هدا ، فيا يخص نشر الجزء الأول من السلوك ، إذ حصاتُ على صور شمسية من المخطوط الذي كتبه المقريزي بيسده ، والموجود بمكتبة يكي جامع ، فلم تحدث حاجة ماسة إلى الحصول على عدة من النسخ المعروفة . وهذه النسخة هي أصل القسم الأول المنشور هنا ، وعماد ما يتلوه من بقية الجزء الأول . على أنى لم أطه ثن إلى إخراج الكتاب من نسخة واحدة ، رغم انتسابها لمن المؤلف مباشرة ، لما حدسته فيها من الصعوبات عند أول نظرة . لذلك استعنت بالصور الشمسية للنسخة الباريسية الكاملة ، الموجودة بدار الكتب المصرية ، فاستهديتها في إبانة الشمسية للنسخة الباريسية الكاملة ، الموجودة بدار الكتب المصرية ، فاستهديتها في إبانة بعض ما غمضت قراءته من الألفاظ من مخطوطة يكي جامع ، واسترشدت بها في بعض المبارات والألفاظ الزائلة ، أو المحجو بة بورقة ملصةة فوقها ، (انظر ص ٧٠ ، حاشية ٣ ، المبارات والألفاظ الزائلة ، أو المحجو بة بورقة ملصةة فوقها ، (انظر ص ٧٠ ، حاشية ٣ ، ص ١٠١ ، حاشية ٢ ؛ ص ١٠١ ، حاشية ١ ؛ وغيرها كثير) .

* * *

يتمين هنا ، قبسل شرح الطريقة التي اتبعتها في إخراج القسم الأول من السماوك ، أناصف مخطوطة يكي جامع ، وقد سميتها س في الحواشي ، ونسخة باريس ، وقد سميتها ب ، وأن أذكر الشذرات المطبوعة فعلا من السلوك ، بلغتها أو مترجمة .

أماس فمجلد ضخم ، غلافه من جلد قوى ، مطبوع فى وسطه مستطيل للزينـة ، غير مذهب . وخط هذا الحجلد نسخ متوسط ، واضح القراءة ؛ وعدد أوراقه ٢٥٧ ، لونها أبيض ضارب إلى الصفرة ، و مقاس الورقة \$ ٢٥ × \$ ١٦ س م ، ، أى أكبر بقليل من الصورة الشمسية المطبوعة هنا . (انظر ص ٧) .

يبتدئ متن كتاب السلوك في هدده المخطوطة من الورقة ١ ، وينتهى عند ورقة المحاد . أما ما قبل ذلك ، وما بعده ، من أوراق المجلد ، فيختوى عبارات متنوعة ، ليس المتن علاقة ظاهرة بها ، على أنها مكتوبة بخط يشبه خط متن السلوك ، ما عدا الوارد في ص ١ ١ . ويوجد بتلك الصفحة الأولى رسم دائرة ، في نصفها الأعلى ، بخط نسخ كبير ، وقفية نصها : "وقف سلطان أحد خان بن غازى سلطان محد خان ، و بنصفها الأسفل طغراء ، يرجح أنها لمذا السلطان العثماني ، الذي تولى من سنة ١٦٠٣ إلى ١٦٢٧ م . وعلى ص ١ س فقرة في منشأ الخوارج ، وفي أصل عادة حلق الرءوس عندم ؛ وتستغرق هذه إلى آخر ص ١ ١ . وعلى الصفحة ٢ س فذلكة في أصل الجبابرة ، تنتهى في منتصف الصفحة تفسها ، و يتلوها عبارة في أنساب بعض قبائل العرب ، التي سكنت خوف مصر .

أما المبارات التي تلي آخر الجسزء الأول ، فأولها تعليقة في أنواع الطلاق ، تشغل ص ٢٥٣ ب ومنتصف ص ١ ٢٥٤ ، ويتلوها قول في أصل القصيدة المشهورة ، التي مدح الفرزدق بها على بن الحسين بن على بن أبي طالب . وتبتدئ ص ٢٥٤ ب بقول آخر في أصل القصيدة المعروفة التي أنشأها ابن زريق البغدادي ، في زمن غربته بالأنداس ؛ ثم يتلو هذا القول ، إلى آخر الصفحة ، اقتباسات قصيرة من أقوال بعض المحدِّثين في أهمية الإسناد في الحديث ، ورأى في مدى ملكية المالك للغلام المعلوك . وتبتدئ ص ٢٥٥ الإسناد في الجرح والتعديل ، و يشغل هذا القصل حدِّثاني ص ٢٥٧ س . وعلى بقية تلك بفصل في الجرح والتعديل ، و يشغل هذا القصل حدِّثاني ص ٢٥٧ س . وعلى بقية تلك الصفحة ، حتى ثاني ص ٢٥٧ ا ، وهي الصفحة الأخيرة من المخطوط ، فصل في الترغيب في علم الأنساب ، يتلوه ذكر وفاة أبي عثمان إسماعيل الصابوني ، المتوفى سنة ٤٤٩ ه ، و إشارة في علم الأنساب ، يتلوه ذكر وفاة أبي عثمان إسماعيل الصابوني ، المتوفى سنة ٤٤٩ ه ، و إشارة إلى أحد الأثمة الشافعية ، لم استطع أن أقرأ من اسمه سوى لفظي " مهران الاسفراييني "، ويتلو ذلك كاه حديث نبوى .

ليس ثمت شك في أن هذه النسخة من الجزء الأول هي الأصلية الأولى ، سَطّرها المقر يزى لنفسه ، على قوله في صفحة العنوان ، وفي " حَرْد " المجلد (Colophon) (انظر ص ٣ ، سطر ٣ هنا ، وكذلك ص ٢٥٣ ا في س) . ونوجد عدا هذا شواهد داخلية عدّة ،

للدلالة على أن المقريزى كتب هذا الجزء بيده ، وتتضح هذه الشواهد من وصف خواص ترتيب المتن .

أول تلك الخواص أن كثيراً من صفحات هذا الجزء مرقوش بهوامش إضافية ، مكتوبة أحيانا على جوانب الصفحات ، وأحيانا على ورقة منفصلة بين صفحتين ، وفي المتن عادة إشارة بعلامة إلى المكان المناسب لهذا أو ذاك الهامش من المتن . وتلك الهوامش ، بحسب ارتباطها بالمن ، على أربعة أنواع : إما فقرة متسقة مع المتن اتساقاً تاماً ، فهي عبارة عن سقطة كتابية ، تداركها المؤلف عند المراجعة ، فأثبتها حيث استطاع ، وأشار إلى موضعها المناسب من صلب المتن ، (انظر ص ٤ ، حاشية ١) ؛ أو عبارة من عبارات المتن مكتوبة بأسلوب آخر ، (انظر ص ٥٠٠ ، حاشية ١) ، أو إضافة لا اتساق لها مع عبارة المتن ، رغم علاقتها أحيانا بموضوعه ، وأمثال هذه لا شك زيادات عَثَر المؤلف عليها ، فيا بعد ، فأثبتها حيث أراد ، (انظر ص ٨ ، حاشية ٢ ؛ ص ٢٩ ، حاشية ٣ أ ص ٢٥ ، حاشية ٢ ؛ ص ٢٠ ، حاشية ١ أو عبارة للتنبيه إلى ما في المتن من مواضيع ، وهذا النوع الأخير مكتوب بخط مخالف ، (انظر ص ٢٩ ، حاشية ١ ؛ ص ٢٠ ، حاشية ٢ ؛ ص ٢٠ ، حاشية ٣)

تدل هذه الهوامش ، ما عدا النوع الرابع منها ، على أن المقريزى كتب هذه النسخة من الجزء الأول بيسده ، ثم راجمها بنقسه ، فتدارك بالإثبات ما فاته ، وأضاف من الزيادات ما رأى أن يضيف ، ومسمر من الألفاظ ما ظن غريبا . غير أنه يلاحظ أحيانا خلاف طفيف بين خط المتن وخط تلك الهوامش ، وهذا برجح أن المقريزى راجع الكتاب بعد مضى عدّ سنين من تاريخ كتابته ، بعد أن اعترى خطه شىء من الضعف والهزة .

ومن خواص س أيضا طريقة الرسم الإملائي ، التي اتبعها المقريزي في كل هذا الجزء، إذ أهمل المميزات إهمالا تاما ، فستهلها بالإبدال إلى ياء في أواسط الكلمات ، وحذفها في أواخرها ، وأمثال ذلك الطايع (الطائع) ، وساير (سائر) ، وهولا (هؤلاء) ، وعلا (علاء) ، وخلفا (خلفاء) . وفي هذا الجزء أيضا دأب المقريزي على إحلال الدال موضع الذال ، مثل

دخاير (ذخائر) ، وهمدان (همذان) ؛ وتهاون فى النقط كثيراً ، حتى أن بعض الأافاظ وارد بغير نقط البتسة ؛ ووقع فى بعض أخطا. نحوية ولغوية ؛ كما ضبط بعض الأافاظ ضبطا خطأ ، وقد أشرتُ إلى أمثال ذلك كله فى الحواشى . (انظر ص ٤ ، حاشية ٢ ؛ ص ٧ ، حاشية ٥ ، ٨ ؛ ص ١٠ ، حاشية ٢) .

. . .

يلى س فى القيمة العامية ، النسخة التى كتبت عام ١٨٠٠ ، والموجودة بمكتبة الفاتح ، لأنها أقدم النسخ الخطية المعروفة ، حتى الآن ، وأنر بها إلى زمن المقريزى والنسخة الأصلية الأولى . ويليها ما كُتب بسدها ، وهكذا . أما نسخة باريس (ب) فتأخرة بالنسبة إلى عيرها من النسخ المعروفة ، لأن الجزءين الأول والثانى منها بخط المدعو منصور الأزهرى ، وقد فرغ من كتابتهما في أول سنة ١٠٤١ ه (١٦٣١م) ، والجزءين الثالث والرابع بخط المدعو حسن الشانى ، وقد فرغ من نسخها بمكة ، في أواخر سنة ٩٣٩ه (١٥٣٣م) . (انظر فهرس الكتب العربية الموجودة بدار الكتب المصرية ، ج ٥ ، ص ٢١٩)

تشبه ب مخطوطة س في وضوح الخط ، وفي الرسم الإملائي أيضا : من تسهيل الممزات المتوسطة ، وحذف الهمزات المتأخرة ؛ كما تشبهها أيضا في الاقتصاد في النقط ، وفي الأخطاء النحوية واللغوية والواقع أنها نسخة طبق الأصل ، لا تختلف عنه في الأسلوب أو العبارة أو ترتيب المحتويات ، إلا ما نتج عن تصرف طفيف من الناسخ ، أو سهوه أو إعماله ، أو تقصيره في قراءة بعض الهوامش المزدحة ، أثناء النقل . ومن أمثلة ذلك صفحة العنوان ، إذ ليس في ب شيء مما هو وارد بتلك الصفحة في س ، بل يوجد بدلها الفقرة الآتية : " الجزء الأول والثاني من السلوك لمحرفة دول الملوك للشيخ الإمام العلامة الهمام الرحالة المقريني رحمه الله تعالى وأعاد علينا من بركاته ، وصلى الله على سيدنا محد وعلى آله وصحبه وسلم ". وتحت خلاف آخر بين النسختين ، في الصفحة الأولى ، فني ب بعد البسملة عبارة : "وما توفقي إلابالله عليه توكلت و إليه أنيب ، قل اللهم مالك الملك " وقارن هذا بالمبارة الافتتاحية في س) . هذا ولمرفة أنواع الخلاف الأخرى بين النسختين ، انظر (ص ٢٨ ، حاشية ٣ ؛ ص ٢٠ ، ا ماشية ٢ ، ص ٢٠ ، ا ماشية ٢ ، ص ٢٠ ، ا ماشية ٢ ، ص ٢٠ ، ا ماشية ٢) .

و يوجد بين النسختين خلاف من نوع آخر ، لا مساس له بجوهر المتن ، بل هو عرضى بحت : ذلك أن الهوامش التى فى س عبارة عن سقطات كتابية ، قد تداركها المقريزى بالإثبات عند المراجمة ، أو إضافة عَثَر عليها فكتبها حيث يريد كما تقدّم ، أدمجها كاتب نسخة ب - أو كاتب النسخة التى نقل منها - حيث تعيب من المتن ، أو حيث منظنة الصواب ؛ ولم يخطى ولا قليلا فى هذا المجهود الحمود ، الذى جعل ب ذات أهمية . (انظر ص ٢٨ ، عاشية ٣ ؛ ص ٨٨ ، عاشية ١ ؛ ص ٨٠ ، عاشية ١ - ٤ ؛ ص ٨٨ عاشية ٢ ؛ ص ١٧٨ ، عاشية ٢ ؛ ص ١٧٨ ، عاشية ٢) . أما ما عدا ذلك من الهوامش الواردة فى س ، كالحواشى التفسيرية مطلقا . على أن فى ب هوامش من نوع آخر ، امتازت بها أيضا ، وهذه عبارة عن مطلقا . على أن فى ب هوامش من نوع آخر ، امتازت بها أيضا ، وهذه عبارة عن إشارات باللغة الفرنسية لكبار أحداث الحروب الصليبية ، أو ترجمة إلى تلك اللغة لأسماء كبار الصليبين ، قبالة ورود أسمائهم بالمتن . (انظر ص ٢٨ ، عاشية ٧) .

. . .

ليست الطبعة المعروضه اليوم ، أو ل محاولة لنشر كتاب الساوك ، فقد تناو بته مجهودات المستشرقين ، كل على قدر حاجته منه ، منذ أواسط القرن الثامن عشر ، أى قبل وصول الحلة الفرنسية إلى مصر بجيل تقريبا . وأو ل المبكرين إلى هذا هو (Cardonne) ، إذ نشر منه في سسنة ١٧٦١ م ، شذرات باللغة العربية ، في ذيل كتاب تاريخ حياة لويس التاسع ملك فرنسا (Joinville: Vie de St, Louis; ed Cardonne. Paris, 1761) ، كما شر منه فقرات أخرى سنة ١٨٦٤ ، ضمن مختارات عربية ، متعلقة بتاريخ فرنسا ، تحت عنوان (Petitots: المساة المساة المسية المساة (Cardonne : Extraits de Mss. Arabes) ، في الجموعة الفرنسسية المساة :Collection des Mémories ; Vol III, Paris 1824).

بعد ذلك بإحدى وعشرين سنة ، أثم المستشرق (Quatremère) ترجمة فرنسية في جزءين ، لشطر كبير من كتاب السلوك ، أوله سنة ٦٤٨ ه ، وآخره سنة ٧٠٨ ه ، تحت عنوان (Quatremère; Histoire des Sultans Mamlouks etc, Paris, 1837-1845)

وكان اعتماده في الترجمة على مخطوطة باريسية ، كانت في أيامه بمكتبة الملك Bibliothèque (ا). (du Roi) محتأرقام ٢٧٢ – ٢٧٤ ؛ فبدأ ترجمته من ص١١٥منها ، وانتهى عندص١٥٥ (المها من انتقلت نلك المخطوطة إلى (Bibliothèque Nationale) ، وصارت أرقامها (Quatremère) ، فن سنة ١٩٠٨ ، ما فأته (Quatremère) ، ونشرها من الجزء الأوّل ، وسمى ترجمته (Blochet: Histoire d'Egypte de Makrizi) ، ونشرها في (Revue de L'Orient Latin, Tomes VI, VII-XI) وهذه الخطوطة ، التي كانت عماد الترجمتين الفرنسيتين ، ليست سوى ب هنا ، والتي أشرت إلى مبلغ استمانى بها في المقابلة والمقارنة (٢).

* * *

أما محاولتي التي تخرج باكورتها في الصحائف التالية ، فعي أوّل محاولة لإخراج الكتاب كاملا ، بلغته التي كُتب بها . وقد اعتمدت على مخطوطة س اعتمادا كليا ، واستعنت بنسخة ب . واسترشدت بترجمة (Blochet) . على أنى تناولت تلك الترجمة ببعض النقد ، (انظر ص ٨٠ ، حاشية ٥ ؛ ص ١٩ ، حاشية ١ ؛ ص ١١٧ ، حاشية ١ ؛ ض ١٣٥ ، حاشية ٤ ، ٥ ؛ ص ١٣٧ ، حاشية ٢) ، و نَبَّهت إلى حاشية ٤ ، ٥ ؛ ص ١٣٧ ، حاشية ٢) ، و نَبَّهت إلى عدد قليل من أخطائها ، التي كان منشؤها اعتماد المترجم على نسخة ب فقط ، (انظر عدد قليل من أخطائها ، التي كان منشؤها اعتماد المترجم على نسخة ب فقط ، (انظر من نتيجة مجهود محمود ، فضسله مشهود به هنا ، في كثير من الحواشي . (انظر ص ١٠ ، ماشية ١ ؛ ص ٢٠ ، حاشية ١ ؛ ص ٢٠ ،

⁽۱) يوافق بدء ترجة (Quatremère) س ۹ ۹ من مخطوطة س ، ويتهى في أوائل الجزء الثاني منها ، والسبب الذي حدا به إلى ذلك البدء، واستبعاد الصفحات الأولى من السلوك ، وهي القسم الخاس بدولة الأيوبيين في مصر، أنه كان قد فكر في بحوعة فرنسية مستفلة ، اسمها (Collection des Historiens des Croisades) ، كان المزم معقود اعلى إخراجها ، ولم ينجح المشروع ، راجع (Quatemère : Op. cit. T. I. 1 Pref. P. XVIII) ، كان توجد أيضا قطعة صفيرة من كتاب السلوك ، منشورة في الجزء الثاني من كتاب تاريخ عمارة الهي ، (۲) توجد أيضا قطعة صفيرة من كتاب السلوك ، منشورة في الجزء الثاني من كتاب تاريخ عمارة الهي ، (Derenbourg : Onmara du Yemen. Paris, 1897-1902 Tome II. PP. 650-652) .

وقد بدأت العمل بنسخ المتن المعدّ للطبع من ب ، وقابلته عليها ، تمهيدا لمقابلته على نسخة الآستانة . وكان اعتقادى أن النسختين ذاتا قيمة متكافئة ، بل ظنفت أن نسخة باريس أهم من الأخرى ، لأن معظمها قد ترجم إلى الفرنسية ، فأصبحت ذات قيمة معروفة ، ونصها محترم . فلما رأيت بعد ذلك أن مخطوطة الاستانة بقلم المقريزى ، تضاءلت أمامها نسخة باريس ، وصارت فرعا ، ومخطوطة س أصلا .

ولم يكن البدء على هذا النحو المعكوس مضيعة لوقتى ، فإنى استفدت من ب استفادة واسعة ، (انظر صحيفة و) ، واستطعت أن أدرك أوجه الشبه والخلاف بين المخطوطين . غير أى لمأدأب على إثبات نتيجة المقابلة فى الحواشى ، لأن أهمية س طفت على كل الاعتبارات ، ولأنى توخيت ألا أحمِّل كعوب صفحات المتن أكثر من اللازم .

**

كتب المفريزى كتابه على نظام الحوايات ، الشائع فى مؤلفات المؤرخين الشرقيين فى القرون الوسطى ، فسرد تاريخ كل سنة على حدته ، ولم يحاول أن يصل بين سنة وأخرى أبدا ، ولم يستوقف الفارى فى وسط السنين إلا عند حدوث عهد جديد . وقد سار المقريزى على هذا النحو فبدأ كل سنة فى سطر جديد ، وعنونها بخط أكبر من خط المتن ، و بمداد أحر ؟ وفعل مثل ذلك عند بدء عهد سلطان جديد . والمتوفيق بين هذا النظام ومقتضيات الطبع الحديث أبقيت عناوين السنين فى مواضعها ، فى أوّل سطر دائما ، و محروف أكبر قليلا من حروف المتن ؟ ووضعت أوائل أسماء السلاطين فى وسط السطر ، محروف كبيرة أيضا . (انظر ص ٤١ ، حاشية ٢) .

وقد أخذت حريتى فى نقط الألفاظ، وفى النرقيم والتقسيم ؛ كما فعلت ذلك أيضا فى الأخطاء الإملائية البحتة، فانبعت الرسم الإملائي الحديث. ولوكنت عمدت إلى الإشارة إلى جميع مواضع النقطة الناقصة، أو الغلطات الإملائية الشائعة، لملأت أضعاف المساحات التى شخلتها الموامش. على أبى نبيّت دائماً ، عند الحاجة ، إلى الألفاظ التى نقطتها من عندى ، وعلى مسئوليتى . ولما كان المقريزى قد ضبط بعض ألفاظ المتن دأبت على إثبات

ضبطه دائمًا حيث كان ، بغير تنبيه إليه فى الحواشى ، إلاّ إذا كان هناك ما يقتضى ذلك ، أو كان الضبط خطأ ، فقد أصلحته ، ونبهت إلى أصله . على أنه كثيراً ما استلزم المن ضبط كلات أخرى ، لزيادة التوضيح . (انظر ص ٢٤ ، حاشية ٢) .

. . .

والآن ؛ وقد بيَّنت في هذا التصدير المختصر معالم الترتيب الذي سرت عليه ، فواجبي أن أشكر لكل من عاونني ، بالمساعدة أو بالتشجيع ، في إخراج هذا القسم الأول ، ن كتاب الساوك . وأمدأ بالذكر وحجانة التأليف والترجعة والنشر " وهيئتها الفنية ، لتكلُّيني القيام بنشره ، و إعطائي الحرية في كيفية طبعه وتنظيمه ، وتواصيها بالصبر إزاء البطء الذي تطلبه نوع العمل . وأشكر أيضا الأستاذ أحد أمين ، الأستاذ المساعد بكلية الآداب بالجامعة المصرية ، ورئيس " لجنة التأليف والترجمة والنشر " لما رمقني به من عنايته المستمرة ، إذا قرأ جميم صفحات القسم الأوَّل ، قبل اعتمادها نهائيا للطبع ، وهدانى باقتراحاته ، مرة إلى مراجعة عبارة بالمان ، ومرات لتمديل بعض الحواشي . وقد كان من حسن حظى أيضا أن طلبتُ إلى صديقي وزميلي أحمد الشايب ، أن يعاونني في أدوار المقارنة والمقابلة ، فقرأ معي النسخة التي أعددتها للطبع ، على نسخة باريس ، وعلى ثلثي مخطوطة الاستانة ، فأسديه شكرى ، كما أسديه إلى صديقي محد نديم ، ملاحظ مطبعة دار السكتب المصرية ، فقد حرص على طبع السكتاب طبعة دقيقة . ولست أعدد تلك المساعدات توزيعا المسئولية النهائية على أكتاف غيرى ، بل اعترافا بالجيل لمن قد موها إلى ، فإن تلك المساعدات سملت على العمل في مختلف أدواره ، وجنَّبتني بعض الزلل و إلى أتقدم إلى كل الذين ذكرت ، و إلى غيرهم أيضا ، من شجموني على المضى في العمل ، بوافر الشكر والثناء ، كما أرسل شكرى مقدّما إلى كل من يطلع على هذا القسم ، ويدلَّني على ما عساه قد وقع من خطأ ، أو على ما يقترح من إصلاح يساعدني في إخراج الأفسام التالية .

محمد مصطنى زيادة

مُصر الجديدة في أوّل الحرّم سنة ١٢٥٣ ١٤ أبريل سنة ١٩٣٤

المراجع المذكورة فى حواشى القسم الأول —— مراجع عربيسة

ابن الأثير (عز الدين أبى الحسين على المدروف بابن الأثير): كتاب الكامل في التاريخ ، (Edidit Tornberg. Lugduni Batavorum. Brill, 1863). 18 جزءا . طبعة ليدن (جمال الدبن أبو المحاسن يوسف): النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة . (Edited by Popper. Vols II, III, V, VI, VII; ملبعة جامعة كاليفورنيا (السلام) . (University of California Publications in Semitic Philology, 1909-1929). ابن حول (أبو القاسم): كتاب المسالك والمالك . طبعة ليدن .

(Bibliotheca Geographorum Arabicorum, edidit De Geojc. pars secunda. Lugduni Batavorum, Brill. 1873).

ابن خلكان (شمس الدين أبو العباس محمد) : وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان ، جزءان .

طبعة جوتنجن . (Edidit Wüstsnfeld, Gottingae, Deuerlich, 1835-1840) . لهذه المؤلف ترجمة إلى الإنجليزية . انظر ثبت المراجع الأوربية ، تحت اسم (De Slane) . ان شاهين (غرس الدين خليــل الظاهرى) : كتاب زبدة كشف المالك وبيان الظرق

والمسالك . طبعة باريس .(Ed. Ravaisse, Imprimerie Nationale Paris, 1094). والمسالك . طبعة باريس .(Recueil des Historiens des Croisades, Historiens Orientaux, طبعة باريس .(Recueil des Historiens Drientaux, طبعة باريس .) Tome III, Imprimerie Nationale. Paris, 1884)

ابن العاد (أبو الفلاح عبد الحي): شذرات الذهب في أخبار من ذهب، ثمانية أجزاء.

(مكتبة القدسي ، بجوار الأزهر ، القاهرة ، ١٣٥١ ه) . .

⁽١) أتمت جامعة كاليفورنيا نشر هذا الكتاب ، فضل جهود الدكتور وليام لوپر ، كما أتمت دار الكتب المصرية الجزء الحادى عشر من طبعتها لهذا الكتاب .

ابن مسكويه (أبو على أحمد المبروف بمسكويه) : القسم الأخير من كتاب تجارب الأم ، سبعة أجزاء . طبعة أكسفورد .

(Arabic text, edited by Amedroz, vols I-III; English translation, vols IV-VII, Margoliouth. Oxford, Basil Blackwell, 1920-1921).

ابن النديم (أبو الفرج محمد) :كتاب الفهرست . طبعة ليبزج .

(Mit anmerkungen herausgegben von Gustav Flügel, Leipzig, Vogel, 1872). أبو الفداء (الملك المؤيد إسماعيل) : منتخبات من المختصر في أخبار البشر . طبعة باريس .

(Recueil des Historiens des Croisades. Historiens Orientaux, Tome I. Imprimerie Nationale, Paris, 1872).

أبو شامة (شهاب الدين عبد الرحمن): منتخبات من كتاب الروضتين في أخبار الدولتين النورية والصلاحية . طبعة باريس .

(Recueil des Historiens des Croisades, Historiens Orientaux, Tome III, Imprimerie Nationale. Paris, 1884).

أمين (أحمد): ضى الإسلام ، الجزء الأول . (لجنة التأليف والترجة والنشر ، القاهرة،١٩٣٣). الأنصارى (ذكر يا) : شرح المنهج ، جزءان . (المطبعة الميمنية ، قرب الأزهر . القاهرة سنة ١٣٠٥ ه) .

البيروني (أبو الربحان محمد) :كتاب الآثار الباقية عن القرون الخالية ، طبعة ليبزج. (Ed. Ravaisse, Imprimerie Nationale, Paris, 1894).

هــذا المؤلف مترجم أيضاً إلى اللغة الإنجلبزية . انظر ثبت المراجع الأوربية ، تحت اسم (Sachau) .

الخوارزى (أبو عبد الله محمد) : مفاتيح العلوم . (مطبعة الشرق ، بجوار الأزهر . القاهرة ، الخوارزى (أبو عبد الله محمد) . مفاتيح العلوم . (مطبعة الشرق ، بجوار الأزهر . القاهرة ،

الزركشي (عبد الله محمد): تاريخ الدولتين الموحدية والحفصية . (تونس ، ١٢٨٩ هـ) . السخاري (محمد شمس الدين) : الضوء اللامع في أعيان القرن التاسم . (مخطوطة دار السخاري (محمد شمس به به ١٨٠ جزءاً ، رقم : تاريخ ٩٧٥) .

الطبرى (أبو جعفر محمد) : تاريخ الرسول والملوك . طبعة ايدن .

(Cum aliis Edidit De Geoje, Lugduni Batavorum, Brill, 1991).

العينى (بدر الدين محمود) : عقد الجان فى تاريخ أهل الزمان (مخطوطة دار الكتب المصرية ، ٢٣ جزءاً ، فى ٦٩ مجلماً ، رقم : تاريخ ١٥٨٤ .

القلقشندى (أبو العباس أحمد): صبح الأعشى في صناعة الإنشا، ١٤ جزءاً. دار الكتب المصرية، القاهرة ١٩١٣ – ١٩١٩).

مبارك (على باشا): الخطط التوفيقية الجديدة لمصر والقاهرة، ٢٠ جزءاً ، في أربع مجلدات. (المطبعة الأميرية ، تولاق ، ١٣٠٦هـ) .

المسعود (أبو الحسن على): كتاب التنبيه والإشراف. طبعة ايدن.

(Bibliotheca Geographorum Arabicorum, Edidit De Geoje, Pars octava, Lugduni Batavorum, Brill, 1894).

المسعودي (الو الحسن على) : كتاب مروج الذهب ، تسعة أجزا. طبعة باريس .

(Recueil des Historiens des Croisades, Historiens Orientaux, Tomes IV-V, Imprimerie Nationale, Paris, 1898-1906).

(Herausgegben von Sachau, Harrassowitz, Leipzig, 1923).

المفريزى (أحمد بن على):كتاب المواعظ والاعتبار بذكر الخطط والأمصار؛ جزءان . (دار الطباعة المصر بة ، بولاق ، ۱۲۷۰ هـ).

ياقوت (شهاب الدين أبو عبد الله) : ٦ أجزاء ، كتاب معجم البلدان . طبعة ليبزج . (Herausgegben Fredinand Füstenfeld, Leibzig, Brockhaus, 1856).

مراجع أوربية

- Allen (W. E. D.): A history of the Georgian People. (Kegan Paul, London 1932).
- Blochet (E.): Histoire d'Égypte de Makrizi. (Leroux, Paris, 1908). (Extrait de la Revue de L'Orient. Tomes VI, VII-XI).
- Browen (E. Q): An Abridged Translation of the History of Tabaristân.

 Compiled by Ibn Isfandiyar; translated by Browne. (E.W J.Gibb Mem. Series. Vol. II. Leyden, Brill, 1905).
- Butcher (Ers E.L.): The story of the Church of Egypt, 2 vols. (Smith Elder, London, 1897).
- Cambridge Medieval History: (Camb* Med. Hist.).
- Derenbourg (H): Odmara du Yémen ... 2 vols. Leroux, Paris 1897-1902). (Publications de LÉcole des Langues Orientales vivantes IV^{me} Serie, vol X).
- DE SLaron (Baron Mac Guerin: Ibn Khalliknn's, Biographical Dictionary. Translated from the Arabibic, 4 Vols. (Oriental Translation Fund. Paris 1842-1871).
- Dozy (R.): Supplément Aux Dictionnaires Arabes. (Dozy*: Supp. Dict. Ar.). Engyclopaedia of Islam: (Enc*. Isl.).
- Q.—Demobynes : La Syrie à l'Époque des Mamlouk1. (Geuther, Paris, 1922).
- Gibb (H. A R.). The Damascus Chronicle of the Cursades. Luyac, London, 1932).
- Hitti (Ph. K.): Memoirs of Usâmah Ibn Munkidh. (Columbia University Press, New York, 1929).
- Hograth (D.G.): A history of Arabia. Clarendon Press, Oxiord, 1922).
- King (E.J.): The Knights Hospitallers in the Holy Land. (Methuen, London, 1931).
 - Lamb (Harold): Genghis Khan. (Thornton Butterworth, London, 1928).

^(*) The astericks denote the abreviated form, in which the authority is cited in the note.

- Lane-Poole (S.): A History of Egypt in the Middle Ages. (Methuen-London, 1914).
- Lane-Poole (S.): The story of Cairo. (Dent, London, 1924).
 - : Muhammadan Dynasties. (Geuthner, Paris, 1925).
 - : Saladin. Pritnam, London 1926).
- Le Strange (O): Palestine Under The Moslems. (Watt. London, 1890).
- Morier (J.) : The Adventures of Hajji Baba of Isphahan.
 - (Humphrey Miford, Oxford, 1924, 1925).
- Price (A. P.): Holbyn's Dictionary of Medical Terms. (Bell, London, 1899).
- Quatremère (E.): Histoire des Sultans Mamlouks de l'Égypte. 2 vols. (Paris, 1837-1845).
- Rappoport (A.S.): History of Palestine. (Allen & Unwin. London, 1931)
- Recueil Des Historiens Des Croisades: Historiens Orientaux. Tomes I-V. (Rec* Hist. Or.). Paris, Imprimere Nationale 1872-1906).
- Sachau (E.): The Chrology of Ancient Nations, . . . of Albîrûnî. Allen, 1879. (Oriental Translation Fund).
- Scott. Sir. W.): The Talisman, Nelson, London).
- Stevenson (W. B.): The Crusaders in the East (University Press, Cambridge, 1907).
- Toussoun (Le Prince Omar): Mémoire sur les Anciennes Branches Du Nil. Époque Arabe. (Mémoires présentés à l'Institut d'Égypte Tome 4^{me}, 2^{me} F. Le Carie, 1923)
- Toussonn (Le Prince Omar): La Geographie de l'Époque Arabe. Tome 1^{re,} 1-2. parties (Mémoires de la Société Royale de Géographie d'Égypte. Tome, VIII, 1^{re} 2^{me} parties, Le Caire, 1926, 1928).
- Ziada (M. Mustafa): The Mamluk Conquest of Cyprus in the Fifteenth Centupy. (Bulletin of the Faculty of Arts, University of Egypt. Vol. I. Part I. pp. 90-113).

الساوك لمعرفة دول المـــــــلوك

والسهرجيد بالمفر مزكالسافع عفراسل وعدولله adober de la color فليعفظ ولامرناطه وسامعه المهوحكام الافتضآم ومعروفا سعب والاكالا لقضع وضع يحل اوليتدولاجعلالسفلى لرجانت عليده العلباوا عاد كالزع ومفتود وعشري هودوا حياى اكانا كياة أتل وتون كادا كاندا لوف الم الع التعديم ومدروسو بعيدو حرا كحسن الا والعالم والما الدول الله والوردا دميد والكبيكا بيد والجاع واللوط البليم والووا دبيروا لاتستنيد والهكاديد والخيرسوالوجيد والمرواتيد والجلاليد والشنبكيد والجوى وترقم المروانيدا لامن مواس المتلك العام وترعم تعصل لهذا وبدام من وارعشين استبريخ

(١١) لِلْجُعُ الْأَوْلِيُ

من كتاب الساوك لمعرفة دول الماوك ، جَمْعُ فقيرِ عَفُو الله أحمد بن على بن عبد القادر ابن محمد بن إبراهيم بن محمد بن تميم بن عبد الصمد بن أبى الحسن بن عبد الصمد بن تميم ، الشهير جدّه بالمقريزى الشافعى ، غفر الله له وتغمد زلله بمنّه :

سطَّره لنفســـه * قائله وجامعـــه فليعف عن زلاته * ناقله وسامعـــه

لا أحوجك الله إلى اقتضاء ثمن معروف أسديته ، ولا ألجأك إلى قبض عوض عن جميل أوليته ، ولا جعل يدك السفلى لمن كانت عليه هى العليا ، وأعاذك من عز مفقود وعيش مجهود ، وأحياك ما كانت الحياة أجمل بك ، وتوقاك إذا كانت الوفاة أصلح لك ، بعد عمر مديد وسمّق بعيد ، وختم بالحسنى عملك ، و بلّفك فى الأولى أملك ، وسدّد فيها مُضطر بك ، وأحسن فى الأخرى منقلبك ، إنه سميع قريب جواد مجيب .

والأكراد ينسبون إلى كُرْد^(۱) بن مُرْد بن عمرو بن صمصعة بن معاوية بن بكر بن هوازن . وقيل هم من ولد^(۲) عمرو مُزَّ يُقْيِاء بن عامر ماء السهاء . وقيل إنهم من بنى حميد

⁽۱) هذا الاسم غير واضح كله في س ، واكن المراجع العربية تبندى آباء الأكراد به . قال ابن حوقل في المسالك والمالك ، س ۱۸۷ : "لمنهم من كرد بن عمرو بن عام،" بدون صبط . أما المسعودى في مموج النمه ج ٣ ، س ١٥٠ فقد نسبهم لى "كرد بن مهد (كذا) بن صعصمة بن هوازن " ، ولسبهم في كتابه التنبيه والإشراف ، س ٢٩ ، لى كرد بن مهد بن صعصمة بن حرب بن هوازن . وكل هذه الأنساب محاولات من الأكر اد الاتصال بالنسب العربي ، ولكن الثابت أنهم من الجنس الإيراني (راجع Enc. Isl. Art. Kurds). ولا يشار إلى المراجع هنا بأكثر من هذا ؟ أما مكان الطبع وزمانه ، وتعيين المخطوطات ، وسائر المعلومات الأخرى ، فهى واردة في قائمة المراجع المذكورة في المقدمة .

⁽٢) انظر حاشية رقم (١) في الصفحة التالية .

ابن طارق الراجع إلى حيد بن زهير بن الحارث بن أسد بن عبد المزى بن قصى بن كلاب (١) وهم قبائل: ومنهم الكورانيّة (٢) بنو كوران، والهذبانية، والبَشْنُوية، والشاهنجانية، والسّرلجية، واليَرْولية، والمهرانية، والزرزارية، والمحكانية، والجاللة، واللووانية، والمحلالية، والروانية، والمحلالية، والروانية، والمحلالية، والمحلوبية، والمحلوبية أنها من بني مروان بن الحكم بن أبي الماص؛ وتزعم بعض المحكارية أنهم من ولد عتبة بن أبي سفيان صخر بن حرب. وأحياء الأكراد تكثر عن الإحصاء، غير أنهم بحميع أحيائهم كانوا مقيمين بفارس، فكانوا يزيدون على خسائة الف بيت شعر، يخرج من البيت الواحد نحو العشرين، وكانوا ينتجعون المراعي في الشتاء والصيف، وبجبال كوران .. (٢).

(بقية محتويات صفحة العنوان⁽¹⁾)

(أولا) العُمَرِيين (كذا)، بمصر وأعمالها ، ينتسبون إلى عبد الله بن عمر بن الخطاب .

⁽۱) العبارة المبتدئة بلفظ "عمرو" فى الصفحة السابقة ، والمنتهية بكلمة "كلاب" هنا ، موجودة بهامش صفحة العبارة المبتدئة بلفظ "عمرو" فى الصفحة السابقة ، وأشار المبتدئات وسبب ذلك سفطة كتابية من المؤلف ، تداركها هو بخطه عند مراجعة المحامش ؟ فاكان إليها بعلامة بين سطور المن للدلالة على مكانها المناسب لها . وتسخة س مملوءة بأشباه هذا الهامش ؟ فاكان منها تقسيرا أو شرحا لعبارة المن أدرج فيه ، وماكان منها تفسيرا أو شرحا لعبارة المن أو كان غير متسق عماما معه ، وضم فى حاشية فى آخر الصفحة بنصه .

قال الشريف النسابة محمد بن أسعد الجواني في كتاب الجوهر المسكنون في القبائل والبطون: وهم يكذبون في ذلك لأن أنسابهم لا تتصل به ، وقد لقيتُ منهم جماعة وعر فتهم كذبهم بطرائق علمية وغيرها ، وعلى قدر انساع الأوقات ". [و] قال : قوأمر هؤلاء المنتمين بطرائق علمية وغيرها ، وعلى قدر انساع الأوقات ". [و] قال الداخلة في الأباليل (۱) إلى ولد عبد الله بن عمر يحتاج إلى دليل ، و إلا فهو قول من الأقاويل الداخلة في الأباليل (۱) الحد لله ، و به أكتف من عوادي الدهر في نُوبه ، أقال عبيد الله تعالى محمد

(ثانيًا) الحمد لله ، و به أكتنى من عوادى الدهر فى نُوَّ به ، أقلُّ عبيد الله تمالى محمد ابن أحمد بن إينال العلائى الدوادار الحننى ، عامله ر به بحنى (٢) نطفه الجلى والخنى (٣) .

(ثالثا) بُليتُ بحظ ما ارتفع إلا اتضع ، ولا قام إلا خرّ سريعا ووقع ، ولا استوى إلا التوى ، [ولا ارتفع إلا] انحط و [هوى] ، ولا [تيستر] إلا تعذر ، ولا تنبه إلا وعن قليل رقَدَ ، ولا نشط إلا تحبط وهبط (٢٠) :

لممرك ما عدمت لواء مجد * ولا كُلَّ الجوادُ عن السباق ولكنى 'بليت بحسظ سوء * كا تُبلى المليحة بالطلاق (رابعً) ملكه محمد المقريزي (٥).

(خامساً) قَيْد شُدَّ في سنة ١١٣٨ (١٦) [ه] .

⁽١) هذاهوالهامشالتاريخي وهووارد في الجهة البيمالجنوبية ، ولفظة العمريين واردة مكذا منصوبة ومشكلة .

⁽۲) س مخنی .

⁽٣) عبارة هذا الهامش مكتوبة بخط محالف . أما محمد بن أحمد بن إينال العلاقى الأصل القاهرى الحنني ، والمولود سنة ٨٣٧ ه (١٤٣٣ م) ، فهو أحد أبناء المعاليك الذين جمعوا بين ولاية المناصب والاشتغال بالعلم . تولى وظيفة الدوادار للأمير برسباى قرا رأس نوبة الموب فى عهد السلطان الملك الأشرف قايتباى . وكان شديد العناية بقراءة النمائس من كتب العلم والتاريخ ؟ ومطالعته كتاب السلوك ، أو امتلاكه إياه وهو الأرجح ، دليل واصح على هذا . (السحاوى : الضوء اللامع : المجلد الثانى ، القسم الأول ، س ٧ ؟ والمجلد الثالث ، القسم الثانى ، وصح على هذا . (السحاوى : بدائم الزهور ، ح ٢ ص ٢١١ ، ٢١٧) .

⁽¹⁾ اعترى بعض ألفاظ هذا الهامش ما محاها ، وقد وضعت الألفاظ التي بين الأقواس المربعة على سبيل الترجيح . (٥) هذه الجملة مكتوبة بخط مخالف . ومحمد هذا هو ابن أخى المؤلف (راجع ابن تغرى بردى : النجوم الزاهرة ، بر ٧ ، س ٢٧٨) .

⁽٦) عبارة تركية معناها صار تقييده في السنة المذكورة ، وهي يخط مخالف .

(سادساً) الحمد لله على نعمه ؛ أنْهَاهُ و [كذلك ما بعده؟] مطالعة ، داعيا لمؤلفه بالرحمة والرضوان ، ولمالكه بالسيادة وطول العِزْ ، محمد المدعو عربن فهد الهاشمي ، إلى [رابعه] سنة ٨٤٦ (١) .

⁽۱) ما يين الأقواس بياض تقريبا في الأصلى ، على أنه يوجد في آخر القسم الثالث من الجزء الرابع من الضوء اللامع في حرف المبين هذه العبارة في أسلوبها ، أما عمد بن فهد الهاشمي المشهور بعس ؟ والمذكور في المسوء اللامع في حرف الدين ، فهو سليل أسرة مكية محيدة ، توارثت الاشتغال بعلم الحديث ، ولد عمر هذا يمكن في سلخ جادى الثانية سنة ٧٩ه (٨ توفير سنة ٩٠٤٩) وتوفي بها في ٧ رمضان سنة ٥٨٨ (١٠ توفير سنة ٠٤٨ م) . على أنه تنقل في مدل مصر والشام والبين والحجاز غير حمرة ، مشتغلا بالحديث والتراجم ، وقد روى عنه المقريزي في فضل البيت الحرام ، أما عن سنة ٤٤٨ ه (٢٤٤١م) المدونة آخر هذه العبارة ٤ فإن ابن فهد كان فيها مقيا بمكة حي سنة ١٩٨ ه (١٤٤٥ م) فقط ، وتوفي بالقاهرة سنة ٥٤٨ ه فليس ولما كان من المقرر أن المتريزي أنها بمكة حتى سنة ٩٣٨ ه (١٤٤٥ م) فقط ، وتوفي بالقاهرة سنة ٥٤٨ ه فليس ببعيد أن كتاب السلوك حل إلى مكة بعد ما ملسكة محمد المقريزي ابن أخي المؤلف (السخاوي : الضوء اللامع ، المجلد المقرالات ، القسم الثاني ، ص ٢٥٠ ، ٢٦٩ ،

(٣٠) بنا مدار حمر الرحيم الله المستمان (١)

(قل اللهم ، مالك الملك ، تؤتى الملك من تشاه (٢٠) ، وتغزع الملك من تشاء ، وتعز و المهم ، مالك الملك ، تؤلى الملك من تشاء ، وتغزج النهار في الليل في النهار ، وتولج النهار في الليل ، وتخرج الحي من الميت ، وتخرج الميت من الحي ، وترزق من تشاء بغير حساب) . فسبحان الله من إله حكيم قادر ، ومليك مقتدر قاهر ، يعطى العاجز الحقير، و يمنع البطل الأيد الكبير، و يرفع الخامل الذليل ، ويضع ذا العز المنيع والمجد الأثيل ، ويعز المحتقر الطريد المجتوز الشريد ، ويذل أولى الحد الحديد (٢٠) ، والعد والعديد ، وأرباب الألوية والبنود ، ومالكي أزمة العساكر والجنود ؛ ويؤتى ملكه من لم يكن شيئاً مذكورا ، والمنود ، ومالكي أزمة العساكر والجنود ؛ ويؤتى ملكه من لم يكن شيئاً مذكورا ، الناس ، ولا يرعاه سائر الأجناس ، لا يقدر على نفع نفسه فضلا عن النير ، ولا يستطيع دفع ما ينزل به من مساءة وضير ، عجزا وشقاء وخولا واختفاه ؛ وينزع نعت (١٠) الملك بمن تهابه أسد الشرى في غيلها ، وتخضع لجلالته عتاة الأبطال يقظها وقيليظها (٥) ، وتخنع خدز وانة وانه ملطانه حماة الكاة بجمعها وجميعها ، وتذل لسطوته ماوك الجبابرة وأقيالها ، ويأتم ، بأوامي والحسلام والمنائه ، وابتلائه و بلائه ، وسرائه وضرائه ، ونعم و بأسائه ، أهل الثناء (١٠) والحسد ، ومستحق الشكر والحد ، (لا يُسأل عما يغمل وهم يُسألون) (بيده ملكوت كل شيء ومستحق الشكر والحد ، (لا يُسأل عما يغمل وهم يُسألون) (بيده ملكوت كل شيء ومستحق الشكر والحد ، (لا يُسأل عما يغمل وهم يُسألون) (بيده ملكوت كل شيء ومستحق الشكر والحد ، (لا يُسأل عما يغمل وهم يُسألون) (بيده ملكوت كل شيء

⁽۱) لاتوجد هذه الجلة بعد البسلة فى ب (س۲ ب) ؟ وإنما يوجد بدلها " وما توفيتي إلا بالله عليه توكلت ولايه أنيب" . (راجم التصدير) . (۲) فى س "توتى الملك من نشا" بدون همز (راجم تصدير الطبعة الأولى). (۳) الحد هنا البأس، والحديد الشديد . (٤) هذه السكلمة فأسفة فى س، وليس لها وجود فى به (س٢ب) . (٥) كذا فى س ، ب (س٢ب) . والوارد فى معاجم اللغة تضها وتضيفها بالضاد ، والتمنى المحمى الصفار والقضيض السكبار ، والمى أنهم يخضعون جيما . (٦) فى س لحنزوانة . وليس لهذا اللفظ بالحاء وجود فى المعاجم ، أما الخنزوانة بالحاء فعناها السكبير كما فى المحيد فى مادة خنز . (٧) فى س البنا .

و إليه ترجعون) ؛ ولا إله إلا الله الواحد الأحد ، الفرد الصمد ، الذي (لم يلد ولم يولد ، ولم يكن له كفوا أحد)؛ والله أكبر (لا يحييطون بشيء من عليه إلا بما شاء) ، ولا تدرك من عظمته العقول إلا ما أخبر به عنه الرسل والأنبياء . وصلى الله على نبينا محمد الذي أذهب به دول أهل الشرك من الأكاسرة ، ومحا بشريعته عظاء الروم القياصرة ، وأزال بملته الأصنام والأوثان ، وأخمد بظهوره بيوت النيران ، وجمع له أسود العرب وقد كانت في جزيرتها متفرقة ، ولم ببركته شَعْتُها بعد ما غبرت زمانًا وهي متمزَّقة ، (١٤) وألَّف قلوبها على موالاته وطاعته ، وحبَّب إليها المبادرة إلى مبايعته على الموت ومتابعته ، فتواصلوا بعد القطيعة والتدابر ، وتحابُّوا في الله كأن لم ينشأوا على البغضاء والتنافر ، حتى صاروا باتباع ملته ، والاقتداء بشريعته ، من رعاية الشاه والبعير ، إلى سياسة الجم الغقير(١٦) ، و بعد اقتماد سناًم الناقة والقَعود ، وملازمة بيت الشُّعر والعمود ، وأكل القيصوم والشيح ، ونزول القفر الفسيح، إلى ارتقاء المنابر والسرير، وتوسد الأرائك على الحرير، وارتباط المسَوّمة الجياد، واقتناء مالا يحصى من الخدَم والمَتَاد ، بما فتح الله عليهم من غنائم ملوك الأرض ، الذين أخذوهم بالقوة والقهر، وحووا بمالكهم بتأييد الله لهم والنصر، وأورثوها أبناءهم وأبناء أبنائهم وأحفادهم وأحفاد أحفادِهم . فلما خالفوا ما جاءهم به رسولهم من الهـــدى ، وأحلهم الرزايا الجيحة والردى ، وسلط عليهم من رعاع الغوغاء وآحاد الدهاء من ألحقهم بعد المُلك والمُلُك ، وحطُّهم بعد الرفعة ، وأذلم بعد المنعة ، وَصَيَّرهم من رتب الملوك إلى حالة العبد المملوك ، جزاء بما اجترحوا من السيئات، واقترفوا من الكبائر المو بقات ، واستحلوا من الحرمات ، واستهواهم به الشيطان من اتباع الشهوات ، وليمتبرَ أولو البصائر والأفهام ، ويخشى أهل النهى مواقع نقِم الله العزيز ذى الانتقام ، لا إله إلا هو سبحانه (٢) .

⁽١) في هامش س العبارة التفسيرية الآتية : " الجم الغفير الجماعة ، أي ساسوا الناس جيما " .

⁽٢) فى هامش س العبارة الآتية : " روى وكيم عن كامل أبى العلاء عن حبيب بن ثابت عن عبيد الله بن عبد الله بن عبد الله بن عتبة تالى : « يامعشر قريش ، إن هذا الأمر لا يزال فيكم حتى تحدثوا أعمالا تخرجكمنه ، فإذا فعلم ذلك سلط الله عليكم شر خلقه ، فالتحوكم كما يلتحى القضيب " . • .

أما بعد ، فإنه لما يسر الله وله الحد ، بإكال كتاب عقد جَواهم الأسفاط من أخبار مدينة القسطاط (١) ، وكتاب اتعاظ الكنفاء بأخبار الخلفاء (٢٠) ، وهما يشتملان على ذكر من ملك مصر من الأمراء والخلفاء ، وما كان فى أيامهم من الحوادث والأنباء ، منذ فتحت وإلى أن زالت الدولة الفاطمية وانقرضت ، أحببت أن أصل ذلك بذكر من ملك مصر بعدهم من الملوك الأكراد الأبوبية ، والسلاطين الماليك التركية والجركسية ، فى كتاب بعدم من الملوك الأكراد الأبوبية ، ويستقصى أعلامهم الذائمة ، ويحوى أكثر ما فى أيامهم من الحوادث والماجريات ، غير معتن فيه بالتراجم والوَفَيَات ، لأنى أفردت لها تأليفاً بديم المثال بعيد المنال (٢) ، فألفت هذا الديوان ، وسلكت فيه التوسط بين الإكثار المُول والاختصار الحل ، وسميته كتاب الساوك لمعرفة دول الملوك . وبالله أستمين فهو المعين ، و به أعتضد فها أريد وأعتمد ، فإنه حسبى ونعم الوكيل .

(؛ ب) ذكر ما كان عليه الكافة قبل قيام ملة الإسلام

اعلم أن الناس كانوا بأجميهم ، قبل مبعث نبينا محمد صلى الله عليه وسلم ، ما بين عربى وعجمى ، سبع أم كِبارٍ هُم : الصين وهم فى جنوب مشرق الأرض ، والمندوهم فى وسط جنوب الأرض ، والبر بر ولهم شمال مغرب الأرض ، والروم وهم فى وسط شمال الأرض ، والترك وهم فى وسط شمال الأرض ، والترك وهم فى شمال مشرق الأرض ، والفرس وهم فى وسط

(1-1)

⁽۱) ليس بدار الكتب المصرية نسخة من هذا الكتاب . على أنه موجود بمكتبة الدولة ببرلين ، ضمن جموعة خطية رقمها ٩٨٤٥ ، فى الجزء التاسع س ٣٢٦ من كتالوج المخطوطات العربية بها . ورقم المخطوط فى هذه المجموعة ٥٦ .

⁽۲) طبع لأول مرة من نسخة وحيدة سنة ۱۹۰۹ بالقدس الشريف . وقد كتب له ناشره هوجوبونز (Hugo Bunz) مقدمة .

⁽٣) يقصد المؤلف بهذا كتاب المقنى الذى أراد تأليفه فى تراجم حكام ومشهورى مصر فى تمانين بجلدا ، ولكنه لم ينجز منه سوى ستة عشر ، ومن هذه ثلاثة نخطه محفوظة فى مكتبة لبدن بهولندة تحت رقم ٢٠٣١ ، وجزء واحد آخر منها فى باريس بالمسكتبة الأهلية بالقسم العربى رقم ١٠٤٤ وربما قصد المفريزى بهذا كتاب درر العقود الفريدة فى تراجم الأعيان المفيدة الذى لم ينجزه كذلك . غير أن هذا المسكتاب الثانى كان مقصورا على تراجم المعاصرين ، والجزء الأول منه المشتمل على الأسماء من حرف الألف إلى حرف العين موجود بمكتبة مدينة جوتا (Gotha) بألمانيا تحت رقم ١٧٧١ "عطر (Enc. Isl. Art: Makrizi) .

هذه الممالك ، قد أحاطت بهم هذه الأمم الست (١) . وكانت الأم كلها في قديم الدهر ، قبل ظهور الشرائع الدينية ، صنفاً واحدا مُسَمَّيْنَ باسمين سمنيين (٢) وكلدانيين (٣) ؛ ثم صاروا على خمسة أديان ، وهي الصابئة ، والجوس ، والذين أشركوا ، واليهود ، والنصارى .

فأما الصابئة فإنها التي تعبد الكواكب ، وترى أن سائر مافي العالم السقلي المعبر عنه بالحياة الدنيا ناشي، وصادِر عن الكواكب ، وأن الشمس هي المفيضة على الكل . [وهذا الدين أقدم هذه الأديان ، وبه كان يدين أهل بابل من الكلّدانيين ، و إليهم بعث الله نوحا و إبراهيم ، صلوات الله عليهما . وكانت الصابئة تتخذ التماثيل من الجواهر والمعادن على أسماء الكواكب وتعبدها ، فتُصلى إليها وتقرب لها القرابين ، وتمتقد أنها تجلب النفع وتدفع السوء ، و بقيت منهم بقايا بأرض السواد من العراق و بحرّان والرها ، أدركوا الإسلام وعمرُ فوا بالنبط و بالحرنانيين (3) ، ولم يبق لهم إذ ذاك ملك منذ غلبهم فارس ، فلما كانت أيام المأمون أسقطوا عن أنفسهم اسم السكلدانيين ، وتسموا بالصابئين .

وأما الجوس فإنهم الذين يقولون بإلهين اثنين ، أحدها فاعل الخيروهو النور ، والآخرفاعل الشر وهو الظلام ، ويقال لهم الثَنَوية أيضاً . واتخذوا لهم بيوت نيران لا تزال تَقَيدُ أبدا ،

⁽۱) هذا التقسيم مخالف لما توآتر فى كتب جغرافي العرب ورياضيهم كياقوت (انظر معجم البلدان: ج ۱ م س ۲۰ -- ۳۵) . وقد اتبم المقريزى هنا التقسيم المزدكى القائم على أساس تقسيم العالم إلى سبعة ألماليم يقع السابع وهو نارس والبلاد الإيرانية فى وسطها . (Blochet : Hist. d'Eg. P. 59, N. 1.) .

⁽۲) كذا فى س ب ومى مترحمة إلى (Samanéens) فى (Blochet: Op. cit P.60). ويفسى مقده القاموس الفرنسى (Ora. Dict.) بأنها اسم أطلقه كتاب اليونان على بعض معتكفة الهنود تحييزا لهم عن المغريضين . وعلى هذا تنكون بضم السين نسبة إلى معبد بلدة محتات الذي كان قائمًا بشاطىء شبه جزيرة مراهم المند وعلى هذا تنكون بضم السين نسبة إلى معبد بلدة محتات الذي كان قائمًا بشاطىء شبه جزيرة كشياوار بالهند (Enc. Isl. Art. Sümānāt) . ولم يكن مذهب السمنيين مقصورا على الهند ، بل كانت خراسان ونارس والمراق والموصل إلى حدود الشام فى القديم على هذا المذهب ، وقد عُسرف أيضابين المسلمين فى العصم العباسى . (أحمد أمين : ضحى الاسلام ، ص ٢٤١ - ٢٤٢) . على أن هذا كله لا يوضح عبارة المقريزى ، وقد ورد فى الخوارزى (مفاتيح العلوم ، ص ٢٥) " وكان الناس على وجه الدهر سمنيين وكلدانين ، مالسمنيون هم عبدة الأوثان ، والسكلدانيون هم الذين يسمون العابين ...".

⁽٣) في س كلذانيين بالذال ، وقد وردت أيضا في نفس الصفحة بالدل ومي الفراءة المتوآثرة .

⁽٤) لسبة إلى بلدة حرَّان الواقعة في الجنوب الشرق من مدّينة الرها . وقد ساق ابن النديم هذه النسبة في كتابه (ابن النديم : كتاب الفهرست ، ص ٣١٨ ؛ والحوارزمي : مفاتيح العلوم ، ص ٢٥) .

وكانت إلى هذه النيران صلواتهم وقرابينهم ، ويعتقدون فيها النفع والضر . وعلى هذا الاعتقاد كانت الأكاسرة ملوك فارس بالعراق . وولد رسول الله صلى الله عليه وسلم فى أيام كسرى أنو شِروان . وأزال العربُ ملكهم فى خلافة أمير المؤمنين عمر بن الخطاب رضى الله عنه ، وملكوا منهم للدائن وجلولاء وغيرها ، وقيل يزدجرد آخر ملوكهم فى خلافة أمير المؤمنين عمان بن عفان رضى الله عنه ، ولم يقم بعده قائم من الأكاسرة ، وتمزق الفرس وذهب ملكهم إلى اليوم . وقد تقدّم فى كتاب عقد جواهم الأسفاط ذكر ملوك الفرس فراجعه .

أما الذين أشركوا فإنهم و إن وافقهم الصائبة والجوس في عبادة التماثيل والنار من دون الله ، فإن العرب الذين بعث الله فيهم نبينا محداً صلى الله عليه وسلم يقال لم المشركون سمة لم ، واسما لزمهم ، وكانوا يعبدون الأصنام والأوثان والطواغيت (١) من دون الله ، فيسجدون ويصاون و يذبحون الذبائح لتماثيل عندهم ، قد اتخذوها من الحجر والخشب وغيره و يزعمون أنها تجلب لهم النفع ، وتدفع عنهم الضر . و يعتقد المشركون مع ذلك (١٥) أن الله سبحانه هو الذي وحدهم ثم يميتهم ، وهو الذي يرزقهم ، وأن عبادتهم للأصنام وسيلة تقربهم إلى الله سبحانه . وكانوا إذا مسهم الضر في البحر من شدة هبوب رياحه وعظم أمواجه ، وأشرفوا على المملاك ، نسوا عند ذلك الأصنام التي كانوا يعبدونها ، ودعوا الله يسألونه النجاة . وقد محا الله ، وله الحد ، بنبينا محمد صلى الله عليه وسلم ، الشرك من العرب يسألونه النجاة . وقد محا الله ، وله الحد ، بنبينا محمد صلى الله عليه وسلم ، الشرك من العرب عتى دخلوا في دين الله أفواجاً ، وجاهدوا في الله حق جهاده ، إلى أن ظهر دين الإسلام بهم على سائر الأديان ، وملكوا مشارق الأرض ومغاربها بما تطؤه الدواب ، وتمر فيه السفن . على سائر الأديان ، وملكوا مشارق الأسفاط قبائل العرب وبطونها ذركراً شافياً فتأمله .

وأما اليهود فإنهم أتباع نبى الله موسى بن عِمران ، صلوان الله عليه ، وكِتابهم التوراة . وكلهم أبناء إبراهيم الخليل ، ويعرفون أيضاً ببنى إسرائيل ، وهو يعقوب بن إسحاق بن إبراهيم ، صلوات الله عليهم . وكانوا اثنى عشر سِبطا وملكوا الشام بأسره إلا قليلا منه إلى أن زالت

⁽١) في س الطواغيث بالثاء .

دولتهم على يد بختنصر ، ثم على يد طيطش (١) ، وجاء الله بالإسلام وليس لهم مُلك ولا دولة ، و إنما هم أم مُلك ولا دولة ، و إنما هم أم متفرقون في أقطار الأرض ، تحت أيدى النصارى . وقد ذكر نا أيضاً جميع ماوكهم في كتاب عقد جواهم الأسفاط .

وأما النصارى فإنهم أتباع نبى الله المسيح عيسى بن مريم ، صاوات الله عليه ، وكتابهم الإنجيل ، وجاء الله بالمسيح إلى بنى إسرائيل فكذبوه إلا طائفة منهم . ثم انتشر دينه بعد رفعه بدهر ، فدخل فيه الروم والقبط والحبشة وطائفة من العرب ، وما زالوا على ذلك حتى جاء الله بالإسلام ، فقاتل المسلمون من الصحابة والتابعين رضى الله عنهم هرقل آخر الملوك القياصرة وأتباعه حتى ملكوا منه بلاد الشام وأرض مصر ، وأخرجوه إلى جزائر البحر . ثم قاتل المسلمون القُوْطَ والعَكلَالَقة (٢) ، وملكوا منهم إفريقية والأندلس وسائر بلاد المغرب ، وتابعوا الحرب والقتال الروم حتى انقضى ملكهم ، وقام من بعدهم الإفرنج . وقد ذكرنا في كتاب عقد جواهر الأسفاط . وفي كتاب المواعظ والاعتبار بذكر الخطط والآثار ، جملة من حروب الروم والفرنج للمسلمين ، وإلى وقتنا هذا ملوك الفرنج ورعيتهم ، وملوك أكثر بلاد الحبشة ورعيتهم ، يدينون بدين النصرانية .

فهذه، أعزك الله، ديانات أهل الأرض عند (٥ ب) مبعث نبينا محد صلى الله عليه وسلم. وكانت المالك يومئذ على خمسة أقسام: مملكة فارس و يقال لمن ملك منهم كسرى ؛ ومملكة

⁽۱) بختصر واسمه فى المراجع الأوربية نبوغاد رزار (Nebuchadrezzar) ، هو ملك بابل من 10.5 للى 0.1 من . م . وقد خربت جيوشه ببت المقدس عاصمة اليهود مرتبن ، سنق ٥٩٥ و ٢٨٥ ق . م . أما طيطش (Titus) فهو إمبراطور الدولة الرومانية من ٧٩١ إلى ٨١١ ، وكان قبل ذلك أحد القواد المهرة فى الدولة ، وعلى يديه فتح ببت المقدس سنة ٧٠ م ، فى حكم أبيه الإمبراطور قسياسيان (Vespasian) . وقد كان طيطش وأبوه قبل أن يصبح إمبراطورا ، يشتركان فى حرب البهود منذ أواسط القرن الأول الميلادى .

⁽Rappoport: History of Palestine. PP. 170, 216-218).

⁽۲) نسبة إلى جهات جليقية (Qaiicia) فى الفعالى الغربى من شبه جزيرة إيبيريا . وقد ساق هذه النسبة ياقوت فى معجم البلدان (راجع ج ۱ ، س ۲۷٦ و ح ۲ ، س ۱۹۰) . والجلالقة نسبة جغرافية إلى حسفه الجهات ، أما من حيث الجنس فعظم سكان جليقية أيام الفتح الإسلامى للا تدلس هم عنصر السويقى Suevi ، وقد حلوا فيها منذ صنة ۱۱۵م ، وأسسوا بها مملكة عاشت حتى سنة ٥ ٨ هم ، حين قضى عليها القوط ؟ فاستعالت ولاية قوطية تابعة .

⁽Camb. Med. Hist. Vol II, pp. 170, 259.)

الروم ويقال لملكها قيصر ، وكانت الحرب لاتزال بين الزوم وفارس و بيدهما أكثر الممور؟ ومملكة النزك وكانت ملوكهم تحارب ملوك الفرس ، ولم يكن لهم قط فيا بلغنا من أخبار الخليفة غلبة على الممالك ؛ ومملكة الهند وَحَسْب ملوكهم ضبط ما بيدها فقط ؛ ومملكة الصين ؛ وأما بنوحام من الحبشة والزنج والبربر فلم يكن لهم ملك يُعتد به .

ذكر القائمين بالملة الإسلامية من الخلفاء

اعلم أن الله بعث نبينا محمد بن عبد الله بن عبد المطلب بن هاشم بن عبد مناف ، صلى الله عليه وسلم ، على رأس أربعين سنة من عره ، فدعا قومه من قريش بمكة ثلاث عشرة سنة ، وقد وهاجر من مكة إلى المدينة فأقام بها عشر سنين ، وتوفاه الله وعره ثلاث وستون سنة ، وقد ذكر نا جملة سيرته في أول كتاب عقد جواهم الأسفاط . فقام بعد وفاته ، صلى الله عليه وسلم ، بأمم الإسلام والمسلمين ، الخلفاء الراشدون مدّة ثلاثين سنة ، وعدّتهم خمسة : هم أبو بكر الصدّيق رضى الله عنه ، واسمه عبد الله بن عثمان أبي تحافة مدّة سنتين وثلاثة أشهر فير خمس ليال ؛ وعمر بن الخطاب بن نَقيّل العَدوى مدة عشر سنين وستة أشهر وأربعة أيام ؛ وعثمان بن عنهان بن أبي العاصى بن أمية بن عبد شمس بن عبد مناف مدّة اثنتي عشرة سنة واحد عشر شهراً وأربعة عشر يوما ، وقيل إلا اثنى عشر يوما ، وقيل إحدى عشرة سنة وأحد عشر شهراً وأربع سنين وتسعة أشهر وستة أيام ، وقيل ثلاثة أيام ، وقيل أربعة عشر يوما ؛ والحسن بن على بن أبي طالب مدّة شهر ونحو نصف شهر ، وقيل ستة أشهر ، وبه تمت أيام الخلفاء الراشدين رضى الله عنهم .

وصارت الخلافة مُلكا عَضُوضاً ، أى فيه عسف وعنف ، وانتقل الأسم إلى بنى أمية . وأوّل من ولى منهم معاوية بن أبى سفيان ، واسمه صخر بن حرب بن أمية بن عبدشمس بن عبد مناف ، ومدّته نسم عشرة سنة وثلاثة أشهر ، وقيل ثلاثة أشهر إلا أياما . وقام من بعدم ابنه يزيد بن معاوية مدّة ثلاث سنين وستة أشهر ، وقيل ثمانية أشهر ، وقيل غير ذلك ، وليس بشىء . فولى بعدهمعاوية بن يزيدبن معاوية ثلاثة أشهر ، وقيل أر بعين يوما . وقام بعديزيد

أيضاً عبدالله بن الزبير بن الموام بن خُويلد بن أسد بن عبد العُزِّى بن قُصَى بالحجاز، وخالف عليه مروان بالشام ؛ فكانت مدّة ابن الزبير إلى أن قتل بمكة تسم سنين . وقام بعدمعاوية ابن يزيد بالشام مروانُ بن الحكم بن أبي العاصي (١٦) بن أمية بن عبد شمس بن عبدمناف، مدة عشرة أشهر . وقام من بعده ابنه عبدُ الملك بن مروان ، واستعمل الحجاج بن يوسف الثقفي على حرب عبد الله بن الزبير فقتله ، وأقام عبد الملك بعد قتله ثلاث عشرة سنة وأربعة أشهر إلا سبم ليال . وقام بعده ابنه الوليد بن عبد الملك مدّة تسم سنين وسبعة أشهر . وقام بعده أخوه سلمان بن عبد الملك سنتين وثمانية أشهر وخمسة أيام ، وقيل إلا خمسة أيام . وقام بعده عمر بن عبد العزيز بن صروان بن الحكم سنتين وخمسة أشهر . ثم قام بعده يزيد بن عبد الملك بن مروان مدّة أربع سنين وشهر وأيام . وقام بعده أخوه هِشام بن عبد الملك تسم عشرة سنة وتسعة أشهر وواحداً (١) وعشرين يوما ، وقيل ثمانية أشهر ونصف . وكان قد اتخذ طِرَازاً له قَدْر ، واستكثر منه حتى كان يحمل ما اثر (٢٦) فيه طرازه على سبعائة جل ، فهذه ثيابه التي لبسها ، فكيف بما كان عنده مما لم يلبسه ؟ فقام من بعده الوليسد بن يزيد بن عبدالملك ، و يعرف بيزيدالناقص ، مدّة سنة وثلاثة أشهر ، وقيل وشهرين واثنين وعشرين يوماً . فبويم بعده ابنه يزيد بن الوليد ، وفي أيامه اضطر بت الدولة ، وولى مدَّة خمسة أشهر وأياماً . فقام بعده أخوه إبراهيم بن الوليد مدّة أر بعة أشهر ، وقيل سبمين يوما ، ولم يتم له أمر . وقام بعده مروان بن محمد بن مروان بن الحسكم ، ويُعرف بمروان الجعدى و بمروان الحمار . وفي أيامه ظهرت دولة بني العباس ، وحار بوه حتى تتاوه بأرض مصر ، وله في الخلافة منذ بويع خس سنين وعشرة أشهر وستة عشر يوما . وانقرضت بمقتل مروان دولة بني أمية .

وقامت من بعدها دولة بنى العباس بن عبد المطلب بن هاشم بن عبد مناف مدة خمسمائة سنة وثلاث وعشرين سنة وعشرة أشهر وأيام ، فيها افترقت كلة الإسلام ، وسقط اسم العرب

⁽١) في س واحد.

⁽٢) كذا فى س بهذا الضبط . وفى محيط المحيط : أثر فى الشيء ترك فيه أثرا ، فلمل المراد هنا ما استعمله الخليفة من الثياب . وقد ترجم هذا اللفظ بمعنى آثر أى اختار فى (Blochet Op. cit. P. 67.)

من الديوان ، وأُدْخِل (١) الأثراك في الديوان ، واستولت الديم ثم الأثراك ، وصارت لم دول عظيمة جداً ؛ وانقسمت ممالك الأرض عدّة أقسام ، وصار بِكل قطر قائم بأخذ الناس بالعسف ويملسكهم بالقهر . وكان أوّل من قام من خلفاء بني العباس السفاح ، واسمه عبد الله بن محمد بن على بن عبد الله بن عباس ، مدّة أربع سنين وثمانية أشهر ويوم ، وكان سريماً إلى سفك الدماء ، سَفَك ألف دم فاتبعه عماله في الشرق والغرب في فعله ، وكان مع ذلك جواداً بالمال، فاقتدى به فى ذلك عماله أيضاً . ثم [وَلِي بعده] أخوه أبو جعفرِ المنصور ، واسمه أيضًا عبد الله بن على ، فأقام مدّة إحدى وعشرين سنة وأحد عشر شهرًا . وهو أوّل من أوقع الفرقة بين ولد العباس وولد على بن أبي طالب ، وكان قبل ذلك أمرهم واحداً ؟ وهو أوَّل خليفة قرب المنجمين ، وعمِل بأحكام النجوم ؛ وأوَّل خليفة ترجمت له الكتنب من اللغات ؛ وأوّل من استعمل مواليه وغلمانه في أعماله ، وقدمهم على العرب ، فاقتدى به من بعده من الخلفاء ، حتى سقطت قيادات العرب ، وزالت رياستها ، وذهبت مراتبها . وكان قد نظر في العلم ، فكثرت في أيامه روايات الناس واتسعت علومهم . فقام بعده ابنه المهدى أبو عبد الله محمد [مدة] عشر سنين وشهر ونصف؛ وكان سخياً جواداً ، فسلك الناس في ذلك مسلكه ، واتسعوا في معايشهم ؛ وأمعن في قتل الملجدين لظهورهم في أيامه ، وانتشارِ كتبهم ؛ وهو أول من أمر بتصنيف كتب الجدل في الرد على الزنادقة والملحدين ، فصنفتَ في أيامه ؛ وغَّر مسجد مكة والمدينةِ والقدِس ، ثم ولي بعده ابنه الهـادي بالله أبو محدموسي سنة وثلاثة أشهر ؛ وكان جباراً ، وهو أوّل من مشت الرجال بين يديه بالسيوف المرهنة ، والأعمدة المشهرة ، والقِسِي الموترة ، فاقتدى به عماله ، وكثر السلاح في محضره . فقام بعده أخوه هارون بن محمد الرشيد ، مدّة ثلاث وعشرين (٦ ب) سنة [و] شهرين وثمانية عشر يوماً ، وقيل وشهر وستة عشر يوماً ؛ وكان مواظبًا على الحج ، متابعاً للغزو ، وأتخذ المصانم (٢٢) والآبار والبرك والقصور بطريق مكة ، و بمكة ومنى وعرفات والمدينة النبوية ،

 ⁽١) فى س ادحل بالحاء المهملة وبغير ضبط ، وفى محيط الحميط : دحل وأدحل دخل فى الدحل وهو النقب الذى فه ضبق وجوفه متسم .

 ⁽۲) جم مصنع وهو كالحوض يجسم فيه ماء المعلر . والمصانع أيضًا القرى والمبانى من القصور والحصون
 (عيط الحميط) .

وعمَّ الناس إحسانه وعدله ؛ و بني الثغور ، و مدَّن المدن ، وحصن فيها الحصون ، مثل طرَسوس وأذنة (١)؛ وعَمر المصيصة ومرعش وغير ذلك ، فاقتدى الناس به . وهو أوّل خليفة لعب بالصوالجة في الميدان ، ورمى بالنشاب (٢٠) في البرجاس ، ولعب بالكرة ، ولعب بالشَّطرنج ، وقرَّب أرباب هذه الأمور ، وأجرى لهم الأرزاق ، فاقتدى به الناس . وكانت أيامه كأنها مِن حسنها أعراس . فبويع بعده ابنه الأمين محمد بن هارون ، وأقام أر بع سنين وتمانية أشهر وخسة أيام، ، فقدّم الخدم ، ورفع منازلم ، وشُغِف بهم ، فاتخذت له أمه الجوارى العُلامِيّات (٢) فَاتَخَذَ النَّاسِ فِي أَيَامِهِ [ذلك] . فقام مِن بعد أخوه المأمون عبد الله بن هارون ، مدَّة اثنتين وعشرين سنة منذ سُمٍّ عليه بالخلافة ، ومدَّةً عشرين سنة و خمسة أشهر وثلاثة أيام ، وقيل وخسة وعشرين يوماً ، بعد قتل أخيه ، وكان أولا ينظر في أحكام النجوم ويعمل بموجبها ، ويكثر النظر في كتب القدماء من الحكماء ؛ الما قدم بغداد أعرض عن ذلك كله ، وقال بأقوال المتزلة ، وقرّب أرباب العلوم ، وطلبهم من الآفاق ، وأجرى عليهم الأرزاق ، فرغب النياس في العلوم الجدلية ، وصنف كل أحد فيها ما ينصر به مذهبه ، وكان كريمًا عفواً ، فاقتدى النماس به في أحواله كلها : وقام بعد المأمون أخوه المعتصم بالله أبو إسحاق محمد ابن هارون ، مدَّة ثماني سنين وثمانية أشهر وثمانية أيام ، وهو أوَّل من أدخل الأثراك الديوان ، وكان أمياً لا يقرأ ولا يكتب ، وكان يغلب عليه الفروسية ، ويتشبه بالعجم في عامة أحواله (٤) ... وقام من بعده ابنه الواثق بالله أبو جعفر هارون بن محمد ، مدّة خمس سنين وتسعة أشهر وستة أيام . وفي أيامه كانت المحنة (٥) ؛ وكان كثير الأكل ، واسم الطعام . فقام من بعده المتوكل على الله جعفر بن المعتصم ، مدّة أربع عشرة سنة وتسعة أشهر وتمانية أيام ؛

⁽١) في س "واذ" ، وباق الحروف غير ظاهر . (٢) في س بالنساب .

⁽٣) كذا في س ، ب (س ١٦) . والتُغلاَميَّات الجواري ثيلتْبَسْنَ لباس العلمان (٣) كذا في س ، ب (Dozy : Supp. Dict. Ar.)

 ⁽³⁾ بقية هذه العبارة لم تتبسر قراءتها تماما . على أنه من المحتمل أن تقرأ هكذا "وكان لهم إلف به ،
 فكثروا في ... * .

وقتله الأتراك ، وتحكموا من حينئذ في بمالك الدنيا(١) ، وهو الذي رفع الحنة ، ونهى عن الجدل وعاقب عليه ، وأمر بإظهار رواية الحديث . وأقاموا بعده ابنه المنتصر محمد بن جعفر ، فمات بعد ستة أشهر تنقص أياما . وأقيم بعده المستعين بالله أحمد بن محمد المعتصم ، فأقام ثلاث سنين وثمانية أشهر وثمانية وعشرين يوماً ، وخلعه الأتراك وعذبوه ، ثم قتاوه بعد تسعة أشهر من خلعه . والمستمين أول من أحدث لبس الكيام (٢) الواسعة ، فجل عرضها نحو ثلاثة أشبار ، وصنَّر القلانس وكانت قبله طوالا . وأقيم بعده المعتز بالله محمد بن المتوكل ، ثم خلمه الأتراك وعذبوه بالضرب حتى مات ، فكانت خلافته مدّة ثلاث سنين وستة أشهر وواحد (٢) وعشرين [يوما] ، وقيل وأربعة وعشرين يوما . وهو أول خليفة أحدث الركوب بحلية الذهب - وكان من قبله من خلفاء بني أمية و بني العباس يركبون بالحلية الخفيفة من الفضة فى المناطق — وأتخاذ السيوف والسروج واللُّحُم ؛ فلما ركب المعتز بحلية الذهب تبعه الناس فى فعل ذلك . وأقيم بعده المهتدى بالله محمد بن الواثق ، ثم قتله الأتراك بعد أحد عشر شهراً وتسعة عشر يوما ، وأقيم بعده المعتمد بالله أحمد بن المتوكل ، فغلبه الأتراك ، واستبد عليه أخوه الموفق بالله أبو أحمد طلحة ؛ وخرج في أيامه صاحب الزنج (٢٠) ، فحار به الموفق أعوامًا كثيرة . ثم مات [الموفق] بعد قتلِه صاحب الزنج ، فاختلت أمور المعتيد وقُتِل ، وكانت مدّته اثنتين وعشرين سنة وأحدعشرشهراً وخمسةعشر يوماً . وهو أوّل خليفة قُهر وحجر عليه ووكّل به . فقام مِن بعدِه المعتضد أحمد بن الموفق طلحة واستبدُّ بالأمر ؛ وخرجت القرامطة في أيامه ، ومات وله في الخلافة مدة عشر سنين وتسمعة أشهر وثلاثة أيام ، وقيل تسع سنين وسبعة

⁽۱) إذا هــذه العبارة في س هامش على ورقة منفصلة ، وهو يشتمل على آراء متعددة في أصل بي بويه ، بي بويه ، ويطهر أن لاصتى هذه الورقة قصد أن يضعها تجاه ما ورد في الكتاب عن دولة بني بويه ، ولهذا الاحتمال أُرْجي ُ إيراد هِذا الهامش حتى يجيء ما في صلب الكاب عن هذه الدولة (اظر ص ٢٣) .

⁽٢) " الكِمَام جم كُنَّة ومى نوع من القلانس " . عن هامش بهذا الضبط في س .

⁽٣) في س واحد .

⁽٤) أطلقت هذه التسمية على زعيم تلك الثورة العلوية ، وهو على بن محمد بن عبد الرحيم ، لأنه " جم إليه الزنج الذين كانوا يكسعون السباخ " بالبصرة (راجع العلبرى : تاريخ الرسل والملوك ج ٣ ، ص ١٧٤٢ --- ٢٠٠٣) .

أشهر واثنين وعشرين يوما . ولما مات كفن في ثو بين قيمتهما سنة عشر قيراطاً . فولي بعده ابنه المكتنى بالله على ، وجَدَّ في حرب القرامطة وهمزمهم ، وأزال دوله بني طولون من مصر والشام ، ومات وله مدّة ست سنين وستة أشهر وسنة عشر [يوماً] ، وقيل تسعة عشر يوماً . فأقيم مِن بعده أخوه المقتدر بالله جعفر ابن المعتصد ، وعمره ثلاث عشرة سنة وشهران (١) وثلاثة أيام ، لم يبلغ الحكم . (١٧) وهو أوّل من ولى الخلافة من الصبيان ، فغلبت على أموره النساء والخصيان ، وأكثر مِن قتل الوزراء وتغييرهم ، فاضطربت عليه الأمور ، فلم يقم غير أربعة أشهر . وخُلع بعبدالله بن المعتز ، ثم قُتل ابن المعتز بعد يوم وليلة . وأُعيد (٢) المقتدر، وخرجت القرامطة في أيامه، وأخذوا الحجرالأسود من السكمية إلى بلادهم؛ وخرج عليه أيضًا الديلم ؛ وظهر عبيد الله المهدى بإفريقية ودعا لنفسه ، وقطع دعوة بني العبــاس من بلاد المغرب وبرقة . ثم إن المقتدر خُلِع مرة ثانية ، وأقيم بدلَّه القاهر بالله محمد ابن المعتضد. ثم أعيد المقتدر ، وغلب عليه أصحاب الدواوين ، ولم يجعلوا له أمرًا ينفذ ، وصارت ثُمْلُ^(٢) القهرمانة إحدى جواريه تجلس للمظالم ، و يحضرها الوزراء والقضاة والفقهاء . وفي أيامه انقطع الحج، وكثر الهزل والمجون ، وآخر أمره أنه قتل بعد ما أقام في الخلافة أر بما وعشرين سنة وشهرين وعشرة أيام، وقيل وأحد عشر شهراً وأربعة عشر يوما، عندماخرج على الجندوقد شَغَبوا وهو متشح بالبردة النبوية ، فقتل وتلوثت بالدم . فقام من يعده القاهر بالله محمد بن المعتضد، ثم خُلم وكُحل بمسمار، وفد مُحي في النار مرتين، حتى سالت عيناه بمدسنة وستة أشهر وتمانية أيام . وآل أمره أن كبان يقوم يوم الجمعة بالجامع، ويسأل الناس فيقول : وديا معاشر الناس ، أنا بالأمس كنت خليفتكم ، واليوم أسألكم مافي أيديكم " فيتصدّق عليه وقام من بعده في الخلافة الراضي بالله محمد بن المقتدر ، وفي أيامه استولى الروم على عامة الثنور ؟ وكان مغلوباً عليه مع مواليه ، لا يقدر على شيء ، ومات بعد ست سنين وعشرة أشهر وعشرة

(١) في س وشهرين و استبر " .

 ⁽٣) خبط مَدًا الآسم مكذا نقلا عن ناشر ابن مسكويه (القسم الأخير من كتاب تجارب الأمم ،
 ج ١ ، س ٨٤) . واجع أيضا الجزء الأول من الترجة الإنجليزية للسكتاب عينه ، س ٩٣ ، حيث يرد ,
 اسم هذه القهرمانة مترجا (Thumal) .

أيام، وقيل وتسعة أيام من خلافته. والراضى آخر خليفة له شعر مدوّن ، وآخر خليفة انفرد بتدبير الجيوش والأموال ، وآخر خليفة بنى ، وآخر خليفة خَطَب يوم جمعة ، وآخر خليفة جالس الندماء ، ووصل إليه المدماء (() ، وآخر خليفة كانت نفقته وجوائزه ، وعطاياه وخدمه ، وجراياته وخزائنه ، ومطابخه وشرابه ، ومجالسه وحجابه وأموره ، جارية على ترتيب الخلافة الأول ، وآخر خليفة سافر بزى الخلفاء القدماء ، وقد سافر بعده المتقى والطائع . ثم قام بعده أخوه المتقى لله الراهيم بن المقتدر ، وكان خيراً عابداً ؛ وفي أيامه تغلب بنو حدان على الجزيرة والشام ، وكثر الاختلاف عليه ، فخلعه تُوزُون التركى ، وكحله كما كحل القاهر ، ثم حبسه مع القاهر وها مكحولان ، فقال القاهر :

صرتُ وإبراهيم نَخَّىْ عى لا بد للنَّخَيْن من صَدْرِ (٢) ما دام توزون له إمرة مطاعة فالميسل في الجثير

وكان ذلك بعد ثلاث سين وأحد عشر شهراً ، ومات بعد أخلعه بخمس وعشرين سنة . وقام من بعده لما خُلِع ، المستكفى (٢) بالله عبد الله بن المكتفى ، فاستولت الديلم على البلاد ، ووقع الاختلاف عليه ، فعُيض وكُول على يد معز الدولة أحمد بن بويه ، فكانت أيامه سنة وأر بعة أشهر و يومين . وأقيم من بعده المطيع لله الفضل بن المقتدر ، فأقام تسعا (١) وعشرين سنة وأر بعة أشهر وواحداً (٥) وعشرين يوما ، ليس له سوى الاسم ، والمدبر للأمور معز الدولة ، و [قد] فرض لنفقة المطيع في كل يوم مائتي دينار . وفي أيامه قدمت عساكر المعز لدين الله أبي تميم معد إلى مصر ، وانقطعت الدعوة العباسية من مصر والشام . وأقام [المطيع] إلى أن خلع معد إلى مصر ، وانقطعت الدعوة العباسية من مصر والشام . وأقام [المطيع] إلى أن خلع نفسه ، وأقام ابنه الطائع لله عبد الكريم ، فكث [الطائع] سبع عشرة سنة وتسعة أشهر نفسه ، وأقام ابنه الطائع لله عبد الكريم ، فكث [الطائع] سبع عشرة سنة وتسعة أشهر

⁽١) في س الندما .

⁽٢) النَّخَةُ والنُّخَةُ البَقَرَ العوامل والْحُمْرُ؛ وأما الصَّدر فهو مصدر من صَدَر ، فيقال صدر فلان بعيره أى شَدَّ حبلا من حزامه إلى ما وراء الكركرة (محيط المحط) .

⁽٣) يلى هذا هامش فى س ، ولما لم تستقم عبارته تماما مع المتن رؤى إيردُه هنا وهو : " تَطَلَّبُ [المستكنى] الفضل بن المقتدر لما بنهما من العداوة ، ففر [الفضل] إلى أحد بن بويه ، فآواه إلى أن مات توزون ، [ثم] قدم به بغداد . وكان المستكنى يتظاهر بالتشيع وموالاة على بن أبى طالب ، وقد كُل أيضا ، فحكُل صَدر النخيَّن الدى قال القاهر في شعره " .

⁽٤) في س تسمة . (٥)

وستة أيام محكوماً عليه بيني بُويه ، ثم خُرِم وحيس فقيراً ذليلا حتى مات . وكان [الطائم] كثير الانحراف على آل على بن أبي طالب ، وسقطت الهيبة في أيامه حتى هجاه الشعراء وطوالوا . وقام من بعده القادر (٧ ب) بالله أحد بن إسحاق بن المقتدر ، فأقام إحدى وأر بعين سنة وثلاثة أشهر وأحد عشر يوما ، وكان ديناً (١) باراً وبالطالبيين . وفي أيامه عظمت الديلم والباطنية ، واشتهر مذهب الاعتزال ، ومذاهب الباطنية والرافضة ، وانتشر ذلك في الأرض . وفي أيامه ظهر السلطان يمين الدولة عمود بن سبّكت كين (٢) ، وغزا الهند . وقام من بعده ابنه القائم بأمر الله عبدالله ، فثار عليه أرسلان البساميري (١) ، وصار يُدعى له على منابرالعراق والأهواز ، فكتب القائم إلى السلطان طغوليك بن ميكائيل (٥) بن سلحوق التركاني ، وأول ملوك بني سلحوق ، فقدم بغداد وفر منه البساميري بمن معه من الأتراك ، وانتي إلى المستنصر بالله ممد بن الظاهر الفاطمي صاحب مصر ، فأمد و بالأموال حتى أخذ بغداد ، وقطع منهادعوة بني العباس ، وخطب للمستنصر بها نحوسنة ، والقائم محبوس . ثم قدم طغر لبك وأعاد القائم إلى الخلافة ، وقتل البساسيرى ، وتحكم في سائر والقائم عيوس . ثم قدم طغر لبك وأعاد القائم إلى الخلافة ، وقتل البساسيرى ، وتحكم في سائر وكان دينًا خيرًا كثير الصلاة ، إلا أنه كان كثير الإصغاء إلى من يشير عليه . فاتفق أن وَزَرَله وكان دينًا خيرًا كثير الصلاة ، إلا أنه كان كثير الإصغاء إلى من يشير عليه . فاتفق أن وَزَرَله رحل من سوقة بغداد يعرف بأبن المسلمة (٢) ، فحسٌ له مجئ النز ، لأنه كان منح فاعن الشيعة ، وكان دينًا خيرًا كثير الصلاة ، إلا أنه كان كثير الإصغاء إلى من يشير عليه . فاتفق أن وَزرَله رحل من سوقة بغداد يعرف بأبن المسلمة (٢) ، فحسٌ له مجئ النز ، لأنه كان منح فا عن الشيعة ،

⁽۱) يمكن قراءة هذه السكلمة فى س "أديبا" ، وقد اعتبرها كاتب نسخة ب مكذا (س ۱۸). غير أن التدين هو الصفة التى امتاز بها القادر من معظم العباسيين ، فقد جاء فيه " أنه سلك من طريق الزهد والورع ما تقدمت فيه خطاه . فكان راهب بى العباس حقا وزاهدهم صدقا ، ساس الدنيا والدين ، وأغاث الإسلام والمسلمين ". انظر الروْذراورك : ذيل كتاب تجارب الأسم ، س ۲۰۷) .

⁽۲) لیست موجودة فی س ، ولکنها فی ب (س ۱۸) .

⁽٣) هكذا ضبطها مارجليوث في ترجته لكتاب ابن مسكويه (القسم الأخير من كتاب الأمم ، مرد وم مرد ومر ج ٢ من الترجة ، س ١٢٠ ، وكذلك الفهرس في مادة (Sabuktakin) . أما في س فحي سبكتكين بهذا الضبط .

⁽٤) ق س الغساسيرى وأحيانا بلا نقطة على النين (راجع ابن الأثير . السكامل في التاريخ ، ج ٩ ، ص ٢٩٨) .

 ⁽٠) هكذا ورد في ابن الأثير (نفس المرجع ، ج ٩ ، س ١١١) ، وهو في س ميكال .

 ⁽٦) فى س « ابن السلة » بنير ضبط ، وقد نقلها كاتب نسخة ب بناء مفتوحة (ص ١٨) ،
 والصحيح ما هنا , انظر ابن الجوزى ; المنتظم ، ج ٨ ، س ٢٠٠ .

فكاتبهم القائم ، فلما جاءوا كان من أمرهم وأمر البساسيري ما كان . وقام مِن بعده المقتدى بأمر الله عبد الله بن ذخيرة الدين محمد بن القائم ، فلم يكن له سوى الاسم ، لا يتعدّى حكمه بابه ، والتدبير إلى مَلِك شاه بن عضد الدولة ، وأقام على ذلك تسع عشرة سنة وثمانية أشهر غير يومين ، وقيل إلا خسة أيام . وأقيم بعده ابنه المستظهر بالله أحمدً ، فأقام محكومًا عليه خساً وعشرين سنة ، وقيل أر بعاً وعشرين سنة وثلاثة أشهر وواحداً وعشرين (١) يوما ، ومات . وفى أيامه أخذ الفرنج بيت المقدس من المسلمين ، واستمر ملكهم (٢٢) به . وقام مِن بعده ابنه المُسْتَرَشَد بالله الفضل بن أحمد، وتُقتِل بعد سبع عشرة سنة وستة أشهر وعشرين يوما . فقام بعده ابنه الراشد بالله منصور، وخُلِع ثم تُعتِل ، فكانت خلافته سنة تنقص عشرة أيام . و بويع [قبل ذلك] المقتنى لأمر الله محمد بنَ المستظهر ، فصفت له الدنيا ، وسعد بوزيره عونِ الدين بحيى بن محمد بن هُبَيْرَة ، وقَبَض على جماعة من المتغلبين ، وخرج بنفسه وحارب من ناوأ. ، وأقام أربعاً وعشرين سنة وثلاثة أشهر وواحداً وعشرين (٢) يوما . فبويع [بعدم] ابنه المستنجد بالله يوسف ، وأقام إحدى عشرة سنة وشهراً واحداً ، ومات . فبويع [بعده] ابنه المستضىء بأمر الله الحسن ، وفي أيامه أعيدت الخطبة العباسية بالقاهرة ومصر ، بعد انقطاعها ماثتين وخس عشرة سنة ، على يد السلطان صلاح الدين يوسف بن أيوب بن شادى السكردى، (١ ١) ومات [المستضيء] بعد عشر سنين تنقص أربعة أشهر . فقام بعده ابنه الناصر لدين الله أحمد ، مدّة ست وأر بعين سنة وعشرة أشهر وثمانية وعشرين يوما ، وفي أيامه ايتدأ ظهور جِنْكِرْخَان . ورؤى [الناصر] مرة وعليه [قباء] أبيض برسوم [ذهب] فيه ، وهلي [رأسه] قلنسوة مذهبة مطوّقة بوير أسود من فَنكَ أو نحوه يتشبه [بزى] الأتراك (4). وقام من بعده

⁽١) في س واحد وعشرين .

 ⁽۲) يشير المؤلف إلى ابتسداء الحروب الصليبية ، والتي تتوجت بنتج المسيحين لبيت المقدس
 ف ۲۳ شعبان سنة ۱۹۲ هـ ، الموافق ۱۰ يوليه سنة ۱۰۹۹ م .

⁽٣) في س واحد وعشرين .

⁽٤) هذه العبارة كلّها من أول "ورؤى " إلى كلة " الأتراك " موجودة بهامش فى س ، بالزاوية الينى العليا من الصفحة ، وبعض ألفاظها ضائع ، ولا يدل على بعضها الآخر سوى الحرف الأولى . غير أن لسخة ب (س ٨ ب) تحوى العبارة كاملة ، ما عدا كلة "الناصر" التي أضيفت هنا للإيضاح . أما الفنك فيوان فروته ثمينة ، قيل هو نوع من جراء الثعلب التركى . انظر زكريا الأنصارى : شرح المنهج ، ج ه ، ص ٧٧١) . والعبارة كلها مستمدة فيا يبدو من ابن جبير : حيث يوجد وصف طويل لقصر المخلافة ، وشخص الخليفة ، وأهل بنداد

ابنه الظاهر بأمر الله محمد ، فأقام تسمة أشهر وأربعة عشر يوما ، ومات . فقام بعده ابنه المستنصر بالله أبو جعفر المنصور مدة سبع عشرة سنة غير شهر ، وقيل خس عشرة سنة وأحدعشر شهراً وخسة أيام ؛ وفي أيامه قصد التتار (۱) بغداد ، فاستخدم [لحربهم]العساكر ، حتى بلغت عدتها نحو مائة ألف . وقام من بعده ابنه المستعصم بالله عبد الله ، فجمع الأموال ، وقطع كثيراً من العساكر ، فقدم التتار بغداد ، وقتاوه في سادس صفر سنة ست وخسين وستائة ، وله في الخملافة خس عشرة سنة وسبعة أشهر وستة أيام : وانقرضت دولة بني العباس بزواله ، وصار الناس بغير خليفة إلى سنة تسع وخسين [وستمائة] . فأقيم [في تلك السنة] خليفة بمصر قدم إليها من بغداد ، لقب بالمستنصر بالله أحمد بن الظامر بن الناصر ، وسار يريد بغداد فحار به التتار وقتاوه ، قبل أن تتم له سنة منذ بويع بمصر . فصار من بعده ملوك مصر الأتراك يقيمون رجلا يسمونه الخليفة ، ويلقبونه بلقب الخلفاء ، وليس له أمر ولا نهى ولا نفوذ كلة ، بل يتردد إلى أبواب الأمراء وأعيان الكتاب والقضاة ، لتهنئتهم بالأعياد والشهور ، وسيأتي ذكرهم إن شاء الله .

⁽١) كذا فى س بعير ضبط . ويكتب المؤات هدا الاسم فى سائر هــذا الجزء أحياما بالرسم الوارد هنا ، وأحيانا " النتر " التتر " التتر " التاتار " ، ولسكنه غير وارد فى هدا الجزء من الكتاب ، وكلها أسماء لمسمى واحد . (Enc. Isl. Art. Tatar) .

ذكر دولة بني بُوَيه الديلم(١)

ويقال في أصل الديلم إن باسل (٢) بن ضبة أدّ بن طابخة بن إلياس بن مضر بن نزار ابن معد بن عدنان خرج مغاضباً لأبيه ، فوقع في أرض الديلم ، فتزوج امرأة من العجم ، فولدت له ديلم بن باسل فهو أبو الديلم كلهم (٣) . وهم أفخاذ وعشائر ، ومنهم ملوك بني بُويه . وكان سبب ظهورهم أن الحسن بن على بن الحسن بن على بن الحسن بن على بن الحسن بن على بن الحسن بن على بن

(١) الديلم تسمية جغرافية للصقع الجبلي من بلاد جيلان ، الواقعة في الجنوبي الغربي من يحر قزوين ، ويحده في شماله حيلان نفسها ، وفي شرقه طبرستان المروفة أيضا بمازندارن ، وفي جنوبه جهات قزوين ، وفى غربه آذربيجان . والديلم أيضا تسمية جنسية لمن يسكن هذا الصقع ، غير أن بني بويه ليسوا من الجنس الديلسي ، بل هم فرس " نسبوا إلى الديلم حيث طال مقامهم ببلادهم " . (ابن الأثير : السكامل في التاريخ ، ج ۸ ، ص ۹۷) و (Enc. Isl. Arts. Dailam and Buylds) . ويوجد هامش في س على ورقة منفصلة بين الصفحتين ٦ ب و ٧ أ يشتيل على بعض الروايات في أصل ببي بويه ، وهذا نصه . " ذكر أبو الريحان محمد بن أحمد البيروني ، أن أبا إسحاق إبراهيم بن هلال الصابي ذكركتابه ، الذي سماه التاحي أن بويه هو ابن فناخسرو (في س فناخسره) بن ثمان بن كومي بن شوزيل الأصغر بن شيركذه بن شيرزيل الأكر بن شيران شاه بن شيرفنه بن سنان شاه بن سسن خرة بن شوزيل بن سسناذد بن بهرام جور [الملك] . وذكر أبو الحسن بن على بن نانا فى كتابه ، الذى اختصر فيه أخبارهم ، أنه بويه بن فناخسرو بن ثمان؟ ثم نال بعضهم ثمان بن كومى بن شيرزيل الأصعر ، وأنكر بعضهم كومى فقالوا شيرزيل الأكبر بن شيران شاه بن شيرفنه بن سسنان شاه بن سسن خره بن شوزيل (في س خيره بن شوزيل) ابن سسناذر بن بهرام جور ؟ ثم اختافوا في بهرام ، فن نسبهم إلى الفرس قال هو بهرام جور وساق النسب ، ومن نسبهم إلى العرب قال هو بهرام بن الضحاك بن الأبيض بن معاوية بن الديلم بن باسل بن ضبة بِن أَدَّ . وذكر في جملة الآباء لا هو بن الديلم بن باسل ، فقالوا وبهذا الاسم يسمى ولده لياهيج . قال أبو الريحان [البيروني] : أول من عرف من هذه القبيلة هو بويه بن فناخسرو وليست تلك الأمم معروفة بمُفظُ الأنساب ، ولا مذكورة بأنهاكانت تعرف ذلك من قبل انتقال الدولة اليهم " . ويظهر أن المقريزي نقل هذا كله حرفياً ، باختصار طفيف في العبارة الأخيرة فقط ، من كتاب الأثار البافية البيروني (أنظر منه ص ٣٨) . وقد نشر هذا الكتاب الدكتور أدوارد زحاو (Eduard Sachau) ، ونشره هو ثانيا مترجمًا إلى الإنجليرية ، وقد استعملت النسختان لتصحيح أسماء الأعلام وتحقيق العبارة كلها (انظر الترجمة الإنجليزية ، ص ٥٤) .

(٢) فى س باسٍل بثلاث نقط تحت السين . وفى نسخة س كلمات متنوعة منقوطة سينها هكذا أحيانا .

⁽٣) هما حاشية تفسيرية على ورقة منفصلة بين الصفحتين ٧ ب ، ١ ٨ . وهذا نصها ما عدا ما بين القوسين المستديرين في آخرها ، فإنه أضيف التوضيح اللازم : - " يقال ولد ضبة بن أد بن طابخة سعد بن ضبة ، وسعيد بن ضبة ، وباسل بن ضبة ، وهو أبو الديلم فيا يقال . فال هشام بن محمد السكلي : حدثى أبى قال : خرح باسل مفاضبا لأبيه ، فتروج احمأة من العجم فولدت له ، فيقال إن الديلم ولد باسل هذا ، وهم ينسبون إليه ، وقال غير ابن السكلي : وقع بين باسل وبين أخيه سعد شر ، فاقتتلا فغضب [باسل] ووقع بالديلم ، فعظمه أهلها حتى عبدوا رجله إلى أن ذهبت الرجل ، وجملوا له مثالا من طين فعبدوه ، فعض من الديلم من ولده . (ومعني " عضب " هو أنه قطعت رحله ، وهي واردة في س بغير نقط ما خلا · فعطة الضاد) .

أبى طالب الزيدي الأطروش (١) دخل الديلم، وأقام نحو أربع عشرة سنة يدعوهم إلى الإسلام، ويقتصر منهم على المُشر، ويدافع عنهم، فأسلم منهم خلق كثير، وتلقب بالناصر للحق، راجتمعوا عليه ، و بَنَّى في بلادهم مساجد ، وحثَّهم على الخروج معه إلى طبرستان حتى أجابوه ، وقاتل [بهم] أبا العباس محد بن إبراهيم صعاولة وهزمه ، وقتل من أصحابه سبعة آلاف ، وعاد إلى آمُل (٢) ظافرًا ، واستولى على طبرستان في جادى الآخرة سنة إحدى وثلاثمانة ، وعاد (٨٠) إلى بغداد . ومات الناصر — بعد [أن] ملك طيرستان ثلاث سنين وثلاثة أشهر وأياما— ع شعبان سنة أر بعوثلاثمائة ، وله تسع وسبعون سنة . فبقيت بعده طبرستان في أيدى العلوية اثنتى عشرة سنة ، ثم انتقلت عنهم إلى أمراء الديلم . ولما مات الناصر ولى ابنه أبو اكسين ، مقدم جرجان وأقام بها ، وصاحبُ جيشه سُرخاب بن وهسوذان (٢٠)، فكانت له حروب وأنباء مع عساكرالسعيدنصر بن أحمدصاحب خراسان إلى أن مات سرخاب. فاستخلف أبو الحسين ابن الناصر بعده ما كان بن كالى(1) على أستراباذ(٥) ، فاجتمع إليه الديلم ، وقد موه وأمروه على أنفسهم ، فكانت له بتلك النواحي أخبار كثيرة إلى أن قوى أبو الحجاج مَرْ دَاو بِجُ بن زيار ، وقيل - مرداو يج بن قافيج (١) في الجيل (٧) الديلي ، وملك جرجان وغيرها من ماكان ، وعاد إلى أصفهان ظافرًا . ودامت الحرب بينهما عدة سنين ، فقوى مرداو يج واستولى على بلد الجبل (٨) والرَّى ، وأتته الديلم من كل ناحية ، فعظمت جيوشه . وكان من الديلم رجل بقال له بُورَيه ، وكنيته أبوشجا ؟ متوسط الحال ؟ وله ثلاثة أولاد : أبو الحسّين على أكبرهم ؛ وأبوعلى

⁽۱) لم يذكر ابن الأثير اسم زيد بين آباء الحسن هـــذا (ابن الأثير : الــكامل فى التاريخ ، م. ۲۰) .

 ⁽۲) مضبوطة مكذا فى س ، وكذلك فى ياقوت (معجم البلدان ، ج ۱ ، س ۲۸) وتسمى هذه
 المدينة المكبيرة آمل طبرستان ، تمييزا لها من آمل جيحون ، المعروفة باسم آمل الشط أيضا .

⁽٣) فى س سرخاب بن بهشودان ، بغير ضبط . ولم يضبط ابن الأثير من الاسمين سوى السين بالضم فى سرخاب (ابن الأثير : نفس المرجع ، ج ٨ ، س ٩٦) .

⁽٤) هُوَ ابْ عَمْ سَرَخَابُ بِنُ وَهُسُوذَانَ (ابْنَ الْأَثْبِرُ : نَفْسَ الْمُرْجِعِ ، ج ٨ ، ص ٩٦) .

⁽ه) في س استراباد . (٦) هذا الاسم غير واضح تماما في س ، وهو وارد في ب (س١٩) كما أثبت هنا . وقد روجم ابن الأثير وابن اسفنديار وابن مسكويه والبيروني و (Enc. Isl. Art Mardāwidj) كما أثبت هنا . وقد روجم ابن الأثير وابن اسفنديار وابن مسكوية فلم يوجد فيها . أما (Blochet : Op. cit. P. 78) فقد ترجم هذا الاسم إلى (Kafidj) مم التشكك . (٧) فسالجيل (راجم ابن الأثير: (٨) في سالجيل (راجم ابن الأثير: نصل المرجم ، ج ٢٨ ، س ١٦٧) و (Enc. Isl. Art. Mardāwidj) .

الحسن أوسطهم ، وأبو الحسين أحد أصغرهم . وكان ينتسب إلى القُرس ، ويزيم أنه أبو شجاع بويه بن فنا خسرو (۱) بن ثمان (۲) بن كوهى بن شيرزيل الأصغر بن شيركذة (۲) بن شيرزيل الأصغر بن شيروزيل بن سيناذر (۱) الأكبر بن شيروزيل بن سيناذر (۱) الأكبر بن شيروزيل بن سيناذر (۱) الأكبر بن شيروزيل بن سيناذر (۱) ابن بهرام جور الملك بن يزدجرد الملك (۵) . فبنو بويه من قبيلة من قبائل الديل يقال لها شيرزيل أوندازه (۲) . ثم إن أبا شجاع بويه رأى في منامه كأنه يبول ، فخرج من ذكره نار عظيمة استطالت وعلت حتى كادت تبلغ الساء ، ثم انفرجت فصارت ثلاث شعب ، وتولد من تلك الشعب فقصه على منجم ، فقال له : وو إنه يكون لك ثلاثة أولاد يملكون الأرض ومن عليها ، ويعلو فقصه على منجم ، فقال له : و أنه يكون لك ثلاثة أولاد يملكون الأرض ومن عليها ، ويعلو فقال له أبو شجاع : و أخسخر بي وأنا رجل فقير ، وأولادى هؤلاء فقراء مساكين يصيرون فقال له أبو شجاع : و أخيرني بوقت ميلاده " فأخبره ، فمل يحسب ، ثم قبض على ملك البلاد ، هذا من بعده " ، وقبض على يد أخيها أبي على الحسن ، الذي لقب بعد ذلك ركن الدولة ثم هذا من بعده " ، وقبض على يد أخيها أبي على الحسن ، الذي لقب بعد ذلك ركن الدولة منه أبو شجاع وقال لأولاده : " هونس على يد أخيها أبي الحسن ، الذي لقب بعد ذلك ركن الدولة منه أبو شجاع وقال لألولاد . " هذا من بعده " ، وقبض على يد أخيها أبي الحسن أحد ، الذي لقب معز الدولة . فصفه وهو وهو منه أبو شجاع وقال لأولاده : " اصفه واهذا فقد أفرط في السخرية بنا " ، فصفه وه وهو منه أبو شجاع وقال لأولاده : " اصفه واهذا فقد أفرط في السخرية بنا " ، فصفه وه وهو

⁽١) في س فناخسره ، مضبوطة .

⁽٢) كتب المؤلف هـــذا الآسم " أتمام " ، ولعله اتبع فى ذلك ابن الأثير الذى كتبه " تمام " ، (راجع حاشية رقم ه) ثم أصلحه إلى ما هو وارد هنا .

⁽٣) ورد " شيركنده " في ابن الأثير (الكامل في التاريخ ، ج ٨ ، س ١٩٧) .

⁽٤) فى س سستاذر فى المرتبن ، وكذلك فيزور بالزاى قبل الواو ، وفى ابن الأثير (نفس المرجع والصفحة) " سشتان شاه ابن سيس فيروز من شيروز يل بن سنباد بن بهرام جور الملك بن يزد جرد الملك " .

⁽ه) تقدمت همذه النسبة الطويلة في س ٢٣ حاشيمة رقم ١ ، مضبوطة على البيروني النقولة عنه فراجعها ، غير أن هناك اختلافا جوهريا بين ما هو وارد هنا وبين النس السابق ، ويظهر أن هذا الخلاف ناشى، عن اعتماد المقريزي هنا على سمجع آخر لعله ابن الأثير . وقد قوبل همذا عليه فاوحظ اختلاف في بعض الأسماء نبه إليه (راجع ابن الأثير : نفس المرجع ، ج ٨ ، ص ١٩٧٧) .

⁽٦) كذا في س ، وَمَى بالراء بدل الزاى في ب (س ٩ ب) . وهي مترجة إلى (Ondarah) في (٦) كذا في س ، وَمَى بالراء بدل الزاى في ب (س ٩ ب) . وهي مترجة إلى (Blochet : Op. cit. P. 76)

يستغيث (١٩) وهم يضحكون منه ، ثم أمسكوا . فقال لمم [النجم] : وفو اذكروا لي هذا إذا قصدتكم وأنم ملوك " ، وأعطاه أبو شجاع عشرة دراهم . فلما خرج الديلم مع ماكان ابن كالى كان أولاد أبي شجاع من جملة قواده ، إلى أن استولى مرداو يج على ما بيد ما كان من طبرستان وجرجان وانهزم ماكان ، قالله على والحسن ابنا أبي شجاع بُويَه ، وكانا ضَعَفَةٌ (١) عجزة : قُوْ نَحْن في جماعة ، وقد صِرنا ثقِلا عليك وعِيالا ، وأنت مُضِيق ، والأصلح لك أن نفارقك لتخف عنك مؤونتنا(٢٦) ، فإذا صلح أمرك عدنا إليك ". فأذِن لهما فسارا إلى مرداويج ، واقتدى بهما جماعة من قوّاد ماكان وتبِعوهما . فأقبل عليهم مرداويج ، وخلع على ابنَىْ بويه ، وقلد عماد الدولة على بن بويه كرَّج ، فأحسن السيرة وافتتح قلاعًا ظفر منها بذخائر كثيرة ، فاستمال الرجال حتى شاع ذكره وقصده الناس. فاستوحش منه مرداويج، واستدعاه فدافعه ثم سار [عماد^(٢) الدولة] من كرج إلى أصبهان ، وقاتل المظفر محمد بن ياقوت وهزمه ، وملك أصبهان يوم الأحد الحادى عشر من ذي القعدة سنة إحدى عشرة وثلاثمائة . فعظم في أعين الناس ، لأنه كان في تسمائة رجل هزم بهم ما يقارب عشرة آلاف . و بلغ ذلك الخليفة القاهر بالله محمد بن المعتضد فاستعظمه ، وخاف مرداويج عاقبته ، فأخذ يتحيل في أخذه . وأخذبن بويه أيضاً أرَّجَانَ من أبي بكر بن ياموت ، في ذي الحجة سنة إحدى وعشرين وثلاثمائة ، وقوى بها . و بعث أخاه ركن الدولة الحسن ، فأخذ كَازَرُون . ثم ملك [عماد الدولة] شيراز في جمادي الآخرة سنة اثنتين (٢) وعشرين ، فلما ملك شيراز وفارس كتب إلى الخليفة الراضي بالله ممد بن المقتدر ، وقد أفضت إليه الخلافة ، و إلى وزيره أبي على محمد بن على بن مقلة ، يعرفهما أنه على الطاعة ، ويطلب أن يُقَاطع على ما بيده من البلاد ، وبَذَل ألف ألف درهم ، فأجيب إلى ذلك . وسُيرت له الخِلِع واللواء ، فلبس الخِلع ونشر اللواء بين يديه ، وغالط

⁽١) مضبوطة مكذا في س .

 ⁽۲) فی س موونتنا ، ومی فی ابن الأثیر مونتنا (نفس المرجع ، ج ۸ ، س ۱۹۹) . ویظهر أن
 مرجع المقریزی هنا ، فیما کتبه عن بنی بویه ، هو کتاب السکامل لابن الأثیر (نفس المرجع ، ج ۸ س ۱۹۷) .
 وما یلیها) .

⁽٣) أُضيف ما بين القوسين نقلا عن ابن الأثير (نفس المرجم ، ج ٨ ، س ٢٠٤) .

⁽٤) في س اثنى .

الرسول بالمال ، فمات الرسول عنده سنة ثلاث (١) وعشرين . وعظم شأنه ، وقصده الرجال من الأطراف ، فقام مرداو يج وقعد ، فقدّر الله قتله على يد غِلمانه ، يوم الثلاثاء الثالث من ربيع الأوّل سنة ثلاث وعشرين وثلاثمائة . وسار أكثر أصحابه إلى ابن بويه ، ومضى كثير منهم إلى بُجْبَكُم (٢) فقدم [بهم] بغداد . ثم سار عماد الدولة بن بويه إلى كرمان في سنة أد بع وعشرين ، وكانت له بها حروب ظفر فيها . ثم قدم عليه أبو عبد الله أحمد بن محمد البَريْدى (٣٠) في سنة ست وعشرين ، وأطمعه في العراق والاستيلاء عليه ، فسار وملك عدّة بلاد ، وسيّر أخاه ركن الدولة على عساكر ، وكانت لهما أنباء وقصص . وجرت في (٩٠) بغداد حوادث عظيمة آلت إلى مسير معز الدولة أبى الحسين أحمد بن بويه إلى بغداد ، ق سنة اثنتين وثلاثين وثلاثمائة ، فحار به أمير الأمراء توزون في ذي القعدة ، وهزمه عن بغداد . فلما مات توزون قدم [معز الدولة] بغداد ، واستولى عليها في يوم السبت حادى عشر جمادى الأوّل سنة أر بم وثلاثين وثلاثمائة . قال الوزير أبو على محمد بن على بن مقلة : وف إنني أزلت دولة بني العباس وأسلمتها إلى الديلم، لأنى كاتبت الديلم وقت إنقاذي إلى أصبهان، وأطمعتهم في سرير الملك ببغداد ، فإن اجتنيت ثمرة ذلك في حياتي ، وإلا فهي تُجْتني بعد موتى " ، فكان كما قال . ولما ملك معز الدولة بغداد خلع الخليفَةَ المستكفى بالله عبـــد الله ، ونهب الديلم دار الخلافة حتى لم يبق فيها شيء ، وأقام المطيعَ لله الفضل بن المقتدر ، ولم يجعل له أمراً ولا نهيا ولا رأيا ، ولا مكنَّه من إقامة وزير ، بل صارت الوزارة إليه يستوزر لنفسه من يريد ، وشنَّم هو والديلم على بنى العباس ، بأنهم غصبوا الخلافة وأخذوها من مستحقيها . وأراد معز الدولة إبطال دعوة بني العباس ، و إقامة دعوة المعز لدين الله أبي تميم معد الفاطمي ، حتى رَجَّعَه أصحابه عن ذلك . و بعث نوابه فتسلموا العراق ، ولم يَبْقَ بيد الخليفة منه شيء البتة ، إلا ما أُقطِعه بما لا يقوم ببعض حاجته ، وملك البصرة والموصل وعامة البلاد . ومات عماد الدولة ـ

⁽١) كانت تعليمات الرسول ألا يسلم الحلم أو اللواء إلا بعد قبض المال ، فاما وصل خرج عماد الدولة إلى لقائه ، وطلب منه تسليمها ، فذكر له الشرط ، فأخذها منه قهراً . (ابن الأثير : نفس المرجم ، ج ٨ ، ص ٢٠٧) -

⁽٢) مضوطة مكذا في س.

⁽٣) مضبوطة مكذا في س.

أبو الحسن على من بويه عدينة شيراز في جادي الأولى سنة ثمان وثلاثين وثلثمائة ، وعهد إلى ابن أخيه عضد الدولة أبي شجاع فناخسرو^(١) بن ركن الدولة أبي على الحسن بن بويه ، فكانت مدّة إمارته ست عشرة سنة ، ولم يترك غير بنت واحدة . وكان عماد الدولة في حياته هو أمير الأمراء ، فلما مات صار أخوه ركن الدولة أبو على الحسن بن بويه أمير الأمراء . وكان معز الدولة أبو الحسن أحمم هو المستولى على العراق والخلافة ، وهو كالنائب عنهما إلى أن مات ببغداد ، لثلاث عشرة بقيت من ربيع الآخر سنة ست وحُسين وثلاثمائة ، فكانت مدّة ملكه لبغداد إحدىوعشرين سنة وأحد عشر شهرا ويومين. وقام من بعده ابنه عز الدولة أبو منصو بختِيَار ، فسار إليه ابن عمم عضد الدولة أبو شجاع فناخسرو بن ركن الدولة في سنة أربع وستين ، وقبض عليه ثم أطلقه ، وضرب عليه الجند(٢٦) ، وعاد من بغداد . فمات ركن الدولة لخس بقين من المحرم سنة ست وستين وثلثائة ، واستخلف على عالكه ابنه عضد الدولة ، فسار إلى العراق ثانيا وأخذ بغداد من مختيار (٢٠) ، وخُطب له مها ، ولم يكن قبل ذلك يخطب لأحد سوى الخليفة . وضرب [عضد الدولة] أيضا على بابه الطبول ثلاث نو بات، ولم تجر بذلك عادة من تقدمه، ونُعيتَ الملكَ السيد شاهنشاه الأجل المنصور (٤٠) ولى النعم تاج الملة عضد الدولة أباشجاع (٥) فناخسرو بن ركن الدولة أب على الحسن بن أبي شجاع بويه بن فناخسرو بن ثمان (١٦) بن كوهي . وقُتِل بختيار في الحرب لا ثنتي عشرة بقيت من شوّ ال سنة سبع وستين وثلاثمائة ، فكانت مدّته إحدى عشرة سنة وستة أشهر . وعظم أمر عصد الدولة (١٠٠) إلى أن مات لثمان خلون من شوّال سنة اثنتين وسبعين وثلاثمائة ، ومدّته منذ مات عمه عماد الدولة بفارس أربع وثلاثون سنة ، ملك منها بغداد خمس سنين وستة أشهر

⁽١) فى س فناخسره ، وبغير ضبط هنا وفيا يلى.

⁽٢) توجد في س عبارة مكملة مي : " حتى زال ملكه " ، ولكنها مشطوية .

⁽٣) في هامش س الجلة : " ففر بختيار " ، ومي لبست متسقة مع عبارة الآن ، ولاسيها أن المؤلف لم يشو كمادته إلى المسكان المناسب لها . غير أنه أدبجها كاتب نسخة به (ص ١٠ ب) قبل عبارة " وخط له يها " .

^(؛) مضبوطة في س " ونعت الملك السيد ... المنصور " بضم الآخر .

⁽ه) في س " أبو شجاع " .

⁽٦) في س تمام . انظر س ٢٥ ، حاشية رقم ٢ .

وأربعة أيام . فقام من بعده صَمْصَام الدولة أبو كاليجار للرزبان(١) ببغداد ، أربع سنين وخمسة أشهر واثنين وعشرين يوماً . وغلبه أخوه شرف الدولة أبو الغوارس شمرزيل ، في رمضان سنة ست وسبعين وثلاثمائة ، ثم سَمَلَه وقام بالأمر ، فلقبه الخليفة الطائع بشرف الدولة وزَيْنَ الملة . ومات [شرف الدولة] بعد سنتين وثمانية أشهر وأيام ببغداد ، في ثاني جمادي الآخرة سنة تسع وسبعين وثلاثمائة . فملك بعده أخوه بهاء الدولة أبو نصر خُرَّه فيروز ابن عضد الدولة ، ولقبه الطائع بهاء الدولة وضياء الملة ، ثم زاد القادر في ألقابه غياث الأمة شاهنشاه ، ثم زاده قِوام الدين ونقله عن مولى أميرالمؤمنين إلى صِفَّى أميرالمؤمنين ، ومات بأرجان في خامس جمادي الآخرة سنة ثلاث وأر بعائة ، فكانت مدَّته اثنتين وأر بعين سنة وتسعة أشهر وثمانية عشر يوماً . وقام من بعده ابنه سلطان الدولة أبو شجاع فنا خسرو ، فكانت أيامه ببغداد - سنة واحدة وستة أشهر تنقص ثلاثة أيام - على انزعاج ، لكثرة مطالب الأتراك (٣)، فخرج (١) [منها] ، وقد رتب أخاه مشرف الدولة أبا على الحسن ، وسار إلى الأهواز، واستقرّ مشرف الدولة في ملك العراق خمس سنين وشهرين وأياما . ومات سلطان الدولة بفارس ، لأر بم بقين من شو ال سنة خس عشرة وأر بمائة ، فكانت إمارته اثنتي عشرة سنة وأربعة أشهر وأيامًا . ومات بعده أخوه مشرف الدولة ببغداد ، لثمان بقين من ربيع الأوَّل سنة ست عشرة وأر بعائة ، فسار [أخوهم] جلال الدولة أبو طاهر فيروز خره بن بهاء الدولة من البصرة إلى بغداد ، باستدعاء الخليفة القادر ، لما حصل في بغداد من مصادرات الأثراك للناس ، فلما قدمها تلقاء القادر ولقبه ركن الدين جلال الدولة . وفي أيامه أنحل أمر الخلافة

⁽١) كذا في س بغير ضبط ، ولم يضبط ابن الأثير شيئاً من هده الأسماء . (الكامل في الناريخ ، ع ١٦) . غير أن كاتب نسخة ب (س ١١ ١) أو رد اسم كالبجار بالنون بدل الباء فأصبحت "كالنجار " ، وتبعه في ذلك (Blochet) فترجم الاسم كله إلى -Kalandjär (Jbid : Op. cit. P. 82) مراجع (-Al-Merzebān)

⁽٢) في س " خَسره " دائما . (راجع ابن الأثير : الـكامل في الناريخ ، ج ٩ ، ص ٢٧١) .

 ⁽٣) بلى هذه السكلمة لمشارة إلى هامش غير متسق مع المتن ، فرؤى ليراده هنا وهو : " وضرب السلطان الدولة] الطبول على بايه فى أوقات الصلوات الخمس ".

⁽٤) في س " وخرج " (راجع ابن الأثير : المكامل في التاريخ ، ج ٩ ، ص ٢٤٤) .

والسلطنة ببغداد ، وانطلقت الأيدى ، وعجز جلال الدولة عن إقامة الأمر إلى أن مات فى سنة خمس وثلاثين وأر بهائة فكانت مدته ست عشرة سنة وأحد عشر شهراً . فاستدى الجند ابنه الملك العزيز أبا منصور خره فيروز ، فلم ينتظم له أمر ، واستنجد الملوك فلم ينجدوه ، فكاتب عسكر بغداد عز الملوك أبا كاليجار المرز بان بن سلطان الدولة أبى شجاع فنا خسرو بن بهاء الدولة أبى نصر خره فيروز بن عضد الدولة ، ولقّبه الخليفة القائم بأمر الله شاهنشاه عز الملوك ، ومحلت إليه الخلع واللواء وخطب له ، فسار وقدم بغداد ، ومات سنة أر بعين وأر بعائة . وملك [بعده] ابنه الملك الرحيم (١٠٠) أبو نصر خره فيروز بن عز الملوك ، وكان إعز الملوك الرحيم (١٠٠) أبو نصر خره فيروز بن عز الملوك ، وكان ببغداد الملك الرحيم بمبايعة الجند له ، وثار في أيامه الأمير أرسلان البساسيرى (٢٠ ومالك بغداد ، ثم قدم طغر لبك والسلجوقية ، وقبض على الملك الرحيم وسجنه حتى مات . وكانت عدة من ملك بغداد من بنى بو يه أحد عشر ، ومدتهم ببغداد إلى أن انقرضوا على يد السلجوقية مائة وثلاث سنين وثلانة أشهر وأر بعة عشر يوما ، أولها يوم وصل معز الدولة بلد فارس المنه بغداد ، وآخرها يوم وصول طغرلبك بغداد ، ومدتهم منذ ملك عماد الدولة بلاد فارس مائة وخس عشرة سنة وثلاثة أشهر وستة أيام .

ذكر دولة السَّلجوقية

وكان ابتداء أمر السلجوقية أنهم أخلاط من الترك ، كانوا يصيفُون في بلاد البُلْغَار (٣) و يَشْتُون في بلاد البُلْغَار (٣) و يَشْتُون في تركستان ، و ينهبون ماطرقوه . وكان من مقدميهم رجل يقال له دُقَاق (٤) ، فوُلِدله سلجوق فَنَجَب، وقدّمه (٥) بَيْنُوملك الترك، فقوى وكثر جمعه فخافه بيغو، فخرج [سلجوق] بجموعه

⁽١) أضيف هذا بعد مماجعة ابن الأثير (الكامل في التاريخ ، ج ٩ ، ص ٣٧٣ -- ٣٧٤) .

⁽٢) في س النساسيري . (٣) في حون نهر الفولجا بالروسيا الحالية .

⁽٤) صحح ناشر ابن الأثير هذا الاسم إلى " تقاق " (الكامل فى التاريخ ، ج ٩ ، ص ٣٣٣) . على أن هناك ما يحمل على تفصيل الرسم الوارد هنا (انظر Enc. Ist. Art. Seldjūks) وقد ضبطت الأعلام الواردة هنا على هذين المرجمين .

⁽ه) في س " يبغو " مضبوطة ، وفي نفس السطر " يبغوا " بالضبط عينه ، ولرسم هذا الاسم بالياء أولا أنصار . (انظر Enc. Isl. Art eldjuks)

مهاجراً من دار الحرب [إلى ديار (۱) الإسلام] وأسلم وأقام بنواحى بخارى وصاريغزو الترك ، وكانله من الولد أرسكان (۲) وميكائيل وموسى . ومات سلجوق بحد (۲) وراء بخارى ، عن مائة وسبعة أعوام ، و بق ولده على ماكان عليمين غزو الترك ، فقيل ميكائيل شهيداً . وخد أساء مائة وسبعة أعوام ، و بق ولده على ماكان عليمين غزو الترك ، ثم إنهم قر بوا من بخارى فأساء أميرها جواره ، فرجعوا إلى بُغراخان ملك تركستان وجاوروه ، وتعاهد طغرلبك وأرسل عسكره الا مجتمعا عند بغراخان وحاول على مجتمعهما فلم يطقى ، فقبض على طغرلبك وأرسل عسكره إلى أخيه داود ، فانهزم العسكر وأتبعوه وخلصوا طغرلبك من أسره ، وعادوا إلى جند ، وأقاموا إلى أخيه داود ، فانهزم العسكر وأتبعوه وخلصوا طغرلبك من أسره ، وعادوا إلى جند ، وأقاموا بها إلى انقراض الدولة السامانية ومُلك أيلك خان بخارى ، فعظم عنده محل أرسلان بن سلجوق (۵) ولما رجع أيلك خان عن مخارى ولى عليها على تكين فدخل أرسلان وقومه المفازة ، وكاتبه سبك تكتكين النهر إلى بخارى ، وهرب على تكين فدخل أرسلان وقومه المفازة ، وكاتبه محود ولاطفه حتى قدم عليه ، فقبضه ونهب أحياءه ، وأجازه النهر وفر قهم فى نواحى خر اسان ، محود ولاطفه حتى قدم عليه ، فقبضه ونهب أحياءه ، وأجازه النهر وفر قهم فى نواحى خر اسان ، علاء الدين بن كاكو يه حرو باكثيرة ، إلى أن ساروا إلى آذر بيجان ، وكانوا يعرفون بين الترك علاء الدين بن كاكو يه حرو باكثيرة ، إلى أن ساروا إلى آذر بيجان ، وكانوا يعرفون بين الترك على النه بالنه (۷) . وسار طغرلبك وأخوه داود و بيفو من خراسان إلى مجارى ، وجع على تكين عسكره على تكين عسكره

⁽۱) ما مين القوسين منقول عن ابن الأثير ، لضرورة انسجام العبارة (الكامل فى التاريخ ، ج ؟ ، ٣٢) .

⁽٢) في س بفتحة على السين فقط . (٣) في س بفتحة على النون فقط .

⁽٤) في س "نينال وجعروبك وداوود" راجع Enc. Isl.Arts. Caghri Beg and Tughrilbeg!

⁽٦) هو أخو أيلك خان (نفس المرجع ، ج٩ ، س٣٢٣) .

⁽٧) " النُسُرُ (مضبوطة) لفظ يقع على ما يتوالد بين الدجم فى المدن من نسائهم ؟ وقيل المغرّ لفظ يقع على جنس العجم كله . وقيل الغرّ لفظة الغز تقم على التركى والتركن والغفشق والجنس المولد : وقيل هم كل من ولد عامور بن يافث بن نوح ؟ وقيل الغز يجنس المتركماني والتركم أنعد ؟ وقيل الغز ججنس الشام " . عن حامش في س ، س ، ١ ب .

وأوقع بهم ، فعادوا إلى خراسان وخيموا بظاهم خوارزم ، في (١١١) سنة خمس وعشرين وأر بعائة ، واتفقوا مع خوارزم شاه هارون بن التونتاش^(۱)، ثم غدر بهم وكبسهم ، فساروا إلى جهة مَرْو . فأرسل إليهم مسعود بن مجمود بن سبكتكين جيشا فهزمهم ، واشتغل أصحابه بالفنائم فرجع [الغُزُّ] وهمزموهم ونهبوهم (٢٠ ، فاستمالهم مسعود بعدها وكان ببلخ ، فطلبوا منه إطلاق عمهم أرسلان الدى قبضه محمود بن سبكتكين ، فشرط حصورهم فأبوا . وعادت الحرب وهنموا عساكره ، وقوى أمرهم واستولوا على غالب خراسان ، وفرقوا العال وخُطب لطغرلبك في نيسابور . وسار داود إلى هماة ، ففرت عساكر مسعود ، وتركوا خراسان حتى أتوا غَزْنة ، وسار مسمود من غزنة إلى خراسان في جيوشه ، ففروا(٣) أمامه وهو يتبعهم ، حتى قلت الأزواد وطال الأمد ، ودخاوا البرية ومسعود في إثباعهم مدة ثلاث سنين ، فانتقض عليه عسكره ، ورجع السلجوقية وهزموهم أقبح هزيمة ، وولَّى مسعود وغنموا منه ما لا يحمى ، وعادوا إلى خراسان فملكوها ، وثبنت أقدامهم بها ، وخطب لهم على منابرها . ووصل مسعود إلى غزية ، واختلف عليه أمراؤه حتى قتل . وملك طغرلبك جرجان وطبرستان ، وملك بعد ذلك خوارزم ، ثم سار إلى بلد (1) الجبل واستولى عليها ، فأسلم من الترك خسة آلاف خُر كاه (٥) وتفرقوا فى بلاد الإسلام ، ولم يتأخر عن الإسلام سوى الخطا والتتار بنواحى الصين . و بعث طغرلبك أخاه إبراهيم ينال بن ميكائيل ، فملك همذان والدَّيْنُوَر ، ثم استوحش منه وقاتله وأخذه ، فبعث ملك الروم يطلب الهدنة من طغر لبك وهاداه ، وعَمَّر مسجد القسطنطينية وأقام فيه الصلاة والخطبة لطغرلبك (٢٠) . ثم سار (٧) طغرلبك وحاصر أصبهان حتى أخذها صلحا ، وتزلما

⁽١) في س الطن طاش (راجع ابن الأثير : الكامل في الناريخ ، ج ٩ ، ص ٢٩٤ ، ٣٢٠) . وكذلك (Enc. Isl. Art. Altūntāeh) .

⁽٢) فى س فتراجعوا وهزموه و'مهبوه . (انظر ابن الأثير : نفس المرجع ، ج ٩ ، ص ٣٢٠) -

 ⁽٣) فى س ففرا . (٤) فى س بلاد الجيل . (راجع إن الأثير: نفس المرجع ، ج ٩ .

ص ٣٤٧ ـــ ٣٤٠) . (٥) كلة فارسية معناها خيمة أو نجع .

ونقل إليها ذخائره ، وأتاه ملك الأكراد فأقرّ معلى بلاده شَهْرٌ زُور وغيرها . ثم أنفذ رسوله إلى الخليفة القائم بأمر الله بالحدايا ، وسار يريد بغداد ، فدخلها لخس بقين من رمضان سنة سبم وأر بمين (١) وأر بمائة . ونُعت بالسلطان ركن الدين أبى طالب محمد طغرلبك بن ميكائيل ان سلحوق بن قِنِق (٢) بن جبريل بن داود بن أبوب بن دقاق بن إلياس بن بهرام بن يوسف ان عزيز بن أحمد بن دهمان ، وقَبض على الملك الرحيم أبي نصر وعلى قواده ، وأزال دولة بني بُو يه . ثم توجه (١١٠) إلى نصيبين وديار بكر ، واستولى على الموصل ، وترك عليها أخاه ينال (T) إبراهيم ، فخالف (٤) على طغرلبك ، وتوجه إلى هذان ، فسار إليه [طغرلبك]وقتله . ثم عاد إلى بغداد وقد ملكها أبو الحارث أرسلان البساسيرى ، فأعاد القائم إلى الخلافة وقتل البساسيرى ، ثم سار إلى بلاد الجبل فمات بالريّ ، في ثامن شهر رمضان سنة خمس وخمسين وأربعائة ، فكانت مدّة ملكه ثمانياً وثلاثين سنة تنقص عشرين يوما ، ولم يخلف ولدا . فلك بعده ابن أخيه عضد الدولة أبو شجاع محمد ألب أرسلان بن جَنْرِي (٥) بك بن داود بن ميكائيل ابن سلجوق ، وسار إلى حلب وأقر صاحبها محمود بن نصر بن صالح بن مرداس عليها ، ولقي ملك الروم وهنمه ، و بعث جيوشه فأخذت القدس والرملة من خلفاء مصر [الفاطميين] ، وحصرت دمشق . ومات ألب أرسلان بعد ما رجم من حلب إلى ما وراء النهر ، في ربيع الأول سنة خس وستين . وملك بعده ابنه السلطان جلال الدولة أبو الفتح محمد مَلِك شاه بن عضد الدولة أبي شجاع ألب أرسلان بن داود بن ميكائيل بن سلجوق تسم عشرة سنة وشهراً ، ومات في نصف شوال سنة خس وثمانين وأربعائة ، وعمره سبع وثلاثون سنة وخسة أشهر . وكان يُخطب له من أقصى بلاد النوك إلى بلاد المين ، وفي أيامه مَلَك دمشق أَ تُسِيرُ (٢) ، ثم أخذها منه تُتُشُون بن ألب أرسلان ، فاستمرت بأيدى النرك ؛ و بعث ملك شاء أيضاً آ قسنقر قَسِم الدولة

⁽١) في س ، ب ''وثلاثين'' (ابن الأثير : الـكامل في التاريخ ، ج ٩ ، س ١٥ ٤ -- ٤٢٤) .

⁽٢) في س بنتج القاف وكسر النون ، (انظر Enc. Isl. Art. Seljūks) .

⁽٣) كذا في س . انظر ص ٣٢ .

⁽٤) في س فخالف ، (راجم ابن الأثير : نفس المرجم ، ج ٩ ، ص ٤٣٩ -- ٤٤٠) .

⁽ە) ڧ س جىرى بڭ تا

⁽٦) في س "اطسز" بغير ضبط .

⁽٧) في س تنش يغير ضبط أو نقط على التاء الثانية .

فلك الموصل ، وآ قُسُنْقُر هذا هو والدعماد الدين زَنكي (١٠). ثم قدم ملك شاه إلى حلب وسلمها إلى آقسنقر ، وعاد إلى بغداد . ومَلَكَ بعد ملكشاه ابنُه محمود وعمره أربع سنين ، فقامت أمه تُرْ كُان (٢) خاتون بتدبيره ، فنار عليه أخوه بَرْ كَيَار ُوق بن ملكشاه واستبد بالأمر ، وكانت (٢) له [أيضاً] حروب مع أخويه محمد وسَنْجَر إلى أن مات ثانى شهر ربيع الآخر سنة ثمان وتسعين ، عن خس وعشرين سنة ، منها مدّة وقوع اسم السلطنة عليه اثنتا عشرة (٢) سنة وأربعة أشهر ، قاسى فيها من الحروب واختلاف الأمور مالم يقاسه غيره . وأقيم بعده ابنه ملكشاه بنبر كياروق (٥٠)، وعُمْرُ ۚ أَرْ بِعُسْنِينَ وَثَمَانِيةَ أَشْهُرٍ ، وَلَقَبُهُ جِلالِ الدُّولَةِ . وقام بأمره الأمير أياز الأتابك إلى أن قُتِل في ثالث عشر جمادي الآخرة ، بعد ما سلّم أمر الدولة إلى السلطان محمد بن ملكشاه بن ألبأوسلان . فقام محد بأص المملكة إلى أن مات ، في وابع عشرى (٢) ذي الحجة سنة إحدى عشرة وخسمائة ، عن ست وثلاثين سنة وأربعة أشهر ، منها مدّة اجتماع الناس عليه اثنتا عشرة سنة وستة أشهر ، ولتي مشاق (٧) وأخطاراً كثيرة . فأقيم بعده ابنه محمود بن محمد بن ملكشاه ، وعمره أربع عشرة سنة ، فنازعه عمه (١١٢) السلطان (٨) ناصر الدين معز الدولة أبو الحارث سَنْجَر ابن ملكشاه من ألب أر ملان وقاتله ، فانهزم منه محمود ، وخُطب لسنجر ببغداد في سادس عشرى جمادى الأولى سنة ثلاث عشرة وخمسمائة ، وقطِعت خُطبة محمود . ثم اصطلحا وجَعل سنجُر ابن أخيه محودا(١) ولى العهد بعده ، وكتب إلى جميع الأعمال التي بيده بأن يخطب للسلطان محمود بعده ، وأعاد عليه جميع ما أخذ من البلاد ، فخطب لهما ببغداد وغيرها . وعاد سنجر إلى ولايته ، واستمر محمود في السلطنة ، فتنكر الحال بينه و بين الخليفة المسترشد بالله

⁽١) فى الهمش: " اقسنقر هذا هو جد نور الدين العمهيد " . (٣) ضبط هذا الاسم على منطوقه الإنجليرى (Tarkän) . انظر (Enc. Isj. Art. Malikshāh) .

⁽٣) الهاء عائدة على بركياروق . (٤) في س "اثنا عشر" (٥) في س : بركيارق .

⁽٦) في س "عشرين" باثبات النون ، وأغلب ما ترد على هذه الصورة ، وستصلح دائما بدون تنبيه .

 ⁽٧) فى س: مشاقا . (٨) هذا بدء هامش طويل متسق مع المتن ، ولم تكن هناك ساجة إلى الإشارة إليه لولا أنه بخط غير خط المؤلف . وأكبر الظن أن ورقة هــذا الهامش تعرضت التلف ، فكتبها أحد المتأخرين بخط نسخ جبل على ورقة أخرى ، ووضعها مكان الأولى . (٩) فى س محود .

واقتتلا، ثم اصطلحا في عاشر شهر ربيم الآخر سنة إحدي وعشرين . وسار محمود عن بغداد، وَوَلَى عماد الدين زنكى بن آ قسنقر شِحْنَكِيتها(١)، ثم نقله إلى الموصل، وأضاف إليه الجزيرة، فاشتدت وطأنه بها حتى ملك حلب أول المحرم سنة ثنتين وعشرين ، ثم ملك حماة وعدة حصون بالشام . ومات السلطان محود في شوال سنة خس وعشرين [وخسمائة] بهمذان عن سبع وعشرين سنة ، منها ولايته السلطنة اثنتي (٢)عشرة سنة وتسعة أشهر وعشرين يوما . فَأْقُمِد بعده في السلطنة ابنه داود بن محمود [بن محمد (٣)] بن ملكشاه ، فنازعه عمه السلطان مسعود ، وقاتله ثم اصطلحا . وطلب مسعود من الخليفة المسترشد أن يخطب له ببغداد ، فأجاب بأن الحسكم في الخطبة إلى السلطان سنجر ، [وأرسل إلى سنجر () ألا يأذن لأحد في الخطبة ، وأن الخطبة ينبغي أن تكون له وحده ، فوافق ذلك غرض سنجر . فاشتد ذلك على مسعود ، وعزم على أخذ السلطنة ، فسبقه [أخوه] السلطان سلجوق شاه بن السلطان محد إلى بغداد ، وكانت أمور آلت إلى أن يكون مسعود بن محد بن السلطان ملكشاه سلطانا ، وسلجوق شاه ولى عهده ، و ُقطعت خطبة سنجر من العراق جميعه . وكان عماد الدين زنكي قد قدم نصرة لمسعود ، فهزمه أصحاب سلجوق شاه هزيمة قبيحة ، فلما وصل تَسكُّر يتأقام له نجم الدين أيوببن شادى الدِّزْدَار (٥٠) بها المعابرَ حتى خلص إلى بلاده ، فشَكر ذلك لنجم الدين وقَرَّبه ، فكان ذلك سبباً لاتصال نجم الدين به والمصير في جملته ، حتى آل بهم الأمر إلى مُلك مصر والشاموغيرها. واقتتل مستود ^(١)وسنجر ، فانهزم مستودو ُقتل أسحابه ، ثم أحصر إلى سنحر فعاتبه ، وأعاده إلى كَنْجَة (٧) ، وأجلس (٨) [ابن أخيه] الملك طغرل بن السلطان محمد

⁽١) أي رياسة الشرطة بها ، ويسمى متوابها صاحب الشيخة . (.١) المسرطة بها ، ويسمى متوابها صاحب الشيخة .

⁽٢) في س اثنا .

⁽Lane-Poole : Muhammadan Dynasties, Table facing P. 152). راجع (٣)

⁽٤) ليس ٓ لما بين القوسين وجود فى س ولسكنه فى ب (س ١٣ ب) ، وهو يطابق تماما ما ورد فى ابن الأثير (السكامل فى التاريخ ، ج ١٠ ، س ، ٤٧٤) . وربما استمان كاتب نسخة ب بهذا المرجع فى توضيح ما غمض عليه .

⁽ه) في س الدردار . أما الدزدار في كامة فارسية معناها "حاكم حصن" . (Enc. Isl. Art. Diz.)

⁽٦) في س محود . (٧) في س كيخيته . انظر ابن الأثير : نفس المرجع ، ج ١٠ ، س ٢٧٧

و ١٨٣ ؟ وَكَنْجَة مَدَّيْنَة كَبِيرة ، ومي قصبة بلاد أرَّان (ياقوت : محم البلدان ، ج ٤ ، س ٣٠٨) .

⁽٨) في س "واجلسه الملك طغرل" . (راجع ابن الأثير : السكامل في التاريخ ، ج ١٠ ، س٧٧٤) .

في السلطنة ، وخطب له في جميم البلاد ، وذلك في ثامن رجب سنة ست وعشرين . فلما كان في رمضان اقتتل الملك طغرل بن محمد هو وابن أخيه الملك داود بن محمود ، فأنهزم داود ؛ فلما سمم ذلك السلطان مسمود بن محمد سار إلى بغداد ، فاقيه داود ودخل معه إليها ، في صفر سنة سبِع وعشرين ، وأعيدت له الخطبة بها ولداود معه ، وخلع عليهما الخليفةُ . ثم سارا لمحاربة طغرل ، فحارباه وهزماه في شعبان ، فامتدت الحرب بينهم إلى شوال . ثم عاد طغرل بن محمد ، وأجلى أخاه مسموداً (١) عن بلاده في رمضان سنة ثمان وعشرين ، فقدم [مسعود(٢٦)] بغداد في نصف شوال، فأكرمه الخليفة المسترشد وأنزله وأنم عليه . ثم قدم(٢٦) الخبر بوناة طغرل بن محمد ، في الحجرم سنة تسم وعشرين ، فسار مسعود إلى همذان واستولى عليها، و [كانقبل(*)ذلك قد] نافر الخليفة، فقطع [المسترشد] خطبته من بغداد وسار لقتاله، فبرز إليه [مسمود] ، وقاتله في عاشر رمضان وأخذه أسيرًا ، و بعث إلى يغداد فقبض على أملاك الخليفة ، وكسر مبنبره وشباكه . ثم تُتل الخليفة بيد الباطنية ، وأقيم بعده الراشد(٥٠ (١١٢) خليفة . فسار الملك داود بن السلطان محود في عسكر آذر بيجان إلى بغداد ، فقدمها رابع صفر سنة ثلاثين وخمسائة ، وأقام برنقش (٢) على شُحِنَكِيَّتها . وقطعت خطبة السلطان مسعود وخطب لداود ، فسار مسعود إلى بغداد وحصرها نيفا وخمسين يوما ، فكانت أمور آلت إلى عود الملك داود إلى بلاده في ذي القعدة ، و [إلى] تفرق الأصراء [الذين كانوا معه (٧)] ،

 ⁽١) في س: مسعود.
 (٢) انظر ابن الأثير: السكامل في التاريخ ، ج ١١ ، ص ٦ .

 ⁽٣) ف س : فقدم . (٤) أضيف ما بين القوسين بعد مراجعة ابن الأثير (نفس المرجع ،

وسار الخليفة الراشد [من بغداد] إلى الموصل في نفر يسيرمع عماد الدين(١) زنكي ، [فلما سمم السلطان مسمود بمفارقة (٢٦) الخليفة وزنكي بغداد سار إليها]، ودخلها (٢٦) في نصف ذي القعدة، وخلم الراشدَ وأقام المقتنى لأمر الله أبا عبد الله محمد بن المستظهر في الخلافة ، وزوجِه أخته فاطمة على مائة ألف دينار صداقا . فسار الراشد بالله من الموصل إلى مَم اغة ، فأتاه الملك داود في جماعة ليرده إلى الخلافة ، فسار السلطان مسعود من بغداد في شعبان سنة اثنتين (٤) وثلاثين ، وحاربهم وهزمهم ، فحمل عليه بعض من انحاز منهم إلى تل ، [فلم يثبت لم وانهزم (٥٠) ، وما زال] حتى صار إلى آذر بيجان ، وقصد داودُ همذان ومعه الراشد ، وسار سلحوق شاه بن محمد إلى بغداد ليملكها مُفتم منها ، وسار مسعود ليمنم داود من أخذ الراشد ومسيره به إلى العراق ، فترك داودُ الراشد ، وعاد إلى فارس ، فقُتل الراشد بيد الباطنية أيضاً . وضاقت الأمور على السلطان مسمود ، وكثرت الخوارج عليــه : وسار عماد الدين زنكي إلى دمشق ، وحصرها مرتين ومَلَّكَ بعلبك ؛ وحارب السلطانُسنيحُر بنُ ملكشاه خوارزمَ شاه أتسز (٢٦ بن [قطب الدين] محمد بن أنُوشْتَكين ، فقُتل ابن خوارزم شاه ، فبعث خوارزم شاء إلى الخطاوهم بما وراء النهر ، فأطمعهم في البلاد وتزوّج منهم ، فساروا في ثلاثمائة ألف فارس ، فحاربهم سنجر ، فقتلوا منه نحو مائة ألف ، وهزموه في صفر سنة ست وثلاثين ، فأخذ خوارزم شاه مدينة مهو . فسار السلطان مسعود إلى الرى ، وقد استقرّت دولة الخطا والترك الكفار بما وراء النهر ، وأخذ خوارزم شاه نيسابور أيضاً ، وقطم خطبة السلطان سنجر أوَّل ذي القمدة ، وخُطب باسمه ، وعاث أصحابه في خراسان وعملوا أعمالا نبيحة . ثم آل أمر أتسز (٧٧ خوارزم شاه إلى مصالحة السلطان سنجر ،

⁽۱) كان الخليفة وزنكى من حلفاء داود ضد مسمود . (ابن الأثير : السكامل في التاريخ ، ج ۱۱ ، ص ۲۲ --- ۲۲) .

⁽٢) رؤى إضافة ما بين القوسين من ابن الأثير للتوضيح (نفس المرجع ، ج ١١ ، ص ٢٦) .

 ⁽٣) ف س " ودخلها السلطان مسعود " .
 (٤) ق س " شي " .

⁽ه) فی س ''وهزمهم'' . وهذا یخالف ما جاء فی این الأثیر (نفس المرجع ، ج ۱۹ ، س ٤٠) . أضيف منه ما بين القوسين بتصعرف طفيف .

⁽٦) في س الحسر . (٧) في س الحسز . يلاحظ أن المؤلف عكس ترتيب الاسم هنا .

في سنة ثمـان وثلاثين ، وأقام بخوارزم على ماكان عليه ، وأقام سنجر بمرو . ومات أتابك عماد الدين زنكي بن آقسنقر صاحب الموصل والشام ، قتله بعض مماليكه (١٧٠) في خامس ربيع الآخر سنة إحدى وأربعين وخمسمائة ، فسار أبنه نور الدين محمود بن زنكي إلى حلب فلكما ، ومَلَكَ سيف الدين غازى بن زنكي الموصل . ومات السلطان مسعود بن محمد ابن ملكشاه بهمذان ، أول رجب سنة سبع وأر بعين وخسمائة ، وماتت(١) معه سعادة بني سلجوق ، فلم يتم بعده لهم راية يعتدبها . فقام بعده ملكشاه بن السلطان محمود ، وخُطب له ، فلما بلغ الخليفة المقتني لأمر الله موت^(٢) [السلطان مسعود] أحاط بداره ودُوْر أصمابه ، وأخذ كل ما لهم ، وجمع الرجال والعساكر ، وأكثر من الأجناد ، وجهز (^{C)} إلى الحلة والكوفة وواسيط العساكر فأخذوها . ثم إن الأمير خاص بك (٤) قبض على ملكشاه و بعثه إلى خوزستان ، واستدعى أخاه محمد بن محمود من خوزستان ، وأجلسه على تخت السلطنة ، ف أوائل صفر سنة ثمان وأربعين ، فَقَتَل محمدٌ [خاصَ بك] ثاني يوم قدومه . وملك نور الدين محود بن زنكي دمشق في صفر سنة تسم وأر بمين وخسمائة ، واستولى شملة (٥) التركابي على خوزستان في سنة خمسين وخمسمائة ، وأزاح عنها ملكشاه بن السلطان محمود بن محمد . وضعفت يد السلطان سنجر بن ملسكشاه بن ألب أرسلان ، حتى لم ي.ق له إلا اسم السلطنة ، وأخذ الغزنيسابور بالسيف، ففر منهم سنجر في رمضان سنة إحدى وخسين إلى تَرْمِذ (٢٠)،ثم إلى جيحون يريد خراسان ، ثم عاد إلى دار ملكه بمرو . وسار السلطان محمد شاه بن محمود من همذان، وحصر بغداد في ذي الحجة منها^(٧)، لا متناع الخليفة من الخطبة له ، إلى أن عاد إلى

⁽١) في "ومات". (٢) في س "موته". (٣) في س "وجهو".

⁽¹⁾ كان خاص بك — واسمه الأصلى أرسلان بن بلنكرى — أقرب الأمراء إلى السلطان مسمود . وهو الذي أجلس ملكشاة على عمش عمه بالعراق . (Enc. Isl. Art. Mas'ūd) ، وكذلك ابن الأثير (نفس المرجع ، ج ۱۱ ، س ۱۰۵ — ۱۰۷) . (٥) بدون صبط في س وابن الأثير ، واسمه أيدغدى التركماني وكان معروفا بشملة (ابن الأثير : نفس المرجع ، ج ۱۱ ، ص ۱۰۹) .

 ⁽٦) فى س ترمد . والنطق المثبوت هنا هو " المتداول على لسان أهل تلك المدينة " زمن ياقوت ،
 وغيره كثير (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١١ ، س ٨٤٣) . (٧) يقصد المؤلف سنة إحدى وخسين التقدمة الذكر (انظر ابن الأثير : نفس المرجع ، ج ١١ ، س ١٤٠ — ١٤٢) .

همذان في أخريات ربيم (١) الأول سنة ثنتين (٢) وخمسين ، ولم ينل طائلا من بغداد . ومات السلطان سنجر بن ملكشاه بن ألب أرسلان في ربيم الأول سنة ثنتين (٢) وخسين ، و[قد] خطب له على أكثر منابر الإسلام بالسلطنة نحو أر بعين سنة ، وكان قبلها بخاطب بالملك عشرين سنة . واستخلف (٢٠) بعده علىخراسان الملك محمود بن محمد بن بغراخان وهو ابن أخته . ومات السلطان محمد شاه بن محمود بن محمد في ذي الحبحة سنة أربع وخمسين بهمذان ، عن اثنتين وثلاثين سنة ، وترك ولدا صنيراً ؛ فاختلف الأمراء بعده : فمنهم من أراد أن يملك ملكشاه بن محمود ، ومنهم من طلب سليان شاه [بن محمد] ، وطلب قوم أرسلان [شاه (٥٠) بن طغرل]. فسار ملكشاه من خوزستان إلى أصفهان وملكها ، فخالف (٢٠ عليه أهل همذان وطلبوا سلمان شاه ، فسار (١١٣) من الموصل أول سنة خس وخمسين يريد همذان ، فتُبض عليه بها في شوال سنة ست وخمسين ، وخُطب لأرسلان شاه بن الملك طغرل بن محد . ومات ملكشاه بن محمود بن محمد بن ملكشاه بن ألب أرسلان بأصهان في أثناء السنة ، وخُطب بعده بها لسلمان شاه ، واستقرّ ملكه بتلك البلاد . ثم قتل السلطان سلمان شاه بن محمد بن ملكشاه في ربيع الأول ، وخطب بعده لأرسلان شاه بن طغرل(٧) بن محمد بن ملكشاه بن ألب أرسلان بن چغرى (٨) بك داود بن ميكائيل بن سلجوق بهمذان وأعمالها . وطلب [أرسلانُ شاه] من الخليفة المستنجد بالله أن يخطب له ببغداد ، كما كانت العادة في أيام السلطان مسعود ، فأهين رسوله وأعيد إليه على أقبح حالة ، فكثر الخلاف والقتال بين عساكر السلجوقية ، فمات أرسلان في سنة ثلاث وسبعين وخمسمائة . وأقيم من بعده

⁽۱) فى ب (س ۱۰ ب) "شهر ربيع الأول" ويحدث هذا التصرف الطفيف أحيانا ، أما الغالب فى سخة ب فهو حذف كلة " شهر " حيث توجد ، وسينبه إلى هذا النوع الآخر من التصرف فى مكانه مرة واحدة . (۲)و(۳) فى س سى . (٤) فى س استحلف .

⁽Lane-Poole: Muhammadan Dynasties, Table facing p.152) رأجي (٠)

 ⁽٦) ف س فالن . (٧) ف س " طغرط " . (٨) ف س " حمر مك ن داود " .

ابنه طغرل (۱) بن أرسلان آخر السلاطين السلجوقية ، وكان تحت أمر قزل أرسلان إيلي كرد مم استبد بسلطنته ، وفارق قزل أرسلان . فأقام قزل عوضه معزالدين سنجر بن سليان بن محمد ابن ملكشاه ، وطرده ثم ظفر به وسجنه ، ثم خُلِّص وقتُل في محار بة خوارزم شاه قريبا من الرى ، في رابع عشرى ربيع الأول سنة تسمين وخسمائة ، وحمل رأسه إلى بغداد فكان آخر السلجوقية ، وملك بعده خوارزم شاه . فكانت مدتهم ، من سنة اثنتين وثلاثين وأر بعائة إلى سنة تسعين وخسمائة ، مائة وثمانيا وخسين سنة . وكان أسد الدين شير كوه بن شادى قد تقدم عند نور الدين محود بن زنكى ، وبعثه أمير الحاج من دمشق ، ثم سيره مع شاور (۱) بن مجير السعدى وزير الخليفة الساضد [الفاطمي]، على عسكر من الغز إلى مصر . وكان شير كوه هذا وأخوه نجم الدين من بلد دَوِين (۱) أحد بلاد آ ذربيجان ، وأصلهما من الأكراد، فدما مجاهد الدين بير وزشيحنة (۱) بغداد ، فعل أيوب مُستَحفظا (۱) لقلعة تكر بت ، فسار إليها ومعه أخوه شير كوه ، وهو أصغر منه بغداد ، فعل أيوب مُستَحفظا (۱) لقلعة تكر بت ، فسار إليها ومعه أخوه شير كوه ، وهو أصغر منه

⁽١) ق س "ملغربل" .

 ⁽٣) اسم هدا الورير " أبو شجاع مجير الدين بن مجير السعدى " . ومن هنا يتبين خطأ كاتب نسخة
 (س ١٥) إذ أورد الاسم على أنه " شاور بن مجير الدين السعدى ".

⁽٤) مضبوطة مَكذا فى ياقوت (معجم البلدان ، ج ٢ ، ص ٦٣٢) ، ومى واقعة حسما جاء فى نفس المرجم ، فى اران فى آخر حدود أذربيجان بقرب تفليس .

⁽ه) وطيفة الشحة مى الشحنكية (انظر ص ٣٥، عاشية رقم ١). أما بهروز مجاهد الدين النيائى فقد كان صاحب الشحنة بغداد مرات متعددة، بن سنتى ٥٠٢ و ٥٤٠ ه (١١٠٨ و ١١٠٥ م. وأصله عبد روى من دون، ثم كانت قلمة تكريت من ضمن أملاكه ، فولى عليها صديقه وابن بلدة أيوب سسنة ٥٢ ه ه (١١٣٠ م .) راجع ابن الأثير: السكامل فى التاريخ ج ١٠ ، من ٣٣٠ ، ٤٧٥ و ج ١١، من ٧٠ و و ٢٧ وأيضاً (Enc. Isl. Art. Aiyūbids) وكذلك (Lane-Poole: Saladin, p. 5.) .

سنا، فحدم الشهيد زنكي لما انهزم ، فشكر له (۱) ذلك . ثم إن شير كوه قتل رجلا بتكريت ، فطرد هو وأخوه من القلعة ، فسارا إلى زنكي فأحسن إليهما ، وأقطعهما إقطاعا حسنا ، ثم جمل أبوب مستحفظاً لقلعة بعلبك ، ثم ترقى وصار من أمراء دمشق . واتصل شيركوه بنور الدين محمود بن زنكي ، وخدمه في أيام أبيه ، فلما مَلكَ حلب بعد أبيه ، كان لنجم الدين أبوب عمل كبير في أخذه دمشق ، فزادت مكانتهما عنده ، ولم ير أحداً يليق به أن يسير مع شاور إلى مصر سوى شيركوه (۱) ، فبعثه إليها ومعه ابن أخيه صلاح الدين يوسف ، فكان من أمره ما ذكر في أخبار العاضد (۱) ، فلما مات شيركوه قام من بعده صلاح الدين يوسف ، كا ستقف عليه فما يأتي إن شاء الله تعالى (۵) .

(١١٤) السلطان الملك الناصر صلاح الدين (١)

يوسف بن أيوب بن شادى بن مروان بن أبي على [بن عنرة] الحسن بن على بن أحد بن أبي على بن عبد العزيز بن هُذّبة بن الحصين بن الحارث بن سِنان بن عرو بن مرة بن عوف. ومن هنا اختلف النسابون: فقيل عوف (٢) بن أسامة بن نَبْهَ ش بن الحارثة [صاحب الحمالة] أبن عوف بن ابن أبي حارثة بن مرة بن نُشْبَة بن غَيظ بن مرة بن عوف بن أبي مضر (١) سعد بن ذُبيان ابن بغيض بن رَيْث بن غطفان بن سعد بن قيس [بن] عيلان بن مضر (١) بن نزار بن معد بن عدنان . ويقال إن على بن أحمد يعرف بالخراساني ، مدحه المتني بقصيد منها: —

⁽١) انظر ص ٣٠. (٢) وقعت هذه الحادثة سنة ٣٣ ه ه (١١٣٨ م).

⁽٣) بهامش الصفحة تفسير لهذا الاسم صه: " معنى شيركوه اسد الغابة " .

⁽ ٤) لا يوجد كثير من أخبار العاصد هنا ، ولبس بالنسخة المطبوعة من كتاب اتعاط الحنفاء بأخبار الخلفاء شيء ، فإن آخر موضوعاته قتل الحليفة الحاكم بأمر الله (انظر ص ٩ ، حاشية رقم ٢) .

⁽ ه) لكي يبتدىء المؤلف الموضوع التالى على ورقة حديدة ، ترك بقية هذه الصفحة (١١٣) والتي تليها بياضا .

⁽ ٦) يبدأ المؤلف فى س ، والناسخ فى ب ، عناوين الموضوعات الجديدة أول سطر دائما بقلم عريض ، بخط نسخ ، بمداد أحمر غالبا . غير أن بعضها طويل ، إذ ينتهى عنوان هذا الموضوع عند لفط "شادى" (سطر ٩) فى المتن ، وقد اكتنى منه بالقطعة الأولى .

 ⁽٧) فى س "يبهس بن الحرث". ويغير ضبط . (٨) فى س ذبيان بن بغيض ، وبغير ضبط .
 (٩) ليس لهذه النسبة ، أو ما يشابهها من الأنساب العربية للأكراد ، نصيب من الصحة (انظر س ٣ ، حاشية رقم ١) . ومم هذا فقد صحت الأعلام الواردة هنا على ماورد فى ترجة سلاح الدين بالجزء المختار من وفيات الأعيان فى (Rec. Hist. Or. III. p. 400) .

شرق الجسو بالنبار إذا سار على بن أحمد القعقام

وقيل إن مروان من أولاد بنى أمية ، زعم ذلك إسماعيل بن طفتكين بن أيوب ، وأنكر ذلك عمه الهادل أبو بكر . وذكر ابن القادسي (ا) أن شادى كان مملوكا لبهروز الخادم . والحق أنه من الأكراد الروادية أحد بطون الهذبانية (الله عن بلد دُو يُن (الله أيوب ثم شيركوه ، آذر بيجان من جهة أران و بلاد الكرج . وكان له ابنان ، أكبرهما أيوب ثم شيركوه ، قدم بهما المعراق فحدما عند بيهر وز ، فجعل أيوب على قلعة تسكريت وكانت في إقطاعه ، وقيل جعله بعد أبيه شادى ، فحدم أيوب وشيركوه عماد الدين زنكي لما انهزم إليها ، ثم قتل شيركوه رجلا ، فأخرجه بهروز من تكريت هو وأخاه أيوب ، وقد ولد يوسف بن أيوب شيركوه رجلا ، فأخرجه بهروز من تكريت هو وأخاه أيوب ، وقد ولد يوسف بن أيوب فأقام عماد الدين غازى أيوب بولده غازى بن زنكى ، وخدم شيركوه مجمود بن زنكى . وأمام الدين غاقام عاد الدين يوسف] مناهم الدين وضام أنه و كان أبوه نجم الدين أيوب واليا بها ، ثم انتقل بابنه يوسف إلى الموسل ، وصار منها إلى الشام ، فأعطى بعلبك ، فأقام بها مدة . و نشأ يوسف وعليه لوائح السعادة ، و جالس مشايخ أهل العلم ، فهم [له الشيخ (المام] قطب الدين أبو المعالى مسعود بن محمد بن مسعود النيسابورى (الله عقيدة تحوى الإمام) قطب الدين أبو المعالى مسعود بن محمد بن مسعود النيسابورى عقيدة تحوى

⁽ ۱) انظر بعن أخباره في (۱) Blochet : Op. cit. p. 98,N. ()

⁽ ٢) راجع س ٤ ، وأيضًا . (Rec. Hist' Or. III. p. 899)

⁽٣) مضوطة هكذا ق س . (٤) الراجح أن المقريزى استمان بكتاب النوادر السلطانية والمحاسن اليوسفية لابن شداد ، في ترحة صلاح الدين . غير أنه قضب العبارة كثيرا ، شملها في حاجة إلى كثير من الإضافة بين أقواس مربعة ، ولهذا رؤى إيراد ما جاء في ابن شداد ، وهو : "وكان و صلاح الدن] رحمة الله عليه حسن المقيدة ، كثير الدكر لله تمالى ، قد أخذ عقيدته عن الدليل ، بواسطة البحث مع مشاغ أهل العلم وأكابر الفقهاء . وتفهم من ذلك ما يحتاج إلى تفهمه ، بحيث كان إذا جرى السكلام بين يدمه يقول فيه تولا حسنا ، وإن لم بكن بسارة المقهاء . فتحصل من ذلك سلامة عقيدته عن كدرالشبه ، غير مارق سهم النطر إلى التعطيل والتموية ، حارية على تحط الاستقامة ، موافقة المانون النظر الصحيح ، مرضية عند أكابر العلماء . وكان قد جم له الشيخ الإمام قطب الدين النيسابورى عقيدة تجمع المستعام إليه في هذا الباب ..." (Rec. His). Or. III. p. 7.)

^(•) بهامش الصفحة لمشارة فاريخية ، ونصها : "ولد مسعود هذا فى سنة حس وخسمائة ، ومات بدمشق سنة ثمان وسبعين وخسمائة ، وكان إماما فاضلا فى علوم الديانة" .

جميع ما يحتاج إليه ، فن شدة حرصه عليها كان يعلمها صغار أولاده و بأخذها عليهم ، وكان يواظب الصلاة مع الجماعة ، حتى قال يوما : "في سنين ماصليت إلا في جماعة ". وكان إذا مرض استدعى الإمام وحده ، وصلى خلفه . وصار في خدمة نور الدين محمود بن زنكي ، فخرج مع عمه أسد الدين شيركوه إلى مصر ، في سنة ثمان وخسين وخسيائة ، وقدمها . ثم عاد إلى الشام ، وقدَّمها ثانيا مع عمه ، وحضر وقعة البابين (١) ، وحصره الفرنج بالإسكارية . ثم خرج مع عمه إلى الشام ، وسار معه في الكرة الثالثة على كره منه في المسير إلى مصر ، فقدمها في سنة أربع وستين ، ولما تقاعد شاور عن إجابة شيركوه . و إعطائه ماتقدّم به الوعد لينور الدين وللعسكر، تشاوروا على الإحاطة به والقبض عليه، فلم يجسر عليه أحد منهم إلا صلاح الدين: فإنه لما قدم عليهم شاور على عادته في كل يوم ، وساروا معه لقصد أسب الدين ، سار صلاح الدين إلى جانبه وأخذ بتلاييبه ، وأمر العسكر بأخذ أصحابه ، ففروا عن شاور ، ونهب الغز ما كان معهم ، وسيق شاور إلى المخيم وقتل (١). فاستقر أسد الدين [شيركوه] بعده في وزارة العاضد إلى أن مات ، في ثاني عشري جمادي الآخرة من سنة أر بع وستين . فَفَوَّ ض العاصد وزارته إلى صلاح الدين ، ونعته بالملك الناصر ، فمثَّى الأحوال ، وبذل الأموال ، واستعبد الرجال ، وتاب عن الحمر فترك معاقرته ، وأعرض عن اللهو . وديَّر الأمر في نو بة نزول الفريج على دمياط أحسن تدبير ، حتى رحلوا عنها خائبين ، فنُهبت آلاتهم وأحرقت مجانيقهم، وتُتل منهم خلق كثير . وتمكنَّ [صلاح الدين] في مصر ، نقدم عليه أبوء تجم الدين أيوب و إخوته وأهله . ثم إنه دأب في إزالة الدولة الفاطمية وقَطْعِ دابرها ومحو آثارها ، فأعانه الله على ذلك ،

⁽۱) تقع هذه البلدة عند مسافة عشرة أميال جنوبى النيا ، وقد اشتبك عندها ، فى ۱۸ إبريل سنة ۱۱۷ م ، شيركوه مع شاوروحايفه عمورى (Amaury) ملك الدولة الصليبية ببيت المقدس ، وانتصر شيركوه عليهما بفضل قائد قلب جيشه صلاح الدين . ·)88 - 88 - 88 (۲) بعد قتل شاور ، طلب الحليفة العاضد أيضا "ولد شاور الملك السكامل ، وتتسله في الدهليز ؟ وقتل أخاه " كذلك (ابن تفرى بردى : النجوم الزاهرة ، ج ٣ ، ص ١٠٠ ، وابن الأثير : السكامل في التاريخ ، ج ١١ ، ص ٢٢٠ ، ٢٢) .

⁽ ٣) في "مناجنيقهم" . ويشير المؤلف هنا إلى حصار الصليبين دمياط في نوفبر سنة ١١٦٩م. و إلى جلائهم عنها في ديسمبر من السنة نفسها . (Lane-Poole : Saladin, pp. 103-105)

ومات العاضد وقد قطع [صلاح الدين] خطبته ، وأمن الخطباء بالدعاء (١٤ ب) للمستضىء [بأمر الله العباسي] ، فاستولى على الفصر (١٥ وما يحويه ، في عاشر المحرّم سنة سبع وستين . وأخذ يتأهب لغزو الفرنج ، وقد انفرد بسلطنة ديار مصر . وكتب العاد الإصفهاني بيسارة تقرأ في سائر بلاد الإسلام بإقامة الخطبة العباسية بمصر ، و بشارة ثانية تقراً بحضرة الخليفة المستضىء بنور الله في بغداد ، على يد القاضى شهاب الدين المطهر بن شرف الدين بن عَصْرُون . فسار القاضى] ، ولم يترك مدينة ولا قرية إلا وقرأ فيها المنشور ، حتى وصل بغداد ، فخرج الناس إلى لقائه ، ودخل يوم السبت ثاني عشريه ، فَعَلَّقَتَ أسواق بغداد بالزينة ، وخليع عليه .

وفى يوم الجمعة رابع (٢) عشره أخرج السكامل شجاع بن شاور، من المكان الذى قُتل فيه بالقصر ودفن فيه ، فوجدت الجنة مختلطة بِجِئتى (٣) عمه وأخيه ، فجمعوا فى تابوت حيل (٤) إلى قبر شاور ، فنيش عنه وأخرج منه ، وكان فى مكان غامض ، وحيل فى تابوت ، وساروا بالتابوتين إلى تربة طى (٥) بن شاور فدفنوا بها . وفى تاسع عشره رحل السلطان الملك الناصر من القاهرة ؛ وغاد على أيلة ، ونزل البئر البيضاه (١) يريد بلاد الشام ، فوصل إلى الشو بك ، فواقع الفرنج ، وعاد على أيلة ، وهلك منه نحو الخسة آلاف رأس ، ما بين جمل وفرس ، فى هذه السفرة .

وفيها فُرِّقت الزكوات فى ثالث ر بيم الأوّل على الفقراء والمساكين ، وأبناء السبيل والفارمين ، ورفع إلى بيت المال سهم العاملين والمؤلفة وفى سبيل الله وفى الرقاب ، وأخذت

⁽١) قصور الفاطميين بالقاهرة كشيرة ، ولعل المقصود هو القصر السكبير الدى بدأ بناءه القائد جوهر الصقلي سنة ٩٦٩ م · (Lane-Poole : Cairo 126-128) .

⁽ ٢) أى المحرم سـة ٢٧ هم وينع هذا النارغ يوم الحمة بالصبط.

⁽ ٣) لعل المقصود هو صبح أخو شاور ، الدى جرح حرحاً بليغاً مات منـــه فى تلك الأيام (حسن إبراهيم حسن . الفاطميون فى مصر ، س ٣٠٣) .

^(؛) ق س "و حل" .

⁽ه) أولاد شاور ثلاثة ، وهم: طى وشجاع وسليمان والأول أكبرهم ، وقد فتل سنة (ه) أولاد شاور ثلاثة ، وهم: طى وشجاع وسليمان والأول أكبرهم ، وقد فتل سنة (Enc. Isl. عن سفر أنيه شاور إلى الشام ، لاستنجاد نور الدين على ضرغام . (Enc. Isl. عن مفرغام عن الفاطميون فى مصر ، ص ٢٩٩ - ٣٠٠).

⁽ ٦) لم يرد هذا الاسم فى معجم البلدان اياقوت ، غير أن "البيضاء" فقط "اسم لأربع قرى بمصر ، الأولى من كورة الشرقية" ، والراجح أن هذه القرية هى ما قصد المقريزى هنا (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، م ٧٩٣) .

الزكاة من البضائع ، وعلى ما اقتدر عليه من المواشى والنخل والخضراوات ، وقررت السكة باسم المستضى ، بأمر الله ، و باسم الملك العادل نور الدين ، فنُقِش اسم كل منهما فى وجه ، وذلك فى سابع شهر ربيع الآخر . وفيه قُلِعت المناطق الفِضة التى كانت بمحاريب جوامع القاهرة التى فيها أسماء الخلفاء الفاطميين ، وكان وزنها خسة آلاف درهم فضة مُقرة (1) . وفيه أنز ل الغز بالقصر الغربى ، وأخرج من كان ساكناً فيه ، وَوَرَد الخبر بأن الخور — بعد تعطيلها ، وغلق حاناتها وقطع ذركرها ، بالإسكندرية — أعيدت ببذل مال لديوان نجم الدين أيوب ، ففتحت مواضعها وظهرت مناكرها (2) . وفي جمادى الآخرة قُرِّر دينار الأسطول (1) بنصف وربع دينار ، مواضعها وظهرت مناكرها (2) . وفي جمادى الآخرة قُرِّر دينار الأسطول (1) بنصف وربع دينار ، بعدأن كان بنصف و ثمن دينار . وفي جمادى الآخرة أكر دينار الأسطول (1) بنصف و مررض موقع ، وعقود بعدأن كان بنصف و مورض من دينار ، وفيها ما ثة صندوق كسوة فاخرة ، ما بين مُوسَق و مررض من ما ثه عدان مزروعة قصباً ستون أبلوجاً (2) . ومم هذا فالأسعار (٧) الخلول إلى أن أعتصر من ما ثه عدان مزروعة قصباً ستون أبلوجاً (2) . ومم هذا فالأسعار (٧)

⁽۱) الهصة النقرة عبارة عن سبيمة من الهضة والمعاس الأحمر ، بنسبة للثبن من الهضة وثلث من المحاس الأحمر ، ومنها كانت تضرب الدراهم النقرة : (القلقشندى : سبح الأعشى ، ج ٣ ، ص ٤٤٣ ، المحاس الأحمر ، ومنها كانت تضرب الدراهم النقرة : (القلقشندى : سبح الأعشى ، ج ٣ ، ص ٤٤٣ ، ص ٤٦٣) .

⁽۲) عى العاطبيون بالأسطول ، وكان قواده في أيامهم عشرة ومرتبامهم من ديوان الجيش ، وهذه تحتلف من عشرين ديبارا إلى دينارين وعرتها واجعة إلى الإقطاعات التي تعرف بأبواب العزاة ، والتي منها رواتبهم ، ولهذا كان يصل دينارهم — أى ديبار الأسطول — بالمناسية إلى السعف . وقد اعتنى صلاح الدين أيضا بالأسطول ، فأفرد لة ديوانا حاصاعرف بدنوان الأسطول ، وعين له نواحى عديدة من الخراح ، كا زاد في إقطاعاته وفي ديباره إلى ما هو مبين نالمتن (المفرنزي : المواعظ والاعتمار ، ج ١ ، من ١٨٩ — ٤٤٠) . (ااتلقشندي : صبح الأعشى ، ج ٣ من ٢ ، ٤٤٠ — ٤٤٠ .

⁽ه) في س، س (ص ١٦ س) "قراغوش"، وسيصحح إلى الرسم الوارد هذا في سائر المتن بلا تنبه. واسمه بهاء الدين بن عند الله الأسدى الرومى المسالكي ، وأصله عبد طواش ، أعتقه أسد الدين شيركوه ، وأصبح في أوائل أيام وزارة سسلاح الدين عاجما ، وقد نيطت به بعد ذلك أعمال هامة كبناء قلعة الجبل بالقاهرة ، واستمر موسع ثقة صلاح الدين ، وولده عثمان من بعده كما سسيأتي ذكره (Enc. Isl. Art: Karakūsh)

⁽ ٦) فى س ابلوجه ، ويفسره (.Dozy: Suqq. Dict[.] Ar) بأنه (pain de sucre) أى قىمسكر .

⁽٧) في س الأسعار .

رخيصة ، (١٥) والغلة كل ثلاثة أرادب من القمح بدينار ، والشعير كل تمانية أرادب بدينار ، والفول كل أربعة عشر أردبا بدينار ، والسكر كل قنطار بثلاثة دنانير . وفي تاسع رجب وصلت الخلع التي نُقِّنت إلى نور الدين من الخليفة ببغداد ، وهي فَرَجِيَّة سوداء وطوق من ذهب ، فلبسها نور الدين ، وسيرها إلى الملك الناصر ليلبسها ، وكانت نفذت له خلعة ذُكر أنه استقصرها واستنزرها واستصغرها دون قدرة . فبات الواصل بالخلع برأس الطابية ؛ فلما كان العاشر منه خرج قاضي القضاة صدر الدين بن دَرْباس (۱) والشهود والمقرئون والخطباء إلى خيمة الواصل بالخلعة ، وهو من الأصحاب النجمية ، وزُيِّنت البلد . وفيه ضُر بت نُوب الطبلخاناه (۲) بالباب الناصري ثلاث مرات في كل يوم ، وضر بت بدمشق خس مرات كل يوم بالباب النوري . وفي حادي عشره ركب السلطان بالخلع ، وشق بين القصرين والقاهرة ، فلما بلغ باب زويلة نزعها وأعادها إلى داره ، و برز المب الكرة . وفيها عمت بلوى الضائقة بأهل مصر ، لأن الذهب والقضة خرجا منها وما رجما ، وعُدِما فلم يوجدا ، ولَه جه الناس بماعتهم من ذلك ، وصاروا إذا قيل دينار أحر فكأ نماذ كرت حرمة النيور له ، وإن حصل في يده فكأ نما جاءت بشارة الجنة له . ومقدار ما تُحدّس أنه حرمة النيور له ، وإن حصل في يده فكأ نما جاءت بشارة الجنة له . ومقدار ما تُحدّس أنه حرمة النيور له ، وإن حصل في يده فكأ نما جاءت بشارة الجنة له . ومقدار ما تُحدّس أنه حرمة النيور له ، وإن حصل في يده فكأ نما جاءت بشارة الجنة له . ومقدار ما تُحدّس أنه

⁽١) مضبوطة على منطوقها العرنسي في (306 Hochet: Op. cit. p).

⁽٢) الطلحاناه -- بالهاء -- لعط مرك من كلة طبل ومي عربية ، وكلة عاناه ومي طرسية ، ومناه مكان الفرقة الموسيقية المسلطان في الأسفار والحروب . (القاة شندى: صبح الأعشى ، اليلة بالقلمة بعد صلاة المغرب ، وتكون صبة السلطان في الأسفار والحروب . (القاة شندى: صبح الأعشى ، ح ٤ ، ص ٨ -- ٩ و ١٤٧) . واخطر أيضا : (المال المناه ، وهذا نصها : "أصل دلك أن السلطان وفي هامش الصفحة عبارة تفسيرية لأصل نظام نوبات الطبلخاناه ، وهذا نصها : "أصل دلك أن السلطان علاء الدين خوارزم شاه لما عمى المسير إلى العراق ، وخالف على الخليفة الناصر ، ضرب لنفسه نوبة ذى القرنين تعاطها ، ومي [في] وفق الشيروق والغروب ، بعد ما كانت ، بعد ما كانت تضرب له حس نوب في أوقات الصلوات الحس ، معرب بدمشق النوب الحس . أول يوم ضربها خوارزم شاه اختار المسربها سيمة وعشر ، ملكا من أكار الملوك وأولاده ، وكانت آلات النوبة من الذهب" .

⁽ ٣) في سر، "وم ، ،وهي في ب (س ١٧) " ثم لعب ، . .

من القصر ما بين دينار ودرهم ومصاغ وجوهر ونحاس وطبوس(١) وأثاث وقماش وسلاح ما لا يفى به مُلك الأكاسرة ، ولا تتصوره الخواطر ، ولا تشتمل على نيله المالك ، ولا يَقدر على حسابه إلا من يقدر على حساب الخلق في الآخرة . وفيها عرض السلطان العربان الجذاميين (٢) ، وكانت عدتهم سبمة آلاف فارس ، فاستقرت عل ألف وثلاثمائة فارس لاغير ، وأخذ بهذا الحسكم عُشر الواجب ، وكان أصله ألف ألف دينار ؛ وكُلِّف الثمالية [مثل] ذلك فامتعضوا ، ولو حوا بالتحيز إلى الفرنج. وفي ثاني عشري رجب أقيمت الخطبة في صلاة الجمة يمصر والقاهرة، وقد نصبت عل المنابر الأعلام السود ، ولبس الخطباء ثياباً سودا أرسل بها من بغداد . وجُرِس في البلد بألا يتأخر أحد عن الجمعة وحضورها ، والغريضة وأدائها ؛ ومن عُثر عليه (١٥٠ س) عومل بالحبس والتقييد واللوم والتفنيد، فحضر من لا يريد الحضور . وفي ثالث عشريه خُلم على الوفد الشامى خلع مذهبات من بقايا ما أخذ من القصر، وأقيمت ضيافاتهم وأدرات أنز الاتهم. وفي شعبان وقم بَرَد في الدقهلية والمُر ْتَأْحية ^(٣) كأنه الأحجار المدوّرة ، فاستهلك الغلات ، وأصاب منها واحد رأس ثور فمات من ساعته ، و بلغ وزنها ما بين رطل كل بَرَكَة إلى رطلين . وفيه سارت الرسل من القاهرة إلى نور الدين بلبس الخلم ، و بتقرير ما أمر به [صلاح الدين] من المال في كل سنة . وفيه أمر السلطان بصرف أهل الذمة والمنع من استخدامهم في أمر سلطاني ولا شغل ديواني ، فصُرف جماعة ، ولم ينصرف واحد منهم من كتابة الغز ، وأرجف بإخراجهم من البلد وأخْذ مساكنهم . فلماكان الخامس عشر منه صُرفت جماعة من وجوه [أهل] الذمة من الأشغال السلطانية ، و بقى بعضهم ، وكتاب الغز على حالمم ،

⁽۱) كذا في س والصحيح "الطباسي" جمع "طبسي" وهو الإناء الصغير . أما الطبوس فهي جمع طبس وهو الدئب . (۲) في س"الجذاميون" .

⁽٣) الدتهلية والمرتاحية هما الحزء الشمالى من مديرية الدتهلية الحالية ، وكانا قسمين إداربين إلى عصر المهاليك البحرية ، ثم صارا قسما واحدا . وتنسب الدقهلية إلى دقهلة ، التي تقع حسما جاء في ياقوت (معجم البلدان ، ح ٢ ، ص ٥٨١) على أربعة فراسخ جنو بى دمياط . وكان من حدود هذه السكورة أو القسم الإدارى الحديد في الجنوس بلدة السمبلاوين ، وفي الشمال قرب بلدة شربين . وأما الأراخى الواقسة على المنفق فرع دمياط ، فيا يلى هذه السكورة إلى البحر ، فكانت تسمى ثنر دمياط : P· Omar Toussoun).

La Geog. de L'Egypte ... Arabe, T. l. P. 221)

وامتنعوا من صرفهم بأنهم قد دَر بوا أمره ، و يخشّون بإخراجهم ضَياع أموره . وفي حادى عشريه خرج السلطان إلى الإسكندرية ، وسبب خروجه إليها كثرة رجاله وقلة أمواله بحيث ضاق به التدبير، فقيل له إن في بلاد برقة أموالا ألى متسعة ، وليس بها إلا عربان غير مانعة ، فخرج لذلك . وعقد بالإسكندرية مشوراً ، حضره [أبوه] نجم الدين أيوب وشهاب الدين [الحارى] وتقي الدين أو عر] ، بسبب المسير إلى بلاد الغرب ، ومبادرة زرعها قبل حصاده . وكوتب من بمصر والقاهرة من الجند بالحضور ، وتجهيز الأسواق من السَّقَطيين السياطرة وغيره ، وكوتب العربان بطلب الزَّكوات والإنكار عليهم في قطع الطريق على البياطرة وغيره ، وكوتب العربان بطلب الزَّكوات والإنكار عليهم في قطع الطريق على الدين عربن شاهنشاه بن [نجم الدين]أيوب يتوجه بسكره ومعه خسمائة فارس أخر ، وتقررت الدين عربن شاهنشاه بن [نجم الدين]أيوب يتوجه بسكره ومعه خسمائة فارس أخر ، وتقررت حوالتهم في النفقة عليهم على [كورة]البحيرة وفي ذي القعدة كثرت المناسر (٤) وهجموا [على] الدروب بالسلاح والشموع ، وحاربوا الناس ، وأخذوا المنازل ، وأحرقوا الدور بمصر ، وفي ذي المعجة وصل رسول متعلك الحبشة بهدية وكتاب إلى [الخليفة] العاضد ، فقرئ كتابه وأخذت المعربة ، ووصل عسكر ملك النو بة إلى القرى المتاخة النفر أسوان .

وفيها ابتدأت الوحشة والنفرة بين الملك العادل (١ ١١) نور الدين محود وبين السلطان صلاح الدين يوسف: وذلك لأن نور الدين بعث إلى صلاح الدين يأمره مجمع العساكر المصرية، والمسير بها إلى بلاد الفرنج ومحاصرة الكرك، ليجتمع هو و إياه على ذلك. فبرز [صلاح الدين] وكتب إلى نور الدين مذلك، فحوقه أصحابه من الاجتماع بنور الدين. وكان نور الدين قد جمع عساكره، وأقام ينتظر الخبر، فلما أناه الخبر بأنه قد برز رحل عن دمشق، ونازل الكرك وهو ينتظر قدوم صلاح الدين؛ فأناه كتابه يعتذر عن الوصول باختلال بلاد مصر والخوف

⁽١) في س اموال ٠

⁽ ٢) شهاب الدّين خال صلاح الدين ، وتقى الدين هو عمر بن شاهنشاه ، أى ابن أخى سلاح الدين (انظر ما يلي) -

⁽ ٣) الغالب أن المؤلف يقصد بهذا الاسم صغار الباعة عموما ، على أنه يحتمل أيضا أنه أراد باعة السقط والكروش . افطر (Blochet: Op. cit. p. 10g)، و(Dozy Supp. Dict Ar.) .

⁽ ٤) المنسر بفتح الميم وكسرها شوفعة من العسكر . (محيط المحيط) .

عليها ، و يعلمه أنه عاد إلى القاهرة ؛ فعظم ذلك على نور الدين ، وعزم على دخول مصر وقَلْع صلاح الدين منها . فبلغ ذلك صلاح الدين ، فحاف وجع أهله وخواصه واستشارهم ، فقال تقى الدين عمر ابن أخيه : -- 2 إذا جاء قابلناه كلنا ، وصددناه عن البلاد عن ، ووافقه جماعة من أهله على ذلك . فسبَّهم نجم الدين أيوب، وأنكر عليهم، وكان ذارأى ومكر، وقال لا بنابنه تقى الدين: ""اقعد"، وسبَّه . والتفت إلى ولده السلطان صلاح الدين وقال : وو أنا أبوك ، وهذا شهاب الدين الحارمي خالك! أتظن في هؤلاء من يحبك ويريدلك الخيرأكثر منا؟ " قال : " لا " . فقال [نجم الدين] : "والله لو رأيتُ أنا وخالك هذا السلطانَ نورَ الدين لم يَمكّنا إلا أن نترجل له ، ونقبل الأرض بين يديه ، ولو أمرنا بضرب عنقك بالسيف لفعلنا . فإذا كنا نحن هكذا فكيف يكون غيرنا ؟ وكل من تراه من الأمراء والعساكر ، لو رأى السلطان نورَ الدين وحده لم يتجامر على الثبات في سرجه ، وما يسعه إلا النزول وتقبيل الأرض بين يديه . وهذه البلاد له ، وقد أقامك فيها نائبًا عنه ، فإن أراد عزلك فأى حاجة إلى المجيء ؟ يأمرك بكتاب مع نجَّاب حتى تقصد خدمته ، و يولى البلاد من يريد " وقال للجماعة كلهم : " قوموا عنا ، فنحن مماليك السلطان نور الدين وعبيده ، يفعل بنا ما يريد ". فتفرقوا على هذا ، وكتب أكثرهم إلى نور الدين بهذا الخبر. ثم إن تجم الدين خلا بابنه صلاح الدين وقال له : 20 أنت جاهل قليل المعرفة ، تجمم هذا الجمع الكثير وتطلعهم على ما في نفسك ، فإذا سمع نور الدبن أنك عازم على منعه عن البلاد ، جعلتُ أهم أموره وأولاها بالقصد، ولوقصدك لم تَرَ معك أحداً من هذا العسكر، وأسلموك إليه . وأما بعد هذا المجلس فإنهم سيكتبون إليه بقولي ، فاكتب أنت إليه أيضاً في المعني (١٦ –) وقل له : وو أي حاجة إلى قصدي ؟ نجاب يجيء فيأخذني بحبل يضمه في عنتي ، فإنه إذا سمم هذا عدل عن قصدك ، واشتغل بما هو أهم عنده ، والأيام تندرج ، والله عن وجل كل يوم هو في شأن " . ففمل صلاح الدين ما أشار به أبوه ، فأنخدع نور الدين وعدل عن قصده ، واندرجت الأيام كما قال نجم الدين ، ومات نور الدين .

⁽١) كذا في س بغير ضبط.

وفيها أتخذ نور الدين محمود بالشام [الحمام الهَوَادِي لنقل البطائق^(۱)] . وفيها ولى أمير الينبع خطابة الجامع العتيق ، بعد موت الشريف تاج الشرف^(۲) حسن بن أبى الفتوح الصرفى الحجوم .

* * *

سنة ثمان وستين وخمسائة . فيها خرج صلاح الدين بعسا كره يريد بلاد الكوك والشوبك : فانه كان كلا بلغه عن قافلة أنها خرجت من الشام تريد مصر خرج إليها ليحميها من الفرنج ، فأراد التوسيع فى الطريق وتسهيلها . وسار إليها وحاصرها ، فلم ينل منها قصداً وعاد . وفيها جهز و صلاح الدين] الهدية إلى السلطان نوو الدين ، وفيها من الأمتعة والآلات الفضية والذهبية والبكور واليَشُم (٢) أشياء يعز وجود مثلها ، ومن الجواهر واللآلئ شيء (٤) عظيم القدر ، ومن العين ستون (٥) ألف دينار ، وكثير (١) من الغرائب المستحسنة ، وفيل و حار عَتّابى (٧) ، وثلاث قطع بمكنف (٨) فيها ما وزنه نيف وثلاثون مثقالا ، وكان ذلك في شوال . وفيها خرج المبيد من بلادالنو بة لحصار أسوان ، وبها كنز الدولة (١٥) ، فجهز السلطان الشجاع البعلبكي في عسكر كبير فسار إلى أسوان ، وقد رحل العبيد عنها ، فتبعهم ومعه كنز الدولة ، وواتعهم وقتل منهم كثيراً ، فسار إلى أسوان ، وقد رحل العبيد عنها ، فتبعهم ومعه كنز الدولة ، وواتعهم وقتل منهم كثيراً ، وعاد إلى القاهرة . وفيها سار الملك المعظم شمس الدولة فخر الدين تورانشاه بن أيوب ، أخو (١٠) وعاد إلى القاهرة . وفيها سار الملك المعظم شمس الدولة فخر الدين تورانشاه بن أيوب ، أخو (١٠) السلطان صلاح الدين ، إلى بلاد النو بة ، وفتح قلعة إثر يم (١١) وسبى وغنم ، وعاد إلى أسوان ؛

⁽۱) أضيف ما بين الغوسين من ابن الأنير (السكامل في التاريخ ، ح ۱۱ ، ص ۲٤٦) لتعذر قراءته في س ، سبب وروده بهامش بين ملتصق الصهحتين ۱۲ ب ، ۱۱۷ .

⁽٢) في س السرف . (٣) حجر أعبن قريب من الربرجد : Blochet)

⁽t) Op. Cit. P. 116) في س شيا . (ه) في س ستبن . (٦) في س كثيرا .

 ⁽٧) العالم أن المؤلف يقصد نوعا س حمير الوحش ، لأن كلة "عتابي" تطلق على صنف من قاش
 خشن محطط بحمرة وصفرة ، وأراء حمار الوحش مخطط أيضا . (Dozy : Supp. Dict. Ar.) .

⁽A) نوع من الياقوت ، والعامة تميزه من غيره مهدا الاسم ، غير أن التسمية الصحيحة مى "الياءوت البدخشى" لسبة إلى جهات بدخشان فى أقصى شرقى أفعالسان . انظر (Blochet: Op. cit. P. 110) وكذلك .(Quatremére: Maml. II. I. P. 71).

⁽٩) اسمه أيضا "الكنز" فقط ، وهو مصرى من الصعيد ، انتزع إلى أسوان لما شرد صلاح الدين الجنود السودانية المعاطمية بعد كشف مؤامرة الطواشى مؤتمن الحلافة . وقد جم الكنز إليه بتايا تلك الجنود ، وحاول معهم إعادة الدولة الفاطمية (ابن شداد النوادر الماطانية ، ص ٥٦ في Rec. Hist. Or. في ص "اخي" .
(١٠) في ص "اخي" .

⁽١١) سبط هذا الاسم على منطوقه في (Blochet : Op. cit. P. III).

وأقطم إبريم رجلا يعرف بإبراهيم الكردي ، فسار إليها في عدّة من الأكراد ، وانبثوا يشنون الغارات على بلاد النوبة ، حتى امتلاَّت أيديهم بالأموال والمواشي بعد فقر وجهد . فوافي كتاب ملك النوبة إلى شمس الدولة وهو بقوص مع هدية ، فأكرم رسوله وخلع عليه ، وأعطاه زوجين من نشاب ، وقال له : قُو قل للملك مالَّكَ عندى جواب إلا هذا ". وجهز معه رسولا ليكشف له خبر البلاد ، فسار إلى دُمقلة (١) وعاد إليه ، فقال : " وجدت بلاداً ضيقة ، ليس بها من الزرع سوى الذرة ونمخل صغيرمنه أدامهم ؛ ويخرج الملك وهو عريان على فرس عُرِي، ، وتدالتف في ثوب أطلس ، وليس على رأسه شعر . فلما قدمت عليه وسلمت ضحك وتغاشى ، وأمر بى فكويت على يدى هيئة صليب ، وأنع على بنحو خمسين رطلا من دقيق . وليس في دمقلة (٢٠ ١) عمارة سوى دار الملك ، و باقيها أخصاص ". وفيها عظم همُّ [السلطان] نو الدين بأمر مصر ، وأُخَذَه من استيلاء صلاح الدين عليها المقيمُ المقعد ، وأكثر من مراسلته بحمل الأموال ، ثم بعث بوزيره الصاحب موفق الدين خالد بن محد بن نصر بن صغير (٣) القيسراني إلى مصر ، لعمل حساب البلاد ، وكشف أحوالها ، وتقرير القطيعة على صلاح الدين في كل سنة ، واختبار طاعته ؛ فقدم إلى القاهرة وكان من أمره ما يأتى ذكر. إن شاء الله . وفيها مات أيوب بن شادى بن مروان بن يعقوب نجم الدين الملقب بالملك الأفضل أبي سعيد الكردى ، والد السلطان صلاح الدين يوسف . وذلك أنه خرج من باب النصر بالقاهرة ، فألقاء الفرس إلى الأرض يوم الثلاثاء ثامن عشر ذى الحجة ، فحمل إلى داره في تاسم عشره وقيل لثلاث بقين منه ، فتُبر عند أخيه أسد الدين شيركوه ، ثم نقلا إلى المدينة النبوية في سنة ثمانين وخمسمائة .

⁽٣) في س "صغير" ، وقد سححت على منطوقها في (Blochet: Op. cit. P. 112)

* * 4

سنة تسع و ستين و خمسهائة . فيها وصل إلى القاهرة موفق الدين أبوالبقاء خالد ابن محمد بن نصر بن صغير المروف بابن القيسراني من عند السلطان الملك العادل بور الدين ، مطالباً لصلاح الدين بالحساب عن جميع ما أخذ من قصور الخلفاء وحصد ل من الارتفاع (۱) . فشق ذلك عليه وقال : [إلى هذا الحد وصلنا ؟ وأوقفه على ماتحصل له ، وعرض عليه الأجناد ، وعرفه مبالغ إقطاعاتهم وجامكياتهم (۱) ، ورواتب نفقاتهم . ثم قال : [وما يُضبط هذا الإقليم العظيم إلا بالمال الكبير ، وأنت تعرف أكابر الدولة وعظاءها ، وأنهم معتادون بالنعمة والسمة وقد تصرفوا في أماكن لا يمكن انتزاعها منهم ، ولا يسمحون بأن ينقص من ارتفاعها "، وأخذ يجمع المال . وفيها سار الأمير شمس الدولة تورا نشاه ، أخو السلطان الرتفاعها "، وأخذ يجمع المال . وفيها سار الأمير شمس الدولة تورا نشاه ، أخو السلطان أن يدخل إلى مصر و ينتزعهم منها ، فأحبوا أن بكون لهم مملكة يصيرون إليها ، وكان اختيارهم قد وقع على النو بة ، فلما سار إليها لم تعجه وعاد ، وكان الفقيه عُمارة اليماني قد انقطع إلى الأمير شمس الدولة ، ومدحه واختص به وحدثه ، عن بلاد المين وكثرة الأموال بها ، وهون أمها عنده ، وأغراه بأن يستبد علك المن ، وتحرض لذلك في كلته التي أولها :

العِــلُم (٢) مذكان محتاج إلى المَــلَم * وشفرة السيف نستغنى عن القَــلم ومنها: --

فَأَخْاتُ لِنفسك ملكا لا تُضاف به * إلى سواك وأُوْرِ النار في العلم هذا ابن تومرت قد كانت بدايته * ، كما يقول الورى ، لحما على وضم

⁽١) الارتفاع ما يتحصل من الدواوين عامة . راجم الفهرس .

⁽٣) الجامكيات الرواتب عامة (.Dozy : Supp. Dict. Ar) وفى القلقشندى (صبح الأعشى ، ج ٣ ، س ١٠٥٧) أن نفقة تماليك السلطان كانت عبارة عن "حامكيات وعليف وكسوة وغير ذلك '' .

⁽٣) كثير من أبيات هممذه الفصايدة وارد في ترحمة عمارة العيني وقد قوبل الوارد هنا عليها . انظر (٣) (Derenbourg: Oumara du Yemen, T. I. PP. 352-355, T. 2 PP. 619-620)

(۱۷) وكان شمس الدولة مع ذلك جوادا كثير الإنفاق ، فلم بقنع بماله من الإقطاع بمصر ، وأحب التوسع ، فاستأذن صلاح الدين في المسير ، فأدن له واستعد لذلك ، وجمع وحشد ، وسار مستهل رجب . فواصل إلى مكة فزار ، ثم خرج منها ير يد المين ، و بها يومئذ أبو الحسن على بن مهدى ، و يقال له عبد النبي . فاستولى على زَ بيد في سابع شوّال ، وقبض على عبد النبي ، وأخذ ما سواها من مدائن المين ، وتلقب بالملك المنظم ، وخطب له بذلك بعد الخليفة المستضىء بأمر الله في جميع ما فتحه ، و بعث إلى القاهرة بذلك . فسير السلطان صلاح الدين إلى الملك العادل بعلمه بذلك ، فبعث بالخبر إلى الخليفة المستضىء ببغداد (١) . وفي سادس شعبان قبض على أولاد العاضد وأقار به ، وأخرجوا من القصر إلى دار المظفر وفي سادس شعبان قبض على أولاد العاضد وأقار به ، وأخرجوا من القصر إلى دار المظفر عارة بَرْ جَوَان ، في العشر الأخير من رمضان .

وفيها اجتمع طائفة من أهل القاهرة على إقامة رجل من أولاد العاضد ، وأن يفتكوا بصلاح الدين (٢) ، وكاتبوا الفرنج : منهم القاضى المفضل ضياء الدين نصر الله بن عبد الله ابن كامل القاضى ، والشريف الجليس ، ونجاح الحامى ، والفقيه عمارة بن على البمانى ، وعبد الصمد الكانب ، والقاضى الأعزملامة التوريس (٢) مولى ديوان النظر (١) ثم القضاء ، وداعى الدعاة عبد الجبار بن إبهاعيل أبن عبد القوى ، والواعظ زين الدين بن نجا ، فوشى وداعى الدعاة عبد الجبار بن إبهاعيل أبن عبد القوى ، والواعظ زين الدين بن نجا ، فوشى الدور

⁽١) قبالة هذه العبارة كلة"انظر" بالهامش .

⁽٣) بعير ضبط في س.

⁽٥) أضيف مايين القوسين يعد ممهاجعة ابن الأثبر (السكامل فىالتاريخ ، ج١١ ، ص٢٦٧ ـــ ٢٦٤) .

والموجود كله ، فأحيب إلى ذلك ، فأحيط بهم وشنقوا في يوم السبت أنى شهر رمضان بين القصرين : فشنق عمارة وصلب فيا بين بابي الذهب و باب البحر ؛ وابن كامل في رأس الخروقيين التي تعرف اليوم بسوق أمير الجيوش ، والعوريس على درب السلسلة ، وعبدالصمد وابن سلامة وابن المُظَبِّي (١) الأمير ومصطنع الدولة والحاج ابن عبد القوى بالقاهرة ، وشنق ابن كامل القاضى بالقاهرة يوم الأربعاء تاسع عشر شوّال ، وشنق أيضاً شُيْرُمُا (٢) وأصحابه وجماعة من الأجناد والعبيد والحاشية و بعض أمراء صلاح الدين ، وقبض [صلاح الدين] سائر ما وجد عنهم من مال وعقار ، ولم يمكن ورثتهم من شيء البتة ؛ وتتبع من له هوى في الدولة الفاطمية ، فقتل منهم كثيراً وأسر كثيراً ، ونودى بأن برحل كافة الأجناد وحاشية القصر وراجل السودات إلى أقصى بلاد الصعيد . وتُبض على رجل يقال له قديد بالإسكندرية ، من دعاة الفاطميين ، يوم الأحد خامس عشرى رمضان و تُبض على كثير من السودان ، وكووا بالنار في وجوههم وصدوره (١٠).

وفيها جهز السلطان مع الوزير ابن القيسراني ما تحصل عنده من المال ، وأسحبه هدية انورالدين : وهي خس خَتَات إحداها في ثلاثين جزءا ، مغشاة بأطلسأزرق ومُضَلَّبة بصفائح ذهب ، وعليها أقفال من ذهب مكتو بة بخط ذهب ؛ وأخرى في عشرة أجزاء مغشاة بديباج فُشتَقى ؛ وأخرى في عشرة منها حجر زنته فُشتَقى ؛ وأخرى في جلد مخط ابن البوّاب بقفل ذهب وثلاثة أحجار بَايَخْش ، منها حجر زنته اثنان وعشرون مثقالا ، وحجر وزنة أثنا عشر مثقالا ، وآخر عشرة مثاقيل ونصف ، وست قصبات زمرد إحداها (٥) وزنها ثلاثة مثاقيل ، وحجر ياقوت أحمر ، وزنه سبعة مثاقيل ، وحجر ياقوت أرق وزنه سبعة مثاقيل ، وحجر ياقوت أرق وزنه سبعة مثاقيل ، ومائة عقد جوهم زنتها ثمانائة وسبعة وخسون مثقالا ،

⁽١) في س الماني بغير ضبط . (٢) في س شرما بشين منقوطه فقط . ويغير ضبط ٠

⁽٢) في س قديم .

⁽٤) هنا تنتهي الفقرة المنشورة بكتاب تاريخ عمارة اليمني (انظر ص ٥٣ ، ماشية ٤) .

⁽ه) في س احدما .

زبادي وسَكَارِج (١)، و إبريق يشم (٢) وطشتيشم، وسفرق (٢) مينا مُذَهِّب، بعروة فيها حبتا لؤلؤ وفي الوسط فص ياقوت أزرق ، وصحون وزبادي وسكارج من صيني عدتها أربعون قطعة ، وعود قطعتين كبارا ، وعنبر منه قطعة زنتها ثلاثون رطلا ، وأخرى عشرون رطلا ، ومائة ثوب أطلس ، وأربعة وعشرون بَقْياراً (٤) مذهباً ، وأربعة وعشرون ثوباً وَشْياح رس بة بيضاء (٥) ، وحلة فلفلى مذهب ، وحلة مرايش (٢٦ أصفر مذهب ، وحلة مرايش أزرق بذهب ، وحلة مرايش بقصبأحر وأبيض، وحلة فستقى بقصب مذهبة، وقماش كثير (٧)، قدر قيمتها عائتي ألف دينار وخمسة وعشرين ألف دينار . وساروا بذلك ، فبلغهم موت نورالدين ، فأعيدت وهلك بعضها . وفيها مات السلطان العادل نور الدين محمود بن زنكي ، في يوم الأر بعاء حادى عشر شوال ، بعلة الخوانيق (^) ، وكان قد تجهز لأخذ مصر من صلاح الدين يوسف بن أيوب ، وقد خُطب له بالشام ومصر والحرمين واليمن. وقام من بعده أبنه الصالح إسماعيل، وعمره إحدى عشرة سنة فخطب له السلطانُ صلاحُ الدين بمصر ، وضرب السَّكة باسمه . وفيها نزل أسطول الفرنج بصقلية على ثغر الإسكندرية ، لأربع بقين من ذي الحجة (٥) بِفْتَةً ، وكان الذي جهز هذا الأسطول (١) سكارج حم سكرجة ومى الصحمة ، وزبادى حم زبدية ومى وعاء الشراب . أما الجزع فهو

الخرز اليمانى ، فيه سوآد وبياس ، وإنما المقصود هنا الآنية المصنوعة من الصبى الحجزع ، أى الذَّى فيه سواد وبياض ، أو ذي الألوان المختلفة (محيط المحيط و ,l) ozy: Supp, Dict, Ar .

⁽٢) انظر ص ٥ حاشية ٣.

⁽٣) كذا في س بغير ضبط ، وهي مترجمة مع النشكك إلى (Shakrak) في العام (٣) P, 116) . على أنه يوجد نُوع من النبيذ الحبشي آسمه سقرته (Lane: Lexicon) ، وربما كان القصود هـا الوعاء الحاص بهذا الشراب.

^(؛) كُلَّة فارسية معناها سجادة سوداء مصنوعة من وبر الجل (Johnson: Dict,) ، ومعناها أيصا في (Doz) : Op, cit) نوع من العائم الكيار ، كَالتي يَلْبُسُهَا الوَزَرَاء وأصحاب التلم . (٥) في س"وشي حريرية بيض". (٦) في س"مراش". (٧) في ش" قاشا كشيرا ".

⁽A) عن المرص المسمى بالديحة ، (.Dozy:Supp.; Dict Ar.) ، ومن أنواعه الديحة الصدرية (Price : Holbyn,s Dict. of Med, Terms) انظر (Angina Pectoris)

⁽٩) كانت هذه الحملة البحرية ذيلا للمؤامرة الثورية التي اتهم بتدسيرها الشاعر عمارة اليميي . وقد تقدم أن المتآمرين كاتبوا الفرخ (انطر ص ٥٣) ومن هؤلاء وليام الثاني (William II) النورماندي ملك صقلية ، وهو ابن وليام الأول ، وجده روجر الأول (Roger) مؤسس مملكة النورمانديين في صقلية مند سنة ١١٠٣ م . بعد التعلب على دولة المسلمين بها بقليل (Camb, Med. Hist. Vol. V. PP.184-207) أما عن هذه الحلة التي وصلت مراكبها إلى الاسكندرية بعد فشل المؤامرة ، فالسبب في ذلك أن ملك صقلية لم يعلم عا حاق بالمتآمرين ، فعث مراكه إلى الإسكندرية حسب الاتفاق المبيت معهم . : Lane-Poole Saladin. P. 127)

⁽ه) كذا في س ، وبغير ضبط . وهو مترجم إلى (Akim-Moudhaka) في Blochet : Op, cit, في س ، وبغير ضبط . وهو مترجم إلى (Akim-Moudhaka) مع عدم اهتداء المترجم إلى شخصية صاحب الإسم . هذا وليس بين أسماء مجلس الملك ويليام الثانى مى يشابه اسمه الرسم الوارد هنا . انظر (Camb, Med, Hist, Voi, V, P, 197) .

⁽٦) كذا في س . (٧) سفينة حربية كبيرة ، يقابلها في بالفرنسية (Oalère) ، ومتلها المثينية ، والجم شون وشواني (٨) الديابات جم دبابة ، وكانت عبارة عن شه والجم شون وشواني (٩) الديابات جم دبابة ، وكانت عبارة عن شه برج متحرك ، له أحيانا أربعة أدوار ، أولها من الخشب ، وثانيها من الرساس (Plomb) ، وثالثها من الحديد ، ورابعها من النحاس الأصغر ، ويتحرك هذا البرج الهائل على عجلات ، وتصعد إلى طبقاته الجنود المحديد ، ورابعها من النحاس الأصغر ، ويتحرك هذا البرج الهائل على عجلات ، وتصعد إلى طبقاته الجنود الهاجة الحصون وتسلق الأسوار . أما لفظ السكباش ، ففر ده كبش ، وجمع على كبوش وأكبش ، وهو الكبث ، وموركة مناها المنابلة المحارث وتدان ، تدفعها المجنود عموالأسوار الهديمها (Dozy : Supp. Dict. Ar.)

كبارا تضرب بحجارة سود عظيمة . وكان السلطان على فَاقُوس ، فبلغه الخبر ثالث يوم نزول الفرنج ، فشرع في تجهيز الفساكر ، والقتال والرمى بالجانيق (۱) مستمر . فوصلت المساكر ، وفتحت الأبواب ، وهاجم المسلمون الفرنج ، وحرقوا الدبابات ، وأيدهم الله بنصره ، واستمر القتال يوم الأربعاء إلى المصر ، وهو الرابع من نزول الفرنج . ثم حلوا حلة ثانية عند اختلاط الفلام على الخيام ، فتسلموها بما فيها ، وقتلوا من الرجالة عدداً كثيراً ومن الفرسان . فاقتحم المسلمون البحر ، وأخذوا عدة مراكب خسفوها ففرقت ، (۱۸ م) وولت بقية المراكب مثهر من الآلات والأمتعة والأسلمة مالا يقدر على مثله إلا بعناء ، وأقلم باقى الفرنج مستمل سنة سبعين .

وفيها ، أعنى سنة تسع وستين [وخسمائة] ، وقف السلطان صلاح الدين ناحية نقادة من عمل قوص بناحية الصعيد الأعلى ، وثلث ناحية سند يس من القليوبية ، على أربعة وعشرين خادما لخدمة الضريح الشريف النبوى ، وضمن ذلك كتابا ثابتا تاريخه ثامن عشرى شهر ربيع الآخر منها ، فاستمر ذلك إلى اليوم . وكان قاع النيل مستة (٢) أذرع وعشرين أصبعا ، و بلغ سبعة عشر (٢) ذراعا وعشرين أصبعا .

* * *

[سنة سبعين و خمسم ألة (3) . وفيها جم كنز (ع) الدولة والى أسوان العرب والسودان ، وقصد القاهرة يريد إعادة الدولة الفاطمية ، وأ نفق في جموعه أمو الاجزيلة ، وانضم إليه جماعة بمن يهوى هواهم ، فقتل عدة من أمراء صلاح الدين - وخرج في قرية طود رجل يعرف بعباس ابن شادى ، وأخذ بلاد قوص ، وانتهب أمو الحا . فجهز السلطان صلاح الدين أخاه الملك

⁽١) في س "بالمناجنيق" ، (٢) في س ست ، (٣) في س سبع عشرة .

⁽٤) ليس لعنوان هذه السنة وجود فى س ، ولمل السبب أن المقريزى اكتنى بكامة "فبها" ، على أن تمود هاؤها إلى عبارة " سنة سبعين " الواردة بالسطر الثامن من هذه الصفحة . اتفلر ابن الأثير (السكامل فى التاريخ ، ج ١١ ، س٢٧٣) حيث يرد ذكر هذه الحادثة أول سنة سمين .

 ⁽٥) العبارة الآتية واردة بالهامش : "كنر الدولة هذا يرجع نسبه إلى مسروق بن معدى كرب
 (كذا) بن الحارث بن مسلمة بن عبيد بن ثعلبة بن يربوع بن ثعلبة بن الدؤل ، واسمه كنر الدولة " .
 ويلاحظ أن بعس هذه الأسماء مضبوط فى س .

العادل فى جيش كثيف ، ومعه الخطير مهذب بن كمَّاتى (١) ، فسار وأوقع بشادى و بدّد جموعه وقتله ، ثم سار فلقيه كنز الدولة بناحية طود ، وكانت بينهما حروب فرّ منها كنز الدولة ، بعد ما تُتل أكثر عسكره ، ثم تُتل [كنز الدولة] فى سابع صفر ، وقدم العادل إلى القاهرة فى ثامن عشريه .

وفيها ورد الخبر على السلطان بسير الملك الصالح مجير الدين إسماعيل بن نور الدين إلى حلب ، ومصالحته للسلطان سيف الدين غازى صاحب الموصل ، فأهمه وخرج يريد المسير إلى الشام . فنزل ببركة المجب (٢٠) أول صفر ، وسار منها فى ثالث عشر ربيع الأول ، على صدر (٢٠) وألى المناة ، فى سبعائة فارس ؛ واستخلف على ديار مصر أخاه الملك العادل . ونزل بصرى وخرج منها ، فنزل السككسوة يوم الأحد تاسع عشرى ربيع الأول ، وخرج الناس إلى لقائه ؛ فدخل إلى دمشق يوم الاثنين أول شهر ربيع الآخر ، وملكها من غير مدافع . وأنفق فى الناس مالا جزيلا ، وأسر فنودى بإطابة النفوس و إزالة المكوس ، و إبطال ما أحدث بعد نور الدين ، وأنه عمود من القرائح والمنكرات والضرائب ، وأظهر أنه إنما جاء لتربية الصالح بن نور الدين ، وأنه بنوب عنه و يدبر دولته ، وكاتب الأطراف بذلك . وتسلم قلمة دمشق بعد امتناع ، فأنزل بها أخاه ظهير الإسلام طفتكين بن أيوب ، و بعث بالبشارة إلى القاهرة ؛ وخرج مستهل جمادى الأولى ، فنازل حمص حتى تسلمها فى حادى عشره ، وامتنعت عليه قلمتها ، فأقام على حصارها الأولى ، فنازل حمص حتى تسلمها فى حادى عشريه ، وامتنعت عليه قلمتها ، فأقام على حصارها طائفة ، وسار إلى حاة فنزل عليها فى ثالث عشريه ، ومها عز الدين بحر ديك (٤٠) ، فسلمها إليه .

⁽۱) لعله ابن ممماتی صاحب کتاب فوانین الدواون (القلقشندی : صبح الأعشی ، ج ۳ ، س ٤٦٦) . وقد اخطأ کاتب نسخة ب (س ۲۱ ۱) قراءة هذا الاسم فقال : ومعه الحطیب مهذب بمماثتی فارس .

⁽۳) متسنره بظاهر القاهرة من بحريها ، وكان صلاح الدين يبرز إليها للصيد ، ويقم فيها الأيام ، وقعل دلك الملوك قبله وبمده . وقد تغير اسمها زمن المتريزى — أى فى القرن الثامن الهجرى — إلى بركة الحاح ، لنزول الحجاج بها عبد مسيرهم من الفاهرة وإليها موسم الحج (المفريزى : المواعظ والاعتبار ، ج ، ، س ١٨٩) .

⁽٣) قلمة خراب بين القاهرة وأيلة (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٣ ، ص ٣٧٥) .

⁽٤) تصبح كتابة هذا الاسم " جورديك " أيضا ، انظر (Rec. Hist. Or. Vol. III. Index) . وأصل جورديك من مماليك السلطان أور الدين ، ولقبه النورى . وكان ممن رافقوا أسد الدين شيركوه للى مصر ، وهو الذي اشترك مع صلاح الدين في الفتك بالوزير شاور (إبن الأثير : السكامل في التساريخ ، ج ١١ ، س ٢٧٣ ، ٢٧٤) . أما عن تفصيل موقفه بازاء مجيء صلاح الدين إلى الشام ، فانظر نفس المرجع والجزء من ٢٧٦ ، وستأتى بقية أخباره فيا يلى .

وفى جمادى الأولى ولى ابن عصرون القضاء بديار مصر . وسار [صلاح الدين] إلى حلب ، وبمث إلى الصالح [إسمعيل] في الصلح مع جرديك ، فأبي أصحابه ذلك ، وقبضوا على جرديك وقيدوه ، فبلغ ذلك صلاح الدين ، وقد سار عن حماة يريد حلب ، فعاد إليها . ثم سار منها إلى حلب ، ونزل جبل جوشن (۱) ثالث جمادى الآخرة ، واستمد أهل حلب وخرجوا لقتاله ، وقاتلوه قتالا شديداً إلى أو ل رجب . فرحل (۱۹۱) صلاح الدين يريد حمص ، وقد بلغه مسير القومص (۲) ملك الغريج بطرابلس ، بمكاتبة أهل حلب ، وأنه منازل لحمص . فلما قرب من حمص عاد القومص إلى بلاده ، فنازل صلاح الدين قلمتها ، ونصب المجانيق عليها إلى أن تسلمها بالأمان ، في حادى عشرى شعبان ؛ وسار إلى بعلبك ، فصرها حتى تسلم قلعتها في رابع رمضان ، وعاد إلى حمص . وكانت بينه و بين أسحاب الصالح وقعة على قُرُون حماة ، في يوم الأحد تاسع عشره ، انتصر فيها صلاح الدين ، وهزمهم وغم كل ما معهم ، ولم يقتل في يوم الأحد تاسع عشره ، انتصر فيها صلاح الدين ، وهزمهم وغم كل ما معهم ، ولم يقتل فيها أكثر من سبع (۲) أنفس ؛ وسار حتى نزل على حلب ، وقطع الخطبة للصالح ، فأجاب إليه فيها أن يكون له ما بيده من بلاد الشام ، ولهم ما بأبديهم منها ، واستزاد منهم المرة على أن يكون له ما بيده من بلاد الشام ، ولهم ما بأبديهم منها ، واستزاد منهم المرة وكفر طاب (۱) بعده ما حلف وعاد إلى حماة .

[وكان صلاح الدين] قد كتب إلى بغداد يعدد فتوحاته وجهاده للفرنج ، وإعادته الخطبة العباسية بمصر ، واستيلاء على بلاد كثيرة من أطراف المغرب وعلى بلاد الهين كلها ، وأنه قدم

⁽١) فى س "حبل حوشن " بغير ضبط . انظر ياقوت ؟ معجم البلدان . ج ٢ ، ص ١٥٥ .

⁽۲) كذا فى س بغير ضبط ، والقومس تعريب حرفى السكامة اللانينية (Comes) الني صارت إلى (۲) كذا فى س بغير ضبط ، والقومس تعريب حرفى السكامة اللانينية ، أما الشخص المقصود هنا ، فهو السكونت ريمون الثالث صاحب إمارة طرابلس الصليبية ، ولقبه الصنجيلي فى بعض المراجع الإسلامية الصليبية ، ولقبه الصنجيلي فى بعض المراجع الإسلامية Saint Agilles Prince de Tripoii) راجع ابن الأثير: السكامل فى التاريخ ، ج ۱۱ ، ۲۷۷ ، وكذلك نفس المرجع فى (Rec. Hist, Or. Vol. 1. p. 619) فى س سبعه

⁽٤) بغير ضبط في س ، وهي بلدة بين المرة ومدينة حلب · (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، ص ٢٨٩) .

إليه في هذه السنة وفد سبعين راكبا ، كلهم يطلب لسلطان بلده تقليدا . وطلب وصلاح الدين] من الخليفة تقليد مصر والين والمغرب والشام ، وكل ما يفتحه بسيقه (١) قوافته مجاة (٢) رسل الخليفة المستضى ، بأمر الله ، بالتشريف والأعلام السود ، وتوقيع بسلطنة بلاد مصر والشام وغيرها . فسار ونزل على بعرين ويقال بارين (١) ، وحاصر حصنها حتى تسلمه في العشرين منه ، ورجع إلى حماة . وفيها تقرر العاد الإصفهاني نائبا في الكتابة عن القاضى الفاضل بسعاية نجم الدين عمد بن مُصال (١) . وسار صلاح الدين إلى دمشق ثم رحل عنها ، فنزل مربح (١) الشغر ، ووافته به رسل الفرنج في طلب الهدنة ، فأجابهم إليها بشروط أشترطها . وأذن للعساكر في المسير إلى مصر علدب (١) الشام فساروا ، ورجع هو إلى دمشق في محرم [سنة] باحدى وسبعين ، وفوض أمرها إلى [ابن أخيه] تتى الدين عمر بن شاهنشاه بن أيوب .

[سنة إحدى و سبعين و خمسهائة]. وفيها (٧) سار شرف (٨) الدين قراقوش - أحد أصحاب تق الدين عمر - إلى بلاد المغرب في حادى عشر محرم في جيش ، فأخذ من صاحب أوْجَلَة (٩) عشرين ألف دينار فر قها في أصحابه ، وعشرة آلاف دينار لنفسه ، وسار منها إلى غيرها ؛ ثم بلغه موت صاحب أوجلة ، معاد إليها وحاصر أهلها ، وقد امتنموا عليه حتى أخذها عنوة ، وقتل من أهلها سبعائة رجل ، وعم مها غيمة عظيمة ، وعاد إلى مصر .

⁽١) كان الخطيب شمس الدين بن أبى الصاء رسول صلاح الدين إلى الحليمة المستضىء بأمر الله ، الله الله المرة .

 ⁽۳) فى س " بعرين " والمطى الأول الدى فى المعن هو ما تقول به العامة ، والثانى هو الصحيح .
 وتقع بارين بين حلب وحماة . (ياقوب : معجم الملدان ، ح ١ ، س ٤٦٥) .

⁽¹⁾ صبط هذا الاسم على منطوقه في (Rec. Hist. Or Iv. P. 130)

⁽٥) أحد المروح الواقعة حول مدسة ديشق . (ياموت : عجم البلدان ، ح ٤ ، ص ٤٨٨) .

⁽٦) في س لحذب . (٧) ليس السوان هذه السنة وجود في س ، انظر ص ٧٥ حاشية رقم ؛ ، وراجم أيضاً ابن الأثير (السكامل في الثاريخ ، بر ١١ ، س ٢٨٢ ، وما بعدها) .

 ⁽A) فى س بها الدين ، وقد خلط المفريزى بين بهاء الدين قراقوش المتقدم ذكره وبين شرف الدين
 مذا ٠ انظر (Rec. Hist. Or. 1. Index) .

⁽٩) مدينه في جنوبي يرقة (يادوت : معجم البلدان ، ح ١ ، من ٣٩٧) .

وفيها تجهز الحلبيون لقتال صلاح الدين ، فاستدعى عساكر مصر ، فلما وافته بدمشق في شعبان سار في أوّل رمضان (١)، فلقيهم في عاشر شوال. وكانت بينهما وقعة (١٩ ب) تأخر فيها السلطان [سيف الدين] غازي صاحب الموصل ، فظن الناس أنها هزيمة ، فولَّت عساكرهم . وتبعهم صلاح الدين ، فهلك منهم جماعة كثيرة ، وملك خيمة غازى ، وأسر عالما عظما ، واحتوى على أموال وذخائر وُ فُرش وأطعمة وتحف تجل عن الوصف . وقدم عليمه [أخوم] الملك المعظم شمس الدولة تورانشاه [بن أيوب] من اليمن ، فأعطاه سرادق السلطان غازى بما فيه من الغرش والآلات ، وفرق الإصطبلات (٢) والخزائن على من معه ، وخلع (٢) على الأسرى وأطلقهم . ولحق [سيف الدين] غازى بمن معه ، فالتجأوا [جميعا] لحلب ، ثم سار إلى الموصل [وهو لا يصدّق أنه ينجو ، وظن أن صلاح الدين يعبر الفرات ويقصده () بالموصل] . ورحل صلاح الدين ونزل على حلب في رابع عشر شوال ، فأقام عليها إلى تاسع عشره ، ورحل إلى بُرَاعة (٥)، وقاتل أهل الحصن حتى تسلمه . وسار إلى مَنْبج ، فنزل عليها يوم الخيس رابع عشريه ، ولم يزل يحاصرها أياما حتى ملكها ، وأخذ من حصنها ثلاثمائة ألف دينـــار ، ومن الفضة والآنية والأسلحة ما يناهز ألني ألف دبنار . ورحل إلى عَزَ از (١٦)، وحاصرها من يوم السبت رابع ذي القعدة إلى حادي عشر ذي الحجة ، فتسلمها وأقام فيها من يثق به ، وعاد إلى حلب . وفي يوم الثلاثاء رابع عشره وثب عدّة من الإسماعيلية على السلطان صلاح الدين ، فظفر

بهم بعد ما جرحوا عدة من الأمراء والخواص ثم سار (٧) إلى حلب فنزل عليها في سادس عشره ،

⁽١) العارة الآتيــة واردة بهامش الصفحة في س ، ونصها : " وفي يوم الاثنين ثامي عشري رمضان كسفت الشمس جميعها ، وأطلم النهار ورؤيت النحوم " . وقد أديجها كاتب ب (س ٢٢ ١) في المأن بعد لفظ " رمضان " .

⁽۴) ی س اخلم . (٢) في س الاسطيلات :

⁽٤) أضيف ما بن القوسين من اب الأثير (الـكامل في التاريخ ، ج ١١ ، ص ٢٨٣) لتوضيح المسارة .

⁽٥) في س براعا ، وممى بلدة من أعمال حلب ، واقعة بينها وبين منبح . ويبطق أهل حلب هذا الاسم أحيانا بكسر الباء ، وأحيانا بالألف المقصورة بذل التا. (ياقوت : معجم البلدان ، ح ۱ ، س ۲۰۳) .

⁽٦) فى س عزار ، ومى بليدة شمالى حلب . (نفس المرجم ، ح ٣ ، س ٦٦٧) .

⁽٧) قصة وثوب الاسماعيلية هـــذه واردة بهامش الصفحة في س ، وبالهامش أيضًا فقرة طويلة عن حلة بحرية أتت من صقليــة لمحاصرة الإحكندرية ، وهي في تعاصيلها وعدد مماكبها ==

وأقطع عسكره ضياعها ، وأمر بجباية أموالها ، وضيق على أهل حلب من غيرقتال ، بلكان يمنع أن يدخلها أحد أو يخرج منها^(١) .

* * *

[سنة اثنتين وسبعين وخمسائة (٢) . فلما كان رابع المحرّم سنة اثنتين وسبعين ركب المسكران وكانت الحرب ، فقتل جماعة من أصحاب صلاح الدين . ثم تمرّ والصلح بينه وبين الملك الصالح ، على أن يكون للصالح حلب وأعمالها . ورحل [صلاح الدين] في عاشره ، فنازل مصيّاب (٢) ، وفيها واشد الدين سنان بن سمّان بن محمد ، صاحب قلاع الإسماعيلية ومقدم الباطنية ، و إليه تنسب الطائفة السنانية . ونصب عليها المجانيق والعرّ ادات (٤) من ثالث عشريه إلى أيام ، ثم رحل ولم يقدر عليهم ، وقد امتلأت أيدى أصحابه بما أخذوه من القرى ، وفوت في صلاح الدين] قضاء دمشق لشرف الدين أبي سعد عبد الله بن أبي عصرون ، عوضا عن

⁼ وحنودها وأزوادها نشبه الحلة التي تقدم ورودها في س ه ه ، تحت سنة ٥٨٩ ، وليس في المراجع المتداولة في حواشي هذا الكتاب ما يشير إلى وصول حلة ثابية من صقلبة إلى الإسكندرية ، فأكبر الظن أن المؤان سي ما أورده أولا عن تلك الحملة ، فكتبها مرة كانيسة في مكان غير مناسب تاريحيا ، وهمذا نس الفقرة بتمامه : — " وفيا وصل من صقلة إلى الاسكندرية مائنان وستون مركبا تحمل الرجال ، وستة وثلاثون طريدة تحمل الحيل ، وستة مراكب تحمل آلة الحروب ، وأربعون مركبا تحمل الزاد ، فكانت [عدة] .ن ويها من الرجال حسن ألها ، ومن الحيالة ألها (في س الله) وحممائه فارس ، وقاتلهم أهل الثندر أشد قتال ، وأنتهم العماكر من القاهرة . ثم قدم المحلمان صلاح الدين وهرم الله الهرج ، وغم المساون منهم غنائم كثيرة ، وأحرقوا عدة من مراكبهم ، وأسروا طائفة ، وذلك في الحرم [سمة سعين وخمائة] " .

⁽۱) العبارة الآنية واردة بهامش الصفحة ، وليس لها علاقة بالمنى ، ولدا وضعت هنا ، ونصها : سه " وفي سمة احد [ى] وسعين مات الشيخ أبو حمس عمر بن يحي بن محد بن وانودين (كذا) بن على بن أحمد بن والال (كذا) أحد العشرة أصحاب مهمدى الموحدين أبى عبسد الله محمد بن تومرت بسلا . ولمل أبى حقص هذا ينسب ملوك توسس من إفريقية فيقال لهم الحقصبون " . انظر الزركشي (تاريخ الدولتين الموحدية والحقصية ، س ١٤٩) .

 ⁽٣) ايس لعنوان هذه السنة وجود ف س ، وامل السبب هو اتصال أحبار السنة السابقة بحوادث
 هذه السنة ، وعدم وجود عله حقيقية للفصل .

 ⁽٣) ى س مصيات وهو خطأ ، واسمها .صياف أيضا عند العامة ، وهي بساحل الشام قرب طرابلس
 (ياقوت : محم البلدان ، ج ٤ ، س ٥٠٥) .

⁽¹⁾ جمع عرادة ، وهي من آلات الحرب ، أصغر من المنجنبق ، ترمى بالحجارة المرمى البعيد (عيط المحيط) .

كال الدين الشهرزورى بعد وفاته . وفيه أغار (۱) الفريج على اليقاع (۲۲) فخرج إليهم الأمير شمس الدين محمد بن عبد الملك بن المقدم من بعلبك ، فأوقع بهم وقتل منهم وأسر . وخرج إليهم المعظم شمس الدولة من دمشق فلقيهم بعين الجرّ ، وأوقع بهم ، ثم سار إلى حاة وبها صلاح الدين ، فوافاه في الثاني من صفر . ثم سار السلطان منها ودخل دمشق سابع عشره ، فأقام بها إلى رابع شهر (۲۰) ربيع الأول ، وخرج منها إلى القاهرة ، واستخلف على دمشق أخاه الملك المعظم شمس الدولة تورانشاه بن أيوب ، فوصل إليها لأربع بقين منه .

وفيها أمر السلطان ببناء السور على القاهرة والقلمة ومصر ، وَدَوْرُهُ تسعة وعشرون ألف فراع وثلثائة وذراعان بذراع العمل . فتولى ذلك الأمير بهاء الدين قراقوش الأسدى ، وشرع في بناء القلعة ، وحفر حول السور خندقاً عميقاً ، وحفر واديه وضيّق طريقه . وكان في مكان القلعة عدة مساجد منها مسجد سعد (٢) الدولة ، فدخلت في جملة القلعة ، وحفر فيها بثراً ينزل إليها بدرج منحوتة في الحجر إلى الماه وفيها أمر السلطان ببناء المدرسة بجوار قبر الشافعي بالقرافة ، وأن تعمل خزانة الأشر بة التي كانت القصر مارستاناً للمرضى ، فتُعمل ذلك . وسار السلطان إلى الإسكندرية في ثاني عشرى شعبان ، ومعه ابناه الأفضل على والعزيز عثمان ، فصام بها شهر رمضان ، وسمع الحديث على الحافظ أبي الطاهر أحد السّكني (١٤). وأمر بتعمير الأسطول بها ، ووقف صادر الفرنج (٥) على الفقهاء بالإسكندرية . ثم عاد إلى القاهرة ، فصام بها بقية رمضان . وفيها عاد [شرف الدين] قراقوش غلام تقى الدين إلى بلاد المغرب ، وعاد فأخذ جاعة من وفيها عاد [شرف الدين] قراقوش غلام تقى الدين إلى بلاد المغرب ، وعاد فأخذ جاعة من

⁽۱) فى س غار . (۲) أرس واسعة بين دمشق وبعلبك وحمس ، فيها قرى كثيرة ، وأكثر شرب أهابها من عبن تخرج من جبل ، ويقال لها عبن الجر . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ۱ . س ٢٩٩، م ٣٠٠) . (٣) لم يذكر المقريزى فى المواعظ والاعتبار اسم صاحب هذا المسجد كاملا (نفس المرجع ، ح ٢ ، ص ٢٠٢) ، ولمله سعد الدولة الطواشى بملوك الأفضل أمير الجيوش ، وزير الحليفة المستصر العاطمي (ابن الأثير : الحامل فى التاريخ ، ج ١٠ ، ص ٢٤٩) .

 ⁽٤) انظر س ٧١ ، حاشية ٢ - (٥) لعل المقصود بذلك الضويبة التي كانت تفرض على تجار الفرنج الواصلين بالمتاجر من بلادهم إلى تفر الإسكندرية ، وكان مقدارها زمن القلة عندى ، أى فى القرن الثامن الهجرى ، خس قيمة البضائم التي بحملونها (القلق عندى : صبح الأعشى ، ج ٣ ، س ٤٦٣) -

الجند، وخرج إلى للغرب، فأمر العادلُ الأمير خطلبا^(١) بن موسى و إلى القاهرة بالقبض عليه، فسار إلى الفيوم وأخذه محمولا إلى القاهرة. وفيها أبطل السلطان المَكُس المأخوذ من الحجاج في البحر إلى مكة على طريق عَيْذَاب (٢)، وهو سبعة دنانير مصرية ونصف على كل إنسان، وكا بوا يؤدّ ونذلك بعيذاب أو بجدّة، ومن لم يؤدّ ذلك منع من الحج، وعذب بتعليقه بأنثييه ؟ وعُوّض أمير مكة عن هذا المكس بأنني دينار، وألف أردب قمح، سوى إقطاعات بصعيد مصر و بالمين ؟ وقيل إن مبلغ ذلك ثمانية (٢) آلاف أردب قمح تحمل إليه إلى جدة.

* * *

[سنة ثلاث و سبعاين و خمسهائة]. وخرج السلطان من القاهرة ، لنلاث مضين من جادى الأولى سنة ثلاث وسبعين ، لجهاد الفرنج ، وسار إلى عَسْقَلان ، فسبى وغم وقتل وأسر . ومضى إلى الرملة ، فاعترضه نهر تل (٤) الصافية في يوم الجمعة ثانى جمادى الآخرة ، فازدحم الناس بأثقاهم عليه . وأشرف الفرنج عليهم ، ومقدّمهم البرنس أر ناط (٥) صاحب الكرك ، فى جموع كثيرة . فانهزم المسلمون وثبت السلطان في طائفة ، فقاتل قتالا شديداً ، واستشهد جماعة وأخذ الفرنج أثقال المسلمين ، فمر بهم في مسيرهم إلى القاهرة من العناء ما لا يوصف ، ومات منهم ومن دوابهم كثير ، وأسر الفرنج جماعة منهم النقيه ضياء الدين عيسى الهكارى ، ودخل السلطان إلى القاهرة منتصف جمادى الآخرة ، فلف لا تضرب له نوبة حتى يكسر الفرنج ، السلطان إلى القاهرة منتصف جمادى الآخرة ، فلف لا تضرب له نوبة حتى يكسر الفرنج ،

⁽۱) كذا فى س ، وبدون صبط ، وهى ق ب (ص ٢٣ ا) خاطباى بدون صبط أيصاً ، ومترحة إلى (٢) كذا فى س ، وبدون صبط ، وهى ق ب (ص ٢٣ ا) خاطباى بدون صبط أيصاً ، ومترحة إلى (Khoutlobai) في (Khoutlobai) في (Blochet : Op, cit, p ، 129) في القرون الوسطى ، ومو واقع على الشاطئ الآخر ، (ياقوت معجم الحلمان ، ج ٣ ، ص ١ ه ٧) ، وهو في س عبدات ، وأكثر وروده بهذا الرسم ، وسيصحح دائماً ، ير تنبيه (٣) في ب (ص ٢٣) ، كلاتمائة [و] ثمانية آلاف .

⁽٤) حصن بنواحي الرملة قرب ببت جبرين (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، ص ٨٦٧) .

⁽ه) في س ارباط، وهو (Le prince Arauld seigneur de CaraC) واسمه الأصلي قبل أن يأن . (. (Rec. Hist. Or. Vol. I. انظر ابن الأثير (السكامل في التاريخ . (Renaud de Chatilion) . انظر ابن الأثير (السكامل في التاريخ . 627, 675

وقطع أخباز(١)جماعة من الأكراد ، من أجل أنهم كانوا السبب في هذه الكسرة ، وفيها نزل الفريج على حماة ، فقاتلهم الناس أربعة أيام حتى رحاوا عنها ، ونزلواعلى حارم فحاصروها أربعة أشهر ، ثم رحاوا إلى بلاده . وفيها أطلق شرف الدين قراقوش التقوى ، وسار (٢٠٠) إلى أَوْجَلَة وغيرها من بلاد المغرب ، وخرج السلطان في سادس عشري شعبان سنة ثلاث وسبعين من القاهرة يريد الشام ، واستخلف بديار مصر أخاه العادل ، فلم يزل مقيما على بركة الجب إلى أن صلى صلاة عيد الفطر . فبلغه نزول الفرنج على حماة ، فأسرع في المسيرحتي دخل دمشق فى رابع عشرى شوّال ، فرحل الفرنج عن حماة . ووافته بدمشق رسل الخليفة بالتشريفات . وفيها سار القرنج إلى قامة صَـدر ، وقاتلوا من بها فلم ينالوا قصدا ، فساروا يريدون الغارة على ناحية فاقوس ، ثم عادوا بنية الحشد والمود . وفيهما عصى شمس الدين بن المقدم بمدينة بعلبك على السلطان . وفيها وُلد الملك الزاهر مجير الدين داود ، شقيق الظاهر غياث الدين غازى بن السلطان صلاح الدين ، لسبع بقين من ذى القعدة ، وفيها غلت الأسعار ببلاد الشام لكثرة الجدب، واشتد الأسر بحلب. وفيهاسار الأمير ناصر الدين إبراهم، سلاح (٢٢ دار تقي الدين [عمر] ، في عسكر إلى بلاد المنرب فوصل إلى قراقوش التقوى ، وسارا إلى مدينة الرَّوْحان (٤٠) ، فنازلاها أربعين يومًا ، حتى فتحت وقتل حاكمها ، وقررا عليها أر بعة عشر ألف دينار (٥)، وملكا مدينة غُدَامِس (٦) بغير قتال ، وتقرر على أهلها أثنا عشر ألف

 ⁽٧) فى س أخبار . والأخباز حمع خبر بضم الخاء وسكون الباء ، ومعناه إقطاع من الأرض ، ويقابله
 (appanage) فى نظم العصور الوسطى فى غرب أوربا (Dozy : Supp. Dict. Ar.) . ومما يوجب الالتفات أن هذه السكلمة مشتقة فى اللغات الأوربية من اللاتينية (panis) ، ومعناها خبره .

⁽۲) فى س بها الدين . (۳) السلاح دار هو المنوط بحمل سلاح السلطان أو الأمير الذى هو فى خدمته ، ومن وطيفته أيضاً الإشراف على السلاح خاناه ، وما هو من توابع ذلك . ولفظ السلاح دار مركب من كلتين ، أولاها عربية ، ومناها آلة الفتال والثانية فارسية ومعناها ممسك ، ويكون المعنى ممسك السلاح (الفلقشندى : صبح الأعشى ، ج ، م ، ص ٢ ٤٥، ٢٢٤) .

⁽٤) في س دوح فقط ، وهي من نواحي برقة (يا قوت : معجم البلدان ، ج ٢ ، ص ٨٢٩) .

 ⁽ه) في س دينارا .
 (٦) بصح أيضاً نطق اسم هذه المدينة بنتج النين ، وهي أقسى
 حدود برقة ، فيا يلي تونس الحالية (يا قوت : نفس المرجم ، ج ٣ ، س ٧٧٦) .

دينا (١)، وسار إبراهيم إلى [جبال (٢)] نَفُوسَة ، فلك عدة قلاع ، وصار إليه مال كثير ورجال ، وسار البعث من عند قراقوش إلى بلاد السودان ، فغنموا غنيمة عظيمة . وفيها ظهر العمل في سور القاهرة ، وطلم البناء ، وسلكت به الطرق المؤدّية إلى الساحل بالمقس (٣).

وفيها مات الأمير شهاب الدين محمود تَكَش الحارمي (*) ، خال السلطان صلاح الدين ونائب حماة ، في سابع عشر جمادي الآخرة بحماة ، وحمل إلى حلب فدفن بها ، وكان شجاعا عاقلا سيوساً ممدحاً .

* * *

[سنة أربع و سبعين و خمسهائة] . وفي أوائل شهر ربيع الآخر سنة أربع وسبعين ، هجم العدومن الفرنج على مدينة حماة ، فنهض إليهم المسلمون وأسروا مقدمهم في جماعة ، و بعثوا مهم إلى السلطان بدمشق ، فضرب أعناقهم ، وفيها جهز السلطان أخاه شمس الدولة تورانشاه إلى محاربة شمس الدين بن المقدم ببعلبك ، في جيش كثيف ، فحاصروها مدة . ثم سار إليه السلطان ، وأقام على الحصار حتى دخل الشتاء ، فوقع الصلح وتسلمها السلطان ، وسلمها لأخيه تورانشاه في شوال ، فبنى الفرنج في مدة اشتغال السلطان ببعلبك حصنا على مخاضة بيت الأحزان ، وهو بيت يعقوب عليه السلام ، و بينه و بين دمشق نحويوم ، ومنه إلى طبرية وصفد نصف يوم . فعاد السلطان إلى (٢١١) دمشق ، وقدم عليه من الديوان العزيز (٥) خادم وصفد نصف يوم . فعاد السلطان إلى (٢١١) دمشق ، وقدم عليه من الديوان العزيز (١ من الفرنج ، وأسمه فاضل] . فأصحبه معه للغزو ، حتى وقف على الحصن ؛ وتخطف من حوله من الفرنج ،

⁽۱) فی س ائبی ... دینارا

 ⁽۲) تقم هـــده الحبال في أقصى الشيال الشرقى من غدامس ، وهي قريبة من شاطئ البحر الأبيص المتوسط ، وبينها و بين مدينة طرابلس ثلاثة أيام ، وتبعد عن القيروان مسافة ســــــة أيام (يا قوت : نفس المرجع ، ج ٤ ، ص ٨٠٠) .

 ⁽٣) فرصة القاهرة منذ عصر الهاطمين ، ومكامها فرب الأزبكية الحالية ثم تحول محرى النيل وانحسر ماؤه ، ق أواخر القرن السادس الهجرى عن بولاق الحالية ، فأصبحت هــذه فرضة القاهرة مند الدولة الأيوبية . (المقريزى : المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، ص ١٢١ ، ١٣٠٠) .

⁽¹⁾ فى س الحارى ، وقد توق ولده قله بثلاثة أيام . أبو شامة (كتاب الروضين ، ص ١٩٣ ق. (١٩٣ ل. أبو شامة (كتاب الروضين ، ص ١٩٣ ق. و(١٩٠ النسية على الملاق هذه النسية على الملاق هذه النسية على ديوان المليفة العباسى ببعداد . وقد ذكر اسم الرسسول للتوضيح (نفس المرجم ، ص ١٩٥ ق. (Rec. Hist. Or. Vol. IV.) .

ثم عاد إلى دمشق . فتواترت الأخبار باجتماع الفرنج لغزو بلاد المسلمين ، فأخرج [السلطان ابن أخيه] الأمير عن الدين فرخشاه (١) أمامه ، فواقعه الفرنج وقعة قتل فيها جماعة من مقدى الفرنج وغيرهم ، منهم الهنفرى (٢) وصاحب الناصرة ، فانهر موا وأسرمنهم جماعة . فبرز السلطان من دمشق إلى الكسوة لنجدة عز الدين ، فوافته الأسرى والرءوس ، فسر بذلك وعاد إلى دمشق . وفيها أغار ابرنس ملك الفرنج (٢) بأنطاكية على شير ر ، وغدر القومس (١) ملك طرابلس بالتركان . وفيها ساد شمس الدولة إلى مصر بعدة من العسكر لجدب الشام في سادس عشرى في العقدة . وأغار السلطان على حصن بيت الأحزان وعاد بالغنائم والأسرى ، ووالى الغارة والبعث إلى بلاد الفرنج . وفيها قوى قراقوش التقوى و إبراهيم السلاح دار ببلاد المغرب ، وأخذا عدة حصون .

* * *

و دخلت سنة خمس و سبعين [و خمسمائة] . والسلطان مواصل الإغارة على بلاد الفرنج ، وكان نازلا على بانياس . وسَرَح العساكر ومقدمها عز الدين فرخشاه بن أيوب ، فأكثر من قتلهم وأشرهم . وفتح بيت الأحزان في رابع عشرى ربيع الآخر ، بعد قتال وحصار ، فنم منهم مائة ألف قطعة حديد من أنواع الأسلحة ، وشيئا كثيراً من الأقوات وغيرها ، وأسر عدة نحو السبعائة ، وخراب الحصن حتى سوى به الأرض ، وسداً البئر التي كانت به ، وعاد بعد ما أقام عليه أرسة عشر يوما , فأغار على طبرية وصور و بيروت ، نم

⁽۱) بغير ضبط في س. انظر نفس المرجع والعضعة بالحاشية السابقة . (۲) في س "الهنعري" ، وهو (Honfroi) صاحب حصن بانياس جنوبي غربي دمشق . نفس المرجع والصفعة وما يليها . وانظر أيضاً (ناصفسسا (۳) (Humphrey of Toron) حيث الاسم (Lane-Poole Saladin, p. 157) البرنس الأنطاكي ou Bohêmond II.) وسماه أبو شامة (نفس المرجع ص ۸ م في ۷ (Rec. Hist. Or. ۷ البرنس الأنطاكي بيمند " . انظر أيضاً (Hitti r Usamah,pp. 98, 155) ميمون " .

⁽٤) انظر س ٩٠، حاشية ٢.

رجع إلى دمشق ، وقد مرض كثير من العسكرومات عدّة من الأمراء . وفي يوم (١) الأحدثا من المحرم ركب السلطان ومعه صمصام الدين (٢) أجُك والى بانياس في عسكره ، فلقيه الفرنج ، وركب وعشرة آلاف مقاتل ما بين فارس وراجل ، فاقتتاوا قتالا كثيرا انهزم فيه الغرنج ، وركب المسلمون أقفيتهم يقتلون ويأسرون حتى حال بينهم الليل . وعاد السلطان إلى مخيمه ، وقد مضى أكثر الليل ، وعرض الأسرى (٣) : فقدم أولم بادين بن بارزان ، ثم أو دمقدم الدّاوية (١٠) ، وابن القومصية ، وأخو صاحب جُبَيْل في آخرين ، فقيدوا بأجمهم وهم نحو المائتين وسبعين، وحماوا إلى دمشق ، فقدى ابن بارزان بعد سنة بمائة وخسين ألف دينار وألف أسير من المسلمين ، وقدى ابن القومصية بخمسة وخسين ألف دينار وخسين ألف دينار ومورية (٥) ، ومات أود فأخذت جيفته بأسير أفرج عنه . وقدم الخبر بأن الملك المظفر تتى الدين أوقع

⁽۱) ليس للسطور التالية وجود بهذه الصفحة من س ، ولكنها واردة فى ب (ص ٢٤ ب) على ترتيب ورودها هنا . وهى عبارة عن الهامش المكتوب على ورقة منفصلة بين الصفحتين (١٦ ب ، ١١) الطريس ١٥ حاشية ٢ ؟ وفى هذا ما يحمل على الاعتقاد بأن كاتب ب تدارك هذه الفلطة بنفسه ، أو أنه نسخ من س قبل حدوث هذا الخطأ أثناء عملية التجليد ، وهذا طبعا بفرض أن المقريزى أحل هذا الهامش عجلة المناسب من الأصل . (٢) مضبوطة هكذا فى س .

⁽٣) بعس أسرى هذه الوائعة من كبار الفرخ ، كما جاء في أبي شامة (كناب الروضيين ، والمناس (٣) بعس أسرى هذه الوائعة من كبار الفرخ ، كما جاء في أبي شامة (كناب الروضيين ، شامة ((Rec. Hist. Or. IV. في ١٩٩ — ١٩٨ س... (Odol le grand maltre des Templiers, le (Rec. Hist. Or. IV. في ١٩٩ — ١٩٥ الله المناس المعاملة المناس الله المناس المعاملة المناس المعاملة المناس المعاملة (٤) أطلق المؤرخون المناس المعاملة المناس المناس المعاملة المناس المنا

به سكر قليج أرسلان صاحب الروم [السلجوقية]، فهزمهم وأسر منهم جماعة. فكتب السلطان البشائر بظفر يج على مَن ج (١) عُيُون ، و بظفر أخيه بعسكر الروم ، وسيرها إلى الأقطار فأنته تهانى الشعراء من الأمصار . ثم اهتم السلطان بأس بيت الأحزان ، وكتب إلى الفرنج يأمرهم بهدمه فأبوا ، فراجمهم مرة ثانية فطلبوا منه ما غَرِموا عليه ، فبذل لهم حتى وصلهم إلى مائة ألف دينار فلم يقبلوا . فكثب حينئذ إلى التركان وأجناد البلاد يستدعيهم ، وحل إليه الأموال والخيول والتشاريف ، فقدم إليه خلق كثير . وسار الملك المظفر من حاة ، فقدم دمشق أوّل شهر ربيع الآخر ، وقد تلقاه السلطان . ثم سار السلطان من دمشق يوم الخيس خامسة ، في عسكر عظيم ، ونزل على حصن بيت الأحزان يوم الثلاثاء حادى عشره . وكانت قلمة صفد للداوية ، فأمر بقطع كروم ضياع صفد ، وحاصر الحصن ونقبه من جهات ، وحشاه بالحطب وأحرقه ، حتى سقط في رابع عشريه ، وأخذه فقتل من فيسه وأسر هم ، ووجد فيه بالحطب وأحرقه ، حتى سقط في رابع عشريه ، وأخذه فقتل من فيسه وأسر هم ، ووجد فيه وأخرب الحسن حتى سوى به الأرض ، فكانت إقامته عليه أر بعة عشر يوما . وعاد إلى دمشق ، وأخرب الحسن حتى سوى به الأرض ، فكانت إقامته عليه أر بعة عشر يوما . وعاد إلى دمشق ، فدحه عدة من الأمراء والشعراء وهنأوه بالفتح (٢) .

وفى صفر ظهر قدام المقياس بمصر وسط النيل الحائطُ الذى كان فى جوفه قبر يوسف الصديق وتابوته ، ولم يذكشف قط منذ نقله موسى عليه السلام إلا حينئذ ، عند نقصان الماء فى قاع المقياس ، فإن الرمل انكشف عنه وظهر للنياس ، وأكثر النياس ما علموا ما هو . وفيها نافق جَلْدَكُ (٣) الشهابى بالواحات ، فأخذه العادل بالأمان وسيره إلى دمشق ، فها أغار عز الدين فرخشاه على صفد ، فأكثر من القتل والسبى وأحرق الرَّبَض (٤) فى رابع عشر ذى المقدة ، وعاد إلى دمشق .

⁽١) بقعة بساحل الشام ، فنها نبث كثير تمرج فيها الدواب . (ياقوت:منجم البلدان، ج ٤ ،٥ ٨٨٠٠) .

⁽۲) هنا ينتهى الهامش المشار إليه فى س ٦٨ حاشية ١ . (٣) فى س "الشهاين"، وقد ضبط الأسم على منطوقه فى (137 Blochet : Op. cit. P. 137) ، ولعله الأمير شجاع الدين جلدك التقوى ، المذكور فى أبى الفداء (المختصر فى أخبار البشر فى (98 Rec. Hist. Or. I. P. 98) . (٤) بغير ضبط فى س . وهوسور المدينة ، وما حولها من مساكن وبيوت ، ومأوى العنم والأبقار (محبط المحيط) .

وفيها مات الخليفة المستضى و أن بأس الله أبو المظفر يوسف بن المقتفى لأس الله محمد ، يوم الجمعة لا ثنتى عشرة مضت من شو ال ، وكانت خلافته عشر سنين غير أر بعة أشهر . واستخلف من بعدة ابنه الناصر لدين الله أبو العباس أحمد ؛ فخرج الشيخ صدر الدين شيخ الشيوخ عبد الرحم بن إسماعيل من بغداد رسولا إلى الملوك و إلى السلطان [صلاح الدين] ، وسار (٢ ٢ ب) معه إلى مصر [شهاب الدين بشير الخاص] كما يأتى ذكره (٢٠) . وفيها ختن السلطان ابنه الملك العزيز عثمان ، وسلمه إلى [صدر] (٣) الدين بن المجاور معلما له . وفيها فشا الموت بمصر والقاهرة وعامة أعمال مصر ، وتغيرت رائحة المواء ، ومات بالقاهرة ومصر في أيام يسيرة سبعة عشر ألف إنسان .

و دخلت سنة ست و سبعين [و خمسمائة]. فيها سارالسلطان إلى حرب عزالدين قلج (٤) أرسلان بن مسعود نن قلج أرسلان [السلجوق] صاحب قونية ، وعاد بغير قتال ، فدخل دمشق أوّل شهر (٥) رجب ، وفيها مات السلطان سيف الدين غازى بن السلطان قطب الدين مودود بن عماد الدين زنكى بن آقسنقر صاحب الموصل ، فى ثالث صغر ، وجلس أخوه عز الدين مسعود مكانه . فكتب السلطان صلاح الدين إلى الخليفة الناصر يسأل أن يُفَوّض إليه ، فوصل شيخ الشيوخ صدر الدين أو القاسم عبد الرحيم ، وشهاب الدين بشير الخاص ، بالتفويض والتقليد والتشريف فى رجب . فتلقاهم السلطان وترجّل لهم ، ونزلوا له و بلغوه سلام الخليفة ، فقبّل الأرض ، ودخل دمشق بالخلع ، وأعاد الجواب مع بشير ، وصبته ضياء الدين الشهرزورى . وسار [السلطان] إلى بلاد الأمن لقمع ملكهم (٢) ،

⁽۱) في س "المستضى بالله" (۲) انظر ما يلى . (۴) مكان هده بياس في س ، ولكنها في ب (س ۲۵ أ) . (1) في س قليح ، بدون ضبط ، وأحيانا بغير الياء ، وسيحافظ على الرسم الوارد هنا بالةن دائما . (Euc. Ial. Art. Kılidj Arslan) . (٥) في ب (س ١٢٥) أوّل رجب . انظر ص ٣٩ ، حاشية ١ . (٦) اسمه (Rec. Hist. Or. Vol. V. Index) . ويسببه المؤرخون المسلمون ليغون ولافون وابر لاوت . (Rec. Hist. Or. Vol. V. Index) .

فأوغل فيها وأطاعه ملكهم ، ثم عاد بعد ما وصل إلى بَهَسَنا () وأحرق حصنا وخربه ، وخرج من دمشق يريد مصر فى ثامن عشر رجب ، ومعه شيخ الشيوخ [صدر الدين] ، فوصل إلى القاهرة ثالث عشر شعبان ، وخرج شيخ الشيوخ إلى مكة فى البحر ، وعاد منها إلى بغداد . وفيها مات الحافظ أبو الطاهر أحمد بن محمد بن محمد بن إبراهيم بن سِلْفَة السَّلِنِي (٢) فى يوم الجمة خامس ربيع الآخر بالإسكندرية عن نحو مائة سنة ، ومات الملك المغلم شمس الدولة تورانشاه بن أيوب بن شادى فى خامس صغر بالإسكندرية ، ومحمل إلى دمشق فدفن بها ، وفيها ولدت امرأة غرابا ، و [فيها] كان قاع (٢) [النيل] ثلاثة أذرع وعشرين إصبعا ، و بلغت الزيادة ستة عشرة ذراعا وثائى ذراع .

* * *

ثم دخلت سنة سبع وسبعين وخسمائة . في محرّم خرج الأمر بالحوطة على مُسْتَهَلاًت (1) العر بان بالشرقية ، وأمروا بالتعدية إلى البحيرة ، ووقعت الحوطة على إيقاع جذام وثعلبة ، لكثرة حلهم الغلال إلى بلاد الفرنج . وكثر الغار بالمقائي والغلال بعد حصادها ، فأتلف شيئاً كثيراً . واحترق النيل حتى صار يُخاض ، وتشمر الماء عن ساحل المقس ومصر ، وربى جزائر (٥) رَمُلَة خيف منها على المقياس أن يتقلص الماء عنه ، و يُحتاج إلى عمل غيره . و بُعد الماء عن السور بالمقس ، وصارت قوته من بر الغرب . وخيم السلطان في بركة الجب العميد

⁽۱) بغير ضبط في س ، وهي قلعة حصينة ، في شمال الشام ، بقرب مرحش وسميساط ، وهي من أعمال حلب (ياقوت: معجم البلدان ، ج ۱ ، س ۷۷۰) (٣) مضبوطان عن ياقوت (معجم البلدان ، ر ج ۱ ، س ۷۸۰) . وقد اعتمد ياقوت على أبي الطاهر في كثير من معلوماته (انظر فهرس الأعلام في معجم البلدان) . (٣) في س القاع . (٤) جم المستغل بفتح الغين ، وهو كل ما أو على من أرس أو عقار أو حانوت أو سوق أو طاحون . والمستغل بكسر العين ما يأتي من المال أو غيره من هذه الأشياء (٣) يعتمل أن من حراير رميله . (٦) يعتمل أن يكون هذا بدء تغيير بجرى النبل الذي نشأت عنه بولاق فيا بعد ، إذ يقول المقريزي في المواعظ والاعتبار ، يكون هذا بدء تغيير بجرى النبل الذي نشأت عنه بولاق فيا بعد ، إذ يقول المقريزي في المواعظ والاعتبار ، (ج ٢ ، س ١٣٠ — ١٣١) في هذا الصدد : " إن الماء انحسر بعد سنة سبعين وخسائة عن من رواكر مال وجزاكر من سبخ يرة الفيل ، وتقلس الماء عن سور القاهرة الذي ينتهي إلى المقس . وصاوت هناك رمال وجزاكر ما من سنة إلا وهي تكثر . . . " . انظر س ٢٦ ، عاشية ٣ .

ولعب الأكرة ، وعاد بعدستة أيام . وورد الخبر بأن الأبرنس أرناط (١٦ ملك الفرنج بالكرك جمع وعزم على المسير إلى تَيْمَاء ودخول المدينة النبوية ؛ فخرج عز الدين فرخشاه من دمشق بعساكره إلى السكرك ، ونهب وحرق ، وعاد إلى أطراف بلاد الإسلام فأقام به ، وورد الخبر من نائب قلعة أَيْلَة بشدّة الخوف من الفرنج .

وفى صغر قدم رسول ملك (٢٢) القسطنطينية إلى القاهرة ، فوقع الصلح مع صاحبها ، وأطلق فى جمادى الآخرة مائة وثمانين أسيراً من المسلمين . وسار صارم الدين خطلبا إلى الغيوم ، وقد أضيفت إليه ولايتها ، وأفردت برسمه الخاص ، ونقل عنها مقطوعها . ثم صُرف عن ولاية الغيوم بابن شمس الخلافة ، وأحضر خطلبا ايسير إلى الين ، وكتب إلى دمياط بترتيب المقاتلة على البرجين (٢) ، وسد مما كب السلسلة وتسييرها ليقاتل عليها ، و يدافع عن الدخول من بين البرجين بها

وفى ربيع الأول طرق الفرنج ساحل تنيس (1) وأخذوا (م) مركبا للتجار ؛ ووصلت مراكب من دمياط كانت استدعت من خمسين مركبا لتكون في ساحل مصر ، وكل بنا ، برج بالسويس (٢٦) يسع عشرين فارساور تب فيه الفرسان لحفظ طريق الصعيد ، التي يجلب منها الشب إلى بلاد الفرنج (٧٧) ؛ وأمر مارة قلعة تنيس . وَوَرَدَ تَجار الكارم (٨) من عدن ، فطلبت منهم زكاة (٩٦) أربع

⁽۱) فى س " ارياط " . (۲) فى س ما ومى بليد (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، س ما ومى بليد (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، س ٢٠ ٩) فى أطراف الشام يع الشام ووادى القرى ، على طريق حاج الشام ودمشق .

⁽٣) يرجم إنشاء هدين العرجين والسلسلة التي بينهما ، على سبيل الترجيح ، إلى سنة ٢٣٨ هـ (٢٠٨م)

في عهد الخليفة المتوكل العباسي (المقريزي : المواعظ والاعتبار ، ج ١ ، ص ٣١٣ -- ٣٢٧) .

⁽٤) فى س " تنيس ". وبعير صبط ، ومى بلدة بجزيره صغيرة اسمها تبيس أيضا ، والعة بالناحية الشمالية المعرقية من بحيرة المنزلة قرب يور سعيد الحالية . انظر ياقوت معجم المدان (ج ١ ، ص ٢٨٨) .

⁽ه) فى س "واحد ". (٦) فى هامش س قبالة هذه السطور العبارة الآتية: "انظر بناء البرج بالسويس لحفظ طريق الصعيد ". (٧) كان معدن الشب ، زمن القلقشدى (صبح الأعشى ، البرج ٢٠ ، س ٢٨٨ ، ٩٠ ٤) من محكرات الدولة المصرية ، يستحرج من أسوال والواحات وبلاد أخرى بالصعيد ، ويحمل منها إلى سواحل قوس وأخم وأسبوط والبهنسي لينقل إلى الإسكندرية ، فيباع أكثره اتجار بلاد العرع ، حيث بستعمل فى أشياء كثيرة أهمها صبح الأحمر . العلم أيضا (Blochet: Op. cit أيضا ٢٠٥) . العنبر الأصعر ، وكان لتحاره فندق عاس بهم بالمسطاط (القلقشدى : نفس المرجم والجزء ، س ٢٩١٤) . الظر أيصا (Blochet: Op. cit. p. 143. N.3) .

⁽٩) كان التجار وغيرهم يدفعون الزكاة على ما يدخلون به إلى البلد من ذهب وفضة ، وعلى ما يأتون به من متجر ، وحال عليه الحول . ثم زادت كيسة مايؤخذ على المتاجر زمن القلقشندى (نفس المرجع والجزء من ١٩٦١ - ٤٦٨ - ٤٦٨) فأصبح " المرتب السلطاني " عشر قيمة البضائع ، " مم المواحق أخرى تكاد أن تكون نحو المرتب السلطاني أيضاً " .

سنين . وكثرت بيوت المؤر (١) بالاسكندرية ، فهُدم منها مائة وعشرون بيتا . ووصل المفرد (١) في حادى عشرى ربيع الأول بالوفاء في سابع عشره ، فأوف [النيل] بمصر في سادس عشريه [الموافق] يوم السادس عشر من مسرى ، ولا يعرف وفاؤه بهذا التاريخ في زمن متقدم . فركب السلطان لتخليق المقياس في غده ، وخلع على ابن أبي الردّاد في سلخه . وفتت الخليج في رابع ربيع الآخر ، والماء على خسة عشر إصبعا من سبعة عشر ذراعا ، بمحضر والى القاهرة (١) وفيه أنفق السلطان في الأجناد البطّالين وجردهم إلى الثنور ، وأنفق في رجال الشواني وجردهم للغزو . وورد الخبر بكثرة ولادة الحيوان الناطق والصامت للتوأم ، وأن ذلك خرج عن الحد في الزيادة على المهود ، وأن الغزال في البرية كله أتام ، وكذلك (٥) النسوان أتأمن أكثر من الإفراد ، وكذلك الطير فإنه كثر ظهوره كثرة ظهرت .

وفيه ماثت أمرأة الصالح بن رزيك عن سن كبيرة وضعف حال وعمى ، بعد الدنيا والملك الذى كانت فيه . وركب السلطان فى أوّل جمادى الأولى افتح بحر أبى المنجا ، وعاد إلى قلعة الجبل ، وركب منها إلى الحيم بالبركة . وسار متسلم الأمير صارم الدين خطلبا إلى المين . وانتصب السلطان ليلا ونهارا فى ترتيب أحوال الأجناد ، واقتطع من إقطاعات العربان الثلثين ، وعُوض به مُقطَعو الفيوم ، وصارت أعمال الفيوم كلها للسلطان . وفيه قُرر ديوان (٢٦) الأسطول (٢٢) وفيه الفيوم والحبس الجيوشى والخراجي والنطرون ، وضمُن الخراج بثمانية الأسطول (٢٢)

⁽۱) المزر أوع من الحمة يصنع من الذرة أو الشعير أو المنطة . محيط المحيط . (۲) مضبوطة على منطوقها في (۱) المغير المحتورة المنطوقها في (Maximum) أى عاية ارتفاع النيل . (٣) انظر وصف حفلات تخليق المقياس وفتح الحليج في القلتشندي (صبح الأعتبي ح ٣ ، ص ١٦٠ - ٢١ ه ، وفي المقرض : المواعظ والاعتبار ، ج ١ ، ص ٢٠٠ - ٢٧ ، ٢٥ - ٤٧٩ ، ٤٩٣) .

⁽٦) انظر س ٤٥، حاشية ٣.

[وفى هذه السنة (١٠ رُتبت المقاتلة على البرجين بدمياط] ، وجهزت خسمائة دينار لعارة مورها والنظر فى السلسلة التى بين البرجين . وعمل تقدير برسم ما يحتاج إليه سور تنيس وإعادته كاكان فى القديم ، فجاء ثلاثة آلاف دينار . وكتب إلى قوص بإبطال المكوس التى تستأدى من الحبحاج وتجار اليمن . وورد كتاب إبراهيم السلاح دار من المغرب أنه فتح بلاد هو ارة (١٠) ، وزواؤة (١٠) ، ولواتة (١٠) ، وجبل نفوسة ، وغدامس (١٠) ، وأعمالا طولها وغرضها خسة وعشرون يوما ، وأنه خطب على منابرها للسلطان وضر بت السكة باسمه ، وأنه إذا أنم عليه بتقوية بلغ أغراضا بعيدة ، وسيرأموالاعتيدة . وأنشئت أربع حراريق (١٠) بصناعة (١٠) مصر برسم من تجرد إلى بلاد اليمن ، وجردت أمراء العسكر السائرين إلى اليمن . وكبر (١٨) فى بحر تنيس تعدّى المر نان على المواكب ، وعرت عليهم حراريق فيها ، فل يُظفر بهم الإيوائهم إلى الميش .

وفى جمادى الآخرة قطع الفرنج أكثر نحل العريش وحاوه إلى بلادهم ؛ وسُيرت مراكب بالزاد والعلوفات والأسلحة إلى الهن ؛ وأسند أمر الجسور إلى والى الغربية و [والى] الشرقية ،

⁽١) أضيف ما بين القوسين عمد مراجعة المقريزي (المواعط والاعتبار ، ج ١ ، ص ٢١٠) .

⁽۲) بغیر صبط ق س ، وهی تنبلة من الدبر سكنت جنال الهوسسة . (انظر من ۹۹ حاشية ۲ ؟ وياتوت : معجم البلدان . ح ٤ من ۹۹ ؟ و .N 3. وياتوت : معجم البلدان . ح ٤ من ۹۹ ؟ و .N 3.

 ⁽٣) فى س زوارة وبعبر ضبط ، وزواوة بلد صغير بين إفريقية والمعرب . (يا قوت : معجم البلدان ،
 ح ٢ ، س ٩٠٣) . (٤) فى س لمانة معتجة على اللام والميم والنون ، وهى قبيلة من العربر أيضاً
 (الفوت : معجم الملدان ، ج ٤ ، س ٣٦٧) . انظر أيضاً (3 N . . 148. . N) .

⁽٥) انظر من ٦٥ ، حاشية ٦ . (٦) المفرد حرانة وتجمع على حرارق أيضاً ، ومى نوع من السعن الحميفة (Dozy : Supp. Dict، Ar) ، والعالب أنها كانت تستعمل فى النيل فقط ، لنقل الأجناد إلى الثغور البحرية . انظر المقريزى (المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، س ١٩٤) .

⁽٧) كان بالقاهمة ثلاث دو رلبناء السفن ، تعرف كل منها بالصناعة ، وأولها صناعة الجزيرة بالروضة المالية ، له أنشئت سنة ٤ ه ه ؟ ثم صناعة مصر ؟ بناها بحد بن طفع الإخشيد بساحل مصر القديم ، وكانت تعرف أيضاً بصناعة العائر ؟ ثم صناعة المقس ، وهي من منشئات المعز لدين الله الفاطمي (المقريزي : المواعظ والاعتبار ج ٢ ، س ١٩٥ -- ١٩٧) . (٨) كذا في س ، بغير ضبط .

ليتوفرا على عمارتها ؛ وكُتب إلى الأمير فحر الدين (١) نشــو الملك بن فرحون وإلى البحيرة ومشارفها بذلك .

وفى رجب استقرت (٢) عدة الأجناد ثمانية آلاف وستائة وأربعين ، وأمراء مائة أحد عشر ، وطواشية سستة آلاف وتسعائة [و] ستة وسبعين ، وقر اغلامية (٢) ألف وخسائة وئلاثة وخسين . والمستقرّ لم من المسال ثلاثة آلاف ألف وستائة ألف وسبعون ألفا وخسائة دينار ، خارج عن الحاولين (٤) وعن العربان المُقطّعين بالشرقية والبحيرة والكنانيين (٥) والمفريين والفقهاء والقضاة والصوفية والدواوين ، ولايقصر [مامعهم] عن ألف ألف دينار .

ووصل الإبرنس [أرناط] إلى أيلة ، وسار عسكره إلى تبوك . وفى شعبان كثر المطر بأيلة حتى تهدمت قلعتها ، وشُرع فى بناء سور دمياط ، وذرعه أربعة آلاف وستمائة وثلاثون ذراعا ، و[شرع أيضاً] فى بناء برج [بها] .

وفى شوّال مات مَنْكُورِس (٢) الأسدى أحد الأمراء الماليك، وأخذ إقطاعه يازْ كُج (٧) الأسدى . وقُبض على سيف الدولة مبارك بن منقذ بن كامل الكنانى ، نائب شمس الدولة ببلاد المين ، وأخذ منه ثمانون ألف دينار وأفرج عنه . وسار خطلبا والى مصر واليا على زَبِيْد، وصحبته خسمائة رجل، و[معهم] الأمير باخل، وقد بلغت النفقة فيهم عشر ين (٨) ألف

⁽١) كذا بنير ضيط في س . انظر (Blochet: Op. cit. P. 146) حيث ترجم الاسم إلى (٢) في س "استقرت عدة الاحناد . "Fakhr-ad-Din Nasr (?) al-Moulk-ibn-Fardjoun" ثمانية الاف وستمائة وأربعون أممرمايه واحد عشر طواشية ستة الاف وسبماية ستة وسبعون قراغلامية الف (٣) جماعات الضبطية ، وعملهم مراقبة الطرق أثناء سير الجيوش وخسماية وثلاثة وخسون⁴. (1) هذه الحكامة مترجة إلى (indisponibles) أي من لاعمل لهم . (Dozy : Supp. Dict, Ar.) ولا منهم نفع ، (Blochet : Op. cit. 146) مع النشكك . غير أن القصود هـا بالمحلولين الدين أنحلت عنهم إقطاعاتهم أو رواتبهم فأصبحوا بطالين . راجم اين تغرى بردى : النجوم الزاهم: ، ج ٢ ، س ١٣ ؟ ج ٦. ص ٣٠٦ ، ٣٣٨ ، ٤٨٠ ، ٣٣٧ ؛ ج٧ ، ص ١٠٧ ؟ وكذلك المقريري : المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، (٥) انظر القلقشندي (صبح الأعشى ، ج ٤ ، ص ٦٧ - ٢٢) لمرفة قبائل العربان (٦و٧) ضبط كل من هذين الآسمين على منطوقهما في فهارس مديار مصبر منذ الأنوبين . . (Rec. Hist. Or I-V.) (٨) في س عفروت .

دينار ، وكتب للطواشية بنققة عشرة دنانير لكل (٢٣) منهم على البين ، إن كان من الإقطاعية ، وللبطالين والمترجلة في الشهر ثلاثة وثلاثون دينارا ؛ وسيرت الحراريق — وهي خس — وقد شحنت بالرماة ، وفي سابع عشرة سار السلطان إلى الإسكندرية ، فدخل خامس عشرى شؤال ، وشرع في قراءة الموطأ يوم الخيس — ناني يوم دخوله — على الفقيه أبي الطاهم ابنوعوف ؛ وأنشأ بها ما رستانا ودارا للمغاربة ، ومدرسة على ضريح المنظم توران (١٠) شاه ؛ وشرع في عارة الخليج (٢٠) ، ونقل فوهته إلى مكان آخر . وسار منها أوّل ذي القمدة إلى دمياط ، وعاد الى القاهرة في سابعه . وفي تاسعه أمر بفتح المارستان الصلاحي ، وأفرد برسمه من أجرة الرئاع الديوانية مشاهرة مبلغها ماثنا دينار ، وغلات جهنها الفيوم ، واستخدم له أطباء وغيرهم . وفي حادي عشره خرج السلطان إلى بركة الجب ، لتجريد العساكر والمسير إلى الشام ، وخيرج الملك العادل في ثالث عشره إلى الخيم ، ونول ناحية [بركة الجب ؟] . وسومح برسوم وخرج الملك العادل في ثالث عشره الى الخيم ، ونول ناحية [بركة الجب ؟] . وسومح برسوم الولاة بمصر والقاهرة ، ورسوم الفيوم ورسوم الصعيد الأعلى ؛ وأخرجت منجنيقات إلى الخيام برسم الغزاة . وفي حادي عشره سار سيف الإسلام [طُنتَ كين أخو (٢٢) السلطان صلاح الدين] برم الغزاة . وفي حادي عشره سار سيف الإسلام [طُنتَ كين أخو (٢٢) السلطان صلاح الدين عنون إلى مذهب الباطنية . وفي ثالث عشريه عُقد نكاح بنات المادل على أبناء السلطان بدعون إلى مذهب الباطنية . وفي ثالث عشريه عُقد نكاح بنات المادل على أبناء السلطان مدعود ، بعاد الدين ، وهم الدين عنون م دعيات الدين عنون م دعيات الدين عنون م دعيات الدين مسعود ،

⁽۱) و س تورنشاه .

 ⁽۲) يقصد المؤلف قناة الإسكندرية الني كانت تحرج من فرح رشيد عند بلدة زاوية البحر ، حنوبى مدينة كنر الزيات الحالية ، P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (P. Omar Toussoe : Mem. Sur Anc. Branches Du Nil. pp. 196
 (

⁽٣) انظر (Lane-Poole: Saladin. Table II. in pocket) (٤) وهم ما يؤخذ من الحربة المنظر (٤) انظر (٤) انظر (٤) انظر (٤) انظر المصرية من الحربة المنظرة الديار المصرية الديار المصرية فإن لهذه الجهة بها ناظرا يولى الفسطاط والفاهرة ، وما هو خارج عن دلك ، فأما ما يحاضرة الديار المصرية فإن لهذه الجهة بها ناظرا يولى من جهة السلطان وأما ما هو خارج عن حاصرة الديار المصرية من سائر بلدانها ، فإن جزية أهل الذمة في كل بلد تكون لقطح تلك البلد من أمير أو غيره ، تجرى مجرى مال ذلك الإقطاع ، وإن كانت الحد جارية في معنى الدواوين السلطارة ، كان ما يتحصل من الجزية من أهل الدمة بها جاريا في ذلك الديوان " ، (التلفشندي : صبح الأعمى ، ج ٣ ، من ٢٩ ٤ - ٢٩٠٠) .

شرف الدين بعقوب ؛ والصداق في كل كتاب عشرون ألف دينار . وعقد السلطان المدنة مع رسول القومص ملك الفرنج بطرابلس ؛ ونودى بمنع أهل الذمة من ركوب الخيل والبغال ، من غير استثناء طبيب ولا كاتب ومات الملك الصالح يجير الدين إسماعيل بن المادل نور الدين محود بن زنكى بن آ قسنقر الأتابكي صاحب حلب في يوم الجمعة خامس عشرى رجب ، فقام من بعدة ابن عمه السلطان عز الدين مسمود بن مودود بن زنكى . وكان موت الصالح هو المحرّك للسلطان [صلاح الدين] على السفر ، وكتب لابن أخيه المظفر تتى الدين عمر صاحب حاة وغيره من النوراب بالتأهب ، وكاتب الخليفة الناصر يسأل ولاية حلب .

[سنة ثمان و سمعين و خمسهائة]. وأهلت سنة ثمان وسبمين، والسلطان مبرز بظاهر القاهرة ؛ فلما خرج الناس لوداعه ، وقد اجتمع عنده من العلماء (٣٣ ب) والفضلاء كثير، وهم يتناشدون ما قيل في الوداع ، فأخرج بعض مؤدّبي أولاد السلطان رأسه من الخيمة ، وقال .

تمتع من شميم عمرار نجد فما بعد العشية من عرار

فتطير الحاضرون من ذلك ؛ وسحت الطَّيَرة ، فإن السلطان رحل من ظاهر القاهرة في فخامس المحرّم من هذه السنة ، ولم يعد بعد ذلك إلى القاهرة ، فسلك في طريقه على أيلة ، فأغار على بلاد الفرنج ، وسار على سمت السكرك ، و بعث أخاه تاج الملوك بالعسكر على الدرب . وخرج عزالدين فرخشاه من دمشق ، فأغار على طبرية وعكا ، وأخذ الشّيَريْف (۱) [أر يُون] ، وعاد بألف أسير وعشرين ألف رأس غنم ، وأنزل فيه طائفة من المسلمين . وأتى الريح بُطُسة للفرنج إلى بر دمياط ، فأسر منها ألف وستمائة وتسعون نفساً سوى من غرق ، فدخل السلطان

⁽۱) قلمة حصية قرب بابياس ، من أرس دمشق ، بينها وبين الساحل . وتسمى في كشب المؤرجين الفرنج (Beaufort) ، وأضيف إليها اسم أرنون تميسيزا لها من شقيف دركوش وشقيف دبين ، وكلها بالشام . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٣ ، ص ٣٠٩ -- ٣٠٠) . (المهلمة: Obzy : Supp. Dict. Ar) ، وانظر (المهلمة: Chron) ، وانظر (المهلمة: المهلمة)

⁽۲) توع من السفن . انظر (Dozy : Supp. Dict. Ar.) ، وانظر ايضا . (Rec. Hist. Or. IV. P. 216. N. 3) . وفي محيط المحيط : البطسة مركب للحرب أو التجارة بلغة إسبانيا ، ج بطس .

إلى دمشق ، يوم الإثنين لنلاث عشرة بقيت من صغر ، فأقام بها يسيراً ؛ ثم أغار على طبرية ، واشتد القتال مع الفرنج تحت قلمة (١) كُو كَب ، واستشهد جماعة من المسلمين ؛ وعاد إلى دمشق في رابع عشر ربيع الأوّل ، وخيم بالفَوّار من عمل حوران ، وأقام به حتى رحل إلى حلب . وخرج سيف الإسلام ظهير الدين طفتكين بن أيوب بن شادى ، من القاهرة إلى الحين ، بعد مسير السلطان ، ووصل إلى زَبيد فلكها ، وأخذ منها ما قيمته ألف ألف دينار ، واحتوى على عدن أيضاً .

وخرج السلطان من دمشق يريد حلب ، فنزل عليها يوم الأحد ثامن عشر جادى الأولى ، ونازلها ثلاثة أيام ؛ ثم رحل إلى الفرات ، فنم على غربى البيرة ، ومد الجسر ، وكاتب ملوك الأطراف ؛ ورحل إلى الرها فتسلها ، وسار عنها إلى حران فَرَتَّها ، وانفصل عنها إلى الرقة فلكها وما حولها ؛ ونازل نصيبين حتى ملكها وقلعتها . فورد الخبر بقصد الفرنج دمشق ونهبهم القرى ؛ فسار ونازل الموصل في يوم الخيس حادى عشر رجب ، وألح فى القتال فلم ينل غرضا ؛ ورحل يريد سنجار ، فنازلها وصايقها من يوم الأربعاء سادس عشرى شعبان ، ودخل رمضان فكف عن الفتال ، ثم تسلمها بالأمان يوم الخيس ثانية ؛ وأعطاها [ابن أخيه] لللك المظفر تتى الدين [عمر] ، ورحل إلى نصيبين فأقام بها لشدة البرد وسار عها إلى حران ؛ ثم رحل ونزل على آمد لئلاث عشرة بقيت من ذى الحجة .

وفيها قصد الفرنج بلاد الحجاز، وأدشأ البرنس أر ماط (٣) صاحب السكرك سفناً، وحملها على البرالي بحرالتُكُنُوم، وأركب فيها الرجال؛ وأوقف منها مركبين على حِرْزَة (٥) قلمة القازم (٥)، لمنع

⁽١) قلعة حصينة بالجبل المطل على مدينة طرية . (يا قوت : معجم البلدال ، ح ٤ ، س ٣٢٨) .

 ⁽۲) الفوار واد بالقرب من حسن الأكراد من عمل طرابلس ، به بئر يعرف مهــذا الاسم .
 (۱القلقشدی : صبح الأعشى ، ج ٤ ، س ٧٤) .

⁽¹⁾ كذا في س بعير صط . وهي في عبط المحيط بكسر الحاء الموضم الحصين .

⁽ه) الراجع أن المؤلف يفصد بلدة أيلة كما في ابن الأثير (السكامل في التاريخ ، ج ١١ ، س ٣٣٣). أما القارم فوضع على البحر قريب من مدينة السويس الحالية ، وكان فرسة مصر والشام ، ومنه تحمل المتاجر الى الحيجاز والمن . ثم أنه أصبح خرابا زمن ياقوت ، فنعولت التجارة إلى موضع السويس ، (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، س ١٠٨ - ١٦١) .

أهلها من أستقاء الماء . وسارت البقية نحو عَيذاب ، فقتلوا وأمروا ، وأحرقوا في بحر القائم نحو ست عشرة مركباً ؟ وأخذوا بعيذاب مركباً يأتى بالحجاج من جدة ؟ وأخذوا في الأسر قافلة كبيرة من الحجاج فيا بين قوص وعيذاب ، وقتلوا الجيم ؟ وأخذوا مركبين فيهما بضائع جاءت من النمين ؟ وأخذوا أطعمة كثيرة من الساحل كانت معدة لميرة الحرمين ؟ وأحدثوا حوادث لم يسمع في الإسلام بمثلها ، ولا وصل قبلهم رومي إلى ذلك الموضع ؟ فإنه لم يبق بينهم و بين المدينة النبوية سوى مسيرة يوم (١) واحد ، ومضوا إلى الحجاز يريدون المدينة (١٢٤) النبوية فيرا للك العادل ، وهو يخلف السلطان بالقاهرة ، الحاجب حسام الدين لؤلؤ إلى القازم ؟ فعسر مراكب بمصر والإسكندرية ، وسار إلى أبلة ، وظفر بمراكب للفرنج ، فحرقها وأسرمن فيها ، وسار إلى عيذاب ؟ وتبع مراكب الفرنج ، فوقع بها بعد أيام واستولى عليها وأطلق من فيها من التجار المأسورين ، ورد عليهم ما أخذ لم ؟ وصعد البر ، فركب خيل العرب حتى أدرك من فرا من القرنج وأخذه ، فساق منهم اثنين إلى مني ونحرها (٢) بها كا تنحر البدن ، وعاد إلى القاهرة بالأسرى في ذى الحجة ، فضر بت أعناقهم كلهم ، وعاد الأسطول [من بحر (١٠) الروم] بعد نكاية أهل الجزائر ، ومعه بطسة للغرنج كانت تريد عكا ، بها أخشاب ونيف وسبعون رجسلا .

ومات عز الدين فرخشاه الملقب بالملك المنصور في دمشق في أول جادى الآخرة . ومات الشيخ الزاهذ رُوْزْيهار بن أبي بكر بن محمد بن أبي القاسم الفارسي الصوف (٥٠)، يوم الأر بعاء الخامس من ذي القعدة ، ودفن بقرافة مصر . وفيها انقرضت دولة آل سبكتكين ، وكان ابتداؤها سنة ست وستين وثلاثمائة ، فملسكوا مائتي سنة وثلاث عشرة سنه . وأولهم محمود بن

⁽۱) توجد بالهامش إزاء هذه البطور العبارة الآتية : " انطر قصد العربج بلاد الحبجاز " ، ومى بخط مخالف . (۲) في س ونحرهم . (۳) الراحج أن هذه المعركة البحرية كانت قرب إحدى الجزائر والواقعة في شرق البحر الأبيض المتوسط . اطر أبا عامة (كتاب الروضتين ، س ۲۳۰ ، في ۲۳۰) . وابن الأثير (السكامل في الناريخ ، ج ۱۱ ، س ۳۲۲) .

^{، (}Blochet : Op. cit. p. 155. N. 1) أخباره في أخباره في (٤)

سبكتكين ، وأخرم خسروشاه بن بهرام بن شاه بن مسعود بن إبراهيم بن مسعود بن محود بن مسعود بن محود بن سبكتكين (١) . وقام بعدهم النُورِيَة ، [وأولم عز الدين حسن ، صاحب بلاد (٢) الفوري .

وفيها ورد الخبر بأن الماء الذي [ف] زُقَاق (٢٣) سَبْتَهُ قَلَّ ، حتى ظهرت القنطرة التي كان يعبر الناس عليها في قديم الدهم إلى أن غلب عليها البحر وطبيها ؟ فلما قل الماء في هذه السنة عنها لم يبق عليها منه سوى قامتين ، ورأى الناس آثار بنيانها ، وأن مركباً انكسر عليها .

* * *

[سنة قسم وسبعين و خمسه أنة] . وأهلت سنة قسم وسبعين والسلطان على آمد ، فقسلها في أوائل المحرّم ، فقدمت عليه رسل ملوك الأطراف يطلبون الأمان . وخرج الفرنج إلى نواحى الدَّارُوم (4) ينهبون ، فبرز إليهم عدّة من المسلمين على طريق صدر وأيلة ، فأظفر هم ألله ، وقتلوا وغنموا وعادوا سالمين . وفيه سار الأسطول من مصر فظفر ببطسة فيها ثلاثمائة وخسة وسبعون عِلْجاً (6) قدموا بهم في خامس المحرم إلى القاهرة . وتوجه سعد الدين كمشبه (7) [الأسدى] وعلم الدين قيصر إلى الداروم ، فأوقموا بالفرنج على ما ، ، وقتلوهم جيماً وقدّموا بالروس [إلى]

⁽٣) الزقاق مجاز البحرين بين طنجة والحريرة المصراء في بلاد المرب (محيط المحيط) ، وسبتة (Geuta) مدينة حصية بساحل مراكش قالة جل طارق . (باقوت : معجم البلدان ، ج ٣ ، س ٣٠ ، وهي بليدة بينها وبين غزة أربعة فراسخ ، ومي بليدان ، ومي بليدة بينها وبين غزة أربعة فراسخ ، ومي بليدان ، ومي بليدان ، وح ٢٠ ، من ١٥٠ ، ١٥٠) . (م) العلج الرجل الصخم من كفار العجم ، وبعض العرب يطلق العلج على السكافر مطلقاً ، ج علوج وأعلاح (محيط الحيط) . وفي (Ar. Ar.) مو (Dozy : Supp. Dic. Ar.) . وفي (Dozy : Supp. Dic. Ar.) . وقد ترجها (Blochet : Op, المحرد المنهواني المستهتر ، والدي كان مسلماً فتنصر ، أو نصرانيا فأسلم . وقد ترجها في (Blochet : Op, المحرد بلي ومو مترجم في (Matelots) . انطر أبا شامة (كتاب الروستين ، س ٣٤٦ ، ٣٨١ ، ٣٨١ ، ٣٨١ ، هو (Kemchebeh) .

 ⁽٧) هذا النط غبر واسح في س ، وكدلك بسس المكلمة السابقة له .

القاهرة في رابع عشريه . ورحل السلطان عن آمد ، وعبر الفرات بريد حلب ، فلك عَيْن تاب (۱) وغيرها ، و نزل على حلب ب بكرة يوم السبت سادس عشرى المحرم وقد خرّب السلطان عاد الدين زنكى بن مودود بن زنكى قلمتها (۲) في جادى من سنة ثمان وسبعين [خسمائة] . وتسلما [صلاح الدين] بصلح ، يوم السبت ثامن عشر صغر ، على أن تكون لعاد الدين سنجار . ومات تاج الملوك بُورى (۲) بن أيوب بن شادى في يوم الحيس ثالث عشريه بحلب . وسار عادالدين إلى سنجار . فولى الدين ندا بن الفضل بن سليان البانياسى ؛ وولى ياز كج قلمتها ، وجمل ابنه الملك بها زين الدين ندا بن الفضل بن سليان البانياسى ؛ وولى ياز كج قلمتها ، وجمل ابنه الملك الظاهر غياث الدين غازى (٥) ملكا بها ، ورحل عنها لئان بقين من ربيع الآخر . فدخل دمشق ثالث جمادى الأولى ، وأفام بها إلى سابع عشرية ؛ وبرز وسار إلى بَيْسَان (١) ، فعبر [نهر] الأردُن (٢٧) في تاسع جمادى الآخرة ، وأغار على بيسان فأحرقها وبهبها . وفعل فعبر [نهر] الأردُن (٢٧) بهدة قلاع ، وأوقع بكثير من الفرنج واجتمع بعين جائوت من الفرنج خلق ذلك (٢٤ ب) بعدة قلاع ، وأوقع بكثير من القري واجتمع بعين جائوت من الفرنج خلق كثير ، ثم رحلوا ، وأسر [السلطان] منهم كثيرا ، وخرب من الحصون حصن بيسان وحصن غفر بلاره وزرعين (٢٠) ، ومن الأبراج والقرى عشرة . وعاد إلى دمشق است بقين من عقر بعدى الآخرة ، ثم خرج في يوم السبت ثالث رجب بريد الكرك ، فنارله مدة ولم ينسل منه جمادى الآخرة ، ثم خرج في يوم السبت ثالث رجب بريد الكرك ، فنارله مدة ولم ينسل منه جمادى الآخرة ، ثم خرج في يوم السبت ثالث رجب بريد الكرك ، فنارله مدة ولم ينسل منه

⁽۱) فی س عنتاب ، وهی قلعة حصینة بین حلب وأسطاكیة ، وكانت تمرف بدلوك . (یادوت : معجم البلدان ، ج ۳ ، س ۲۰۹) . (۲) یتضح می (Blochet : Op. cit p. 157 N. 3) ، (۲) یتضح می آن المقریزی خلط هنا بین حلب وعراز .

⁽٣) انظر بعس أخياره في (Blochet : Op. cit. 157. N. 4)

⁽٤) في س ياركوح . (٥) في س ايلمازي . انظر (Blochet : Op. cit. p 157. N. 5)

 ⁽٦) فی س نسان بغیر ضبط ، وهی مدینة بین حوران و السطیر . (یا قوت سعجم البلدان ، ج ۱ ،
 ص ۷۸۸ ، و 3 ، البلدان ، ج ۱ ،

⁽۷) بغير ضبط فى س . (العلم يا توت : نفس المرجع ، ج ۱ ، س ۲۰۰ ، و .Blochet : Op. و . V ، م ، م ، ۲۰۰ ، و .Blochet : Op. و . V ، م ، ح ۳ ، (cit. p. 168 N. 4) منابرة المرابرة الآتية : " وكانت يومئذ بلدة عاصرة ، يزرع بها قصب السكر على عينها التي يقال لها عين جالوت ".

⁽۹) بغير ضبط فى س ، وهى بلدة بغور الأردن قرب بيسان وطرية . (يا قوت : معجم البلدان ح ٣ ، س ٦٨٨) . (١٠) مضبوطة على منطوقها فى (Blochet : Op. cit. p. 159) ولعلها ادرين أو زرين المذكورة فى O-Demembynes : Op. cit. p. 243, Le Strange : Palestine ادرين أو زرين المذكورة فى Under Moslems . 441.)

غرضاً. فسار إلى دمشق ، وقد وصل إليسه أخوه الملك العادل من من مصر فى رابع شعبان . فاجتمع السلطان بأخيسه الملك العادل على الكرك ، وقد خرج إليه بعسكر مصر ، وفى يوم الخيس خامس عشره رحل الملك المظفر تقى الدين من الكرك إلى مصر ، عوضا عن العادل وارتجع عن العادل إقطاعه بمصر ، وهو سبعانه ألف دينار فى كل سنة . فُجهز إليها الملك المظفر تقى الدين عمر بن شاهتشاه بن أيوب ، ومعه القاضى الفاضل ، وأنع على تقى الدين بالنيوم وأعمالها . مم القايات (١) و بوش ، وأبق عليه مدينة حاة وجميع أعمالها .

ووصل السلطان إلى دمشق النمان بقين من رمضان ، و بعث بالملك العادل إلى حاب في ثانى رمضان . فقدم الظاهر على أبيه مدمشق ومعه ياز كج (٢) ؛ وقدم شيخ الشيوخ صدر الدين وشهاب الدين بشير من عند الخليفة الناصر ، ليصلحا بين السلطان و بين عن الدين صاحب الموصل ، ومعهما القاضى محيى الدين أبو حامد بن كال الدين الشهرزورى ، و بهاء الدين بن شداد ، فأقاموا مدّة ورحلوا بغير طائل ، في سابع ذى الحجة .

وفيها ظهر بقرية بُوْضِيْر (٢) بيت هرمس ، فخرج منه أشياء ، منها كباش وقرودوضفادع يازَّهُر (١) ودَهْنَج (٥) وأصنام سنعاس وفيهاقتل شرف الدين بَرْ عُش على الكرك في ثانى عشرى

⁽۱) فى س العايات ، انظر س ۹۱ عاشية ۳ ، والعايات بالمنبا الحالية وحمكرها معاغة على حافة الصحراء العربية ؟ وبوش فى بى سوءت وممكرها بى سو يت نفسها .

⁽۲) فی س ترکوح . (۳) یوجد بمصر أربع قری بهسذا الاسم .Blochet : Op. cit. p. الله . والراحج أن المقصود هنا بوصیر توریدس بالهیوم ، التی تنل فیها حمروان بن محمد ، آخر ملوك بی أمیة سنة ۱۳۲ ه . (المفرخ ی : الواعط والاعتبار : ج ۱ ، س ۴۴ ؛ والفلقشندی : صبح الأعشى ، ح ۲ ، س ۴۸۱) .

⁽٤) بعبر ضبط فی س ، وهو حجر حفیف هش یسب إلیه توی غریبة فی مقاومة السموم ، ویسمی أیصاً بادزهر ، وهو امط درسی سمرکب من کلتین ، الأولی باد ومتناما طارد ، والثانیة زهر ومتناها سم . (محیط الححیط و .T ک من الله علی الله عند الله و الله الله و الله الله و ۲ ک من الله الله الله و ۲ ک من الله الله و الله و کا ک من الله و الله و کا ک من الله و الله و کا ک من الله و کا ک من الله و کا ک من الله و کله و

⁽ه) بغير ضبط فى س ، وهو جوهر كالزمرد ، ويتكون من معدن النحاس . (محيط المحيط ، و مكن النحاس . (محيط المحيط ، و Dozy : Supp. Dict.Ar.) أن الدهنج مسكن للسوم أيضاً . (٦) صبط هذا الاسم على منطونه فى (Blochet : Op. cit. p. 161) ، وله سمى مترجم إلى (Barghash) في (Rec. Hist. Or. 1. Index)

رجب ، فحمل إلى زُرْع (١) ودفن فى تربته . [و] فى سنة تسع وسبمين هذه وقعت (٢) بالوجه البحرى [قطع] برد كبيض الأوز أخربت ما صادفته من العامر ، ودَمَّرت الزروع ، وأهلكت كثيرا من لماشية والناس .

* * *

سنة ثما أين و خمسمائة في خامس المحرم توجهت قافلة بغلات وسلاح و بَدَل (٢) عرد إلى قلمتي أيلة وصدر وخرج من الشرقية جماعة يخفرونها مع قيصر و إلى الشرقية ، فأوصلها إلى أيلة وصدر . وعاد في خامس عشريه ، وكان العدّوقد نهض إليها وعاد عنها . وأهلت [هـذه السنة] والسلطان بدمشق ، فبعث إلى الأطراف يطلب العساكر ، فقدم عليه ابن أخيه تتى الدين بعساكر مصر ومعه القاضي القاضل . [و] خرج السلطان من دمشق يوم الثلاثاء النصف من ربيع الأول إلى جِشر الحَشَب (٤) ، وقدم الملك العادل من حلب — ومعه نور الدين بن قرا أرسلان (٥) — إلى دمشق يوم الخيس رابع عشريه ، وخرجا إلى المحسوة (٢) . فرحل السلطان في ثاني ربيع الآخر من رأس الماء يريد الكرك وخرج تتى الدين في عسكر مصر ، ومعهم أولاد الملك العادل وأهله ، يوم الأربعاء مستهله ، وضاروا إلى أيلة ، ووصلوا إلى السلطان في تاسع عشره وهو على الكرك . وسارت أولاد فساروا إلى عادى عشريه ، فلقوا العادل وهو على الفوار في خامس عشريه ، ووصل معهم زرافة . فاجتمعوا به وساروا إلى حلب ، ومعهم بكش (٧) من عين الدولة الياروق ، وعلى زرافة . فاجتمعوا به وساروا إلى حلب ، ومعهم بكش (٧)

⁽۱) بنیر صبط فی س ، و هو اسم یطلق علی بلاد بملسطین والأردن Le Strange : Palestine) . Under Moslems, p. 556 · also Index) .

 ⁽٣) المقصود بهذا اللفط حماعة من الحمد أرسلت خصيصا لإبدال ما هالك من الذين طالت إلماستهم .
 واستحقوا الرجوع إلى بلادهم . انظر (Dozy : Supp Dict. Ar.) .

^(؛) موضع بظاهر دمشق ، ويعرف أيضاً بمنازل العساكر . (أبو شامة : كتاب الروستيب ، س ٢٦ ، ٢٥٩ ، في (Rec. Hist. Or. IV.) في س قرارسلان .

 ⁽٦) بغير ضبط في س ، وهي أول متراة القوافل الداهبة من دمشق إلى مصر . (باقوت : معجم الدلدان ، ج ٤ ، س ٢٧٥) .

⁽٧) كدا في س بفير صبط و برحج (Blochet : Op. cit. p. 162. N. 1) أن صحنه (الكلامة)

ابن سليمان بن جَندر (١) ، و تولى العسكر الحلبي على عمّان مدينة البلقاء (٢) في نامن جعادى الأولى ، ورحل عنها في نانى عشره إلى السكرك . وقدم العادل وابن قرا أرسلان إلى السكرك في سابع عشرة ، وعملت المجانيق إلى ليلة الحيس حادى عشريه ، ثم رُميت تلك الليلة . ورحل العسكر كله لخبرورد عن اجتماع الفرنج ، وساروا إلى اللّحُون (٢) ، و تول الفرنج بالواله (١) . ثم سار العسكر إلى ناحية البلقاء ، فنزلوا حسبان (متم بحاه الفرنج ، إلى نصف نهار الإثنين سادس عشريه . فرحل الفرنج إلى السكرك ، والسكر وراءهم إلى نابلس ، فهاجها (١) العسكر يوم الجمة سلخه . وحرقوها ونهبوها ؛ وساروا فأخذوا أربعة حصون (٢) ، و تولوا على جيئين (٨) ، و نقبوا قلمتها حتى وقعت ، وقتُل وساروا فأخذوا أربعة حصون (٢) ، و تولوا على جيئين (٨) ، و نقبوا قلمتها حتى وقعت ، وقتُل قصول والنقابين عدّة ، وأخذت عنوة وغم منها شيء كثير . ورحلوا في ليلتهم إلى زرعين و عبروا الأردن يوم الأحد ثاني جمادى الآخرة ، و تولوا الفوار رابعة .

ودخل السلطان دمشق يوم السبت سابعة ، ومعه عساكره كلها . وقدم أخوه العادل من حلب ، وأنته العساكر المشرقية وعساكر الحصن (٩) وآمد ؛ وساربهم يريدال كرك لأخذها من القرنج . فنازلها في رابع عشر جادى الأولى ، ونصب عليها تسعة مجانيق رماها بها . وقدمت الأمداد من الفرنج ، فرحل السلطان إلى نابلس ، ونهب كل ما من به من البلاد ؛ وأحرق بابلس وخربها ونهبها ، وقتل وسبى وأسر ، وأستنقذ عدة من المسلمين كانوا أسرى ، وسار إلى جينين ، وعاد إلى دمشق . فقدم عليه رسل الخليفة ، وهما الشيخ صدر الدين عبد الرحيم بن اسماعيل من أبي سعد أحد ، و [شهاب الدين] (١٠٠) بشير الخادم ، ومعهما خلع عبد الرحيم بن اسماعيل من أبي سعد أحد ، و [شهاب الدين] (١٠٠)

⁽۱) بعير مسط في س . الطر (Rec. Hist. Or. 1, pp. 663, 678) .

⁽٢) جهان واسعة بين دمشق ووادى القرى . انطى (Blochet : Op. cit. p. 162. N. 2) .

⁽٣) بعير صبط ق س ، وهو بلد بالأردن ، بينه وبين طرية عشرون ميلا . (ياقوت : معجم البلدان ،

ح ٤ ، ص ١ ه ٣) . (٤) بغير صبط في س ۽ انظر (Rec. Hist. Or. IV. p.248) .

⁽ه) بغير ضبط في س ، انظر (Blochet : Op. cit. p. 162N. 4)

⁽٦) في س فهجمها . (٧) في س اربع .

 ⁽٨) فى س حينين ، وبسير ضبط ، ومى بليدة بين تابلس وبيسان . (ياقوت : مسجم البلدان ح ٢ ،
 س ١٨٠) . (٩) بقصد المؤلف حصن كيفا ، وهو قلعة عظيمة منسرفة على دجلة بين آمد
 وجزيرة ابن عمر من ديار بكر . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٢ ، ص ٢٧٧) .

⁽١٠) انظر س ٨٦، وكذلك ابن الأثير (السكامل في التاريخ ، ج ١١، ض ٣٣٥) .

للسلطان والملك المادل ، فلبساها . وطلب (۱) [الرسولان] تقرير الصلح بين السلطان و بين عن الدين صاحب الموصل ؛ فلم يتقرّر بينهماصلح ؛ وخرجا من دمشق ، فماتا قبل وصولهما إلى بغداد . وخلع السلطان على جميع العساكر ، وأذن لهم فى المسير إلى بلادم ، بعد ما أعطام شيئا كثيرا ، فساروا . وفى نصف شعبان سار المظفر تقى الدين بعساكر مصريريد العود إلى القاهرة ، وقر ثت وصية سلطانية ، تصمنت ولاية الملك العزيز عمان ابن السطان لمصر مكفالة ابن عمه تقى الدين عمر ، وولاية (٢٠ ا) الملك الأفضل [أكبر أبناء السلطان (١)] على الشام بكفالة عمه العادل صاحب حلب ؛ وأنَّ مذة الكفالة إلى أن يعلم المسلمون باستقلال كل واحد يالأمر ، ويستقر الكافلان فى خبزيهما وما بأيديهما ، ومن عُدم من الولدين قام الأمثل من إخوته مقامه ، أو من الكافلين قام الباقى منهما مقام الآخر ، واستُحيف الحاضرون من الأمراء ؛ وولى قراءة العهد بذلك القاضى المرتضى بن قريش . وسومح بهلالى البهنسان) من الأمراء ؛ وولى قراءة العهد بذلك القاضى المرتضى بن قريش . وسومح بهلالى البهنسان)

⁽۱) و س وطلاً (۲) الطر (Lane-Poole : Saladin, Table II., in pocket) . (۱)

⁽٣) البهنسا مدينة بصعيد مصر الأدنى غربي النيل ، وتصاف إليها كورة كبيرة ، وهي عاممة كثيرة الدخل . (ناقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، ص ٧٧١ ؟ والمفريرى : المواعظ والاعتبار ، ج ١ ، ص ۲۳۷ -- ۲۳۸) . ومي الآن قرية صعبرة قرب سي مزار (Enc. Isli Art. Bahnasā) . والهلالي المكوس التي تحيي فوف الحراح بالديار المصرية ، وفيها يقول المقريزي (المواعط والاعتبار ، ج ١ ، ص ١٠٣ وما معدها) ما نصه : " أعلم أن مال مصر فى زمننا يقسم إلى قسمين : أحدها يقال له خراحى ، والآخر يقال له هلالي - فالمال الحراحي ما يؤخذ مسانهة من الأراضي التي تزرع حبوبا وتحلا وعنيا وفا كهة ، وما يؤخد من العلاحين هدية ، مثل العنم والدجاج والكشك وعيره من طرف الريف والمال الهلالى عدة أبواب ، كلها أحدثوها (كدا) ولاة السوء شيئاً بعد شيء وأول من أحدث مالا سوى مال الحراج بمصر أحمد بن محمد بن مدير ، معد سنة خسين ومائتين ، فإنه كان من دهاة الناس وشياطين السكتاب . فابتدع في مصر بدعا سارت مستمرة من بعده لا تقمين : فأحاط بالنطرون ، وحجر عليه بعد ما كان مباحا لجميع الناس ، وقرر على السكلا الذي ترعاه البهائم مالا سماه المراعي ، وقرر على ما يطعم الله من البحر مالا وسماه المصايد ، إلى غير دلك . فاهسم حينئذ مال مصر إلى خراحي وهلالي ، وكان الهلالي يعرف في زمنه بالمرافق والمعاون . فلما ولى الأمير أبو العباس أحمد بن طولون إمارة مصر ، وأضاف إليه أمير المؤمنين المعتمد على الله (١٠٤) الخراح والثعور الشامية ، رغب وتنزه عن أدناس المعاون والمرافق ، وكنت بإسقاطها فى حميم أعماله ، وكانت تبلغ بمصر غاصة مائة ألمب دينار فى كل سنة ... ١٠. ... ثم أعيدت الأموال الهلالية في أثناء الدولة الفاطمية عند ماصففت ، وصارت تعرف بالمكوس . فلما استبد السلطان الناصر صلاح الدين أبو المظفر توسف بن أبوب علك مصر أمم بإسقاط =

وهو ألف وماثنا دينار ؛ وسومح بالأتبان ، وما تَقْصُر عن ألني دينار ؛ ومنع من ضمان المزر والحر والملاهى ، وتُرك ما كان يؤخذ من رسم ذلك السلطان بديار مصر . وخرج السلطان من دمشق يريد البلاد الشرقية ؛ فأقام بحماة بقية السنة ، وكان تزوله عليها في عشرى ذى القعدة .

وفى هذه السنة أقيمت خطبة فى سابع المحرم عند قبر سَارِية (۱) يِلِحْف (۲) الجبل ، فى غير بنيان و بغير سكان ، وتم ذلك بعصبية جماعة . ثم أحدت جامع عند قبة موسك (۲) و بقيت سنين . و بلغ النيل ثلاث عشرة إصبعا من تسع عشرة ذراعا ، فأضر ذلك بالقرى ، وخرج أهلها منها لسقوط جدرانهم . وغرقت البساتين والأقصاب ، و فاضت الآبار ، و انقطعت الترع (٤) ، وكثر الضرر ، كا حصل فى سنة أربع وأربعين و خسمائة .

و[فى هـذه السنة] مات السلطان أبو يعقوب يوسف بن عبـد المؤمن بن على ملك المغرب، لسبع خلون من رجب. ومات إيّلنازي[بن نجم الدين]بن ألبي (١) بن تَمُر تاش بن إيلنازي بن أرتق الأرتق قطب الدين (١)، صاحب ما ردين (٧)، في جمادي الآخرة. وفيها مات

⁽۱) بعير صبط في س . وهذا القهر من مرارات القاهرة ومشاهدها ، وهو بالقرافة ، وصاحبه ساريه ابن أبي زنيم البيدائي ، وهو الدى ماداء الخليفة عمر بن المطاب على المنبر " ما سارية الجلل ! " . (ياقوت : معجم البلدان : ح ١ ، ٧٨٨ ، ح ٣ ، س ١٦٤ ، ح ٤ ، ص ٢٤٧ ، ٨٥ ، ٥٥٥)

⁽٢) أي فاعدة الحل . (محيط المحيط) .

⁽٣) نمير صيط في س ، ولعله مبر موسك بن المحلى بن رعيم الأكراد البحثية . (اطر اب الأنير : السكامل في التاريخ ، ح ٩ ، س ١٩٤) . هـدا وقد كان السنطان صلاح الدين ان خال اسمه عر الدس موسك ، منشئ تنطرة الموسكي بالقاهرة ، غير أنه مات بدمشق سنة ١٨٥ ه . (المقريزي : الواعط والاعتبار ، ج ٢ ، س ١٤٧) . (انظر س ٣ ١) . () في س التراع .

⁽٥) في س التي . وجع ابن الأثير (الـكامل في التاريخ ، ج ١١ ، س ٣٣٥) .

⁽٦) ضطت هذه الأسماء على منطوقها في (Blochet : Op. cit., p. 165)

⁽٧) قلعة حصينة على قنة حِبل الجزيرة ، مشرفة على نصيبي . (ياقوت : معجم الجدال ج ٤ ، س ٣٩٠) .

آقسنقر الساقى ، صهر قراجا الهمام ، بحلب فى يوم الجمعة حادى عشر رجب . وفيها رسم السلطان بتقييد أولاد [الخلفية] العاضد [الفاطمي] ومن بق من أقار به .

* * *

(تتمة (۱) سنة ثما نين و خمسهائة). أول الحرم يوم الاثنين ، فيه ابتدى بالتدريس في المدرسة الفاضلية بدرب ملوخيا من القاهرة . وفي خامسه توجهت القافلة بالبدل المجرد (۲) إلى قلمتى صدر وأيلة مع قيصر والى الشرقية . وفي سابعه أقيمت الخطبة عند قبرسارية بلحف الجبل في غير بنيان ولا سكان . وفي المنه وردت كتب السلطان من دمشق ، باستدعاء المساكر ، وجمع الأموال والأسلحة والأمتعة . وفي حادى عشره كانت فنة بين العرب الجذاميين ، فخرج عسكر إلى الشرقية . وعدى الملك المظفر إلى الجيزة بأولاده ، لدعوة عملها الطواشي قراقوش (۲) عندقناه طركة (١) ، وعاد من الغد . وفي المن عشر وردت كتب السلطان من دمشق ، لاستنهاض المساكر لغزاة السكرك ، وأن يستصحبوا من الراجل ماقدروا عليه فبرزت الخيام إلى بركة الجب في عشرية وخرج من الغد الملك المظفر تتى الدين النائب بمصر . وفي اللي عشريه ورد الخبر من ناظر قوص بغرق أربع جلاب (۵) ، بها ألف وثلثائة رجل من الحجاج ، هلكوا وعاد بالقافلة العائدة ، وكان العدو قد نهض إليها ، ثم عاد عمها . وفي سلخه ورد الخبر بأن المؤيد سيف الإسلام مَلكَ بلاد الين ، واعتقل خطاب بن منقذ بزيد .

[وأهَّل] صفر ، فى رابعه ورد الخبر بوصول تا نوتى بجم الدين أيوب وأسد الدين شيركوه ، إلى المدينة النبوية ، ودفنهما بها . وكان قد مُحِل بهما إلى قوص ، وعدّى بهما من بحر عيذاب

⁽۱) هدا بدء هامش مكتوب على ورقتين منفصلتين فى س ، بين صفحتى ۲۲ ب ، ۲۵ ا. وليس لما ورد به وجود فى س . (۲) الطر س ۸۳ ، ويلاحظ أن هـنده الأخبار وبعض ما بعدها قد تقدم ذكره . (۳) فى س قراغوش ، وبالهامش العبارة الآتية بخط مخالف: " ذكر ابن الأثير أن هذا قراقوش بالقافين ، وأنه هو الذي عمر قلمة الجبل ، والمؤلف يسميه قراغوش ، والله أعلم " . انظر ص ۲۰ ، عاشية ۸ .

⁽ ع) في س الناطرة ، بغير ضبط ، انظر (p. Omar Toussoun : Op. clt. T. l.l., p. 190 انظرة ، بغير ضبط ،

⁽ه) أبوع من سفن التجارة خاس بالبحر الأحر ، ومفرده جلبة . (Dozy : Supp. Dict.A r.) .

إلى المدينة ، وكان سيرها في أول السنة الماضية . و في سادسه سار الأسطول ، وهو أحدوثلاثون شينيا (١) وحراقة و في سابعه جرت فتنة بين الأشاعرة و الحنا بلة ، سبها إنكار الحنابلة على الشهاب الطوسي تكلمه في مسألة [من مسائل] الكلام في مجلس و غظه . و ترافعوا إلى [الملك] المئلام في مجلس و غظه . و ترافعوا إلى [الملك] المئلفر بمخيمه ، فرسم برفع كراسي وعظ الفريقين ؛ وقد أطلق كل من الفريقين لسانه في الآخر . وفي ثامنه وقع مطرعظيم ، ورعد قاصف وربح عاصف ، و برق خاطف و برد كثير كبار (٢) . في في المسكر المبرز بلاء شديد ، وعطبت الثمار ، وتفسّخت الأشجار ، وانقعر النخل ، وعت في بالمسكر المبرز بلاء شديد ، وعطبت الثمار ، وتفسّخت الأشجار ، وانقعر النخل ، وعت الجائحة الثمار والزروع ، التي لم تُحصد وما حصد ، وتلفت المقائىء . وفي عاشره عقد مجلس المخاصلة ما بين] ان شكرو ابن عثمان : فتسلم ابن عثمان الدواوين ، بعد أن أخذ خطه بزيادة خسة عشر ألف دينار على الارتفاع ؛ ثم صُرف بابن شكر في ثالث عشره .

[وأهَّل] شهر ربيع الأول. في تانى عشره سار المظفر تقى الدين من بركة الحب ، يريد السلطان بدمشق . وعاد ابن السلار إلى القاهمة ما تُباً عن المظفر . وعاد ابن شكر ناظرُ الدواو بن [إلى القاهمة ؟] في خامس عشره ، ومعه ولد المظفر ، فخرج الناس لتلقيه

[وأهل] شهر ربيع الآخر . في عشريه قدم المظفر على السلطان [صلاح الدين] بالقرب من الكرك .

[و] في عاشر جمادى الآخرة أخلت أهل بلبيس [الدتهم] في ليلة واحدة ، وقد سمموا بمسير الفرنج إلى فاقوس . واضطرب الناس القاهرة ومصر والجيرة ، فسميت الهجة الكدابة . وقدم الخبر بأن سيف الإسلام قتل خطاب بن منقذ ومثّل (٢) به ، واستصفى أمواله بالمن ، وقبض على ألزامه . وكان العسكر عقيب الهجة خرج إلى بلبيس ، فنهبها الغلمان ، وأخذ الفرنج نحو ما ثنين وعشرين أسيراً ، وساقوا أغناماً لا تدخل تحت حصر .

وفى رابع عشرى شعبان قدم المظفر تنى الدين إلى القاهرة بالمسكر ، بعد شدّة لحقتهم في طريقهم . وفي ذي العقدة وردكتاب سيف الإسلام بأنه فتح باليمن مائة وثلاثة و. بعين

⁽۱) في س شيني . (۲) في س و برد كبير كبار .

⁽٣) في سوقتله

حصنا ، وقدم أهسل خطاب بن منقذ وأخوه محمد إلى مصر . وخرج تقى الدين [ابن] أخى (١) صلاح الدين إلى البحيرة ليكشف أحوالها . و[كان] معه كاتبه الرضى بن سلامة ، فاستدفع من الدواو ين حساباتهم ، وساربها على بغل صحبة تقى الدين ، فأرسل الله صاعقة من السماء أحرقت البغل وما عليه من الحساب ، وعاد تقى الدين (٢) .

**

[سمنة إحدى و ثما نين و خمسهائة]. وأهلت سنة إحدى و ثمانين ، فسار السلطان و بلغ حران في يوم الجمعة ثامن عشرى صفر ، فقبض على صاحبها مظفر الدين كوكبرى (٢) ، واستولى عليها . ورحل عنها في ثاني ربيع الأول ، فوافته رسل الملك قلج (٤) أرسلان بن مسعود [السلجوق] صاحب الروم ، باتفاق ملوك الشرق بأحمهم على قصده ، إن لم يَعُد (٥) عن الموصل وماردين . فسار يريد الموصل ، وكاتب الخليفة بما عنم عليه من حصر الموصل ، وتزل عليها وحاصر أهلها وقاتلهم . فورد الخبر عوت شاه (٢) أرمن بن سقان [الثاني ناصر الدين محمد بن إبراهيم] صاحب خلاط (٩) في تاسعر بيع الأول ، فرحل [صلاح الدين] في آخره يريد خلاط ، أم عاد ولم يملكها ، [وسار] إلى مَيَّا فار قين (٨) فتسلها . ثم عاد إلى الموصل ، وتزل على دجلة في شعبان ، وأقام إلى رمضان ، فرض مرضًا مخوفًا ، فرحل في آخر رمضان ، وهو لما به في شعبان ، وأقام إلى رمضان ، فتقرر فيها الصلح بينه و بين المواصلة في يوم عَرَفة ، وخُطب وقد أيس منه . فنزل بحران ، فتقرر فيها الصلح بينه و بين المواصلة في يوم عَرَفة ، وخُطب

⁽١) في س أخو ، وليس بالمراجع المتداولة في هذه الحواشي ما يشير إلى أخ اصلاح الدين بهذا اللقب.

⁽٢) آخر الهامش المشآر إليه بصفحة ٧٨ حاشية ١ .

⁽٣) بعير ضبط في س ، انظر يا قوت (معجم البلدان ، ج ٣ ، ص ٣٤١) .

⁽٤) فى س قلح . (٥) فى س نضم الياء وفتح العين ، والطاهر أنالمؤلف عكس موضع الحركتين خطأ . (٦) فى س شاهر من بن سقان ، وقد أصيف ما بين القرسين من

⁽Blochet : Op. cit. p. 166) . انظر أيضاً ابن الأنير (الكامل في التاريخ ، ج ١١ ، س ٣٣٨) .

⁽۷) بغیر ضبط فی س ، وهی قصبه أرمینیه الوسطی . (یاتوت معجم البلدان ، ج ۲ ، ص ۴ • ٤ ؛ و ۷ ، و ۷ ، و ۷ ، و ۷ ، و ۱ ،

له بجميع بلاد الموصل ، وقطعت خطبة السلحوقية منها ؛ وخطب له في ديار بكر وجميع البلاد الأرتقية ، وضُربت السكة باسمه ، وأمر بالصدقات جميع بمالسكه .

[و] فى (١) يوم الثلا امسابع ربيع الأول حدثت بمصر زلزلة ، وفى مشل تلك الساعة كانت [زلزلة] فى بعلبك أيضا . وفيه كانت بالإسكندرية فتنة بين العوام ، نهوا فيها للراكب الرومية ، فتُبض على عدّة منهم ومثل بهم (٢) .

ومات [في هدف السنة] الملك القاهم ناصر الدين محمد بن أسد الدين شيركوه صاحب هم ، ليلة عيد الأضحى ، واتهم السلطان ،أنه سمه : فإنه لما اشتد مرض السلطان تحدث بأنه يملك من بعده ومات فخر الدولة إبراهيم بن محمد بن (٢٠ ب) إبراهيم بن أحمد بن نصر الأسواني ابن أخت الرشيد والمهذب ابني الزبير فيها ، وهو أول من كتب الإنشاء للسلطان ، ثم كتب لأخيه العادل ، ومات (٣) سعد الدين بن مسعود بن معين الدين بآمد ، ومات الأمير مالك بن ياروق في منبح ليلة السبت مستهل رجب ، فحمل إلى حلب ودفن بها ، ومات مالك بن ياروق في منبح ليلة السبت مستهل رجب ، فحمل إلى حلب ودفن بها ، ومات آمنة خاتون بنت معين الدين [أنار] ، التي تزوجها السلطان [صلاح الدين] بعد نور الدين محود لما ملك دمشق ، وكانت وفاتها يوم الإثنين ثالث ذي العقدة .

[(1) و] فيها خرج المظفر [تقى الدين عمر] إلى كشف أحوال الاسكندرية . و شرع في عل سور على مدينة مصر بالحجر ، فلم يبت فقير ولا ضعيف إلا (٥) خطَّ فيه ساحة (؟) من درب الصفا إلى المشهد النفيسي ، وأتصلت العارة في خط الخليج إلى درب ملوخيا (١) بمصر حتى بين الكومين (؟) و بجوار جامع ابن طولون والكبش ، فُعمر أكثر من خسة آلاف موضع بشقاف

⁽ ۱ر۲) ما بين الرقين وارد بهامش الصفحة فى س ، ولم يشر المؤلف كمادته إلى المسكان المناسب اله من الذي ، وابست فى ب (۳۰ ب) .

⁽٣) بقية تلك الوميات واردة بهامش الصفحة في س ، وليس بالمن إشارة إلى مكانها المناسب منه ، مى موجودة فى ب (٣٠ ب) . على أنه لاشك فى وةوعها سنة ٨١ ه ه . انظر ٣٠ ب) . على أنه لاشك فى وةوعها سنة ٨١ ه ه . انظر ٤٠ نظر بدء بهامش الصفحة فى س ، قبل بدء كلام عن السنة التالية . وليس منها فى ب (٣٠ ب) شيء .

⁽٥) بغير ضبط في س ، والعبارة كلها إلى علامة الاستفهام بالمنن ، غير واضحة تماما .

⁽٦) في س المرخا . انظر المقريزي (المواعظ والاعتبار ج ٢ ، ص ٣٨) .

القَنْو^(۱) والخرشتف^(۲) وتراب الأرض. وتحوّل الناس لجهة جامع ابن طولون والبركة وجانب القلمة . وفى شعبان ورمضان وقع و باء بأرض مصر و [فشا] موت الفجأة ، و [كثر الوباء] فى الدجاج أيضًا .

* * *

سنة اثنتين و ثمانين و خمسمائة . وأهلت سنة اثنتين وثمانين ، وقد أبل السلطان من مرضه ، فرجل من حرّان ؛ [و] نزل حلب فى رابع عشر المحرّم ، ومر من حلب إلى حص ، فرتب أمورها وأسقط المكوس منها . و دخل إلى دمشق فى ثانى ربيع الأوّل ، وأستدعى ابنه الأفضل عليا من مصر ، لمنافرة كانت بينه و بين ابن عمه المظفر تقى الدين ، فقدم عليه بأهله وحشمه ، لسبع بقين من جمادى الأولى . وصرف العادل عن حلب ، وتقرّر عوضه بها الملك الظاهر غياث الدين غازى ابن السلطان ، وعوّض العادل الشرقية بديار مصر .

وصُرِف المظفر تقى الدين عمر من ديار مصر ونيابتها ، فغضب لذلك ، وعبر بأسحابه إلى الجيزة يريد اللحاق بغلامه شرف الدين قراقوش التقوى ، وأُخُذْ بلاد المغرب وجعل مملوكه

⁽١) في س القند، وبغيرضبط. وألقر الحزف - محيط المحيط. وفي (Dozy : Supp. Dict. Ar.) القبرر الحجارة الكبرة . (٢) في س الحراشب ، بغير ضط ؟ والخرشنف هو ما يتحجر مما يوقد يه على ساه الحمامات من الأزيال وغيرها . هذا ومن أخطاط القاهرة خط الحرشنف ، بين حارة ترجوان والـكافورى ، ويتوصل إليه من بين القصرين ، ومدخله قبوأيعرف بقبو الحرشنب . وإنما سم, هذا الخط بالحرشنف لأن الحليفة المعز الفاطمي بني فيه الاصطبلات من هـــذه المـادة المنححرة . (المقريزي : الواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، ص ٢٧ . (٣) العبارة الآتية واردة في هامش على ورقة منفصلة بين الصحفتين ٥٦ ب ، ٢٦ : "كان إقطاع المطفر تنى الدين عمر البحيرة حيمها ومى بأربعائة ألف دينار ، والعيوم مثلًاثة ألم دينار ، وقاى وقايات ونوش وهي يسعير ألم دينار ؟ ثم عوض عن يوش بسمنود والواحات ، ومى بستين ألف دينار ، وفوة والمرّاحتين ومى بأربعين ألف دينار ، وحوف رمسيس وهو بثلاثين ألف ديبار ، والمرتب في كل شهر على الإسكندرية أاب وخسائة دينار " . ويلاحظ أن مدلول هـــده الأقسام الإدارية أيام الأبويين ليس كمدلولها الحالى ، فقد تعير حكم بعضها منذ عصر الماليك البحرية ، البضافته إلى عيره من الأعمال مع بقاء أسمائه ، ودرس اسم بعضها ألآخر ونسى : فسمنود مثلا كانت كورة بذاتها ، ثُم أَضيِهِتَ إلى عمل الفربية ؛ وكورة المزاحتين كانت تشمل ما جاور قناة الإسكندرية من جهة الشمال إلى البحر الأبيم المتوسط ، فضلا عن بعض الأراضي بالبر الشرقي من فرع النيل ، وكانت حاضرتها فوه . وكان يلي كورة المزاحتين بالجهات الغربية البحيرة ، ثم حوف رمسيس . راجع القلقشندي (صبح الأعشي ، ج ٣ ، ر P.Omar Toussoun : Op. cit. T. I. 1, 2. و ٤١٠ - ٣٧٩ ...

⁽¹⁾ في س بها الدين .

بورى (١) فى مقدّمته . فبلغ ذلك السلطان ، فكتب إليه يأمره بالقدوم عليه . فقبّح الأكابر عليه مشاقته (٢) السلطان وحذروه ، فأجاب وتوجه إلى دمشق ، فوصلها ثالث عشرى شعبان . واستمر على ما بيده من حماة والمعرة ومنبج وأضيف إليه ميافارقين ؛ وكتب إلى أصحابه فقدموا عليه من مصر ، ما خلازين الدين بورى (٢) مملوكة ، فإنه سار إلى المغرب ، وملك هناك مواضع الكثيرة] . ثم قصده صاحب المغرب وأسره ، ثم أطلقه وقدمه . ووصل الأفضل على بن السلطان من القاهرة إلى دمشق يوم الخيس سابع عشر جمادى الأولى ، وهو أول قدومه إليها . وسار الملك العزيز عثمان إلى ملك مصر ومعه عمه العادل أتابكا . وكان خروج العادل من حلب ليلة السبت رابع عشرى صفر ، فدخلا إلى القاهرة فى خامس رمضان .

ووقع الخلف بين الفريج بطرابلس ، فالتجأ القومص (١) إلى السلطان ، وصاريناسحه ؛ واستولى الإبرنس (٥) ملك الفرنج بالكرك على قافلة عظيمة ، فأسر من فيها ، وامتنع من إجابة السلطان إلى إطلاقهم ، فتجهز [السلطان] لمحاربته ، وكاتب الأطراف بالمسير لقتاله .

وفيها مات بمصر عبد الله بن أبى الوحش بَرِّى بن عبد الجبار بن النحوى ، ليلة السبت لثلاث بقين من شوال ، ومولده [بدمشق] في خامس رجب سنة تسع وتسعين وأر بعائة .

* * *

[سنة ثلاث و ثمانين و خمسمائة] وأهلت سنة ثلاث وثمانين ، وقد برز السلطان من دمشق لجهاد الفرنج يوم السبت أول الحرم ، وأقرابنه الأفضل على رأس (٧) الماء ، ونزل بُصْرَى (٨)،

⁽۱) فی س بوزته بغیر ضبط ، انظر (Blochet : Op. citt. p. 169, N. 5.) ، هــذا واصلاح الدین آخ اسمه تاج الملوك بوری . (Jane-Poole: Saladin, Table II, in pocket) .

 ⁽۲) فى س " نقنح الإكابر عليه مشاقة " .
 (۳) فى س بوزبه .

⁽٤) هو الـكونت رايمون صاحب طرابلس الدى تقدم دكره . (انظر ص ٥٩ حاشية ٢) .

⁽ه) هو الأمير أرنو صاحب السكرك الدى تقدم ذكره (انظر من ٦٤ حاشية •) .

⁽٦) بغیر ضبط فی س ، واسمه کا جاء فی (Enc. Isl. Art. Ibn Barri) أبو محمد عبد الله بری بن عبد الجباز ابن بری المقدسی المصری .

⁽٧) بغير سبط في س ، واسمها أيضاً الديلي . (O. Demombynes : Op. cit. p. 244. N. 1) .

 ⁽A) بعير ضبط فى س ، وموقعها بالشام من أعمال دمشق ، وهى قصبة كورة حوران . (ياقوت معجم البلدان ، ج ١ ، س ٢٠٤).

فأقام لحفظ الحاج حتى قدموا في آخر صغر . فسار إلى الكرك ، في اثنى عشر ألف فارس ، ونازلها وقطع أشجارها ؛ ثم قصد الشَّو بك (١) ، فغمل بها [مثل] ذلك ، وخرج الحاجب ونازلها وقطع أشجارها ؛ ثم قصد الشَّو بك (١ ٢٦) لؤلؤ على الأسطول من مصر ، وهو خسة عشر شينيا ، ليسير إلى الإسكندرية ، وخرج العادل من القاهمة في سابع الحوم إلى بركة الجب ، وسار إلى الكرك ، فرح على أيلة ، والتقي مع السلطان على القَر يَتَين (٢) ، وعادا لى الكرك ، فنازلاها في ربيع الأوّل . وضايق [السلطان] أهلها ، ثم رحل عنها ، ونازل طبرية ؛ فاجتمع من الفرنج نحو الخسين ألفا بأرض عكا ، ورفعوا صليب الصلبوت (٣) . فافتتح السلطان طبرية عنوة في ثالث عشرى ربيع الآخر ، وغاظ ذلك الفرنج وتجمعوا ، فسار إليهم السلطان ، وكانت وقعة حطَّين (١) ، التى نصر الله فيها دينه ، في يوم السبت رابع عشريه . وانهزم الفرنج بعد عدَّة وقائع ، وأخذ المسلمون صليب الصلبوت ، وأسروا الإبرنس أرناط صاحب الكرك والشو بك ، وعدَّة ماوك [آخرين] ، وقتل وأسر [من سائر (٥) الفرنج] ما لا يعد كثرة ، ثم قدِّم الأبرنس والإسبتارية (١) ، وضرب السلطان عنقه بيده ، وقتل جميع من عنده من الفرنج الدَّاوية والإسبتارية (٢) ، ورحل [السلطان] إلى عكا ، فنازلها سلخ ربيع الآخر ، ومعه عالم عظيم . والإسبتارية (٢) . ورحل [السلطان] إلى عكا ، فنازلها سلخ ربيع الآخر ، ومعه عالم عظيم .

⁽۱) بعير صبط في س ، وهي قلعة حصينة في أطراف الشام بين عمان وأيلة والقلرم قرب الكرك . (يا قوت : معجم البلدان ، ح ٣ ، س ٣٣٢ ؛ اطر أيضاً (Blochet : Op. cit. p. 4/2. N. 1) .

⁽۲) بعیر صبط فی س ، ومی بلدة کبیرة من أعمال حمل ، وتدعی حوارین ، وبینها وبین تدمی مرحلتان . (باقوت : معجم البلدان ، ج ۳ ، س ۷۸) .

⁽٣) جاء في ابن الأثير (الكامل في التاريخ ، ج ١١ ، ص ٣٥٣) أن صليب الصلوت هو العليب الأعظم عند المسيحيين ، وأنهم يسمونه بهذا الاسم لأن " فيه قطعة من الحشب التي صلب عليها المسيح عليه السلام في رعمهم " . ولهدا العليب أخبار كثيرة منها ، فصلا عما سيرد فيا يلي ، أنه بقل إلى جزيرة قرص ، بعد خروح الصليبيين من الشام ، ثم استولى عليه المسلمون عند فتحهم لتلك الجزيرة سنة ٢٤٢٦ على أنه بني رقرص ، ورآه هناك أحد الرحالة الأوربيين سنة ١٤٨٨ م . راجم . Calada : Mainl بين المسلمون عند فقيا في س ، وهي قرية بالشام بين أرسوف وقيسارية . (يادوت : معجم البلدان ، ج ٢ ، ص ٢٩١١) .

⁽ه) في س منهم . (٦) يوجد في (١) Blochet : Op. cit. p. 173. N. 1) وسف مسهب المتل منهم . (٦) يوجد في (١٦ . المناقل المنافل واحداً عقط من رجال هاتين المينافل الدينية ، (٧) استثنى صلاح الدين من القتل واحداً عقط من رجال هاتين المينية الدينية بن (لاing: Knights Hossitallers. pp. 128 129) .

قال العلامة عبد اللطيف بن يوسف البغدادى: « كان السوق الذى فى عسكر السلطان على عكا عظيا ، ذا مساحة فسيحة ، فيه مائة وأر بعون دكان بيطار . وعددت عند طباخ واحد ثمانيا وعشر بن قدرا ، كل قدر تسع (أس غنم . وكنت أحفظ عدد الدكاكين ، لأنها كانت محفوظة عند شحنة السوق ، وأظنها سبعة آلاف دكان ، وليست مثل دكاكين المدينة ، بل دكان واحد مثل مائة دكان ، لأن الحواج فى الأعدال والجوالقات ، و يقال إن العسكر أننت منزلتهم لطول المقام ، فلما ارتحلوا غير بعيد ، وَزَن سَمَّان أجرة نقل متاعه سبعين ديناراً ، وأما سوق البرز المتيق والجديد ، فشى و يبهر العقل . وكان فى العسكر أكثر من أنف حام ، وكان أكثر ما يتولاها المغاربة ، يجتمع منهم اثنان أو ثلاثة و يحفرون ذراعين ويقطعون حطبا من البسانين التى حولهم ، و يُحَمَّون الما، في قدور ، وصارحاما يغسل الرجل رأسه بدرهم وأكثر » .

فلم يزل [صلاح الدين] على محاصرة (٢) عكا إلى [أن] تسلمها بالأمان ، في ثاني جمادي الأولى ، واستولى على ما فيها من الأموال والبضائع ، وأطلق ما كان مها من المسلمين مأسورا ، وكا وا أر بعة آلاف نفس . ورتب في كنيستها العظمى منبرا ، وأقيم فيها الجمعة ، وأقطع عكا لابعه الأفضل على ، وأعطى جميع ما للداوية من إقطاع وضياع للفقيه ضياء الدين عيسى المكارى . وسار الهذل بعسا كر مصر إلى تجدّلياً بالان ، فحصره وفتحه وغنم مافيه . وافتتحت عدة حصون حول عكا ، وهي الناشرة وفيسارية وحيفا وصفورية ومَعْلياً (٥) والشقيف والتو لع (٢)

⁽١) هذه السكامة مترحمة في (Blochet : Op. ctt. p 174) إلى (neuf) أي الرقم المددي تسمة

⁽٢) عبر ضبط في س ، ويطلق على النياب والأمتعة والأسلحة . (بحيط المحيط) .

⁽٣) فى س " فلم يزل على محاصرتها " . (٤) فى س " مجدل ياقا " بغير ضبط ، انظر (ياقوت : معجم الجله ال ، ح ٤ ، ص ٤١٨) ، وموقعها قرب الرملة . انظر أيصاً . (ها الأردن بالشام . (ه) فى س " معلما " بغير ضبط ، ومى من تواحى الأردن بالشام . (ياقوت : معجم الدادان ، ج ١ ، ص ٧٧٥) . (٦) فى س " التوله " بغير ضبط ، ومى قرية بالشام (ياقوت : معجم الدادان ، ح ١ ، ص ٧٧٥) .

والطُّور (1) ، ونهب ما فيها ، وسبيت النساء والأطفال ، فقدموا بما سد الفضاء ، وأخذت سبسطيّة (۲) ونابلس ، وكتب [السلطان] للخليفة بخبر فتيج هذه البلاد (۳) . ونزل المادل على يأفا ، حتى ملسكها عنوة ونهبها ، وسبى الحريم وأسر الرجال . ونازل المظفر تتى الدين عر تبنين (ع) ، وأدركه السلطان فوصل إليها في حادى عشر جمادى [الأولى] ، وما زال محاصراً لها حتى تسلمها في ثامن عشر بأمان ؛ وجلا أهلها عنها إلى صور ، وتسلم [السلطان] المدد والدواب والخزائن . وسار فأخذ صَر خد (۵) بغير قتال ، ثم رحل إلى صيداً ((۱) ، ففر أهلها وتركوها ، فتسلمها السلطان في حادى عشريه (٢٦ ب) . ونازل بيروت وضايقها ثمانية أيام ، إلى أن طلب أهلها الأمان ، فأجابهم واستولى عليها في تاسع عشريه . وأخذ جُبيل (٧) فكان من استنقذ الله من المسلمين المأسورين عند الفرنج ، في هذه السنة ، ما يزيد على عشرين ألف إنسان ، وأسر المسلمون من الفرنج مائة ألف أسير .

وهلك [في هذه السنة] القومص صاحب طرابلس . وقدم المركيس () أكبر طواغيت الفرنج به المعنى البلد . طواغيت الفرنج بإلى صور ، وقد اجتمع بها أم من الفرنج ؛ فتملّك عليهم ، وحصن البلد . فسار السلطان بعد فتح بيروت ، وتسلم الرملة والخليل و بيت لحم ؛ واجتمع بأخيه العادل ، ونازلا عَسْتَمَلان () في سادس عشر جمادي الآخرة ، ونصبا المجانيق عليها. ووقع الجد في القتال ،

⁽۱) مير صبط فى س ، وهو جبل على بعد أرسة فراسخ من طبرية . راجع .Blochet : Op. cit مير صبط فى س ، وهو جبل على بعد أرسة فراسخ من طبرية . راجع .P. 175. N. 9)

(۳) بغير صبط فى س ، ومى من أعمال نابلس راجع الرجع السله صلاح (۳) بنير صبط ، ومى بلدة سعيرة بن دمشق الدين إلى حاكم تنيس بعد وقعة حطين . (٤) فى س تدنين بعير ضط ، ومى بلدة صعيرة بن دمشق وصور ، وتقع فى جبال بى عامى المطلة على بلد باياس . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، ص ١٤٤) ، وراجع أيضاً (١٠ ١٠٠ م ١٠٠٠) .

⁽هو٦) بعير ضبط فى س فى الموضعين ، وصرخد بلد ملاصق البلاد حوران س أعمال دستق . وصداء مدينة على ساحل الثام من أعمال دمشق أيصاً . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٣ ، س ٣٨٠ ، ٣٣٤) . (٧) بغير صبط فى س ، وهى من أعمال دمشق ، على بعد أربعة فراسخ من بيروت . (ياقوت : معجم البلدان ، ح ٢ ، س ٣٢) .

⁽٨) يقصد المؤلف (Conrad, Marquis de Montierrat) الذي وصل الشام من أوربا قبل سقوط عكما بثلاثة أيام . (Stevenson : Crusaders In The East. p. 251)

⁽٩) تُوجِد في (Blochet : Op. cit. p. 179. N. 1) تفاصيل مهمة عن أخذ السلطان ذلك الحصن منها أن ملك بيت المقدس ورئيس الداوية نصحا لأهل البلد من الفرع بالتسليم سريعا ، فلم ينتصحوا حتى وقع الجد في الفتال .

إلى أن تسلم [السلطان] البلد في سلخه ، وخرج منه الفرنج إلى بيت المقدس بعد أن ملكوه خسًا وثلاثين سنة . وتسلم [السلطان] حصون الداوية : وهي غزة والنَّطْرُون (١) و بيت حِبْرِيل (٢) . وقدم عليه بظاهر، عسقلان ابنه العزيزعثمان من مصر ، و [وافته (٣)] الأساطيل [و] عليها الحاجب لؤلؤ ، وكانت الشمس قد كُسفت ، قبل أخذ عسقلان بيوم ، حتى أظلم الجو وظهرت الكواكب ، في يوم الجمعة ثامن عشريه .

وسار السلطان -- وقد اجتمعت إليه العساكر -- يريد فتح بيت المقدس ، فنازله يوم الأحد خامس عشر رجب ، وبه حشود الفرنج وجميعهم (أ) . فنصب الجانيق ، واقتتل الفريقان أشد قتال ، استشهد فيه جماعة من المسلمين . وأيد الله بنصره المسلمين ، حتى تمكنوا من السور ونقبوه ، وأشرفوا على أخذ البلد . فسأل الفرنج حينئذ الأمان ، فأعطوه بعد امتناع كثير من السلطان ، على أن يعطى كل رجل من الفرنج عن نفسه عشرة دنانير مصرية ، سواء كان غنيًا أو فقيرا ، وعن المرأة خسة دنانير ، وعن كل طفل من الذكور والإناث دينارين . ثم صولح عن الفقراء بثلاثين ألف دينار . وتسلم المسلمون القدس ، يوم الجمعة سابع عشرى رجب ، وأخرج من فيه من الفرنج ، وكانوا نحو الستين ألفا ، بعد ما أسر وقبض [السلمان] من مال المفاداة (٧) ثلاثمائة ألف دينار مصرية ، سوى ما أخذه الأمراء ، وقبطت فيه الخيانة .

⁽۱) بعير ضبط في س ، وهو حصل كان للداوية قرب الرملة بجنوب فلسطين ، واسمه أيضا الأطرون . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ۱ ، س ۲۰) ؛ وانظر أيضا (۲) بعير ضبط في س ، وهو بليد بين بيت المقدس وغزة ، ويسمى أيضا بيت جبرين . (ياقوت : محجم البلدان ، ح ۱ ، س ۷۷٦)

⁽٣) أضيف ما بين النوسي للتوصيح ، وبعد مراجعة أبى شامة (كتاب الروصيتين ، ص (٤) في ٣١٦ ، في . Rec. Hist Or. IV) (٤) في س "حايمهم ".

⁽ه) في سائف . (٦) توجد في (١, ١٥) الوجد في Blochet :O.p. cit. p. 179. Ns. 1, 2) نوجد في الارة . (٦) قبالة أخذ صلاح الدين لبيت المقدس ، وهي من كتاب سيرالأباء البطارقة ، وبها تفصيلات أخرى نادرة . (٧) قبالة هذه السطور في ب (ص ٢٣١) العبارة الآتية :Ees Mahometans prement Jerusalem sur les" العبارة الآتية العبارة الآتية بالفرنسية ، ولا سياقبالة أسماء كبار الصليبين ، وربما كتبها المستشرق (Quatremère) أو (Blochet) بعده ، حين ترجم كل منهما جزءا من السلوك إلى الفرنسية .

والتحق من كان بالقدس من الفرنج بصور ، وتسامع المسلمون بفتح بيت المقدس ، فأتوه رجالا وركبانا من كل جهة لزيارته ، حتى (٧٧) كان من الجم ما لا ينحصر . فأقيت فيه الجمعة يوم الرابع من شعبان ، وخطب القاضي محيى الدين بن الزكي بالسواد خطبة بليغة ، دعا فيها للخليفة الناصر والسلطان صلاح الدين ؛ وانتصب بعد الصلاة زين الدين بن نجا ، فوعظ الناس. وأمر السلطان بترخيم المحراب المُمرى القديم ؛ ومُحل منبر(مليح من حلب، ونصب بالمسجد الأقصى ، وأزيل (٢) ما هناك من آثار النصرانية ؛ وغسلت الصخرة بعدة أحمال ماء ورد ، وبخرت وفرشت ؛ ورتب في السجد من يقوم بوظائفه ، وجعلت به مدرســة الفقهاء الشافعية . وغُلقت كنيسة قمامة (٢٠) ، ثم فُتحت ، وقُرّ رعلي من يرد إليها من الغرنج قطيعة يؤديها . وخرجت البَّشائر إلى الخليفة بالفتح ، و إلى سأتر الأطراف . ورحل السلطان عن القدس لخس بقين من شعبان يريد عكا ؛ وسار العزيز عثمان إلى مصر فكان آخر العهد به . وسار العادل مع السلطان ، فنزلا على عكا أوّل شهر رمضان ؛ ثم رحل [السلطان] منها ؛ ونزل على صور فى تاسعه ، وكانت حصينة ، وقد استعدّ الفرنج فيها ، فتلاحقت العساكر بالسلطان ، ونصب على صور عدَّة من الجانيق وحاصرها . واستدعى [السلطان] الأسطول من مصر ، فقدم عليه عشر شواني ، وصار القتال في البر والبحر ، فأخذ الفرنج خمس شواني . ووردت مكاتبة الخليفة على السلطان ، وفيها غلظة و إنكار أمور ، فأجاب بالاعتذار ، ورحل عن صور في آخر شوّ ال . وعادت العساكر إلى بلادها ، وأقام السلطان بعكا ، وسار العادل

⁽۱) لما أمر سلاح الدين بسمل منهر للمسجد الأقصى ، قيل له : " إن نور الدين محموداً كان قد عما بحلب منهاً ، أمر الصناع بالمبالغة فى تحسينه وإتقانه ، وقال هدا قد عملناه ليمسب بالبيت المقدس ، فعه النحارون فى عدة سنين ، لم يعسل فى الإسلام مثله ، فأمر [سلاح الدين] بإحضاره ، فحمل من . ونسب بالقدس ، ك . (ابن الأثير : الكامل فى التاريخ ٢ ج ١١ ، ص ٣٦٥) .

⁽٢) في س " وارال " .

itrange: أطلق المسلمون هذا الاسم على كنيسة القيامة ببيت المقدس منذ عصر صدر الإسلام Paleatine Under Moslems. p. 202.)

إلى مصر ، فطرق الفرنج قملة كوكب ، وقتلوا بها جماعة من المسلمين ، ونهبوا ماكان بها . وأثنه على عكا رسل الملوك بالتهنئة من الروم (١) والعراق وخراسان بفتح بيت المقدس .

وفي هذه السنة ، أعنى سنة ثلاث وثمانين وخسمائة (٢٠) ، اجتمع الشمس والقمر والمريخ والزهرة وعطارد والمشترى وزحل و [أظفار (٣٠)] الذئب ، في برج الميزان ، أربع عشرة ساعة ، فاجتمع المنجمون كلهم ، وحكموا بكون طوفان الريح ، وأنه كأن وواقع ولا بذ ، فتنقلب الأرض من أولها إلى آخرها ، وأنه لا يبقى من الحيوان شيء إلا مات ، ولا شجرة ولا جدار إلا سقط . وكان (٤٠) معظم هذه الحكومة عن بلاد الروم (٥٠) . وأرجفوا بأنها هي القيامة ، فاتخذقوم الكموف والمغائر في الجبال ، و بالغوا في الاعتداد لمول ذلك اليوم . وقال القوم : ه كتب القدماء كلها أحالت على هذا الاجتماع ، و إن فيه دمار الدنيا » . وكان ذلك في مسرى ، وفي جادى الآخرة السابع والعشرين منه ، [وهو] يوم الثلاثاء مع ليلة الأربعاء إلى يوم الأربعاء فلم تهب ريح ، ولا تحرك نيل مصر ، وهو في زيادته في مسرى ؛ ومن العادة أن تهب الربح من العصر إلى العشاء في وجه الماء ، ليقف بإذن الله ، فتكون فيه الأمواج ، فلم يحدث تلك الليلة ، ولا ثاني يوم ولا قبلها بيوم ، شيء من ذلك . وطلع الناس بالسُرُج الموقدة على السطوحات لاختبار المواء ، فلم تتحرك بار ألبتة . وكان أشد الناس إرجافا بهذا الكواك الروم ، فأكذبهم الله ، وسلط عليهم السلطان الملك الناصر صلاح الدين يوسف . الكواك الروم ، فأكذبهم الله ، وسلط عليهم السلطان الملك الناصر صلاح الدين يوسف . الكواك الروم ، فأكذبهم الله ، وسلط عليهم السلطان الملك الناصر صلاح الدين يوسف .

⁽١) بعد فتح بيت المقدس ، أرسل صلاح الدبن إلى إمبراطور الدولة الديزنطية إسحاق الثانى بعثاً ليخبره بما تم على يديه من الفتوح ، وليسلم إليه مائة وتسعبن رجلا من رعايا الدولة البيرنطية ، كانوا قد وقعو في يده أثناء حروبه صد الصليبين . ونتح عن هذا البعث أن عقد الإمبراطور والسلطان حلفا سنة ٥٨٥ هـ (١١٨٩) ، كان من آثاره عداء عواهل غرب أوربا للدولة البيرنطية .183 ، Op. cit. p. 183 (Camb. Med. Hist. Iv. pp. 488, 603)

 ⁽۲) عنا مثل جدید من أمثاة الحلاف بین النسختین س ، ب إذ اکتنی کاتب النسخة الثانیة (۳۲ ب ب بقوله " وفیها " بدل هذه العبارة کلها (۳) فی س الدئب ، وأطفار الذئب کواکب صفا.
 قدام الذئبین ، وها کوکبان أبیضان ، بین الموائذ والفرقدین ، (محیط الححیط) .

^{&#}x27;ce fut surtout de Roum : إلى (Blochet : Op. cit. p. 184) هذهالمبارة مترجة في (ar-Roum) qui fut maltraité par ce phénoméne sursaturel · · "

فأخذ كبارهم وكسرهم ، وملاً الأرض من الأسرى شرقا وغربا ، وأخذ القدس . وأصاب جماعة من كان يُر محف بهذه الربح آفات ، ما بين موت بعضهم واعتلال بعضهم .

وفيها خرج فى سادس عشر جمادى الآخرة قفل شامى إلى مصر، وهو أوّل تَقْل سلك بلاد الساحل ، بلاحق يدفعه ولا مكس يؤديه . وفيها سار قراقوش التقوى ، واستولى على القيروان ، وحار به ابن عبد المؤمن سلطان المغرب على ظاهر تونس فانكسر منه ، وأقيمت الخطبة فى ربيع الأوّل بتلك البلاد للسلطان صلاح الدين . فجم ابن عبد المؤمن ، وواقع قراقوش وهزمه ، فقر فراقوش فى البرية .

وفيها أمر [السلطان] بأن تبطل النقود التي وقع الاختلاف فيها وتضرر العامة بها ، وأن يكون ما يضرب من الدنانير ذهبا مصريا ، ومن الدراهم الفضة (١٦) الخالصة ، وابطل الدراهم السود لا ستثقال الناس الميزان (٢٦) ، فَسَرَ الناس ذلك .

* * *

(۲۷ ب) سنة أو بعو ثما نين [و خمسهائة]. فيها نازل السلطان حصن كوكب أياما ، ولم ينل منها شيئاً ، فأقام الأمير صارم الدين قايماز النجمى في خسمائة فارس عليها ، ووكل بصفد الأمير طفرل الخازنذار في خسمائة فارس ، و بعت إلى الكرك والشو بك الأمير سعد الدين كشبه (۲) الأسدى ، واستدعى الأمير بهاء الدين قراقوش الأسدى من مصر ، قاستخلف على عمارة سور القاهرة ، وقدم والسلطان على كوكب ؛ فندبه لهارة عكا ، فشرع في تجديد سورها وتعلية أبراجها ، بمن قدم به معه من مصر من الأسرى والأبقار والآلات والدواب .

وسار السلطان يريد دمشق ، فدخلها سادس ربيع الأول ، وقد غاب عنها سنة وشهرين وخمسة أيام ، كسر فيها الفرنج ، وفتح بيت المقدس . فلازم الجلوس في دار

⁽۱) الدراهم الفضة هي النقرة (انظر ص ٤٥ ، حاشية ۱) . أما الدراهم السوداء فأسماء على غير مسميات ، كدينار الأسطول والدينار الجيشي (انظر ص ٤٥ حاشية ٣) . وكل درهم منها معتبر في العرف بثلث درهم نقرة (القلقشندي : صبح الأعشى ، ج ٣ س ٤٤٣) .

⁽٢) في س بالميزان بكسر الباء . (٣) في س كمشبا . انظر ص ٨٠ ، عاشية ،

المدل بحضرة القضاة ، وكتب إلى الجهات باستدعاء الأجناد للجهاد . وخرج بعد خمسة أبام على بعلبك ، فوافاه عماد الدين زنكى بن مودود صاحب سنجار على أعمال حمص ، فنرلا على بحيرة قُدْس (1) . و بعث [السلطان] ابنه الظاهر وابن أخيه المظفر صاحب حماة فنرلا على بحيرة قُدْس (1) . و بعث السلطان] ابنه الظاهر وابن أخيه المظفر صاحب حماة لحفظ طريق أنطاكية ، وسار أول ربيع الآخر وشن الغارات على صافيتنا وتلك الحصون المجاورة] . وسار في رابع جمادى الأولى على تعبية (٣) لقاء العدو ، فأخذاً نظر شوس (٤) ، واستولى على ما بها من المغانم ، وخرب سورها و بيعنها ، وكانت من أعظم البيع ، ووضع النار في البلد فأحرق جميعه . وسار بريد جبلة (٥) ، فنازلها لا ثنتي عشرة بقيت منه ، وتسلمها بغير حرب . أخذ اللاذقية بعد قتال ، وغنم الناس منها غنيمة عظيمة . وسار إلى صهيون (١) ، فقاتل أهلها إلى أن ملكها ، في ثاني جمادى الآخرة . واستولى على [قلعتى] الشَّفْر و بَكاس (٢) وعدة عصون ، وأسرمن فيها، وغنم شيئاً كثيراً . فلمافتح بغراس (٨) ، بعث الإبر س ملك (٩) أنطاكية يسأل الصلح ، فأجيب إلى ذلك ، على شريطة أن يطلق من عنده من الأسارى المسلمين ، وهم النان إلى أن ملكها ، فأقام بها ثم سار إلى إلى أن ملكها ، فأقام بها ثم سار السلطان إلى حلب ، فأقام بها ثم سار النان وعاد صاحب سنجار إلى بلده ؛ وسار السلطان إلى حلب ، فأقام بها ثم سار

⁽۱) ورد هذا الاسم في (Blochet · Op. cit. p. 187. N. 1) بهذا الصط ، ولسكن ياقوت في (معجم البلدان ، ج ٤ ، ص ١٦ ه) صبطه بفتح القاف والدال ، ومن هذه البحيرة يخرج نهر العاصي .

⁽۲) ثم يرد دكر هذا البلد في معجم البلدان أياقوت ، وهو قرب بلدة عرقة (بكسير العبر) آخر عمل دمشق . شرقي طرابلس . أنطر (C. Demombynes: Op. cit. p. 117. N. 2

⁽٣) كذا بي س بعير صبط ، ومي سحيحة المة ، على أن نعبئة أكثر شيوعا . (محيط المحيط) .

⁽¹⁾ بغير ضط في س ، وهي آخر أعمال دمشق من البلاد الشامية الساحلية . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، ص ٣٨٨) . (٥) بعير ضبط في س ، وهي قلعة بساحل الشام ، من أعمال حلب قرب اللاذقية . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٢ ، ص ٢٠) .

⁽٦) بعير صبط في س ، وهي حصن من أعمال حمن ، قرب ساحل البحر . (ياقوت : معجم اللدان ، ح ٣ ، س ٤٣٨) .

⁽٧) بغیر ضبط فی س ، وهما فلمتان حصینتان فرب أنطاکیة ، علی رأس جبلبن بینهم ا واد کالحمدق . (یاقوت : معجم البلدان ، ح ۱ ص ۸۰۶ : ح ۳ ، س ۳۰۳) .

 ⁽A) بغیر ضبط فی س ، ومی مدینة فی لحب حبل اللــکام ، بینها و بین أنطاکیة أربعة فراسخ .
 (باقوت : معجم البلدان ، ج ۱ ، س ۱۹۳ – ۱۹۴) .

⁽٩) كان أمير أنطاكية في ذلك الوت (Boémond III) . (Rec. Hist Or. III. Index

عنها ، ودخل إلى دمشق في آخر شعبان . وما زال كمشبه (١) محاصرا للكرك حتى قسلم قلعتها ، ومعها الشو بك والسّلم (٢) ، وعدّة حصون هناك ، في رمضان . فلما وردت البشرى بذلك على السلطان سار من دمشق ، ونازل صفد حتى ملك قلقتها [بالأمان (٢) ، في رابع] عشر شوّال ، ولحق من كان فيها من الفرنج [بصور . ثم سار (١) إلى كوكب] وضايقها حتى تسلمها ، في نصف ذي القعدة (١٢٨) بأمان ، وأرسل أهلها إلى صور . فكثر بها جموع الفرنج ، وكاتبوا إفرنج صقلية والأندلس ، وكتب السلطان إلى الخليفة الناصر بخبر هذه الفتوح ، ورحل فنزل في محراء بيسان .

وفيها ثار بالقاهرة اثنا عشر رجلا من الشيعة فى الليل ، ونادوا : «يال على ! يال على !» وسلكوا الدروب وهم ينادون كذلك ، ظنا منهم أن رعية البلد يلبُّون دعوتهم ، ويقومون فى إعادة الدولة الفاطمية ، فيخرجون من فى الحبوس ، و يملكون البلد . فلما لم يجبهم أحد تقرّقوا .

وسار السلطان إلى القدس ، فحلّ به فى ثامن ذى الحجة ، وسار بعد التحر إلى عسقلان ؛ وحبهز أخاه العادل إلى مصر لمعاضدة الملك العزيز ، وعوضه بالسكوك عن عسقلان ، وكان قد وهبها له . ثم نزل بمكا .

**

[سمنة خمس و ثما نين و خمسها أله]. ودخلت سنة خمس وثمانين ، فسار السلطان عن عكا ، ودخل دمشق أوّل صفر ، فورد عليه في ثانى عشره ضياء الدين عبد الوهاب ابن سكينة ، رسول الخليفة الناصر ، بالخطبة لأبنه ولى العهد ، عدة الدنيا والدين أبى نصر محمد ، فأقيمت له . وجُهز الرسول ، ومعه ضياء الدين القاسم بن يحيى الشهرز ورى ؛ و بعث معه بهدايا وتحف وأسارى من الفرنج للخليفة ، ومعهم تاج ملك الفرنج والصليب الذى كان

⁽۱) فی س کشبا . (۲) بغبر ضبط فی س ، وهو حصن بوادی موسی علیه السلام بقرب بیت المقدَّس . (یاقوت : معجم البلدان ، ج ۳ ، س ۱۱۷) . (۳و٤) ما بین الأقواس موجود فی ب ۳۳ ب) ، ولکنه فی س محجوب بورقة ملصوقة فوقه .

فوق صخرة بيت المقدس ، وأشياء كثيرة . فدفن الصليب نحت عتبة باب النُّو بيي [وهو أحد أبواب دار الخلافة ببغداد (١)] ، وديس عليه ، وكان من نحاس مطلى بالذهب .

وحرج السلطان من دمشق فى ثالث ربيع الأول ، ونازل شقيف أرنون وهو منزعج ، لا نقضاء المدنة مع صاحب أنطاكية ، ولا جباع الغريج بصور ، واتصال الأمداد بهم . فكانت السلين من الغريج فى بلادهم الساحلية عدة وقائع ، قتل فيها من الغريج ني عدة ؛ وكثر القتل فى المسلين من الغريج فى بلادهم الساحلية الغريج فيهم . فرحل السلطان إلى عكا ، وقد سبقه الغريج ونولوا عليها . ونزل السلطان بمرج عكا ، وصار محاصرا للغريج ، والغريج محاصرين البلد . وتلاحقت به المساكر الإسلامية ، والأمداد تصل إلى الغريج من البحر . فلم يقدر السلطان على الوصول إلى البلد ، ولا استطاع أهل عكا أن يصلوا إلى السلطان . وشرع [السلطان] فى قتال الغريج من أول شعبان ، إلى أن تمكن من عكا ، ودخلها فى ثانيه ، فما زالت الحرب فائمة إلى رابع ومضان . فتحول إلى الخرو بة (٢٠) ، وأغلق من فى عكا من المسلين أبوابها ؛ وحفو ورتبوا عليه الرجال ؛ (٢٨ ب) فامتنع وصول المسلين إلى عكا . وقدم العادل بعسكر مصر الى عكا فى خسين قطعة ، وعليه إلحاجب لؤلؤ فى نصف شوال ؛ وقدم الأسطول من مصر إلى عكا فى خسين قطعة ، وعليه إلحاجب لؤلؤ فى منتصف ذى العقدة ، فبدد شعل مما كب الغربي ، وظفر ببطستين للغر نج . فاستظهر المسلون فى منتصف ذى العقدة ، فبدد شعل مما كب الغربي ، وظفر ببطستين للغر نج . فاستظهر المسلون فى منتصف ذى العقدة ، فبدد شعل مما كب الغربي ، وظفر ببطستين للغربي . فاستظهر المسلون عث الناس على الجاد ، وأرسل إلى أخيه سيف الإسلام طفتكين (٤٠) بالمين ، يطلب منه الإعانة الناس على الجاد ، وأرسل إلى أخيه سيف الإسلام طفتكين (٤٠) بالمين ، يطلب منه الإعانة الناس على الجاد ، وأرسل إلى أخيه سيف الإسلام طفتكين (٤٠) بالمين ، يطلب منه الإعانة الناس على المجاد ، وأرسل إلى أخيه سيف الإسلام طفتكين (٤٠) بالمين ، يطلب منه الإعانة الناس على المجاد ، وأرب الميا وقوى أسول الميا و قوى الميان الميا و قوى الميان إلى أخيه سيف الإسلام طفتكين (٤٠) بالمين ، يطلب منه الإعانة الناس على الميان ا

⁽۱) اخطر (Blochet : Op. cit P. 192. N. 2) . ، حيث يدكر أن الملوك والقصاد كانوا يتبلون الأرص قرب ذلك الموضع ، قبل دخول دار الخلافة العاسية . انطر كذلك ابن شاكر السكتى موات الوفيات ، ج ۱ ،س ۲۰۳ .

⁽٢) بغير ضبط في س ، وهي حصى بساحل الشام مشرف على عكا . (يا قوت : معجم البلدان ، ج ٢ ، س ٤٢٨) . (٣) جم ستارة ، وهي حائط خارجي مبني من الخشب أو غيره يحتمى وراءه المدافعون عن حصن أو سور . ويستخدم المهاجمون السستائر أيضاً للوقاية من قذائف العدو (Courtine) . ويقابل هذا اللفظ في الإنجليزية (Curtain) ، وفي الفرنسية (Dozy: Surpp. Dict. Ar.) في س طفيكن .

بالمال ، وإلى مظفر الدين قر⁽¹⁾ أرسلان صاحب العجم ، وكتب إلى الخليفة . ووصلت الأمداد إلى الفرنج ، وورد الخبر من حلب بخروج ملك الألمان (^(۲) من القسطنطينية ، فى عدة عظيمة تتجاوز الألف ألف ، يريدون البلاد الإسلامية ، فاشتد الأمر على السلطان ومن معه من المسلمين .

وتوفى فى هذه السنة حسام الدين سنقر الخلاطى (٢٠ ليلة الاثنين سابع عشرى رجب ، والأمير حسام الدين طُمَان (١٠ يوم الأربعاء ثالث عشر شعبان ، والأمير عز الدين موسك ابن جكو (٥٠ فى شعبان ، وهو ابن خال السلطان صلاح الدين . ومات شرف الدين أبو سعد عبد الله بن أبى عصرون بدمشق ، يوم الثلاثاء حادى عشر رمضان ، ومولده أو ل سنة اثنتين و سعين و أربعائة . ومات ضياء الدين عيسى الهكارى ، يوم الثلاثاء تاسع ذى القعدة بمنزلة الخروبة .

* * *

[سنة ست و ثما أين و خمسمائة] . ودخلت سنة ست وثمانين ، والسلطان بالخرو بة على (٢) حصار الفرنج ؛ وقدمت عساكر المسلمين من الشرق ومن بقية البلاد ، فرحل من الخرو بة لا ثنتى عشرة بقيت من ربيع الأول إلى (٢) تل كَيْسَان ، وتتابع مجى العساكر . وكلت أبراج الفرنج الثلاثة ، التى بنوها تجاه عكافى مدّة سبعة أشهر ، حتى علت على البلد ، وامتلأت بالعدد والعدة ، وطئوا كثيراً من الخندق ، وضايقوا البلد . واشتد خوف المسلمين ، واشتدت الحرب بين

⁽۱) يذكر (۱) يذكر (Blochet: Op. cit. 196. No. 1.) أن ملك المجم هذا هو قزل أرسلان عثمان صاحب أدر ببهان (انطر س على المسلم على المسلم المراطور الدولة الغر، ولحملته أخبار طويلة كاسباً تي هنا ، آخرها أن فر دريك سقط عن فرسه وهو بعبر نهر طرسوس (طشاى الحالي) يآ الصغرى ، فغرق ولم يصل من جيشه إلى عكاسوى شرذمة قليلة بقيادة ابنه (Frédéric, duc des ouabe) . (Frédéric, duc des ouabe) . (P. 452. N. 1.) evenson, Crusaders In The East. pp. 264-265; Rec. Hist. Or. IV. p. 452. N. 1.) في س الحلاملي ، و بغير ضبط . إنظر (197 في المحلم والصفحه) . (1) بغير ضبط (شس المرجم والصفحه) . هذا والأمير عز الدين أنشأ قنطرة الموسكي على الحليج السكير بالقاهي . المقريزي : المواعظ والاعتبار ، ج ، س ۷ مو الدي أنشأ قنطرة الموسكي على الحليج السكير بالقاهية . المقريزي : المواعظ والاعتبار ، ج ، س ۷ (۲) يوجد في نفس المرجم والصفحة (N.4) تفصيلات عن حصار عكا من كتاب سير الآباء (۷) موضع في من حرم عكا من سواحل الشام . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ۱ ، س ۲۹

الغرية ين ، حتى احترقت الأبراج الثلاثة . وخرج أهل عكا منها ، فنظفوا الخدق ، وسدوا الثغر ، وغنوا ما كان في الأبراج من الحديد ، فتقووا به . وكان بين أسطول المصريين و بين مراكب القرنج عدة ممارك ، قتل فيها كثير من الفرنج . ودخل ملك الألمان [بجيوشه] إلى حدود بلاد الإسلام ، وقد فني منهم كثير ، فواقعهم الملك عز الدين قلج بن أرسلان السلجوق ، فانكسر منهم ، فلحق به الفرنج إلى قونية وهاجوها (۱) ، وأحرقوا أسواقها ، وساروا إلى طرسوس يريدون بيت المقدس ، واسترجاع ما أخذ منهم السلطان من البلاد والحصون ، فات بها ملكهم . وقام من بعده ابنه (۲) ، فسار إلى أنطاكية . وندب السلطان كثيراً عن كان معه على حرب عكا إلى جهة أنطاكية ، ووقع فيمن بتى معه مرض كثير ؛ [وأس بتخريب سور (۳)] طبرية ويافا وأرشوف (۱) وقيدتارية وصيدا [وجبيل فحرب (۱ فلك) و] نقل من كان فيها إلى بير وت . وطمع وأرشوف (۱) الفرنج في السلطان لقلة من بق معه ، فركبوا لحربه ، ونهبوا وطاق (۱) الملك المادل . وكانت المسلمين معهم حرب ، انكسر فيها الفرج إلى خيامهم ، وقتل منهم آلاف ، فوهت فواه . غير أن المدد أتاهم ، ونصبو الحجاسيق على عكا فتحول السلطان إلى الخرو بة ، فواق فواه . غير أن المدد أتاهم ، ونصبو المجاسيق على عكا فتحول السلطان إلى الخرو بة ، فواق كتاب ملك الروم بقسطنطينية ، يخبر بوصول المنبر من عند السلطان ، و [كذلك] الخطيب والمؤذين والقراء ، وأن الخطبة أقيمت بالجامع القديم بالقسطنطينية للخليفة (۲) الناصر والمؤذين والقراء ، وأن الخطبة أقيمت بالجامع القديم بالقسطنطينية للخليفة (۲) الناصر [لدن الله] .

وسار ابن ملك الألمان عن أنطاكية إلى طرابلس في جيوشه ، وركب منها البحر إلى عكا ، فوصل إليها سادس رمضان ، فأقام عليها إلى أن هلك ثانى عشر ذى الحجة ، بعد ما حارب المسلمين

⁽۱) فی س هجموها . (۲) انظر س ۱۰۳ طشیة ۲ . (۳) ما بعر التوسین محجوب ورقة ملصقة فوقه فی س ، لکنه موجود فی ب (۳۴ س) .

 ⁽¹⁾ بغیر ضط فی س ، وهی مدینة علی ساحل الثام بین تیساریة ویافا . (یاقوت : معجم المبلدان ،
 ج ۱ ، س ۲۰۷) .

⁽ه) ما بين القوسين محجوب بورقة ملصقة فوقه في س ، لكنه موجود في ب (٣٤ ب) .

⁽٦) لفظ تركى معناه الخيمة ، حمة وطاقات . (محيط المحيط) .

⁽٧) الغالب أن هذا الكتاب نتيجة الحلف بين السلطان والإسراطور . انظر ص ٩٨ ، حاشية ١ .

فلم ينل منهم كبير غرض . ودخل الشتاء وقد طالت مدّة البَيْكَار (١)، وضجرت الساكر من كثرة القتال ، فرحل صاحب سنجار وصاحب الجزيرة وصاحب الموصل .

وفيها تولى سيف الدولة أبو الميمون مبارك بن كامل بن منقذِ شدّ (٢٦) الدواوين بديار مصر ، وباشر الأسعد بن مماتى معه الديوان في محرم .

**

[سنة سبع و ثما فين و خسمائة] ودخلت سنة سبع و ثمانين ، فسار الظاهر صاحب حلب [إليها] ، وسار المظفر إلى حماة . و بنى السلطان فى جمع قليل ، والحرب بين أهل عكا وأميرهم بهاء الدين قراقوش و بين الفرنج . ودخل فصل الربيع ، فوافت السساكر السلطان ؛ ووصل إلى الفرنج مددهم ، فضايقوا عكا وجدوا فى حصارها ، ونصبوا عليها المجانيق . وتوالت الحروب إلى أن ملكها الفرنج ، يوم الجمعة سابع عشر جمادى الآخرة ، وأسروا من فيها من المسلمين وكانوا ألوفا . وخرجؤا يريدون الحرب ، فواقعهم السلطان وكسرهم ووقع كلامه فى الصلح و إطلاق الأسرى ولم يتم . فلما كان فى سابع عشرى رجب ، بوز الفرنج بخيامهم ، واحضروا اسارى المسلمين ، وحملوا عليهم حملة واحدة قتلوا [فيها] بأجمعهم فى سبيل الله صبرا ، واليزك (٢٠٠٠) الإسلامى ينظر إليهم . فعمل المسلمون عليهم ، وجرت بينهما حرب شديدة ، وأتر فيها عدة من الفريقين .

ولما أهل شعبان سار الفرنج إلى عسقلان ، ورحل السلطان في أثرهم ، وواقعهم في رابع عشره بأرسوف . فانهزم المسلمون ، وثبت السلطان إلى أن اجتمع عليه المسلمون ، وعاد إلى

⁽١) لفظ فارسى معناه الحرب عامة .(١) لفظ فارسى معناه الحرب عامة .(١) وفي (Quatremère: Maml. 1. 2. p. 18. N. 19) أمثلة عديدة لأوجه استعمال هذا اللفظ منها "وصل الأمهاء من التجاريد والبياكير .

⁽٢) أقرب مرادف لهذا اللفظ كلة تغتيش ، ويسمى متولى هذه الوظيفة الشاد ، مضافا إليها جه الاختصاص ، مثل شاد الجوالى وشاد دار البطيخ والفاكهة وشاد مراكز الديد وشاد الزكاة . انفا (Q, Demombynes : Op. cit, Index III) . وكان عمسل شاد الدواوين بمصر — أيام الأيو والماليك — معاونة الوزير في مراقبة الحسابات ومراجعتها .

tremére: Maml. I. 1. وفي (Dozy: Supp. Dict. Ar.) ، وفي المسادة الطلائم (٣) لفظ فارسي معناه الطلائم (Dozy: Supp. Dict. Ar.) أمثلة كثيرة لوجوه استعمال هذا اللفظ ، منها "كان يزكه وطلايعه لا تنقطع عن الفر p. 225. N. 101

القتال ، حتى التجأ الفرنج إلى جدران أرسوف . ورحل السلطان فى تاسع عشره ، ونزل على عسقلان [يريد تخريبها، (١) لعجزه] عن حفظها ، ففرق أبراجها على الأمراء ، ووقع [الضجيج والبكاء فى الناس (٢٦) أسفا (٢٩٠) وغمًّا لخرابها ، وكانت من أحسن البلاد بناه ، وأحكها أسواراً ، وأطيبها سكنا ، فلم يزل التخريب والحريق فيها إلى سلخ شعبان .

قال الحافظ عبد العظيم المنذرى في المعجم (٢) المترجم : «سمت الأمير الأجل أياز بن عبد الله - يغني أبا المنصور البانياسي الناصرى - بقول : لما هدمنا عسقلان (١) أعطيت أنا برج الله الداوية ؛ وهدم خُطلُخ (٥) برجا وجدنا عليه مكتوبا « عُمِّرَ على يدى خطلج » ، وهذا من عجيب الاتفاق . وشبيه بذلك ما أخبرني [به] القاضي الأجل أبو الحسن على بن يحيى الكاتب قال : رأيت بعسقلان برج الدم ، وخطلج المعزى يهدمه - يعنى في شعبان . ورأيت عليه مكتوبا : عما أمر بعارته السيد لأجل أمير الجيوش - يعنى بدرا [الجالى] - على يد عبده ووليه خطلج في شعبان على يد خطلج ، وهدم في شعبان على يد خطلج ، وهدم في شعبان على يد خطلج ؟ » .

ثم رحل السلطان عن (٢٦) [عسقلان] ، وفد خر بت في ثانى رمضان ، ونزل على الرملة فخرب حصنها ، و [هدم] كنيسة لُد (٧٦) ، وركب إلى القدس جَرِيداً قدم عاد وهدم حصن النطرون .

⁽١ و ٢) ما يين الأقواس محجوب تحت ورقة ملصة، فوقه في س ، وهو موجود كله في ب (٣٥) .

⁽٣) راجع ملحوظات (Blochet : OP. cit. P. 204. N, 1) عن هذا الكتاب ، حيث يقول إنه معجم لتراجم الرجال ، وليس معجم النويا كما طن حاجى خليفة في كتابه كشف الطنوں . ولد المنذرى سنة ٨٠ هـ يمصر ، ودرس الحديث والفقه والأدب ، وبحر ح ديها حتى أصبح شيخ المدرسة الكاملية التي أسسمها الملك السكامل بن العادل بالقاهرة ، وكان من تلاميده إبن حلسكان صاحب وفيات الأعيان ، وتوفى سنة ٢٥٦ ه . (٤) في س بيروت . (انظر هس المرجم والصفحة (١٨. ١٤).

⁽a) ضبط هدا الاسم على منطوق سمى له في (Rec. Hist Or III. IV, Indices.)

⁽٦) فى س عنها . (٧) بغير صبط فى س . ومى قرية صغيرة قرب بيت المقدس . (ياقوت : معجم البلدان ، ج 1 ، س ٣٥٤) . انظر أيضاً (Blochet : Op. cit P. 205. N. 2) .

⁽٨) الجريدة الفرقة من المسكر الحيالة لا رجالة فيها (محيط المحيط) ، على أن المقصود من هسذه المعيارة من سدوه من متداولة في كتب المؤرخين — سبر السلطان على وجه السرعة ، دون أن يأخذ ممه أنقالا أو حشداً . وفي (.Dozy : Supp, Dict, Ar) أشلة عديدة توضح هذا المعنى ، منها " فجرد الفرنجي عسكره من أنقالهم وسار جريدة " .

وكانت بين المسلمين والفرنج عدة وقائع فى البروالبحر، فعاد السلطان إلى القدس فى آخر ذى القعدة . وقدم أبو الهينجاء السَّمين بعسكر مصر ، ووقع الاهتمام فى عمارة سور بيت المقدس وحفر الخندق .

وفيها مات علم الدين سليان بن جندر فى آخر ذى الحبحة . ومات الملك المظفر تقى الدين عمر ابن نور الدولة شاهنشاه بن أيوب بن شادى صاحب حماة ، وهو الذى أوقف منازل المعز بمصر مدرسة ، فى ليلة الجمعة تاسع رمضان ، ودفن بحماة . ومات نجم الدين محمد بن الموفق ابن سعيد ابن على بن حسن بن عبد الله الحكيوشانى (١) الفقيه الشافعى الصوفى ، يوم الأربعاء أبن عشرى ذى القعدة ، ودفن بالقرافة .

وفيها سُمُّ أمر الأسطول بمصر للملك العادل ، فاستخدم فيه من قبله ؟ وأفرد برسمه الزكاة بمصر والحبس (٢٠) الجيوشي بالبَرَّين والنطرون والخراج وما معه من ثمن القرظ وساحل السنط والمراكب الديوانية و إشْنين (٣) وطَنبَذَة . فاستناب العادل في مباشرة ذلك ، واستخدم في ديوان

⁽١) نسبة إلى خبوشان ، قصبة كورة استوا قرب نيسابور . (ياقوت : معجم البلدان، ج٢،٠٠٠).

⁽٢) العبارة الآتيسة منقولة عن المقريرى (المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، س ١٩٤) لتوضيع المقصود بالدين ، ولفسط معرفة ماتعين لديوان الأسطول تلك الأيام ، وهي : " وعين [صلاح الدين] لهذا الديوان الفيوم بأعمالها ، والحبس الجيوشي في البرين الشهرقي والعربي ، وهو من البر الشهرقي بهتين والأميرية والمنية ، ومن الدر العربي ناحية سفط ومهيا ووسيم والبساتين خارج القاهرة وعين له أيضاً الحراج ، وهو أشجار من سنط لا محصي كثرة في البهنساوية وسفط ريشين والأشمونين والأسيوطة والأخيمية والقوصية ، لم تزل بهذه النواحي لا يقطع منها إلا ما تدعو الحاجة إليه ، وكان فيها ما تبلغ قيمة العود الواحد مائة دينار ... وعين له أيضاً النطرون ، وكان قد بلغ ضمانه عمانة آلاف دينار . ثم أفرد لديوان الأسطول مع ماذكر الزكاة التي كانت تجي عصر ، وبلغت في سنة زيادة على خسيين ألف دينار ، وأفرد له المراكب الديوانية وعمالته صنى الدين عبد الله بن على بن شكر " انظر الحاشية التالية ، و : Omar Toussous) وعمالته صنى الدين عبد الله بن على بن شكر " انظر الحاشية التالية ، و : Op. cit. 1. 1, 2) السلطانية . (القريزي : المواعظ والاعتبار ، ح ١ ، م ١٨ ٤) .

⁽٣) فى س اشنى وملنبدى ، بغير ضبط ، واشنى هو ما تنطق به العامة ، وهى " قرية بالصعيد إلى جنب طنبذى على غربى النيل ، وتسمى هذه وطنبذى العروسين لحسنهما وخصبهما ، وهما من كورةالبهنسا" (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، س ٢٨٠ ؛ ج ٣ ، س ٥٠٠) .

الأسطول صنى الدين عبدالله بن [على بن] شكر . وأحيل الزرثة الجيوشية على غير الحبس الذي لهم .

وعظمت زيادة النيل وغَرَقُ النواحي ؛ وكثر رخاء الأسعار بمصر ، فأبيع القمح كل مائة أردب بثلاثين ديناوا ، والخيز البائت ستة أرطال بربع درهم ، والرطب الأمهات ستة أرطال بدرهم ، والموز ستة أرطال بدرهم ، والوز ستة أرطال بدرهم ، والعنب ستة أرطال بدرهم — في شهر بابه بعد انقضاء موسمه الممهود بشهرين ، والياسمين خسة أرطال بدرهم ، وثمر الحناء عشرة أرطال بدرهم ، والبشر الجيد عشرة أرطال بدرهم ، وما دونه خسة عشر رطلا بدرهم . وكثر بمصر والقاهرة التجاهر بمعاصي الله . وظفر الأسطول بمركب فيه اثنتان وعشرون ألف جُبنة (١٠٠١) كل حبنة قدر الرحي لا يقلها الراجل (٢٠) وحصلت بمصر زلزلة ، وهبت سموم حارة (١٠٠١) فيها إعطار ثلاثة أيام ، أتلفت الحضروات التي فضلت من الغرق . وانشقّب زَريْبة جامع المقس لقوة الزيادة ، وخيف على الجامع أن يسقط ، فأم بمارنها .

* * *

سنة ثمان و ثما نين و خمسمائة . وأهلت سنة ثمان وثمانين ، والسلطان بالقدس مجتهد في محارته . وفي ثالث المحرم نزل الفرنج على ظاهم عسقلان ، لقصد محارتها فما مُكِنّوا ، وواقعهم جماعة من الأسدية منهم بإزكج (٢) وغيره ، وتوالت الوقائع بينهم وفي صفر سارالملك الأفضل نور الدين على بن السلطان إلى البلاد الشرقية ، على ماكان بيد الملك المظفر تقى الدين عر [من البلاد (من البلا

⁽١) في س "... حبة كل حه قدر الرحى ".

⁽٢) بفس حروف هذا اللفظ متآكل ق س ، ولكنه واضح في ب (٣٦) .

⁽٣) في س يازكوح . (٤) أضيف ما بين القوسين من ابن شداد (النوادر السلطانية ، من ١٩٨٠ - (الدوادر السلطانية ، (Rec. Hist. Or. III) ، حيث العبارة مترجة (Rec. Hist. Or. III) ، ومنها حران والرها وسميساط .

التشريفات (١). ثم بزل الملك العادل أبو بكر عن كل ماله في الشام، ماخلا الكرك والشو بك والصَّلْت (٢) والبلقاء ونصف خاصَّة بديار مصر ، وعُوض البلاد الشرقية . وسار [السلطان] من القدس في أوائل جمادى الأولى ، وكتب يعود الملك الأفضل ، فعاد منكسر القلب إلى السلطان . و لحق العادل بحران والرها وقرر أمرها ، ثم عاد السلطان في آخر جمادى الآخرة .

وفى (٢٠ [جادى الآخرة] ملك الفرنج قلمة الداروم ، وخرج المسكر المصرى يريدون السلطان فك البرية . وأسر الفرنج منهم خسمائة رجل ، وأخذوا بحيم ما منهم ، وتبدد الناس في البرية . وأسر الفرنج منهم خسمائة رجل ، وأخذوا نحو ثلاثة آلاف جل ، وعادوا إلى خيمهم وقد طمعوا ؛ فقصدوا المسير إلى القدس ، ثم اختلفوا ونزلوا بالرملة ، و بعثوا رسلهم في طلب الصلح . فبرز السلطان من القدس

⁽١) في س وزنرل . ويلاحظ أن تلك التعديلات حدثث على أثر وناة تتى الدين.عمر ، واستيلاء ولده الملك المنصور بن تتى الدين على البلاد الجزرية ، بغير إذن السلطان صلاح الدين . وفي هذا يقول ابن الأثير (السكامل في التاريخ ، ج ١٢ ، ص ٥٤) ما نصه : " قد تقدم ذكر موت تني الدين عمر بن صلاح الدين واستيلاء ولده [الملك المنصور] ناصر الدين محمد على بلاد الجزيرة . فلما استولى عليها أرسل إلى صلاح الدين يطلب تقريرها عليه ، مسافا إلى ما كان لأبيه بالشام . فلم ير سلاح الدين أن مثل تلك البلاد تسلم إلى صي ، فا أحابه إلى ذلك (كذا) ، فحدث [الملك المنصور] نفسه بالامتناع على صلاح الدين ، لاشتغاله بالمرنج فطلب الأفضل على من صلاح الدين من أبيه أن يقطعه ما كان لتق الدين ، وبنزل عن دمشق . فأجابه إلى ذلك ، وأمره بالمسير إليها ، فسار إلى حلب في جاعة من العسكر . وكتب صلاح الدين إلى أصحاب البلاد الشرقية : مثل صاحب الموسل وصاحب سنجار وصاحب الجزيرة وصاحب ديار بكر وغيرها ، يأمرهم بإنفاذ المساكر إلى ولده الأفضل . فلما رأى ولد تقي الدين دلك علم أنه لا قوة له بهم ، قراسل الملك المادل عم أبيه بسأله إصلاح حاله مم صلاح الدين . فأنهى ذلك إلى صلاح الدين ، وأصلح حاله ، وقرر قاعدته ، بأن يقور له ما كان لأبيه بالشام ، وتؤخذ منه البلاد الجزرية . واستقرت القاعدة على ذلك ، وأقطم صلاح الدن البلاد الجزرية : ومي حران والرها وسميساط ومياهارفين وحاني [لأخيه] العادل . وسيره إلى اين تقي الدين ، ايتــلم منه البلاد ، ويسيره إلى صلاح الدين ، ويعيد الملك الأفضل أين أدركه . فسار العادل فلحق الأنضل بحلب ، فأعاده إلى أبيه . وعبر العادل الفرات ، وتسلم البلاد من ابن تتى الدين معه وعاد إلى صلاح الدين بالمساكر ، وكان عوده في جادي الآخرة من هذه السنة ، انظر أيضاً ابن شداد (النوادر السلطانية ، . (Rec. Hist. Or. III ف ، ٣٠٠ ، ٢٩٩ ، ٢٩٨ ، ٢٩٧ ، ٢٩٦ ، ٢٨٠ في

⁽٧) بلد من أعمال الأردن ، على مسيرة يوم من مجلون (Blochet :Op. cit.p. 209. N. 1) .

⁽٣) في س وفيه . انظر نفس المرجم والصفحة (N. 2) .

في عاشر رجب ، وسار إلى بإفا فحاصرها ، ولم يزل يقاتل من فيها من الفرنج إلى أن أخذ البلد عنوة ، وغنم الناس منها شيئًا عظيا . وتسلم [السلطان] القلمة ، وأخرج من كان فيها من الفرنج. فقدم من الفرنج نجدة كبيرة في خسين مركبا ، فندر أهل بإذا بجماعة من المسلمين ، وعاد القتال والمراكب في البحر لم تصل إلى البر . فسارع أهل المراكب إلى البر ، وحملوا على السلطان ، فرحل إلى يازُور (١٦ وأس بتخريبها ، وسار إلى الرملة ومنها إلى القدس . وعزم على لقاء الغرنج، فاختلف عليه أصحابه، وأسمعه بعضهم كلاما جافياً ، فانثني عن ذلك . وقدم عسكرمصر فخرج إلى الرملة ، ووقع الصلح بين السلطان والفرنج لثمان [بقين من (٢) شعبان]. وعقدت هدنة عامة في البروالبحر مدَّة [ثلاث سنين وثلاثة ^(٣) أشهر]، أولها حادي (٣٠ ب) عشر شعبان - وهو أوَّل شهر أياول ، على أن يكون للفرنج من يافا إلى صور وطرابلس وأنطاكية ونودى في الوطاقات وأسواق المسكر : ﴿ أَلَا إِنَ الصَّلَحَ قَدَ انْتِظُم ، فَمَنْ شَاءَ مَنْ بَلَادُهُم يَدْخُلُ بلادنا فليفعل ، ومن شاء من بلادنا يدخل بلادهم فليفعل» . وكان يوم الصلح يوما مشهودا ، عم فيه الطائفتين الفرح والسبرور ، لمـا نالهم من طول الحرب . فاختلط عسكر الفرنج بعسكر المسلمين ، ورحل جماعة من المسلمين إلى يافا للتجارة ، ودخل طِلق عظيم من الفرنج إلى القدس بسبب الزياره ، فأ كرمهم السلطان ومدَّ لهم الأطعمة و باسطهم . ورحل ملوك الفرنج إلى ناحية عكا ، ورحل السلطان إلى القدس ، و سار منها إلى دمشق ، فلقيه الأمير بها، الدين قراقوش — وقد تخلص من الأسر — على طبرية . ودخل [السلطان] إلى دمشق ، لخمس بقين من شوال ، فـكانت غيبته عنها أربع سنين . وأذن للعساكر فىالتفرق إلى بلادهم فساروا إليها ، و بقي عند السلطان ابنه الأفضل عليٌّ والقاضي الفاضل .

وفيها انتقل سعر الفول بديار مصر من خمسة عشر دينارا إلى ثلاثين دينار المائة أردب ، عكم أن المُشْتَرَى الملوفة الوُسِيَّة (١) المادلية خمسون ألف أردب. وفيها عثر على رجل اسمه عبد الأحد ،

⁽١) لميدة بساحل الشام قرب الرملة . (يافوت معجم البلدان ، ج ٤ ، س ٢٠٠٢) .

⁽۲ و ۳) ما بين القوسين محجوب في س تحت ورقة ملصقة عليه ، ولسكنه موجود في ب (٣٦ ب) .

⁽¹⁾ الفط مشتق من السكلمة النركية الوس ، ومعناها الدار وكل ما يتبع صاحبها من حاشية وحشم وحبوان ومتاع . (Blochet : Op. cit. p. 212. N. 1) . ويفسىر (Dozy : Supp. Dict. Ar.) الوسية بالمرعى المثاع .

من أولاد حسن ابن الخليفة [الفاطمي] الحافظ لدين الله ، وأحضر إلى الملك العزيز بالقاهرة ، فقيل له : « أين كنت في هذه المدة ؟ » فقيل له : « أين كنت في هذه المدة ؟ » فقيل له : « أين كنت في هذه المدة ؟ » فذكر أن أمه أخرجته من القصر فتاه ، ووصل إلى طنبَذَة (١) فاختنى بها ، ثم خرج إلى مصر ، فأواه رجل وشرع يتحدّث له في الخلافة ، وأنه وقع بعدة بلاد وأقطع أناسا بمن بايعه ، فسُجن ، وعُثر على بعض أقارب الوزير شاور ، وقد ثار بالقاهرة ، فسجن هو وجاعته .

وفيها انعقد ارتفاع الديوان الخاص (٢) السلطاني على ثلاثمائة ألف وأربعة وخسين ألف دينار وأربعائة وأربعة وأربعين دينارا . ومات فيها جمال الملك موسى بن المأمون البطائحي (٢) جامع السيرة المأمونية — وهو بقية بيته — في سادس عشر جادى الأولى بالقاهرة . وفيها وقع الشروع في حفر الخندق من باب الفتوح إلى المقس . وكتب بنقل جماعة من أتباع الدولة الفاطبية الحبوسين في الإيوان ودار المظفر ليلا ، بحيث لا يشعر بهم أحد ، حتى يوصلهم [المحكف بذلك] إلى صرخد . وفيها كتب بإجلاء مدينة تنيس ، ونقل أهلها إلى دمياط ، وقطع أشجار (١٣١) يساتين دمياط و إخراج النساء منها . فحلت تنيس ، إلا من المقاتلة ، وحفر خندق دمياط ، وعمل جسر عند سلسلة البرج بها . وفيها كثرت الأراجيف بالقاهرة ومصر ، وعظمت الشناعات ، وارتفعت الأسعار .

⁽۱) في س طنبدى . (۲) وطيفة الديوان الخاس مى النظر في حاص أموال السلطان والتحدث في جهاته ومضافاته . وأعظم بلاده وأغناها مدينة الإسكندرية ، ويليها تروجه وفوه و تستروه ، ومال جيمها يحمل إلى خزاتة الخاص . (القلقصدى : صبح الأعشى : ج ٣ ص ٢٥١) ، ويلاحظ أن القلقصدى يقول (هس المرجع والجزء والصفحة) إن ديوان الخاص من منشآت السلطان الملك الناصر محمد بن قلاوون (هس المرجع والجزء والصفحة) إن ديوان الخاص من منشآت السلطان الملك الناصر محمد بن قلاوون الدولة الأيوبية . انظر ص ٥٠ ماشية ٤ ؟ وراجع أيضاً ابن شاهين (زبدة كشف المهالك ، ص ١٠٧ ، الدولة الأيوبية . انظر ص ٥ ماشية ٤ ؟ وراجع أيضاً ابن شاهين (زبدة كشف المهالك ، ص ١٠٧ ، في حواشي هذا الجزء من السلوك شيء يذكر عن موسى هذا . على أن المعروف أن أباه المأمون ، واسمه أبو عبد الله محمد بن مختار بن فاتك البطائحي ، كان وزيراً التخليفة الأمم الفاطمي (١٩٥ ٤ ص ٢٤٠ ه) ، واليه يرجم الفضل في تشييد الجامع الأقر ، وتسفيل بناء جامع الفيلة ، الذي كان يطل على بركة الحبش والمقريزى : المواحظ والاعتبار ، ج ١ ، ص ٢٤ - ٢٥ ؟ ٤ م ٢ ، ص ٢٨٩) .

وفيها ورد الخبر في كتاب من الين بأن ثلاثة أنهار بالحبشة تغيرت بعد ما كانت عذبة: فصارأ حدها أجاجا ، والآخر لبنا ، والأخر (١) دما . وفيهامات قلج (٢) أرسلان بن مسعود بن قليج أرسلان بن سليان صاحب قونية ، وقد تغلب عليه ابنه قطب الدين -- صاحب سيواس أقصراً (٢) - وزاد في أن حجر عليه . وكان موته في شعبان ، فولى قونبة بعده ابنه غياث الدين كيخُسُرو بن قليج أرسلان ، و بقيت أخوته على ولاياتهم من عهد أبيهم ، فاختلفوا . وثار عليه أحوة ركن الدين سليان صاحب ووقاط (١) ، وملك سيواس وأقصرا وقيسار ية (١) . [وهي] أعمال أخيه قطب الدين ، ونزل حلب .

* * *

سنة تسع و ثما نين و خمسهائة . أهلت والسلطان بدمشق ، فخرج العادل الكرك ، وقدم من الحين الملك المعز إسماعيل من سيف الإسلام ظهير الدين طفتكين في نصف صفر ، فشر به السلطان . فلما كان ليلة السبت سادس عشره ، نزل بالسلطان أمرض ، فأمر يوم السبت ولده الأفضل أن يحلس على الطعام ، فجلس في موضع السلطان . وتزايد به المرض إلى اليوم (٢) الحادى عشر من مرضه ، فحلف الأفضل الناس ، واستمر السلطان فى تزايد من المرض إلى ليلة الأربعاء سابع عشرى صفر — وهى ليلة الثاني عشر من المرض — قاحتصر ومات بعد صلاة الصبح من يوم الأربعاء المذكور . فرك الأفضل ، ودار في الأسواق ، وطيب قلوب العامة .

⁽۱) يرى (۱. Blochet : Op. cit. p. g12 N. 1.) يرى (۱) يرى (۱) الله عبر أنه الأنهار هي بعن منابع اليل ، عبر أنه ترجم عدبة إلى adbat معتداً أنها إحدى بحبرات أواسط إفريقية . (۲) كثيراً ما يرسم هذا الاسم في س بالحاء المهملة . (۳) بعير صبط في س ، ويطلق عليها الآن آف سراى ، وهي قرب قونية في س بعير صبط ، (1) كذا في س بعير صبط ، (1) كذا في س بعير صبط ، ولعلها توقات ، وهي قلمة حصينة تقم س قونية وسيواس . (يافوت : معجم البلدان ، ح ١ ، س ه ٨٩٥) .

⁽ه) في سي قيصرية بغير صط ، وكانت عاصمة ملك بي سلجوق بأسيا الصغرى . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، س ٢١٤) . (٦) في س يوم .

 ⁽A) فى س عند كلة " المذكور " إشارة كالتي بضعها المؤلف للتنبيه على مكان الهوامش المضافة ،
 وليس أمامها شيء من ذلك .

وكان رحمه الله كثير التواضع ، قريباً من الناس ، كثير الاحتمال ، شديد المداراة ، هجا المنقها، وأهل الدين والخير محسناً إليهم ، ماثلا إلى الفضائل ، يستحسن الشعر الجيد ويردده في مجلسه . ومدحه كثير من الشعراء ، وانتجعوه من البلدان ، وكان شديد التمسك بالشريعة ، سيمسم الحديث من أبى الحسن على بن إبراهيم بن المسلم بن بنت أبى سعد ، وأبى محد بن برحى النحوى ، وأبى الفاهم السلق ، وابن عوف ، وجعاعة النحوى ، وأبى الفتح محود بن أحمد الصابونى ، وأبى الطاهم السلق ، وابن عوف ، وجعاعة أثمان الخيل التي أصيبت في الجهاد . ولم يكن له فرس يركبه إلا وهو موهوب أو موعود به ، أثمان الخيل التي أصيبت في الجهاد . ولم يكن له فرس يركبه إلا وهو موهوب أو موعود به ، وصاحبه ملازم في طلبه . وتأخر عنه الأمير أيوب بن كنان في بعض سفراته لدين لزيته ، فتقبّل لغرمائه باثني عشر ألف دينار مصرية . وكان ورعا : رأى يوما الماد المكاتب يكتب من دواة محلاة بالفضة فأنكرها ، وقال هذا حرام ، فلم يعد يكتب منها عنده . وكان لا يصلى من دواة محلاة بالفضة فأنكرها ، وقال هذا حرام ، فلم يعد يكتب منها عنده . وكان لا يصلى يُسُوى في الحاكمة بين أكبر الناس و بين خصمه . وكان شجاعا في الحروب ، يمر في الصفوف وليس معه سوى صبى ، وقُرى عليه جزء من الحديث بين الصنفية في الموب ، في الصفوف وليس معه سوى صبى ، وقُرى عليه جزء من الحديث بين الصنفين ، وهو على غليم (٣٠ ب) فرسه . وكان ذا كراً لوقائم العرب وعبائب الدنيا ، ومجلسه طاهر من المايب ، فرحه الله وغفر له .

ولما مات جلس الأفضل للعزاء ، وكثر بكاء الناس عليه . وغسّله الفقيه خطيب دمشق ، وأخرج بعد صلاة الظهر ، وصلى الناس عليه أرسالا ، ودفن بداره التي مرض فيها بالقا ثم نُقُل في يوم عاشوراء سنة اثنتين وتسعين وخمسائة إلى تربة بنيت له بجوار جامع بني أ ، وكتب [بوفاته] إلى العزيز بمصر ، و إلى العادل بالسكرك . وكان عمره يوم مات نحواً (١) سبع وخمسين سنة . منها مدّة ملسكه بعد موت العاضد اثنتان وعشرون سنة وأيام (٢) من الأولاد سبعة عشر ذكراً و بنتاً واحدة صغيرة ؛ ولم يخلّف في خزائنه سوى سبعة و

⁽١) في س نحو . (٢) في س اثنتين وعصرين سنة وأياما .

درهماً ، ولم يترك داراً ولا عقاراً . وكان القاضى الفاضل عبد الرحيم بن على البيساني صاحب سره ، و يمنزلة الوزير منه .

وفيها قتل طغرل بن أرسلان بن طغرل (') بن السلطان محمد بن ملك شاه بن ألب أرسلان ، ابن جغرى بك داود بن ميكائيل بن سلجوق فى ربيع الأول ، وهو آخر من ملك بلاد العجم من السلاطين السلجوقية ؛ وابتداء دولتهم فى سنة اثنتين وثلاثين وأر بعائة ، وأوّلم طغرابك بن ميكائيل ('') بن سلجوق ، فتكون مدّة دولتهم مائة سنة وثمانياً ('') وخسين سنة .

السلطان الملك العزيز عماد الدين

أبو⁽⁴⁾ الفتح عثمان بن السلطان الملك الناصر صلاح الدين يوسف بن أيوب ، ولُد بالقاهرة في ثامن جادى الأولى سنة سبع وستبن وخسائة . ومات أبوه بدمشق وهو على سلطنة ديار مصر مقيم بالقاهرة ، وعنده جل العساكر والأمراء من الأسدية والصلاحية والأكراد . فلما بلغه موت أبيه جلس للعزاء ، وأخذ بالحزم ، وقرار أمور دولته ، وخلع على الأمراء وأرباب الدولة بعدانقضاء العزاء . فقام أخوه الأفضل نور الدين على بدمشق ، وكتب إلى الخليفة الناصر يطالمه وفاة أبيه ، من إنشاء العاد الكاتب . و بعث بذلك مع القاضى ضياء الدين أبى الفضائل القاسم بن بحيى بن عبد الله الشهرزورى (٥) ، ومعه عدو الده وملابسه وخيله ، وهدية نفيسة . وسار العادل من الكرك إلى بلاد المشرق ، فأقام بقلعة جَعْبَر (١) ، و بعث نوابه إلى حران

⁽١) ى س طعريل وبغير ضبط ى الموضعين . (احطر س ٤٠ ، حاشية ٢) .

⁽٣) صحت بعض الأسماء الواردة هنا بغير تنبيه وذلك لسبق ورودها والإشارة إلى رسم المؤلف لها .

⁽٣) في س ثمان . (٤) في س أبي .

⁽ه) في س الشهرزوي .

 ⁽٦) بغیر ضبط فی س ، وحی قلمة علی الفرات بین بالیس والرقة قرب صفین ، واسمها قدیما دوسیر .
 (۵) بغیر ضبط فی س ، وحی قلمة علی الفرات بین بالیس والرقة قرب صفین ، واسمها قدیما دوسیر .
 (۱) بغیر ضبط فی س ، ۲ ، س ، ۸ کا ، وراجع أیضاً (۱۳ ، ۲۰۰۵ ، ۲۰۰۵) .

والرها . واستوزر الأفضل الوزير ضياء الدين نصر الله بن محد بن الأثير (١) ، وفوض إليه أموره كلها ، فسترن له إبعاد أمراء أبيه وأكابر أصحابه ، وأن يستجد أمراء غيرهم . ففارقه جاعة منهم الأمير فخر الدين جَهَارَ كُس (٢) ، وفارس الدين ميمون القصرى ، وشمس الدين سنقر الكبير ، وكانوا عظاء الدولة . فصاروا إلى الملك العزيز بالقاهرة فأكرمهم ، وولَّى فخر الدين أستاداره (٢٥ وفوض إليه أمره ، وجعل فارس الدين وشمس الدين على صيداء وأعمالها ، وكان ذلك لها ، وزادها نابلس و بلادها . وسار القاضى الفاضل أيضاً من دمشق ولحق بالقاهرة ، فخرج العزيز إلى لقائه (١٣٢) وأجل قدومه وأكرمه . فشرع القوم فى تقرير قواعد مُلك العزيز ، والأفضل فى شغل عنهم . وكانت مدينة القدس مضافة اللأفضل ، فكتب إلى أخيه العزيز برعب عنها له . وكان [ذلك] من تدبير وزيره ابن الأثير ، لأنها كانت تحتاج حينئذ إلى أموان ورجال لم المدافعة الفرنج . فسر العزيز بذلك ، وجهز عشرة آلاف دينار إلى عن الدين جرديك النورى متولى القدس ، لينفقها في عسكر القدس ، فعطب له به وخشى [العزيز] من نقض الهدنة بينه و بين الفرنج ، فبعث عسكرا إلى القدس احترازا من الغرنج . ثم بدا للأفضل أن يعود فيا وغب عنه لأخيه من القدس ، ورجع عن ذلك ، فتنير العزيز من هذا ، وأخذ الأمراء في الإغراء بينها ، وحستنوا للعزيز الاستبداد بالملك والقيام مقام أبيه ، فبلغ ذلك الأفضل .

⁽١) أخو مؤلف كتاب الكامل في التاريخ . وقد ترجم له المقريزي بهامش الصفحة بعارة نصها : « نصر الله بن محمد بن أبي البركات محمد بن عبد الكريم بن عبد الواحد الشيباني الجزري ، المعروف بابن الأثير أبي الفتح ضياء الدين ، رئيس الكتاب في زمانه . ولد بالحزيرة المعرية يوم الحبس العشوين من شعبان سنة ٥٩٥ [ه] ، ومات ببغداد سلخ وبيم الآخر سنة ٢٩٧ [ه] ، وله مصنفات منها المثل السائر [في آداب الكاتب والشاص] » . ولهذين النابعتين أخ ثالث اسمه بجد الدين أبو السعادات ، اشتغل بعلوم القرآن والحديث والنحو ، ومن مؤلفاته كتاب النهاية في غريب الحديث ، وهو أكرهم سنا ، ويليه صاحب الكامل في التاريخ (Enc. Isl. Art. Ibn al-Athfr) .

**

[سنة تسعين و خمسمائة]. ودخلت سنة تسعين ، وقد تنافرت القلوب ، وقويت الوحشة بين الأخوين واجتمعت الأسماء الصلاحية على أن يكون الأس كله للعزيز ، فاضطر بت أحوال الأفضل . وخرج العزيز من القاهرة بعسا كر مصر ، من الصلاحية والأسدية والأكراد وغيرهم ، يريد الشام وانتزاعها من أخيه الأفضل ، من أجل أمور منها أن جبيل — وهو (١) من جملة الفتوح الصلاحية (٢) — كان مع رجل كردى [فقيه أقامه صلاح الدين مستحفظا(١) بها] ، فأرغبه الفرنج بمال حتى سلّة لم م وخرج الأفضل من دمشق ليستنقذه من الفرنج ، فتعذر عليه ، وظهر العجز عن استخلاصه فامتعض الأسماء لذلك ، وخو فوا العزيز من عاقبة أمر الفرنج ، فسار في [صفر (١)] ، واستخلف أخاه الملك المؤيد نجم الدين مسعود ، وتوك بالقاهرة بهاء الدين قراقوش الأسدى وصيرم (٥) وسيف الدين ياز كج وخطلج في تسعائة فارس . واتفق أن الأمير صادم الدين قابماز النجمي — أحد أكابر الأمراء الصلاحية — استوحش من الأفضل لإعراضه عنه ، فرج من دمشق يريد إقطاعه ، ولحق بالعزيز فأكرمه ورقم محله .

وم الأفضل بمراسلة أخيه العزيز واستعطافه ، فنعه من ذلك وزيره ابن الأثير وعدة من أسحابه ، وحسنوا له محاربته ، فال إليهم ، و بعث إلى عمه العادل وهو بالشرق ، وإلى أخيه الظاهر بحلب ، وإلى المنصور بحاة ، وإلى الأمجد صاحب بعلبك ، وإلى المجاهد شير كوه صاحب حمص ، يستنجده على أخيه العزيز ، فوردت رسلهم في جادى الآخرة ، يعدون بالقدوم عليه . ثم إنه برز من دمشق ، ويزل برأس الماء فلما وصل العزيز إلى القصير (٢) من الغور ضاق الأفضل ، ورجع من الفوار إلى رأس الماء ، فأدركت مقدّمة العزيز ساقته ، وكادوا يكبسونه

 ⁽۱) فی س وهی . (۲) فی س الصلاحی . (۳) أصیف ما بین القوسین بعد
 مهاجعة أبی شامة (كتاب الروضتین ، س ۱۱۱ ، ۲ ، ۱ ، فه Rac' Hist Or V') .

⁽٤) انطر نفس المرجع والصفحة بالحاشية السابقة . (٥) كذا في س ، وبعير ضبط ، وهو مترجم في (٤) انظر نفس المرجع والصفحة بالحاشية السابقة . على أن القصود ابس صارم الدين تايماز النجمي الوارد اسمه فيما بلى ، سطر ١٠ . (٦) بغير ضبط في س ، واسمه قصير معين الدين ، بالغور من أعمال الأردن . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٣ ، س ١٢٦) .

فانهزم إلى دمشق ، ودخلها لخس مضين منه . ونزل العزيز في غده على دمشق في قوّة قوية ، ونازل البلد . وكان الأفضل قد استعد لقتاله ، فقدم العادل والظاهم (٢٣ ٢٨) والمنصور والمجاهد والأمجد إلى دمشق . و بعث العادل إلى ابن أخيه الملك العزيز يشفع في الأفضل، ويستأذنه في الاجتماع به ، فأذن له . وخرج العادل فاجتمع بالعزيز —وكل منهما راكب — وتحدث معه في الصلح ، وأن ينفِّس الخناق عن البلد ؛ وكان قد اشتد الحصار ، وقطعت الأنهار ، ونهبت الثمار ، والوثت زمن المشمش . فوافق العزيز عمه ، وتأخر إلى دَارَياً (١) ، ونزل على الأُعْوَج (٢) ؛ وسَيَّر الأميرَ فخر الدين جهاركس الأستادار – وهو يومثذ أجل الصلاحية — إلى العادل ، فقرَّر الصلح على شروط ، وعاد إلى العزيز . فرحل ونزل مرج الصُّفَرَ (٢) ، فحدث له مرض شديد ، وأرجف بموته ، ثم أبل منه . وأمر بعمل نسخة اليمين ، وهي جامعة لمفترحات جميع الملوك ؛ وحَسَم مواد الخلاف ، وأن الملك الأبجد بهرام شاه بن عن الدين فرخشاه ، والملك المجاهد شيركوه ، يكونان مؤازرين للملك الأفضل وتابعين له ، وأن الملك المنصور صاحب حماة يكون في حيِّز الملك الظاهر صاحب حلب ومؤزراً له . و بعث كل من الملوك أميراً من أمرائه ليحضر الحلف ، فاجتمعوا يوم السبت ثاني عشر شهر رجب ، وجرت أمور آلت إلى الحلف على دَخَنِ . وتزوَّج العزيز بابنة عمه العادل ، وقبل العقد عنه القاضي الرتضي محمد بن القاضي الجليس عبد العزيز السعدي . ووكل العادل القاضي محيى الدين محمد بن شرف الدين بن عصرون في تزويج أبنته من ابن عمها الملك العزيز، وعقد بينهما قاضي القضاة محيي الدين . وكُتب العاد الكاتب الكتاب في ثوب أطلس ، وقُرَى بين يدى الملك الظاهم ، وعُقد العقد عنده .

فلما كان يوم الجمعة أول شعبان ، خرج الملك الظاهر غازى صاحب حلب لوداع أخيه العزيز ، فركب العزيز إلى لقائه وأنزله معه ، وأكلا ثم تفرّقا ، بعد ما أهدى كل منهما لأخ

⁽۱) بغیر ضبط فی س ، وهی قریة کبیرة من قری دمشق بالغوطة . (یاقوت : معجم البلدان ج س ۵۲۹) . (۲) بغیر ضبط فی س ، انظر أبا شامة (کتاب الروضتین ، س ۱۱۲ (۳) بغیر ضبط فی س ، وهو من نواحی دمشق . (یاقوت : البلدان ، ج ۲۲ س ۴۱۸) ، انظر أیضاً (Blochet : Op، cit. p. 221, N. 3) .

هدية سنية . ثم خرج العادل لوداع المزيز في خواصه ؟ ثم خرج الأفضل فودّعه أيضاً ، وهو آخر من ودّعه . ورحل العزيز من مرج الصفر في ثالث شعبان يريد مصر ، فلما كان ثالث عشره عمل الأفضل دعوة عظيمة لعبّه و بقية الملوك ووادعهم . ثم رحلوا من الغد إلى بلادهم إلا العادل ، فإنه أقام إلى تاسع شهر رمضان ، ثم رحل إلى بلاده بالشرق .

وقدم العزيز إلى القاهرة في (١٣٣) يوم وأما الأفضل فإنه م بمكاتبة العزيز بما يؤكد أسباب الصلح ، فأماله عن ذلك خواصه ، وأغروه بأخيه ، ورموا جماعة من أمراثه بأنهم يكاتبون العزيز ، فاستوحش منهم ، وفطنوا بذلك فتفرقوا عنه . وسار الأمير عز الدين أسامة (٢) صاحب [كوكب] وعجلون عن الأفضل ، ولحق بالعزيز فأكرمه غاية الإكرام ، وأخذ يحرضه على الأفضل ، ويحته على المسير إلى دمشق وانتزاعها منه ، ويقول له : « إن الأفضل قد غلب على اختياره ، وحَمَم عليه وزيرة الضياء [ابن الأثير] الجزرى ، وقد أفسد أحوال دولته برأيه الفاسد و يحمل أخاك على مقاطمتك ، فينهم الأثير] الجزرى ، وقد أفسد أحوال دولته برأيه الفاسد و يحمل أخاك على مقاطمتك ، فينهم في الميين قد تحقق ، و برثت أنت من العهدة فاقصد البلاد فإمها في تدك ، قبل أن يحصل في الدولة من الفساد ما لا يمكن تلافيه » و بينا هو في ذلك إذ فارق الأفضل الأمير في الدين أيد من بن السلار (٢) ، ووصل إلى العزيز ، فساعد أسامة (٤) على قصده . ثم وصل أيضاً إلى العزيز القاضي محيي الدين أبو حامد محمد من الشيخ شرف الدين عبد الله ان هبة الله بن أبي عصرون ، فاحترمه وولاه قضاء الديار المصرية ، وضم إليه نظر الأوقاف

وأقبل الأفضل بدمشق على اللمب ليله ونهاره ، ونظاهم بلذاته ، وفو ض الأمور إلى وزيره ؛ ثم ترك اللعب من غيرسبب ، وتابوأزال المذكرات وأراق الخور ، وأقبل على المبادة ،

⁽١) يياس في الأصل . (٧) في س سامة وبعير ضبط . راجع أبا الهداء (المختصر في أخبار البشر ، س ٧٠ ، ٨٦ ، في ٨٦ ، ٨٦) .

⁽٣) ترجم (Blochet : Op. cit pp. 223) هـــذا الأسم إلى (Ibn as-Salat) ؛ وفي فهارس (Rec. Hist. Or. I-V) شخصان بهذا الاسم (Rec. Hist. Or. I-V)

⁽¹⁾ و س سامة . (٥) في س أبي .

ولبس الخشن من الثياب ؛ وشرع فى نسخ مصحف بخطه ، واتخذ لنفسه مسجداً يخلو فيه بعبادة ربّه ؛ وواظب على العبيام ، وجالس الفقراء ، وبالغ فى التقشف ، حتى صار يصوم النهار و بقوم الليل . وأما العزيز فإنه قطع خبز الفقيه السكال السكردى من مصر ، فأفسد جماعة على السلطان ، وخرج إلى العرب فجمع ونهب الإسكندرية ، فسار إليه العسكر فلم يظفروا به . وقطع [العزيز] أيضاً خبز الجناح وعَلْكَأن (١) وبجد الدين الفقيه وعز الدين صهر الفقيه ، فساروا من القاهرة إلى دمشق ، فأقطعهم الملك الأفضل الإقطاعات .

وفى شهر رمضان كُسر بحر أبى (٢) المُنجا بعد عيد الصليب بسبعة أيام ، وتجاهر الناس فيه بالمنكرات من غير نكر عليهم ، وفيه وقعت الآفة فى البقر والجمال والحير ، فهلك منها كثير . وفيه كثر حمل الغلة من البحيرة إلى بلاد المغرب ، لشدة الغلاء بها . وكثرت (٢) بين الأمها ، إشاعة أن إقطاعاتهم تؤخذ منهم ، فقصر وافى عمارة البلاد وارتفع السعر بالإسكندرية ، ونقص ما اليل بعد ما بلغ اثنين وعشر بن إصبعاً من سبعة عشر ذراعا ؛ فرفعت الأسعار ، وشرقت البلاد . وبلغ القمح كل أردب بدينار ، وأخذ فى الزيادة ؛ وتعذر وجود الخبز ، وضج الناس . وكثرت المنكرات ، وغلاسعر العنب لكثرة من يعصره . وأقيمت طاحون لطحن الحشيش بالمحمودية ، المنكرات ، وغلاسعر العنب فيها ضرائب ، فهنها ما كان عليه فى اليوم ستة عشر دينارا ، وحمل عليها ضرائب ، فهنها ما كان عليه فى اليوم ستة عشر دينارا ، ومنع من عمل المزر البيوتى . وتجاهر الكافة بكل قبيح ، فترقب أهل المعرفة حلول البلاه .

⁽١) بغير ضبط في س ، انظر ابن شداد (النوادر السلطانية ، ص ٣٩٥ ، في Rec. Hist Or. III.

⁽۲) أسلس المقريزى ذكر بحر أبى المنجا (ص ۷۳) ، وقد أرحى " الكلام عليه إلى هدا الموضع ، الماسبة إسهاب المقريزى في وصف ما حدث تلك السنة عند الاحتفال بفتحه . وكانت هذه القناة تخرج من البيل قرب ملدة شبرا المالية ، ثم تمر ببليس ، وتلتق في شمالها ببحر العرما ، الذي يسمير محترنا برزخ السويس إذ ذلك حتى مدينة الفرما على البحر الأبيض التوسط ، غربي بور سسعد المالية . وقد بدى ، حفر كر أبى المنجاسنة ٢٠٥ ه في عهد الخليفة الآمر العاطمي (١٩٠٥ — ٢٤ ه ه) ، ونيط بحمره أبو المنجا بن شعبا اليهودي وكان يوم قتح هذه القناة من أيام القاهرة وأعيادها ، يشترك فيه السلطان والأمراء والناس جميعاً . على أن السلطان العزيز لم يباشر فتح القناة بنفسه تلك السنة ، واشتد إفراط والأمراء والناس جميعاً . على أن السلطان العزيز لم يباشر فتح القناة بنفسه تلك السنة ، واشتد إفراط الناس ذلك اليوم ، إذ غلبت « المجاهرة بالمنكرات والإعلان بالفواحش . . . ولم يسلخ شهر رمضان الناس وقد شهد ما لم يشهده رمضان قبله في الإسلام ... » (المعريزي : المواعط والاعتبار ، ع ١ ص ٧١ وأيضاً (P. Omar Toussoun : Anc, Branches du Nil, pl. 111)

⁽٣) في س وكثر.

وفيها قدم رسول متملك القسطنطينية (١٤٠) يطلب صليب الصلبوت ، فأحضر من القدس ، وكان مرصما بالجوهر ، وسُلم إليه على أن يعاد [ثغر] جبيل من الفرنج . وتوجه الأمير شمس الدين جعفر بن شمس الخلافة [بذلك] .

** *

قتمة سنة تسعين و خمسهائة . [ف] يوم الخيس رابع محرم عُقد مجلس مخمرة السلطان ، حضره أصحاب الدواوين . وفي عاشره قدم الأمير حسام الدين ببشارة من عندالملك المادل و بقية الأولاد الناصرية ، فتلقاه السلطان والأمراء ، رحل إليه سماط السلطنة ، فطلب الموافقة بين الأهل . وفي سادس عشره ركب السلطان للصيد بالجيزة ، ومر ببات زويلة ، فأنكر دوز مصاطب الحوانيت في الأسواق ، ورسم بهدمها ، فهدمت عباشرة مُحْتَسَيب (٢) القاهرة . ومر بصناعة المائر (٣) ، فرسم بسدطاقات الدور المجاورة للنيل فسدت .

⁽١) إمبراطور الدولة البيزنطية إذ داك هو (Isaac II Angelus, 1185-1195) ، وقد تقدم ذكر ماكان بينه وس صلاح الدن من الملاقات الحسنة قبل تلك السنة . انطر س ٩٨ حاشية ١ .

⁽٢) أماس المقريزي (المواعط والاعتبار ، ج ١ ، س ٤٦٣ - ٤٦٤) في شرح وظيمة المحتسب ولا محب وإنه قد تولى هذه الوظيفة سنة ٨٠١ هـ (Quatremère : Mami. I. Pref. p. 1) . وهـــذا نس ما كتبه عنها ﴿ وأما الحسبة فإن من تسند إليه لا يكون إلا من وجوه المسلمين وأعيان المعداين ، لأمها حدمة دينية . وله استخدام النواب عنه بالقاهرة ومصر وحميع أعمال الدوّلة ،كنواب الحسكم . وله الحلوس عاممي القاهرة ومصر يوما بعد يوم. ويطوف نوابه على أربّاب الحرف والمعايش ، ويأمن نوانه بالحتم على قدور الهراسين ونظر لحمهم ومعرفة من حراره، وكدلك الطباحون ويتتبعون الطرقات ، ويمنعون من المضايقة فيها . ويلرمون رؤساء المراك أن لا يحملوا أكثر من وسق السلامه ، وكدلك مم الحمالين على البهائم . ويأمرون السقائين بتعطية الروايا الأكسية ، ولهم عيار وهو أربعة وعشرون دلوآ ، كل دلو أربعون رطلا ، وأن يلبسوا السراويلات الفصيرة الضابطة اموراتهم وهي زرق . ويندرون معلمي المسكاتب بأن لا يضربوا الصبيان صربا مبرحا ولا في مقتل ، وكذلك معلمي العوم بتحذيرهم من التعرير بأولاد الناس ، ويقعون على من يكون سيء المعاملة ، فينهونه بالردع والأدب . وينظرون المسكاييل والموزين . وللمحتسب النظر في دار العيار . ويُحلِّم عليه ، وبقرأ سحله بمصر والقاهرة على المنبر ، ولا يحال بينه وبين مصلحة لمذا رآها ، والولاة تشد معه إدا احتاح إلى دلك ، وجاريه ثلاثون دينارا في كل شهر » . هـــدا ویذکر القلقشندی (صبح الأعشی ، ح ، ص ۲۷) أن قدكان بالقاهر، محتسب له التصرف بها وبالوجه البحري عامة ، خلا الإسكندرية . فإن لهما محتما يخصها . وبالعسطاط محتسب ثالث مرتبته أفل أهمية من الأول ، ودائرة اختصاصه الفسطاط والوجه القبلي بكاله . انظر أيضاً القلقشندي : صبح الأعشى ج ٣ ، ص الظركذلك عبد الرحن العدوى البنداري الشيرري : كتاب نهاية الرتبة في طلب الحسبة ، لشر السيد الـاز المريني (لجنة التألف والترجه والفصم ١٩٤٦) ٠

⁽٣) أسم أطلق فيا يعد على صناعة مصر . انظر س ٧٤ ، حاشية ٧ ، والمراجم التي بها .

وفى صغر غُيِّرت ولاة الأعمال . وفى عاشره حلف العزيز لعمه العادل . وفى ثالث عشريه عاد العزيز من الصيد بالجيزة . وفى هذا الشهر غلت الأسعار ، فبلغ كل مائة أردب ثمانين دينارا . وفى خامس عشره قدم فارس الدين ميمون [القصرى(١)] مقطع صيداه ، وسيف الدين سنقر المستقر السكبير مقطع الشقيف ، مفارقين الملك الأفضل . فدفع العزيز] لميمون خسيائة دينار ، ولسنقر أر بعائة دينار ، وللمشطوب ثلاثمائة دينار .

وفي ربيع الأول اشتد الأمر في الزحام على الخبز لقلته في الأسواق ؟ ووقع الحريق في عدة مواضع بالقاهرة . وفي عاشره أخرجت خيمة السلطان للسفر . وفي ثالت عشره أنحل السعر قليلا ، ورُجد الخبز في الأسواق . وفي نصفه ورد كتاب [عل (٢٠) الدين] قيصر بأنه تسلم القدس من جرديك في تاسعه ، وتسلم صليب الصلبوت ؛ وقُر ر [أيضاً] إعادة جبيل من الفرنج . وفي سادس عشره قدم بدر الدين لؤلؤ بكتاب الأفضل بخبر جبيل ، وسبب قدوم ميمون ورفيقيه ، وفيه نزع (٢٠) السعر ، و بلغ كل مائة أردب إلى مائة وخسة وسبعين دينارا ، وعظم ضجيج الناس من الجوع ، وفي سابع عشريه وصل صليب الصلبوت من القدس ، وهو ضجيج الناس من الجوع ، وفي سابع عشريه وصل صليب الصلبوت من القدس ، وهو خشبة مرصعة بجواهر في ذهب . وفي ثامن عشريه ولى زين الدين على بن يوسف الدمشقي قضاء الفضاة بديار مصر ، عوضاً عن صدر الدين بن در باس ، بعناية جماعة من الماليك به ، قضاء الفضاة بديار مصر ، عوضاً عن صدر الدين بن در باس ، بعناية جماعة من الماليك به ،

وفى تاسع ربيع الآخر هدم المحتسب حوانيت و إصطبلاً كان صدر الدين بن در باس أنشأ ها (٢) فى زيادة الجامع الأزهر بجوار داره ، ورَفَع صدرُ الدين نقض ذلك إلى داره . وقوى عنم السلطان على السفر ، و بعث بهرام يقترض له مالا من تجار الإسكندرية ؛ وطلب من قاضى القضاة زين الدين أن يقرضه مال الأيتام ، وكان يبلغ أر بعة عشر ألف دينار ، فحملت

⁽١) انظر أبا الفداء (المختصر في أخبار البشير ، س ٨٧ ، في .Rec. Hist. Or. 1.) .

⁽٢) انظر ابن شداد (النوادر السلطانية ، ص ٣٢٩ ، في Rec. Hist. Or. III.) .

⁽٣) في س نرع بغير شبط. ﴿ (٤) في س انشاهم .

إلى الخزانة . وكتب السلطان خطه بذلك وأشهد عليه ، وأحال به على بيت المال ، وقرر استخراجه [منه] ، وأمر بحمله إلى القاضى . هذا وقد تأخر القرض الذى كان السلطان صلاح الدين أفرضه فى نوبة عكا ، وهو الاثون ألف دينار ، فلم يوف منه إلا يسيرا ، وفى سادس عشره توجه جعفر بن شمس الخلافة إلى الفرنج لإعادة جبيل . وفى يوم الخميس تاسع عشره خرج السلطان إلى مخيمه ببركة الجب ، واستناب فى غيبته بهاء الدين قراقوش (١٠)، ومعه ثلاثة عشر أميراً ، ونحو سبمائة قارس . وتوجه مع السلطان سبعة وعشرون أميرا ، فى الني قارس وألف من الحلقة (٢) .

وفى ثالث جمادى الأولى استقل السلطان بالمسير ، ونزل على دمشق فى تاسع جمادى الآخرة ، ورحل عنها فى ثامن عشريه بشفاعة عمه الملك العادل .

وفى تاسع رجب دخل الأفضل دمشق ، بعد أن تقرر الصلح بينه و بين أخيه الملك . العزيز في سادسه .

⁽١) في س قراغوش .

⁽۲) كانت الحبوش النظامية في مصر مد الأيوبيين مكونة من ثلاث فئات من الغرباء والأجانب ، وأصلها كلها من الأرقاء ، وليس بينها صفات مشتركة سوى أنها من أسواق النخاسة ، بالقوقاز وآسيا الممنرى وشواطيء البحر الأسود . وأول تلك الفئات الماليك السلطانية ، وحده عبارة عن مشتريات السلطان وأجلابه - أوجلانه - وما يتبق عنده من بماليك من سبقه في السلطنة . ومن هده الفئة الماليك الماليك الماليك المنطانية بانصواء أفرادها وهم صفار في خدمة السلطان ، فهو الدى يتولى تربيتهم وعنقهم ، وسمتبات الماليك السلطانية جيماً من ديوان المفرد . أما الفئة الثانية من الجيوش النطامية هيم أجناد المحلقة ، وحدة مكونة من محترفي الجندية ، من مماليك السلطنين السابقين وأولادهم ، وعي أقرب الفئات إلى نظام الجيش الثابت في العصور الحديثة ، ومرتباتها من ديوان الجيش . والفئة الثالثة بماليك الأمراء ، وهي شبه فرقة المماليك السلطانية ، غير أن أفرادها تابعون مباشرة لأمرائهم . ومنهم من النظامية التي يذهب بها الأمراء مع السلطان في حروبه . هذا ولم يكن في هدم الجيوش من العناصر المصرية أو الشامية سوى ما يلحق الحملات الحربية عادة من الفقهاء والمقرئين والصناع والأتباع من العناصر المصرية أو الشامية سوى ما يلحق الحملات الحربية عادة من الفقهاء والمقرئين والصناع والأتباع ورغر العامة . (O. - Demombynes : Op. cit. Pref. p. XXX et seq.)

وفى رابع شعبان دُقّت البشائر (١) بالقاهرة ، فرحاً بالصلح بين الأولاد الناصرية ، ورُيّنت الأسواق وفيه انحط السعر . وقدم السلطان الملك العزيز إلى القاهرة سلخ شعبان . وفي سابع رمضان وصل الملك المعظم توران شاه و إخوته وعيالهم من دمشق ، والديوان في ضائقة شديدة ، فعجزوا عن إقامة وظائفهم ومطابخهم وجراياتهم ، فنزلوا في الدار العزيزية . ونزعت الأسعار في المأ كولات كلها . وفي تاسع عشره وصل عز الدين أسامة (٢) مفارقا للأفضل .

* * *

[سمقة إحدى و تسعين و خمسها قة] . ودخلت سنة إحدى و تسمين ، والعزيز على عزم المسير إلى الشام . فاستشار الأفضل أسحابه ، فمنهم من أشار [٣٣٠] عليه بمكاتبة العزيز واسترضائه . وأشار الوزير [ابن الأثير] عليه بالاعتصار بعمه العادل ، واستنجاده على العزيز ، فأصغى إليه . وكثرت الإشاعة بقصد العزيز إقامة الخطبة فى دمشق باسمه ، وضرب السكة (٣٠) له . فانزعج الأفضل ، وخرج من دمشق فى رابع عشر جمادى الأولى ، وسار جريدة إلى عما المادل ، فلقيه بصفين . فلما نزلاً الحف الأفضل فى المسألة له أن ينزل [العادل] عنده بدمشق ، ليجيره من أخيه العزيز ، فأجابه وأنزله بقلمة جعبر . ثم سار معه إلى دمشق أول جمادى الآخرة ، فوصل إليها فى تاسعه . ودخل الأفضل إلى حلب على البَرِّيَة (١٤) ، مستصر خا بأخيه الملك الظاهر ، فتلقاه وحلف له على مساعدته . ثم رحل عنه إلى حماة ، فتلقاه ابن عمه الملك المنصور عمد بن المظفر ، وحلف له . ثم سار عنه إلى دمشق ، فدخلها فى ثالت عشره وبها العادل ؟ فأفضى إليه بأسراره . وعلم العادل اختلال أحوال الأفضل ، وسوء تدبيره وقبيح سيرته ، فانحرف فأفضى إليه بأسراره . وعلم العادل اختلال أحوال الأفضل ، وسوء تدبيره وقبيح سيرته ، فانحرف فأفضى إليه بأسراره . وعلم العادل اختلال أحوال الأفضل ، وسوء تدبيره وقبيح سيرته ، فانحرف

⁽١) كثيراً ما يذكر المؤرخون هــذه العارة بعد إيراد حادث سار ، وكان يقوم بإعلال البشائر فرقة موسيقية بالقامة ، ولعلها فرقة السكوسية المذكورة في القلقشندي : صبح الأعشى ، ج ، ، م ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، الأعياد والمواسم والحوادث السارة ، وكانوا يخلقونها عادة بالطيب . (نفس المرجم ، ج ٣ ، م ، ، ، ، ، انظر أيضاً والحوادث السارة ، وكانوا يخلقونها عادة بالطيب . (نفس المرجم ، ج ٣ ، م ، ، ، ، ، انظر أيضاً والحوادث الداد (Enc. Isl. Art. Bashir) ؛ وكذلك (Enc. Isl. Art. Bashir) .

⁽٢) في س سامة . (٣) في س الصكة ، وهي بالسين أفصيع . (عيط المحيط) .

⁽¹⁾ بغير ضبط فى س ، ومى الصحراء الواقعة بين أراضى القرات والشام . cit. p. 230. N. 1)

عنه ونهاه فلم ينته ، إلا أنه مبالغ في كرامة عمه ، حتى أنه ترك له السنجق^(۱) . وصار العادل يركب بالسنجق السلطاني في كل يوم ، ويركب الأفضل في خدمته .

ف هو إلا أن استقر ذلك إذ حدث بين الظاهر صاحب حلب و بين أخيه الأفضل وعمه العادل وحشة ، من أجل ميل الملك المنصور صاحب حماة إلى العادل . فسير [الظاهر] إلى أخيه العزيز يحرضه على قصد الشام ، ووعده بالمساعدة له على الأفضل ، فوافق ذلك غرضه ، وخرج من القاهرة (٢) بعساكره في ... (٣)

فلما قارب [العزيز] دمشق كاتب الملك العادل الأمراء سرا واستالهم، وكان الأمراء الصلاحية قد وقع بينهم و بين الأمراء الأسدية تنافس، لتقديم العزيز الصلاحية على الأسدية . فعملت حيل العادل حتى وقعت الوحشة بين الطائفتين ، ونفرت الأسدية من الملك العزيز . وكاتب العادل] العزيز سرا يخوفه من الأسدية ، ويحثه على إبعادهم عنه ؛ وكاتب الأسدية ، يخوفهم من الأسدية ، وتحمه على إبعادهم عنه ؛ وكاتب الأسدية ، يخوفهم من العربة ، وتحمه على إبعادهم على مفارقة العزيز، وحسنوا

⁽١) لفظ تركى يطلق فى الأصل على الرمح ، والمراد به هنا الراية التي تربط به ، والجمع سناجق . ومى رايات صفر صغار ، يحملها السنجقدار . ويطهر أن العادة كانت أن يركب السلطان فى المواكب زمن السلم بالسناجق فقط ، أما مواكب الحرب ، فكان مدير السلطان فيها بالأعلام ، ومنها السناجق ، ثم راية عظيمة من حرير أصفر مطرزة بالدهب ، عليها أاقابه واسمه وتسمى العصابة ، ثم راية عظيمة فى رأسها خصلة من الشعر تسمى الجاليش . ويتولى أمر هده الأعلام كلها الأمير علم . (القلمتقندى : صبح الأعشى ، ح ؛ ، م ٨ ؟ ج ه ، ص ٢ ء ٤ ، ٨ ٤) . هـذا وفي ركوب الأفضل في خدمة العادل إشارة الى استعداده للاعتراف بعمه ملكا بدلا من العزير . (Blochet : Op. cif. p. 280, N. 2) .

⁽۲) يعزو ابن الأثير (السكامل في التاريخ ، ج ۱۲ ، س ۲۹) ما حدث تلك السنة من الوحشة إلى عدم وثوق الظاهر صاحب حلب بحسن نية عمه العادل نحو أولاد أخبه . وابن الأثير معاصر معروف بالتحير ، وهذه عبارته : « وكان أبلع الأسباب في ذلك وثوق الأفضل بالعادل ، وأنه بلغ من وثوقه أنه أدخله بلده وهو غائب عنه . ولقد أرسل إليه أخوه الطاهر عازى صاحب حلب يقول له : أخرج عمنا س بيننا فإنه لا يجيء علينا منه خبر ، ونحن ندخل لك تحت كل ما تريد . وأنا أعرف به منك وأقرب إليه ، فإنه عمى مثل ما هو عمك ، وأنا زوح ابنته . ولو علمت أنه يريد لنا خبراً لمكنت أنا أولى به منك . فقال له الأفضل : أنت سي الطن في كل أحد . أى مصلحة لعمنا في أن يؤذينا ؟ وهذا كان أبلغ الأسباب ، ولا يعلمها كل أحد » . (٣) بياض في س بقدر خس كلات ، وليس في ب (١٤١)

للأكراد والمهرانية موافقتهم ، فانقادوا إليهم . وكان مقدّم أمراء الأكراد الأمير حسام الدين أبو الهيجاء (١) السمين ، فاجتمع بالأكراد مع الأسدية . وانفقوا بأجمهم على مفارقة المزيز (١٧٤) والانضام إلى العادل والأفضل ، ومضايقة المزيز . و [عقدوا النية على] مكاتبة من بقى منهم بمصر ، أن يستقبلوا المزيز و يحولوا بينه و بين القاهرة ، فيصير [بذلك] بين الفريقين ، ويؤخذ باليد .

فلما كان فى عشية الرابع من شوال رحل الأمير أبو الهيجاء بالأكراد والمهرانية والأسدية ، وهم لابسون لامة الحرب ، ولحقوا بالعادل فسرتبهم ، لأنهم معظم الجيش . فلما أصبح نهار الخامس من شوال رحل العزيز يريد مصر ، وهو متخوف من الأسدية المقيمين بالقاهرة . وكان نائبه بها الأمير بهاء الدين قراقوش الأسدى فلم يتغير على العزيز ، ووصل إلى القاهرة فى و المستقربها .

ثم إن العادل خرج بالأفضل من دمشق، ومعه العساكريريد أخذ القاهرة ، لما داخله من الطبع فى العزيز . وانفق مع الأفضل على أن يكون للعادل ثلث البلاد المصرية ، ويكون ثلثاها للا فضل . فأجابه إلى ذلك ورحلا من دمشق ، وخرج [معهم] أيضاً [المنصور] صاحب حماة ، وعز الدين بن المقدم ، وسابق (٢) الدين [عثمان] بن الداية صاحب شَيْزَر (١) . واستخلف [الأفضل] بدمشق [أخاه] الملك الظافر خضر [صاحب

⁽١) في س أبا . (٢) بياس في س وليس في ب (١١ ب) إشارة ما إليه .

⁽٣) في س سايق . انظر بعض أخباره بالحاشية التالية .

⁽٤) بغير ضبط في س ، وهي قلعة تشتمل على كورة بالثام ، على حد قول ياقوت (معجم البلدان ، ج ٣ ، س ٣٥٣) . وتقع قرب المعرة ، بينها وبين حاة يوم ، في وسطها نهر الأرند (Orontes) . وقلعة شيرر شهرة كبرى في التاريخ ، فقد كانت مقر إمارة بني منقذ الكتانيين ، منذ ٤٧٤ هـ (١٠٨١ م) حتى سنة ٢٥ ه ه (١٠٨١ م) . وبها ولد أسامة بن منقذ الشاعر ، صاحب كتاب الاعتبار ، في اليوم السابم والعشرين من شهر حادى الثانية سنة ٨٨٨ هـ (٤ يوليه ١٠١٥ م) ، أى قبل ابتداء الحروب الصليبية بيضع سنين . وقد خب أسامة في تلك الحروب ووضع ، وكتابه الاعتبار المذكور ثبت لمذكرات طلية ضافية عنها ، وقد وصف فيها ابن منقذ تجاريبه وأعماله . هذا وملاحظاته عن عادات الفرنج وأزيائهم زمن الحروب الصليبية فريدة في بابها . (Hitti : Usāmah Ibn Munqidh) وقد انتهى ملك المناقذة القلمة شيرر سنة ٢٥ ه ه ، بوفاة آخر أمرائها تاج الدولة ناصر الدين محد ، من جراء زلزال عنيف حاق بعيرر ، في فيه معظم أهل بيته أيضاً . وفي نفس العام استولت الإسماعيلية على شيرر ، ثم أخذها منهم حي

بصرى (1)]. وانضم إليهم عز الدين جردبك النورى نائب القدس. فلما وصلوا تل (۲) العجول ، أخلع [الأفضل] على جميع الأسدية ، وعلى الأكراد الأفضلية ، وأعطام السبحول ، أخلع [الأفضل إلى القدس ، وتسلم من جرديك ، وأعطاه بيسان وكوكب السبحوسات (۲) . وسار الأفضل إلى القدس ، وتسلم من جرديك ، وأعطاه بيسان وكوكب والتجوع التالاحية والتجوع التالاحية والمعزيزية ، ومقدمهم فخر الدين جهاركس على الصلاحية ، والأمير هكدرى بن يعلى الحيدى على طائفة الأكراد ، فنازلم العادل والأفضل .

وكانت أيام زيادة ماء النيل، والأسعار غالية والعلف متعذر. فبلغ العسكر الواصل الجهد، وندم أكابرهم على ماكان منهم . هذا والعزيز يمد أهل بلبيس بالمراكب المشحونة بالرجال والعدد . فيلغ ذلك الأسدية ، فركبوا إلى المراكب ، وأخذوا بعضها وغرقوا بعضها . وأسروا خلقا ، وسلم ثمانية مراكب عادت إلى القاهرة . واشتد الحصار على بلبيس حتى كادت تؤخذ ، وضاق العزيز بالقاهرة ، وقلت الأموال عنده . وكان محببًا إلى الرعية ، كادت تؤخذ ، وسن السيرة ، وكثره الكرم والرفق . فلما نازل العادل والأفضل (٣٤) بلبيس احتاج إلى استخدام الرجال ، فلم يجد عنده مالا ، فبذل له الأغنياء جملة أموال ، فلم يقبلها .

⁼ السلطان نور الدين محود بن زنكى سنة ٢٥ هـ ، وأقام عليها بجد الدين أبا كر بن الداية ، وهو أخوه من الرضاع ، ولهذا سمى بابن الداية . ومات بجد الدين سنة ٥٥ هـ ، وخلفه على شيرر أخوه شمس الدين على بن الداية ، ثم سابق الدين عثمان المذكور بالمنن . انظر (Enc. Isl. Art. Shaizar) ، وكذلك أبا شامة : كتاب الروستين ، من ٥٠ ، ١٤٩ – ١٥٠ ، في .١٥٠ ، وابن الأثمير : المسكامل في التاريخ ، ج ١١ ، من ٢٠٠ .

^{. (}Lane-Poole : Saladin. Table II, in pocket) راجع (۱)

⁽۲) جهة بين عكا والعائدية (ابن شداد: النوادر السلطانية والمحاس اليوسمية ، س ۱۵۳ ، حاشية ۱ ، في الماد (۲) الكوسات من رسسوم السلطات (۳) الكوسات من رسسوم السلطات (۳) الكوسات من رسسوم السلطات و آلاته ، « وهي صنوجات من نحاس شبه الترس الصغير ، يدق بأحدها على الآحر بإيقاع مخصوس » ، ويتولى ذلك الكوسي . (القلقشندي : صبح الأعشى ، ج ؛ ، س ۹ ، ۱۳) أما إعطاء الكوسات لهولاء الأمراء ، بعد خلم الأفضل عليهم ، فالراجع أن معناه أنه منح كلا منهم رتبة أمير طبلخاناه ، يصبح من حتى الواحدة منهم أن يكون له طبلخاناه خاصة تدق كوساتها على بابه . (انظر خليل بن شاهين : زيدة كرسف المهاك ، من ۱۵۳ ؛ وأيضاً ۱۱. pp. 147 ؛ وأيضاً (Quatremère : Maml. II. pp. 147)

⁽٤) بغیر ضبط فی س ، وهی قریة — وقیل جبل — من نواحی دمشق ، ثم من عمل الأردن . (یاقوت : معجم البلداد ، ج ۲ ، س ۱۰۹) .

⁽ه) بغیر ضبط بی س ، وهی قریة می قری دمشق بالغوطة . (یاقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، ص ٦٧٣) .

وكان القاضى الفاضل قد تَنَزَّه عن ملابسة الدولة ومخالطة أهلها ، واعتزل لما رأى من اختلال الأحوال .

وكان عبدالكريم بنعلى البيساني يتولى الحكم والإشراف(١) في البحيرة مدة طويلة ، فصل من ذلك مالا جماً . ثم حدثت بينه و بين أخيه القاضي الفاضل مشاجرة اقتضت اتضاع حاله عند الناس بمد احترامهم إياه ، فصرف عن عمله . وكان متزوجًا بامرأة موسرة من بني ميسر (٢)، فسكن بها ف ثغر الإسكندرية ، وأساء عشرتها ، لسو وخلق كان فيه . فسار أبوها إلى الإسكندرية ، وأثبت عند قاضيها ضرر ابنته . فمضى القاضى بنفسه إلى الدار ، فلم يقدر على فتح الباب الذي من داخله المرأة . فأمر بنقب الدار ، وأخرج المرأة وسلمها لأبيها ، وأعاد بناء النقب. فغضب عبد الكريم وسار إلى القاهرة ، و بذل للأمير فخر الدين جهاركس خسة آلاف دينار مصرية ، ووعد خزانة الملك العزيز بأربين ألف دينار على ولا ية قضاء الإسكندرية ؟ وحمل ذلك بأجمه إلى فحر الدين جهاركس. فأحضره جهاركس إلى العزيز، وهو حينتذ في غاية الضرورة إلى المال، وقال: «هذه خزانة مال قد أتيتك بها من غير طلب ولا تعب، ، وعرَّفه الحبر. فأطرق [العزيز] مليا ، ثم رفع رأسه وقال : « أعد المال إلى صاحبه ، وقل له إياك والعود إلى مثلها ، فما كل ملك يكون عادلا ، وعرِّفه أنى إذا قبلت هذا منه أكون قد بعت به أهل الإسكندرية ، وهذا لا أفعله أبدًا » فلما سمع هذا جهاركس وجم ، وظهر في وجهه التغير . فقال له العزيز : « أراك واجمًا ، أظنك أخذت على الوساطة شيئًا » . قال : « نعم ! خسة آلاف دبنار » . فأطرق العزيز ، ثم قال : « أعطاك مالا تنتفع به ، وأنا أعطيك في قبالته

⁽۱) اختصاص وظيفة الإشراف القصود هنا مراقبة الأمور المالية عامة فى جهة معينة ، من قبل سلطان أو أمير ، ويسمى متوليها المشرف . (القلفشندى : صبح الأعشى ، ج ؛ ، س ۲۰ ، ۲۰ ، ۳۰ ، ۲۰ ، ۳۰ ، ۲۰ ، ۳۰ . وبالتلقمندى انظر أيضاً (. وبالتلقمندى المرجم ، ج ، ، س ٤٠١) وظيفسة أخرى ، يسمى صاحبها المعرف أيضاً ، وإنما عمله الإشراف على المطبخ السلطاني ، ومراقبة الأطبخة به .

 ⁽۲) لعلها سليلة البيت الذي منه ابن ميسر ، صاحب كتاب قارغ مصر ، الذي نصره
 (۲) لعلها سليلة البيت الذي منه ابن ميسر ، صاحب كتاب قارغ مصر ، ج ، م ، ص ۱۷) .

ما تنتفع به من ات عديدة » ؛ ثم وقع له بخطه إطلاق جهة طنبذة (١) ، ومغلها في السنة سبعة آلاف دينار . فلامه أسحابه ، وألحوا عليه في الأقتراض من القاضي القاضل ، فاستدعاه إلى بحلسه ، بمنظرة من دار الوزارة كانت تشرف على العلريق . فعند ما عاين القاضي الفاضل استحيا منه ، ومضى إلى دار الحرم ، احترادًا له من مخاطبته في القرض ، فلم يزل الأمراء به حتى أخرجوه من (١٣٥) عند الحرم . فلما اجتمع بالقاضل قال له ، بعد أن أطنب في الثناء عليه : « قد علمت أن الأمور قد ضاقت على ، وقلت الأموال عندى ، وليس لى إلا حسن نظرك ، وإصلاح الأمر إما بمالك أو برأيك أو بنفسك » . فقال [القاضي الفاضل]: « جميع ما أنا فيه من نعمتكم ، ونحن نقدم أو لا الرأى والحيلة ، ومتى احتيج إلى المال فهو في يدبك » .

وانفق أن العادل – لما اشتد على أسحابه الغلاء والضيق – استدعى القاضى الفاضل برسول قدم منه على العزيز، فسيره إليه. وقد قيل إن العزيز لما جرى على المراكب التى جهزها إلى بلبيس ما جرى ، خاف على الملك أن يخرج من يده ، فسير إلى عمه فى السريمرفه أنه قد أخطأ ، وأنه قد عزم على اللحاق ببلاد المغرب ، ويسأله الاحتفاظ بحرمه وأولاده . فرق له العادل ، وأستدعى [القاضى] الفاضل (٢) . فلما قرب منه ركب إلى لقائه وأكرمه ، وما زالا حتى تقرر الأمر على أن الأسدية والأكراد يرجعون إلى خدمة العزيز ، من غير أن يؤاخذهم بشىء ، ويرد عليهم إقطاعاتهم ، ويحلف العزيز لهم ويحلفون له ؛ وأن يكون العادل مقيا بمصر عند العزيز ، ليقر وقواعد ملكه ؛ وأن العزيز والأفضل يصطلحان ، ويستقر مقيا بمصر عند العزيز ، ليقر وقواعد ملكه ؛ وأن العزيز والأفضل يصطلحان ، ويستقر كل منهما على ما بيده . فعاد [القاضى] الفاضل ، وقد تقر ر الأمر على ما ذكر ، وحلف كل منهم لصاحبه على الوفاء .

وخرج العزيز من القاهرة إلى بلبيس ، فالتقاه عمه العادل وأخوه الأفضل ، ووقع الصلح التام في الظاهر . ورحل الأفضل يريد الشام ، ومعه الأمير أبو الهيجاء السمين ،

⁽١) في س طنبدي . (٢) في س بالفاصل فقط .

وفيها جدّد العزيز الصلح بينه وبين الفرنج. وفيها ورد كتاب ملك الروم (٢) ، يتضمن أن كلمة الروم اجتمعت عليه ، وأنه أحسن إلى المسلمين وأمرهم بإقامة الجامع ، فأقيمت الصلاة فيه يوم الجمعة الصلاة مع الخطبة ، و [أنه] عمر جانبا منه كان انهدم من ماله ، فتمكن من في القسطنطينية من المسلمين من إقامة الجمعة والجماعة بها . والتمس [ملك الروم] الوصية بالبطرك والنصارى ، وأن يُمسكنوا من إخراج موتاهم بالشمع الموقد ، و إظهار شمائرهم بكنائسهم ، وأن يُقرح عن أسارى الروم بمصر . وفيها عزل زين الدين على بن يوسف [بن بندار] عن القضاء في حادى عشر جمادى الأولى ، بمحيى الدين أبي حامد محمد بن عبد الله ابن هبة الله بن عصرون .

**

[سنة أثنتين و تسعين و خمسمائة]. وأهلت سنة أثنتين وتسمين ، فني أولها وصل الملك الأفضل إلى دمشق ، وتفرقت العساكر إلى بلادها . ولزم الأفضل الزهد ، وأقبل على المبادة ، وصارت أمور الدولة بأسرها مفوضة إلى وزيره ضياء الدين ابن الأثير ؛ فاختلت به الأحوال غاية الاختلال ، وكثر شاكوه . وضبط العادل أمور مملكة مصر ، وغلا الإقطاعات ، ووفر الإرتفاعات وعمال (٣٥ ب) الأعمال ، وثمر الأموال ؛ وقرب إلى العز الأمير عن الدين أسامة (أسامة (المعادل) وصار صفوته ، والواسطة بينه و بين عمه ، واخت الأمير صارم الدين قايماز النجى بالعادل ، وصار صفوته .

⁽۱) فى س أبى . (۲) مضبوط على سميه فى ياقوت (معجم البلدان ، ج ٦ ، فهرس الأ من ٣٥) ، وكذلك ضبط فى الفاموس المحيط للفيروز ابادى . (٣) دأب الأمبراطور إستحاق الثانى عا المسلمين حتى آخر حكمه سنة ١١٩٥م . (انظر ص ١٢٠ ، ماشية ١) . (٤) فى س سا

[وفى] يوم السبت ثانى عشر (١) [المحرم] رفعت يد ابن أبى عصرون وأيدى نوابه من الحكم ، وارم، أن يعتزل فى بيته ، وان يخرج عن مصر ؛ فأغلق بابه ، وشرع فى تجهيز (٢) نفسه ، وتوسل فى إقامته . وفى سابع عشر به خلع على زين الدين على بن يوسف [بن بندار] ، وأعيد إلى القضاء ، عوضا عن ابن أبى عصرون .

وفى أول صفر حَبَس الملك العزيز ناحية الخَرِبة (٣) من المنوفية على زاوية الأمام الشافعى بالجامع العتيق بمصر ، وفوض تدريسها إلى البهاء بن الجميزى .

وفي صفر وشهر ربيع [الأول] كثرت الطَّرْحَى من الأموات على الطرقات ، وزادت على معر والقاهرة في كل يوم عن ماثتي نفس ؛ و بقي بمصر من لم يوجد من يكفنه ، وأكثرهم يموت جوعا . وانتهى القمح إلى مائه وثمانين ديناراً المائة أردب ، والخبر إلى ثلاثة أرطال بدرهم . وعد الضعفاء إلى شراء الجرار ، وغَدوا إلى البحر وترددوا إليه ، ليستقوا منه في الحرار ، ويبيعوها بثمن درهم الجرة . وقد لا مجدون من تشتريها منهم فيصيحون : ومن يتصدق علينا بثمن هذه الجرة ، ومن يشتريها منا بكسرة ؟ من وزاد السعر ، وضاق الخناق ، وهلك الضعفاء ، وفشا الموت ، وأكثره في الجياع . وصارت الأقفاص التي يحمل فيها الطعام يحمل فيها الأموات ، ولا يقدر على النموش إلا بالنو بة . وامتدت الأيدى إلى خطف ألواح يحمل فيها الأموات ، ولا يقدر على النموش إلا بالنو بة . وامتدت الأيدى إلى خطف ألواح الخبز ، — ويضرب من يمهب، و يُشَجُّ رأسه ، و يسال دمه ، ولا ينتهى ولا يرمى ما في يده مما خطفه . وعدم القمح إلا من جهة الشريف ابن ثملب (٤) ، فإن مماكمه تتواصل وتبيع بشونه (٥) .

⁽۱) فی س عسره . (۲) فی س تحهیره . (۳) بغیر ضبط ق س ، واسمها أیضا المامره . (P. Omar Toussoun : Op. cit. T. l. 2. 297.)

⁽٤) كان ابن ثعلب من أغنياء الصعيد ، وكان محل إنامته غالبا بلدة دروت (ديروط؟) سربام بالصعيد ، ومى قرية كثيرة البسانين والنخل ، أشأ فيها الشريف المذكور جامعا على فم ترعة المنهى ، ومى بحر يوسب الحالى. (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٢ ، من ٧٠٠) . انظر أيضا المقريرى : المواعطوالاعتبار ، ج ١ ، من ٧١، انظر أيضا المقريرى : المواعطوالاعتبار ، ج ١ ، من ٧١، و ٢٠٠ ؛ و (P. Omar Toussoun : Auc. Branches Du Nil. P. 71) ورقة منفصلة بين الصفحتين ٣٠ ب ، ٢٠٠ ، وليست لها علاقة بالن ، وقد أوردت ها لوقوعها ==

وورد (۱) الخبر فى تاسع صغر بأن تابوت الملك الناصر صلاح الدين نقُل فى يوم عاشوراء ، من قلمة دمشق إلى تر بة عملت له ، فكان يوماً مشهوداً . وفى تاسع عشريه قدم الملك الزاهر داود (۲) [مجير الدين] صاحب البيرة ، وسابق الدين عثمان صاحب شيرز ، وبهاء الدين بن شداد قاضى حلب ، فخرج العادل لتلقيهم ببركة الجب ، وقدم العاد السكاتب (۱) [أيضاً] .

وورد الخبر بأن عربان الغرب هبطوا إلى البحيرة واشتروا القمح كل وَ يُبَنّ بدينار ، وأن بلاد الغرب قد عدمت فيها الأقوات في السنة الخالية ، وانقطعت عنها الأمطار السنة الحاضرة ، وزاد الجراد بالشام ، وعظم خطبه . وكثرت بمصر والقاهرة الأمراض الحادة والحيات المحرقة ، وزادت وأفرطت . وغلت الأشربة والسكر وعقاقير العطار ، و بيعت بطيخة بأر بعة وعشرين درها . وصار الفروج لا يقدر عليه ، وانتهى سعر القمح إلى ماثتى دينار كل مائة أردب . وغلظ الأمرفي الغلاء ، وعدم القوت ، وكثرت السُوَّال ، وكثرت الموتى بالجوع ،

تبالة الكلام السابق . و نصها : "قال القاضى الفاضل فى مياوماته : وفى يوم الإنتين السادس والمشرين من صفر ، يعنى سنة اثنتين وتسعين و خسائة ، ورد خبر من عدة ألسنة ، و تضمنته كتب ، و استبعده كل سامع ، وعه كل فهم ، فذكر ناه بتخير الشراء (كذا) . وهو أنه حضر إلى ديوان الخليفة ببغداد جاعة من حجاج خراسان ، وأخبروا بتواطئ الأخبار على ألسنة السفار ، بأن ، ولودا ولد فى بلغار ، كما يولد غيره من البشر ، وأنه ساعة وقوعه على الأرض ربا ونما نموا خارقا للعادة . وبعد ثلاثة أيام من ولادته تكام كلام عصل ، وخاطب كل قوم بلغتهم مدة ثلاثة أيام أخرى . وقال لما سئل عن كلامه قبل أوانه ، وقبل إنه ماتكلم فى المهد إلا عبسى المسيع ، فقال لى أسوة به ، ولا تتعجبوا منى ولا من خلق ، فأحى الذي يجيئ بعدى يملك الدنيا وأقاليها السبعة . وهذا آخر ما سمم منه ، ثم سكت . واستمر نموه إلى ثلاث سنين ، وبتى على حالته وصورته ، ومن صورة جبلة مرضية ، لا تقابله عين إلا ارتدت عنه ، وقد ستر وجهه عن العيون . وشعره أبيض كأنه شريط الفضة ، ولا يحمله جل ولافيل . وقبل له وقت كلامه : مامركوبك ؟ ، فقال يخلق الله لى داية تحملي . ويأكل لحوم الخيل والغم ذبيحة ، ولا يحمل مينة ، ويشرب ابن الخيل ، وإذا قعد كان تاعدا في طول الرجل الطوبل" . هذا ولعل مياومات القاضي الماضل مى المساة بالمتجددات في Al-kadi واحدادا في طول الرجل الطوبل" . هذا ولعل مياومات القاضي الماضل مى المساة بالمتجددات في Al-kadi عا-faddi) .

⁽۱و۳) هذه العبارة الواردة بين الرفين فى المّن موجودة بهامش الصفحة فى س ، غير أن المؤلف لم يشمر كمادته إلى الموضع المناسب لها بالمّن ، على هذا الترتيب فى ب (۲) . (۲) آخر أولاد صلاح الدين ، حسبا جاء فى (Lanc Poole : Saladin. Table II. in pocket) ومولده سنة ۲۷٤ هـ . انظر أيضا أبا شامة (كتاب الروضتين ، س٢٠١ ، فى ، (Rec. Hist. Ar. V) . (۳) انظر حاشية ۳

وخطف الخبر متى ظهر ، وشوهد من يستف التراب ، ومن يأكل الزبل . وازدحم الناس على الطير الذى يرمى من مطابخ السكر . وكثرت الأموات أيضاً بالإسكندرية ، وتزايد وجود الطرحى بها على الطرقات . وعدمت (۱) المواساة ، وعظم هلاك الأغنياء والفقراء وانكشاف الأحوال . وشوهد من يبحث المزابل القديمة على قشور النرمس ، وعلى نقاضات الموائد وكناسات الآدر (۲۲) ، ومن يقفل (۲۳) بابه و يموت ، ومن عمى من الجوع (۳۱) و يقف على الحوانيت و يقول : و أشمونى رائحة الخبز ...

واستُخدم رجل فى ديوان الزكاة ، وكتب خطه بمبلغ اثنين وخمسين ألف دينار ، لسنة واحدة من مال الزكاة . وجُعل الطواشى [بهاء الدين] قراقوش (١) الشاد فى هذا المال ، وألا يتصرف فيه ، وأن يكون فى صندوق مودعاً للممات التى يؤس بها . ووُقِّع لابن ثعلب [الشريف] الجعفرى بخبز (٥) مبلغه فى السنة ستون ألف دينار ، ودفع له كوس (١) وعلم . وآل الأمر إلى وقوف وظيفة الدار العزيزية [عليه] من لحم وخبز ، وإلى أن يَتَمَحَّل فى بعض الأوقات لا كلها ، لبعض ما يتبلغ به [أهلها (٧)] من خبز ، وكثر ضجيجهم وشكواهم فلم يسمع .

وفى شهر ربيع الآخر صُرف صارم الديم خطلج الغزى عن شد الأموال بالدواوين ، وسُلَمَّ الشدّ إلى بهاء الدين قراقوش (٨) ، مصافاً إلى شد الزكوات فكل شد المال له . وفيه كثر الموت ، بحيث لم تبق دار إلا وفيها جنازة أو مناحة أو مريص . واشتد الأمر ، وغلت العقاقير ، وعدم الطبيب ، وصار من يوجد من الأطباء لا يُخلص إليه من شدّة الزحام . وصار أمر الموتى أكثر أشغال الأحياء ، وما ينقضي يوم إلا عن عدة جنائز من كل حارة . وعدم من يحقر ، وإذا وجد لم يعمق الحفر ، فلا يلبث الميت أن تظهر له رائحة . وصارت الجبانات لا يستطاع مقابلتها ، ولا زيارة قبورها . وأخذت الأسعار في الانحلال .

⁽١) في س عدم . (٢) في س الأدر بنير صبط ، وهو بالمدجم دار . (القاموس المحيط للنيروز ابادي).

⁽٣) في س يقول لمايه . (٤) في س قراغش . (۵) في س بحر . (٦) انظر س ١٢٦ ، ماشية ٣ .

⁽٧) أضيف ما بين الأقواس بعد مراجعة (Blochet : Op, cit, P, 239) . في س قراغش .

وفى جادى الأولى تواترت الأخبار باختلال الحال بدمشق ، فوقع العزم على المسير إلى الشام . ووقع الشروع فى الإنفاق فى الحاشية ، فقبضوا شهراً واحداً . وكان قد استحق لمم أربعة عشر شهراً ، فإن المادة قصرت عن نفقة ذلك لهم ، فأحيل بعضهم على جهات وامتنع الجاندارية (۱۱) من قبض شهر ؛ وانهى ذلك إلى العزيز ، فكتب إلى خطلبا بإخراجهم إلى الحني ومن تقاعد عن الخروج قيده الطواشي قراقوش (۱۲) ، واستخدمه فى السور . فخرجوا بأنفس غير طيبه ، وألسنة بالشكوى معلنة . وكان المال الذي أنفق فى الحاشية قد اقترض من الأمراء ، وأحيل به على الجوالي لسنه ثلاث وتسعين . وخرج العزيز إلى الحيم ، وحرك الأمراء ، وأحيل به على الجوالي لسنه ثلاث وتسعين . وخرج العزيز إلى الحيم ، وحرك الأمراء ، تحريكا قويا ، وسمير الحجاب (۲۳) إلى البلاد تحث الأجناد ، فتتابع خروج الناس . وقع الرحيل من بركة (۲۲ ب) الجب في ثامنة ، فرحل السلطان العادل والعزيز ، وجميع الأسدية والماليك

وفشت الأمراض الحادة ، فما ينقضى وقت إلا عن عدد كثير من الجنائز . وغلت الأدوية ، وبلغ الفروج إلى ثلاثين درهما ، والبطيخة إلى مائة درهم . وورد الحبر بأن قوص وأعالها فيها أمراض فاشية ، وأموات لا تُتلاحق . وكثر الوباء والموت بالإسكندرية . وفي آخره انحلت الأسعار ، وتزلت الغلة إلى ثمانين ديناراً كل مائة أردب ، وأبيع الخبز سبمة أرطال بدرهم . وقل السؤال ، وارتفع الموتان ، بعد أن جُلب من قوص فراريج أبيع كل

⁽۱) الحاندارية وئة من مماليك السلطان أو الأمير ، ومثلها الخاصكية . وهي من كبة من افظين فارسيين أحدهما حان ومعناه سلاح ، والثانى دار ومعناه ممسك . أما الحمدار بالميم فموظف آخر ، وهو «الذي يتصدى إلماس السلطان أو الأمير ثيابه ، وأصله جاما دار ... من لفظين فارسيين ، أحدهما حاما ومعناه التوب ، والتانى دار ومعناه ممسك» . (الفلقشندى : صبح الأعشى ، ج ، من ٥٠٥) . هذا وموسوع وطيفة أمير جاندار السلطان «أن صاحبها يستأذن على دخول الأمراء للخدمة ، وبدحل أمامهم إلى الديوان ... » (نفس المرجم: ٤٤٠٠) . انظر أيضا (Enc. Isl. Art. Djandar) ، وما هنالك من المراجع .

⁽۲) في س قراغش . (۳) مرذكر وظيفة الحاجب أكثر من مرة ، غير أنه أرجى، شرحها إلى هنا ، وعمل صاحبها أن «ينصف بين الأمراء والجند تارة بنفسه ، وتارة يمراجعة الماثب إن كان ، وإليه تقديم من يعرض ومن يرد ، وعرض الجند وماناست ذلك . . . » (القلقشندي : صبح الأعشى ، ج ٤ ، س ١٩). انظر أيضا . (Enc. Isl. Art. Hadjib) ، وما بذيلها من المراجع .

عشرة فراريج بسبمة دنانير ، وهذا لم يسمع بمثله فى مصر قبل ذلك . وفيه نودى فى القاهرة ومصر بأن الشريف ابن ثعلب مقدم (١)على الحاج ، فليتجهز أر باب النّيات .

وفي جمادي الآخرة وقف الحال فيما ينفق في دار السلطان ، وفيما يصرف إلى عياله ، وفيما يقتات به أولاده. وأفضى الأمر إلى أن يؤخذ من الأسواق مالا يوزن له ثمن ، وما يُغصب من أر بابه . وأفضى هذا إلى غلاء أسعار المأ كولات ، فإن المتعيشين من أر باب الدكاكين يزيدون في الأسعار العامة بقدر ما يؤخذ منهم للسلطان . فاقتضى ذلك النظر في المسكاسب الخبيثة : وُضَّمَن باب المزر والخمر باثني عشر ألف دينار ، وفُسح في إظهاره و بيمه في القاعات والحوانيت ، ولم يقدر أحد على إنكار ذلك . وصار ما يؤخذ من هذا السحت ينفق في طمام السلطان وما يحتاج إليه ، وصار مال الثغور والجوالي إلى من لا يبالى من أين أخذ المــال . وفيه وصل العادل والعزيز إلى الداروم ، وأمر باخراب حصنها ، فقُسَّم على الأمراء الجاندارية ؟ فشق على الناس تخريبه ، لما كان به من الرفق للمسافرين . وانتهى الملكان إلى دمشق — وقد استعد الأفضل للحرب في أول شهر رجب — فحاصراها إلى أن ملكاها في العشرين منه ، بعد عدّة حروب ، خان الأفضلَ فيها(٢٠) أمراؤه . فلما أخذا المدينة نزل الأفضل من القلمة إليهما ، فاستحيا العادل منه ، لأنه [هو] الذي حمل العزيز على ذلك ، ليوطىء لنفسه ، كما يأتى . وأصره [العادل]^(٣) أن يعود إلى القلمة ، فلم يزل سها أر بعة أيام ، حتى بعث إليه العزيز أيبك فطَيْس (١) أمير جاندار ، وصارم الدين خطلج الأستادار ، فأخرجاه وأخرجا (١٣٧) عياله وعيال أبيه ^(٥) . وأنزل [الأفضل] في مكان ، وأوفى ماكان عليه من دين ، وما للحواشي من الجوامك . فبلغ ذلك نيفا وعشر بن ألف دينار ، بيم فيهما بَرْ كُه وجماله وبغاله ، وكتبه ومماليكه وسائر ماله ؛ فلم توف يما عليه ، وقسا عليه

⁽۱) فى س مقدما . (۲) راجع تعصيلات تلك الحيانة فى ابن الأثير (الكامل فى التاريخ ، س ۸۰ . (۳) انظر نفس المرجع والجزء والصفحة المدكورة بالحاشية السابقة . (٤) مضبوط على منطوقه فى (Blochet : Op. cit P. 241) (٥) فى س ابيه ، وإذا صبح هذا نقد اشترك العزيز فى إخراج أخوته ، والراجع أنهم من أما خرى . (٦) المرك المتاع الماس من ياب وقاس ، وفى (Quatremére : Maml.) أذوته ، والراجع أنهم من أما خرى . (٦) المرك المناع الخاص من منال ودواب و برك . انظر أيما (Dozy : Supp. Dict. Ar.) أيسا (Pozy : Supp. Dict. Ar.)

أخوه وعمه لسوء حظه . ثم بعث إليه عمه العادل يأمره أن يسير إلى صرخد ، فلم يجد عنده من يسير بأهله ، حتى بعث إليه جمال الدين محاسن عشرة أوصلوه إلى صرخد. وأخذت (١٦ من الملك الظافر مظفر الدين خضر بصرى ، وأعطيت للملك العادل ؛ وأمر [الظافر] أن يسير إلى حلب ، فلحق بأخيه الظاهر [صاحبها] .

و يقال إن العادل كان قد قرر مع الملك العزيز — وهو بالقاهرة — أن الملك العزيز إذا غلب أخاه الأفضل على دمشق وأخذها منه أن يقيم بها ، و يعود العادل إلى مصر نائباً عن العزيز فلما ملك العزيز دمشق ، وأخرج أخاه الأفضل منها ، انكشفت له مستورات مكائد عه . فندم على ماقرره معه ، و بعث إلى أخيه الأفضل سراً يعتذر إليه ، و يقول له : ولا تنزل عن ملك دمشق ". فظن الأفضل هذا من أخيه خديمة ، وأعلم عمه العادل به ، فقامت قيامته ، وعتب [على] العزير وأنبه ، فأنكر [العزيز] أن يكون صدر هذا منه ، وحتق على أخيه الأفضل ، وأخرجه إلى صرخد على أقبح صورة (٢٠) . واختنى الوزير ضياء الدين [ابن الأثير] الجزرى (٢) خوفا من القتل ، ثم لحق بالموصل .

واستقر الأس بدمشق للعزيز في رابع عشر شعبان: فأظهر العدل، وأبطل عدّة مكوس، ومنع (٤) من استخدام أهل الذمة في شيء من الخدم السلطانية، وألزموا لبس الغيّار (٥). ثم رحل عنها ليلة التاسع منه يريد القاهره، واستخلف عمه [العادل] على دمشق، وسار إلى القدس،

⁽۱) في س واخد .

⁽۲) لابن الأنبر (الكامل فى التاريخ ، ج ۱۲ ، س ۸۰) رواية أحرى فى هذا الصدد ، وضها :
"... فجلس [العزيز] يوما فى مجلس شرابه ، فلما أخدت منه الخر ، جرى على لسانه أنه يعيد البلد إلى الأفضل . فنقل ذلك إلى المادل فى وتته ، فضر المجلس فى ساعته ، والعزيز سكران . فلم يزل به حتى سلم البلد إليه ، وخرج منه ، وعاد إلى مصر . وسار الأفضل إلى صرخد . وكان العادل يذكر أن الأفضل مسى فى قتله ، فالهذا أخذ البلد منه ، وكان الأفضل ينكر ذلك وبتبرأ منه ، والله يحكم بينهم يوم القيامة فيا كانوا فيه يختلفون". (٣) فى س الجررى بغير ضبط ، والنسبة إلى بلدة جزيرة ابن عمر ، على الفرات ، وهى موطن آل الأثير . (٣) فى س الجررى بغير ضبط ، والنسبة إلى بلدة جزيرة ابن عمر ، على الفرات ، وهى موطن آل الأثير . (Enc. Isi. Art. Ibn al-Athfr) .

⁽١٤٥) العبارة التي بين الرقمين واردة في س ، ب (١٤٥) ، غير أنها لأتوجد في ترجة : Blochet) Op. cit. P. 242) أما النيار فهو الملبوس الذي تميز به أهل النمة عن السلمين في القرون الوسطى ، ومثله الزنار . (عميط المحيط ، و Dozy : Supp. Dict. Ar.) .

فهلكها من أبى الهيجاء [السمين] ، وسلمها إلى الأمير شمس الدين سنقر الكبير ، وسار أبو الهيجاء (١) إلى بغداد .

ووصل العزيز إلى القاهرة يوم الخيس رابع شهر رمضان ، فصارت دمشق وأعمالها إقطاعا الملك العادل ، وليس للعزيز بها سوى الخطبة والسكة فقط ، وفي ثامن عشرة ركب العزيز إلى مقياس مصر وخلقه ، ونودى فيه بزيادة ثلاثة أصابع من الذراع السابعة عشر (٢٠). وفي العشرين منه فُتح سد الخليج ، فركب العزيز لذلك ، وكثر المتفرّجون وازدحم الفوغاء ، وحلوا العصى وتراجموا بالحجارة ، وقلعت أعين ، وخُطفت مناديل . وكانت (٣٧ ب) العادة جارية بأن يوقر شهر رمضان من اعتصار الخر ، وألا يجهر بشراء العنب والجرار ، ولايحدّت نفسه أحد بفسخ الحرمة وهتك الستر . وفي هذا الشهر غلا سعر الأعناب لكثرة العصير منها ، وتظاهر به أر بابه لتحكير تضمينه السلطاني ، واستيفاء رسمه بأيدى مستخدميه ، و بلغ ضمانه سبعة عشر ألف دينار ، وحصل منه شيء حمل إلى العزيز فصنع به آلات الشرب . وفيه كثر اجتماع النساء والرجال على الخليج — لما فتح — ، وعلى ساحل مصر ، وتلوّث (٢٠) النيل بمعاصي قبيحة ، واستمر جلوس العزيز للطالم في يومي الإثنين والخيس .

وفى ثابى شــوَّال كان النَّوْرُوزُ (٤) ، فجرى الأمر فيه على العادة من رش المــاء .

⁽۱) جاء في سط الجوزى: صمآة الرمان ، ص ۹۳ ه ، إن أبا الهيجاء هذا كان مفيط السمن ، وكان رأسه صعيراً وبطنة كيرا بحيث كان على رقبة البغلة فلما رآه أهل بعداد الهت سمة أنطار الحرافين هناك ، وصنعوا قدورا تشبهه في سخامتها ، وأسموها أبا الهيجاء ، ورآها هو في أسواق بغداد ، مسحك منها . (٢) في سعشو . (٣) في س وتلقيب . (٤) يقول المقريزى (المواعط والاعتبار ، ١٠ ، ٣٠ ٤ محمل كل عن النوروز ما نصه : "وكان الموروز القبطي من حملة المواسم [جمعير] ، وتعطل فيه الأسواق ، ويقل فيه سبى الناس في الطرقات ، وتعرق فيه الكسوة لرحال أهل الدولة وأولادهم ونسائهم ، وقال القاضي الفاصل في تعليق المتحددات لسنة أربع وعمائين وجمعائة ، يوم الثلاثاء رابع عشر رجب يوم النوروز القبطي ، وهو مستهل ثوت ، وتوت أول سنتهم . وقد كان بحصر في الأيام الماضية والدولة الحالية ، يعني دولة الحلقاء العاطميين ، من مواسم بطالاتهم فكانت المنكرات ظاهمة فيه ، والفواحش صريحة في يومه ، ويركب فيه أمير موسوم بأمير النوروز ، ومعه جم كثير ، طيقسط على الناس في طلب رسم رتبه على دور الأكابر بالجل الكار ، ويقتم بالبسور من الهبات . ويتجم المؤنثون والعاسقات تحت قصر اللؤلؤة بحيث يشاهدهم الحليفة ، وبأيديهم الملامى . وترتفع حين على دور الأكابر بالجل الكار ، ويقتم بالبسور من الهبات .

واستجد (۱) فيه التراجم بالبيض والتصافع بالأنطاع (۲) . وتوالت زيادة النيل ؟ فأ فحش الباس في إظهار المنكرات ، ولم ينههم أحد . وفيه وقفت وجوه المال ، وانقطعت جباية الديوان بمصر ، وأحيل على الجهات بأضعاف ما فيها ، و بقيت وجوه قصرت الأيدى عن استخراجها . وانتهى (۲) العاملون (٤) إلى من حماهم ، فلم يجسر صاحب (۵) الديوان على ذكر من يحميهم ، فضلا عن أخذ الحق منهم ، ورفع يده عن حماية من حماه . وآل الأمر إلى أن صاو ما يقام برسم طوارى السلطان وراتب داره من ضمان الخر والمزر . وكانت هذه سنة ما تقدمها أفش منها ، ولا عُم أن همة من الهم القاصرة الحطت إلى مثلها .

وفي رابع عشرة خرج الشريف ابن تعلب سائراً بالحاج ، وخيَّ على سقاية رَيْدَ ان (٢٦) . وكثر

= الأصوات ، وتصرب الخر والزر شربا طاهراً بينهم ، وفي الطرقات ، ويتراش الناس بالماه ، وبالماء والخر ه وبالماء بمزوجا بالأقذار . فإن غلظ مسئور وخرج من داره لقيه من يرشه ، ويفسد ثيابه ، ويستخف بحرمته . فإما فدى نفسه ، وإما فضح . ولم يجر (س ٤ ٩ ٤) الحال في هذا النوروز على هذا ، وليستخف بحرمته . فإما فدى نفسه ، وأميا المنكر في الدور أرباب الحسارات . وقال [القاضي الفاضل] في سنة اثنتين وتسمين وحسمائة : وجرى الأمم في النوروز على العادة من رش الماء ، واستجد فيه هذا العام المتراجم بالمبيض والتصافع بالأنطاع ، وانقطع الناس عن التصرف ، ومن ظفر به في العلريق رش يحياه نجسة ، وخرق به . قال مؤلفه (القريزى) رحمه الله تعالى ، إن أول من اتخذ النوروز جمسيد ، ويقال في اسمه أيضاً حملاد ، أحد ملوك الفرس الأول ، ومعناه اليوم الجديد ، والفرس فيه آراء وأعمال على مصطلحهم ، غير أنه لا يقع في هذا اليوم" ، الدى اتخذه القبط في مصر عبداً لهم ، بل يقع يوم الاعتدال الرسم ، أى ٢١ مارس من كل سنة ، انظر (Blochet : Op. cit. p. 243. N. I) .

(٦) جهة قرب المباسية الحالية بالقاهرة ، وقد ذكر يا قوت (معجم البلدان ج ٣ ، س ١٠٠) أنها بين القاهرة وبلبيس . وكانت فى الأصل بستاناً لريدان الصقلي ، أحد خدام الخليفة العزيز بالله الفاطمي . (المقريزى : المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، س ١٣٩) . وعرفت فيما بعد بالريدانية ، وعندها انهزم آخر جيوش الماليك الجبلية سنة ٢٢٢ هم أمام الجيش العماني ، بغيادة السلطان سلم الأول وصارت مصر بعد ذلك ولاية عمانية .

القتل بالقاهرة بأيدى السكارى ، وأعلن المنكر بها ، فلم تنسلخ ليلة إلا عن جراح وقتل بين المعر بدين . وكثر ذلك حتى خطفت الأمتمة والمآكل من الأسواق ، نهارًا نادرًا وليلا رائبًا واستقرّت المظالم للطواشى قراقوش (١١) ، يجلس فيها بظاهر الدار السلطانية ؛ وحماية الديوان وشدّ الأموال لفخر الدين جهاركس ، مع القباضه عنها ؛ وأستادارية الدار لصارم الدين خطلج .

وفى تاسع عشره كسر بحر أبى المنجا، وباشر العزيز كسره . وزاد النيل فيه أصبعا، وهي الأصبع الثامنة عشرة (٢٠) من ثمانى عشرة ذراعا ؛ وهذا الحديسي عندأ هل مصر اللجة الكبرى .

وفى ثانى عشريه رحل الحاج . وتجدد ما كان قد درس ذكره ونسى حكمه فى (٣٦) مصر ، منذ عهد الخليفة الحافظ لدين الله ، من سنة أر بعين و خسمائة ، من الرقايع (٢) التى كان القبط يختلقونها ، ويتوصلون بها إلى المصادرات ، وخراب البيوت ، وحمارة الحبوس ، وإساءة السمعة عن سلطان الوقت . فأجمع ابن وهيب وكانب نصرانى وغيرها على أوراق عُملت ، وانتُدب الأسعد بن مماتى والشادَّ للسكشف والرفع إلى فخر الدين جهاركس .

وفى ذى القددة كثر وثوب السكارى بمن يلقونه ليلا ، وضربهم إياه بالسكاكين فلا تخلو ايلة من قتيل أو قتيلين . ولم يؤخذ لأحد بثأر ، ولا وقع كشف عن مقتول منهم . ولا تمكن والى القاهرة من منعهم . ووُجد فى الخليج ستة نفر قتلى مربطين ، فلم يسأل عنهم ، ولا وقع إنكار لأمرهم .

وفى ذى الحجة عزم العزيز على نقض الأهرام ، ونَقَل حجارتها إلى سور دمياط . فقيل له إن المؤونة (١) تعظم فى هدمها ، والفائدة تقل من حجرها . فانتقل رأيه من الهرمين إلى الهرم الصغير — وهو مبنى بالحجارة الصوان — فشرع (١) فى هدمه . وفيه سار العزيز إلى الإسكندرية ، واستخلف بالقاهرة بهاء الدين قراقوش ، وفخر الدين جهاركس .

⁽۱) في س فراغش . (۲) في س عشر . (۳) جم رفيعة ، وهي الرقعة ترفع إلى السلطان لتبليع ظلامة أو غيرها . (محيط المحيط و (۲) Dozy : Supp Dict. Ar.) في س الموتة . (۵) اقتدى السلطان العزيز عثمان بأبيه صلاح الدين في هدم الأهرام واستخدام أحجارها في بناء الأسوار فني أيام =

وتوفى فى هذه السنة القاضى الأشرف أبو المكارم الحسن بن عبد الله بن عبد الرحمن عبد الله بن الحباب قاضى الإسكندرية . وولى عوضه الفقيه أبو القاسم شرف الدين عبد الرحمن ابن سلامه فى سابع عشرى شوال . ومولد ابن الحباب سنة سبع وثلاثين وخسمائة ، وأقام حاكا بالإسكندرية ثمانيا وعشرين سنة . وكان كريم النفس محيح المودة ، وطالت مدته فى الحكم بالإسكندرية ، من سنة أربع وستين إلى أن مات بها فى تالث جادى الآخره . وفى خامس ذى الحجة مات القاضى الرشيد (۱) ابن سناه الملك . قال القاضى الفاضل فيه : وو ونم الصاحب الذى لا تخلفه الأيام ، ولا يعرف له نظير من الأقوام : أمانة سمينة ، وعاسن ليست بواحدة ، ومساع فى نفع المعارف جاهده . وكان حافظا لكتاب الله ، مشتغلا بالعلوم الأدبية ، كثير الصدقات ، نفعه الله ، والأعمال الصالحات ،

وفيها حج بالناس الشريف ابن ثعلب . وخرجت المراكب الحربية من مصر ، فظفروا ببطس للفرنج ، وفيها أموال فغنموها . وفيها بنى الأمير فخر الدين جهاركس قيساريته (٢) بالقاهرة . وفيها زلزلت مصر . ومات العلم عبد الله بن على بن عمان بن يوسف المخزومى ، يوم الحمه حادى عشر جمادى الأولى ؛ ومولده فى شهر رمضان سنة تسم وأر بعين وخسمائة ، [وقد] قرأ على ابن برى ، وله شعر .

⁼ صلاح الدين مدمت بعض أهم الم الجيزة ، على يدبها الدين قراقوش ، وبنيت بأحجار هاقلمة الجبل ، والسور المحيط بالقاهمة ومصر ، وكذلك فعل العزيز لبناء سور دمياط ، كا فى المن . غير أن المقريزى (المواعظ والاعتبار، ج١ ، س١١٤ و ١٢١) يقول إن العزيز أراد نقني الهرم الصغير لإخراج ما محته من كنوز، وأقام عماله على ذلك شهوراً ، ثم توكوه عن عجز . هذا وليس بالقصل الوارد بالمواعظ والاعتبار عن الأمرام إشارة إلى أن العزيز أراد بناء سور دمياط من أحجارها . (نقس المرجم ، ج١ ، س ١١١ - ١٢٢) .

⁽١) مياس في س . (٢) يذكر المقريزي (المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، س ٨٧) هذه القيسارية ، ويقول : "رأيت جماعة من التجار الذين طافوا البلاد يقولون لم س في من البلاد مثلها ، في حسنها وعظمها ، وإحكام بنائها . [وقد] بني [فحر الدن] بأعلاها مسجداً كبيراً ، وربعاً معلقا ، .

* * *

[سنة ثلاث وتسعين و خمسهائة] . ودخلت سنة ثلاث وتسعين ، وفيها أقيمت الخطبة للمزيز بجلب ، وضربت السكة باسمه ، بصلح وقع بين المزيز وبين أخيه الظاهر . [وقد] تو لاه القاضى بهاء الدين [أبو المحاسن] () بن شداد ، وغرس الدين قلج ، قدما من حلب إلى المزيز بالقاهرة بهدايا ، فانعقد الصلح بين الأخوين على ذلك . وعادا إلى الظاهر ، فخطب للعزيز في شهر ربيع الأول ، (٣٨ ب) وضر بت (٢٦ السكة باسمه . وفيه تحرك الفرنج على بلاد الإسلام ، فخرج العادل من دمشق ، وسير جيشا إلى بيروت لهدم ربضها . .

وفيها مات الملك العزيز ظهير الدين سيف الإسلام طغتكين بن نجم الدين أيوب ملك الحين في شوال ، وقام من بعده بمملكة اليمن ابنه الملك المهز فتح الدين أبو الفداء إسماعيل . وفيها فتح الملك العادل صاحب دمشق يافا عنوة ، وغنم وأسر كثيراً ، يقال إنهم سبعة آلاف نفس ، ما مين ذكر وأنثى . وفيها سار [العادل] من يافا إلى صيداء وبيروت (٣) فأخر بهما ونهبت بيروت ، وفر من كان بها . و بعث [العادل إلى الملك العزيز يستنجده ، فسير إليه عسكراً خرج من القاهرة أول شوال ، وسار إلى بلبيس . ثم بدا للعزيز [أمر] ، فغرق العسكر ولم يسر

**

[سنة أر بع و تسعين و خمسمائة] ودخلت سنة أر بع وتسمين ، فانتشر من وصل في البحر من الفرنج ببلاد الساحل (١٠) ، وملكوا قلمة بيروت ، وقتلوا عدة من المسلمين

⁽۱) موضع مابس القوسين بياس في س واسم القاصى وألقابه: "الإمام المالم بهاء الدين قاضى قضاة المسلمين ، مهتضى أميرالمؤمنيناً بوالمحاسن يوسم بنراهم بنتميم المعروف بابن شداد، قاضى حلبالمحروسة ". وهو مؤلف كتاب النوادر السلطانية والحاسن اليوسفية ، المذكور يحواشى هذا الجزء انطر (Rec. Hist. III. P. 3.) في س وضرب . (٣) عبارة المغريزي عن هذه الحوادث مختصرة إلى حد مخل ، فراجع ابن الأثير (الكامل في التاريخ ، ح ١٧ ، ص ٨٤) .

⁽٤) يوجد فى (.1 Blochet : Op. cit. P. 246. N .) ترجمة لنبذة من كتاب سير الآباء البطارقة عن وصول تلك المراكب الفرنجية إلى الشام ، وحوادث الملك العادل مع جيوشها .

في أطراف بلاد القدس ، وأسروا وغنموا شيئا كثيرا . فبعث الملك العادل إلى القاهرة يطلب من العزيز بجدة ، فسارت إليه العساكر من مصر ، ومن القدس وغيرها . ثم خرج الملك العزيز بنفسه ، ومعه سائر عساكر مصر لقتال الفرنج ، فنزل على الرملة في سادس عشرى صغر ، وقدم الصلاحية والأسدية ، وعليهم الأمير شمس الدين سنقر الدوّادار (١) ، وسراً سُنقُر وعلاء الدين شقير (١) ، وعدة من الأكراد ؛ فلحقوا العادل وهو على تبدين (١) . وسرا العزيز في أثرهم ، فكانت بينهم و بين الفرنج وقائم شهيرة ، آلت إلى رحيل الفرنج إلى صور . وركب العادل والعزيز أقفيتهم . فقتاوا منهم . وترك العزيز المساكر عند العادل ، ورجم إلى القاهرة في ثامن جمادى الآخرة ، قبل انفصال الحال مع الفرنج ، من أجل أن ميمون القصرى ، وأسامة (١) وسرا سنقر ، والحجاف ، وابن المشطوب ، كانوا قد عزموا على (٥) قتسله فلما بلغه ذلك رحل إلى القاهرة في زين العادل و بين العادل و بين العادل و بين العربج لدّة ثلاث سنين ، وعاد مشهودا . ووقعت الهدنة بين العادل و بين العادل و بين العربج لمدّة ثلاث سنين ، وعاد العادل إلى دهشق .

وفى رجب تجدد المادل والمزيز رأى فى تخريب عسقلان ، وتعفية جدرانها وهدم بنيانها . فَنَدب من القدس جماعة لتغليقها (٢) وحطِّ أبرجة سورها ؛ فتلفت مدينة لا مثل

⁽٣) بعير ضبط فى س ، وهى بلدة فى جبال بى عاص المطلة على بانياس ، بين دمشق وصور . (ياقوت: معجم البلدان ج ١ ، س ٢٤ ٨) . (٤) فى س سامة ، وبقية الأسماء مضبوطة عن المرجعين الذكورين بحاشية ٣ . (٥) اعتمد المفرزى فى حوادث هذه المؤامر تعلى ابن الأثير مع تعديل طفيف. (الكامل فى التاريخ ، ج ١ ١ ، س ١٨) . (٦) فى س " لعلم قها وحط ابرجه سورها فتلفت مدينة ... " وفى عيط المحيط : الغلق عند النائين حجر يجمل فى وسط المدماك يسكر به ، فلمل المقصودها أن المندوبين مدموا الأسوار بشد أغلاقها .

لها ، وتغر لا نظير له في الثغور ، وعمارة لا تخلف الأيام ما تلف بها ، لعجز الملوك عن ممانعة الفرنج بالسسلاح ، واضطرارهم إلى هدم المدن وتعقية رسومها .

وفى شعبان ركب قاضى القضاة صدر الدين بن درياس لرُقبة الهــــلال ، (١ ٩٩) وكلف الشهود ما بين شمعتين كل شاهــد إلى شمعة . فخرجوا بالشموع ، وقد كثر الجمع والشــم ، واحتفل الموكب ، وثقلت على الشهود الوطأة . وفيه أص الملك العزيز بمنع البناء في المواضع التي كان الأمراء قد شرعوا في بنائها على النيل ، واستولوا فيها على الساحل ، في المواضع التي كان الأمراء قد شرعوا في بنائها على النيل ، واستولوا فيها على الساحل ، فخرج الجاندارية والزموا كل من حفر أساسا بردمه ، فامتثل الأمر .

وفى شهر رمضان أمر العزيز بقطع أشجار بستان البغدادية تجاه [قصر (١)] اللؤلوة ، وجعله ميدانا . وفيه كثر التظاهر بعصير العنب واستباحة الحرمات ، وعدم المُنكر لهمذا الأمر ، فغلا العنب حتى بلغ أربعة أرطال بدرهم . وفيه قصر مدّ النيل ، وارتفعت الأسعار ، وعدمت الأرزاق من جانب الديوان ، وتعذرت وجوه المال حتى عم المرتزقة الحرمان . واستبيح ماكان محظورا من فتح أبواب التأويلات ، وأخذ ما بأيدى الناس بالمصادرات : فأخذ خط شخص يعرف بابن خالد بمبلغ ألف دينار ، وصودر جماعة [آخرون] ، وصور الإنقاق في السماط السلطاني في هده الوجوه .

وفى يوم عيد الفطر أقيمت سُنّة الميد بظاهر البلد ، وحضر العزيز المسلاة والخطبة ، وعَمَّ الأمراء وأرباب المائم بخلعه ، وقدم سماط توسعت الهمة فيه . وفى ثالث عشره وفى النيل سستة عشر ذراعا ؛ فركب المسزيز فى سادس عشر لتحليق المقياس ؛ وفتح الخليج فى ثامن عشره ، وتظاهر الناس فى همذه الأيام بالمنكرات من غير منكر . وفى ثالث عشريه كان النوروز ، فجرى الرسم فى احبه على العادة

⁽۱) أحد مبانى الفاطمين ، واسمه أيصاً منطرة اللؤاؤة ، ودوقعه على الخليج بالقرب من القنطرة ، ويعرف من شرقيه على الجليج والبساتين إلى نهر النيل . ومع أن البستان البندادى من هذه البساتين ، على سبيل الترجيح ، فإن المقريزى لم يذكره فى باب بساتين القاهرة (المقريزى : المواعظ والاعتبار ، ج ۱ ، م ۷۲۷ ؛ ج ۲ ، م ۲۲۷) .

وقى يوم السبت سابع عشر ذى القعدة قُتل ابن مرزوق بالقاهرة ، قتله ابن المنوف قاضى بلبيس غيلة ، بدار سكنها بالفهادين (١) ، وحفر له فيها ودفنه ، ومملوكا صغيرا معه ، و بلط فوقه ، وجمل عليه شميرا . فشنق ابن المنوفى ، بعد ما طيف به على جمل مصر والقاهرة .

وفى هذه السنة توجه العادل من دمشق إلى مدينة ماردين ، ونازلها وأخذ ربضها . وفيها خرج الملك السكامل محمد بن العادل من حران ، وقاتل عسكر المواصلة . وفيها غار الفرنج ، ونهبوا وأسروا خلقا ، وانتهوا إلى عكا . فعاد العادل إلى دمشق فى رمضان ، ثم خرج بعد شهر إلى الشرق يريد ماردين . وفيها ادعى [معز (٢٦ الدين إسماعيل بن سيف الإسلام طغتكين] ملك المين الإلهية نصف نهار ، وكتب كتابا وأرخه من مقرالإ لهية . رجع عن ذلك ، وادعى الخلافة ، وزع أنه من بنى أمية ، ودعا لنفسه فى سائر مملكته بالخلافة ، وقطع الدعاء من الخطبة لبنى العباس ، ولبس ثيابا خضرا وعمائم خضرا مذهبه . وأكره من كان فى مملكته من [أهل] الذمة على الإسلام ، وخطب بنفسه ، وعزم (٢٦ ب) على قصد مكة ، وجهز من بنى له بها دارا ، فأسرهم الشريف أبوعزيز قتادة .

* * *

[سنة خمس و تسعين و خمسائة] . ودخلت سنة خس وتسعين و خسائة ، والعادل مضايق مدينة ماردين ، والمعز صاحب الين قد تجهز يريد مكة ، والعز يزصاحب مصر قد سار إلى الإسكندرية ، من آخر ذى الحبحة . فتصيد [العزيز] إلى سابع الحرم ، وركض خلف ذئب فسقط عن فرسه ، ثم ركب وقد حم ، فدخل القاهرة يوم عاشورا هوا فلم يزل لما

 ⁽١) يقع خط العهادين بالقاهرة فيا بين الحوانية والمناخ (كذا). (المقريزى: المواعظ والاعتمار،
 ٣٦).

⁽۲) فى س ''وفيها ادعى المغربن العريز'' . ويطهر أن المفريزى خلط فى هذه التسمية ، فليس فى ملوك الهي ، حسبا حاء فى الفلقشندى (صبح الأعشى ، ج ٥ ، س ۳۰) من تسمى بهذا الاسم ، ويرجم هذا الملط إلى أن المعز هذا كان يسمى العزيز إسماعيل . (Lane-Poole : Muh. Dyns. pp. 79, 98) .

⁽٣) توجد فى (Blochet: Op. cit. p. 249. N. 1) عدة روايات من مراجع محتلفة عن سبب موت العزيز .

به حتى مات ، منتصف ليلة السابع والعشرين منه ، ودفن بجوار قبر الشافعى ، رحمة الله عليه . وكان عمره سبعا وعشرين سنة وأشهرا ، ومدة ملكه ست سنين تنقص شهرا وستة أيام . وكان ملكا كريما ، عادلا رحيا ، حسن الأخلاق شجاعا ، سريع الانقياد مفرط السخاه . سمع الحديث من السلنى ، وابن عوف ، وابن برى ، وحدث . وكانت الرعية تحبه محبة كثيرة وكان يعطى العشرة آلاف دينار ، و يعمل سماطا عظيا بجمع الناس لأكله ، فإذا جلسوا للأكل كره منهم أكله ولا يطيب له ذلك ، وهذا من غرائب الأخلاق (1) .

وفيها (٢) عظمت الفتنة في عسكر غياث الدين محمد [بن بهاء الدين سام] ملك المغورية (٣) ، وسببها أن الإمام فخر الدين محمد بن عمران الرازى [الفقيه الشافعي المشهور] ، كان قد بالغ غياث الدين في إكرامه ، و بني له مدرسة بقرب جامع هراة ، ومعظم أهلها

⁽۱) يوجد في (Blochet: Op. cit pp 250. N. 2) تعليل لطيف لتلك الناحية من خلق العزيز، وهو أنه كان يكره يعترق الأموال العامة في أغراس حاصة . (۲) بقية الأخبار الواردة هنا تحت هذه السنة منقولة بتصرف طفيف عن ابن الأثير . (الكامل في التاريخ ، ج ۱۲ ، ص ۹۹ – ۱۰۱) أو على مرجع آخر مصدره ابن الأثير .

⁽٣) انطر س ٤٨٠ تقع بلاد النور الحبلية بأفغانستان بين هراة وغزنة ، وعاصمتها فبروزكوه . وكاست ملكة إسلامية، مستقلة بشؤونها منذ أوائل القرن الحامس الهجرى ، ثم تتجها محودالمزنوى سنة ١١ه ه ، عن قصى الغز التركال على واستمرت ابعة للدولة الغزنوية ، وساهر ملوكها سلاطينهم حتى سنة ٢٦ه ه ، حين قصى الغز التركال على الدولتين الغزنوية والغورية معا . ثم حاء غباث الدين بن سام المذكور ، فأسس ملكا جديداً على أنقاس الدولتين ، من سنة ٢٩ه ه ، وعاونه في ذلك أخوه معر الدين . ومات عباث الدين سنة ٩٩ه ه ، فحلمه معر الدين ، حتى قنل غيلة سنة ٢٠٨ ه : ولم يطل عمر الدولة الغورية بعده ، بل دالت أجزاؤها للأمراء والقواد ، حتى أزالها السلطان خوارزم شاه . (Lane-Pole: Muh. Dyns. pp. 176, 289-294) .

⁽³⁾ الكرامية إحدى الفرق الدينية في الإسلام. ويذكر المتريزي (المواعظ والاعتبار ، ح ٢ ، من ٣٤٩) في باب ذكر الفرق ، عنها مانصه : ‹ الكرامية أتباع محد بنكرام السجستان ، وهمطوائب الهيمسية والإسحاقية والجندية ، وغير دلك . إلا أنهم يعدون فرقة واحدة ، لأن بعصهم لايكفر بعضا . وكلهم مجسعة ، إلا أن فيهم من قال هو (الله) قائم بعه ، ومنهم من قال هو أجراء مؤتلفة ، وله جهات ونهايات . ومن قول الكرامية إن الإيمان هو قول مفرد ، وهوقول لا إله إلا الله ، وسواء اعتقدوا أو لا . وزعوا أن الله جسم ، وله حد ونهاية ، من جهة السفل ، وتجوز عليه ملاقاة الأجمام التي تحته . وأنه على المرش ، والعرش بماس له . وأنه محل الحوادث ، من القول والإرادة ، والإدراكات والمرثيات والمسوعات . وأن الله لو علم أحداً من عباده لايؤمن به ، لكان خلقه إياهم عبنا . وأنه يحوز أن يعزل نبياً من الأنبياء والرسل ، ويجوز عندهم على الأنبياء كل دنب لا يوجب حداً ، ولا يسقط عدالة . وأنه يجب على الله تعالى تواتر الرسل ، وأنه يجوز أن يكون إمامان في وقت واحد . وأن علياً حيا

كرّامية فأجموا على مناظرته ، وتجمعوا عند غياث الدين معه ، وكبيرهم القاضي [مجد (١) الدين] عبد الجيد بن عمر بن القدوة . فتكلم الإمام فخر الدين مع ابن القدوة ، واستطال عليه وبالغ في شتمه ، وهو لا يزيده على أن يقول : ولا يفعل مولانا الا آخذك (٢) الله [استغفر الله [" في شتمه ، وهو لا يزيده على أن يقول : ولا يفعل مولانا الا آخذك (٢) الله الإندقة ومذهب الفلاسفة . فغضب الملك ضياء الدين (١) له ، ونسب الإمام [الرازى] إلى الزندقة ومذهب الفلاسفة . وقام من الغد ابن عمر بن القدوة بالجامع ، وقال في خطبته : و ربنا آمنا بما أنزلت وأنبعنا الرسول ، فا كتبنا (١) مع الشاهدين . أيها الناس ا إنا لا نقول إلا ما صحّ عندنا عن رسول الله ، وأما علم أرسطو ، وكفريات ابن سينا ، وفلسفة الفارابي ، فلا نعلها . فلأى حال يُشتم بالأمس شيخ من شيوخ الإسلام ، يذب عن دين الله وسنة نبيه ؟ و بكي وأبكي ، فثار الناس من كل جانب ، وامتلأت البلد فتنة . فسكّنهم السلطان غياث الدين ملك النورية مذهب من الدين بالمود إلى هماة ، فخرج إليها . ثم فارق غياث الدين ملك النورية مذهب الكرامية ، وتقلد الشافعي رحه الله .

السلطان الملك المنصور ناصر الدس

محمد بن الملك العزيز عماد الدين عثمان بن السلطان صلاح الدين يوسف بن أيوب ، وُلد بالقاهرة في (٥) جمادى الأولى ، سنة خس وثمانين وخسمائة ، ومات أبوء

⁼ ومعاوية كانا لمامين فى وقت واحد ، إلا أن علياً كان على السنة ، ومعاوية على خلافها . وانفرد ابن كرام فى الفقه بأشياء ، منها أن المسافر يكفيه من صلاة الحوف تكبيرتان . وأجار الصلاة فى توب مستغرق فى النجاسة . وزعم أن الصلاة والصوم والزكاة والحج ، بأوسائر العبادات ، تصح بغير نية ، وتكفى نية الإسلام ، وأن المية تجب فى النوافل . وأنه يجوز الحروج من الصلاة بالأكل والشرب والجماع عمداً ، ثم البناء عليها . وزعم بعس الكرامية أن لله علمين ، أحدها يعلم يه جميم المعلومات ، والآخر يعلم به العلم الأول . انظر أيضاً (الشهرستاني : الملل والنحل ص ٧٩ -- ٥٨ ؟ والسماني : كتاب الأنساب ، ص ٧٧٤) . (١) أضيف ما بين القوسين ، وكذلك بقية الإضافات فى هذه الفقرة ، من ابن الثور (الكامل فى التاريخ ، ج ١٢ ، م ٩٩) .

⁽٢) في س لا واخدك ، وفي ابن الأثير (نفس المرجع والجزء والصفحة) الا وأخذك .

⁽٣) ابن عماللك غيات الدين وزوج ابنته ، وكان أشد الناس كراهة للفخرالرازي . انطرنفس المرجم .

⁽¹⁾ يمنن حروف هذا اللفظ شائع في س . ﴿ ﴿ ﴾ بِيان في س .

وعره تسع سنين وأشهر . وقد أومى له أبوه بالملك من بعده ، وأن يكون مدبر أمره الأمير بها الدين قراقوش الأسدى . فأجلس على سرير الملك فى غد وفاة أبيه ، يوم الإثنين حادى عشر المحرم ، وجُعل قراقوش أتابكا (١) . وحلف له الأمراء كلهم ، ما خلا عماه الملك المؤيد نجم الدين مسعود والملك المعز ؛ فإنهما أرادا أن تسكون الأنابكية لهما ، وجرت منهما منازعة ، ثم حكفا . ووقع الخلف بين أمراء الدولة ، فطعن عدة منهم فى قراقوش ، بأنه مضطرب الرأى ضيق العطن ، ولا يصلح لهذا الأمر . وتعصب جماعة معه ، ورأوا أنه أطوع من غيره . وكثر النزاع فى ذلك ، وصاروا إلى القاضى الفاضل ، ليأخذوا رأيه ؛ فامتنع من المشورة عليهم ، فتركوه . وأقاموا ثلاثة أيام يمحصون الرأى ، حتى استقر على مكاتبة الملك المؤفضل ليحضر أتابكا عوض قراقوش ، بشرط ألا يرفع فوق رأسه السنجق ، ولا يذكر له الم فى خطبة (، ؛ 1) ولا سكة ، وأن يدبر أمر الملك المنصور مدة سبع سنين فإذا تم هذا الأجل سلم إليه الأمر والتدبير ، وسيروا إليه القصاد بذلك . وأقيم الملك الظافر مظفر الدين مغضر بن السلطان صلاح الدين مباشر نيابة السلطنة ، حتى يقدم الأفضل . فخرج الأفضل من ضرخد لليلتين بقيتا من صفر ، فى تسعة عشرة (٢) نقسا ، متذكراً ، خوعاً من العادل .

وكان الأمير فخر الدين جهاركس - لما قرّر أمراء الأفضل ، وكتبوا إليه بالحضور - كره ذلك ، وكتب إلى الأمير فارس الدين ميمون القصرى صاحب نابلس ، ينهاه عن الموافقة على إقامة الأفضل . فوق الأفضل على القاصد ، وأخذ منه الكتاب ، وعلم ما فيه ، وقال له :

⁽۱) و س اتابك بغير ضبط . ويتألم حدا اللقب من لفطين تركيين ، وها أطا يممي أب ، وبك يممي أب ، وبك يممي أب . و أصله أن السلاطين السلاجة منذ أيام ملكشاه بن ألب أرسلان (٢٥ ، ٢٥ - ٤٨ هـ) كانوا يطلقون لهظ أطابك على كبير من أممائهم ، يولونه الوصاية والرعاية من بعدهم على سلطان أو أمير ناصر صغير . وكثيراً ما تزوج الأطابك من أم الموسى به ، فتصبح العلاقه بين السلطان ووصيه شبه أبوية ثم أطلق هذا اللقب ، في أيام الماليك بمصر ، على مقدم العساكر أو القائد العام ، على اعتبار أنه أبو العساكر والأمهاء حيماً ، وكان يسمى أتابك العساكر . انظر (Gibb : Damascus Chronicle. pp. وي والقائد الدين : صبح الأعشى ، وكذلك (Cibb : Art. Ata) ؛ والقائد الدين تنرى بردى : النجوم الزاهرة ، ج ٧ (Clossary) ؛ وأيضاً (Enc. Isl. Art. Ata) ؛ وأي من تسعة عشر .

" ارجع فقد قضيت الحاجة " . وسار الأفضل ، ومعه ذلك القاصد ، حتى وصل بلبيس ، وقد خرج الأمراء إلى لقائه ، فى خامس شهر ربيع الآخر . فنزل فى خيمة أخيه الملك المؤيد [مسمود] . وكان فخر الدين جهاركس يؤمل أنه ينزل فى خيمته ، فشق ذلك عليه من فعل الأفضل ، ولم يجد بدأ من الحجىء إلى عنده ، فأكرمه الأفضل . ثم لما فرغ [الأفضل] من طمام أخيه ، صار إلى خيمة فخر الدين وأكل طعامه ، فحانت من فخر الدين التفاتة ، فرأى القاصد الذى بعثه إلى نابلس ، فدهش وخاف من الأفضل ، وأخذ يستأذنه فى التوجه إلى المرب المخالفين ليصلح أمرهم ، فأذن له . وللحال قام [فخر الدين] واجتمع بزين الدين قراجا وأسد الدين سراسنقر ، وسار بهما مجد الله القدس ، فإذا بشجاع الدين طغرل السلاح دار ساثر إلى مصر . فألفتوه عن الأفضل ، وساروا به إلى القدس ، فاتفق معهم الأمير صارم الدين صالح الهي القدس ، ووافقهم أيضاً الأمير عن الدين أسامة () وميمون القصرى ، وقدما إلى القدس ، ومع ميمون سبعائة فارس منتخبة . وكاتبوا الملك العادل ، يستدعونه لأتابكة الملك المادل ، يستدعونه

وأما الأفضل فإنه سار من بلبيس إلى القاهرة ، فخرج المنصور وتلقاه ، في سابع ربيع الآخر ، وكانت مدته شهرين و... (٢) وتحكم الأفضل والماستقرا بالقاهرة كتب الأفضل إلى عمه الملك العادل ، يخبره بوصوله إلى مصر ، حفظاً لدولة ابن أخيه ، وأنه لا يخرج عا يأمره به . فورد جوابه بأن العزيز إن كأن مات عن وصية فلا يعدل عنها ، وإن كان مات عن غير وصية ، فيكتب الأعيان خطوطهم لك بذلك ، حتى نرى الرأى . فاستولى الأفضل على أمر مصركله ، (، ؛ ب) ولم يبق المنصور غير مجرّد الإسم فقط . وعزم [الأفضل] على قبض من بقى من الأمراء الصلاحية [بمصر] ، فقرّ منهم جماعة ، ولحقوا بفخر الدين على قبض من بقى من الأمراء الصلاحية [بمصر] ، فقرّ منهم جماعة ، ولحقوا بفخر الدين حهاركس بالقدس . وقبض الأفضل على جماعة منهم الأمير علاء الدين شقير ، والأمير

⁽۱) في س سامه . (۲) ياض في س .

⁽٣) النصف الثاني من هذا الاسم محجوب بورقة ملصقة في س ، ولكنه في ب (٤٨ ب) .

عز الدين البكى الفارس ، والأمير عز الدين أيبك فطيس ، وخطلبا ؛ ونَهَبَ أموالهم . ثم برز إلى بركة الجب ، فأقام أربعة أشهر ، وحلَّف بها الأسماء والأجناد . فبلغه عن أخيه الملك المؤيد [مسعود] أنه يريد الوثوب عليه ، فقبضه وسجنه .

و بعث الملك الظاهرى [غازى صاحب حلب] إلى أخيه الأفضل يحمه على سرعة (٢) القدوم من مصر إلى دمشق ، واغتنام الفرصة في أمرها ، [والملك العادل غائب عنها في (٢) حصار ماردين] . فقبض الصلاحية [بالشام ؟] على القاصد ، وأهانوه ثم أطلقوه ؛ فسار إلى الأفضل ، و بلغه رسالة أخيه الظاهر . فرحل [الأفضل] من بركة الجب ثالث شهر رجب ، ومعه الملك المنصور ، فأقام بالعباسة (٢) خمسة أيام . واستخلف على القاهرة [سيف الدين] ياز كج (٤) [الأسدى] ، ثم سار إلى دمشق ، فنزل عليها في ثالث عشر شعبان . وقد بلغ العادل خروجه من مصر ، وهو على حصار ماردين ، فرتب ابنه المكامل محدا (٥) على العادل خروجه من مصر ، وهو على حصار ماردين ، فرتب ابنه المكامل محدا (٥) على السرع في السبر ، قبل منازلة الأفضل لها [بيومين] (٢) ، وتلاحق به أصابه . وقدم الأفضل فنزل الشرفين (٧) والميدان الأخضر ، وهجم بعض أصحابه [على] البلد وأحرقوا ، وصاحوا : الشرفين (٧) والميدان الأخضر ، وهجم بعض أصحابه [على] البلد وأحرقوا ، وصاحوا : الشرفين (٧) والميدان الأخضر ، وهجم بعض أصحابه [على] البلد وأحرقوا ، وصاحوا : الشرفين (٧) والميدان الأخضر ، وهجم بعض أصحابه [على] البلد وأحرقوا ، وصاحوا : الشرفين (١) والميدان الأخضل ، فهرز إليهم الى الأفضل . فبرز إليهم (١) المناف منهم بذلك ، لميلهم إلى الأفضل . فبرز إليهم (١) المناف ال

⁽١) أرسل أسد الدين شيركوه ابن عم الأفضل إلى مصو رساد تحث الأنصل أيضاً على الإسواع إلى دمشق . (ابن الأثير : السكامل في التاريخ ، ج ١٢ ، ص ٩٤) .

⁽٢) انظر نفس المرجع والجزء ، س ٩٣ — ٩٤

⁽٣) قرية ببن بلبيس والصالحية ، وهى (ياقوت : معجم البلدان ، ح ٣ ، ص ٥٥٩ -- ٢٠٠) أول ما يلتي القاصد لمصر من الشام من الديار المصرية ، وسميت باسم العباسة بنت أحمد بن طولون ، فإنها خرجت إلى هذا الموضع مودعة لبنت أخيما قطر الندى ، بنت خارويه بن أحمد بن طولون ، لما حملت إلى الحليفة المعتضد العباسي ، وضرت هناك فساطبطها ؟ ثم بنيت هناك قرية ، فسيت باسمها . راجع المقريزى : (المواعظ والاعتبار ، ج ١ ، ص ٢٣٢ ؟ و P. Omar Taussoun. Op. cit. 1. 1. P. 58 ؟ و Pop. cit. P. 254. N I.

 ⁽٠) في س عمد . (٦) راجم ابن الأثير (السكامل في التاريخ ، ح ١٢ ، س ٩٤) .

 ⁽٧) كذا في س وبغير صبط. انظر ابن تغرى بردى: النجوم الزاهمة ، ج ٢ ، س ٣٨٩ ،
 حيث ورد في وناة الصاحب الوزير أبى على المزدتاني ، أن من أعماله بناء المسجد على الفيرف شمالي دمشق ،
 ويسمى مسجد الوزير .

المادل ، وأخرجهم من البلد ، وامتنع بها . ففر من أمراه الأفضل عدّة ، فتأخر حينئذ عن دمشق إلى نحو السكسوة . فدس العادل إلى جاعة بمن في سحبة الأفضل [بكلام منه] : إنى أريد الرجوع إلى الشرق ، وأترك الشام ومصر لأولاد أخى " ، ففتروا(۱) الأفضل عن الحرب . و بذل [العادل] لم مالا ، فشى ذلك من مكره عليهم . وخذلوا الأفضل ، بأن أشاروا عليه بترك القتال حتى يقدم [أخوه] الظاهر من حلب . فأمسك [الأفضل] عن الحرب مدَّة ، والعادل يكاتب الأمراء ويستميلهم شيئاً بعد شىء ، وهم يأتونه فيبذل لم المال ، و يوسع عليهم ، إلى أن قدم الظاهر من حلب في آخر شبان . فقوى به الأفضل ، ورحلا إلى مسجد القدم (٢) ، وحار با العادل وحاصراه ، حتى غلت الأقوات بدمشق لشدَّة الحصار . فقدمت الصلاحية من القدس نصرة للعادل ، فاشتد عضد العادل بقدومهم ، (١١ ال وجهز إلى القدس من يمنع الميرة الواصلة من مصر إلى الأفضل ، فوجدوا يازكج (٢) قد أخر ج سبمائة من عسكر مصر نجدة للأفضل ، فقاتلوه وكسروه وغنموا ما معهم . وصارت أهل دمشق في جهد من الغلاء ، واحتاج العادل إلى القرض ، فأخذ مالا من التجار ، وقوى الخلف بين المناهم و بين أخيه الأفضل .

[سنة ست و تسعين و خمسمائة] . وأهلت سنة ست وتسعين ، والأخوان على حصار عمهما العادل بدمشق ، وقد خربت البسانين والدور ، وقطعت الأنهار ، وأحرقت الغلال ، وقلت الأقوات . وعزم العادل على تسليم دمشق ، لكثرة من فارقه وخرج عنه إلى الأفضل ، فكتب إلى ابنه الكامل يستدعيه ، وكتب إلى نائب قلعة جمير أن يسلمه ما يستدعيه من المال ، وكانت أموال العادل بها . فسار إليه الكامل في العسكر الذي معه ، وأخذ

⁽١) في س ففدوا .

۲) مسجد بدمشق وبه دفن سلاح الدین . (أبوشامة : کتاب الروستین ، س ۹۰ – ۹۲ ،
 ۲۲ ، ف . ۱۲۳

⁽٣) في س اياركوح .

من قلمة جمبر أر بماية ألف دينار ، وقدم على أبيه فقوى بقدومه قوة عظيمة ، ووقع الوهن في عسكر الأفضل والظاهر ، لسكترة من خامر منهم . ودس العادل مكيدة بين الأخوين ، وهي أن الظاهر كان له بملوك يقال له أيبك (١) ، وقد شنفه حبا ، ففقده وظن أنه دخل دمشق قمد قد و بلغ ذلك العادل ، فبعث إليه [بكلام فيه] : "أن مجود بن الشّكري (٢) أفسد بملوكك ، وحمله إلى الأفضل". فقبض [الظاهر] حينئذ على ابن الشكرى ، وظهر المدلوك عنده ، فما شك في صدق ما قاله عمه ، ونفر من أخيه وامتنع من لقائه . وكان البرد قد اشتد ، فرحلا إلى الكسوة ، وسارا إلى مرج الصفر ، ثم سارا إلى رأس الماء . فغات الأسمار ، وقوى البرد ، فرحل الظاهر على القريتين . ورحل الأفضل [بعساكره] يريد مصر ، وتركوا من أثقالهم ما مجزوا عن حمله فأحرقوه ، وهلك لهم عدة بماليك ودواب . ودخل الأفضل إلى بلبيس في خامس عشرى (شهر ربيع الأول ، فأشير عليه بالإقامة بها .

وورد الخبر بأن العادل خرج من دمشق ، ونزل تل العجول ، وأنه كتب الإقامات (٣) للعر بان ، واستدعى الكنانية . فجمع الأفضل الأمراه ، وركب ودار على سور بلبيس ، وأمر قراقوش (١ ؛ ب) مجفظ قلعة الجبل ، وأن يهتم بحفر ما بقى من سور مصر والقاهرة ، وأنه يعمق الحفر حتى يصل إلى الصخر ، ويجمل التراب داخل المدينة على حافة الحفر ، ليكون مثل الباشورة (١) ، و يستعمل الأبقار فيه و يعمل ذلك فيا بين البحر وقلعة المقس ، حتى لا يبقى إلى البلد طريق من أبوابها .

⁽١) في س البك بغير ضبط.

⁽٢) في س السكرى بغير ضبط . (انظر أبا الفداء : المختصر في أخبار البشر ، س ٧٦ ، في (٣) . Rec. Hist. Or. I.)

⁽٣) حم إنامة ، وهو مايلزم المساكر من المؤونة والعلف . انطر . Quatremere : Maml. I. 1.) حيث توجد أمثلة عدة لاستمال هذا اللفظ ، وأوضحها " وخرجت الإنامات من الشمير والدقيق . . ". . أيضا (Dozy. Supp. Dict. Ar.) .

⁽¹⁾ الباشورة هنا سدّ من التراب ، لمنع وصول الحيالة والرحالة والسهام إلى مواضع المحاربين ، يمم على بواشير ، ويقابلها فى الفرنسية كلة (Bastion) أو (Quérite) ، راجع أيضًا Dosy : Supp) . Dict. Ar.)

وفى ثانى ربيع الآخر نزل العادل قَطْيَة (١) . فِهمَّ الأفضل بتحريق بلبيس . فنفرت القاوب منه ، وقطم أرزاق المرتزقة من جانب السلطان ، ومن الأحباس على مكة والمدينة والفقهاء وأرباب المائم ، ليُغَلِّق الذي للجند . فما سدّ للأخوذ ، ولا انقطع الطلب من الأجناد ، وثار الضجيج من المساكين . ووصل العادل فواقعه الأفضل ، فانكسر منه وانهزم . فتبعهم العادل إلى ركة الجب ، فخيم بها وأقام ثمانية أيام . ولحق الأفضل بالقاهرة ، فدخلها يوم الثلاثاء سابعر بيع الآخر(٢) ، وخاص جاعة عليه ، وصاروا إلى العادل . وألجأت الضرووة الأفضل إلى مراسلة العادل ، فطلب [منه أن يعوضه عن ديار مصر بدمشق ، فامتنع [العادل] ، وقال : وولا تحوجني أن أخرق ناموس القاهرة ، وآخذها بالسيف . اذهب إلى صرخد ، وأنت آمن على نفسك ". فلم يجد [الأفضل] بدا من التسليم ، لتخاذل أصابه عنه . فتسلم العادل القاهرة ، ودخلها يوم السبت ثامن عشر ربيع الآخر ، وخرج منها الأفضل منهزما في ذلك اليوم . وكان الوزير ضياء الدين بن الأثير قد قدم إلى مصر ، وتمكن من الأفضل ؛ فلما تسلم العادل القاهرة فر ولحق بصرخد . وكانت مدَّة استيلاء الأفضل على ديار مصر سنة واحدة وثمانية وثلاثين . يوما ، وخرج إلى بلاد الشرق فأقام بسُمَيْسَاط (٢٦) . وكان مدّة إقامته بالقاهرة لا يقدر أن يخلو بنفسه في ليل ولا نهمار ، وكان الأمراء قد حجروا عليمه أن يخلو بأحد ، وكانت الضرورة ملجئة إلى موافقتهم.

وأقام العادل بالقاهرة على أتابكية الملك المنصور ، وحلف له الأسماء على مساعدته ، ليقوم بأتابكية المنصور إلى أن يتأهل للاستقلال بالقيام بأمور الملكة ، فلم يستمر ذلك

 ⁽١) فى س قطيا بنير ضبط ، وهى قرية فى طريق مصر إلى الشام ، فى وسط الرمل ، قرب العرما .
 (ياقوت : معجم البلدان ، ح ٤ ، س ١٤٤) .

 ⁽٣) فى تلك الليلة توفى القاضى الفاضل عبدالرحيم بن على البيسانى . (ابن الأثير : الكامل فى التاريخ ،
 ج ١ ٢ ، ص ٢ · ٢) .

⁽٣) بنير ضبط في س ، وهي مدينة في طرف بلاد الروم ، على الشاطي النربي الفرات . ياقوت : معجم البلدان ، ج ٣ ، س ١٠٩١) . أنظر أيضاً (Blochet : Op. cit. P. 260. N. I.)

⁽¹⁾ بياس في س ، يشغل سطرين تقريباً وبه آنار كتابة بمحوة .

قانتقض الأمر في الحادى والعشرين من شوال ، وذلك أن الملك العادل أحضر جاعة من الأمراء وقال لهم : " إنه قبيح بى أن أكون أتابك صبى ، مع الشيخوخة والتقدّم والملك ليس هو بالإرث ، و إنما هو لمن غلب و إنه كان يجب أن أكون بعد أخى الملك الناصر (١٤٢) صلاح الدين ، غير أنى تركت ذلك إكراما لأخى ، ورعاية لحقه . فلما كان من الاختلاف ما قد علمتم ، خفت أن يخرج الملك عن يدى ويد أولاد أخى . فسست الأمر إلى آخره ، فما رأيت الحال ينصلح إلا بقياى فيه ، ونهوضى بأعبائه . فلما ملكت هذه البلاد ، وطنت نفسى على أتابكية هذا الصبى ، حتى يبلغ أشده . فرأيت العصبيات باقية ، والفتن غير زائلة ، فلم آمن أن يطرأ على ما طرأ على الملك الأفضل ، ولا آمن أن يجتمع جماعة ويطلبون إقامة إنسان آخر ، وما يسلم ما يكون عاقبة ذلك . والرأى أن يمضى هذا الصبى إلى الكتّاب ، وأقيم له من يؤدبه ويمله . فإذا تأهل و بلغ أشدّه نظرتُ يمضى هذا الصبى الى الكتّاب ، وأقيم له من يؤدبه ويمله . فإذا تأهل و بلغ أشدّه نظرتُ من موافقته ، فلغوا له ، وخلموا النصور في يوم الخيس . وخطب للعادل من عداه بداً من موافقته ، فلغوا له ، وخلموا النصور في يوم الجمة حادى عشرى شوّال ، فكانت سلطنة النصور سنة واحدة وثمانية أشهر وعشرين يوما .

السلطان الملك العادل سيف الدين أبو بكر بن أيوب

ولما حلف له الأمراء استولى على سلطنة مصر ، فى حادى عشرى شوّال ، وخطبله بديار مصر وأرض الشام وحران والرها وميافارقين ، واستحلف الناس بهذه البلاد ، وضربت السكة باسمه . واستدعى [العادل] ابنه الملك الكامل ناصر الدين محداً (١) فضر إلى القاهرة فى يوم [الخيس (٢)] لثمان بقين من رمضان ، ونصبه نائبا عنسه بديار مصر ، وجعل الأعمال الشرقية إقطاعه ، كاكانت إقطاعا للسادل فى أيام السلطان صلاح الدين ، وجعله ولى عهده ، وحلف له الأمراء .

⁽۱) في س عجد .

 ⁽۲) يباس قى س . ويقع أول رمضان سنة ٩٦ ه ه يوم الخيس ١٥ يونيه سنة ١٢٠٠ م ،
 ويوافق الثانى والمصرين منه الخيس أيضاً . (Wüstenfeld-Mahler'sche : Tabellen)

وفيها أقيمت الخطبة للعادل بحماة وحلب ، وضربت السكة باسمه . وفيها توقفت زيادة النيل ، فلم يجر إلا ثلاثة عشر ذراعا تنقص (۱) ثلاثة أصابع . وشرق معظم أرض مصر ، فارتفعت الأسمار . وفيها استناب العادل بدمشق ابنه الملك المعظم شرف الدين عيسى ، واستناب ببلاد الشرق ابنه الملك الفائز ، وأقر محلب ابن أخيه الملك الظاهر [غازى بن صلاح الدين] ، و محماة الملك المنصور [بن تقى الدين عمر (۲)] .

وفيها أخرج الملك العادل ابن ابن أخيه الملك المنصور محمد بن العزيز عثمان ابن صلاح الدين من مصر ، ومعه إخوته وأخواته [ووالديه (٢)] ، فساروا إلى الشام . ثم سيرهم إلى الرها ، فهر بوا منها إلى حلب ، و بقى الملك (١) المنصور بمدينة الرها ، من المناه ، وكان [قد أصبح] أميرا عند الظاهر صاحب حلب .

ومات في هذه السنة إبراهيم بن منصور بن المسلم أبو إسحاق المعروف بالعراق ، خطيب الجامع العتيق بمصر ، في حادى عشرى جمادى الأولى ، عن ست (٢٤ ب) وثمانين سنة . و [مات] القاضى الغاضل عبد الرحيم بن على بن الحسن بن الحسن بن أحمد بن الفرج بن أحمد اللخمى ، المستملاني مولدا ، البيساني (١) ، أبو على محيى الدين ،

⁽١) في س إلا .

فى سابع ربيع (١) الآخر . و [مات] الأثير ذو الرياستين أبو الطاهم، محمد بن ذى الرياستين أبو الطاهم، محمد بن ذى الرياستين أبى الفضل محمد بن بنان الأنبارى (٢) فى ليلة الثالث من ربيع الآخر ، ومولده بالقاهم، منه سبع وخمسائة .

وفی هذه السنة ولد بالقاهمة مولود له جسد واحد ، ورأس فیه وجهان ، فی کل وجه عینان ، وأذنان وأنف وحاجب . ووُلد أیضا بها مولود له غرة کفرة القرس ، ویداه ورجلاه محجلتان ، وألیته ملمعة . وولد بها أیضا مولود أشیب الرأس ؛ ونعجة لها أر بع أیادی ، وأر بع أرجل (۲۳) . ووُجد فی بطن نعجة ذبحت خروف ، صدره ووجهه صورة إنسان ، وله أظافير الآدی .

朴 朴 植

سمة سبع و تسعين (1) و خمسمائة . فيها قبض الملك العادل على أولاد أخيه [صلاح الدين (2) ، وهم الملك] المؤيد مسعود و [الملك] الموز إسحاق، وسجنهما في دار بهاء الدين قراقوش بانقاهمة . [و] تسلم الأمير فحر الدين جهاركس بانياس من الأمير حسام الدين بشارة ، بعد حصار وقتال . وفيها حدثت الوحشة بين الملك العادل و بين الصلاحية ، من أجل أنه خلع المنصور بن العزيز . وكتب الأمير فارس الدين ميمون القصرى من نابلس إلى العادل بإنكار خلع المنصور ، فأجابه العادل جوابا خشنا ، وتكررت المكاتبة بينهما غير مهة . فكتب ميمون إلى الصلاحية يغريهم بالعادل ، فلم يجد فيهم نهضة للقيام .

وفى أثناء ذلك حدثت وحشـة بين الظاهر صاحب حلب و بين عمه العادل ، وسير إليه وزيره علم الدين قيصر ونظام الدين (٢٦)، فمنعهما العادل أن يعبرا إلى القاهرة ، و [أمرهما]

⁽۱) اعتبر (Blochet : Op. cit p. 264) هدا تاريخ مولده ببيسان ، والمقرر أنه ولد بعسقلان في ١٠ جادي الثانية سنة ٢٩ ه هـ (٣ أبريل سنة ١١٣٥ م) ، انظر المرجعين المذكورين بالحاشية السابقة .

⁽٢) انظر ابن الأثير: تاريخ الدولة الأتابكية ، ص ٨٥ ، ٨٩ ، في (Rec. Hist. Or. II.)

⁽٣) ق سَ اربعة آيادى وآربعة آرجل . ﴿ (٤) وقع خطأ فى عنوان هــذه السنة فى ترجمة (٣) وقم خطأ فى عنوان هــذه السنة فى ترجمة (انظر Blochet : Op. cit. p.265) حيث كتب ســنة ست وتسعبن وخسماتة ، والصواب ما هنا . (انظر أيا شامة : كتاب الروضتين ، س ١٤٦ ، فى ٩٠ (Rec. Hist. Or. V. وقد جرّ هذا إلى اضطراب ترتيب الحوادث فى هذه الترجمة حتى أول سنة ٩٨ هـ . أما عن منتأ هذا الخطأ فانظر س ١٥٧ حاشية ٣ .

 ⁽ه) انظر أبا شامة (نفس المرجع والجزء والصفعة المذكورة بالحاشية السابقة) .

⁽٦) لم يشمراً بن الأثير (الـكامل في التاريخ ، ج ١٢ ، س ١٠٦) لملى ذلك الرسول الثاني ، وكل ما ورد به أن " الظاهر أرسل أميراً كبيراً من أمرائه إلى عمه العادل ... ".

أن يقيا بيلبيس ، و يُحمَّلا قاضى بلبيس ما معهما من الرسالة . فعادا مغضبين ، واجتمعا بيميمون القصرى في نابلس ، وما زالا به حتى مال إلى الأفضل و إلى أخيه الظاهر . فلما وصلا إلى حلب شق على الظاهر ما كان من عه ، وكاتب الصلاحية ورغبهم ، وكاتب ميمون القصرى . وشرع الأفضل أيضاً في مكانبتهم وهو بصرخد ، وانضوى إلى الأفضل ميمون القمير عز الدين أسامة (۱) ، صاحب عجلون وكوكب ، وحلف له . فبلغ ذلك العادل فتيقظ لنفسه ، وكتب إلى ابنه المعظم صاحب دمشق بمحاصرة الأفضل في صرخد ، فبمع وخرج من دمشق . فاستخلف الأفضل على صرخد أخاه الملك الظافر خضر ، وسار إلى أخيه الظاهر بحلب في عاشر جعادى الأولى فنزل المعظم على بصرى ، وكاتب فخر الدين جهاركس وميمون القصرى ، يأمرها بالمسير إليه لحصار صرخد . فلم بجيبا ، وجعا من يوافقهما ، وصارا إلى الظافر بصرخد . وكتبوا إلى الظاهر بحلب بحثونه (۱۲) على الحركة وأخذ دمشق ، فوافته المكتب وعنده الأفضل ، فجمع الناس وعزم على المسير . ثم صار [الظاهر] ، فلم يوافقه فوافته المكتب وعنده الأفضل ، فجمع الناس وعزم على المسير . ثم صار [الظاهر] ، فلم يوافقه المنصور صاحب حاة ، فحاصره مدة ، ثم رحل عنه بغير (۱۲ ۲) طائل ، فنازل دمشق ومعه الأفضل ، وأنته الصلاحية [هناك (٢)] .

فخرج العادل من القاهرة بعساكره ، واستخلف على القاهرة ابنه الملك الكامل محمدا⁽⁴⁾، وسار حتى نازل نابلس . وقدّم [العادل] طائفة من العسكر ، فساروا إلى دمشق ، واستولوا عليها ، قبل نزول الأفضل والظاهر عليها . فقدما بعد ذلك ، وضايقا دمشق ، فى رابع عشر ذى القعدة ، واشتد القتال حتى كادا بأخذان البلد . فوقع بينهما الاختلاف ، بمكيدة دبرها العادل ، ففترت الهمة عن القتال . وذلك أن العادل كتب إلى [كل من] الأفضل و إلى الظاهر سرًا ، بأن : والحاك لا يريد دمشق إلا لنفسه ، وقد اتفق معه العسكر فى الباطن على

⁽١) ق س سامه .

 ⁽۲) فى س بحثوه . (۳) راجع ابن الأثير (الكامل فى التاريخ ، ج ۱۲ ، ۱۰۰ - ۱۰۷
 ۱۰۷) ، لتتبع هذه الحوادث بتفصيل . والراجع أن المفريزى اقتبس الوارد هنا باختصار من ابن الأثير أو من مصدر اخر مرجعه ابن الأثير . (1) فى س محمد .

ذلك ". فانفسلا لهذا الخبر، وطلب كل منهما من الآخر أن تكون دمشق له فامتنع. فبعث العادل في السر إلى الأفضل يعده بالبلاد التي عينت له بالشرق، وهي رأس عين، والخابور، وميافارقين، وغير ذلك. وبذل له مع ذلك مالا من مصر في كل سنة، بمبلغ خمسين ألف دينار. فانحدع [الأفضل] وقال للأمراء الصلاحية ومن قدم إليه من الأجناد: وأن كنتم جمتم إلى فقد أذنت لسكم في العود إلى الملك العادل، وإن كنتم جمتم إلى أخى فأنتم به أخبر". وكانوا يحبون الأفضل من أجل أنه لين العريكة، فقالوا كلهم: ولا نريد سواك، والعادل أحب إلينا من أخيك ". فأذن لهم في العود إلى العادل، فسار إليه الأمير فخر الدين جهاركس، والأمير زيد الدين قراجا، وعلاء الدين شقير، والحجاف، وسعد الدين بن علم الدين قيصر، فوقع الوهن والتقصير في القتال، بعد ما كانوا قد أشفوا على أخذ دمشق.

وانقضت هذه السنة والأفضل والظاهر على منازلة دمشق . وفيها تعذرت الأقوات بديار مصر ، وتزايدت الأسعار ، وعظم الفلاء حتى أكل الناس الميتات ، وأكل بعضهم بعضا ، وتبع ذلك فناء عظيم . وابتدأ الفلاء من أول العام ، فبلغ كل أردب قمح خمسة دنانير . وتمادى الحال ثلاث سنين متوالية ، لا يمد النيل فيها إلا مدّا يسيرا ، حتى عدمت الأقوات . وخرج من مصر عالم كبير بأهاليهم وأولادهم إلى الشام ، فاتوا في الطرقات جوعا . وشنع الموت في الأغنياء والفقراء ، فبلغ من كفنه العادل من الأموات في مدّة يسيرة - نحوا من ما تتى ألف إنسان ، وأكلت الكلاب بأسرها ، وأكل (٣٤٠) من الأطفال إنسان ، وعشرين ألف إنسان . وأكلت الكلاب بأسرها ، وأكل (٣٤٠) من الأطفال خلق كثير ، فكان الصغيريشو يه أبواء و يأكلانه بعد موته ، وصار هذا الفعل الكثرته بحيث خلق كثير ، ثم صار الناس يحتال بعضهم على بعض ، و يؤخذ (١) من قدر عليه فيؤكل ، و إذا غلب القوى ضعيفا ذبحه وأكله . وفقد كثير الأطباء ، الكثرة من كان يستدعيهم إلى المرضى ، فإذا القوى ضعيفا ذبحه وأكله . واتفق أن شخصا استدعى طبيبا ، فخانه الطبيب وسار معه على تخوف . قصار ذلك الشخص يكثر في طريقه من ذكر الله تعالى ، ولايكاد يمر بفقير معه على تخوف . قصار ذلك الشخص يكثر في طريقه من ذكر الله تعالى ، ولايكاد يمر بفقير

⁽١) في س وياخذ .

إلا و يتصدق عليه ، حتى وصلا إلى الدار ، فإذا هي خربة . فارتاب الطبيب بما رأى ، و بينا هو يريد الدخول إليها إذ خرج رجل من الحربة ، وقال للشخص الذى قد أحضر الطبيب : "مم هذا البطء جئت لنا بصيد واحد ؟" فارتاع الطبيب ، وفر (١) على وجهه هار با . فاولا عناية الله به ، وسرعة عدوه ، لقبض عليه (٣) .

وخلت مدينة القاهرة ومصر من أكثر أهلها ، وصار من يموت لا يجد من يواريه ، فيصير عدة أشهر حتى يؤكل أو يبلى (٢) . واتفق أن النيل توقف عن الزيادة في سنة ست وتسمين ، فخاف الناس ، وقدم إلى القاهرة ومصر من أهل القرى خلق كثير . فلما حدّت الشمس برج الحل تحرّك هواء أعقبه وباء وكثر الجوع ، وعدم القوت ، حتى أكلت صفار بني آدم : فكان الأب يأكل ابنه مشويا ومطبوخا ، وكذلك الأم . وظفر الحكام منهم بجماعة ، فعاقبوهم حتى أعياهم ذلك . وفشا الأم : فكانت المرأة توجد وقد خبأت في عبها كتف الصفير أو فخذه ، وكذلك الرجل . وكان بعضهم يدخل بيت جاره فيجد في عبها كتف الصفير أو فخذه ، وكذلك الرجل . وكان بعضهم يدخل بيت جاره فيجد القدر على المار ، فينتظرها حتى تنزل ليأكل منها ، فإذا فيها لحم الأطفال ؛ وأكثر ماكان يوجد ذلك في أكابر البيوت . ويوجد النساء والرجال في الأسواق والطرقات ، [و] معهم لحوم الأطفال . وأحرق في أقل من شهرين ثلاثون امرأة ، وجد معهن لحوم الأطفال . فأحرة في أقل من شهرين ثلاثون امرأة ، وجد معهن لحوم الأطفال . من القوت ، لا الحبوب ولا الخضروات .

فلما كان قبل أيام زيادة النيل — في سنة ست وتسمين [هذه] — احترق الماء في برمودة ، حتى صار فيما بين المقياس والجيزة بنسير ماء ، وتنير طعم الماء وريحه . وكان

 ⁽١) ق س وص .
 (٢) ق س والا قبض عليه .

⁽٣) الموسم المناسب للعبارة التالية إلى سطر ١٨ ، س ١٥٨ — وقد وردت في س على ورقة معملة بين الصفحتين ٤٣ ب ، ١٤٤ — هو تحت سنة ست وتسعين وخسمائة . غير أن المؤلف أشار بعلامة عند لفظ " يبلى " ، وكتب " وانفق أن النيل " بهامش الصفحة ، في اتجاء الورقة المذكورة ، ثم بدأ السكتابة كما منا ، مكرراً الجملة الافتاحية المشار إليها . والراجح أن المؤلف قصد بإيراد هذه الأخبار ، التابعة لسنة ست وتسعين من أوله في العام السابق . وقد أدًى هذا إلى تفليل مها ١٥٤ و الحاج التابعة في سنة سبع وتسعين من أوله في العام السابق .

القاع ذراءين ، وأخذ يزيد زيادة ضعيفة إلى سادس عشر مسرى ، فزاد إصبعا ، ثم وقف . ثم زاد زيادة قوية ، أكثرها ذراع ، حتى بلغ خسة عشر ذراعا وست عشرة إصبعا . ثم زاد زيادة قوية ، أكثرها ذراع ، حتى بلغ خسة عشر ذراعا وست عشرة إصبعا . ثم انحط من يومه ، فلم يُبنتفع به . وكان الناس قد فنوا ، بحيث بقي من أهل القري أه الذين كانوا خسمائة نفر إما نفران أو ثلاثة . فلم تجد الجسور من يقوم بها ، ولا القرى من يعمل مصالحها . وعدمت الأبقار ، بحيث أبيع الرأس بسبعين دينارا ، والهزيل بستين دينارا . وجافت الطرقات بمصر والقاهرة وقراهما . ثم أكلت الدودة ما زُرع ، فلم يوجد من النقاوى ولا من العقر ما يمكن به رده .

ودخلت سنة سبع وتسعين وخمسائة والناس تأكل الأطفال ، وقد صار أكلهم طبعا وعادة ، وضجر الحكام من تأديبهم ، وأبيع (١) القمح — إن وجد — بثانية دنانير [الأردب] ، والشعير والفول بستة دنانير ، وعدم الدجاج من أرض مصر ، فجله رجل من الشام ، وباع كل فروج بمائة درهم ، وكل بيضتين بدرهم ، هذا وجميع الأفران إنما تقد بأخشاب المساكن ، حتى دخلت سنة ثمان وتسعين ، وكان كثير من المساتير يخرجون ليلا ، ويأخذون أخشاب الدور الخالية ، ويبيعونها نهارا ، وكانت أزقة القاهمة ومصر لا يوجد بها إلا مساكن قليلة ، ولم يبق بمصر عامر إلا شط النيل ، وكانت أهل القرى تخرج للحرث فيموت الرجل وهو ماسك الحراث .

وفي هذه السنة قدم غلام سنه نحو عشر سنين - من عرب الحوف بالشرقية - إلى القاهرة ، أسمر حلو السمرة ، على بطنه خطوط بيض ناصحة البياض ، متساوية القسمة ، من أعلاه إلى أسفله ، كأحسن ما يكون من الخطوط . وفيها مات [الأمير بهاء الدين] قراقوش الأسدى ، في غرزة (٣) شهر رجب بالقاهرة ، ودفن بسفح القطم .

泰 幸 华

سنة تمان و تسعين و خمسمائة . في أول الحسرم رحل الأفضل والظاهر من دمشق . فصار الظاهر إلى حلب ، وممه جماعة من الأمراء الصلاحية ، منهم فارس الدين ميمون القصرى ، وسرا سنقر ، والفارس البكي ، فأقطعهم الإقطاعات وأكرمهم وتوجه

⁽١) في س بلم . (٢) في س ويبيعونه .

 ⁽٣) في س عره ، وقد أثبت هذا الرسم لاحبال قراءته « عشرة » .

الأفضل إلى حمس ، وبها أمه وأهله عند الملك المجاهد . وقدم العادل إلى دمشق ، ونزل بالقلمة ؛ ثم سار منها إلى حباة ، ونزل عليها بمساكره . فقام له الملك المنصور مجميع كلفه ونفقاته ، وأظهر أنه يريد حلب . فخافه الظاهر واستعد للقائه ، وراسل العادل و بعث إليه بهدايا جليلة ولا طفه . فانتظم الصلح بينهما : على أن يكون للعادل مصر ودمشق ، والسواحل و بيت المقدس ، وجميع ما هو في يده ويد أولاده من بلاد الشرق ؛ وأن يكون للظاهر حلب وما معها ، وللمنصور حماة وأعمالها ، وللمجاهد حمص والرَّحَبَة (اوتَدُّمُ وَنَ يكون للظاهر حلب وأعمالها ، وللمجاهد حمس والرَّحَبَة (اوتَدُّمُ وَنَ يكون للظاهر البلاد وأعمالها ، وللأفضل سميساط و بلادها لا غير ؛ وأن يكون الملك العادل سلطان البلاد [جميعها] . وحلفوا على ذلك . فخُطب للمادل محلب ، في يوم الجمة حادى عشر جادى الآخرة . وأقطع الأفضل قلمة (النجم مع سَرُو ج (الهوسميساط . وجهز العادل ابنه الأشرف مظفر الدين موسى إلى [الجزيرة] ، ليتسلم حران والرها وما معهما ، ويستقر بالجزيرة ؛ أرسلان . وأقر [العادل] ابنه الملك المعظم شرف الدين عيسى بدمشق . وعاد العادل من أرسلان . وأقر [العادل] ابنه الملك المعظم شرف الدين عيسى بدمشق . وعاد العادل من أرسلان . وأقر [العادل] ابنه الملك المعظم شرف الدين عيسى بدمشق . وعاد العادل من أرسلان . وأقر [العادل] ابنه الملك المعظم شرف الدين عيسى بدمشق . وعاد العادل من

وفيها قتل المعز إسماعيل بن سيف الإسلام ظهير الدين طغتكين بن نجم الدين أيوب : وذلك أنه لما ملك اليمن ــ بعد أبيه ــ خرج عليه الشريف عبد الله الحسنى . ثم خرج عليه

⁽١) بغیر ضبط فی س ، وهی التی تعرف برحبة مالك بن طوق ، بینها و بین دمشق ثمانیة أیام ، و بین حلب خسة أیام ، و بین الرقة و بغداد ، حلب خسة أیام ، و بین الرقة و بغداد ، علی شاطئ الفرات ، جنوبی قرقیسیا . (یاقوت : معجم البلدان ، ج ۲ ، س ۲۵ ۷) .

⁽٢) بغير ضبط في س ، وهي مدينة قديمة مشهورة في برية الشام ، بينها وبين حلب ستة أيام . (ياقوت : ممجم البلدان ، ج ١ ، س ٨٢٨) ؟ انظر أيضاً (Blochet : Op. cit. p. 272, N. 2.)

⁽٣) فى س قلعة نجم ، يلا تعريف ، وبغير ضبط . وهى قلعة جبلية مطلة على الفرات ، وعندها جسر تعبر عليه القوافل من حران إلى الشام . وكانت تعرف قبلا بقلعة منبج ، وعرفت كذلك بجسر منبج ، فإنها تبعد عنها خسة وعشرين ميلا فقط . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، س ١٦٥) . انظر أيضاً (٤) بغير صبط فى س ، وهى بلدة قريبة من حران (٤) يغير صبط فى س ، وهى بلدة قريبة من حران (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٣ ، س ه ٨) . واجم أيضاً (Blochet: Op. cit. p 372. N. 2) .

 ⁽a) ضمير الهاء على الأشرف موسى .
 (٦) الهاء منا عائد على الملك العادل .

نحو ثمانمائة من مماليكه ، وحاربوه وامتنعوا منه بصنعاء ، فكسرهم وجلاهم عنها . فادعى الربوبية ، وأمر أن يُكتب عنه ويُكاتب بذلك ، وكتب : "صدرت هذه المكاتبة من مقر الإلهية ". ثم خاف [المعز إسماعيل] من الناس ، فادعى الخلافة ، وانتسب إلى بنى أمية ، وجعل شعاره الخضرة . ولبس ثياب الخلافة ، وعمل طول كل كم خسة وعشرين شبرا في سعة ستة أشبار . وقطع من الخطبة الدعاء لبنى العباس ، وخطب لنفسه على منابر الين ، وخطب هو بنفسه يوم الجمة . فلما بلغ ذلك عمه العادل سير بالإنكار عليه ، فلم يلتفت إلى قوله ، وأضاف إلى ذلك سوء السيرة وقبح العقيدة . فنار عليه مماليك أبيه ، لموجه وسفكه الدماء ، وحاربوه وقتلوه . ونصبوا رأسه على رمح ، وداروا به بلاد اليمن ، ونهبوا زبيد تسعة أيام . وكان قتله في رابع عشر رجب ، من سنة ثمان وتسمين . وقام من بعده أخوه الناصر أيوب سد وقيل محمد ، وترتب سيف الدين سنقر أنابك المساكر ، ثم استقل سنقر بالسلطنة . وفيها كان الفلاء محمر ، فلما طلع النيل رويت البلاد ، وانحل السعر .

* * *

سنة تسع و تسعين و خمسهائة . فيها وصل الفرنج إلى عكا ، وتحرك أهل عقلية المسدديار مصر . فقدم من حلب خمسهائة فارس ومائة راجل ، نجدة إلى العادل وهو بدمشق . فورد كتاب ناصر الدين منكورس بن تخار نكين (۱) ، صاحب صهيون ، يخبر بنزول صاحب الأرمن (۲) على جسر الحديد (۱) لحرب أنطاكية ، وأن أكثر الفرنج عادوا من عكم إلى البحر ، ولم يبق بها إلا من عجز عن السفر ، وأن مها غلاء عظها (۱) .

⁽۱) مضبوط على منطوقه فى أبى شامة (كتاب الروضتين ، س ٣٦٧ ، فى . (١) مضبوط على منطوقه فى أبى شامة (كتاب الروضتين ، س ٣٦٧ ، فى تلك السنة (Leon II) ، وند ضبطه (Enc. Isl. Art. Armenia) بضم الحاء . (٣) بلدة على نهر حماة أى ابن لاون الذى تقدم ذكره . راجع أيضا (شيز ، ثم إلى بحيرة أمانية ؟ فدركوش فجسر الحديد ؟ ومنها إلى أنطاكية (G.-Demombynes : Op. cit. p. 171) .

وفيها نازل الأشرف موسى بن العادل ماردين مدة ، ومعه الأفضل (1) . ثم تقرر الصلح على أن يحمل [ناصر الدين أرسلان الأرتق صاحب ماردين (٢) المعادل مائة ألف وخسين الف دينار صورية ، ويخطب له بها ، ويضرب السكة باسمه . فعاد الأشرف إلى حرّان . وفيها جهز العادل الملك المنصور بن العزيز [عثمان] من مصر إلى الرها بأمه و إخوته ، خوفا من شيعته . وفيها شرع العادل في بناء فَصِيْل (٢) دائر على سور دمشق بالحجر و الجير (٤٤ ب) ، و [في] تعميق الخندق و إجراء الماء إليه . وقدم من عند العادل إلى القاهرة خلق لحفظ دمياط من الغريج .

وفيها قصد الفرنج من طرابلس ، ومن حصن الأكراد وغيرها ، مدينة حماة فركب إليهم المنصور في ثالث رمضان ، وقاتلهم فهزمهم وأسر منهم وغنم ، وعاد مظفراً . فورد الخبر بوصول الفرنج إلى عكا من البحر في نحو سبعين ألفا ، وأنهم يريدون الصلح مع الأرمن على حرب المسلمين . وخرج جمع من الإسبتار () من حصن الأكراد والمرقب ، في شهر رمضان أيضا . فخرج إليهم المنصور ، وقتل منهم مقتلة عظيمة ، وأسر جماعة ، وانهزم من بقي ،

وفيها بلغ العادل أن الملك الأفضل على ابن أخيه كاتب الأمراء ، فأمر ابنه الأشرف [موسى] أن ينتزع منه رأس ءين وسروج ، وكتب إلى الظاهر أن يأخذ منه قلمة نجم ، فنملا ذلك ، ولم يبق معه سوى سميساط لا غير . فسير [الأفضل] أمه إلى العادل لتشفع فيه ، فقدمت عليه إلى دمشق ، فلم يقبل شفاعتها ، وأعادها خائبة ، وكان هسذا عبرة ، فإن

⁽١) في س ومعه الأفضل مده .

⁽٢) أضيف ما بين القوسين بعد سماجعة ابن الأثير (السكامل في التاريخ ، ج ١٢ ، ص ١١٧ ؟ وكذلك Lane-Poole: Muh. Dyns. p. 168) .

⁽٣) الفصيل حائط قصير دون الحصن ، أو دون سور البلد . (محيط الحميط) . ويقابله في الفرنسية (Dozy : Supp. Dict. Ar.) ، وفي الإنجليزية (Barbecan) أو (Avant-Mur.)

⁽٤) فى س الاستبار بناء ثم باء ، وتحريف الاسم مكذا شائع فى هذا الجزء من السلوك ، ولعله النطق الذى تواتر فى اللغة العربية ، لحفته على اللسان . وسيصحح إلى الرسم الوارد بالمن بالباء أولا ، بغير تنبيه ، لقربه من أصل منطوقة فى اللغات الأورية .

صلاح الدين لما نازل الموصل خرجت إليه الأتابكيات (١)، ومنهن ابنة نور الدين محمود بن زنكى ، يستغنن إليه فى أن يبقى الموصل على عز الدين مسعود ، فلم يجبهن وردهن خائبات . فعوقب [صلاح الدين] فى ولده الأفضل على بمثل ذلك . وعادت أمه خائبة من عند العادل . ولما بلغ الأفضل امتناع عمه عن إجابة سؤال أمه قطع خطبته ، ودعا للسلطان ركن الدين صليان بن قلج أرسلان السلجوق ، صاحب الروم .

وفيها زادماء النيل زيادة كثيرة ، ورخصت الأسعار . وفيها انقضت دولة الهواشم بمكة (٢٠) وقيها زادماء النيل زيادة كثيرة ، ورخصت الأسعار . وفيها انقضت دولة الهواشم بمكة (تقدم إليها حنظلة بن قتادة بن إدريس بن مطاعن من ينبع . فخرج منها مكثر بن عيسى بن فُكَيْتَة (٢٠) إلى نَخُلة ، فأقام بها ومات سنة سمّائة . ثم وصل محمد بن مكثر إلى مكة ، فاربوه وهزموه . ثم قدم قتادة أبو عزيز بن إدريس ، فاستمر بمكة هو وولده من بعده أمراء إلى أعوام كثيرة .

...

سنة ستمائة . فيها تقرّر الصلح بين العادل و بين الفرنج ، وانعقدت الهدنة بينهما ، وتفرّقت العساكر . وفيها نازل ابن لاون أنطاكية حتى هجم عليها ، وحصر الإبرنس (١٦) بقلعتها .

⁽۱) يقصد المولف آل بيت نور الدين محمود زنكى وعبارة المقريزى هنا أيضا تدل بوضوح على أنه اقتبس بحرية من ابن الأنير (السكامل فى التاريخ ، ج ۱۲ ، س ۱۱۹) .

⁽۲) كان أمراء مكذ ، منذ سنة ٢٥٦ه (٢٩٦٦ م) ، من بيت أبي جعفر بن موسى الحسني الهاشمى وكانوا تابعين للدولة الفاطمية ، شبال إفريقية ومصر ، حتى استقل أبو الفتوح بن أبي محمد جعفر عنها لمدة تصيرة . ثم تغلب بنو فاتق على مكذ ، وانتزعوها من بني موسى . وتلاهم في إمارتها بيت حسني هاشمى آخر سنة ٤٦٣ ه (١٠٧٠ م) ، وبقيت في يد أمراء هذا البت الأخير إلى سنة ٩٩ه ه (١٠٧٠ م) ، حين جاء قتادة بن إدريس المذكور في المتن ، وهو السبط العاشر من ولد موسى الحسني الهاشمي المتقدم ذكره والسادس عصر من على بن أبي طالب . هدا وقد بقيت مكذ في يد أمراء بني تنادة حتى محىء الوهابيين . (القلقشندى : والسادس عصر من على بن أبي طالب . هدا وقد بقيت مكذ في يد أمراء بني قتادة حتى محىء الوهابيين . (القلقشندى : والسبح الأعشى ، ج ٤ ، من ٢٧ - ٢٧ و) ؛ و (Enc. . Isl Arts. Mecca, Kaiāda) انظر أيضا (Enc. . Isl Arts. Mecca, Kaiāda)

⁽٣) ضبط في س بفتح الفاء نقط . انظر (القلقشندي : صبح الأعشى ، ج ٤ ص ٢٧١) .

⁽٤) فى س الايرنس . ويقصد المؤلف الأمير بيمند الرابع (Bohemond IV of Antioch) ، وهو الذي حالف الظاهر صاحب حلب ، كما فعل أبوه (Bohemond III) من قبله ، ضد (Leon I) ساحب أرمينية . انظر (Stevenson : Crusaders In The East, PP. 298–800) .

غرج الظاهر من حلب نجدة له ، ففر ابن لاون . وفيها أوقع الأشرف [موسى بن العادل] بمسكر الموصل ، وهزمهم ونازلها ، وبها^(١) السلطان نور الدين أرسلان شاه بن مسعود بن مودود بن عماد الدين زنكي أتابك بن آقسنقر . ونهب [الأشرف] البلاد نهبا قبيحا ، وبحث إلى أبيه العادل بالبشارة ، فاستعظم ذلك وما صدّقه ، وسُرَّ به سرورا كثيرا .

وفيها ملك الإفرنج مدينة القسطنطينية من الروم (٢). وفيها تجمع الإفرنج بمكا من كل جهة (١٤٠) يريدون أخذ بيت المقدس . فخرج العادل من دمشق ، وكتب إلى سائر المالك يطلب النجدات ، فعزل قريبا من [جبل] الطُّور (٣) على مسافة يسيرة من عكا . وعسكر الفرنج بمرج عكا ، وأغاروا على كَفْركَنَّا (١) ، وأسروا من كان هناك ، وسبوا ونهبوا . وانقضت هذه السنة والأمر على ذلك .

وفيها مات ركن الدين سليان بن قلج أرسلان بن مسعود بن قلج (٥) أرسلان بن سليان ابن قطاومش بن بيغو أرسلان بن سلجوق صاحب الروم ، فى سادس ذى القعدة . وقام من بعده ابنه عز الدين قلج أرسلان ، وكان صغيرا ، فلم يستتب أمره . وفيها عاد الأشرف موسى] ابن العادل إلى حران بأمن أبيه . وهم العادل برحيله إلى مصر ، فقدم عليه ابنه الأشرف ، ثم عاد إلى حران .

وفيها خرج أسطول الفرنج إلى مصر، وعبر النيل من جهة رشيد . فوصل إلى فوّة ، وأقام خسة أيام ينهب ، والعسكر تجاهه ليس له إليه وصول ، لعدم [وجود] الأسطول [العادلي (٢٠٠] .

⁽۱) فی س وفیها . وقد صححت حتی لا یحدث ابس مثل الذی وقع فیه کاتب نسخة ب (۴۰ ب) ، وأدى إلى اضطراب (82 ب) . (Blochet : Op. cit. P. 282. N. 2)

⁽۲) لم یعن المقریزی بذکر تفاصیل هذا الحادث التاریخی المظیم ، کما فعل ابس الأثیر (السکامل فی التاریخ ، ج ۱۲ ، س ۱۲۶ — ۱۲۲) .

 ⁽٣) بغير ضبط فى س ، ويسمى أبضاً جبل طابور ، وهو أقرب إلى طبرية وحطين منه إلى عكا .
 (G.-Demombynes: Op. cit. p. 124, N. 4.) و انظر يا قوت : معجم البلدان ج ٣ س ٧ ° ٥ ؟ و .

⁽٤) بغیر ضبط فی س ، وهی بلد بین طبریة والناصرة . (یا قوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، س G.-Demombyness : Op. cit. pp. 123, 124). وكذلك . (۲۹۰

 ⁽٦) عبارة المقريزى هنا ، وفيا يلى عن الزلزال (سطر ٢ بالصفحة النالية) منفولة بنصها تقريبا عن
 ابن الأثير (السكامل في التاريخ ، ج ١٢ ، ص ١٣٠) ,

وفيها أوقع الأمير شرف (١) الدين قراقوش [التقوى] المظفرى ببلاد المغرب ، فقُبض عليه وحمل إلى ابن عبد المؤمن . وفيها كانت زلزلة عظيمة ، عمت أكثر أرض مصر والشام ، والجزيرة و بلاد الروم ، وصقلية وقبرس ، والموصل والعراق ؛ و بلغت إلى سبتة ببلاد المغرب . وفيها ملك الفرنج قسطنطينية من أيدى الروم ، فلم يزالوا بها حتى استعادها الروم منهم ، في سنة ستين وستمائة .

** *

سنة إحدى وستمائة . فيها تم الصلح بين الملك المادل وبين الفرنج ، وتقرّرت الهدنة مدة ، وشرطوا أن تكون يافا لهم ، مع مناصفات لد والرملة ، فأجابهم [العادل] إلى ذلك . وتفرّقت المساكر ، وسار العادل إلى القاهرة ، فنزل بدار الوزارة ، واستمرّ ابنه الكامل بقلعة الجبل ، وشرع في ترتيب أمور مصر . وفيها مات الأمير عز الدين إبراهيم بن الجُو بني في القاهرة ، في سلخ جادى الأولى . وفيها ورد الخبر بأن الفريج أخذوا القسطنطينية (٢) من الروم . [وفيها] غارت الفريج الإسبتارية على حماة في جمع كبير ، لأن هدنتهم انقضت ، فقتلوا ونهبوا ، ثم عادوا . وفيها قدم الملك المنصور صاحب حماة على عمه الملك المادل بالقاهرة ، فسر به وأكرمه ، ثم رجع بعد أيام . وفيها أغار الفرنج على حمص ، وقتلوا وأسروا . فخرج العادل من القاهرة إلى بركة الجب ، ثم عاد . وفيها أغار فرنج طرابلس على جبلة واللاذقية ، وقتلوا عدة من المسلمين ، وغنموا وسبوا شيئا كثيرا .

وفيها أخذ الصاحب صفى الدين عبد الله بن شكر يُغْرى الملك العادل بأبى محمد محتار ابن أبى محمد محتار ابن أبى محمد بن مختار ، المعروف بابن قاضى دارا ، وزير الملك الكامل ، حتى نقم عليه وطلبه . فخاف عليه الكامل ، وأخرجه (ه ؛ ب) من مصر — ومعه ابناه فخر الدين وشهاب الدين — إلى حلب ، فأكرمهم الملك الظاهر . ثم ورد عليه من الكامل كتاب يستدعيه إلى مصر ،

⁽١) فى س بها الدين . (٢) بغير ضبط فى س ، والجوينى نسبة إلى بلدة جوين ، وهى إحدى ثلاث بلاد بهذا الاسم . انظر (Enc. Isl. Arts. Djuwain & Djunwain) .

⁽٣) فى س قسطنطيمه ، ويوجد فى (Blochet : Op. cit. p. 84. N.1.) ترجمة من الفارسسية لما جاء فى كتاب جام التواريخ لرشيد الدين عن فتح الفرنج اللاتين للقسطنطينية .

فخرج ونزل بعين المباركة ظاهر حلب . فلما كان في ليلة الرابع والعشرين (١) من ذي القعدة ، أحاط به نحو الخسين فارسا في أثناء الليل ، وأيقظوه وقتلوه . ثم قالوا لفلمانه : واحفظوا أموالكم ، فما كان لنا غرض سواه . فبلغ ذلك الظاهر فارتاع له ، وركب بنفسه حتى شاهده ، و بعث الرجال في سائر الطرقات ، فلم يقف لقتلته (٢) على خبر ، فكانت هذه الفضية من أعجب ما سمع .

سنة اثنتين وستمائة (منه أنه أنه على الأسد أبى المكارم بن المذّب بن ممانى صاحب الديوان ، في جادى الآخرة ، وعُلق برجليه ، وفيها قُبض على الأمير عبد السكريم (٤٠) ، أخى القاضل ، وأخذ خطه بمشرين ألف دينار وأدّاها ، وأخذ من [شرف الدين (٥٠)

⁽١) في س الرابع عشرين . (٢) في س لقتله .

⁽٣) أخبار هذه السنة كلها مكنوبة على هامش الصفحة ، ويسبقها هامش مشطوب نصه : "وفيها مات ركن الدين سليان بن قلج ارسلان بن مسعود صاحب قونية ، وملك بعده ابنه قلج ارسلان بن سليان". وقد تقدمت هذه الوفاة في ص ١٦٣ .

⁽³⁾ في س الأثير . (٥) موضع ما بين القوسبن بياض في س . وكان ابن قريش هذا كاتب ديوان الإنشاء ، ويغلب أنه كان موسوا ، فقد ابتى بالقاهرة فندنا عرب باسمه ، وعن هذا الفندق وبانيه كتب المقريزي (المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، س ٩٣) في باب ذكر الحانات والفنادق ، مانصه : "فندق ابن قريش ، استجده القاضي شرف الدين إبراهيم بن قريش ، كاتب الإنشاء ... [واسمه] إبراهيم بن عبد الرحن بن على بن عبد العزيز بن على بن قريش ، أبو إسحاق القرشي الحيزوي المصرى ، المراهيم بن عبد الرحن بن على بن عبد المخيدين خطا وإنشاء . خدم في دولة الملك العادل أبي بكر بن السكاتب شرف الدين ، أحد الكتاب الحيدين خطا وإنشاء . وسم الحديث بكة ومصر ، وحدث . وكانت أبوب ، وفي دولة الملك العادل أبي بكر بن ولادته نالقاهرة ، في أول يوم من ذي القعدة ، سنة اثنتين وسبعين وخسائة . وقرأ الفرآن وحفظ كثيراً من كتاب المهذب في الفقه ، على مذهب الإمام الشافعي . وبرع في الأدب ، وكتب بخطه ما يزيد كثيراً من كتاب المهذب في المقتم والعشرين من جادي الأولي ، سنة ثلاث وأربين وستهائة ، على أربعائة عبلد . ومات في المقامس والعشرين من جادي الأولى ، سنة ثلاث وأربين وستهائة ،

إبراهيم بن عبد الرحمن] بن قر بش خمسة آلاف دينار . وفيها باشر التاج ١٠٠٠ بن الكمكى ديوان الجيش . وفيها ضَرب الصاحب صنى الدين عبد الله بن على بن شكر الفقيه نصرا فى وجهه بالدواة ، فأدماه (٢).

* * *

سنة ثلاث وستهائة . فيها كثرت الفارات من الفرنج على البلاد ، غرج الملك العادل إلى العباسة ، ثم أُغَذُ (٢) السير إلى دمشق . ثم برز منها إلى حمس ، فأتته المساكر من كل ناحية ، فاجتمع عنده عشرات آلاف . وأشاع أنه يريد طرابلس ، فلما انقضى شهر رمضان توجه إلى ناحية حصن الأكراد فنازله ، وأسر خسمائة رجل وغنم ، وافتتح قلمة أخرى . ثم نازل طرابلس ، وعاثت المساكر في قراها ، ولم يزل على ذلك إلى أيام من ذى الحجة . ثم عاد إلى حمس — وقد ضجرت المساكر — فبعث صاحب طرابلس يلتمس الصلح ، وسيّر مالا وثلاثمائة أسير وعدة هدايا ، فانعقد الصلح في آخر ذى الحجة .

وفيها حدثت وحشة بين العادل و بين ان أخيه الملك الظاهر ، صاحب حلب . فترددت بينهما الرسل حتى زالت ، وحلف كل منهما لصاحبه . وكثر في هذه [السنة] تخريب العادل لقلاع الفرنج وحصوبهم . وفيها عن الصاحبُ ابن شكر البدرَ ابن الأبيض قاضى العسكر ، وقرر مكانه نجم الدين خليل بن المصمودي الحوى . وفيها أن قدم مانع بن سلمان شيخ آل دُعَيْج (٥) من غُز يَّة (١) ، التي فيا بين بغداد ومكة (٧).

⁼ القاضى المرتضى بن قريش ، فى الأيام الناصرية الصلاحية ، وكان مكانها إسطبلا (...) ... وهو القاصى المرتضى سنى الدين أبو المجد عبد الرحن بن على بن عبد العزير بن على بن قريش المخزوى ، أحد كتاب الإنشاء فى أيام السلطان صلاح الدين يوسب بن أيوب . فتل شهيدا على عكا ، فى يوم الجمعة عاشر حادى الأولى ، سنة ست وعمانين وخسمائة . ودفن بالقدس ، ومولده فى سنة أربع وعشوين وخسمائة . وسمع السلنى وغيره " .

⁽۱) بياض في س . (۲) يظهر أن قلة أخبار هده السنة في السلوك راجع إلى وقوع معظم حوادثها بحلب ، فلتراجع في تاريخ حلب لابن المديم . انظر (۱. P. 286. N. 1.) العبارة الواردة بين الرقمين (۳) أغذ السير ، وفي السير : أسمرع . (محيط المحيط) . (2 و ۷) العبارة الواردة بين الرقمين موجودة بهامش الصفحة في س ، وهي في ب (ه ه ا) آخر أخبار السنة خطأ ، وليست في : Blochet والمحيط .

⁽٦) بغير صبط فى س ، وهى فى الطريق بين مكة والسكونة . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٣ ، ص ٨٠٠ ، ٩٢٧) . (٧) انظر حاشية ٤ .

ومات [في هذه السنة] عبد الرحمن بن سسلامة قاضى الإسكندرية بها ، يوم الأربعاء ثامن صغر . وفيها نني الأشرف (١٠) بن عثمان الأعور ، واعتقل أخوه علم الملك . و [فيها] ماتت أم الملك المعظم بن العسادل بدمشق ، في يوم الجمعة عشرى ربيع الأوّل ، ودفنت بسفح قاسيون .

* * *

سمنة أربع وستمائة . فيها عاد الملك العادل إلى دمشق ، بعد انعقاد الصلح بينه وبين ملك الفرنج بطرابلس . و [فيها] بَعَث [العادل] أستاداره الأمير ألد كُور العادلى ، وقاضى المسكر نجم الدين خليل المصمودى ، إلى الخليفة في طلب النشريف والتقليد ، بولاية معر والشام والشرق وخلاط . فلما وصلا إلى بغداد أكرمهما الخليفة الناصر لدين الله ، وأحسن إليهما وأجابهما ، وسير الشيخ شهاب الدين أبا عمر بن محد بن عبد الله بن محد بن عُد بن عُوية الشهر وَرْدِي (٢) ، ومعه التشريف الخليفة ي والتقليد ، وخلمة الصاحب صنى الدين بن شكر ، ولم وخلم (١٠٠ ألولاد العادل : وهم الملك (١٠٤١) (١) المنظم ، والملك الأشرف ، والملك الكامل . فعندما قارب [الشيخ أبوحفص] حلب خرج الملك الظاهر بسما كره إلى لقائه ، وأكرم نزله . وفي ثالث يوم من قدومه أمر بكرسي فنصب له ، وجلس عليه الوعظ . وجلس الظاهر ومعه الأعيان ، فصدع بالوعظ حتى وجلت القاوب ودمعت العيون . وأخبر [الشيخ] في وعظه بأن الخليفة أطلق — في بغداد وغيرها — من المؤن والضرائب ، مامبلغه ثلاثة آلاف أاف دينار .

⁽١) بيان في س . (٢) مضبوطة هكذا في س .

⁽٣) نسبة إلى سهرورد ، وهو بلد بأرض الجبال ، جنوبى السلطانية ، على الطريق بين همذال وزنجان . وقد خرج من هذا البلد جاعة من الملماء والصالحين ، ومنهم أبو حفس عمر المذكور هنا ، وكنيته فى ياقوت (معجم البلدان ، ج ٣ ، س ٢٠٣ -- ٢٠٤) أبو نصر . وهو صوفى شافعى المذهب ، وكان إمام وتنه لسانا وحالا . وقد تقدم عند أمير المؤسنين الداصر لدين الله ، حتى جعله مقدما على شيوخ بغداد ، وأرسله فى الرسائل العظيمة . وقد صنف السهروردى هـذا كتابا سماه عوارف المارف . انظر (Enc. Iei. Arts. Suhraward & Suhraward) .

 ⁽٤) اصطلح عامة المؤرخين على هذه النسبة رغم خطئها .

ثم سار من حلب ، ومعه القاضي بهاء الدين بن شدّاد ، وقد دفع إليه الظاهر ثلاثة آلاف دينار ، برسم النُّنَّار (١) إذا لبس عمه العادل خلعة الخليقة . و بعث الملك المنصور من حماة أيضا مبلغاً للنثار . وخرج العسكر من دمشق إلى لقائه ، ثم خرج العادل بابنيه الأشرف موسى والمعظم عيسى ، و برز سائر الناس لمشاهدة ذلك ، فكان يوما مشهودا . ولما دخل [الشيخ أبو حفص دمشق] جلس العادل في دار رضوان ، وأفيضت عليه الخلع ، وهي جبة أطلس أسود واسعة الكم بطراز مذهب، وعمامة سودا. بطراز ذهب، وطوق ذهب بجوهم، ثقيل. وقُلد [العادل أيضا] بسيف محلي ، جميع قرابه من ذهب . ورَكب حصانا أشهب بركب ذهب ، ونُشر على رأسه علم أسود ، مكتوب فيه بالبياض ألقاب الخليفة ، مركب في تصبة ذهب وتقدم القاضي ابن شداد فنثر الذهب ، وقدم له خمسين خامة ؛ ونثرت رسل الملوك بعده . ثم لبس الأشرف والمعظم خلعتيهما وهما عمامة سوداء ، وثوب أسود واسم الكم . ثم خُلم على الصاحب صنى الدين بن شكر الوزير كذلك . وركب العادل ــ ومعه ابناه ووزيره - بالخلم الخليفتية ، وقد زينت البلد . ثم عادوا إلى القلمة ، واستمرت زينة البلد ثمانية أيام . وترأ التقليدَ الصاحب صنى الدين على كرسي ، وخوطب العادل فيه بشاهنشاه ، ملك الملوك ، خليل أمير المؤمنين . وكان الوزير في حال قراءته قائمًا على الكرسي ، والعادل وسائر النـاس أيضا قيام ، إجلالا للخليفة . ثم سار الشهاب السهروردي إلى مصر ، فأفاض على الملك الكامل الخلمة الخليفتية ، وجرى من الرسم كما وقع بدمشق ، ثم عاد إلى بغداد .

وفيها أمر العادل بعارة قلعة دمشق ، وفرق أبراجها على المللوك ، فعمروها من أموالهم . وفيها أسمت مملكة العادل ، فلما تمهدت له الأمور قسم مملكته بين أولاده . فأعطى ابنه الملك الكامل ناصر الدين (٤٦ س) محمدا(٢) مملكة مصر ، ورتب عنده القاضى الأعز فخرالدين مقدام بن شكر . وأعطى ابنه المعظم شرف الدين عيسى من العريش إلى حمس ، وأدخل

⁽١) النثار ، بكسير النون ، ما ينثر فى العرس للجاضرين ؟ وبضم النون ، ما ينتثر من المائدة فيؤكل للتواب . (المحيط) .

⁽٢) في س عمد .

فى ولايته بالادالساحل الإسلامية ، و بلاد النور وأرض فلسطين ، والقدس والكرك ، والشوبك وصرحد . وأعطى ابنه الملك الأشرف مظفر الدين موسى البلاد الشرقية ، وهى الرها وما معها من حران وغيرها ، وأعطى ابنه الملك الأوحد نجم الدين أيوب خلاط وميافارقين وتلك النواحى . وكان الأوحد قد بعث إليه أهل خلاط ليملكها ، فسار من ميافارقين وملكها . وفيها كمّل الملك الكامل محمد بناء قلمة الجبل ، ونحول إليها من دار الوزارة بالقاهمة ، فكان أوّل من سكنها من ملوك مصر . ونقل إليها أولاد [الخليفة] العاضد [الفاطمى] وأقار به ، في بيت [على] صورة حبس ، فأقاموا به إلى أن حُوّلوا منه ، في سنة إحدى وسبعين وستمائة (١).

وفيها (٢٦) توفى الأمير داود بن العاصد في محبسه ، وكانت الإسماعيلية ترعم أن الماضد عهد إليه ، وأنه الإمام من بعده ، فاستأذن أصحابه [الملك] الكامل أن ينوحوا عليه ويندبوه ، فأذن لهم . فبرزت (٢٦) النساء حاسرات ، والرجال في ثياب الصوف والشعر . وأخذوا في ندبه والنياحة عليه ، واجتمع معهم من كان في الاستتار من دعاتهم . فلما تكامل جمهم أرسسل الكامل إليهم طائفة من الأجناد نهبوا ما عليهم ، وقبضوا على المعروفين منهم فلا بهم السحون ، واستصفى أموال ذوى اليسار منهم ففر من بقى ، وزال من حينئذ أمم الإسماعيلية من ديار مصر ، ولم يجسر أحد بعدها [أن] يتظاهم بمدههم .

公 公 益

سنة خمس وستمائة . فيها سار السكرج (١) ونهبوا أعسال خلاط ، وأسروا وغنموا ؛ فلم يجسر الأوحد أن يخرج إليهم من مدينة خلاط فلما بلغ ذلك العادل أخذ في

(Allen: History Of The Georgian, People. pp. 85-112).

⁽١) قبالة همهذه العقرة ، مهامش الصفحة فى س ، ما نصه : " انظر أوّل من سكن قلعة الجمل من الملوك ، ومدّة اعتقال [بقايا] العاطمين " . وهو بحط محالف . (٢) بنية أخبار هذه السنة واردة وردة منفصلة بين ملتصق الصفحتين ٤٦ س ، ٤٧ ا تحت عنوان نصه : " سنة أربع وستماية " .

⁽٣) في س فعرز . (٤) في س المكرح ، بغير ضبط ، والمكرج أمة من المسيحيين ، مساكنها بجبال القوفار (جبال قبق) ، المجاورة انفليس . وكانت جهة أبحاز معقلهم ، ثم استولوا على تفليس من المسلمين سنة ٥١٥ ه ، حسبا حاء في ياقوت (معجم البلدان ، ج ١ ، س ٧٨ ، ٨٥٨) . ولم يزالوا متملكين على تفليس ، وأبخاز معقلهم ، حتى أغار عليهم خوارزم شاه جلال الدين ، سنة ٢٢١ ه ، فاستولى على تعليس منهم .

التجهيز لحرب السكرج ، وسار الأشرف من دمشق يريد بلاده بالشرق . وفيها قتل الملك معز الدين سنجرشاه ابن غازى بن مودود بن زنكى بن آقسنقر الأتابسكى ، صاحب الجزيرة . قتله ابنه محمود ، وقام فى الملك من بعسده . وفيها بعث الأمير سيف الدين سنقر ، أتابك المين ، عشرة آلاف دينار مصرية إلى الملك العادل ، عليها اسمه .

وفيها مات القاضى مكين الدين مطهر بن حمدان ، يقلمة بصرى فى شهر رجب . ومات هلال الدولة وشاب بن رَزِين (۱) ، والى القاهرة . وعُزل الأمير سيف الدين على بن كِهْدَان (۲) عن ولاية مصر ، وعُزل الأسعد بن حمدان عن الشرقية ، وباشرها خشخاش الوراق . وفيها توفى قاضى القضاة صدر الدين أبو القاسم عبد الملك بن عيسى بن در باس الماراني ، يوم الأر بماء خامس رجب ، و [كان قد] قدم مصر فى رابع رجب ، سنة خمس وستين وخسائة ، فتكون مدّة مقامه بديار مصر أر بمين سنة .

...

سمنة سمت و سمّماً نّه ، فيها خرج العادل من دمشق يريد محار به السكرج ، ومعه الملك [من بنى أيوب : وهم الملك المنصور صاحب حماة ، والملك المجاهد صاحب حمص ، والملك الأمجد صاحب بعلبك (٢٠ . وأرسل إليه الملك الظاهر غازى صاحب حلب جيشا] ، فنزل [العادل] حران ، وأتقه النجدات [مع ولديه الملك الأوحد صاحب خلاط وميافارقين ، والملك الأشرف موسى ، وغيرهما] (١٠) . فاستولى على نصيبين ، ونازل سنجار ، وبها الملك قطب الدين محد بن زنكى . فكانت بينهما عدّة وقائع ، بعث في أثنائها صاحب صنجار إلى الخليفة الناصر [لدين الله] ، و إلى الملك (٥) [الظاهر غازى صاحب حلب ، صنجار إلى الخليفة الناصر [لدين الله] ، و إلى الملك (٥) [الظاهر غازى صاحب حلب ، وإلى كيخسرو بن قلح أرسلان صاحب الروم ، وغيرها] بستنجد بهم على العادل . فال

⁽١) مضبوط على سمى له في ياقوت (ممجم البلدان ، ج ٤ ، س ١٥) .

⁽۲) مضبوط على منطوقه في أبي شامة (كتاب الروضتين ، س ۱۲۱ ، ۱۲۱ ، في Rec. Hist.) . في (۲) مضبوط على منطوقه في أبي شامة (كتاب الروضتين ، س Blochet : Op. cit. p. 292. N. I. وابن الأثير : السكامل في التاريخ ، ج ۱۷ ، س ۱۸۷ — ۱۸۹) .

^(•) في س الماوك . وقد أضيف ما بين القوسين من المرجمين المذكورين بالحاشية السابقة .

إليه عدّة من الملوك ، عونا له على العادل ، ففارقه عدة بمن كان معه على حصار سنجار ، ودسوا إلى جماعة من أصحابه الدسائس ، ففسدت أحواله ، وقدم عليه رسول الخليفة ، [وهو (١٠) هبة الله بن المبارك بن الضحاك] بأصره بالرحيل ، فقال له الإمام [الخليفة] الناصر : وهو قال لك بحياتي يا خليلي ارحل ** . فعاد [الحادل] إلى حران ، وتفر قت العساكر عنه .

و [فيها] حصلت بين العادل و بين [وزيره] الصاحب ابن شكر منافرة ، أوجبت غضبه وسفره في البرية ، فركب المنصور صاحب حاة ، وفخر الدين جهاركس صاحب بانياس ، حتى لحقاه في رأس عين ؛ وقدما به على العادل فرضى عنه ، ومن حينئذ انحطت منزلته .

وفيها مات الملك المؤيد نجم الدين مسعود بن صلاح الدين يوسف بن أيوب برأس عين ، وقيل إنه سُم "، فحل إلى حلب ليدفن بها . وفيها عاد الملك العادل إلى دمشق . وفيها ولى الأمير المسكرم بن اللمطى قوص ، في ذى القعدة .

...

سمنة سبع و ستمائة . فيها ظفر اللك الأوحد بن المادل بملك الكرج ، (١٤٧) نفدى نفسه منه بمائة ألف دينار ، وخسة آلاف أسير من المسلمين . وأن يلتزم الصاح ثلاثين سنة ، وأن يزوّجه ابنته بشرط ألاتفارق دبها . فأطلقه [الأوحد] ، ورُدَّت (٢) على المسلمين عدة قلاع .

وفيها مات الأوحد، ومَلَك خلاط بعده أخوه الأشرف. وفيها تحرك الفرنج إلى الساحل ، واجتمعوا في عكا ، فخرج الملك العادل من دمشق ، فوقع بينه و بيمهم صلح . وأخذ العادل في عمارة قلمة الطور بالقرب من عكا ، وسار إلى الـكرك ، فأقام مها أياما . ثم رحل إلى مصر ، فدخل القاهرة ونزل بدار الوزارة .

وفيها مات الأمير فحر الدين جهاركس . وفيها تحرك الفرنج [ثانياً] ، فتنجهز العادل للسفر إلى الشام . وفيها كُفت يد الصاحب صفى الدين بن شكر عن العمل . وفيها مات السلطان

 ⁽١) رافق ابن المبارك إلى الملك العادل رسول تان ، أنى معه من بغــداد ، وهو الأمير آف باش ، أحد خواس مماليك الخليفة الناصر لدبن الله . (ابن الأثير : الكامل فى التاريخ ، ج ١٢ ، م ، ١٨٩) .
 (٢) فى س ورد .

نور الدين أرسلان شاه بن السلطان مسمود الأنابكي صاحب الموصل ، في شهر رجب . وكانت مدّة ملكه سبع عشرة سنة وأحد عشر شهراً وأقام من بدده ابنه الملك القاهم عز الدين مسمود ، وقام بتدبيره الأمير بدر الدين لؤلؤ الأنابك ، مماوك أبيه .

وفيها شرب ماوك الأطراف كأس الفتوة (١) للخليفة الناصر ، ولبسوا سراو بل الفتوة [أيضاً] فوردت عليهم الرسل بذلك ، ليكون انتاؤهم له ، وأصر كل ملك أن يستى رعيته و يلبسهم ، لتنتمى كل رعية إلى ملكها ، فقعاوا ذلك ، وأحضر كل ملك قضاة عملكته ، وفقها مها وأسرا ، ها وأكابرها ، وألبس كلا منهم له ، وسقاه كأس الفتوة ، وكان الخلفية الناصر مغرما بهذا الأمر ، وأكر الملوك أيضا أن تنتسب إليه في رمى البندق (٢) ، وتجمله قدوتها فيه .

⁽١) فى س العتوة بغير صبط ، وتكررت بنقط الفاء فقط ، وبغير ضبط أيضًا . وبهامش الصفحة المبارة الآتية : " انظر كاس العتوة وسراويلها " ، بخط مخالف . وبالحاشية التالية شرح لذلك كله .

⁽۲) یذکر زیدان (تاریخ التمدن الإسلامی ، ج ۰ ، ص ۱۵۳ - ۱۰۱) نبذة عن البندق ، فی یاب ألماب الحلفاء وملاهبهم ، وقد أشار إلى أنه اقتبسها من عدة مراجع ،وثوق بها ، كالمقريزي وابن الأثير وان خلدون وأن الفداء وأبي الفرج ساحب الأغاني ، ونصه : "البندق كرات تصنع من الطين ، أو الحجارة أو الرساس ، أو غيرها ، وهي فارسية بلفظها واستمالها ، ويسنونها أيضاً الجلامقات ، جم جلاهق ... واقتبس المرب هذه اللعبة في أواخر أيام [الحليفة] عثمان بن عفان ، وعدُّوا ظهورها في الَّذينة منكرا ، مُ أَافُوهَا حَتَى شَكَاوًا فَرِقًا مِنَ الجِندِ تَرَمَى بِهَا وكان رماة البندق في العصر العباسي طائفة كبيرة ، يخرجون إلى ضواحي المدن ، يتسابقون في رسيه على الطير ونحوه ، ويعدون ذلك من قبيل الفتوة . ويغلب في رماة البندق أن يشتغلوا بتطبير الحام ، ولهم زى خاس ، يمتاز بسراويل كانوا يلبسونها ، ويسمونهما سراوبل الفتوة ، وكان المارون من أهل بغداد يلبسونها في أواخر الدولة ، حتى إذا أفضت الخلافة إلى الناصر لدين الله الصاسي ، المتوفى سنة ٦٢٢ ﻫ ، جعل لرى البندق شأنا ، لأنه كان ولماً به ، وباللعب بالحمام المناسب ، وكان يلبس سراويل الفتوة ، وقد بلنم .ن رغبته في ذلك ، حتى جعل رمى البندق فنا ، لا يتعطاه إلا الذين يشر يون كأس الفتوة ويلبسون سراويلها ، على أن يكون بنهم روابط وثبقة ، نحو ما عند بعض الجميات السرية . وجعل [الخليفه] نفسه رئيس هذه الطائفية ، يدخل فيها من شأه ، ويحرم من شاء . وكتب [الناصر] سنة ٧ ٦ م إلى ملوك الأطراف ، الدين يعترفون بخلافته ، أن يصربوا له كأس الفتوة ، ويلبسوا سراويلها ، وأن ينتسبوا إليه برى البندق ، ويجملوه قدوتهم فيه ، فأجابوه إلى ذلك . فمن أراد الانتظام في سلك هـــذه الطائفة يأتى بنداد ، فيابسه الخليفة السراويل بنفسه . فبطلت الفتوة في البلاد جميعها ، إلا من لبس سراوبلها منه ؟ ومنم الرمي بالبندق ، إلا من ينتسب إليه . فأجابه الناس في ق المراق وغيره ، إلا إنسانا [واحدا] اسمه ابن السفت من بنسداد ⁷ فإنه] هرب إلى الشام . فأرسل الحليقة إليه يرغبه ببذل المنال ، لبرى عنه وينتسب في الرمي إليه ، فلم يفعل . فلامه بعضهم على ذلك ، فقال : يكفيني غرأ أنه ليس في الدنيا أحــد لا يرى للخليمة إلا أما . وكان لرى البنــدق شأن كبير في العصور الإسلامية الوسطى ، بالعراق والشام ومصر وفارس وغيرها . وخط البندتانين بالقاهمة ينسب

وفيها قدم إلى القاهرة كليام (١) الفرنجى الجنوى تاجرا ، فاتصل بالملك العادل ، وأهدى اليه نفائس فأعجب [العادل] به ، وأسره بملازمته . وكان [كليام] في باطن الأسر عَيْنًا للفرنج ، يطالعهم بالأحوال ، فقيل هذا للعادل ، فلم يلتقت إلى ما قيل عنه .

ومات فيها يوسف بن الأسعد بن بماتى ، فى رابع من جمادى الأولى ، بالقاهرة . ومات الأمير سياروخ (٢٠) ، فى خامس عشر رجب .

وفيها قتل غياث الدين كيخسرو بن قلج أرسلان [السلجوق] صاحب قونية ، [وقد حدث ذلك في أوائل السنة ، وهو يواقع الأرمن حلفاء الروم ، عند بلدة خونا من أعمال آذر بيجان] . وكان قد [غلبه (٢) أخوه ركن الدين سليان بن قلج أرسلان على قونية ، وأجأه إلى الفرار منها سنة اثنتين وتسعين وخسائة . ثم مات ركن الدين سليان سنة ستمائة ، وقام بعده في قونية ابنه قلج أرسلان بن ركن الدين وعند ذلك] عاد كيخسرو [إلى بلاده] ، وقام بعده في قونية ابنه قلج أرسلان بن ركن الدين وعند ذلك] عاد كيخسرو [إلى بلاده] ، بعد فراره إلى حلب [وغيرها] . وملك [كيخسر] قو نيسة نانيا ، بعد خطوب جرت له ،

⁼ إلى صناعة أقواس البدق . ثم تصنوا فى رى البندق بالمزاريق أو الأنابيب ، بضعط الهواء من مؤخر الأبوب ، بما يشبه (٤٠ أ) أمابيب السادق . فلما اخترعوا المارود ، صاروا يرمون البيدق به من تلك الأنابيب ، وسموا هده الآلة ببدقية ، نسبة إليه ، ومن نبيل رى البندق رى النشاب فى البرماس ، وهو غرس فى الهواء ، أو على رأس رمح أو نحوم . يطلبون إصابته بالنشاب ، وهى لعبة فارسية ، أول من المبها من الحلفاء الرشيد " . راجم أيضا ابن الأثير : الكامل فى التاريخ ، ح ١٢ ، س ٢٨٦ – ٢٨٧ ؛ و (٢٨٠ من ٢٨١ – ٢٨٠ ؛ و القريزى : المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، س ٣١ – ٣٢ ؛ و (٢٨٠ الحليمة الناصر العباسي أصل هيئات وجميات الفروسية الأوربية في القرون الوسطى .

⁽۱) كدا فى س بعير صط ، والراجع أن هذا الرسم تعريب اسم (Gulliaume) ، على أنه يوجد فى أبى الفداء (المختصر فى أخبار البشير ، س ۱۵ ، فى (Rec. Hist. Or. I.) ، تحت سنة ۱۸ ، مى ، أى فى أوائل أيام الحروب الصليبية بالشام ، أن جوساين كورتنيه ، صاحب تل باشير والرها فيها بعد ، وقع أسيراً فى يد المسلمين ، "وأسر معه ابن حالته كليام" ، واسمه الصحيح (Galeran) . انظر ، انظر (Rec. Hist. Or. I. الطر) . (Shâhrokh) لى (Blochet : Op. cit. p. 297) . الملاد

⁽٣) أضيف ما بين الأقواس في هذه الفقرة التوضيح العبارة ، وذلك بعد صماحِمة . Enc. Isl. Art للمنافق المنافق (٣)

وقد قبض أهلها على قلج أرسلان بن ركن الدين . ثم قُتل كيخسرو بعد ما استفحل أمره، وولى ابنه [عز الدين]كيكاوس بن غيات الدين .

وفيها كانت وقعة بين حاج العراق و بين أهل مكة بمنى ، قُتل فيها عبد للشريف قتادة اسمه بلال ، فقيل لها سنة بلال .

* * *

سنة ثمان وستمائة . فيها قبض الملك العادل على الأمير عز الدين أسامة (١) الصلاحي ، نائب كوكب وعجلون ؛ واعتقله وأخذ جميع ماله ، وسيره إلى الكرك ، فاعتقل فيها هو وولده . وتسلم الملك المعظم قلعة كوكب وعجلون ، وهدم قلعة كوكب ، وعنى أثرها . وفيها توجه الملك العادل إلى الإسكندرية ، لكشف أحوالها . وفيها قدم بهاء الدين بن (١٤٠) شدّاد من حلب إلى القاهرة ، يخطب ضيفة [حاتون] ابنة العادل شقيقة المكامل ، لابن عها الظاهر (٢) . فأجيب إلى ذلك ، وعاد مكرما . وفيها مانت أم الملك المكامل ، يوم الأحد خامس عشرى صفر ؛ فدفنت عند قبر الإمام الشافعي . ورتب ابنها عند قبرها القرآء والصدقات ، وأجرى الماء من بركة الحبش إلى قبة الشافعي ، ولم يكن قبل ذلك . فنقل الناس أبنية القرافة الكبرى إلى هذه القرافة من حينذ ، وعم وها .

⁽١) في س سامة .

⁽۲) كان ابن شداد وزير الطاهر صاحب حلب مند سنة ۹۹۱ هـ ، وهو القاصى بهاء الدين أبو المحاسن يوسف بن رافع المشهور ، صاحب كتاب النوارد الساطانية والمحاسن اليوسنفية . ويوجد ابن شداد آخر ، وهو مؤرخ أيضاً ، واسمه عر الدين أبو عبد الله محمد ، توفى سنة ۲۸۶ هـ ، وله كتاب السلائق الخطيرة فى دكر أمراء الشام والحزيرة (Enc. Isl. Art. Ibn Shaddād) .

⁽٣) كانت هذه البرك تعرف أولا ببركه المعافر وببركة حير ، وعرفت أيضاً بإصطبل قرة . وهي من أشهر برك مصر في القرون الوسطى ، وموقعها بطاهر مدينة المسطاط من قبليها ، ويا بين الحمل والنيل . وكانت أرصها مواتا ، فررعها قرّة بن شهريك العبسى أمير مصر (٩١ - ٩٩ م) من قبل الأمويين ، وأحياها وغرسها قصبا ، ولهدا عرفت بإصفال قرة ، كا عرفت بإصطبل قامش أبضاً . ثم تعيرت عابها الأسماء ، حتى صارت تعرف ببركة الحبش ، وحمات وقفا على الطالبين ، بني على بن أبي طالب ، فاشتهرت ببركة الأشراف ، وكانت بركة الحبش من أكبر متنزهات ، مصر ، يهرع إليها الناس في أعياد النوروز والغطاس والميلاد والمهرجان وعيد الشمانين . وقد بني عندها المخليفة الآمم الفاطمي منظرة ، سميت بمنظرة بركة المبتن . وكان ماء النبل يدخل إلى هذه البركة من خليح بني وائل ، تما يلي بات مصر من الجهة القبلية ، وهو الذي عرف أيام المقريزي بباب القنطرة . (المقريزي : المواعظ والاعتبار ، ج ١ ، القبلية ، وهو الذي عرف أيام المقريزي بباب القنطرة . (المقريزي : المواعظ والاعتبار ، ج ١ ، القبلية ، وهو الذي عرف أيام المقريزي بياب القنطرة . (المقريزي : المواعظ والاعتبار ، ج ١ ،

وفيها خرج العادل من القاهرة ، فسار إلى دمشق ، و برز منها يريد الجزيرة ، فواصل إليها ورتب أحوالها ، وعاد إلى دمشق ، ومعه كليام الفرنجي .

وفيها انقضى أمر الطائفة الصلاحية ، بانقضاء الأمير قراجا ، والأمير [عز الدين] ، أسامة (١) ، والأمير [غز الدين] جهاركس ، وصَفَت حصونهم للمادل وابته المعظم ، وفيها نقل أولاد العاضد [الفاطمى] وأقاربه إلى قلعة الجبل ، في يوم الخيس ثاني عشرى رمضان ، وتولى وضع القيود في أرجلهم الأمير فخرالدين ألطونبا (١) أبو شمرة بن الدويك ، والى القاهمة ، و [كانت] عدّتهم ثلاثة وستون نفسا .

وفيها كانت بمصر زلزلة شديدة ، هدمت عدّة دور بالقاهرة ومصر . وزلزت الكوك والشو بك ، فات تحت الهدم خلق كثير ، وسقط عدّة من أبراج قلعتها . ورؤى بدمشق دخان بازل من السماء إلى الأرض ، فيا بين المفرب والعشاء ، عند أرض قصر عاتكة .

وفيها (٢٥ مات الموفق بن أبى السكرم التنيسى ، فى يوم الأحد سابع عشر ربيع الأول . ومات ظافر بن الأرسوفي بمصر ، فى سلخ رجب . وفيها اجتمع بالإسكندرية (٤٠ ثلاثة آلاف تاجر ، وملكان من الفرنج . فسار العادل وقبص [على] التجار ، وأخذ أموالم ، وسجن الملكين .

وفيها (٥)، أعنى سنة ثمان وستمائة ، كانت فتنة بين حاج العراق و بين أهل مكة ، سببها أن حشيشيا جاء لقتل الشريف قتادة ، فقتل شريفاً اسمه أبو هارون عزيز ، ظنًا منه أنه قتادة . فثارت الفتنة ، وانهزم أمير الحاج ، ونهب الحاج عن آحره . وفر من مكة من بمكة

⁽١) في س سامه بفتح السين والمج .

⁽۲) كذا فى س ، وبغير صبط . وليس بالمراجم المتداولة بالحواشى ما يشير بشىء يذكر إلى هـــدا الأمير ، على أنه يوجد فى ابن شداد (النوادر السلطانية ، س ٣٠٦ ، فى .Rec. Hist. Or. III) من اسمه الطن با ، وقد صحمه الناشر إلى النون بنا مع النشكك ، وعرفه بأنه كال عتيقا المملك المادل .

 ⁽٣) بلى هذه السكلمة العبارة الآنية ، وهى مفطوبة ، لتدارك المؤام ذكرها قبل ذلك (س ١٧٤) ،
 ونصها : " ماتت أم الملك السكامل بالقلمة في يوم الأحد خامس عشرى صفر ".

⁽¹⁾ في س سكندر نه .

 ⁽ه) العبارة التالية ، إلى آخر حوادث السنة ، موجودة على ورقة سفصلة ، بين الصفحتين (١٤٠ ،
 ١ . وواضح أن هذه الورقة لصقت هناك خطأ ، إذ العبارة الدليل السكافى لبرهنة ذلك .

من نواب الخليفة ، ومن الحجاورين . فبعث الشريف قتادة ولده راجح بن قتادة إلى الخليفة يعتذر له عما جرى ، فقبل عذره ، وعنى عنه .

سمنة تسمع وسمياً قة . فيها نزل العادل به ساكره حول قامة الطور ، وأحضر الصناع من كل بلد ، واستعمل جميع أسراه العسكر في البناء ونقل الحبجارة فكان في البناء خسمائة بناً ، سوى الفعلة والنحاتين . وما زال مقياحتي كلت . وفيها قدم ابن شدّاد من حلب إلى دمشق بمال كثير وخِلَع ، برسم عقد نكاح ضيغة [خاتون] ابنة العادل ، على ابن عمها الظاهر صاحب حلب ، فخرج إلى لقائه عامة الأسراء والأعيان . وعقد النكاح في الحرم ، على مبلغ خسين ألف دينار و نشر النثار على من حضر بقلعة دمشق ، وذلك في الحرم ، ثم جُهّزت إليه بحلب في تجمل عظيم ، من جلة (١) قاش وآلات ومصاغ ، يحمله خسون بغلا، ومائة بُحتي (٢) وثلاثمائة جل ، وجوارى في المحامل ، على مائة جمل ، منهن مائه مغنية يلمبن بأنواع وقدم ملى الظلمي ، ومائة جارية يعملن أواع الصنائع البديعة . فكان دخولها إلى حلب يوما عظيا ، وقدم ملى الظاهر تقادم : منها خسة (٢) عقود جوهر بمائة وخمسين ألف درهم ، وعصابة وحمر لا نظير لها ، وعشر قلائد عنبر مذهب ، وخس قلائد بغير ذهب ، ومائة وسبمون (١) قطمة من ذهب وفضة ، وعشرون تخنا من ثياب ، وعشرون (١) جارية ، وعشرة خدّام .

وفيها عزل الهمام بن هلال الدولة من ولاية القاهرة ، وولى فخر الدين الطونبا^(٢) أبو شعرة ملوك المهراني في (^{٧)} [وفيها] تغير الملك العادل على الوزير صفى الدين بن شكر ، ورفع يده من الوزارة ، وأبق عليه ماله وأخرجه إلى آمد ، فلم يزل بها حتى مات العادل وفيها فوض العادل تدبير مصر ، والنظر في أمو الها ومصالحها ، إلى ولده الملك الكامل ؛ فرتب [الكامل]

⁽١) في س عمله .

 ⁽۲) البختى الواحد من الإمل الحراسانية ، وهى جمال ضحمة ، ذات سنامين ووبر أسود ، تستممل
 ف أسفار الشتاء ، والجم نخانى وبخت . (محيط المحيط ؟ Lane : Lexicon)

⁽٣) في س حس . (٤) في س وسبعين .

⁽ه) في س وعسرن ، و الموضعين . أما التخت فقاش يصان فيه الثياب . (محيط الحميط) .

⁽٦) انظر س ۱۷۵، حاشية ۲. (٧) بياض في س.

القاضى الأعز فخر الدين مقدام بن شكر ، ناظر الدولتين . وفيها خرج العادل من الشام يريد خلاط ، (١٤٨) فسار إليها ودخلها ، وفيها ابنه الأشرف ، [و] قد استولى على ما بها من الأموال(١) .

* * *

سنة عشر وستمانة . فيها تخوف الظاهر صاحب حلب من عه العادل ، وأخذ في الاستعداد ، ثم تراسلا حتى سكن الحال . وفيها وَلدَت صفية ابنة العادل لابن عها الظاهر مولودا ، سمّاه محدا ، ولقبه بالملك العزيز غياث الدين ، وذلك في خامس ذى الحجة . فزينت حلب ، واحتفل الظاهر احتفالا زائدا ، وأمر فصيغ له من الذهب والفضة جيع الصور والأشكال ما وُزن بالقناطير ، وصاغ [له] عشرة مُهُود من ذهب وفضة ، سوى ما عل من الأبنوس والصندل والعود وغيره . ونُسِج للصبى ثلاث فرجيات من لؤاؤ ، في كل ما على من الأبؤوت وأهدل وأثب وزُمُرُد ، ودرعان وخوذتان (٤) وبَر كُنتُوان (٥) ورجية أربعون (٢) حبة ياقوت وأهدل (٣) وردعان وخوذتان (٤) وبَر كُنتُوان (٥) كل ذلك من اؤلؤ ؛ وثلاثة (١) سروج بجوهرة ، في كل سرج عدة قطع من جوهم رائع وياقوت وزمرد ؛ وثلاثة (١) سيوف ، علائقها وقبضانها من ذهب مرصع بأنواع الجواهم ؛ وعدة رماح من ذهب ، أسنتها جوهم .

وفيها حج الظافر خضر بن صلاح الدين يوسف بن أيوب من حلب ، فلما قارب مكة صدّ قصاد الملك الكامل محمد بن العادل عن الحج ، وقالوا : " إنما جئت لأخذ بلاد اليمن " و

⁽١) توجد قبالة هذا اللفظ ، بهامش الصفحة فى س ، العبارة التالية : " وفيها مات شهاب الدين ابن ظهيرالدين ... ابن العطار بالقاهرة فى رجب . ومات الملك الأوحد [أيوب] بخلاط " . ويظهر أن المقريزى أخطأ مكان هاتين الوفاتين ، لأن الأوحد نجم الدين أيوب بن العادل ، وصاحب خلاط ، توفى سنة ٢٠٧ ه . (انظرما سبق هنا ، ص١٧١ . المختصر في أخبار البشر ، ص٨٦ ، و . (Rec. Hist. Or I. في س اربعين . (٢) في س اربعين .

 ⁽۳) اللعل هو البلخش ، حسيما جاء فى القلنشندى (صبح الأعشى ، ج ۲ ، ص ۹۹ — ۱۰۰) .
 انظر ص ٠٠ ، حاشية ٨ ، وكذلك (Dozy: Supp. Dict. Ar.) .

⁽٤) في س وذرعين وخوذتين . (٥) في س وبرك اسسطوان ، بفتحة على الواو فقط . والبركستوان لفظ فارسى معرب ، معناه حارس البدن ، وهو ما يوضع حول أبدان الخيول كالدروع ، ويكون للفيلة كذلك . (Caparison) . ويقابل هذا في الإنجليزية (Caparacon) وفي الفرنسية (Caparacon) ، وأصلهما من اللفظ الإسباني (Caparacon) ، كما جاء في الماجم الإنجليزية والفرنسية . وحل هذا اللفظ القارسي منذ الأيوبيين فيا يبدو محل لفظ عربي قديم وهو التجفاف . انظر ابن الجواليق : المرّب ... (٧) في س ملات .

فقال [الظافر خضر]: "وياقوم! قيدونى ، ودءونى أقضى مناسك الحج". فقالوا: "وليس معنا مرسوم إلا بردك". فرد إلى الشام ، من غير أن يحج، فتألم الناس لذلك .

وفيها مات الأمير فخر الدين إسماعيل والى مصر بها . وفيها دخل بنو مَرِين إحدى قبائل زنانة من القفر ، ونهبوا أعمال المغرب ، وحاربوا الموحدين وهزموهم ، وكان أمير بنى مرين إذ ذالت عبد الحق بن محيو بن أبى بكر بن حامة بن محمد بن ورصيص بن فكُوس^(۱) بن كوماط بن مرين .

* * *

[تشمة (٢)] سنة عشر و ستمائة . فيها حُفر خندق مدينة حلب ، فوجد فيه بلاطة متوان ، عليها أحرف مكتوبة بالقلم السرياني ، فترجوه بالعربية ، فإذا هو : ولما كان العالم محدثا دل أن له محدثا (٢) ، لا كَهُو ؟ وكتب [نحت هذه الأحرف] : ولخسة آلاف من السنين خلون من الأسطوان (٤) الصّفير ، فمّلمت البلاطة ، فوجد تحتها تسع عشرة قطعة من ذهب وفضة وصوري (٥) ، على هيئة اللّين ، فاعتبرت فكان الحاصل منها ذهبا ثلاثة وستين (٢) رطلا ، وحلقة ذهب وزنها رطلان ونصف رطل ، بالحلبي ، وكان منها فضة أربعة وعشرين (٧) رطلا ، وحلقة ذهب وزنها رطلان ونصف رطل ، وصوري (٨) عشرة أرطال ونصف ، فكان الجيم رنته قنطار واحد بالحلبي (١) .

⁽١) كذا في س .

 ⁽۲) العبارة الآتية إلى آخر السنة ، واردة فى ورئة منفصلة فى س ، بين الصفحتين (٤٧ ب ،
 ٤٨) . وقد حذف كاتب النسيخة ب (٨٥ ب) العموان كعادته ، واكننى بكتابة " وفيها حفر خندق ... ". (٣) فى س : محدث

⁽¹⁾ أشكلت هذه السكلمة على المقريزى ، فكتب فوقها "كدا "، وضبط كلة الصغير بفتح الصاد ، ولم يستطم الناشر أن يصل الى توصيحها من المراجع والوسائل التي تيسرت له . هذا وقد ترجم "Ces inscriptions étaient datées de cinq mille) العبارة كلها إلى : Blochet: Op. cit, p. 804 معه ans a très pen de chose prés".

⁽ ه) كذا فى س ، وقد كتب المقريزى فوق هذا اللفط أيصا "كذا " .

⁽٦) في س وستون ، (٧) في س وعشرون .

 ⁽A) توجد "كذا " نوق هذا اللفظ أيضا .

⁽٩) وردت أخبار هذا الحفر ، وظهور البلاطة ، وما تحتها من معدن ، فى العينى (عقد الجان ، ج ١ قسم ٢ ، س ٣٤٣) ، وفى ابن العماد (شذرات الدهب ، ح ٥ ، س ٣٩) دون أية إشارة إلى لفظى " الأسطوان " و " صورى " ، ولا إلى الكتابة السريانية .

. . .

سمنة إحدى عشرة وستمائة فيهافر الملك المنصور بن العزيز [عنان بن صلاح الدين يوسف] من اعتقال عم أبيسه الملك العادل ، ولحق بالظاهر صاحب حلب ، [ولاذ به] هو وإخوته ، فأكرمهم [الظاهر] . وفيها تجمع فرنج قبرس وعكا وطرابلس وأنطاكية ، وإنضم إليهم] عسكر ابن لاون ملك الأرمن ، لقصد بلاد السلمين ، فخافهم المسلمون . وكان أول ما بدأوا به بلاد الإسماعيلية ، فنازلوا [قلعة] الحقوابي (١١) ، تم ساروا عنها إلى أنظاكية . وفيها ظفر السلطان عز الدين كيكاوس بن كيخسرو بن قلج أرسلان السلجوق ، صاحب بلاد الروم ، بالأشكري (٢٥) ملك الروم وفيها خرج الملك العادل من الشام يريد مصر ، فنزل في القاهرة بدار

^{.)} بغير صبط في س ، ويقع هذا الحصن الجبلي على خسة عشر ميلا من أنطرسوس . (١) (Le Strange : Palest. Under Moslems. p. 485 & Index).

⁽٢) يطلق المتأخرون من مؤرخى المسلمين هذا الاسم على أباطرة الدولة البيزنطية ، منذ أوائل القرن السام الهجرى . ذلك أنه لما استولت جيوش الفرنح اللاتين ، الذين عرفت حملتهم بالحرب الصليبية الرابعة ، على القسطنطينية سنة ٠٠٠ هـ (انظر ص ١٦٣) ، حلموا إسراطورها (Alexius III) وأتاموا بدله واحداً منهم ، واسمه (Baldwin, Count of Flanders) . ثم ما لبث الوطنيون من البيز قطيين أن وجدوا في (Theodore Lascaris I) ، زوج ابنة الإسراطور المحلو ع ، زعيما لهم فى حركة إخراج االاتين ، فتوَّجوه إسراطوراً بمدينة نيقية سنة ١٢٠٦ م . وحكم " الأشكرى " (Lascaris) هذا إسراطورية الروم بنيقية ، حتى وفائه سنة ١١٢٧ م . (Camb. Med. Hist IVpp. 423, 425, 427) . وهـــذا الإمبراطور هو الذي نتل السلطان غياث الدين كيخسرو السلجوقي ، سنة ١٢١٠ م . (أنطر ص ١٧٣) . ثم ظفر به عز الدين كيكاوس بن كيخسرو ، كما في المنن ، وكان قد وقع في يد انركان ، فأسلموه إليه . (أبو الفداء : المختصر في تاريخ البشر ، س ٨٦ ، ٨٧ ، في Rec. Hist Or. I.) . وخلف الأشكري هذا في إسراطورية نيقية زوج ابنته ، واسمه (.John III) ، حتى توق سنة ٤ ٥ ٢ ١ م . ثم حكم الإمبراطورية بعد هذا الإسبراطور ولده الوحيد (Theodore Lascaris II.) ، حتى توفى سنة ١٢٥٨ . وقد ترك هذا الإمبراطور الثالث ولدا قاصرا على عرش نيقية ، واسمه (John IV) ، فخلعه وصيه (Michael Paleologus) ، وأعلن نفسه إمبراطوراً سنة ١٢٥٩ م ، باسم (Michael VIII) ، وهو الدى وصفه الفلقشندي (صبح الأعشى ، ج ه ص ٤٠٧) بأنه " بطريق من بطارفة الروم ، شهرته لشكرى ، واسمه ميخائيل " ، يقصد بذلك أنه كان (Patricius) ، أي من الأشراف ، وليس من رجال الدين . (انظر محيط المحيط ؟ و . Camb. Med) . Hist. IV. pp. 503, 504 507-509) . وهذا الإمراطور الجديد هو الدي استرحم القسط طينية ، سنة ١٣٦١ م ، من الفرنج اللاتين ، وبسط سلطان الدولة البيزنطية عليها ، كما كان من قبل .Op. Cit. IV. (pp. 509-516 . وبلاحظ أن ميخائيل هذا لبس من بيت الأشكرى الأوَّل ، بل هو سليل أسره أخرى بالقسطنطينية ، غير أن اسم الأشكري غلب على أباطرة الدولة البيزنطية عامة . (القلقشندي : نفس المرجم والجزء والصفحة) . انظر أيضاً ان الأثير (الـكامل في التاريخ ، ج ١٢ ، س ١٢٦) .

الوزارة ، واستمر ابنه الكامل بقلمة الجبل . و [أمر العادل أن يقيم] معه كليام (1) [الفرنجى الجنوى] مدار الوزارة وفيها ورد الخبر بموت سنقر أتابك اليمن ، واستقر بعده الملك الناصر أيوب [صاحب اليمن في ملكه] ، وقام بأتابكيته غازى .

وفيها شرع الملك المادل فى تبليط جامع بنى أميسة [بدمشق] ، وكانت أرضه حُقَرًا وجُورًا (٢٠) ، وتولى العمل الوزير صنى الدين بن شكر . وفيها تعامل أهل دمشق وغيرها بالقراطيس (٢) السود العادلية ، ثم بطلت بعد ذلك ، و قنيت . وفيها تولى سهم الدين عيسى القاهرة فى شوّال ، وتولى جمال الدين ابن أبى المنصور وكالة بيت المال [مها] . ومات سعد ابن سعد الدين بن كوجيا (٤) فى عشرى ربيع الآخر .

وفيها حج الملك المعظم عيسى بن العادل من دمشق ، وحج معه الشريف سالم بن قاسم بن مهنا الحسينى أمير المدينة النبوية . فعزم الشريف قتادة أمير مكة على مسكه ، فلم يتمكن منه ، فعاد [الشريف سالم] سحبة الملك المعظم إلى دمشق . فبعثه المعظم على عسكر إلى مكة ، فعات في الطريق قبل وصوله مكة ، فقام جماز بن قاسم — وهو ابن أخيه — بتدبير الجيش . فجم قتادة ، وسار إلى ينبع واقيه ، فهرُم تتادة .

华华

سمنة أثنتي عشرة وستهائة . فيها نازل الفرنج [فلمة] الخوابي ، وحاربوا الباطنية ، ما لحوم . وفيها سير الخليفة الماصر [لدين الله] كتابه الذي الله وسماه روح العارفين (٥) ، إلى الشام ومصر وغيرها ليُسْمَع وفيها ملك العرنج أنطالية ، وقتلوا من بها من المسلمين .

⁽۱) في س "ومعه كلنام (كدا) بدار الوزارة " وقد أصيف ما بين القوسين لتوضيح العبارة . (انظر س ١٧٣) . (٢) سمط المحيط: (انظر س ١٧٣) . (٢) معى الحميط المحيط: الجورة مي الحفرة ، وما انحفض من الأرس ، والحم حور (٣) ، معى القراطيس هذا القضبان من الفضة ، (Dozy : Supp. Dict. Ar.) . (انظر ص ٩٩ ، حاشية ١) . ((انظر ص ٩٩ ، حاشية ١) . (٤) كذا في س ، وبعير ضبط ، وهو مترجم في (Blochet : Op. cit. p. 306) إلى (Koūkiā) إلى (Blochet : Op. cit. p. 306) . (٦) في س (٥) كتاب في الحديث . انظر (٩ ، 8 ، 8 ما بالمحرى ، على شاطى ، وخطأ المتريزي واسح من بفية العبارة ، بالصفيحة التالية . وأنطالية نفر حصين ، المسلم على شاطى ، البحر الأبيض المتوسط . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، س ٣٨٨) .

وكانت بيد الملك [غياث الدين كيخسرو ، منذ فتحها سنة اثنتين وستانة ، إلى أن أجلاه الفرنج عنها سنة سبع وستائه . ثم استردها منهم الملك] الغالب عزالدين كيكاوس [سنة ثلاث عشرة وستمائة ، بعد أن بقيت بأيدى الفرنج تلك المدة . وفي هذه السنة أيضا سار عز الدين إلى بلاد الأرمن ، وحاصر قلمة جابان ، وهزم عندها جيوش الأرمن ، ورجع إلى قيصرية قبل أن يستولى على قلمة جابان . ثم طلب الأرمن الصلح ، وأجابهم إليه عز الدين] ، (١٨ ب) فأخذ [في مقابل الصلح] من بلاد الأرمن قلمة اؤلؤة [ولوزاد] .

وفيهامات الملك المعظم أبو الحسن على بن الخليفة الناصر [لدين الله ، وهو أصغر أولاده (٢٠) ، فلما قدم نسيه على ملوك الأطراف جلسوا في العزاء ، لابسين شعار الحزن ، خدمة للخليفة .

وفيها سير الملك الكامل ابنه الملك المسعود صلاح الدين يوسف إلى المين ، فخرج في جيش كثيف من مصر ، وسار إلى بلاد المين ، فاستولى على معاقلها (٢٦) ، وظفر بصاحبها الملك سليان شاه بن سعد الدين شاهنشاه بن الملك المظفر تتى الدين عمر بن شاهنشاه بن نجم الدين أيوب . فسيره تحت الحوطة إلى مصر ، فأقام بالقاهرة إلى سنة سبع وأر بعين وستمائة ، فخرج إلى المنصورة غازيا ، فقتل شهيدا . ودانت بلاد المين للملك المسعود .

وفيها عاد الملك العادل من الشام إلى القاهرة ، فلما قرى عليه ما أنفق على الملك المسعود في خروجه إلى المين استكثره . وأنكر [العادل] خروجه ، فإنه كان بغير أمره . وأكر [العادل] بالقاضى الأعز فضرب وقيد ، واعتقل بقلمة الجزيرة ، ثم حله إلى قلمة بصرى ، فسجنه بها . وفيها

⁽¹⁾ أضيف ما بين الأقواس للتوضيح ، وهسذا بعد حماجمة ٤٤ (١) لا أضيف ما بين الأقواس للتوضيح ، وهسذا بعد حماجمة (١.). Kaikusraw. الى استلزمتها العبارة ، على منطوقها في هانين المقالتين .

⁽٢) أفرد ابن الأثير (الحكامل في التاريخ ، ج ١١ ، س ٢٠١ - ٢٠) فصلا لوفاة أبي الحسن هذا ، تال فيه إن " الحليفة حزن عليه حزنا لم يسمع بمثله ، حتى أنه أرسل إلى أصحاب الأطراف ينهاهم عن إنفاذ رسول إليه يعزيه بولده ، ولم يقرأ كتابا ولا سمع رسالة ، وانقطع وخلا بهمومه وأحزانه ، ورؤى عليه من الحزن والجزع ما لم يسمع بمثله ... وسمع الصراخ العظيم من داخل التربة ؟ فقبل إن ذلك سوت المليفة ... " . (٣) في من معاقله .

نقل العادل أمواله وذخائره وأولاده إلى الكرك . وفيها وعك بدنه . وفيها أبطل الملك العادل ضمان الخر والقيان (٢٠ .

وقيها مات تقى الدين اللر^(٣)، شيخ الخامقاه ⁽⁴⁾[الصلاحية ، دار]سعيد السعداء ، في الحرم .

(١ و ٧) ما بين الرقين جزء من هامش فالصفحة فى س ، وبقيته تكرار لما سبق وروده عما حدث بين العريف قتادة أمير مكذ ، والشريف سالم أمير المدينة النبوية ، بجذافيره (انطر س ١٨٠) . على أن همذا التكرار لم يخل من المنفعة ، فقد قوبلت العبارة السابقة عليه ، وهذا نصه : " وفيها حاصر المصريف قتادة أمير مكة المدينة النبوية ، وقطع تخلا كثيرا . وكان أمير المدينة النبوية عند الملك المادل بالمام ، فبعث معه جيشا ، وسار فات فى الطريق . فقام بأمر الجيش ابن أخيه جاز بن قاسم ، وسار إلى مكذ ، وقاتل أهاما ، وهزم قتادة إلى الينبع ، وغنم شيئاً كثيراً ، وتم تتادة ، وحصره بينبع " .

(٣) بنير ضبط فى س ، وهو اسم يطلق على شعبة من الأكراد ، ويسمون اللورية . ابن الأثير :
 الكامل فى التاريخ ج ٩ ، س ٣٧٣ ، ٣٥٦ ؟ ج ١١ ، س ١٥٧) .

(٤) في س شبيح خانكاه . والخانقاه والرباط والزاوية ، وجمعها خوانق ورباطات وزوايا ، معاهد المسيحي ، كما يقال للراهب السيحي رابط . غير أن تلك الماهد الإسلامية لم تكن يوماً للرهبنة ، وإنما أنشئت لإيواء المنقطمين للملم ، والزهاد والعباد وكان غرس منشئيها ، والمتصدِّين عليها ، فعل الحبر واكتساب الثواب . وأمط الرباط والراوية عربيان ، فأصل الرباط مكان إنامة الحامية المرابطة عند تغور العدو ، كما أن الراوية في الأصل الركن من الدار ، أو المسكان عامة . (محيط المحيط) . أما الخاتفاه فغارسية ، ومعناها البيت ، ومى حديثة في الإسلام ، — في حدود الأربعائة — وجملت لتخلي الصوفية فيها للعبادة والتصوُّف. وأوَّل من أحدث الحوانق في مصر الباطان صلاح الدين الأبوني ، وكانت الحانقاه التي أنشأها دارا نمرف أولا بدار سعيد المداء ، نسة إلى الأستاد قنر سعيد المعداء ، عتيق الحليفة المستنصر القاطمي . " وكانت هسذه الدار مقابل دار الوزارة ، وله ا كانت ورارة العادل رزيك بن الصالح طلائم بن رويك سكنها ، وفتح من دار الوزارة إليها سردابا نحت الأرس ، ليمر قبه . ثم سكنها الوزير شاور بن مجير و أيام وزارته ، ثم ابنه السكامل . علما استبد الناصر صلاح الدين يوسم ن أيوب بن شادى عِلْك مصر ، بعد موت الحليفة العاصد ، وغير رسوم الدولة الفاطمية ، ووضم من تصر الحلافة ، وأسكن فيه أمراء دولته الأكراد ، عمل هذه الدار برسم الفقهاء الصوفية ، الواردين من الـلاد الشاسعة . وونفها ا عليهم في سنة تسم وستبن وخمائة ، وولى عايهم شيحا ، ووقف عليهم بستان الحبانية ، بحوار بركة الفيل حارج القاهمة ، وقيمارية الشراب بالفاهمة ، وناحية دهمرو (كذا) من البهنساوية . وشرط أن من ماتُ من الصهفية وترك عشر في ديناراً فما دونها كانت للعقراء ، ولا يتعرض لها الديوان السلطاني ؟ ومن أراد منهم السفر يعطى تسفيره . ورثب للصوفية في كل يوم طماما ولحمَّا وخيرًا ، و بي لهم حماما بجوارهم؟ فكانت أوَّل خانكاه (كذا) عملت بديار مصر . وعرفت بدويرة الصوفية ، ونعت شيخها بشيح الشيوخ، واستمر دلك بعده " (القريزى: المواعظ والاعتبار، ج ٢ ، س ١١٤ – ٤١٦؟ G.-Demombynes: Op. cit. Pref. pp. LXXVIII et seq., & p. 84 9 وفيها مات ابن سُورُوس (١) بن أبى غالب بطريق (٢) اليعاقبة ، فى يوم الخيس عيد الفطاس ، سنة اثنتين وثلاثين وسبعائة للشهداء — وهوالرابع عشر من رمضان — وله فى البطركية مدّة ست وعشرين سنة وأحد عشر شهرا وثلاثة عشر يوما . وكان أولا يتجر إلى بلاد الين ، فغرق [مرة] ، وجاء الخبر بأن لم يسلم سوى بحشاشته ، وكان لأولاد الجبّاب (٢) معه مال ، فأيسوا منه . فلما أجتمع بهم أعلمهم أن مالهم سلم ، فإنه كان قد عمله فى مقاير من خشب ، وسمرها فى المركب ، وأحضره إليهم ، فتميز عندهم بذلك ، حتى مات البترك مرقص (١) ابن زَرْعة . فتحدّث ابن سوروس (٥) فى البتركية لقس أبى ياسر ، وكان مقيا بالمدّوية (١) . فسن له بنو الجباب (٧) أن يقوم هو بأس البتركية ، فتحدّث فى ذلك ، وزكوه فتولى . وكان معه يومئذ سبعة عشر ألف دينار مصرية ، فرقها فى مدّة بطركيته على الفقراء ، وأبطل وكان معه يومئذ سبعة عشر ألف دينار مصرية ، فرقها فى مدّة بطركيته على الفقراء ، وأبطل ولا قبل الصغير ولا لكبير منهم هدية . وكان القس داود بن يوحنا — المروف بابن آهلة قرق ا ، ولم يأ كل فى ولا يته كلها لأحد من النصارى خبزا ، ولا قبل الفيوم — ملازما للشيخ نَش و (١١) الخلافة أبى الفتوح بن الميقاط ، كانب الجيوش من أهل الفيوم — ملازما للشيخ نَش و (١١) الخلافة أبى الفتوح بن الميقاط ، كانب الجيوش من أهل الفيوم — ملازما للشيخ نَش و (١١)

⁽١) في س الماموس وبغير ضبط ، واسمه أبو المساجد بن أبي غالب بن سوروس ، واتخذ اسم حنا السادس لمما تولى البطرقية ، سنة ٥٨٥ هـ .

⁽Butcher: Church of Egypt. II. pp. 115, 120, 123; Blochet: Op. cit. p. 308. N.1.) (٢) كذا في س ، ويلاحظ أنها واردة ، وكذا لفظ البطرقية المشتق منها ، بالتاء بدل الطاء ، في نفس الصفحة في س . (انظر سطر ٢ ، ٧ هنا) .

 ⁽٣) بغير ضبط ق س ، انظر الدهبي : كتاب المؤتلف والمختلف والمشتبه ، س ١٣٨ .

⁽٤) بعير ضبط في س . انظر بعض أخباره في (٤) Butcher: Op. cit. II. pp.87-89 et seq

⁽a) فی س اماسوس . (٦) قریة جنو فی الفسطاط ، علی شاطیء النیل ، بها دیر اسمه دیر الطین (یا اوت : معجم البلدان ، ج ۲ ، س ۲۸۲ ؛ ج ۲ ، س ۲۲۶) . (۷) فی س الجناب .

⁽A) نسبة إلى الديار ، وهو رئيس الدير ، ويظهر أن البطريق كان يفرض على الأديرة ضريبة بهذا الاسم . (المقريزى : المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، ص ٥٠١) . (٩) بنير ضبط فى ص ، وفى عبط الحميط : " شرطن الأسقف الراهب ، أى رسمه قسا ، بوضع يده عليه . وهو مأخوذ من الشرطونية ، معرب خرتونيا باليونانية ، ومعناها وضع البد " . ويتضع من قول المقريزى أن الشرطونية كانت ما بدفعه القس للكنيسة عند ترسيمه . (Dozy Supp Dict Ar.) .

⁽۱۰) يغير ضبط في س . انظر (۱۹) Butcher: Op. cit. II. p. 124) .

المادلية ، و [كان] يسافر معه و يصلى به . فلما (١٤٩) مات ابن سوروس (١٠ سأل أبوالفتوح الملك العادل أن يولى القس داود البتركية ، فأجابه وكتب له توقيعاً بذلك ، من غير أن يسلم الملك الكامل (٢٠ . فلم يعجب بعض النصارى ولاية داود ، وقام منهم رجل يعرف بالأسعد ابن صدقة ، كاتب دار التُقاع (٢٠ بمصر ، وجمع كثيرا من النصارى المصارين بمصر ، وطلع في الليلة التي وقع الاتفاق على تقدمة القس داود في صبيحتها ، ومعمه الجمع إلى تحت قلعة الجبل . واستفاثوا بالملك الكامل ، وقالوا : "إن هذا الذي يريد أبو الفتوح يعمله بطركا بغير أصرك ما يصلح . ونحن في شريعتنا لا يقدم البطرك إلا باتفاق الجهور عليه " . فخرج اليهم الأمر [من عند الكامل] بتطيب قلوبهم . وفي سحر النهار ركب القس داود ، ومعه الأساقفة — وعالم كبير من النصارى — ليقدموه بكنيسة المُعلَقة بمصر ، وكان ذلك يوم الأحد عيد الزيتونة . فوكب الملك الكامل إلى أبيمه ، وعرقه أن النصارى لم يتفقوا على بطركية عبد الزيتونة . فوكب الملك الكامل إلى أبيمه ، وعرقه أن النصارى لم يتفقوا على بطركية ليحضره حتى يتحقق الأمر ، فواقاهم الرسل مع القس داود ، عند زقاق كنيسة الحراء ، وانحل أمره ، وخلا فاحضرت الأساقفة إلى الملك العادل ، ودخل داود إلى كنيسة الحراء ، وانحل أمره ، وخلا الكرسى من بطريق ، تسم عشرة سنة ومائة و ستين (٥٠) يوما .

⁽۱) فى س امنامنوس . (۲) لم يترجم . (Blochet : Op. cit. p. 309) ما يلى هـدا من أحدار تلك الأزمة فى السكيسة القبطية ، على أنها موجودة فى ب (۱۹ ه ۱) . (۳) فى س المفاح بعير ضعط ، وكانت دار التفاح فندقا تحاه باب زويلة ، يرد إليه العواكه على اختلاف أصناقها ، مما ينبت فى بساتين ضواحى القاهرة . (المقريزى : المواعط والاعتبار ، ج ۲ ، س ۹۳) : وكان بدمشق أيصاً دار مشابهة لها ، اسمها دار البطيح والفاكهة .(G.-Demombynes : Op. cit. p.151)

⁽٤) موصع هذه السكنيسة بخط قناطر السباع ، فيا بين القاهرة و.صر ، وقد بنيت سنه ١١٧ه. وكانت تعرف أولا بكنيسة بوما (يوحنا ؟) . وكانت معظمة عند النصارى ، لانقطاع كثير من المتعبدين بها ، ويحمل إليها نصارى مصر سائر ما يحتاج إليه ، ويبعثون إليها بالنذور الجليلة والصدقات الكثيرة . (المقريزى : المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، ص ٢ ، ٥) .

⁽ه) وافق الملك الكامل أحيراً على اعتلاء الفس داودكرسي البطرقية ، وتسمى باسم كيرلس الثالث (Butcher : Op. cit. II. pp. 128-126, 131-132, 135-138) . (Cyril III)

وفى جمادى الأولى صرف الملك العادل زكم الدين الطاهم بن محيى الدين محمد بن على القرشى عن قضاء دمشق ؛ وألزم جمال الدين عبد الصمد بن محمد بن أبى الفضل الحَرَسْتَالى (١) بولاية القضاء [بها] ، وله [من العمر] اثنتان وتسمون سنة . وفيها قدم إلى القاهرة من الشرق رجل معه حمار ، له سنام كسنام الجمل ، يرقص و يدور ، و يستجيب له إذا دعاه .

. . .

وفيها كان ابتــداء خروج التتر من بلادهم الجوانية إلى بلاد العجم . وفيها قدم الشريف قاسم من المدينة النبوية ، فأغار على جدة ، فخرج إليــه الشريف قتادة أميرمكة ، وكسره يوم عيد النحر .

⁽۱) نسبة إلى حرستا ، وهي قرية كبيرة ، في وسط بسانين دمشق ، على مسافة فرسخ منها ، في الطريق الى حس . وكان الشيخ عبدالصمد " ثقة محتاطا ، وكان فيه عسر ومال ، في الحديث والحسكومة ، ومواده سنة ۲۰ ه " . (باقوت : معجم البلدان ، ج ۲ ، س ۲۱) . انظر س ۱۸۸ . (۲) بياض في س . (۲) في س ثلاثين . (۲) في س واشهرا .

...

سنة أربع عشرة وستمائة . فيها وسل الشيخ صدر (١) الدين بن حَمَوَيْه من بن حَمَوَيْه من بن الله عشرة وسلة المادل إلى الخليفة الناصر [لدين الله] .

وفيها تتابعت أمداد الفرنج في البحر من روما وغيرها إلى (٢) عكا ، وفيهم عدّة من ملوكهم — وقد نقضوا الصلح ، وعزموا على أخذ القدس ، وسائر بلاد الساحل وغيرها — فعظم جمعهم . فخرج العادل من مصر بعسا كره ، وسار إلى لد . فبرز الفرنج من عكا في خلق عظم ، فرحل العادل على نابلس ، ونزل في بيسان . فقال له أبنه المعظم لما رحل : " إلى أين يابه ؟ " . فسبّه [العادل بالمجمية] ، وقال : " [بمن أقاتل ؟] أقطعت الشام بماليكك ، وتركت من ينفعني من أبناء الناس [الذين يرجعون إلى الأصول " ، وذكر كلاما في هذا المعني (٢)] .

فقصده الفريج ، فلم يطق لقاءهم ، لقلة من معه . فاندفع من بين أيديهم على عَقَبَة فِيقُ (1) ، وكتب بتحصين دمشق ، و نَقُل الغلات من دَارِيا^(۵) إلى القلعة ، و إرسال الماء على أراضى داريا و قَصْرِ (۲) حَجَّاج والشَّاغُوْر (۷) . ففزع الناس وابتهاوا إلى الله ، وكثر ضجيجهم بالجامع . فزحف الفرنج على بيسان—وقد اطمأن أهلها بنزول العادل عليهم— فانتهبوها

⁽١) في س صد . انظر أما العداء (المختصر في أحبارالبشر ، س ٩ ٩ ، ١١٤ في ١ ١٤. (Blochet: Op. cit. P. 311. N. 2

⁽۲) يوجد في (Blochet : Op. cir. p. 811. N. 8) يوجد في (۲) يوجد في (۳) المحروب لابن واصل ، عن تلك الحملة الصليبية ، وهي المعروفة في التاريخ بالماسة . (۳) أضيف مايين الأقواس من أبي شامة (كتاب الروضتين ، س ۲۲ ، في ۲۲ ، في (Rec. Hist. Or. V.) بغير ضبط في س ، وفيق بلدة . (١٤) بغير ضبط في س ، وفيق بلدة . (١٤) بغير ضبط في س ، وهي قرية كبرة من قرى دمشق بالفوطة ، والنسبة إليها داراني ، على غير قباس . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ۲ ، س ۲۳) . (۲) يطلق المط قصر ، مضافا لاسم آخر . على كثير من المواسم حول دمشق ، مثل قصر أم الماكم ، وقصر بي عاص ، ويقم قصر حجاج ، وهو بغير صبط في س ، عند ظاهر باب الجابية ، وهو محلة كبيرة ، ترجم في نسبتها إلى حجاج بن عبد الملك بن مروان . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، س ١١٠) . انظر أيضا (8 Blochet : Op. cit. P. 812 N. 3) بغير ضبط في س ، وهي علة بالباب الصغير ، طاهر مدينة دمشق . (ياقوت : معجم البلدان ، ح ٣ ، س ٢٣٢) .

وسائر أعمالها ، و بذلوا في أهلها السيف ، وأسروا وغنبوا ما يجل وصقه . وانبثت سراياهم فيا هناك ، حتى وصلت إلى نوى (١٠) . ونازلوا بانياس ثلاثة أيام ، ثم عادوا إلى مرج عكا ، وقد أذكوا في المسلمين أعظم نكاية . وامتلأت أيديهم بالأسرى ، والسبى والغنائم ، وأتلفوا بالقتل والتحريق ما يتجاوز الوصف . فلم يمكثوا بالمرج سوى قليل (٢٠) ، ثم أغاروا ثانيا ، ونهبوا صيداء والشقيف ، ورجعوا . وذلك كله من نصف شهر رمضان إلى يوم عيد القطر .

ونزل العادل بمرج الصفر ، ورأى فى طريقه رجلا يحمل شيئا ، وهو يمشى تارة ويقمد أخرى ، فقال له : "وياسلطان المسلمين الخرى ، فقال له : "وياسلطان المسلمين النات لا تعجل ، أو أنا ؟ إذا رأيناك قد سرتَ من بلادك ، وتركتنا مع الأعداء ، كيف لا نعجل ؟ ".

وعندما استقر العادل بمرج الصفر ، كتب إلى ملوك الشرق ليقدموا عليه : فأول من قدم عليه أسد الدين شيركوه ، صاحب حص ، [وهو ابن ناصر الدين محمد بن أسد الدين شيركوه ، عم السلطان صلاح الدين بوسف (٢)] . ثم إن العادل جهز ابنه المعظم عيسى [صاحب دمشق] ، بطائفة من العسكر إلى نابلس ، كى بمنع الفرنج من بيت المقدس . فنازل الفرنج قلعة الطور ، التي أنشأها العادل ، وجدوا في قتال أهلها ، حتى تمكنوا من سورها ، وأشرفوا على أخذها . فقدر الله أن بعض ملوكهم قتل ، فانصرفوا عنها إلى عكا(٤) ، بعد ما أقاموا عليها سبعة عشر يوما . وانقضت السنة والحال على ذلك ، من إقامة الفرنج بمرج عكا ، والعادل بمرج الصفر .

⁽۱) بغیرضبط فی س ، وهی بلیدة من أعمال حوران ، وقبل می قصبتها ، بینها و بین دمشق منزلتان . (ناقوت : معجم البلدان ، ح ٤ ، ص ٨١٥)

^{- (}Lane-Poole : Saladin. Table II. in pocket) انظر (۲) ف س تليلا . (۲)

⁽٤) كان تائد الصليبين في تلك الواقعة "ملك الهنكر"، وهو (André. II. Roi de Hongrie.)، وقد انصرف بعساكره كما في المن . أما "بعض ملوكهم"، الذي قتل في تلك الملحمة ، فاسمه غير موجود في المراجع المتداولة في هذه الحواشي ، وغاية ما هنالك أنه "كند كبير" أي (grand comte) . وقد حاول ابن أخت ملك المجر ، بعد انفصال الفرنج عن الطور ، أن يستولى على جمل صيدا ، ، ففاجأه المسلمون هناك وأسروه ، بعد أن قتلوا معظم عماكره . (أبو شامة : كتاب الروضتين ، س ١٦٧ - ١٦٠ ، في ركتاب الروضيين ، س ١٦٧ - ١٦٠ ، في ركتاب الروضيين ، س ١٦٧ ، و (المورد المورد المورد

وفيها مات القياضى الأجل قاضى قضاة الشام أبو القياسم عبد الصدد بن محمد بن المهافى أبى الفضل بن على بن عبد الواحد الأنصارى الخررجي العبادي (١) السعدى الدمشقى الشافعي جمال الدين بن الحرستانى ، فى رابع ذى الحجة ، ومولده بدمشق فى أحد الربيعين ، سنة عشر بن وخسمائة . و [مات] الأمير السكبير بدر الدين محمد بن أبى القاسم بن محمد المحكارى ، قتله الفرنج على حصن الطور ، فنقل إلى القدس ، ودفن بتربته . و [مات] الشجاع محمود ابن الدباغ ، مضحك الملك العادل ، وترك مالا جزيلا .

...

سيئة خمس عشرة وستمائة . فيها اجتمع رأى الفرنج على الرحيل من عكا إلى مصر ، والاجتهاد في تملكها . فأقلموا في البحر ، وأرسوا على دمياط ، في يوم الثلاثاء رابع شهر ربيع الأوّل – الموافق لثامن حزيران – على بر جيزة (١٠٠١) دمياط ، فصار النيل بينهم و بين البلد . وكان إذ ذاك على النيل برج منيع ، في غاية القوة والامتناع ، فيه سلاسل من حديد ، عظام القدر والفلظ ، تمتد في النيل لتمتع المراكب الواصلة في بحر الملح من عبور أرض مصر . وتمتد هذه السلاسل في برج آخر يقابله ، وكانا مشحونين بالمقاتلة ، ويعرف اليوم مكانهما في دمياط ببين البرجين (٢٠٠٠) .

⁽۱) مضبوط فى س بضمالمين فقط . (۲) الجيزة فى اللغة الناحية وجانب الوادى ، (محيط المحيط ، والمفريزى : المواعظ والاعتبار ، ج ۱ ، س ۲۰۰) ، ولعل تلك التسمية راجعة إلى وقوع الحهات المسماة بهذا الاسم عند مجاز النهر .

⁽٣) تقدم ذكر اهم ام السطان صلاح الدين يوسف بهذين البرجين ، وسلاسلهما (انطر ص٧٧ ، ماشية ٣) ، وقد أناس معظم المؤرخين في وسفهما ، لناسبة استيلاء الصليبين على أحد البرجين ، كاسياً تى فيقول أبوشامة (كتاب الروضتين ، ص١٦٧ – ١٦٨ ، في ١٩٠٠) . "قلت وأذكر وأنا بدمشق ، أبوشامة (كتاب الروضتين ، ص١٦٧ – ١٦٨ ، في ١٩٠٨) . "قلت وأذكر وأنا بدمشق ، حين بلغ الناس أخذ [الفرنج] برج السلسلة . وقعشق [ذلك] على من يعرف مشقة شديدة ، منهم شيخنا أبو الحسن السخاوى ، ورأيته يضرب يدا على يد ، ويعظم أمر دلك . وسمعت الفقيه عز الدين بن عبد السلام يسأله عنه ، فقال الديار المصرية ، وصدق . فإنى لما رأيته في سنة عان وعشر بن [وستمائة] . . . بان لى صحة ما أشار الشيخ إليه . وذلك أنه برح عال ، مبنى في وسط النيل ، ودمياط بحذائه على حافة النيل من غربه ، وفي ناحيته سلسلتان ، تمتد إحدها على النيل إلى دمياط ، والأخرى على النيل إلى البحيرة ، فيمنم (كذا) كل سلسلة عبور المراكب من ناحيتها ، إذا أريد ذلك ، حين قتال المدو " . فهو قفل البلاد بالديار المصرية ، إذا أوثقت السلسلتان المتنم على المراكب العبور (١٦٨) إليها ، ومتى لم يكن (كذا) السلسلة عبرت المراكب ، وبلغت إلى القاهرة ومصر ، وإلى قوس وأسوان ، والقالمستمان " ، انظر أيضا انبالأثير (الكامل في التاريخ ، ج١١ ، س٢٠٨ • مما ٢٠١٠ على ١٠٠ من ٢٠٠٠ هذه الموادث ، في كتابه هنا ، وفي المواعظ والاعتبار ، على ابن الأثير ، اعتادا كليا ، وحرفيا تقريبا . هذه الموادث ، في كتابه هنا ، وفي المواعظ والاعتبار ، على ابن الأثير ، اعتادا كليا ، وحرفيا تقريبا .

وصار الغريج في غربي النيل ، فأحاطوا على مسكرهم خندقا ، و بنوا بدائره سورا ، وأخذوا في محاربة أهل دمياط ، وعملوا آلات و مرامات ، وأبراجا (٢) [متحركة] ، يزحفون بها في المراكب إلى برج السلسلة ليملكوه ، حتى يتمكنوا من البلد . فخرج الكامل بمن بقي عنده من العسكر ، في ثالث يوم من سقوط الطائر ، لخس خلون من ربيع الأول . وتقدّم إلى والى الغربية بجمع سائر العربان ، وسار في جمع كثير . وخرج الأسطول ، فأقام تحت دمياط و ترل السلطان [الكامل] بناحية العادلية (٣) ، قر ببا من دمياط ، وسير البعوث ليمنع الغربج من العبور . وصار يركب في كل يوم عدة مرار من العادلية إلى دمياط ، لتدبير الأمور و إعمال الحيلة في مكايدة الفرنج .

وألح الفرنج فى مقاتلة أهل البرج ، فلم يظفروا بشىء ، وكُسرت (،) مرماتهم وآلاتهم ، وتمادى الأسر على ذلك أر بعة أشهر . هذا و [الملك] العادل يجهز عساكر الشام شيئا بعد شىء إلى دمياط ، حتى صار عند الكامل من المقاتلة ما لا يكاد يتحصر عدده .

وفى أثناء ذلك ورد الخبر بحركة الملك [الغالب عز الدين] كيكاوس السلجوق ، سلطان الروم ، إلى البلاد الشامية ، بموافقة الملك الصالح صاحب آمد وغيره من ملوك الشام ، وأنه وصل الروم ، إلى البلاد الشامية ، تموافقة الملك الصالح صاحب آمد وغيره من ملوك الشام ، وأخذ تل باشير . واتفق [كيكاوس] مع الملك الأفضل على بن صلاح الدين

⁽۱) جمع مرمة ، وهي نوع من السفى الكبار . (انظر ما يلي ، وكذلك .Blochet : OP. cit.) أن (۲۱٦ م. وفي المقريزي (المواعظ والاعتبار ، ج ۱ ، س ۲۱٦) أن الصليبين هاجوا برح دمياط بعد أن " عملوا برجا من الصواري على بسطة (كذا ، ولعل المقصود بطسة)كبرة ، وأقلموا بها حتى أسندوها إليه ، وفاتلوا من به " . (۲) في س وابراج .

 ⁽٣) يسمى المقريزى (نفس المرجع والجزء والصفحة) هذا الموسع بالمتراة العادلية ، والمتراة بقط ، وواضح أنه لا علاقة بين هذه الناحية وبين بلدة المترلة الحالية ، الواقعة على بحيرة المترلة . انظر P. Omar
 (٤) في س منبح » (٥) في س منبح » (٤) في س كسر . (٥) في س منبح » وبغير ضبط . ومنبح مدينة قديمة ، تقع على مسافة ثلاثة فراسخ من الفرات ، وعشرة فراسخ من حلب ؟ ومنها البحترى وأبو فراس الحمداني . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، س ١٩٥٤ - ٢٥٠٣) .

 ⁽٦) بغیر ضبط فی س ، و هو قلعة حصینة ، و کورة أیضا ، فی شمالی حلب ، بینها و بین حلب یومان .
 (یاقوت : معجم البلدان ، ج ۱ ، س ۸٦٤) .

[صاحب سميساط] أنه يسلمه ما يفتحه من البلاد ، فلم يف [كيكاوس] (١) بما وعد ، وسلم ما فتحه لنوابه . قتقاعد عنه كثير من الناس ، وأوقع العرب بطائفة من عسكره ، فقتلوا وأسروا منهم كثيرا ، ونهبوا لهم شيئا له قدر ، فرجع إلى بلاده بغير طائل .

هذا والعادل بمرج الصفر ، فبينا هو في الاهتمام بأس الفرنج ، إذ ورد عليه الخبر بأخذ الفرنج برج السلسلة بدمياط ، فتأوه تأوها شديدا ، ودق بيده على صدره أسفا وحزنا ، ومرض من ساعته . فرحل من المرج إلى عالقيين (٢٠) ، وقد اشتد سرضه ، فات في سابع جمادى الآخرة يوم الخيس ، فكتم أصحابه موته ، وقالوا قد أشار الطبيب بعبور دمشق ليتداوى ، فحمل في محفة ، وعنده خادم ، والطبيب راكب بجانب المحفة ، والشَّر بُدار يصلح الأشر بة ، و يحملها إلى الخادم ليشربها السلطان ، يوهم الناس بذلك أنه حى ، إلى أن دخل قلمة دمشق ، وصارت بها الخزائن والحرم وجميع البيوتات . فأعلم بموته ، بعد ما استولى ابنه الملك المعظم على جميع أمواله ، التي كانت معه ، وسائر رَخته (٥) و ثقله ، ودَفنَه (٥، وب) بالقلمة . فاختبط الناس حتى ركب

⁽١) أضيف ما بين الأقواس بعد مماحعة (١) أضيف ما بين الأقواس بعد مماحعة

⁽۲) بعبر صبط في س، وهي قرية بطاهي دمشق . Le Strange: Palest Under Moslems. (۳) بعبر صبط في س، وهي قرية بطاهي دمشق . P. 391.

P. 391.

P. 391.

والجدار ، وعبرها . ومدلول وطيعة الشريدار طاهر ، وهو الحدمة شرابحاناه السلطان ، أو الأمير . غير أنه ينبغي التنبية إلى أن تلك الوطيعة كانت من وطائب الحدم ، أو الحرف الصناعية . (القلقشندي . صبح الأعتبي ، ح ه ، ص ٤٤٤) . أما الأمير الدي يتولى سني السلطان على الموائد ، وبهيمن على مد الساط و قطيع اللحم ، وستي المشروب بعد رف الساط ، فاسمه السافي (نفس المرحم والحزء ، ص ٤٠٤) . وكانت هناك وطيعة أخرى تتعلق مطعام السلطان ، أو الأمير ، وهي وطيعة الحاشنكير ، ويقوم صاحبها بدوق وكانت هناك وطيعة أخرى تتعلق مطعام السلطان ، أو الأمير ، وهي وطيعة الحاشنكير ، ويقوم صاحبها بدوق المأكلية من المطين فارسين ، أحدهما جاشنا ومعناه الدوق ، والثاني كير وهو بمعي المتعاطي . (نفس المرجم والجزء ، ص ٤٦٤) .

⁽٤) بغير صبط في س ، وهولهط فارسي معناه المتاع . وفي (Quatremère : Maml. I. I. P. 253) أشلة لتوصيح استمال هذا اللفظ ، منها أن أميرة حجت " بتجمل زايد ورخت عطيم وبرك هايل " . والرختوانية هم الذين يتولون العناية بمتاع السلطان ، أوالأمير ، في الأسفار . هذا ورخت المخادم الحصان ، أبسه الرخت ، وهو - في الغالب - الدكستوان المتقدم ذكره (انظر س ١٧٧) . والحصان المرخت ، الذي عليه رخت جيل . (Dozy : Supp. Dict. Ar) .

المعظم ، وسَـَكُن أمر الناس ، ونادى فى البلد : " ترحموا على السلطان الملك العادل ، وادعوا السلطان كم الملك المعظم . أيقاه الله " . فبكى الناس بكاء كثيرا ، واشتد حزنهم لفقده .

وكان مولده في الحرّم سنة أربعين – وقيل سنة ثمان وثلاثين – وخسمائة بدمشق . وسمم من السلفي وابن عوف ، وعُرفت مواقفه في جهاد العدو بثغر دمياط ، في سنة خمس وستين وخمائة ، في أيام الخليفة العاضد ، وفي مدينة عكا ، وملك دمشق في سنة اثنتين وتسعين وخمسهائة ، وكانت مدة ملسكه لها ثلاثا وعشرين سنة . وملك مصر ، في سنة ست وتسعين ، فكانت مدّة ملكه (١) لها تسع عشرة سنة وشهرا واحدا وتسعة عشر يوما . ورُزق في أولاده سعادة قلما يتغق مثلها لملك ، فبلغوا تسعة عشر ولدا ذكرا ، سوى البنات . وهم : الملك الأوحد نجم الدين أيوب ، صاحب خلاط ، وكان قصيرا في الغاية ، شهما مقداما ، سفاكا للدماء ، مأت في حياة أبيه ؛ والملك الفائز إبراهيم ، والملك المغيث عمر — و [قد] توفيا أيضا فى حياته - وترك عمر ابنا سمى بالملك المنيث شهاب الدين محود ، رباء عمــه الملك المعظم عيسى ؛ والملك الجواد شمس الدين مودود ، ومات في حيانه [أيضا] ـــ وترك الملك الجواد [ولدا اسمه] مظفر الدين يونس بن مودود ، بقى عند عمه الملك السكامل بمصر ، ثم ملك دمشق وغيرها ، وكان جوادا شجاعا ؛ والملك الكامل ناصر الدين محمد ، صاحب مصر ؛ والملك المعظم شرف الدين أبو العزائم عيسى ، صاحب دمشق ؛ وشقيقاه الملك المزيز عماد الدين عثمان صاحب بانياس — وكان جوادا شهما — والملك الأمجد مجد الدين حسن ، ومات في حياة أبيه بالقدس، ودفن في مدرسة بنيت له ، ثم نقل إلى الكرك ، والملك الأشرف مظفر الدين موسى ، صاحب الشرق وخلاط ، بعد أخيه الملك الأوحد ؛ والملك المظفر شهاب الدين غازى صاحب ميافارقين ؟ وشقيقاه الملك المعز مجير الدين يعقوب، والملك القاهم بهاء الدين تاج الملوك إسحاق ؛ والملك الصالح عماد الدين اسماعيل ، صاحب بصرى ، ثم دمشق (٢٠ ؛ والملك المفضل قطب الدين أحمد ، ومات بمصر في أيام أخيمه الكامل بالفيوم ، ووصل في تابوت

⁽١) في س ملكها لها . (٢) في س "ثم ملك دمشق" .

إلى القاهمة ، فى نصف رجب سنة ثمان عشرة وسمائة ؛ والملك الأمجد تقى الدين عباس ، وهو أصغرهم ، وُلد فى سنة ثلاث وسمائة ، ومات آخرهم ، بدمشق ، فى سنة تسع وسمين (١٠١) وسمائة ، فى أيام الملك الظاهر بيبرس ؛ والملك الحافظ نور الدين أرسلان ، صاحب قلمة جمبر ؛ والملك القاهر بهاء الدين خضر ؛ والملك المغيث شهاب الدين مجمود ؛ والملك الناصر صلاح الدين خليل .

ووزر [الملك العادل] (١) صنيعة الملك أبوسعيد بن أبى المين بن النحال مدّة يسيرة ، وكان نصرانيا فأسلم على يده ، بعد عوده مع الأفضل على بن صلاح الدين إلى مصر ، في سنة اثنتين وثمانين وخسمائة . فلما مات [ابن النحال] استوزر [العادل] الصاحب صنى الدين عبد الله بن شكر الديري ، فتجبر وسطا ، وتمكن من السلطان ، واستولى عليه ، وعظم قدره وأوقع [ابن شكر] بعدّة من الأكابر ، وصادر أكابر كتاب الدولة ، واستصنى أموالم . ففر منه القاضى الأشرف ابن القاضى الفاضل إلى بغداد ، واستشفع بالخليفة الناصر [لدين الله] ، وأحضر كتاب شفاعته إلى العادل . وفر منه علم الدين بن أبى الحجاج ، صاحب ديوان الجيش ، والأسمد بن مماتى صاحب ديوان الجيش ، والأسمد بن مماتى صاحب ديوان الجيش ، والأسمد بن مماتى صاحب ديوان المال ، إلى حلب ، فأكر مهما الملك الظاهر ، حتى مانا عنده وصادر بني حدان و بني الجياب و بني الجليس ، وأعيان الكتاب المُستَو فين (٢٠) ، والعادل لا يعارضه في شيء . هذا

⁽١) فى س " وورر له صنيعة الملك ابو ... " -

⁽۲) حم مستوفی ، بكسر الفاء ، وهو حسبا جاء فی الفانشدی (صبح الأعشی ، ج ، ، ص ٤٦٦) من كتاب الأموال بالدواوین ، وعمله صبط الدیوان التابع له والتبیه علی ما فیه مصلحته ، من استحراج أمواله ونحو دلك . وقد تقدم أنه لما تضاءل مصب الوزارة منذ الأیوبین ، تحوّل كثیر من أعماله إلى النظار (انظر س ٥ ، حاشیة ؛) وأول هؤلاء ناطر الدولة ، أو ناطر الدولوین ، وكان أولا یماون الوزیر فی تصرفاته المامة ، وهذه تشمل سائر مشوون الدولة بحصر والشام . ویأتی بعده مستوفی الصحبة ، وهو یشارك الوزیر ویماونه أیضا فی الأمور المامة ، مشل كتابة المراسيم وتسجیلها . ویلیه فی المرتبة مستوفی الدولة ، وهو كستوفی الصحبة فی النموذ ، وربما اندبحت الوظیمتان أحیانا ، ویلاحظ أن مؤلاء الكتاب كانوا بهیمنون علی عامة الدولوین ، علی أنه كان لمكل دیوان ناطر ، و تحته المستوفی والشاد ، فستوفی الخام فی دیوان المرتبعات ، وقد غلبت وطیعة هذا الأخیر علی وظیفة ناطر فی دیوان المرتبعات التی آلفیت ، وأصبح المستوفی بدیوانها موالمتصرف (G.-Demembynes Op. cit. Index III) . انظر أیضا القاقشدندی ج ٤ ، هذا وقد بتی اسم المستوفی فی بلاد فارس إلی القرن الناسع عشر المیلادی ، وکان یطلق علی کبار کتاب المالیة . (Morier : Haji Bada In England, pp. 17, 210) . انظر أیضا القاقشندی ج ٤ ، ۳۲ .

وهو يتغضّب على السلطان ، [واستمر على هذا الحال] إلى أن غضب [على السلطان مرة] ، في سنة تسم وسمّانة ، وحلف أنه ما بتى يخدمه ، فأخرجه السلطان [العادل] من مصر ، بجميع أمواله وحرمه ، فكان ثقله على ثلاثين جملا . وحسّن أعداؤه للسلطان أن يأخذ ماله ، فامتنع [واكتفى (1) بإخراجه إلى آمد] . وسار [صنى الدين] إلى آمد ، فأقام عند الصالح ابن أرتق . فأقام العادل من بعده القاضى الأعز فخر الدين مقدام بن شكر ، ثم نتم عليه فى سنة اثنتى عشرة وسمّائة ، وضر به وقيده ، وأخرجه من مصر ، ولم يستورْر بعده أحدا .

ومن أعجب الاتفاقات أن الملك الأفضل على بن صلاح الدين يوسف لم يملك مملكة إلا وأخذها عمه العادل منه : فأوّل ذلك أن أباه أقطعه حران والرها وميافارقين ، فى سنة ست وثمانين وخمسائة ، فسار إليها ، حتى [إذا] بلغ حلب رده أبوه ، و بعث الملك العادل بدله . ثم مَلَك الأفضل بعد أبيه دمشسق ، فأخذها العادل منه . ثم ملك مصر بعد ذلك ، فأخذها منه العادل . ثم ملك صرحد ، فأخذها منه العادل ، وعوضه قلعة نجم وسروج ، ثم استرجعهما منه بعد ذلك .

فلما تمهدت [الملك (٢٠ المادل] المالك قسمها بين أولاده ، فملك هو وأولاده من خلاط إلى البين . ورأى [العادل] في أولاده ما يحب ، من اتساع المالك وكثرة الظفر بالأعداء ، بحيث لم يسمع عن ملك أنه رأى في أولاده (١ ٥ ب) مارآه العادل ، فإنه اجتمع في كل منهم من النجابة والنبل ، والكفاية والمعرفة ، والفضيلة وعلو الممة ، ما لا سميد عليه . ودانت لمم العباد ، وملكوا خيار البلاد . وكان كثيرا ما يتردد [العادل] في ممالك أولاده ، وأكثر أوقاته يصيف بدمشق ، و يشقى بمصر . وكان أكولا نهما ، يأكل خروفاً مشو يا بمفرده ؛ وله اقتدار زائد على النكاح ، ومُتّع في دنياه بأرغد عيش ، وتمكن من السعادة في سائر أحواله ، وكان حميد السيرة ، حسن المقيدة ، كثير السياسة ، صاحب معرفة بدقائق الأمور ، قد حنكته وكان حميد السيرة ، وبحدت تدبيراته . وكان لا يرى محار بة أعدائه ، و يستعمل في مقاصده التجارب ، فسعدت آراؤه ، ونجحت تدبيراته . وكان لا يرى محار بة أعدائه ، و يستعمل في مقاصده

المسكايد والحدد . فهادنته الفرنج لقوة حزمه وشدة تيقظه وغزارة عقله وقوة كيده ، ومكره ومداومته على المخادعة والمخاتلة ، وكثرة صبره وحلمه وأناته ، بحيث إنه كان إذا سمع ما يكره يغضى عنه تجاوزا وصفحا ، كأنه لم يبلغه . و [كان] لا يُحرِّج المال إلا عند الاحتياج إلى إخراجه ، فيسمح حينئذ ببذل السكثير منه ، ولا يتوقف فيما ينفق ، فإذا لم يحتج إلى إخراج المال ضن به وأمسكه . فتأتت (١) له بذلك أغراضه كما يجب ، وانقادت له الأمور مثل ما يختار . وكان يحافظ على أداء الصلوات في أوقاتها ، و يحب السنة ، و يكرم العلماء ، مع العظمة وقوة المهابة المتمكنة في القلوب . وله مسنف الإمام فخر الدين الرازى كتاب مع العظمة وقوة المهابة المتمكنة في القلوب . وله مسنف الإمام فخر الدين الرازى كتاب من بلاد خراسان .

ومات [الملك المادل] عن خمس وسبعين — وقيل ثلاث وسبعين — سنة . وترك مالا كثيراً ، منه فى خزائنه — التى استولى عليها ابنه المعظم — سبعائة ألف دينار مصرية ، سوى ما كان له فى الكرك ، فاحتوى عليه أيضا الملك المعظم .

وكتب [المعظم] إلى إخوته بموت أبيه ، فجلس الملك [السكامل] للعزاء ، في معسكره بظاهر دمياط ، وارتاع لموت أبيه خوفا من الفرنج .

السلطان الملك الكامل ناصر الدين

أبو المعالى محد بن الملك المعادل أبى بكر بن أبوب ، سادس ماوك مصر [من الأبو بيين] . استقل بمملكة مصر بعد موت أبيه ، بعهده إليه في حياته ، [وكانت سلطنته بعد السابع (٢) من جادى] الآخرة سنة خمس عشرة وستمائة ، (٢٠١) عند ما وصل إليه نعى أبيه ، وهو بالمنزلة العادلية على محار بة الفريج — وقد ملكوا البر الفربى ، واستولوا على برج السلسلة ، وقطعوا السلاسل المتصلة به ، لتمبر سما كبهم فى بحر النيل ، ويتمكنوا من أرض مصر . فتصب الملك الكامل عوضا من السلاسل جسما عظها ، يمنع الفريج من عبور النيل . فقاتل الفريج عليه قتالا كثيراً حتى قطعوه ، وكان قد أنفق على هذا البرج والجسر ما ينيف

⁽۱) فى س فتمات . (۲) ما بين القوسين بيان فى س ، ما خلا عبارة "منجادى" ، فإنها محجوبة بورفة ملصقة فوفها ، ولسكنها فى ب (۲۲ ب) .

على سبعين ألف دينار . فأص الحكامل بتغريق عدّة من المراكب في النيل ، منعت الفريج من سلوكه ، فعدل الفريج إلى خليج هناك يعرف بالأزرق (١) ، كان النيل يجرى فيه قديما . ففروه حفرا عيقا ، وأجروا فيه الماء إلى البحر الملح ، فجرت سفنهم فيه إلى ناحية بُورَة (٢) على أرض جيزة دمياط ، تجاه المهزلة التي فيها الكامل ، ليقاتلوه من هناك . فلما استقروا في بورة حاذوه ، وقاتلوه في الماء ، وزحفوا إليه غير صرة ، فلم ينالوا منه غرضا طائلا . ولم يضر أهل دمياط ذلك ، لتواصل الأمداد والميرة إليهم ، وكون النيل محجز بينهم و بين الفرنج ، بحيث كانت أبواب المدينة مفتحة ، وليس عليها حصر ولا ضيق البتة .

هذا (٢٦) والعربان تتخطف الفرنج في كل ليلة ، بحيث مَنَعَهم ذلك من الرقاد ، خوفا من غاراتهم . فتكالب العرب عليهم حتى صاروا يختطفونهم نهارا ، ويأخذون الخيم بمن فيها . فأكن لهم الفرنج عدة كمناء ، وقتلوا منهم خلقا كثيرا . وأدرك الناس الشباء ، فهاج البحر على معسكر المسلمين ، وغرق الخيم ، فعظم البلاء ، واشتد السكرب . وألح الفرنج في القبال ، ولم يبق إلا أن يملكوا البلاد . فأرسل الله سبحانه ربحا قطعت مراسي مَرَمَّة كانت للفرنج من عجائب الدنيا ، فرت تلك المرمة إلى البرالذي فيه المسلمون فلكوها ، فإذا هي مصفحة بالحديد ، لا تعمل فيها النار ، ومساحتها خسمائة ذراع ، وفيها من المسامير مازنة الواحد منها خسة وعشرون رطلا .

وبعث السلطان إلى الآفاق سبعين رسولا ، تستنجد أهل الإسلام على قتال الفرنج ، ويستحثهم على إنقاذ السلمين منهم و إغاثتهم ، ويخو فهم من تغلب الفرنج على مصر ، فإنه متى ملكوها لا يمتنع عليهم شىء من المالك بمدها . فسارت الرسل فى شو ال ، فقدمت النجدات من حماة وحلب (١) .

⁽١) انظر الحاشية التالية . (٢) مضوطة هكذا في س ، وهو الضبط الصحيح ، وهي بلدة على ساحل البحر الأبيض المتوسط ، في الشمال الغربي من دمياط ، ومنها السمك البورى المعروف عصر . (ياقوت : معجم البلدان ، ج١ ، س ٥ ٥ ٧ ؟ و Blochet : OP. cit. P. 820. N. 2) . ومن هدا يتمين أن بحرى الحليح الأزرق بين بورة وشمالي المترلة العادلية . وفي جنوبي المترلة العادلية موضع اسمه بستان بورة . انظر (P. Omar Toussoun : OP. cit. I. 2. Pl. II. b.)

⁽٣و٤) مامين الرقين وارد بورقة منفصلة بين الصفحتين (٥٤ب ، ١٤٦) من س ، (انطرس١٦٧، ماسية ٢) من س ، (انطرس١٦٧، ماسية ٦) ، وليس بالمان إشارة ، كمادة المؤلف ، إلى وضع هذا الهامش . على أنه لاشك في مناسبته هنا ، فإنه موجود بنصه ، وعلى ترتيبه كما هنا ، صمن حوادث حصار دمياط ، بالمفريزى (المواعظ والاعتبار،ج١،س٢١، ٢٠١٠).

إلا أنه لما قدم على المسكر موت المادل وقع الطمع في الملك السكامل ، وثار العرب بنواجي أرض مصر ، وكثر خلافهم واشتد ضررهم . واتفق مع ذلك قيام الأمير عاد الدين أحد بن الأمير سيف الدين أبي الحسين على بن أحد الهكارى ، المعروف بابن المشطوب ، وكان أجل الأمراء الأكابر ، وله لفيف من الأكراد الهكارية ، ينقادون إليه ويطيعونه ، مع أنه كان وافر الحرمة عند الملوك ، معدودا بينهم كواحد منهم ، معروفا بعلو الهمة وكثرة الجود ، وسعة الكرم والشجاعة ، تهابه الملوك ، وله وقائع مشهورة في القيام عليهم . ولما مات أبوه ، وكانت نابلس إقطاعا له ، أرصد ثلثها السلطان صلاح الدين يوسف بن أيوب المصالح القدس ، وأقطع ابنه عاد الدين هذا بقيتها ؛ فلم يزل قائم الجاه من الأيام الصلاحية . لمصالح القدس ، وأقطع ابنه عاد الدين هذا بقيتها ؛ فلم يزل قائم الجاه من الأيام الصلاحية . فاتفق [عاد الدين] مع جاعة من الأكراد والجند عل خلع الملك الكامل ، وتمليك فاتفق [عاد الدين] مع جاعة من الأكراد والجند عل خلع الملك الكامل ، وتمليك أخيه الفائز إراهيم ، ليصير لهم التحكم في المملكة . ووافقه على ذلك الأمير عز الدين الحيدى ، والأمير أسد الدين المكارى ، والأمير بجاهد الدين ، وعدة من الأمراء .

فلما بلغ الكامل ذلك دخل عليهم، فإذا هم مجتمعون و بين أيديهم المصحف، وهم يملفون لأخيه الفائز. فعند ما رأوه تفرقوا ، فحشى على نفسه منهم، وخرج. فاتفق قدوم الصاحب صنى الهين بن شكر من آمد، فإنه كان قد استدعاه [السكامل] بعد موت (۱) أبيه فتلقاه [السكامل] وأكرمه، وأوقفه على ما فيه جماعة الأمراء، فشجعه وضمن له تحصيل المال وتدبير الأمور. فلما كان في الليل ركب [السكامل] من المنزلة العادلية، في الليل جريدة، وسار إلى أشكوم طنّاح (۲)، فنزل بها . وأصبح السكر وقد فقدوا السلطان، فركب كل أحد هواه، ولم يعرج واحد منهم على آخر . وتركوا أثقالم وخيامهم وأموالم وأسلحتهم، ولم يأخذ كل (۲۰ س) أحد إلا [ما] خف حمله . فبادر الفرنج عند ذلك، وعبروا بر دمياط وهم أمنون، من غير منازع ولا مدافع ، وأخذوا كل ما كان في معسكر السلمين ، وكان شيئاً

⁽۱) بعض حروف هذه العبارة متآكل في س ، ولكنه في ب (۲۳ ب) . (۲) بغير ضبط في س ، وكانت عاصمة الدقهلية والمرتاحية ، وتقع شرق المنصورة ، وجنوبي دكر نس الحالية . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، س ٢٨٢ ؟ و P. Omar Toussonn : Op. cit. I. 2. Pl. 1, & P. 244)

لا يقسدر قدره ، وذلك لبضع عشرة ليلة خلت من ذى القعدة . فكان نزول الفرنج قبالة دمياط فى يوم الثلاثاء ثانى شهر ربيع الأول سنة خمس عشرة [وستمائة] ، ونزولهم فى البر الشرقى -- حيث مدينة دمياط -- يوم الثلاثاء سادس ذى القعدة سنة ست عشرة .

فترازل الملك الكامل، وهم بمفارقة أرض مصر، ثم تثبت (١)، فتلاحق به المسكر. وبعد يومين وصل إليه أخوه الملك المعظم عيسى صاحب دمشق — وهو بأشموم — فى ثامن عشر ذى القعدة . فقو يت به شوكته ، وأعلمه بماكان من أمر ابن المشطوب ، فوعده بإزالته عنه . ثم ركب المعظم إلى خيمة ابن المشطوب ، واستدعاه للركوب معه للمسايرة ، فاستمهله حتى يلبس خفية وثيابه ، فلم يمهله وأعجله . فركب معه وهو آمن ، وسايره حتى خرج به من المسكر و بَعدُ عنه . فالتفت إليه [المعظم] ، وقال : وعاد الدين ا هذه البلاد لك ، أشتهى المسكر و بَعدُ عنه . فالتفت إليه [المعظم] ، وقال : وعاد الدين ا هذه البلاد لك ، أشتهى أن تهبها لذا " . وأعطاه نفقة ، وأسلمه إلى جماعة من أسحابه يثق بهم ، كان قد أعدم لهذا الأمر ، وأمرهم أن يلازموه إلى أن يخرج من الرّشل (٢) ، و يحتفظوا به إلى أن يدخل إلى الأمناع ، ولا قدر على المدافعة ، لأنه بمفرده الشام . في وجد [ابن المشطوب] سبيلا إلى الامتناع ، ولا قدر على المدافعة ، لأنه بمفرده بينهم . فساروا به على تلك الحالة إلى الشام ، فنزل مجاة عند [الملك] المنصور ، ومعه أربعة من خدمه .

ولما سار ان المشطوب رجع المعظم إلى أخيه الكامل ، وتقدّم إلى أخيه الغائز بأن يمضى إلى الملاك الأبو بية بالشام والشرق رسولا عن الملك الكامل ، بسبب إرسال عساكر الإسلام ، لاستنقاذ دمياط وأرض مصر من الفرنج . وكتب الكامل إلى [أخيه] الأشرف [موسى] شاه أرمن (٣) ، يستحثه على سرعة الحضور ، وصدّر المكاتبة بهذه الأبيات :

⁽۱) في س شبت .

⁽۲) بغيرضبط و س ، ويعرف برمل العرابي أيضا ، ويطلق هذا الاسم على الأراضي الصحر اوية بين العباسية والعريش . (المقريزي . المواعظ والاعتبار ، ج ١ ، س ١٨٢ -- ١٨٣) . (٣) في س شاهارمن ، ويقصد المؤلف به الأشرف موسى الأيوبي ، صاحب مملكة خلاط ؟ وكانت هذه الإمارة الأرمينية الصغيرة قد آلت إلى الأيوبيين بعد زوال أسرة سيف الدين بكتمر ، سنة ٤٠٤ ه . انظر (Enc. Ial. Arts. Armenia & Begtimur) .

بتجشم في سميرها وتعسمف وَاطُو المنازل ما استطمت ولا تُنتخ إلا على باب المليك الأشهرف متسوقع لقسدومه متشبوف وإذا وصَلْتَ إلى حماهُ فقــل [له عــنى بحسن (١)] تومــل وتلطف ما بين كل مهنيد ومثقف أو تبط عن إنجاده فلقياؤه يوم القيامة في عماص الموقف

والحُثُث قَلُوصك مُمْ قِلا أو موجفا (١٠٣) إن تأت عبدك عن قليل تلقه

فسار الفائز - وكان الغرض إخراجه من أرض مصر - فمضى إلى دمشق ؛ ورحل إلى حماة ثم سار إلى الشرق . فانتظم أمر الكامل ، وقوى ساعده ، وترتبت قواعد ملكه ، وسار عنه المعظم .

هــذا والفرنج قد أحاطوا بدمياط من البحر والبر ، وأحدقوا بها وحصروها ، وضيقوا على أهلها ، ومنموا الأقوات أن تصل إليهم . وحفروا على معسكرهم المحيط بدمياط خندمًا ، و بنو عليه سورا . وأهل دمياط يقا الونهم أشدّ قتال ، وأنزل الله علمهم الصبر ، فثبتوا(٢٠ مم قلة الأقوات عندهم وشدّة غلاء الأسمار وأخذ الكامل في محاربة الفرنج ، وهم قد حالوا بينه و بينها ، ولم يصل إليها أحد من عنده سوى رجل من الجاندارية . [وكان هذا الرجل قد] قدم إلى القاهرة من بعض قرى حماة ، [و] يسمى شما ل ، فتوصل حتى صار مخدم في الركاب السلطاني جالدارا . وكان يخاطر بنفسه ، و يسبح في النيل — ومراكب الفريج به محيطة ، [والنيل] قد امتلأت به شواني الفرنج — فيدخل إلى مدينة دمياط ، ويأتي السلطان بأخبار أهلها . فإذا دخل إليها قومى قلوب أهلها ، ووعدهم بقرب وصول النحدات . فحظي بذلك . عند الكامل ، وتقدم تقدما كثيرا ، وجعله أمير جانِدَاره (٢٠) وسيف نقمته ، وولاه القاهرة ، و إليه تنسب خزامة شمايل (٤) وكان في دمياط من أهلها الأمير جمال الدين الكناني ، فكتب هذه الأبيات ، وألقاها إلى الملك الكامل في سهم نشاب ، وهي :

⁽١) مابين القوسين محجوب يورقة ملصقة فوقه في ، واكنه في ب (١٦٤) . (٧) في س فبتوا .

⁽٣) مضبوطة مكذا في س . (١) انظر القريزي : المواعظ والاعتبار ــ تولاق ـــ ج ٢ ،

س ۸۸۸ ـ

هذا كتاب موضع مرن حالتي الله اليس يمكنني لديك أقسوله أشكو إليك عدو سوء أحدقت بجميعه فرسانه وخيهوله فالبر قسيد مُنعت إليه طريقه والبحيس عز لنصره أسيطوله فخضوعه باد على أبراجيه وحنينيه وبكاؤه وعويله ولو استطاع لَأُمّ بابك لانذا لكنه (١) سدّت عليه سبيله فقيد انتهت أدواؤه وتحكت عيلاته ونحا عليه نحيوله وبتى له رمق يسير مرتمى أن يشتني لما دعاك عليله فاحرس حمال بمزمة تشفى بها داء لمشلك يرتجى تعليها فالله أعطاك الكثير بفضله ورضاه من هذا الكثير قليله هالمسلِّدر في نصر الإله ودينه ما ساغ عنسد السامين قبوله والثغر ناظـــرهُ إليك محــدّق ما إن يَمـَـل من الدموع هموله وائن قصدت عن القيام بنصره جفت نضارته وبارث ذبوله ووهت قوى القرآن فيه ورُفَّقت صلبانه وتُلَّى به إنجيلله وعلا صدى الناقوس في أرجائه وخنى على سمـم الورى تهليــله هذا وحقك وصف صورة حاله حقا وجلته وذا تقصيله وكفاك يابن الأكرمين بأنه أضى عليك من الورى تعويله

يا مالكي ا دمياط ثف هُدِّمت شرفاته كادت تحث أمروله يقريك من أزكى السلام تحية كألمسك طاب دقيقه وجليسله مه ب) وسؤاله في أن تجيب دعاءه دبن الإله وخلق ورسوله (٢٢)

⁽١) هذا اللفظ غير واضح في س ، ولكنه في ب (٦٤ب) . (٢) كدا ورد البيت في س ، ب

حقق رجاء فيك يا من لم يخب أبدا لراجي جوده تأميله واذخر ليوم البعث فعلا صالحا الله ضامن أجره وكفيسله فلما وقف السلطان على هذه الأبيات أمر أهل القاهرة ومصر بالنفير للجهاد، وخرجت السنة والحال على ذلك .

وفيها استدعى الملك الفالب كيكاوس بن كيخسرو بن قلج أرسلان ، ملك الروم ، بالملك الأفضل نور الدين على بن مسلاح الدين يوسف - وكان بسميساط ، ويخطب للملك الفالب الفالب فلما قدم عليه أكرمه ، وحل إليه شيئا كثيرا من المال والخيل والسلاح وغيره ، وتحالفا على المسير إلى المملكة الحلبية وأخذها ، بشرط أن يدفعها الملك الفالب انفالب ، هي وسائر ما يفتحه ، إلى الملك الأفضل ، ليقيم له فيها الحطبة والسكة ، ويصير في طاعته ، فإذا تم ذلك سارا إلى الشرق ، وأخذا حران والرها وغيرها . فسارا بالمساكر وأخذا قامة رغبان (1) ، فتسلمها الأفضل ، ومال إليه الناس ، واجتمعوا على الملك الغالب ، لحبتهم في الأفضل . ثم سارا إلى قلمة تل باشر ، فصراها حتى ملكاها ، فلم يسلمها الملك الغالب للأفضل ، وأقام فيها نائبا من قبله . فنفر منه الأفضل أوفترت (2) همته ، وعلم أنهذا أول الفدر وأعرض أهل البلاد أيضا عن [الملك الغالب (2)] ، واستمد أهل حلب ، واستدعوا (؛ ه !) الملك الأشرف من محيرة قدس ، وكان نازلا عليها في أن الفرنج . فقدم إليهم بعساكره ، وحضرت عرب طي وغيرها ، إلى ظاهم حلب . فين الأفضل للملك الغالب التوجه إلى منبج ، فسارا إليها . فواق العرب مقدمة الملك الغالب الفالب الخاهر، م وسار الأشرف ، فاستولى على رعبان وتل باشر .

وفيها مات الملك القاهر، عز الدين مسعود بن أرسلان شاه بن مسعود بن مودود بن عماد الدين زنكي بن آفسنقر ، صاحب الموصل ، لثلاث بقين من ربيع الأوّل ؛ وكانت مدّة

⁽۱) بغیر ضبط فی س ، وهی بلدة بین حلب وسمیساط ، قرب المرات . (یاقوت : معجم البلدان ، ج ۲ ، س ۷۹۱) .

⁽٣و٣) ما بين الأقواس محجوب بورقة ملصقة فوقه في س ، ولكنه في ب (٦٠) .

ملكه سبع سنين وتسعة أشهر . وقام من بعده ابنه نور الدبن أرسلان شاه ، وعمره عشر سنين ، فدبر أسم، الأمير بدر الدين لؤلؤ الأتابك ، فأقرهما الخليفة الناصر .

. . .

سنة ست غشرة وستمائة . فيها قدم الملك المظفر تقى الدين محود بن المنصور محمد ابن عربن شاهنشاه بن أيوب — صاحب حماة — إلى الملك السكامل ، نجدة في عسكر كثيف ، ومعه الطواشي مرشد المنصوري . فتلقاه السلطان وأعظم قدره ، وأنزله على ميمنته ، وهي المنزلة التي كانت لأبيه وجده ، عند السلطان صلاح الدين يوسف ووصل الفائز إبراهيم ابن العادل إلى أخيه الأشرف مومى ، برسالة أخيهما السكامل للاستنجاد على الفرنج ، فأ كرمه وأمسكه عنده ، فإن الغرض إنما كان إخراجه من أرض مصر .

وفيها اشتد قتال الغرنج ، وعظمت نكايتهم لأهل دمياط ، وكان فيها نحو العشرين ألف مقاتل . فنهكتهم الأمهاض ، وغلت عندهم الأسعار ، حتى أبيعت البيضة الواحدة من بيض الدجاج بعدة دنانير . وامتلأت الطرقات من الأموات ، وعدمت الأقوات ، وصار السكر في عزمة الياقوت ، وفقدت اللحوم فلم يقدر عليها بوجه ، وآلت بالناس الحال إلى أن لم يبق عندهم غير شيء يسير من القمح والشعير فقط ، فتسور الفرنج السور ، وملكوا منه البلد يوم الثلاثاء لخس بقين من شعبان ، فكانت مدة الحصار ستة عشر شهرا واثين وعشرين يوما . وعند ما أخذوا دمياط وضعوا السيف في الناس ، فلم يعرف عدد من قُتِل لكثرتهم .

ورحل السلطان بعد ذلك بيومين ، ونزل قبالة طَلَخًا ، على رأس بحر أشموم [ورأس^(۱) بحر] دمياط ، وخيَّم بالمنزلة التي (؛ • ب) عُرفت بالمنصورة . وحصن الفرنج أسوار دمياط ، وجعلوا جامعها كنيسة ، و بثوا سراياهم في القرى يقتلون ويأسرون ، فعظم الخطب واشتد البلاء . ونَدَب السلطان الناس وفرَّقهم في الأرض ، فخرجوا إلى الآفاق يستصرخون الناس لاستنقاذ أرض مصر من أيدى الفرنج . وشرع السلطان في بناء الدور والفنادق ، والحامات والأسواق ،

⁽۱) ما بین القوسین محجوب فی س بورقة ملصقة فوقه ، ولکنه فی ب (۲۰ ب) . (۱ — ۲۱)

بمنزلة المنصورة . وجهّز الفرنج من حصل في أيديهم من أسارى المسلمين في البحر إلى عكا ، و برزوا من مدينة دمياط بريدون أخذ مصر والقاهرة . فنازلوا السلطان تجاء المنصورة ، وصار بينهم و بين العسكر بحر أشموم و بحر دمياط ، وكان الفرنج في مائتي ألف رجل وعشرة آلاف فارس . فقدم السلطان الشواني تجاء المنصورة ، وهي مائة قطعة . واجتمع الناس من أهل القاهرة ومصر وسائر النواحي ، ما بين أسوان إلى القاهرة . ووصل الأمير حسام الدين يونس ، والفقيه تق الدين طاهم الحلي ، فأخرجا الناس من القاهرة ومصر ؛ ونودي بالنفير العام ، وألا يبقي أحد ، وذكروا أن ملك الفرنج قد أقطع ديار مصر لأسحابه . فقال [؟] (١) :

"يهددونا بأهل عكا أن يملكونا وأهل يافا ومن لنسا أن يلوا علينا فالروم خير من الريافا"

يعنى أهل الريف ، فإنه كان قد كثر تساطهم ، وطمعوا فى أمر السلطان ، واستخفوا به ، لشغله بالقرنج عنهم . وخرج الأمير علاء الدين جلدك ، والأمير جمال الدين بن صيرم ، لجمع الناس بما بين القاهرة إلى آخر الحوف الشرقى (٢٠) ، فاجتمع من المسلمين عالم لا يقع عليه حصر .

 ⁽۱) لم يذكر المؤلف صاحب هذين البيتين ، وليس بالمتريزى (المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، ص٣١٣ وما بعدها) ذكر لهما بناتا ، في باب حصار دمياط .

⁽۲) قسم العرب ، بعد فتحهم مصر ، أرس دانا النيل إداريا إلى قسمبن ، وهما الحوف والريف . وكان الحوف يشمل جميع الأراضي الواقعة شرقي فرع دمياط ، من عبن شمس إلى دمياط والفرما . وكان الريف عبارة عن بقية أراضي الدانا إلى الإسكندرية . ثم عدل ذلك النقيم في القرن الثالث الهجرى ، وصارت أراضي دلتا النيل ثلاثة أقسام ، وهي الحوف الشرق ، والحوف الغربي ، وبطن الريف . وكان الحوف الشرقي عبارة عن الحوف القديم ، ما خلا الأراضي الواقعة شمالي بحر أبي صبر ؟ والحوف العربي هو الأراصي الواقعة غربي فرع رشيد ، ويشمل أيضا أراضي رشيد وشباس وصا ، الواقعة شرقي هذا الفرع . أما بقية الأراصي الواقعة بمن فرعي النيل ، وكذلك الأراضي الواقعة شمالي بحر أبي صبر ، فسميت بطن الريف ، وقد بتي هذا التقسيم بين فرعي النيل ، وكذلك الأراضي الواقعة شمالي بحر أبي صبر ، فسميت بطن الريف ، وقد بتي هذا المالية . إلى منتصف القرن الخاص المجرى ، ثم تعبر ذلك كله ، سنة ٢٩٦ ه ، إلى ما يشبه الأقسام الإدارية الحالية . (القلقشندي : صبح الأعملي ، ج ٣ ، ص ه ٣٨ - ٣٨ ؟ و ٣٨ ع . الى ما يشبه الأقسام الإدارية الحالية .

وأنزل السلطان على ناحية شَارِمْسَاح (۱) ألني فارس ، في آلاف من العربان ، ليحولوا بين الفرنج و بين دمياط . وسارت الشواني — ومعها حراقة كبيرة — إلى رأس بحر الحلة (٢٠) ، وعليها الأمير بدر الدين بن حسون ، فانقطعت الميرة عن الفرنج من البر والبحر .

وقدمت النجدات [الملك الكامل] من بلاد الشام . وخرجت أم الفرنج من داخل البحر تريد مدد الفرنج على دمياط ، فواقى دمياط منهم طوائف لا يحصى لهم عدد . فلما تكامل جمهم بدمياط خرجوا منها ، فى حدّم وحديدم ، وقد زين لهم سوء علهم أن يملكوا أرض مصر ، و يستولوا منها على عالك البسيطة كلها . فلما قامت النجدات كان أولها قدوما الملك الأشرف موسى بن العادل ، وآخرها على الساقة الملك المعظم عيسى ، وفيا بينهما بقية الملوك : وم المنصور صاحب حماة ، والناصر صلاح الدين قلح أرسلان ، والمجاهد صاحب حمص ، والأمجد بهرام شاه صاحب بعلبك ، وغيرم . فهال الفرنج ما رأوا . وكان قدوم هذه النجدات فى (٥ ه) ثالث عشرى جمادى الآخرة سنة نمان عشرة ؛ وتتابع قدوم النجدات حتى بلغ عدد فرسان المسلمين نحو الأر بمين ألفاً . فاربوا الفرنج في البر والبحر ، وأخذوا حتى بلغ عدد فرسان المسلمين نحو الأر بمين ألفاً . فاربوا الفرنج في البر والبحر ، وأخذوا منهم مست شوانى وجلاسة (و بطسة ، وأسروا منهم ألفين ومائتي (و بعثوا يسألون في الصاح) بثلاث قطائع (ه) ، فتضعضع الفرنج لذلك ، وضاق بهم المقام ، و بعثوا يسألون في الصاح) بيناث بيافي إن شاء الله .

بغیر صبط فی س ، و می قریة بالدقهلیة الحالیة ، و تقع علی فرع دمیاط ، شمالی شربین ، و بینها و بین دمیاط خسة فراسخ . (یاقوت : معجم البلدان ، ج ۳ ، س ۲۳۲ ؟ و : P. Omar Toussoun)
 بناطر أیضا الحاشیة التالیة .

⁽٢) بحر المحلة ترعة متفرعة من بحر مليج ، الذي يخرج من فرع دمياط ، عند بلدة ميت عطار ، قرب بنها الحالية . وكان غرج بحر المحلة جنوبى بلدة طنت ، ثم يسير نحو الشمال الغربى ، مارا بالهيام وبلقينة ، حتى يصب فى فرع دمياط ، قبالة شارمساح على الشاطئ الآخر: (P. Omar. Toussoun) . Mem. Anc. Branches Du Nil. p. 98)

 ⁽٣) واضح أن هذا اللفظ معرب كلة (galcasse) الفرنسية . والجلاسة نوع من السفن الحربية الحكبيرة ، كان شائع الاستعال في البحر الأبيض المتوسط ؟ ويقابلها في الإيطالية (galeazza) ، وممادفها في الإجليزية قريب من هذا أيضا .
 (٤) في س ومادين رجلا .

⁽ه) جمع قطيمة ، وهي الفئة من الجنود ، وفي (Dozy : Supp. Dict. Ar.) مثل من استعمال هذا اللفظ ، نصه : " فيعث إليه الناصر بالقطائم والجيوش لقتاله" .

وفيها مات قطب الدين محمد بن حماد الدين زنكى بن مودود ، صاحب سنجار . وقام من بعده ابنه عماد الدين شاهنشاه (۱) ، ثم قتله أخوه الأبجد عر . ومات نور الدين أرسلان شاه ، صاحب الموصل ، فقام من بعده الأمير بدر الدين لؤاؤ ، بأم، أخيه ناصر الدين محمود ابن القاهم عز الدين ، وعمره ثلاث سنين .

وفيها أمرالملك المعظم عيسى بتخريب القدس ، خوفا من استيلاء الفرنج عليها ، فخر بت أسوار المدينة وأبراجها كلها ، إلا برج داود — وكان من غربى البلد — فإنه أبقاه . وخرج معظم من كان فى القدس من الناس ، ولم يبق فيه إلا نفر يسير . ونقل المعظم ما كان فى القدس من الأسلحة وآلات القتال ، فشق على المسلمين تخريب القدس وأخذ دمياط . وفيها هدم المعظم أيضاً قلمة الطور ، التى بناها أبوه العادل ، وعنى آثارها . وفيها خرجت كتب الخليفة الناصر [لدين الله] إلى سائر المالك ، بإنجاد الملك السكامل بدمياط .

وفيها مات عز الدين كيكاوس بن غياث الدين كيخسرو بن قلج أرسلان بن مسعود ابن قلج أرسلان ، ملك قونية ، بعد ما مَلَك أَرْزَن الروم (٢) من عمه طغرل شاه بن قلج أرسلان ، وملك أنكورية (٢) من أخيه كيقباد (١) ، فصار سلطان الروم . وقام من بعده أحوه علاء الدين كيقباد (٥) .

وفيها ابتدأ ظهور التتار - ومساكنهم جبال طَمْفاَج (٢٠ من أرض الصين ، بينها وبين بلاد التركستان مايزيد على ستة أشهر - واستولوا على كثير من بلاد الإسلام . وكانوا لايدينون بدين ،

⁽١) في س ماهنشاه .

⁽۱) بغير ضبط فى س ، وهى بلدة بأرمينية ، فى الشمالى الشرقى من خلاط . واسمها الأصلى فى القديم (۲) بغير ضبط فى س ، وهى بلدة بأرمينية ، فى الشمالية الأولى ، وأطلقوا هذا الاسم أيضا على الأراضى المحيطة بها . أما اسم أرزن الروم فيرجم إلى سنة ١٤١ ه ، حين هدم السلاجقة بلدة أرزن ، وهى قرب خسلاط أيضا ، فحرج أملها الأرمن إلى تاليقالا ، وأطلقوا عليها أرزن الروم . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، س ٢٠٠ س ٢٠٠ ؛ و Euc. Ial. Art. Ezzerum) .

⁽٣) بغير ضبط في س ، ومي أنقرة الحالية . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، س ٣٩٠ -- ٣٩١) .

⁽٤) في س كي قباذ . انظر (Enc. Isl. Art. Kaikobad) . (٥) في س كِتباذ .

 ⁽٦) مضبوطة مكذا في س ، وهي اسم أطلقه النزك على شمالي الصين ، وقد أخذوه من اليونانية ، ثم
 استماره العرب من النزك . انظر (.Blochet : Op. cit, p. 330. N. 3) .

إلا أسهم يمترفون بالله تمالى ، من غير اعتقاد شريعة . فملكوا الصين — وكان ملكهم يقال له حنكرخان (١) — ثم ساروا إلى تركستان وكاشغر ، فملكوا المك البلاد ، وأغاروا على أطراف بلاد السلطان علاء الدين محمد بن خوارزم شاه تكش (٢) . ثم استولوا على مخارى وغيرها من بلاد العجم ،

* * *

سنة سبع عشرة وستمائة . أهلت وانقضت ، والحرب قائمة بين المسلمين و بين الفرنج على دمياط ، في منزلة المنصورة ، وفيها استولى التستر على سمرقند ، وهزموا السلطان علاء الدين ، وملكوا الرى وهمذان وقزوين ، وحار بو السكرج ، وملكوا فرغانة والترمذ (عورزم ، (ه ه ب) وخواسان وصرو ونيسابور ، وطوس وهراة وغزنة .

وفيها مَلَكُ الأشرف موسى بن العادل ماردين وسنجار . وفيها مات الملك المنصور ناصر الدين محمد بن عمر بن شاهنشاه (٤) بن أيوب بن شادى صاحب حماة — وكان إماما مفتيا في عدّة علوم ، وله شعر جيد — في ذى القعدة ، عن خمسين سنة ، منها مدة ملكه ثلاثون (٥) سنة . وكان ابنه الأكبر الملك المظفر تقي الدين محمود في معسكر خاله الملك الكامل ، بالمنصورة على مقائلة (٢) الفرنج . فقام بمملكة حماة الملك الناصر قليج أرسلان بن المنصور ، وكان عمره سبع عشرة سنة . فشق ذلك على أخيه المظفر ، واستأذن الملك الكامل في العود إلى حماة ، خنا منه أنه يملكها ، فإنه كان ولى عهد أبيه . فأذن له [الملك الكامل] ، وسار فلقي الملك المعامل في الغور ، فحو فه من التعرض إلى أخيه ، فأقام بدمشق . ثم رجع [المظفر] إلى الملك الكامل ، فأقطعه إقطاعا ، وأقام في خدمته .

وفيها كثرت مصادرة الصاحب صفى الدين بن شكر أر باب الأموال ، بمصر والقاهرة ، من التجار والكتاب : وقرّ ر التبرع على الأملاك ، وهو مال جُسبى من النماس . وأحدث [ابن شكر] حوادث كثيرة ، وحصل مالا جما .

(٤) في س هاهنشاه .

 ⁽١) في س جنكس حان .
 (٢) بلى هذا الاسم تكملة لنسب خوارز مشاه نصها :
 "ابن الب ارسلان محمد بن جنرى بك داود بن ميكائيل السلجوق" ، وهى تكملة خاطئة ، إذ ليس محمة علاقة معروفة بين أجداد الحوارزمية وأجداد السلاحقة .
 (٣) في س النزمد .

⁽٠) في س ملتين . (٦) في س مقابله .

وفيها قوى طمع الفرنج فى ملك ديار مصر ، وعزموا على التقدّم إلى المسلمين ، ليدفعوهم عن منزلتهم ، و يستولوا على البلاد فانقضت السنة وهم تجاه المسلمين على رأس بحر أشموم ودمياط . وفيها غلت الأسعار بأرض مصر ، فبلغ القمح ثلاثة دنانير كل أردب ، فكانت من أشق السنين وأشدّها على مصر .

وفيها مات الشريف أبو عزيز قتادة بن أبى مالك إدريس بن مطاعن بن عبد الله بن موسى بن عبد الله بن موسى بن عبد الله بن عمد بن موسى بن عبد الله بن موسى بن عبد الله بن الحسن من الحسن من الحسن من على بن أبى طالب رضى الله عنه ، سلطان مكة ، فى آخر جادى الآخرة بمكة ، عن تسمين سسنة . وله شعر جيد ، وقدم مصر غير مرة ، ومعه أخوه أبو موسى عيسى ، وكانت ولادته وصرباه بالينب م . وملك مكة بعده ابنه حسن بن قتادة ، فسار راجح بن قتادة مغاضبا له ، وقطع الطريق فى الموسم بين مكة وعرفة ، فقبض عليه أقباش (١) أمير الحاج المراق . فبعث الشريف حسن لأقباش يعده بمال ليسلمه راجحا ، فوعده راجح بأكثر من ذلك ، فعزم [أقباش] على أن يسلمه مكة ، [وتقدّم لمفاتلة (٢) أميرها] ، فقُتِل أقباش] ، وفر راجح إلى الملك المسعود بالمين .

. .

سمنه ثمان عشرة وستمائة . فيها اشتدت قوة الفرنج ، بكثرة من قدم إليهم في البحر . فتابع الملك الكامل الرسل في طلب النجدات ، فقدمت عليه الملوك كما تقدم . واشتد الفتال بين الفريقين برا وبحرا ، وقد اجتمع من الفرنج والسلمين ما لا يعلم عددهم إلا الله . وكانت العامة تكر على الفرنج أكثر ما يكر عليهم المسكر ، وتقدّم جماعة (٥٠١) من المسكر إلى خليج من النيل في البر الفريي ، يحرف ببحر الحلة ، وقاتلوا الفرنج منه . وتقدّمت الشوائي الإسلامية في مجر النيل ، لتقاتل شوائي الفرنج ، فأخذوا منها ثلاث قطع برجالها وأسلحتها الإسلامية في مجر النيل ، لتقاتل شوائي الفرنج ، فأخذوا منها ثلاث قطع برجالها وأسلحتها

⁽۱) مضبوط على منطوقه فى (Blochet : OP. cit. P. 336) . (۲) عمارة المقريزى هنا عى حوادث مكذ مقتضبة ، وقد أضيف ما بين الأقواس من ابن الأثبر (الكامل فى التاويخ ، ج ۱۲ ، س ۲۹۲ - ۲۶۳) حيث توجد نفاصيل كثيرة . (۲) فى س بېر .

[هـ ذا] والرسل تتردد من عند الفرنج في طلب الصلح بشروط: منها أخذ القدس وعسقلان وطبرية ، وجبلة واللاذقية ، وسائر مانتحه السلطان صلاح الدين من بلاد الساحل ، فأجابهم الملوك إلى ذلك ، ما خلا الكرك والشو بك . فأبي الفرنج ، وقالوا: وولا نسلم دمياط حتى تسلموا ذلك كله " ، فرضى الكامل . فامتنع الفرنج ، وقالوا: وولا بدّ أن تعطونا خسيائة ألف دينار ، لنعمر بها ما خربتم من أسوار القدس ، مع أخذ ما ذُكر من البلاد ، وأخذ الكرك والشو بك أيضاً " .

فاضطر المسلمون إلى قتالم ومصابرتهم وعَبَر جاعة من المسلمين في بحر المحلة إلى الأرض التى عليها معسكر الفرنج ، وفتحوا مكانا عظيا في النيل . وكان الوقت في قوة الزيادة ، فإنه كان أول ليلة من توت ، والفرنج لا معرفة لهم بحال أرض مصر ، ولا بأم النيل فلم يشعر الفرنج إلا والماء قد غرق أكثر الأرض التي هم عليها ، وصار حائلا بينهم و بين دمياط ، وأصبحوا وليس لهم جهة يسلمكونها ، سوى جهة واحدة ضيقة . فأم السلطان في الحال بنصب الجسور عند بحر أشموم طناح ، فتهيأ الفراغ منها ، وعبرت العساكر الإسلامية عليها ، وملكت الطريق التي تسلمكها الفرنج إلى دمياط ، فانحصروا من سائر الجهات . وقدر الله سبحانه بوصول مرمة عظيمة في البحر للفرنج ، وحولها عدّة حرّاقات تحميها ، وسائرها مشحونة بالميرة والسلاح ، وسائر ما محتاج إليه . فأوقع بها شواني الإسلام ، وكانت بينهما حرب ، أنزل الله فيها نصره على المسلمين ، فظفروا بها و بما معها من الحرّاقات .

ففت ذلك في أعضاد الفرنج ، وألتى في قلوبهم الرعب والذلة ، بعد ما كانوا في غاية الاستظهار والعَنَت على المسلمين (١) ، وعلموا أنهم مأخوذون لا محالة . وعظمت نكاية المسلمين بهم برميهم إيام بالسهام ، وحملهم على أطرافهم (٢) . فأجموا أسرم على مناهضة المسلمين ، ظنا منهم أنهم يصلون إلى دمياط ، فخربوا خيامهم ومجانيقهم ، وعزموا على أن يحطموا حطمة واحدة .

⁽١) في س " ... في غاية الاستظهار على المسلم والعنت " .

⁽٢) كذا فى س ، ب (١٩٨) ، وبالعبارة شىء من الغموض لكثرة الضائر ، ولذا أورد ما يقابلها فى ابن الأثير (المحكمل فى التاريخ ، ج ١٢ ، س ٢١٥) التوضيح ، ونصه : " وعساكر المسلمين محيطة بهم ، يرمونهم بالنشاب ، ويحملون على أطرافهم ".

قلم يجدوا إلى ذلك سبيلا ، لكثرة (٥ م ب) الوحل والمياه التى قد ركبت الأرض من حولم . فمجزوا عن الإقامة لقلة الأزواد عندهم ، ولاذوا إلى طلب الصلح ، و بعشوا يسألون الملك الكامل - وإخوته الأشرف والمعظم - الأمان لأنفسهم ، وأنهم يسلمون دمياط بنير عوض .

فاقتضى رأى الملك الكامل إجابتهم ، واقتضى رأى غير من إخوته مناهضتهم ، واجتثاث أصلهم ألبتة . فخاف الملك الكامل إن فعَلَ ذلك أن يمتنع من بقى منهم بدمياط أن يسلمها ، ويحتاج الحال إلى منازلتها مدّة ، فإنها كانت ذات أسوار منيعة ، وزاد الفرنج عند ما استولوا عليها في تحصينها ، ولا يُؤْمَن في طول محاصرتها أن يفد ملوك الفرنج نجدة لمن فيها ، وطلبا الثأر من قُتِل من أكارهم . هذا وقد ضحرت عساكر المسلمين ، وملت من طول الحرب ، فإنها مقيمة في محاربة الفرنج ثلاث سنين وأشهر الالله .

وما زال السكامل قاعًا في تأمين الفرنج إلى أن وافقه بقية الملوك ، على أن يبعث الفرنج برهائن من ملوكهم - لا من أسمائهم - إلى أن يسلموا دمياط . فعالمب الفرنج أن يكون ابن الملك الكامل عندهم رهينة ، إلى أن تمود إليهم رهائنهم . فتقرر الأسم على ذلك ، وحلف كل من ملوك المسلمين والفرنج . في سابع شهر رجب . و بعث الفرنج بعشرين ملكا من ملوكهم رهنا ، منهم يوحنا صاحب عكا(٢) ، ونائب البابا(٢) . و بعث الملك الكامل إليهم بابنه الملك الصالح نجم الدين أيوب ، وله من الممر يومئذ خمس عشرة سنة ، ومعه جماعة من خواصه . وعند ما قدم ملوك الفرنج جلس لهم الملك الكامل مجلسا عظيا ، ووقف الملوك من إخوته وأهل بيته بين يديه بظاهر البَرَسُون ، في يوم الأر بعاء التاسع عشر من شهر رجب ، فهال

⁽١) في س واشهر .

⁽۲) يقسد المؤلف (Jean de Brienne, roi titulaire de Jérusaem) ، وهو تائد هذه الحلة الصليبية في أولها . (۲) الثب البابا في تلك الحلة هو الصليبية في أولها . (۲) الثب البابا في الله الحلة هو (۲) . (۲) بغير ضبط في س ، ويوجد (۱) . (۱) بغير ضبط في س ، ويوجد في (۱) . (۲) بغير ضبط في س ، ويوجد في (۲) . (۲) بغير ضبط في س ، وكلاها (۲) . (۲) وكلاها (۲) وكلاها

الفرنج ما شاهدوا من تلك العظمة و بهاء ذلك الناموس . وقدمت قسوس الفرنج ورهبانهم إلى دمياط ، ليسلموها إلى المسلمين ؛ فتسلمها المسلمون في يوم الأربعاء التاسع عشر من شهر رجب . فلما تسلمها المسلمون قدم في ذلك اليوم من الفرنج تجدة عظيمة ، يقال إنها ألف من كب ، فَمُد تأخرهم إلى [ما] بعد تسليمها من الفرنج صنعاً جميلا من الله سبحانه . وشاهد المسلمون عند [ما] تسلموا دمياط من تحصين الفرنج لها ما لا يمكن أخذها بقوة ألبتة (1) .

و بعث السلطان بمن كان عنده في الرهن من الفرنج ، وقدم الملك الصالح ومن كان ممه . وتقررت المدنة بين الفرنج و بين السلمين مدة تماني سنين ، على أن كلا من الفريقين يطلق ما عنده من (١٠٥) الأسرى . وحلف السلطان و إخوته ، وحلف ملوك الفرنج ، على ذلك . وتفرق من كان قد حضر للقتال ؛ فكانت مدة استيلاء الفرنج على دمياط سنة واحدة وعشرة أشهر وأربعة وعشرين يوما . ثم دخل الملك الكامل إلى دمياط بعساكره وأهله ، وكان لدخوله مسرة عظيمة وابتهاج زائد . ثم سار الفرنج إلى بلادهم . وعاد السلطان إلى قلمة الجبل ، في يوم الجمة ثاني عشر شهر رمضان . ودخل الوزير الصاحب صنى الدين عبد الله ابن على بن شكر في البحر ، وأطلق من كان بمصر من الأسرى ، وكان فيهم من أسر من الأيام الصلاحية . وأطلق الفرنج من كان في بلادهم من أسرى المسلمين .

واتفق (٢٦) أنه لما رحل الفرنج اجتمع فى ليلة عند الملك السكامل أخواه المعظم عيسى والأشرف موسى على حالة أنس ، فأمر الأشرف جاريته ست الفخر ، فغنّت على عودها : —

ولما طنى فرعون عكا ببغيه وجاء إلى مصر ليفسد في الأرض أتى نحوم موسى وفي يدم العصا فأغراقهم في اليم بعضاً على بعض

⁽۱) كان من شروط الصلح أن تكون هدنة بين المسلمين والصليبيين لمدة ثماني سنين ، لا يستشى منها سوى أصحاب النيجان من ملوك أوريا ، فإن لهم أن ينقضوها إذا شاءوا ، ولقد كانت الحملة التي وصلت دمياط ، بعد إمضاء شروط الصلح ، من عند فردريك (.Frederic II) إمبراطور الدولة الرومانية المقدسة ، وكان يحق لقائدها أن يكسر الهدنة ، دون أن يخل بشروط الصلح ؟ غير أن وجود الرهائن لدى الكامل أحاف الصليبين من عواقب ذلك ، فسلموا دمياط حسب الشروط .Lane-Poole : A Hist. Of Egypt.

⁽٢) قبالة هذا الخبر ، بهامش الصفحة في س ، لفظ " لطيفة " ، بخط عالف .

فطرب الأشرف ، وقال لما : وو كَثِّري ". فشق [ذلك] على الملك الكامل ، وأمرها فسكتت ، وقال لجاريته : 29 غَنَّ أنت 30 . فغنت على العود : -

أيا أهل دين الكفر قوموا لتنظروا للما قد جرى في وقتنا وتجدُّدا أعباد عيسى إن عيسى وقومه وموسى جميعاً ينصرون محمدا

فأعجب الكامل بها، وأمر لها بخمسهائة دينار، ولجارية أخيه الأشرف بخمسهائة دينار. فتهض القاضي الأجل هبة الله بن محاسن ، قاضي غرة ، وكان في جلتهم ، وأنشد : -

حبانا إله الخلق فتحا لنا بدا مبيناً وإنعاماً وعزاً مجـــدّدا تهلل وجمه الدهر بعمد قطوبه وأصبح وجه الشرك بالظلم أسودا بطغاة وأضحى بالمواكب مزيدا أقام لمذا الدين من سَلَّ عنه صقيلا كا سل الحسام مجردا ثوى منهمُ أو من تراه مقيدا ونادى لسان الكون في الأرض رافعاً عقيرته في الخافقين ومنشدا أعباد عبسي إن عيسي وحزبه وموسى جميعاً ينصران (١) محمدا

ولما طغى البحر الخضم بأهله^(١) ال فلم تر إلا كل شيلو^(٢) نجدًال^(٢)

ويقال إن هــذا الحجلس كان بالمنصورة . ولما استقر الملك الــكامل على تخت ملــكه سارت الملوك إلى عمال كما ، وعمت بشارة أخذ (٧ ، ب) المسلين دمياط آفاق الأرض ، فإن التتاركانوا قد دمروا بمالك الشرق ، وكادت مصر مم الشام يستأصل شأفة أهلها الفرنج ، حتى مَنَّ الله بجميل صنعه وخني لطفه ، ونَصَر عباده المؤمنين ، وأيدهم بحنده ، بعد ما ابتلي المؤمنون ، وزلزلوا زلزالا شديداً .

وقدمت على الملك الـكامل تهانى الشعراء بهذا الفتح ، فـكان أولم إرسالا شرف الدين بن عنين ، بكلمته التي أولها : -

⁽٢) الشاو ، والشلا ، الجسد أو العضو من أعضائه . (محيط المحيط) . (١) ق س باهليه .

⁽٤) كذا في س ، وقد تقدمت بصورة الحم ، في البيت عينه ، سطر ٤ . (٣) في س بجذل .

إذا جهلت آياتنا والقنيا اللدنا من الروم لا يحمى يقينا ولا ظنـــا قد احتمعوا رأيا ودينا وهمــــة وعزما وإن كانوا قد اختلفوا سنا وأطمعهم فينها غرور فأرقلوا إلينا سراعا بالجهاد وأرقلنها بأطرافها حتى استجاروا بنــــا منا مقيناهُم كأسا نفت عنهم الكرى وكيف ينام الليل من عدم الأمنسا طويلا فما أجدى دفاع ولاأغنى فألقوا بأيديهم إلينـــــا فأحسنا نورِّتها من صــــيد آبائنا الابنا أســــود وغى لولا وقائع سمرنا لمـــا لبسوا قيداً ولا سكنوا سجنا وكم يوم حَرِّ ما وقينـــا هجيره وكم يوم نر ما طلبنــــا له كِنا سرى نحو دمياط بكل شَمَيْدَع إمام يرى حسن الثنا المننم الأسنى مآثر مجد خدَّرتهـــــا سيوفه طوال المدى يفني الزمان ولا تفني وقد عرفت أسيافنا ورقابهم مواقعها منا فإن عاودوا عدنا منحناهُم منا حياة جديدة فعاشوا بأعناق مقادة منا ولو ملكونا لاستباحوا دماءنا ولوغا والكنا ملكنا فأسجحنا

سلوا صهوات الخيل يوم الوغى عنــا غداة التقينا دون دمياط جحفلا تداعوا بأنصار الصليب وأقبلت جموع كأن الموج كان لمم سفنا فحا برحت سمر الرماح تنوشهم لقد صبروا صــــبرا جميلا ودافعوا بدا الموت من زرق الأســنة أحرا فإن نميم الملك في وسطه الشقــــا كينال وحلو الميش من مره يجني كريم الثنا عار عن العار باســل جيل الحياكامل الحسن والحسني

وقال :

قسما بمما ضمت أباطح مكة و بمن حواه من الحجيج الموقف (١٠٨) لو لم يقم موسى بنصر محمسد لرق على درج الخطيب الأسقف لولاه ما ذل الصليب وأهسله في ثغر دمياط وعز المصحف ووردت أيضا قصيدة القاضى الأجل بهاء الدين زهير بن محمسد بن على القوصى ، وغيره مرسى الشعراء .

وفيها مَلَك التتر مراغة وهمذان وآذربيجان و تبريز (١) . وفيها مات الملك الصالح ناصر الدين محود بن محد بن قرا أرسلان (٢٧ بن سقان بن أرتق الأرتق ، صاحب حصن كيفا ؟ وقام من بعده ابنه الملك المسعود داود . وفيها ركب الملك الكامل من قلمة الجبل إلى منظرة الصاحب صفى الدين بن شكر – التى على الخليج بمصر – فى ذى القعدة ، وتحدّث معه فى نفى الأمراء الذين وافقوا الفائز . وكاوا فى جيزة دمياط لمارتها ، فكتب لهم بالتوجه من أرض مصر إلى حيث شاءوا ، فضوا بأجمهم من الجيزة إلى الشام ، ولم يتعرض [الملك الكامل] لشى من موجودهم ، وفرق أخبازهم على ماليكه . وفيها مات أمين الدين مرتفع بن الشعار ، والى مصر ، فى يوم الجمة ثالث محرّم ، ومات متولى تونس و بلاد إفريقية الأمير أبو محمد عبد الواحد ابن أبى حفص عمر بن وَنُو دِيْن (٢) المينتاني (١٠) ، فى يوم الجيس أوّل المحرّم ، و [كان] قد ولي [ثونس] من قبل الناصر أبى عبد الله محمد بن يعقوب المنصور بن الحرّم ، و [كان أبو محمد قد] يوصف القشري (٥) بن عبد المؤمن ، ملك الموحد بن ، سنة اثنتين وسمائة . و [كان أبو محمد قد] قدم أكبر بنيه ، الشيخ أبا زيد عبد الرحن بن عبد الواحد ، فقام بأمر تونس ، حتى قدم أخوه أبو محمد عبد الله بن عبد الواحد ، متوليا إفريقية من قبل المادل عبد الله بن

⁽۱) فى س توريز ، وبغير ضبط ، وإبدال الباء واوا هو النطق " الجارى هلى ألسنة العامة " . القلقشندى : صبح الأعشى ، ج ٤ ، ٣ ٥ ٧) (٧) فى س قرا رسلان .

⁽٣) مضبوطة هكذا في س (انظر ص ٦٢ ، حاشية ١) . (٤) بغير ضبط في س . انظر (٣) مضبوطة هكذا في س . (١٤) بغير ضبط في س . انظر (٥) مضبوطة هكذا في س .

المنصور يعقوب ، [ملك الموحدين] ، فى خامس رمضان منها ، فاستمر [أبو محمد عبد الله] حتى قام أخوه أبو زكر يا يحيى بن عبد الواحد . [هذا] والأمير أبو محمد عبد الواحد بن أبى حفص هو أوّل من قام من الحقصيين بإمرة تونس ، وهو جدّ ملوك تونس الحقصيين ،

...

سنة قسع عشرة وستمائة . فيها قدم الأشرف موسى إلى مصر ، فأقام بها عند [أخيه] السلطان [الملك السكامل] مدة ، ثم عاد في رمضان . وفيها أوقع التتربال كرّج . وفيها قدم المظفر موسى على أخيه السكامل بمصر . و[فيها] قدم الملك المسعود يوسف ابن السكامل من البين (1) إلى مكة في ربيع الأوّل ، وقد رحل عنها الشريف حسن ابن قتادة (2) ، وقدم معه راجج بن قتادة [إلى] مكة . فرد الملك المسعود على أهل الحجاز أموالهم ونخلهم ، وما أخذ لهم من الدور بمكة والوادى ، ثم عاد إلى البين بعد ما حج ، ومنع أعلام الخليفة من الثقدم ، وقدم أعلام أبيه على أعلام الخليفة . و بدا منه بمكة ما لا يُحمد ، من رمى حمام الحرم بالبندق من فوق زمنم ، ونحو ذلك . فهم أهل العراق بقتاله ، فلم يقدروا على ذلك عجزا عنه . واستناب [الملك المسعود] بمكة الأمير نور الدين عربن على ابن رسول (2) ، ورتب معه ثلثائة فارس — وكان الشريف حسن بن قتادة قد نزل ينبع . وولى [الملك المسعود] أيضاً راجح بن قتادة السّرين (3) وحَلَى (6) ونصف المخلاف (7) . فيم الشريف حسن بن منه مكة .

⁽۱) تولى الملك المسعود ، واسمه صلاح الدين يوسف ، بلاد اليمن سنة ٦١٢ هـ (١٢١٠ م) ، بعد المظفر سليمان . (Lane-Poole : Muh. Dyns. pp.79, 98-99.) (۲) انظر س ٢٠٦ .

 ⁽٣) المعروف أن الملك المسعود أسند ولاية مكة ، في تلك السنة ، إلى على بن رسول ، والد نور الدين عمر بن على بن رسول ، المذكور هنا . (٤) بغير ضمط في س ،
 وهي بلد قريب من مكة ، على ساحل البحر ، قرب جدّة . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٣ ، س ٨٩) .

⁽ه) مضبوطة مكذا فى س ، ويسميها ياقوت (معجم البلدان ، ج ۲ ، س ۱۸۷) الحال ، ومى بلدة على الحدود ، بين اليمن والحجاز ، وبقربها جبل حلى وقبالتها صمسى حلى . (Enc. Isi. Art. Hali.) (٦) كذا فى س ، بغيرضبط ، ولعل المقريزى قصد المحافة ، وهى موضع أسفل مكة . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، س ١٤٣) . أما المخلاف فهو ممادف الكورة ، وتسمى كورات اليمن المخاليف ، وقد ذكرها ياقوت (نفس المرجم والجزء ، س ٤٣٤ ، ح ٤٤٠ ؛ ج ٢ ، فهرس) ، وعدتها تسعة وعصرون وماة .

وفيها مات الأمير عماد الدين أبو العباس أحمد بن الأمير سيف الدين أبى الحسن على ابن أحمد الهكارى ، المعروف بابن المشطوب ، أحد الأمراء الصلاحية ، فى الاعتقال بحران ، فى ربيع الآخر .

. . .

سنة عشرين وستهائة . فيها أخذ المعظم عيسى المعرة وسَلَيْهَ (١) ، ونازل حاة . فشق ذلك على أخيه الأشرف – وكان بمصر – وتحدث مع السكامل فى إنكار ذلك . فبعث [السلطان السكامل] إلى المعظم يسأله فى الرحيل عن حاة ، فتركها وهو حَينى . وفيها حج (٢) الملك الجواد (٣) والملك الفائز من القاهرة ، وقدّما عَلَمَ الخليفة على علم السلطان الملك السكامل فى طلوع عرفة (٤) . وفيها خرج الأشرف من مصر إلى بلاده ، ومعه خِلَعُ الملك السكامل والتقليد بسلطنة حلب للمزيز ناصر الدين محمد من الظاهر غازى . فوصل إلى حلب السكامل والتقليد بسلطنة حلب للمزيز ناصر الدين محمد من الظاهر غازى . فوصل إلى حلب الناشية (١) ، وتلقاه المزيز – وعره عشر سنين – فأفاض عليه الحلم السكاملية ، وحمل الغاشية (١) ، سار إلى حران .

وفيها عم الجراد بلاد العراق والجزيرة ، وديار بكر والشام . وفيها أوقع التتر بالروس . وفيها شنق سهم الدين عيسى والى القاهرة نفسه - وهو معتقل بدار الوزارة -- ليلة الخيس سادس شوّال .

⁽۱) بغير ضبط فى س ، وهى الميدة من ناحية البرية ، من أعمال حماة ، بينهما مسيرة يومين ، "ولا يعرفها أحل الشام الا بسَـلَـمبِيِّــة . (ياقوت : معجم البلدان ، ح ٣ ، ص ١٢٣) .

 ⁽۲) يوجد فوق هذين اللفطين ق سكلة "حد ".
 (۳) اسمه يونس ، وهو ابن مودود ابن العادل بن أيوب . (أبو الفداء : المختصر في أخبار البشر ، ص ١١٤ ، ق ١١٥ ، قدر الفداء : المختصر في أخبار البشر ، ص ١١٤ ، ق ١١٥ .

^(*) أصل الفاشية الجل أو العطاء المزركش ، الذى بوصع على طهر العرس ، وق البردعة . وكان سلاطين الأيوبين — والماليك بعدهم — يخرجون في المواكب وبين أبديهم عاشية ، وميها يقول القاقشندى (صبيع الأعشى ، ج 1 ، س ٧) ما نصه : " وهي عاشية سرج من أديم محروزة بالذهب ، يخالها الناطر جيمها مصنوعة من الذهب ، تحمل بين يديه (السلطان) عند الركوب في المواكب الحفاة ، كالميادين والأعياد ونحوها ، يحملها الركاب دارية ، رافعا لها على يديه ، يلقتها يمينا وشمالا ، وهي من خواس هذه المملكة " . انظر أيضا (Dozy: Supp. Dict. Ar.) .

...

سنة إحدى وعشرين وستمائة . فيها ملك التار قُرُ (١) ، وقاشان (٢) ، وهذان . وفيها اختلف الحال بين المظفر غازى ، صاحب إربل ، و بين أخيه الأشرف . فخرج المعظم من دمشق يريد محار بة الأشرف ، فبعث إليه الكامل يقول له : "إن تحركت من بلدك سرت وأخذته منك". فحاف وعاد إلى دمشق . وفيها مات الوزير الأعز أبو العباس أحمد ، المعروف بفخر الدين مقدام بن شكر ، فى آخر شعبان بالقاهرة . وفيها أخذ عسكر مصر ينبع من بنى حسن ، وكانوا قد اشتروها بأر بعة آلاف مثقال ، فلم تزل بيد المصريين إلى سنة ثلاثين .

...

سمنة اثنتين وعشرين وستمائة . فيها فر اللك الجواد مظفر الدين يونس بن مودود (٣) من مصر في البحر ، خوفا من عمه الملك الكامل ، ولحق بسمه المعظم . وفيها تخوف الكامل من أصرائه ، لميلهم إلى أخيه الملك المهظم . فقبض على جماعة ، و بعث إلى الطرقات من يحفظها ، و بعث عدة رسل إلى الملوك الذين في خدمة أخيه الأشرف يأمرهم بالاتفاق وألا يخالفوه .

وفيها عاد السلطان جلال (1) الدين بن خوارزم شاه [علاءالدين محمد بن تكش] إلى بلاده ؟ وقوى أسره على التتر ، واستولى على عراق العجم ، وسار إلى ماردين وأخذها ، وسار إلى خوزستان . وشاقق [جلال الدين] الخليفة الناصر [لدين الله] ، وسار حتى وصل بفقُو با (٥) و بينها و بين بغداد سبعة فراسخ ، فاستعد الخليفة للحصار . ونهب جلال الدين البلاد ، وأخذ

⁽۱) بعير ضبط في س ، وهي من بلاد الفرس ، بالعراق العجمي ، بين إصفهان وساوة . وكان اسمها في الأصل كُرُمُنْدان ، فأسقط بعض حروفها ، وعربت إلى قم . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، ص ١٧٥ ك و (Enc. Isl. Art. Kumm) . (٧) بغير ضبط في س ، وهي بالعراق العجمي أيضا ، على مسبرة ثلاثة أيام من إصفهان ، وتذكر عادة مع قم ، التي تبعد عنها اثني عشر فرسخا . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، ص ١٥ ؛ و Enc. Isl. Art. Kashān) . (٣) في س محدود . (انظر الصفحة السابقة ، حاشية ٣) . (٤) في س جلا الدين ، بسائر الصفحة في س ، وقد صححت بغير تغبية بعد هذه المرّة . انظر ابن الأثير (السكامل في التاريخ ، ج ١٧ ، ص ٢٠٦ وغيرها) . (ه) بغير ضبط في س ، ويقال لها باعقوبا أيضا ، وهي من أعمال طربق خراسان ، وتبعد عن بغداد عشرة فراسخ . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ١ ، س ٢٧٢) .

منها ما لا يقع عليه حصر، وفعل أشنع ما يفعله النتر. فكاتبه الملك المعظم ، واتفق معه معاندة لأخيه الكامل ، ولأخيه الملك الأشرف ، صاحب البلاد الشرقية . فسير السلطان جلال الدين ابن القاضى مجد الدين — قاضى المالك — فى الرسالة إلى الملك الأشرف ، ثم إلى الملك الكامل ، فتظاهر بأنواع الفسوق . وسار جلال الدين إلى عراق العجم ، فملك همذان وتهريز (١) ، وأوقع بالكرج .

وفيها مات الملك الأفضل على بن صلاح الدين يوسف ، صاحب سميساط ، فجأة (٢) بسميساط في صفر ، ومولده بمصر يوم عيد الفطر سنة خمس — وقيل ست — وستين وخسيائة (٢) . وهو أكبر أولاد أبيه ، وإليه كانت ولاية عهده . وسمع [الأفضل] من عوف وأبن برى . واستقل بمملكة دمشق بعد موت أبيه ، فلم ينتظم له أس لقلة حظه ، وأخذها منه أخوه العزيز عنمان ، صاحب مصر . ثم صار [الأفضل] أتابكا للمنصور ابن العزيز (١٠٥١) بمصر ، وحصر دمشق ، وبها عمه [العادل] ، وأشرف على أخذها منه ؛ فقطع عليه سوء الحظ ، وعاد إلى مصر ، وفي أثره عمه العادل ، فانتزع منه مصر ، ولم يبق معه سوى صرخد . ثم قصد [الأفضل] دمشق ثانيا ، مع أخيه الظاهر غازى صاحب بيق معه سوى مرخد . ثم قصد [الأفضل] دمشق ثانيا ، مع أخيه الظاهر طمع صاحب ، فلم يتم أصرها لاختلافهما ، وصار بيده سميساط لا غير . فلما مات أخوه الظاهر طمع في حلب ، وخرج إليها مع السلطان عز الدين كيكاوس السلجوق ملك الروم ، فلم يتم لما أص . وعاد [الأفضل] إلى سميساط ، فلم يزل بها يتجرع النصص حتى مات كذا . وكان قاصلا أديبا حليا ، حسن السيرة متجاوزا ، يكتب الحلط المليح ، جامعا امدة مناقب ، إلا أنه أن قليل الحظ . وشعره جيد : كتب إلى الخليفة الناصر [لدين الله]] – لما انتزع منه دمشق أخوه المزير عثمان وعمه العادل أبو بكر — في سنة اثنتين وتسعين وخسمائة ، كتابا يشكو إليه اغتصابهما ميراثه من أبيه ، وأوله :

مولاى ا إن أبا بكر وصاحبه عنمان قد أخذا بالسيف إرث على فانظر إلى حظ هذا الإمم كيف لق من الأواخر ما لاق من الأول

⁽١) في س توريز . (٧) هذا اللفظ مطبوس بمداد في س ، ولكنه في ب (٧٠ ب) .

⁽٣) ولد الأفضل عليَّ سنة ٦٦ هـ . (Lane-Poole : Saladin. Table II, in Pocket)

لإدراكه يوما يُرى وهـــو طالبي

تَسَكُّن يوما من نواصي النواصب

بالود عسبر أن أصلك طاهر

وله أيضًا في معناه :

أما آن للسيحد الذي أنا طالب تري [هل] تريني الدهر أبديّ شيعتي فأجانه الخليفة بقوله :

وافی کتابك یا بن بوســف معلنــا غصبوا عليما حقمه إذ لم يكرن بعسمد النبي له بيسمرب ناصر فابشر فإن غدا يكون حسابهم وامسبر فناصرك الإمام الناصر

ومن شعره:

أيا مرس يسود شَـعره بخضابه العساه من أهل الشبيبة بحصــل ها فاختضب بسمواد حظى مرة ولك الأمان بأنه لا منصل^(١) وقام من بعدد بسمياط أخود الملك المفضل قطب الدين موسى شقيقه ، فاختلف عليه أولاد الأفضل.

وفيها مات الخليفة الناصر لدين الله أحمد بن المستضىء بأمم الله الحسن بن المستنجد بالله يوسف ، في ثاني شهر شو ال ؛ ومولده في الساشر من شهر رجب سنة ثلاث وخمين وخمسمائة . وله في الخلافة سبع وأربعون سنة ، غير ستة وثلاثين يوما . وكانت أمه أمَّ ولد ، يقال لها زمرد ، وقيل نرجس (٢٠). وكان شهما أبي النفس ، حازما متيقظا ، صاحب فكر صائب، ودها ومكر . وكان مهيبا^(٣)، وله أصحاب (٥٩ ب) أخبار — بالمراق وفي الأطراف ---يطالعونه بجزئيات الأمور وكلياتها . فكان لا يخفي عليه أكثر أحوال رعيته ، حتى أن أهل العراق يخاف الرجل منهم أن يتحدّث مع اصرأته ، لما يظن أن ذلك يطلع عليه الخليفة ،

⁽١) العبارة الآنية مكتوبة بهامش الصفحة في س ، بخط مخالف ، ونصها : " هذان البيتان الأنضل '' ، والبياس مكان ألفاط تعذرت قراءتها . ويلاحظ أن خط هـــذه العيارة يشبه كثيراً خطكانب الجلة " ملسكه محمد المقرنري " ، الواردة بصفحة العنوان . (انظر من ٥ ، ساشية ٥) .

⁽٢) لم يترجم (Blochet: Op. cit. P. 351) بعد هذا اللفط شيئا مما من أخبار الناصم لدين الله ، مع وروده بمغطوطة الساوك التي ترجم منها . (٣) في س مهاما .

فيماقب عليه . وعمل شخص دعوة ببغداد ، وغسل يده قبل أضيافه ، فعلم الخليفة بذلك من أصحاب أخباره ، فسكتب في الجواب : "سوء أدب من صاحب البلد ، وفضول من كاتب المطالمة (۱)". وكان ردىء السيرة في رعيته ، ظالما عسوفا : خرب العراق في أيامه ، وتفرق أهله في البلاد ، فأخذ أملا كهم وأموالم . وكان يحب جمع المال ، و بباشر الأمور بنفسه ، ويركب بين الناس و يجتمع بهم ، مع سفكه للدماء ، وفعله للأشياء المتضادة : فيفتصب الأموال و يتصدق . وشغف برى الطير بالبندق ، وكبس سراو يلات الفتوة ، وحكل أهل الأمصار على ذلك رسالة بديعة . وصنف الأمصار على ذلك رسالة بديعة . وصنف الأمصار على ذلك رسالة بديعة . وصنف الناصر [لدين الله] كتابا في مروياته ، سماه روح العارفين ، وأسمعه [للفقهاء بمصر (۲) والشام] ، وله شعر . وفي خلافته خرب التتر بلاد المشرق ، حتى وصلوا إلى همذان ؛ وكان هو السبب في ذلك : فإنه كتب إليهم بالعبور إلى البلاد ، خوفا من السلطان علاء الدين مجمد بن خوارزم شاه ، لما هم بالاستيلاء على بغداد ، وأن يجعلها دار ملكه ، كا كانت السلجوقية . ولم يمت شاه ، لما هم بالاستيلاء على بغداد ، وأن يجعلها دار ملكه ، كا كانت السلجوقية . ولم يمت شاه ، لما هم بالاستيلاء على بغداد ، وأن يجعلها دار ملكه ، كا كانت السلجوقية . ولم يمت شاه ، لما هم بالعبور بأس الله (۱) إبو^(۵) نصر عمد — بعهد من أبيه — يوم مات أبوه ، وعره الخلافة ابنه الظاهر بأس الله (۱) إبو^(۵) نصر عمد — بعهد من أبيه — يوم مات أبوه ، وعره الخلافة ابنه الظاهر بأس الله (۱) يقول (قمن يمتح دكانه المصر متى يَستفتح (۲) و على ما ينيف على خسين سنة . وكان يقول (قمن يمتفتح (۲) و على ما ينيف على خسين سنة . وكان يقول (قمن يمتفتح (۲) وكانه المصر متى يَستفتح (۲) وكان وقول كان يقتح دكانه المصر متى يَستفتح (۲) وكان وكان يقول وكان يقتول كان يقتح دكانه المصر متى يَستفتح (۲) وكان وكان يقول أله المصر على يَستفتح (۲) وكان وكان يقول وكان يقتح دكانه المصر متى يَستفتح (۲) وكان وكان يقول (۱ وكان يقول كان يقتح دكانه المصر متى يَستفتح (۲) وكان وكان يقول وكان يقول كان يقتح دكانه المصر متى يَستفتح (۲) وكان يقول وكان يقول كان يق

⁽١) في هامش الصفحة في س العبارة الآتية : " انظر إذا تقدم الشخص أضيافه لفسل يديه " ، ومي (۲) انظر ص ۱۷۲ ، سطر ٤ . (٣) انظر ص ۱۸۰ ، سطر ١٥ . (٤) لهذه النسمية سبب ، وهو - كما ماء في ابن الأثير (المكامل في التاريخ ، ج ١٢ ، ص ٢٨٧) - أن الخليمة الـاصر لدين الله كان قد خلع ولده أبا نصر عمد ، وهو أكر ابنيه ، من ولاية المهد، وولى بدله ولده الصغير عليا ، اشدة حبه له . ثم حدث أن عليا توفى سنة ٦١٢ م ، (انظر ص ١٨١ ، سطر ٧) ، فاصطر الخليفة إلى إعادة أبي نصر عمد إلى ولاية المهد . فلما توفي الناصر ، وأصبح أبو نصر خليفة ، لقب نفسه بالظاهر بأمرالة ، وتصد بذلك أن أباه أراد صرف الأمر عنه ، فظهر وولى الحلامة بأمر الله . (٥) في س أبي . (٦) أناس ابن الأثير (السكامل في التاريخ ، ج ١٢ ، ص ٢٨٧ ، ٢٨٩) في ذكر أعمال الحليمة الجديد ، وبما قال : " ولما ولي [الظاهر بأمر الله] الخلافة أطهر من العدل والإحسان ما أعاد به عهد العمرين ، فلو قبل إنه لم بل الخلافة بعد عمر ابن عبد العزيز مثله لـكان القايل (كذا) صادقا : فإنه أعاد من الأموال المصوبة ، في أيام أبيه وقبله ، شيئًا كشرا ... (٢٨٣) ... ومن حسن نيته للناس أن الأســـــــــــار في الموصل وديار الجزيرة كانت غالية ، فرخصت الأسعار . وأطلق عل الأطعمة إليها ، وأن يبيع كل من أراد البيع للغلة ... وأمر أن يباع من الأهراء التي له طعام أرخص مما يبيع غيره ، ففعلوا ذلك ، فرخصت الأسعار عندهم أيضاً ، أكثر بما كانت أولا ... ولقد سممت كامة أمجبتني جدا ، وهي أنه قبل له في الدي بخرجه ويطلقه من الأموال ، التي لا تسمح نفس بيعضها ، فقال لهم : " أنا فتمحت الدكان بعد المصر ، فاتركوني أفعل الحبر ! فسكم أعيش ؟ " .

أظهر المدل ، وأزال عدّة مظالم ، وأطلق أهل السجون ، وظهر للناس ، وكان من قبله من الخلفاء لا يظهرون إلا نادرا :

وفيها وصل الملك المسعود من البين إلى مكة ، ومضى إلى القاهرة من طريق عيذاب ، فقدم على أبيه الحكامل بقلمة الجبل ، ومعه هدايا جليسلة . وفيها مات الوزير الصاحب صنى الدين عبد الله بن أبى الحسن على بن الحسين بن عبد الخالق بن الحسين بن الحسن ابن منصور بن إبراهيم بن عمار بن منصور بن على الشبي ، أبو محمد المعروف بأبن شكر ، المفقيه الدَّمَيْرِي (١) المسالكي ، في يوم الجمعة ثامن شعبان - وقيل شو ال بالقاهرة ؛ ودفن برباطه منها . وكان مولده بدَمِيْرة ، إحدى قرى مصر البحرية ، في تاسع صقر سنة ثمان وأر بعين وخسمائة ؛ وسمع من ابن عوف وغيره ، وحدّث . وكان جبارا (١٦٠) جباها عاتيا بتقدمة الأراذل وتأخر الأماثل ؛ أفقرَ خلقا كثيرا .

وفيها قدم الشريف قاسم الحسّيني أمير المدينة ، بعسكر إلى مكة ، وحصرها نحو شهر ، وبها نواب الملك السكامل ، فلم يتمكن منها ، بل قُتل .

. . .

سدنة ثلات وعشر بن وستهائة . فيها تأكدت الوحشة بين المعظم و بين أخويه الكامل والأشراف . وفيها بعث الخليفة الظاهر بأص الله النشاريف لملوك بنى أيوب ، على يد محيى الدين أبى المفرج بن الجلوزي (٢٠) : فبدأ بالأشرف موسى صاحب البلاد الشرقية ، وأفاض عليه الخلع الخليفتية ؛ ثم بالمزيز غياث الدين محمد ابن الظاهر صاحب حلب ، فأفاض عليه فرّجية واسعة السكم سوداء ، وهمامة سوداء مذهبة ،

⁽۱) بغير صبط في س ، والنسبة إلى دميرة ، وهي إحدى قريتين متقابلتين على البيل ، تسمى كل منهما دميرة ، قرب دمياط . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ۲ ، س ۲۰۲) . (۲) اشتهر في عالم التأليف من أسرة ابن الجورى اننان ، وهما : عبد الرحمن بن على بن محمد أبوالفرج جال الديد ابن الجوزى ، الحنبلى الفقيه المؤرخ ، صاحب كتاب المنتظم والملتقط الملتزم في التاريخ ، مات ببغداد سنة ۷ ه ه ، الحنبلى الفقيه المؤرخ ، صاحب كتاب المنتظم والملتقط الملتزم في التاريخ ، مات ببغداد سنة ۷ ه ه ، ما وسف بن كزوغلو ، وهمو ابن بنت عبد الرحمن المذكور ، ولد ببغداد سنة ۷ ه ه ، و توفى بدمشق سنة ۲ ه ، و مو صاحب كتاب مرآة الزمان في تاريخ الأعبان . (Enc. Isl. Art. Ibn al-Djawzi, Şibt) .

وثوبا^(۱) مطرزا بالقهب أيضا ؛ ثم ألبس المعظم عيسى ، صاحب دمشق ، بدمشق . وسار إلى القاهرة بالتقليد والخلع للملك الكامل ، ولأولاده الملك الصالح نجم الدين أيوب والملك المسمود ، وللصاحب صفى الدين بن شكر . فبرز الملك الكامل إلى ظاهر القاهرة ، ولبس الخلع الخليفتية هو وولداه ^(۲) . وكان الصاحب صفى الدين قد مات ، فألبس [الكامل] الخلعة المتن باسمه للقاضى فخر الدين سليان بن محمود بن أبى غالب أبى الربيع الدمشقى ، كانب الإنشاء . وعبر [الكامل] من باب النصر ، وشق القاهرة إلى أن صعد قلعة الجبل ، فكان يوما مشهودا .

وفيها قبض الملك الكامل على أولاد الصاحب صنى الدين بن شكر ، وأحاط بجميع موجوده ، واعتقل ابنيه تاج الدين يوسف ، وعز الدين محمد ، فى قاعة سهم الدين ، بدرب الأسوانى (٣) من القاهرة . ولم يستوزر [الكامل] بعد ابن شكر أحدا .

وفيها سافر الملك المسعود من القاهرة إلى العين . وفيها كثر وهم الملك الكامل من عسكره ، فإن المعظم أرسل إليه فى جملة كلام : وو إن قصدتنى لا آخذك إلا بعسكر . فوقع فى نفسه الخوف عمن معه ، وهمأن يخرج من مصر ؛ فلم يجسر . وخرج المعظم فنازل حمس ، وخرب قراها ومن ارعها ، ولم ينل من قلمتها شيئا ، لامتناعها هى والمدينة عليه . فلما طال مقامه على حمس رحل عنها ، لما أصاب عسكره ودوابه من الموت . وقدم عليه أخوه الأشرف جريدة ، فسر به سروا عظما ، وأكرمه إكراما زائدا .

وفيها مات الخليفة الظاهر بأس الله [أبو نصر] محمد بن الناصر ، فى رابع عشر شهر رجب ، فكانت خلافته تسمة أشهر وتسمة أيام ؛ وكان حسن السيرة كثير المعروف . واستقر فى الخلافة من بعده ابنه المستنصر بالله أبو جعفر المنصور ، وعمره عشرون سنة ؛ فوردت عليه رسل ملوك الأطراف . و بعث الملك الكامل (١٠٠ ب) فى الرسالة معين الدين حسن

⁽١) في س: والثوب المطرز. (٢) في س: ولديه. (٣) يقول المقريزي (١) في س: ولديه . (٣) يقول المقريزي (المواعط والاعتبار ، ح ٢ ، س ٣٧)، في باب ذكر الدروب والأزقة ، إن درب الأسواني " ينسب إلى القاضى أبى محمد الحسن بن هبة الله الأسواني ، المعروف بابن عتاب " ، غير أنه لم يذكر شيئا عن ناعة سهم الدين .

ابن شيخ الشيوخ [صدر الدين] بن حويه (١)؛ فلما قدم بغداد قال نيابة عن الملك الكامل، وهو بين يدى الوزير مؤيد الدين أبى الحسن محد بن محمد التُتى : وعبد الدولة المقدسة المستنصرية يقبل العتبات ، التى يَستشفى بتقبيل ثراها ، ويَستكفى بتمسكه من عبوديتها بأوثق عراها ، ويوالى شكر الله تعالى على إماطة ليل العزاء ، الذى عم مصابه ، بصبح الهناء الذى تم نصابه ، حتى تزحزح عن شمس الهدى شفق الإشفاق ، فجمل كلتها العليا ، وكلة الذى تم نصابه ، وزادها شرفا فى الآخرة والأولى ". وفيها قدم رسول علاء الدين كيقباد ، ملك الروم ، بتقدمة جليلة إلى الملك الكامل .

...

مدنة أربع وعشرين وستمائة . فيها سافر الأشرف إلى بلاده من دمشق ، بعد ما حلف المعظم أنه يعاضده على أخيه الملك الكامل ، وعلى الملك المجاهد صاحب حمس ، والناصر صاحب حاة . وفيها سافر رسول [علاء الدين كيقباد] ، ملك الروم ، من مصر إلى مخدومه . وفيها تأكدت الوحشة بين الكامل وبين أخويه المعظم والأشرف ؛ وخاف [الكامل] من انتاء أخيه المعظم إلى السلطان جلال الدين بن خوارزم شاه ، فبعث الأمير فخر الدين يوسف ابن شيخ الشيوخ [صدر الدين " بن حويه] إلى ملك (٣) الفرنج ، يريد منه

⁽۱) تقدم دكر شبيخ الشيوخ صدر الدين بن حويه ، فى أخبار الملك العادل ، محت سنة ٦١٤ ه ، وانطر ص ١٨٦) . وقد توفى بالموسل سنة ٦١٧ ه ، وترك من الأولاد أربعة ، عرف كل منهم بابن الشيخ ، وهم فخر الدين وعماد الدين وكال الدين ومعين الدين . وذكرهم المقريزى حميعا فيا يلى ، عند ذكر وعاة السلطان السكامل ، فترجم لهم ، وقال إن أمهم — وهى ابنة القاضى شهاب الدين بن عصرون ، أرضت الملك السكامل ، فهم إخوته من الرضاعة . انظر أيضاً أبا الفسدا، (المختصر فى أخبار البشر ، ص ٥٠ ، ١٠٤ ، في ، ١٠٤١) .

⁽۲) انظر الحاشية السابقة . (۳) يقصد المقريزى بملك الفرنج فردريك الثانى (Frederic II)، إسراطور الدولة الرومانية المقدسة . وكان هذا الإمبراطور قد نفر يوم تتويجه ، سنة ١٢١٥ م (٢١٢م)، أن يرافق الحملة الصليبية ، المعروفة في التاريخ الأوروبي بالحاسة ، والتي كان غمصها الديار المصرية . غير أن أمورا داخلية عاقته ، فلم يستطع الوفاء ، وسارت الحملة بقيادة (Jean de Brienne) ، وحاصرت دمياط (انظر ص ١٨٨، وما بعدما) . على أن الإمبراطور لم يأل جهدا في بث الدعوة المحملة في أتحاء بلاده ، بل أرسل نجدة ألمانية سنة ١٣٢١م (١٦١٨ م) ، شاع أنه سيرافقها ، ولكنه لم يفعل . وهذه الحملة مي التي وصلت الشواطي المصرية بعد إمضاء شروط الصلح بين الملك المحامل والصليبين ، (انظر ص ٢٠٨ ، وما بعدها) . ولقد كان ساوك الإمبراطور مجلبة لغضب البابوات ، الذين تعاقبوا على كرسي =

أن يقدم إلى عكا ، ووعده أن يعطيه بعض ما بيد المشامين من بلاد الساحل ، ليشغل سر أخيه (١) المعظم ؛ فتجهز الإمبراطور (٢) ملك الفرنج لقصد الساحل .

و بلغ ذلك المعظم ، فكتب إلى السلطان جلال الدين يسأله النجدة على أخيه الكامل ، ووعده أن يخطب له ، ويضرب السكة باسمه ، فسير إليه [جلال الدين] خلعة لبسما ، وشق بها دمشق ، وقطع الخطبة الملك الكامل . فبلغ ذلك الكامل ، فخرج من القاهرة بسساكره ، ونزل بلبيس في شهر رمضان . فبعث إليه المعظم : قو إنى نذرت الله تعمالي أن كل مرحلة ترحلها لقصدى أتصدق بألف دينار ؛ فإن جميع عسكرك معى ، وكتبهم عندى ، وأنا آخذك بعسكرك . وكتب [المعظم مكانبة] بهذا في السر ، ومعها مكاتبة في الظاهر [فيها] : قو بأني عملوكك ، وما خرجت عن محبتك وطاعتك ، وحاشاك أن تخرج وتقابلني ، وأنا أوّل من علوكك ، وحضر إلى خدمتك ، من جميع ماوك الشام والشرق . فأظهر الكامل هذا بين المجدك ، ورجع من العباسة إلى قلعة الجبل ، وقبض على عدة من الأمراء (١٦١) وبماليك الأمراء ، ورجع من العباسة إلى قلعة الجبل ، وقبض على عدة من الأمراء (١٦١) وبماليك أبيه ، لمكاتبتهم المعظم : منهم فخر الدين الطنبا الحُبَيْشِي (٢) ، وفخر الدين الطن (١٦١) الفيوى

⁼ البابوية بروما ، فأراد الإمبراطور ، سنة ١٢٢٧ م (١٢٢ م) ، أن يستجلب رضا البابا القائم إذ ذاك ، وهو (Gregory IX) ، فأبحر من جوبي إيطاليا ، على رأس علة صليبة ضخمة . غير أنه اضطر إلى المود قبل أن تبرح سفنه المياه الإيطالية ، بسبب عى انتابته . فاعنبر البابا المرس عارصا ، وأعلن سخطه على الإمبراطور ، وصب جام غصه عليه ، باعلان حرمانه من الكيسة . (Excommunication) . بل إنه لما شهى الإمبراطور ، وعزم عزما أكيدا على الذماب إلى الشام ، منعه البابا من الرحيل منعا . ورغم دلك أبحر الإمبراطور ، وعلى رأسه حرمان الكيسة ، وحلته مى المعروفة في التاريخ الأوروبي بالسادسة . ووصل الإمبراطور عكا ، في سبتمبر سنة ٢٧٧ ، (شوال سنة ٢٠٤ ه) . انظر (Stevenson : Crusaders In The East. pp. 807-310.) مناك حاءه غرالدين بن حويه ، رسولا

⁽۱) عبارة السلوك هما مشابهة لما فى أبى الفداء (المختصر فى أحمار البشمر ، ص ۱۰۲ ، فى (۱) عبارة السلوك هما مشابهة لما فى أبى القداء ، مباشرة أو عن طريق غير مباشر .

 ⁽۲) فى س الانبرطوز ، وهذه قراءة غريبة للمط (Imperator) اللانبي ، أو ما يرادفه فى اللغات الأوربية الحديثة ، ولعل التقويه ،قصود . أما الصيغة العالبة فى كتب المؤرخين المسلمين لهذا اللفظ فهى
 " الانبرور " ، وهى قريبة من منطوقه فى الفرنسية والإنجليزية .

⁽٣) مضوط فى س ، بضم الحاً ، وكسر الباء ، فقط . واسمه فى العينى (عقد الجمال ، ج ١٨ ، قسم ١ ، س ١١) فحر الدين الطينا .

⁽¹⁾ كذا في سُ . واسمه في السبني (نفس المرجع والجزء والقسم والصفحة) فحر الدين الفيوى .

- وكان أمير جانداره ؛ وقبض أيضا على عشرة (١) أمراه من البحرية (٢) العادلية ، واعتقلهم وأخذ سائر موجودهم ؛ وانقق في العسكر ليسير إلى دمشق .

وفيها وصل رسول ملك الفرنج بهدية سنية وتحف غريبة إلى الملك الكامل ؟ و[كان فيها] عدة خيول ، منها فرس الملك ، بمركب ذهب مرصع بجوهم فاخر . فتلقاه الكامل بالإقامات ، من الإسكندرية إلى القاهرة ؟ وتلقاه بالقرب من القاهرة بنفسه ، وأكرمه إكراما زائدا ، وأنزله في دار الوزير صفى الدين بن شكر ، واهتم الكامل بتجهيزهدية سنية إلى ملك الفرنج : فيها من تحف الهندوالين ، والعراق والشام ، ومصر والعجم ، ما قيمته أضعاف ما سيره ؟ وفيها مرج من ذهب ، وفيها جوهر بعشرة آلاف دينار مصرية . وعين الكامل السير بهذه الهدية جمال الدين (٢) بن منقذ الشيزرى .

وفيها وصل رسول الأشكرى (1) في البحر إلى الملك السكامل. فسار المعظم من دمشق لتخريب القدس، فحرَّب قلاعا وعدة صهار يج (0) بالقدس، لما بلغه من حركة ملك الفريج، وفيها جهز الملك السكامل كال الدين ومعين الدين، ولدى شيخ الشيسوخ ابن حمويه — ومعهما الشريف شمس الدين الأرموى، قاضى العسكر — إلى المعظم. و[أمر السلطانُ السكاملُ] أن يسير السكال بجواب المعظم إلى [الملك] المجاهد [أسد الدين شيركوه] بحمص، ويعرفه الحال؛ و[أن] يتوجه المعين إلى بغداد، برسالة إلى الخليفة، فتوجَّها في شعبان.

وفيها اتفق عيد الفطريوم عيد اليهود وعيد النصارى . [وفيها] خُتن الملك المادل أبو بكر ابن الملك السكامل في تاسع شوال .

⁽۱) فى س عشر . (۲) ورود لفظ "البحرية" هنا يوجب الالنفات ، فالمروف أنه لم يطلق على أجماد السلاطين الأيوبيين إلا بعد أن أسس الملك الصالح أيوب (٦٣٧ -- ٦٤٧ هـ) جيشا جديدا من المماليك ، أسكنهم قامة الروضة على بحر النيل ، " وشماهم بهذا الاسم " . (القلقشندى : صبح الأعشى ، ج ٤ ، س ٢١٦ ، وشما و ٢١٥) (٣) انظر ص ١٢٥ ، ماشية ٤ .

⁻ ۱۲۲۲ ، (John III Ducas Vatatzes) إمبراطور الدولة البيزنطية فى نيقية تلك السنة هو (Camb. Med. Hist. IV. pp.427-428) ، ١٠٩ ~ ٦١٩ ، ١٢٠٤ م ، ١٢٩ م ، ١٤١. انظر مدى التخريب الذي أحدثه المنظم بالقدس في (Enc. IsI. Art. El-Kuds) .

وفيها مات الملك المعظم أبو الفتوح عيسى بن الملك العادل ، صاحب دمشق ، يوم الجمة سلخ ذى القعدة بدمشق ؛ ودفن بقلعتها ، ثم نقل إلى الصالحية . ومولده بدمشق ، فى سنة ثمان وسبعين وخسيانة (۱) . وكان قد خافه الملك السكامل ، فسُرَّ بموته . وكان كريما شجاعا ، أديبا ليِّنا ، فقيها متفاليا فى التعصب لمذهب أبى حنيفة — رحمه الله — ، وشارك فى النحو وغيره · وقال له أبوه [مرة] : " كيف اخترت مذهب أبى حنيفة ، وأهلك كلهم شافعية ؟ " فقال : " ياخوند (۱) ! أما ترغبون أن يكون فيسكم رجل واحد مسلم ؟ " وصنف كتابا سماه السبهم المصيب ، فى الرد على الخطيب [البغدادى] ، أبى بكر أحمد بن ثابت ، فيا تكلم به فى حق أبى حنيفة ، فى تاريخ بغداد . وكان مقداما ، لا يفكر فى عاقبة ، جبارا مُطّرِ حالله لابس ، فى حق أبى حنيفة ، فى تاريخ بغداد . وكان مقداما ، لا يفكر فى عاقبة ، جبارا مُطّرِ حالله لابس منين وسبعة أشهر غير ثمانية أيام . فقام من بعده ابنه الملك الناصر داود ، وعره إحدى وعشرون (۱۰ ب) منين وسبعة أشهر غير ثمانية أيام . فقام من بعده ابنه الملك الناصر داود ، وعره إحدى وعشرون (۱۰ ب) منين وسبعة أشهر غير ثمانية أيام . فقام من بعده ابنه الملك الكامل ، فجلس [السكامل] للعزاء ، وسير معه بما طيب (۱۰ ب نشبعاع الهدين جلدك المظفرى التقوى باخلية وسنجق السلمانة ، وكتب معه بما طيب (۱۰ ب نشبعاء الهدين [الناصر] خلعة السكامل وركب بالسنجق . ثم أرسل إليه السكامل يريد منه أن يترك له قلمة الشو بك ، ليجعلها خزانة له . فامتنع من ذلك ، وبهذا السكامل يريد منه أن يترك له قلمة الشو بك ، ليجعلها خزانة له . فامتنع من ذلك ، وبهذا السكامل يه وبين عه الكامل .

وفيها أمر الملك الحامل بتخريب مديئة تنيس ، فخر بت أركانها الحصينة وعمائرها المحكينة ، ولم يكن بديار مصر أحسن منها ، واستمرت من حينتذ خرابا .

وفى شهر رجب من هذه السنة دعا لنفسه بتونس الأميرُ أبو زكريا يحيى بن عبدالواحد ابن أبى حفص ، وتلقب بالسلطان السعيد . فلم ينازعه أحد فى مملكة إفريقيه ، وكان قد ضعف أمر بنى عبد المؤمن .

⁽۱) العبارة الآنية واردة بهامش الصفحة فى س ، وهى بخط مخالف ، ونصها : " مات الملك المعظم عيسى رحمه الله عليه" : (۲) لفظ نركى أو فارسى ، وأصله خداوند بضم الخاء ، ومعناه السيد أو الأمير ، ويخاطب به الذكور والإنات على السواء . والخوند فى اصطلاح عشائر لبنان من كان فى الرتبة دون الأمير ، وفوق المصبخ أو المقدم . (عيط الحميط ؛ و . Dozy : Supp. Dict. Ar) .

⁽٣) في س وكان . (١) في س عشرين . (١) في س نسير . (١) في س طلب .

* * *

سنة خمس وعشرين وستمائة . فيها سيّر الملك الكاملُ شيخ (الشيوخ ابن حويه بالخلع ، إلى ابن أخيه الناصر داود بن المعظم ، بدمشق . فحل الرسول الغاشية بين يديه ، ثم حلها عَمّاه ((الملك) العزيز [عمان صاحب بانياس] ، و [الملك) الصالح عدد الدين إسمعيل ، صاحب بصرى (() . و [فيها] جهز [الملك الكامل] أيضا الخلع للمجاهد ، صاحب حص .

وفيها استوحش الملك الكامل من ابن أخيه الناصر داود ، وعزم على قصده ، وأخذ دمشق منه . وعهد [الكامل] إلى ابنه الملك الصالح نجم الدين أيوب بالسلطنة من بعده [بديار مصر] ، وأركبه بشعار السلطنة ، — وشق [الصالح] القاهرة ، وحملت الغاشية بين يديه ، تداول حلها الأمراء بالنوبة — وأنزله بدار الوزارة ، وعمره يومئذ نحو اثنتين وعشرين سنة .

وفيها ظلم الأمجد بهرام شاه بن عز الدين فرخشاه - صاحب بملبك - وتعدّى ، وأخَذ أموال أهل بعلبك وأولادهم . فقام عدّة من جنده مع العزيز فخر الدين عبمان بن العادل فى تسليمه بعلبك ، فسار [العزيز] إليها ونازلها . فقبض الأمجد [على] أولئك الذين قاموا معه ، وقتل بعضهم ، واعتقل باقيهم . ثم إن الناصر داود ، صاحب دمشق ، بعث إليه من رحّه عن بعلبك قهرا ، فغضب وسار إلى الملك الكامل ، ملتجئا إليه . فسر به [الكامل] ، ووعده بانتزاع بعلبك من الأمجد وتسليمها إليه .

وفيها ظلم الناصر داود أهل دمشق ، وأخذ أموالهم ، واشتغل باللهو ، وأعرض عن مصالح الدولة . فشق ذلك على الكامل ، وجعله سببا يؤاخذه به ، وتجهّز فى شهر رجب المسير لمحار بته ؛ واستناب على مصر ابنه الملك الصالح نجم الدين أيوب ، وأقام معه الأمير فخر الدين يوسف بن شيخ الشيوخ ، ليحصل الأموال و يدبر أمور المملكة . وخرج [الكامل] من القاهرة يوم الأحد تاسع عشر شعبان — فى عساكره المتوافرة — ومعه المظفر تتى الدين محمود

⁽١) يقصد المفريزي واحدا من أبناء شيخ الشيوخ صدر الدين بن عمويه . (انظر ص ٢٢١ ، عاشية ١) .

⁽۲) فی س اعمامه . (۳) أضيف ما بينالأقواس من العيني (عقد الجمان ، ج ۱۸ ، قسم ۱ ، س ۴۹) . (۲۹ – ۱)

ابن المنصور ، وقد وعده أن يسلمه حماة ، [وكانت بيد أخيه (١) قلج أرسلان] ؛ والملك الجواد مظفر الدين يونس بن مودود بن العادل ، وكان قد رباه عمه الملك الكامل بعد موت أبيه ، وأقطعه البحيرة من ديار (٢٦٢) مصر .

فلما بلغ الناصر خروج عمه لم يمل إلى استعطافه ، والتجأ إلى عمه الأشرف . فسار الكامل بالعسكر والعربان إلى تل العجول ، و بَعَث منها إلى نابلس والقدس وأعمالها . وسيّر [الكامل] الأمير حسام الدين أبا على بن محمد أبى على الهذباني – أحد أصحاب المظفر تقى [الدين] محود — إلى القاهرة ، فاستولت المظفر تقى [الدين] محود — إلى القاهرة ، فاستولت المحاب الملك السكامل على نابلس والقدس .

و بلغ ذلك الناصر ، فحلف عسكره ، واستعد للحرب . وقدم إليه عمه الصالح صاحب بصرى ، والأمير عز الدين أيبك من صرخد ، [وأصله مماوك (٢) أبيه المعظم] ، فقو يت بهما نفسه . وسَيَّر [الناصر] يستدعى عمه الأشرف من البلاد الشرقية ، مع الأمير عماد الدين بن موسك ، وفخر القضاة نصر الله بن بصاقة ؛ وأردفهما بالأشرف بن القاضى الفاضل . فأجاب [الأشرف] إلى معاونته ، واستناب في بلاده الملك الحافظ بن العادل ، وسار [إلى دمشق] . فتلقاه [قلج أرسلان] صاحب حاة ، من سلمية ، بأموال وخيول ؛ وتلقاه [أسد الدين شيركوه] ، فتلقاه [قلج أرسلان] صاحب حمم ، وأولاده . وقدم [الأشرف] إلى دمشق ، فتلقاه الناصر في أخريات شهر رمضان ، وزين دمشق لقدومه ؛ فدخل الفلعة وعليه شاش علم كبير ، وهو مشدود الوسط بعنديل (٢) . وقدسر الناصر به سرورا كبيرا ، وحكّمه في بلاده وأمواله . فأعجب (٤) الأشرف بدمشق ، عمل في الباطن على انتزاعها لنفسه من الناصر شم قدم [إلى خدمة الأشرف (٥) بدمشق] المجاهد وعمل في الباطن على انتزاعها لنفسه من الناصر شم قدم [إلى خدمة الأشرف (٥) بدمشق] المجاهد وعمل في الباطن على انتزاعها لنفسه من الناصر شم قدم [إلى خدمة الأشرف (٥) بدمشق] المجاهد وعمل في الباطن على انتزاعها لنفسه من الناصر شم قدم [إلى خدمة الأشرف (٥) بدمشق] المجاهد وعمل في الباطن على انتزاعها لنفسه من الناصر شم قدم [المنحدة الأشرف (٥) بدمشق] المجاهد وعمل في الباطن على انتزاعها لنفسه من الناصر شم قدم المناسور ال

⁽۱) انظر س ۲۰۰، سطر ۹، وما بعده.

⁽٢) أَضيف ما بين القوسين بعد مماجعة ابن الأثير (الحكامل في التاريخ ، ح ١٢ ، من ٣١٦) .

 ⁽۳) عبارة المفريزى هنا تشبه كثيراً ما يقابلها وأبى الفداء (المختصر فى أخبار البشير ، س ۱۰۳ ،
 ف س فصحب .
 (۱) (Rec. Hist. Or. I. فى س فصحب .

^(•) أضيف ما بين القوسسين من أبى الفداء (المختصر فى أخبار البشر ، س ١٠٣ ، في (Rec. Hist. Or. I.

أسد الدين شيركوه بن محمد ، صاحب حمص . وسار العزيز بن العادل إلى خدمة الملك الكامل ، وهو في الطريق ، فسر بقدومه ، وأعطاه شيئا كثيرا .

وسير الأشرف إلى الكامل الأمير سيف الدين على بن قلج ، يشقع في الناصر ، ويطلب منه إبقاء دمشق عليه ، ويقول : "إنا كلنا في طاعتك ، ولم نخرج عن موافقتك" ؛ فأكرم الملك الكامل الرسول . ثم سار الأشرف — ومعه الناصر — من دمشق ، يريدان ملاقاة الملك الكامل والترامى عليه ، ليصلح الأشرف الأمر بينهما . فلما بلغ الكامل مسيرهما شق عليه ، ورحل من نابلس يريد العود إلى القاهرة . فنزل الأشرف والناصر بنابلس ، فأقام بها الناصر ، ومضى الأشرف والمجاهد إلى الكامل . فبلغه قدوم الأشرف وهو بتل العجول ، فقام إلى لقائه ، وقدم به إلى معسكره . ونزلا فكان الاتفاق بينهما على انتزاع دمشق من ابن أخيهما الناصر داود ، وأن تكون للملك الأشرف وما معها إلى عقبة فيق ؛ ويكون للكامل ويكون للكامل ويكون للناصر — عوضا من دمشق — حران والرقة وسروج ورأس عين ، وهي ماكان مع الأشرف ؛ وأن تنزع بعلبك من الأمجد بهرام ، وتعطى لأخيهما العزيز عثمان ؛ و [أن] تنزع حاة من الملك الناصر قلج أرسلان بن المنصور ، وتعطى للمظفر تق الدين عود بن المنصور ؛ وأن تؤخذ من المظفر سلمية ، وتضاف إلى المجاهد صاحب حص .

وفيها مات طاغية المفل والتترجنكرزخان(١) ، بالقرب من صارُ وْبالِق (٢) ، وحُمُل ميتا

⁽١) في س جنكس قان .

⁽٧) كذا في س بغير ضعا ، وليس في المراجع المتداولة في هذه الحواشي ما يخبر بهي عن هذا البلد . على أنه ورد في (Enc. Isl. Art. Bālik) أن لفظ بالق تركي قديم ، معناه بلد ، وأنه كثيراً ما يضاف إلى اسم آخر ، مثل خان بالق وبشبالق ، وهذا الثاني اسم بلد في التركستان الصيني ، ومعناه المدن الخس (Pentapolis) ، انظر (Pentapolis) ، انظر (Pentapolis) ، راجع أيضاً القلقشندي (سبح الأعشى ، ج ع ، س ٧٩ ٤ - ٤٨٠) ، إذ يقول إن خان بالق عاصمة الصين ، وإنها بأقاصي المعرق عند بلاد المعلا ، وإنها عبارة عن مدينتين ، قديمة وجديدة ، والجديدة شهما اسمها ديدو . ويقول القلقشندي أيضاً المحالمة والجزء ، ص ٤٨١ ، ٤٨٤) إن ببلاد الصين بلدا اسمه جالق ، وإنه قاعدة بلاد المحال ، وهي مقاطمة (Cingiz-Khan : pp. 192-194. & Enc. Isl. Art. بالصين المالية . Ciugiz-Khan .)

إلى كرسي ملك الخطا الله الخطا (١٠) . ورُنِّب بعده ابنه الأصغر عوضه خانا كبيرا(٢) ، على كرسى مملكة الخطا ؛ وأُخَذ إخوته الثلاثة بقية الأفاليم .

وفيها خرج التنار إلى بلاد الإسلام ، فكانت لهم عدّة حروب مع السلطان جلال الدين [خوارزم شاه] ، كُسر فيها غير مرة ، ثم ظفر أخيرا بهم ، وهزمهم . فلما خلا سره منهم ساو⁽⁷⁷⁾ إلى خلاط — من بلاد الأشرف — فنهب وسبى الحريم ، واسترق الأولاد ، وقتل الرجال ، وخرب القرى ، وفعل ما لا يفعله أهل الكفر . ثم عاد إلى بلاده ، وقد زلزل بلاد حران والرها وما هنالك ، ورحل أهل سروج إلى منبح . وكان [قد] هزم على قصد بلاد الشام ، لكن صرفه الله عنها .

وفيها قدم الإمبراطور (1) ملك الفرنج إلى عكا ، باستدعاء الملك الكامل له ، كا تقدّم ، المشغل سرّ أخيه المعظم ، فاتفق موت المعظم . ولما وصل ملك الفرنج إلى عكا بعث رسوله إلى الملك الكامل ، وأمره أن يقول له : "الملك يقول لك كان الجيّد والمصلحة للمسلمين أن يبذلوا كل شيء ، ولا أجيء (٥) إليهم . والآن فقد كنتم بذلتم لنائبي — في زمن حصار دمياط — الساحل كله ، وإطلاق الحقوق بالإسكندرية ، وما فَعَلْنا . وقد فعل الله لسكم ما فعل من ظفركم ، وإعادتها إليكم . ومن نائبي ؟ [إن] هو إلا أقل غلماني ، فلا أقل من إعطائي ما كنتم

⁽۱) بغير صبط فى س ، والحطا اسم يطلق على بلاد متاخة للصين ، يسكنها جنس من النرك . (القلقشندى : صبح الأعشى ، ج ؛ ، ص ٤٨٣) . ويطلق اسم الخطا أيضاً على بلاد الصين حميمها فى القرون الوسطى . (£nc. Isl. Art. Khitā) ، وقد دفن جنكرخان بالتركستان الصينى ، فى بلدة برخان خلدون (Onon & Kerulen) ، عدد منابع نهرى (Onon & Kerulen) ، وهى وطنه الأصلى . (Enc. Isl. Art. Cingiz-Khan; Lamb : Op. cit. pp. 243-244.)

⁽٣) في س قان كبير . وقد ترك جسكزخال إمبراطورية متباعدة الأطراف ، تمتد من بحر قزوين الى شواطئ الصين . وقسمها في حياته بين ثلائة من أولاده ، وهم نولى وجوشى وشغطاى . أما رابعهم وهو أصغرهم ، واسمه أوغطاى ، — فقد آلت إليه أملاك أبيه الأصلية ، وذلك حسب العرف الممولى ، وكانت عبارة عن بلاد التركستان الصيى ، التي ورثها جنكزخان عن أبيه يسوجان . .(Enc. Isl. . Art. Cfagiz Khan)

⁽٣) في س وسار . (٤) في س الانبرطور .

⁽ه) في س اخي .

بذلتموه له ". فتحير الملك الكامل ، ولم يمكنه دفعه ولا محاربته ، لما كان تقدم بينهما من الاتفاق ؛ فراسله ولاطفه ، وسَفَر بينهما الأمير فحر الدين بن الشيخ . وشرع الفرنج في حمارة صيداء — وكانت مناصفة بين المسلمين والفرنج ، وسورها خراب — فعمروها وأزالوا من فيها من المسلمين . وخرجت السنة والكامل على تل العجول ، وملك الفرنج بسكا ، والرسل تتردد بينهما .

* * *

سنة ست عشرين وستمائة . فيها غلت الأسعار بالساحل ودمشق ، ووصلت نجدة من حلب إلى الغور . و [فيها] قفز [الأمير عزالدين (١)] أيد مرالمعظمي إلى الملك الكامل عليه ، وعاد إلى دمشق . فبلغ الأشرف وهو بتل المجول ذلك ، فسار ليدركه ، فوافاه بقصير ابن معين الدين من الغور ، تحت حقبة فيق . وأعلمه [الأشرف] — بحضور الملك الصالح إسماعيل ، والملك المغيث ، والأمير عز الدين أيبك المعظمي — أنه اجتمع بالملك الكامل للإصلاح بينهما ، وأنه اجتهد وحرص وحوعل أن يرجع عنك فامتنع ، وأبي إلا أن يأخذ دمشق . وأنت تعلم أنه سلطان البيت وكبيرهم ، وصاحب الديار المصرية ، ولا يمكن الخرج عما يأس به . وقد وقع الانفاق على أن تسلم إليه دمشق ، وتُموَّض عنها من الشرق كذا " ؛ وذكر ما وقع الانفاق عليه .

فلما فرغ [الأشرف] من كلامه قام الأمير [عز الدين] أيبك ، [وهو أكبر أمير (٢) مع الناصر داود] ، وقال : "لاكيد ولاكرامة ، ولا نسلم من البلاد حجرا واحدا ؛ ونمن قادرون على دفع الجيع ومقاومتهم ، ومعنا العساكر المتوافرة" . وأمر الملك الناصر بالركوب فركبا ، وقُوِّضت الخيام ، وسارا (٢) إلى دمشق ؛ وتخلف عن الناضر عمه الصالح ، وابن عمه المغيث .

⁽۱) انظر س ۲۳۳ ، سطر ٤ . (۲) أضيف ما بين القوسين بعد مهاجعة ابن الأثير (الكامل فى التاريخ ، ج ۱۲ ، س ۳۱٦) . وعز الدين أيبك هو أول سلاماين الماليك البحرية بمصر ، بعد شجر الدر . (أبو شامة : كتاب الروضتين ، س ۲۰۰ ، في ۲۰۰ ، (Rec. Hist. Or. V.) .

⁽٣) في س ساروا .

ولما وصل الناصر إلى دمشق استعد للحصار ، وقام معه أهل البلد ، لمحبتهم في أبيه . وسار الأشرف بمن معه ، وحاصر دمشق ، وقطع عنها أنهارها (۱) — باناس (۲) ، والقَنَوات (۱) ، [و بَرَ يد (۱) و تُورا] — فخرج إليه العسكر وأهل البلد وحار بوه .

وفى أثناء ذلك كثر تردّد الأمير فحر الدين بن شيخ الشيوخ ، والشريف شمس الدين الأرموى قاضى السكر ، بين الملك الكامل و بين الإمبراطور (٥) فردر يك ملك الفرنج ، إلى أن وقع الانفاق أن ملك الفرنج يأخذ القدس من المسلمين ، و يبقيها على ما هى من الخراب ، ولا مجدد سورها ؛ وأن يكون سائر قرى القدس المسلمين ، لا حكم فيها للفرنج ؛ وأن الحرم حما حواه من المسخرة والمسجد الأقصى — يكون بأيدى المسلمين ، لا يدخله الفرنج إلا للزيارة فقط ، و يتولا ، قوتام من المسلمين ، و يقيمون فيه شمار الإسلام من الأذان والصلاة ؛ وأن تكون القرى التي فيا بين عكا و بين يافا ، و بين لد و بين القدس ، بأيدى الفرنج ، دون ما عداها من قرى القدس ، وذلك أن الكامل تورّط مع ملك الفرنج ، وخاف من غائلته ، عزا عن مقاومته . فأرضاه بذلك ، وصاريقول : " إما لم نسمح للفرنج إلا بكنائس وأدر خراب ، والمسجد على حاله ، وشمار الإسلام قائم ، ووالى المسلمين متحكم فى الأعمال والمنياع " . فلما اتفقا على ذلك عقدت الهدية بينهما ، مدة عشر سنين وخمسة أشهر وأد بعين يوما ، أو لما ثامن (٣٦ ب) عشرى شهر ر بيع الأول من هذه السنة . واعتذر ملك الفرنج للأمير فخر الدين بأنه لولا يخاف انكسار جاهه ، ما كلف السلمان شيئا من ذلك ، الفرخ للأمير في القدس ولا غيره ، و إنما قصد حفظ ناموسه عند الفرنج

⁽۱) فى س نهر (انظر طشية ۳) . (۲) نهير من نهيرات دمشق ، وهو نالث فروع نهر بردى السبمة (انظر طشية ۳) ، ومخرجه منه عند بلدة دهم ، وعلى صفتيه إقليم باناس . (ياقوت : معجم البلدان ، ح١ ، س ٤٧٦ ، ٤٧٦ ، ٥٠٥) . ويسمى هذا النهير أيضًا نهر بانياس . : Le Strange (Palest. Under Moslems. p. 266).

⁽٣) رابع فروع بردی ، ویسمی أیضا نهر الفناة . أما فروع بردی الأخری ، فعی نهر یزید ، ونهر تورا ، ونهر مزه — أوالمنزه — ، ونهر بردی ، وهو السام . (267-265 pp. 265).

⁽٤) أضيف مابين القوسين بعد مراجمة أ بي شامة (كتاب الروضتين ، س١٨٦ . في . (Rec. Hist. Or. V.

⁽ه) في س الانبرطوز .

وحلف الملك الكامل وملك الفرنج على ما تقرر ؟ وبعث السلطان فنودى بالقدس بخروج المسلمين منه ، وتسليمه إلى الفرنج . فاشتد البكاء ، وعظم الصراخ والعويل ؟ وحضر الأثمة والمؤذنون من القدس إلى مخيم الكامل ، وأذّنوا على بابه في غير وقت الأذان . فعز عليه ذلك ، وأمر بأخذ ما كان معهم من السُّتُور والقناديل الفضة والآلات ، وزجرهم . وقيل لمم : "أمضوا إلى حيث شئم". فعظم على أهل الإسلام هذا البلاء ، واشتد الإنكار على الملك الكامل ، وكثرت الشناعات عليه في سائر الأقطار .

و بعث الإمبراطور (۱) بعد ذلك يطلب تبنين وأعمالها ، فسلمها الكامل له . فبعث يستأذن في دخول القدس ، فأجابه الكامل إلى ما طلبه ، وسير القاضي شمس الدين قاضي نابلس في خدمته ، فسار معه إلى المسجد المقدس ، وطاف معه ما فيه من المزارات (۲). وأعجب إلامبراطور] بالمسجد الأقصى و بقبة الصخرة ؛ وصعد درج المنبر ، فرأى قسيسا بيده الإنجيل ، وقد قصد دخول المسجد الأقصى ، فزجره وأنكر مجيئه ، وأقسم لأن عاد أحد من الفرنج يدخل هنا بغير إذن ليأخذن ما فيه عيناه ، وقوانا من عاليك هذا السلطان الملك الكامل وعبيده ، وقد تصدق علينا وعليكم بهذه السكنائس ، على سبيل الإنعام منه ، فلا يتمدى أحد منكم طوره من ، فانصرف القس وهو برعد خوفا منه . ثم نزل الملك في دار ، وأسر إشمس الدين] قاضى نابلس المؤذنون المؤذنوا تلك الليلة ، فلم يؤذنوا ألبتة . فلما أصبح عظاما للملك للقاضى : وقر لم يؤذنوا المؤذنون على المنائر ؟ فقال له [القاضى] : ومنعهم المملوك إعظاما للملك ، واحتراما له ". فقال له [الإمبراطور] : وأخطأت فيا فعلت ، والله إنه كان أكبر غرضى في المبيت بالقدس أن أسمع أذان المسلمين وتسبيحهم في (۲) الليل ".

⁽١) في س الانبرطوز .

⁽٣) يقول (Blochet : Op. cit. P. 373. N. I.) إن المقريزى نقل تفاصيل زيارة الإمبراطور البيت المقدس من كتاب مفرج السكروب فى أخبار بنى أيوب لابن واصل ، وإن هذا الأخير كتب تلك الأخبار من حديث له مع القاضى شمس الدين ، الذى رافق الإمبراطور .

⁽٣) نقل العيني (عقد الجمان ، ج ١٨ ، قسم ١ ، ص ٨٢ - ٨٣) من كتاب مرآة الزمان ، لسبط ابن الجوزى ، أخباراً طريفة عن زيارة الإمبراطور فردريك لبيت المقدس ، وهي على طرافتها مهمة ==

ثم رحل [الإمبراطور] إلى عكا . وكان هذا الملك عالما متبحرا في علم الهندسة والحساب والرياضيات (١) ، و بعث إلى الملك الكامل بعدة مسائل مشكلة في الهندسة والحكمة والرياضة ، فعرضها على الشيخ علم الدبن قيصر الحنفي — المعروف بتعاسيف — وغيره ، فكتب جوابها . وعاد الإمبراطور (٢٦ من عكا إلى بلاده في البحر ، آخر جمادى الآخرة . وسيَّر الكاملُ جمال الدين الكاتب الأشرف إلى البلاد الشرقية و إلى الخليفة ، في (١٦٤) تسكين قلوب الناس وتطمين خواطرهم من الزعاجهم لأخذ الفرنج القدس .

وفى خامس جمادى الأولى – وهو يوم الأحد – وقعت الحوطة على دار القاضى الأشرف أحد بن القاضى الفاضل ؛ وتحلت خزائن الكتب جميعها إلى قلعة الجبل ، في سادس عشريه ، وجملة الكتب ثمانية وستون ألف مجلدة وتحل من داره في ثالث جمادى الآخرة في خشب خزائن الكتب مفصلة ، [وحملها] تسعة وأر بعون جملاً . و [كانت] الجمال التي حملت الكتب تسعة وخسون جملا ، ثلاث دفعات (4) .

= أيضاً ، لاختلاب الرواية بخصوص ما حدث سنالمؤذنين بالقدس . ونصها : -'' وفي المرآ ة : وجرى للانبروز (كذا) عجايب ، منها أنه لمنا دخل [قبة] الصخرة رأى قسيسا ناعدا عند القدم ، يأخذ من الفرخ (٨٣) قراطيس . فجاء إليه [الأنبرور] ، كأنه يطلب منه الدعاء ، فلكمه فرماء إلى الأرض ، وقال ياخُنزير ! السلطان تصدق علينا بزيارة هذا المسكان ، [وأنتم] تفعلون فيه هده الأفاعيل ؟ التن عاد [و] دخل واحد مسكم على هذا الوجه لأقتلنه . قال السبط : وحكى لي صورة الحال قوام الصخرة ؟ [قال] ، ونظر [الأنبرور] إلى السكتابة التي في القبة ، وهي : " فلهر هذا البيت المقدس صلاح الدن من المشركين " ، فقال ومن هم المشركون ؟ وقال [الانبرور] للقوام : هذه الشاك التي على أبوات الصحرة من أجل أيش ؟ قالوا لئلا يدخلها المصافير ، فقال قد أني الله إليكم الحنازير قالوا ولما دخل وقت الطهر ، وأدن المؤدنون عام حميم من كان معه مِن الفراشين والعلمان ، ومعلمه وكان من سقلية يقرأ عليه المنطق ، فصلوا وكانوا مسلمين . عالوا وكان الأنبروز أشـــةر أممط ، في عينيه صمب ، لوكان عبدا ما يساوى مائتي درهم . قالوا والطاهر من كلامه أنه كان دهريا ، وإعاكان يتلاعب بالنصوانية . قالوا وكان الكامل قد تقدم إلى القاضي شمس الذين ، ناضى نابلس ، أن يأمر المؤدنين مادام الأنبروز في القدس [أن] لا يصعدوا المائر ، ولاً يؤذنوا في الحرم . فأنسى القاضى أن يعلم المؤذنين ، فمسمد عبـــد السكريم المؤذن في تلك الليلة وقت الســـعر ، والأنبروز بازن في دار القاضى ، فجمل يقرأ الآيات التي تختص بالنصارى ، مثل قوله تمالي (ما آنحذ الله من ولد) ، (ذلك عيسي بن مرم) ، ونحو هذا الله اللع الفجر ، استدعى القاضي عبد الكرم ، وقال له إيش عملت ؟ السلطان رسم بكذا وكدا ، قال فما عروتي آاتوبة . فلما كانت الليلة الثانية ، ما صعد عبد السكرم المأذنة . فلما طلع الفجر استدعى الأنبروز القاضى ، وكان قد دخل القدس في حدمته ، وهو الدي سلم إليه القدس . فقال له يا قاضي ! أين ذاك الرجل الَّذي طلم بارحة أمسَّ المنارة ، وذكر ذلك الحكلام ؟ فعرفه أن السلطان أوساء ، فقال الأنبروز أخطأتم يا قاضي ا تغيرون أنتم شماركم وشرعكم ودينكم لأجلى ؟ فلو كنتم عندى في ألادى ، هل كنت أبطل ضرب الناقوس لأجلُّكم ؟ الله الله لانفعلوا . هذا أول ما تنقصون عندنا " . (١) في س الرياضي . (٢) في س الانبرطور . (٣) قى س عملا بالحاء ، وقد وردت كلة حل ، التي تليها ، بالحاء أيضا .

وفى يوم السبت ثانى عشرى رجب منها ، محلت السكتب والخرائن (١) من القلمة إلى دار الفاضل ؛ وقيل إن عدّتها أحد عشر ألف كتاب وثمانمائة وثمانية كتب ، ومن جلة السكتب المأخوذة كتاب الأيك (٢) والغصون ، لأبى الملاء الممرّعي ، في ستين مجلدا .

وفيها وصل ملك مَلَطْيَة (٣)، فكثرت غاراته وقتله وسبيه (١٠). وفيها اشتد تشنيع الملك الناصر [داود] بدمشق على عمه الملك الكامل تسليمه القدس للفرنج. فنفرت قلوب الرعية ، وجلس الحافظ شمس الدين سبط ابن الجوزى بجامع دمشق ، وذكر فضائل بيت المقدس ، وحَزَّن الناس على استيلاء الفرنج عليه ، و بَشَّع القول في هذا الفمل . فاجتمع في ذلك المجلس ما لا يحصى عدده من الناس ، وعلت أصواتهم بالصراخ ، واشتد بكاؤهم ، وأثر الحافظ شمس الدن قصيدة ، أبياتها ثلثائة بيت ، منها :

على قبــة المعراج والصخرة التى تُفاخر ما فى الأرض من صخرات مدارس آيات خلت من تلاوة ومنزل وحى مقفر المرصــات (٥) فلم يُر بدمشق أكثر بكاء من ذلك اليوم .

وكان الأشرف على منازلة دمشق ، فبعث إلى الكامل بستحثه . فرحل [الكامل] من تل المجول بعد طول مقامه بها ، فتلقاه في قرية ُ (١) بدئنا [أخوه (٧)] المزيز عثمان ، صاحب بانياس

⁽١) في س " حلت الكتب من القلعة إلى دار الفاصل والخزاين " . (٢) يقول ابن خلكان (وفيات الأعيان ، Wüstenfeld ، ج ١ ، ص ٩ ه) في ترحمة أبى العلاه ، عن ذلك المكتاب ، مانصه : " وبلغني أن له كتابا سماه الأيك والفصوت ، وهو المعروف بالهمزة والردف ، يقارب مائة جزه ، و [هو] في الأدب أيضا . وحكى لى من وقف على المجلد الأول بعد المائة ، من كتاب الهمزة والردف ، وقال لا أعلم ماكان يموزه بعد هذا المجلد ... " .

⁽٣) ملك ملطية في تلك السنة هو علاء الدين أبو الفتح كيقباد بن غياث الدين كيخسرو ، ٦١٦ - ٣٥ ملك ملطية في تلك السنة هو علاء الدين أبو الفتح كيقباد بن غياث الدينة تديمة ، شمالي أعالى الفرات ، ومن بغير ضبط في س . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، سمالي علم سر ٢٣٥ - ١٣٥) .

⁽٤) هذه العبارة ، من أول السطر هنا ، غير مترجة في (Blochet: Op. cit p. 877) ، على أنها واردة في ب (٣٧٦) . (•) أخذ السبط هذا البيت الثاني من قصيدة لدعبل الحزاعي . (أبو الفداء : (المختصر في أخبار البشير ، س ٢٠٤ ، في (Rec. Hist. Or. I. ويلاحظ أن (Blochet: Op. cit. المختصر في آحبار البيتين ، وهذا على غير عادته ، فإنه يحذف الشعر في ترجته .

⁽٦) مضبوطة فى س بفتح النون ، وهى بليدة قرب الرملة ، وبها قبر أحد الصحابة ، بعضهم يقول هو قبر أبي هريرة ، وبعضهم يقول قبر أبي سرح . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، س٧٠٠٧) . هو قبر أبي هريرة ، وبعضهم يقول قبر عبد الله بن أبي سرح . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٤ ، س٧٠٠٧) . (٧) انظر أبا الفداء (المختصر في أخبار البشر ، س ٨٦ ، في Rec. Hist. Or. I.)

بابنه الظاهم غازى . فوصل [الكامل] العزيز بخمسين ألف دينار ، وابنه غازى بعشرة آلاف دينار ، وقاش نفيس وخلع سنية . وأمر [الكامل] فضر بت (اله خيمة عظيمة ، وحولها بيوتات ، وسائر ما يحتاج إليه من الآلات والخيام ، برسم أصحابه وبماليكه . ثم وصل إليه أيضا الأمير عن الدين أيدمر المعظمى ، فدفع إليه [الكامل] عشرة آلاف دينار—وقيل عشرين ألف دينار — وكتب له على الأعمال القوصية بعشرين ألف أردب غلة ، وأعطاه أملاك الصاحب صنى الدين بن شكر ، ور باعه وحمامه .

وسار [الكامل] إلى دمشق ، فنزل على ظاهرها في جادى الأولى ، وجدَّ هو والأشرف في حصارها ، حتى اشتد عطش الناس في دمشق ، لا نقطاع الأنهار عنهم ؟ ومع ذلك فالحرب بينهم قائمة في كل يوم إلى آخر رجب . فغلت الأسعار ، ونقدت أموال الناصر ، وفارقه جماعة من أسحابه ، وصاروا إلى الكامل والأشرف . فأخذ الناصر في ضرب أوانيه من الذهب والفضة دما نير ودراهم ، وفرَّقها حتى نفد أكثر ماكان عنده من الذخائر . وناصحته العامة مناصحة كبيرة ، وأباوا في عسكر الكامل والأشرف بلاء عظها .

[وفي أثناء ذلك] قدم (٢٠ القاضي بهاء الدين بن شداد ، ومعه أكابر حلب وعدولها ، من عند الملك العزيز [محد بن الظاهر غازي بن صلاح (٢٠ الدين] ، صاحب حلب ، لتزويج ابنة الملك الحكامل بالملك الحزيز . فخرج الملك الحكامل من (١٢ ب) مخيمه بمسجد القدم إلى لقائه ، وأنزله قر ببا منه . ثم أحضره ، فقدم تفدمة كانت معه من الملك العزيز . وعَقَد المقد للملك العزيز على الخاتون فاطمة ابنة الملك الكامل الأمير عماد الدين عربن شيخ الشيوخ (١٠) على صداق مبلغه خسون ألف دينار ، فقبل العقد ابن شداد في سادس عشر شهر رجب .

فضمف قلب الملك الناصر [داود] ، وقلت أمواله ؛ فخرج ليلا من قلمة دمشق في آخر شهر رجب ، ، ومعه نفر يسير ، وألتى نفسه على باب مخيم الكامل . فخرج إليه [الكامل] ،

⁽١) فى س نضرب . (٢) فى س نقدم . (٣) أضيف ما بين القوسين بعد مماجعة (٢) أضيف ما بين القوسين بعد مماجعة (Enc. Isl. Art. Halab) . وقد تولى العزيز حلب سنة ١٩٥ هـ ، وهو ابن بنت الملك المامل . (٤) فى س " وعقد العقد على الحاتون فاطمة ابنة الملك الكامل الأمير عماد الدين عمر بن شبخ الشيوخ للملك العزيز '' .

وأكرمه إكراما زائدا ، و باسطه وطيّب قلبه ، بعد عتب كثير ، وأصره أن يعود إلى القلعة ، فعاد إليها . ثم بعد يومين بعث الحكامل بالأمير فخر الدين بن شيخ الشيوخ إلى القلعة - وكان يوم جعمة - فصلى بها الجعمة ؟ وخرج ومعه الناصر داود إلى الملك الحكامل ، فتحالفا . وعَوَّضه [الحكامل] عن دمشق بالحرك والشو بك وأعمالها ، معالصات والبلقاء والأغوار جميعها ، ونا بلس وأعمال القدس و بيت جبريل . ثم نزل الناصر عن الشو بك الحكامل فقبلها ، وصار للكامل مع الشو بك بلد الخليل عليه السلام ، وطبرية وغزة ، وعسقلان والرملة ولد ، وما بأيدى المسلمين من الساحل .

وفُتحت أبواب دمشق فى أوّل يوم من شعبان ، فشق ذلك على أهل دمشق ، وتأسفوا على مفارقة الناصر ، وكثر بكاؤهم . ثم تسلمها الملك الأشرف . و بعث الكامل قصاده لنسلم بلاد الأشرف ، وهم الأمسير فحر الدين بن شسيخ الشيوخ ، والخادم شمس الدين صواب ، وجماعة . فتسلما حران والرها وسروج ، ورأس عين والرقة ، وغير ذلك .

وسافر الناصر داود بأهله إلى السكرك. وسار الكامل إلى حماة ، [ومها الناصر صلاح الدين قليج أرسلان بن المنصور محمد بن تقى الدين عمر بن شاهنشاه بن أيوب] وقدم [مع الكامل] المظفرُ تقى الدين محمود بن المنصور محمد بن [تقى الدين (١)] عمر بن شاهنشاه بن أيوب في جماعة ،

⁽۱) أضيف ما بين الأقواس بعد مماجعة ابن الأثير (الكامل في التاريخ ، ج ۱۲ ، س ۳۹۷ - ٣١٨). وسبب تدخل الكامل بين الأخوين ، حسما با ، في نفس المرجع والجزء والصفحة ، أن أباها المنصور عمد صاحب عاة ، كان قد حلف أكابر دولته ، قبل وقاته سنة ۱۲ ه ، على تولية ابنه الأكر المظفر تنى الدين من بعده . فلما توفي المنصور كان المطفر عند حاله الملك الكامل ، يعاونه في مقاتلة الصليبين على دمياط (انظر ص ۲۰۱ ، سطر ۳ - ۲ ، س ه ۲۰ ، سطر ۴ - ۱۳) . وكان أخوه الناصر صلاح الدين قليج أرسلان ، عند حاله الملك المعلم ، صاحب دمشق . فانتهز قليح أرسلان فرصة غياب أخيه ، وذهب إلى حاة ، واستولى عليها وعلى قلمتها . ثم حاول المطفر أن يأحذها منه ، فلم يفلح ، فرجع إلى الكامل ، وأتام في خدمته . (انظر س ۲۰۰ ، سطر ۱۳ - ۱۷) . فلما سار الكامل لمحاربة الناصر داود ، كان المظفر تنى الدين معه ، وقد وعده الكامل أن بسلمه حاة . (انظر س ۲۲۲ ، سطر ۱) . فلما انتهى من القلمة ، وذهب إلى الكامل ، وهو في طريقه إلى حران والبلاد المعرقية ، فاعتقله حتى سلمت حاة وقلعتها منزل المالمل ، وهو في طريقه إلى حران والبلاد المعرقية ، فاعتقله حتى سلمت حاة وقلعتها المنزل المنافر تنى الدين . (راجع أيضا أبا الفداء : المختصر في أخبار البشر ، من ۴ ، في المحمد الكامل ، وهو في طريقه إلى حران والبلاد المعرقية ، فاعتقله حتى سلمت حاة وقلعتها المنافر تنى الدين . (راجع أيضا أبا الفداء : المختصر في أخبار البشر ، من ۴ ، في ۱۲ (راجع أيضا أبا الفداء : المختصر في أخبار البشر ، من ۴ ، في (راجع أيضا أبا الفداء : المختصر في أخبار البشر ، من ۴ ، في (راجع أيضا أبا الفداء : المختصر في أخبار البشر ، من ۴ ، في (راجع أيضا أبا الفداء : المختصر في أخبار البشر ، من ۴ ، في (راجع أيضا أبا الفداء : المختصر في أخبار البشر ، من ۴ ، في (راجع أيضا أبا الفداء : المختصر في أخبار البشر ، من ۴ ، في (راجع أيضا أبا الفداء : المختصر في أخبار البشر ، من ۴ ، في (راجع أيضا أبا الفداء : المختصر في أخبار البشر ، من ۴ ، في ١٤ (راجع أيضا أبا المناء . المناء المختصر المناء . و المناء . و المناء المناء . و المناء

فنازل حماة حتى سمَّم صاحبها الناصر قلج أرسلان ، وسيق إلى الملك الكامل وهو بسلمية ، فأهانه واعتقله . وتسلم المظفرُ حماة ، فكانت مدّة الناصر بحماة تسع [سنين] تنقص شهرين . و بعث الكامل بالناصر صاحب حماة إلى مصر ، فاعتقل بها .

ثم سار الملك الكامل يريد البلاد الشرقية ، فقطع الفرات ، ودخل قلمة جمبر . ثم توجه إلى الرقة ، وخافه ملوك الشرق ، فميّد بالرقة عيد الفطر . وسار إلى حران والرها ، واستخدم بها عسكرا [عدّته] نحو ألنى فارس . فقدمت عليه رسل ماردين وآمد ، والموصل و إر بل ؟ و إحضر إليه أيضاً عدّة ملوك . و بعث [الكامل] فخر الدين بن (١٦٠) شيخ الشيوخ إلى الخليفة ؛ وأطلق ابن أخيه الملك الناصر قليج أرسلان من اعتقاله ، وخلع عليه ، وأعطاه بارين (١٠٠ و كتب له بها توقيعا ، وأمر أن يُحمل إليه ما كان فى قلمة حماة - وهو أربعائة ألف درم - وكتب إلى المظفر تقى الدين بنسليم ذلك إليه ، فوصل [الناصر (٢٠) إلى بارين] وتسلمها .

ثم ورد (٢) الخبر على الكامل بأن [جلال الدين] خوارزم (٤) شاه نازل خلاط، ونصب عليهاعشر بن منجنيقا، [وكان وصوله إليها] في نصف شوال. و [كانت خلاط الملك الأشرف، وبها عسكره، فأرسلوا إلى الملك الكامل (٥) يسألون في نجدة، فلم يرسل الكامل إليهم أحدا.

وورد الخبر بإقامة الخطبة في ماردين للملك الكامل ، وضُر بت السكة باسمه [هناك . ثم توالت الرسل من خلاط ، وكلها تطلب إلى الكامل أن يبعث الأشرف لنجدة البلد] . فبعث الكامل يطلب عساكر حلب وحماة حمص ، فخرجت عساكر حلب [إلى خلاط ، ومعها الأشرف (٢)] . ثم ورد (٢) الخبر بأن الفريج قد أغارت على بارين ، [وأنهم نهبوا ما يها ، وأسروا وسبوا (٨)] .

⁽۱) في س مغرين . انظر من ۲۰ ، حاشية ۳ . (۲) في س فوسل إليها وتسلمها . راجع ابن الأثير (الكامل في التاريخ ، ج ۱۲ ، س ۳۱۸) . (۳) في س فورد . (۱) في س الجوارزي . (۵) أضيف ما بين القوسين من نفس المرجع والجزء (س ۳۱۸ -- ۳۲۰) .

⁽٦) أَضيف مابين القوسين من نفس المرجم والجزء (ص ٣٢٠) .

⁽٧) فى س فورد . ﴿ ٨) أَضيف ما بين القوسين من نفس المرجع والجزء (س ٣١٩) .

وفيها مات الملك المسعود يوسف بن الملك الكامل بمكة ، عن ست وعشرين سنة ، منها مدة ملكه بالين أربع عشرة سنة ، [وهو آخر ماوك بني أبوب ببلاد (١٠ الين] . وترك [المسعود] ابنا يقال له صلاح الدين يوسف ، واقب بالملك المسعود ، كلقب أبيه . [وبق يوسف هذا حتى (٢٠ مات في سلطنة عمه الملك الصالح نجم الدين أبوب ، صاحب مصر] . ثم ولي (٢٠ مانه موسى بن يوسف بن يوسف [بن الكامل] مملكة مصر ، ولقب بالأشرف ، شركة مع المعز أببك ، كما سيأتي إن شاء الله تعالى .

فاشتد حزن الملك الكامل على (٤) [ولده بوسف] ، وتسلم مماليكه وخزائنه وأولاده ، ولبس لشدة حزنه البياض . وكان المسعود قد استخلف على البين نور الدين على بن رسول التركاني (٥) ، فتغلب عليها ، وبعث إلى الملك الكامل عدة هدايا ، وقال : "وأنا نائب السلطان على البلاد " ، فاستمر ملك البين في عقيه بعد ذلك .

. . .

سمئة سبع وعشرين وستهائة . أهلت والملك الكامل بحران ، والخوارزى على خلاط ، والأشرف محاصر بعلبك . وفيها قدم الأمير فخر الدين بن شيخ الشيوخ من بغداد . و فيها و د دسول الإمبراطور (٢٠) ، ملك الفرنج ، بكتابه إلى الملك السكامل بحران ، ومعه أيضا كتاب للأمير فخر الدين بن شيخ الشيوخ . وفيها سار السكامل من حران إلى الرقة .

وفيها استولى الأشرف بن العادل على بعلبك ، بعد ما أقام على حصارها عشرة أشهر . وعُوِّض الأبجد مجد الدين بهرامشاه بن فرخشاه بن شاهنشاه (٧٧ بن مجم الدين أوب بن شادى ،

⁽۱) كره الملك المسعود المقام باليمن ، لما أصابه من المرس بها ، وكان قد تولاها منذ سنة ٢١٦ ه ، أى فى عهد جدّ العادل . (انظر س ١٨٦ ، سطر ٩ - ١٣) . ثم استدعاه أبوه الملك السكامل المياه ، سنة ٢٦٦ ه ، ليوليه دمشق ، وذلك بعد وناة الملك المعظم عيسى . فسار المسعود عن اليمن تاصدا الشام ، فتوفى يمكذ ، وهو آخر ملوك العين من الأيوبيين . (الحزرجي . العقود اللؤلؤبة ، ج ١ ، س الشام ، فتوفى يمكذ ؟ والقلقشندى : صبح الأعمى ، ج ٠ ، ص ٣٠) .

⁽٧) أضيف ما بين القوسين من العيني (عقد الجان ، ج ١٨ ، قسم ١ ، س ٩٧ - ٩٨) .

⁽٣) في س فولى . (١) في س عليه .

 ⁽ه) العبارة الآتية واردة بهامش الصفحة ، بخط خالف ، ونصها : " اول مدة استيلاء اولاد رسول على مملكة بلاد المين " .
 (٦) في س الانبرطوز .

⁽٧) في س شاهان شاه .

عوضا من بعلبك وأعمالها ، قُصَيْر () دمشق والزَّبَدَانِي () ؛ فكانت مدَّة ملسكه بعلبك تسما وأر بعين سنة . فبعث الكاملُ الأميرَ فخر الدين عثمان الأستادار إلى الأشرف ، في مهمات تتعلق به ؛ وولَّى كال الدين بن شيخ الشيوخ نائبا بالجزيرة

و [فيها قدم رسول السلطان علاء الدين كيقباد السلجوق ، (٢٠ ب) صاحب الروم ، على الملك الكامل ؛ [وأخبره] بأنه جهز خسة وعشر بن أنفا إلى أُرْزِ نجان (٢٠) ، وعشرة آلاف إلى ملطية ، "وأنا حيث تأسر". فطاب قلب السلطان [الكامل] بذلك ، وكان مهما من أمر الخوارزمى .

وفيها سار الأشرف، صاحب دمشق، من الشام إلى جهة الشرق، فوصل إلى الكامل وهو بالرقة ؛ ووصل أيضا مانع بن حديثة أمير العرب . وفيها ملك الخوارزمي مدينة خلاط، بعد حصار طويل، وقتال شديد، في ثامن عشرى جادي الأولى ؛ فوضع السيف في الناس، وأسرف في الفتل والنهب ، فوحل الملك الكامل يريد مصر، لأمور منها أنه بلغه موت ولده [الملك] المسعود [صاحب الين] ، فكتمه . و [كان قد] ورد عليه [أيضا] ، من أم ولاه العادل ، كتاب تشكو فيه من [ابنه] الملك الصالح نجم الدين أيوب ، وأنه قد عزم على التوثب على الملك ، واشترى جماعة كبيرة من الماليك الأتراك ؛ وأنه أخذ مالا جزيلا من النجار ، وأتلف جولة من مال بيت المال ؛ وقومت لم تتدارك البلاد ، و إلا غَلَب عليها ، وأخرجني أنا وابنك الملك المادل منها " . فا زعيج [الكامل] لذلك ، وغضب غضبا شديدا ثم ورد عليه الخبر بأن ابنه الصالح اشترى ألف مماوك ، [فعزم على الرحيل إلى مصر] . فرتب الطواشي عليه الخبر بأن ابنه الصالح اشترى ألف مماوك ، [فعزم على الرحيل إلى مصر] . فرتب الطواشي

⁽۱) سير ضبط في س ، وهي ضيعة بشمالي دمشق ، على العلريق بينها وبين حمس ، وبها خان يمرف بالقصير ، قبالته عرى ماء . ويخترق العلريق من القصير إلى دمشق ساسلة من البساتين . (يا أوث : محجم البلدان ، ج ٤ ، من ٥٠٣ ، و (Le Strange : Palesí. Under Moslems. P. 489) .

 ⁽۲) بغیر ضبط فی س ، وهی کورة بین دمشق وبعلبك ، ومنها یخرج نهر بردی ، وتعلق أحیانا زیدان ، وبها بلدة اسمها الزیدانی أیضاً . (یاقوث: معجم البلدان ، ج ۲ ، س ۹۱۳ ؟ و : Le Strange)
 Op. cft. P. 558

⁽٣) بغير ضبط في س ، وهي من بلاد أرمينية ، بين خلاط وأرزن الروم ، وأهلهآ يقولون أرزنكان بالكاف . (ياتوت : معجم البلدان ، ج ١ ، س ٢٠٥) .

شمس الدين صواب العادلى نائبا فى أعمال المشرق ، وأعطاه إقطاع [أمير] مائة (١) فارس ، زيادة على ما بيده من الديار المصرية ، وهى أعمال أخيم بكالها ، وقاى والقايات ودِجُوة (٢) ، بإمرة ما ثنين وخمسين فارسا ، ورتب [الملك الكامل] كال الدين ابن شيخ الشيوخ وزيرا .

(۱) تقدم ذكر رتبة أمير مائة عرضا (انظر من ۷۰ ، سطر ۳) ، وأرجى الكلام عنها إلى هنا . ومى مرتبة حربية ، حاصة بأرباب السيف ، وتقرن عادة بلقب مقدم ألف ، فيقال أمير مائة مقدم ألف . والمقصود بتلك النسمية المركبة وظيفة واحدة ، يكون فى خدمة حاملها مائة مملوك (عارس ؟) ، وهو فى نفس الوقت مقد م فى الحروب على ألف جندى من أجناد الحلقة . وكان أصحاب هذه المرتبة أعلى مراتب الأمراء ، من عهد السلاجقة بالتمرق إلى عهد المماليك بمصو . وربما زاد الواحد منهم العشرة أو العشرين مملوكا ، أو أكثر من ذلك ، فيكون أمير ثلاثمائة ، كما ورد هنا (انظر سعل ٣) ، والظاهر أن هذا كان ممهم نائب السلطنة ، عربا نادرا . وكان بيد هؤلاء الأمراء ، أيام الماليك بمصر ، جميع المناصب العلميا ، فكان منهم نائب السلطنة ، ونائب الوطنة ، ونائب الوجه البحرى ، والدوادار الكبير ، والأستادار ، ونائب دمشق ، ونائب حلب ،

ويلى هؤلاء الأمراء من يحمل رتبة أمير أربعين ، ويسبون أمراء طبلخاناه ، لأحقيتهم فى دق الطبول على أبوابهم ، كما يفعل السلطان وأمراء المثات ، ولسكن على سورة مصغرة . ويطهر أنهم كانوا يسمون بأمراء الطبلخاناه تمييزا لهم عمن عم أقل منهم فى الرتبة ، وليس لهم طبلخاناه . وقد تزيد رتبة أمير أربعين للى إمرة سبعين أو تمانين ، أى أن يكون فى خدمته مايساوى أحد هذين العددين . ومن الوظائف التي جرى إسنادها إليهم وطيفة الدوادار الثانى ، ووالى القاهرة ، ووالى القلمة ، ونائب الإسكندرية ، ونائب طرابلس وحاة بالشام .

وياً تى بعد هؤلاء أمراه العشوات ، ومن هذه العلبقة صغار الولاة ونموهم ، مثل والى الفسطاط ، وشاد الدواوين ، ووالى القرافة .

ثم تأتى أمراء الخسات ، وهؤلاء كانوا تليلين ، وأكثرهم من أولاد الأمراء المتوفين ، تعطى للواحد منهم هذا الرتبة رعاية لسلفه ، وكان يعتبرون من أكابر الأجناد . القلقشندى : صبح الأعشى ، ج ؛ ، م ١١١ – ١١٠ القريزى : المواعظ والاعتبار ، ج ٢ س ٢١٠ – ٢٢) . انطر أيضا : Op. cit. Pref. PP. XXXIII et seq ; P. 139) . الطريقة والأيوبين ، والماليك من بعدهما ، تقلوه بتعديل من أوطانهم الأولى : فني الهاليك من بعدهما ، تقلوه بتعديل من أوطانهم الأولى : فني الهالميك من بعدهما أكان بشمالى فارس كانت تستعد للغزو ، فدعى رئيسها أصحاب المشرات وأصحاب المثات .

ومما تجب ملاحطته أن هذا التقسيم العشرى مذكور في (Min Gashi) ومعامقة مألف ، و (Morler : Op. cit.pp. 187, 206) في وسف مض رتب الجيش الفارسي في القرن التاسع عشر ، مثل (Min Gashi) ومعامقة مألف ، و (Penja Bashi) ، أي رئيس خمين . وهذا التقسيم موجود أيضاً في الجيش العماني والجيش الصرى الحالي . (۲) تقدم التعريف بقلى والفايات . اظر ص ۲۸ ، حاشية ۲ ، ص ۹ ، حاشية ۳ ، من ۱۹ ، حاشية ۳ ، من الحالية ،أي أنها حاشية ۳) . أما دجوة — بغير ضبط في س س فعلى الشاطيء الشرق لفرع دمياط ، جنوبي بنها الحالية ،أي أنها من مديرية القليوبية . انظر (P. Omar Tousson : Op. cit. I. 1. Pl. Il. a) . وكانت دجوة في زمن ياوت (معجم البلدان، ج ، من ٥ ه) من أعمال كورة الشرقية ، وذلك قبل أن تصبح القليوبية قسما إداريا متفصلا ، (انظر ص ۲۰۲ ، حاشية ۲) . لكن ياقوت يقول إنها على فرع رشيد ، ويرجح أيضا نطقها بضم الدال .

وتوجه [الكامل] إلى مصر ، فدخلها فى رجب ، وتغير على ابنه الملك الصالح تغيرا كثيرا ، وقبض على جماعة من أسحابه وسجنهم ، وألزمهم إحضار الأموال التى فرّط فيها الملك الصالح ، وخلع الصالح من ولاية العهد (١).

وفيها واقع الملك علاء الدين كيقبادُ السلطانَ جلال الدين (^(۲)[خوارزم شاه] ، وكسره ، وقتل كثيرا بمن كان معه . وخلص [جلال الدين] فى عدة من أصحابه إلى تبريز ^(۲)، وكان ذلك فى سابع عشرى رمضان . فملك الأشرف ، صاحب دمشق ، مدينة خلاط .

وفيها بلغ قاع النيل بمقياس مصر ذراهين ، وانتهت زيادة ماء النيل ثلاثة عشر ذراعا وثلاثة عشر أصبما لا غير ، فارتفعت الأسعار .

وفيها قصد الفرنج حماة فأوقع بهم الصالح أيوب ، وقتل عدة منهم ، وأسركثيرا ، وذلك في رمضان .

وفيها (١٦٦) مات الملك الأمجد بجد الدين بهرام شاه بن فرخشاه بن شاهنشاه بن نجم الدين أيوب ، صاحب بعلبك ، ليلة الأر بعاء تامن عشر شوال . وكانت مدة ملكه تسما وأر بعين سنة ، وكان أديبا شاعرا . ومات الملك الظافر خضر بن صلاح الدين يوسف بن أيوب ، وكان يعرف بالمشمر (١).

. . .

سنة ثمان عشرين وستمائة . فيها عاد الأشرف إلى دمشق . وفيها انفرد العزيز صاحب حلب باللك ، وقد بلغ ثمانى عشرة سنة ، وتسلم الخزائن من أتابكه شهاب الدين

⁽۱) العبارة الآتية واردة فى س ، ولكنها مشطونة ، وهى : ''وعهد إلى ابنه الملك العادل أبى بكر ، وعمره يومئذ إحدى عشرة سنة ، وكان الكامل يحبه ويحب أمه حباكبيراً ''. وهذه العبارة واردة بالمن (انظر سنة ، ٦٣ هـ) ، فالراحج أن المقريزى تدارك ذلك التكرار ، فشطبه هنا .

⁽٢) في س جلال الله .

 ⁽٣) فى س توريز ، وفى ابن الأثير (الحكامل فى الناريخ ، ج ١٢ ، س ٣٢٠) أن جلال الدين مضى منهزما إلى آذربيجان ، فنزل عند مدينة خُدُوكَى ، بضم الماء وفتح الواو . انظر (يا توت : معجم البلدان ، ج ٢ ، س ٢٠٠) .

⁽¹⁾ يقول ابن خلكان (المختار من ترجمة السلطان صلاح الدين ، ص ٢٧ ، فى . (Rec. Hist.) .

Or. III. إن الظافر خضر عرف بهذا اللقب ، ومعناه المستعد ، " لأن أباه — رحمه الله تعالى — لما قسم البلاد بين أولاده الكبار ، قال : وأنا مشمر ، فغلب عليه هذا اللقب " .

لغريل . فقام بتدبير الملك قياما مشكورا ، وسير القاضى بهاء الدين بن شداد إلى الملك كامل ، بسبب إحضار صفية خاتون ابنة الكامل — [وهى] روجة العزيز — ، فأقام لقاهرة [حتى (١) سنة تسع وعشرين وستمائة] . وفيها قدم الأشرف من دمشق على الملك لكامل — ومعه الملك المعظم ، صاحب الجزيرة — في عاشر جمادي الأولى ، فسر لسلطان بقدومهما .

وفيها سار الملك الكامل إلى الإسكندرية ، وترك الأشرفَ بالقاهرة ، واستصحب معه صاحب الجزيرة ، بعد ما أنع عليه إنعاما موفورا .

وفيها تحرك التتر. و [فيها] قدم الملك مجير الدين بن العادل إلى القاهرة ، وكان مأسورا عند الخوارزمي . فسر به الـكامل ، وأكرمه هو وأخود تتى الدين عباس .

وفيها مات السلطان جلال الدين بن خوارزم شاه ، بعد ما هزمه التتر ببعض قرى ميافارقين (٢٠ ؛ قتله بعض الأكراد ، و [فيها] وصل التتر إلى إربل ، وقتلوا من المسلمين ما لا يحصى عددهم إلا خالقهم .

وفيها شرع الملك السكامل في حفر بحر النيل ، الذي فيا بين المقياس و بر مصر (٣) وعمل فيه بنفسه ، واستعمل الملوك والأمراء والجند . فلما فُرِغَ [من الحفر] صار في أيام احتراق النيل يُشتى من المقياس والروضة إلى بر الجيزة ، واستمر الماء فيا بين مصر والروضة لا ينقطع في زمن الاحتراق ألبته . وكان السلطان قد قسط حفر هذا البحر على الدور التي بالقاهرة ، ومصر والروضة ، بالقياس (١) . واستمر العمل فيه - من مستمل شعبان إلى آخر شوال - مدّة ثلاثة أشهر .

⁽١) انظر س ٢٤٣ (سطر ١٣) .

⁽۲) كان جلال الدين بن خوارزم شاه آخر بيته ، وكان نفل المفول على بلاده نذير السوء والمحطر على العالم الإسلامى ، إد بدأوا بعد ذلك يغيرون على العراق . وقد خلف البيت الحوارزمى فى كرماں ، جنوبى فارس ، أحسد رجال جلال الدين ، واسمه براق حاجب ، واعترف بولايته عليها أوغطاى ابن جنكرخان ، ومنحه لقب قطلغ خان ، (Lane-Poole: Muh. Dyns. P. 179) .

⁽٣) بهامش الصفحة في س العبارة الآتية ، بخط مخالف : " انظر حفر النيل بين المقياس ومصر".

⁽٤) كذا فى س ، بغير ضميط . انطر المقريزى (المواعظ والاعتبار ، ج ١ ، س ٣٤٥) حيث ورد ، فى هذا الصمدد : " وقسط [السكامل] مكان الحفر على الدور بالقاهرة ومصر والروضة والمقياس " .

وفيها قدم رسول الخليفة [المستنصر بالله] بالخلع والتقليد للملك الكامل ؛ ومُيَّز بزيادات كثيرة ، لم تُفَعل في حق غيره ، من السلجوقية وغيرهم . و [وردت] خلع للملك الأشرف أيضا . وفيها تسلطن عمر بن على بن رسول باليمن ، ونشر دموته .

. . .

سنة تسمع وعشرين وستمائة . فيها تكل استيلاء التترعلى إقليم أرمينية وخلاط ، وسائر ماكان بيد الخوارزم . فاهتم الخليفة [المستنصر بالله (المعتمام ، (٦٦ ب) وسيَّر عدة رسل يستنجد الأشرف من مصر ، ويستنجد العربان وغيرهم . وأخرج [الخليفة] الأموال ، فوقع الاستخدام في جميع البلاد لحركة التتر .

و [فيها] خرج الملك الكامل من القاهرة في جادى الآخرة ، واستخلف على مصر ابنه الملك العادل أبا بكر ، وأسكنه قلعة الجبل مع أمه ؛ وأخرج الصالح أيوب معه ، وقدَّم الأشرف - والمعظم صاحب الجزيرة - بالمساكر . ومضى الكامل جريدة إلى الشو بك والكرك ، وسار إلى دمشق ، ومعه الناصر داود صاحب الكرك بمساكره ، وقد زوجه بابنته عاشوراء خاتون ، وعد عقده عليها بمنزلة اللّجُون (٢) . وأقام [الكامل] بدمشق يسرح المساكر ، وجعل فى مقدّمتها ابنه الملك الصالح أيوب .

وورد الخبر بدخول التتر بلاد خلاط ، فأسرع [الكامل] في الحركة ، وخرج من دمشق فنزل سلمية — وقد اجتمع بها عساكر يضيق بها الفضاء — ، وسار منها في أخريات رمضان على البرية . وتفرقت العساكر في عدّة طرق لكثرتها ، فهلك منها عدّة كثيرة مر الناس والدواب ، لقلة الماء .

⁽۱) يرجع اهتمام الخليفة المستنصر بأمر التتر إلى ثلانة أمور : أولهـا أن غارات التهر ، التي ستؤدى إلى اجتياح الدولة العباسية من بعداد ، كانت قد وصلت أراضى العراق الأعلى ؟ وتانيها أن بعض البلاد التي استولى عليها التتر من جلال الدين خوارزم شاه ، كانت قبل ذلك من أملاك الخليفة ؛ وثالثها أن جلال الدين كان قد عزم على الاستنجاد بالخليفة ، ولم يمنمه من ذلك سوى مطاردة التتر له ، واضطراره إلى الاختفاء ، حتى وماته . (ابن الأثير : السكامل في التاريخ ، ج ۲۱ ، ۳۲۳ — ۳۳۰) .

⁽٢) بتمر ضبط في س ، ومي بلدة بالأردن . (ياقوت : مسجم البلدان ، ج ٤ ، ص ٣٠١) .

وأتته رسل ملوك الأطراف ، وهم عز الدين بيقرا⁽¹⁾ ، وفخر الدين بن الدامغانى ، رسل الخليفة المستنصر بالله ، وألبسوه خلعة السلطنة . قاستدعى [الكامل] عندذلك رسل الخوارزمى ^(٢) ، ورسول السكرج ، ورسل حماة وحمس ، ورسول المند ، ورسل الفريج ، ورسل أتابك سعد صاحب شيراز ، ورسل صاحب الأندلس ^(١) ؛ ولم تجتمع هذه الرسل عند ملك في يوم واحدقط غيره . وقدم عليه بهاء الدين اليزدى — شيخ رباط الخلاطية — من بغداد ، وجاعة من النُخان ، محمونه على الغزاة .

فرحل التتر عن خلاط ، بعد منازلتها عدّة أيام . وجاء الخبر برحيلهم والكامل بحران ، فيمز عماد الدين بن شيخ الشيوخ رسولا إلى الخليفة . وسار إلى الرها ، وقدَّم العساكر إلى آمد ، وسار بعدهم . فنزل على آمد ، ونصب عليها عدّة مجانيق . فبعث إليه صاحبها يستعطفه ، ويبذل له مائة ألف دينار ، وللأشرف عشرين ألف دينار ، فلم يقبل . وما زال عليها حتى أخذها ، في سادس عشرى ذى الحجة ، وحضر صاحبها إليه بأمان ، فوكل به حتى سمَّ جميع حصونها . فأعطى السلطان حصن كيفا لابنه الملك الصالح نجم الدين أيوب .

وفيها وردت هدية من ماردين . وفيها سار ابن شدّاد من القاهرة بالستر العالى الصاحبة غازية خاتون ، ابنة الكامل وزوجة الملك المظفر ، صاحب حماة ؛ والستر العالى الصاحبة فاطمة ، ابنة الكامل وزوحة [الملك] العزيز ، صاحب حلب . وخرج معهما أيضا الأمير فخر الدين البانياسي ، والشريف شمس الدين قاضي العسكر .

⁽١) في س العرا . والرسم الوارد هنا منقول من (Blochet : Op. cit. P. 391) .

 ⁽۲) تقدمت وفاة جلال الدين الخوارزی ، تحت سنة ۲۲۸ ه (انظر س ۲٤۱) ، وامل المقريزی يقصد بالخوارزی هنا السلطان براق صاحب ، الذی استقل بكرمان بعد وفاة جلال الدين . (انظر س ۲٤۱) .

⁽٣) كانت الهند الإسلامية (Hindustan) المبعة للدولة النورية ، منذ سنة ٨٦ ه ، حين فتحها عز الدين محد الغورى ، وولى عليها مملوك قطب الدين أبيك . ثم استقل قطب الدين هذا بالهند الإسلامية ، سنة ٢٠٢ ه ، بعد وفاة عز الدين وانقسام الدولة الغورية . وكذلك استقل ناصر الدين كباشا بالسند ، وهو مملوك غورى آخر . (Lane-Poole : Muh. Dyns. pp. 293—299) .

⁽٤) لعل المؤلف يقصد بني نصر ماوك غرناطة ، وأولهم محمد بن غالب بن يوسف من نصر (٦٢٩ - ٢٩١). (٥) في س النحاس .

وفيها مات الأمير فخر الدين عثمان بن قزل ، أستادار الملك الكامل ، [و] صاحب المدرسة الفخرية بالقاهرة ، في ثامن عشر ذي الحجة ، بحران .

وفيها بعث الملك المنصور عمر بن على بن رسول ، صاحب اليمن ، [عسكرا إلى مكة (١)] ، فيه الشريف راجع بن قتادة ، فلكها من الأمير شجاع الدين طفتكين ، نائب الملك الكامل ، في ربيع الآخر . وفر [شجاع الدين] إلى تَخْلَةً (٢) ، ثم إلى ينبع ، وكتب يعلم الملك الكامل ، في ربيع الآخر . فبعث إليه [الكامل] عسكرا سار بهم إلى مكة ، فقدموها في شهر رمضان ، وملكوها بعد ما قتاوا جماعة ، وكان مقدة م العسكر الأمير فخر الدين يوسف ابن الشيخ .

* * *

سنة ثلاثين وستمائة . فيها أنم الكامل على ابنـه الملك الصالح نجم الدين أيوب بحصن كيفا ، وسيره (1) إليها . وعاد [هو] إلى الديار المصرية ، ومعه الملك المسعود ، صاحب آمد . فلما وصل قلمة الجبل أفرج عنه ، وأحسن إليه ، وأعطاه إسرة بديار مصر .

و [فيها] قبض [الكامل] على جماعة من الأمراء المصرية . وفيها استولى الملك المظفر ، صاحب حماة ، على حصن بارين (٥) ، وانتزعه من أخيه (١٦٧) الناصر قليج أرسلان . فسار [قليج أرسلان] إلى خاله الكامل ، فقبص عليه ، واعتقله في قلعة الجبل حتى مات .

وفيها جهز الملك الكامل عسكرا من الغز والعربان إلى ينبع ، من أرض الحجاز - عليهم علاء الدين آق سنقر الزاهدى . . (٢٦) - في شوال ، وعدّتهم سبعائة . وسبب ذلك ورود الخبر

⁽١) ما بين القوسين محجوب بورقة ملصقة في س ، ولكنه وارد في ب (٧٩ ب) .

⁽٧) بغير ضبط في س: ومى الرحلة الأولى للصادر عن مكذ، واسمها نخلة محود، تمييزا لها عن نحلة الشامية ، الواقعة على طريق الحين ، على مسافة لياتين من مك ؛ وتمييزا عن نخلة النيانية ، التي تقع على الطريق بين مكذ والبصرة . (يانوت : معجم البلدان ، ح ؛ ، ص ٧٦٩ — ٧٧٠) . (٣) في س نقدموا .

⁽¹⁾ قصد الملك الكامل بهذا أن يبعد الصالح عن مصر ، فيخلو بذلك الجوّ له ، ولولده العادل ، ولىّ المهد من بعده . انظر (Blochet : Op. cit. p. 893. N. I.) .

⁽ه) في س بغرين . (١) بياس في س .

بمسير الشريف راجح من البمن بعسكو إلى مكة ، وأنه قدمها فى صفر ، وأخرج من بها من المصريين بغير قتال . فقدم الزاهدى فى الموسم ، وتسلم مكة ، وحج بالناس ، وترك بمكة ابن تحكي (١) ، ومعه خسون فارسا ، ورجع إلى مصر .

وفيها توفى الفخر سليان بن محود بن أبى غالب الدمشقى ، كانب الإنشاء (٢٠) . فاستحضر الملك الكامل ناسخا يقال له الأمين الحلبي ، كان عند الأمير عن الدين أيبك - أستادار الملك

(١) في س بجلي ، وبغيرضبط ، وهومترجم إلى (Ibu Mahalla) في (P. 394) و المقود اللؤلؤية ، ج ١ س ٠٥) ، وكذلك الترجة الإنجليرية للمرجع نفسه ، انظر المخروجي (المقود اللؤلؤية ، ج ١ س ٠٥) ، وكذلك الترجة الإنجليرية للمرجع نفسه ، (٧٥١. ١. ٩. ٩٥) ببت لأسماء أصحاب ديوان الإنشاء بمصر ، من عهد الحليفة العزيز بن المنز العاطمي ، (٣٦٠ – ٣٦٦ ه) ، إلى حكم اسلطان لأشرف إينال ، (٩ ٨ ٦٠ – ٨٥٧) ، أحد سلاطين دولة الماليك البرجية . وقد كان لديوان الإنشاء النصيب الأكر من عناية الذين كتبوا في موضوع الأنظمة المحكومية المصرية في الفرون الوسطى ، وأهم المحتب التي ألفت فيه ، وأكرها ذيوعا ، كتاب التعريف بالمصطلح الشريف ، لشهاب الدين بن مجي الدين بن مجي الدين بن مجي الدين من فضل الله العمرى ، الذي تقلب في ديوان الإنشاء بحصر ، في عهد المسلطان الناصر محمد بن قلاون (٩٣٠ – ١٩٣١) بومؤلفه بن احد بن العلقشندى ، المتوفى بالقاهرة في عاشر جادى الثانية سنة ١٧٨ ه ، راجع (اجم والمباس أحد بن على بن احد بن القلقشندى ، المتوفى بالقاهرة في عاشر جادى الثانية سنة ١٧٨ ه ، راجع (اجم والمباس أحد بن على بن احد بن القصد الرفيع النشا المادى لصناعة الإنشا ، ابهاء الدين محمد بن لهلف الله بن عبدالله بن عبدالله العمرى الخالدى ، وقد كتبه حوالي سنة ٩٨ ه ، انظر :Op. cit. Pref. pp. V-VI)

أفرد القلقشندى الجزء بن الأول والنانى من كتابه فى التعريف بهذاالديوان ، وتعديدالصفات والمؤهلات التي تلزم لصاحبه ، وفى بحث نشأته فى الإسلام إلى زمنه ، وسيقتصر هنا على الموضوع الأخير . يقول القلقشندى (ج۱، ص ۹۱ – ٤٠١٤ ج ۳، ص ۹۶ – ۲۹٤ ق ج ۰، ص ۶۲٤ – ۲۵٤) إن هذا الديوان أول ديوان وضع فى الإسلام : وذلك أن النبي عليه السلام ، كان يكاتب أمماء وأصحاب سراياه ، وقد كتب أيضا إلى من قرب من ماوك الأرض يدعوهم إلى الإسلام ؟ ومن استكتبه عليه السلام أبا بكر الصديق وعلى بن أبى طالب . وفي الدولة الأموية كان أمم الكتابة مفوضا إلى كاتب ، وعرف متوليها بهذا الاسم ، وبمن اشتهر من كتاب الأمويين عبد الحيد بن يحبى الكاتب ، وكان فى عهد ممروان ابن محد ، آخر الحلفاء الأمويين بدمشق . فلما جاءت الدولة العباسية كان ديوان الإنشاء يضاف تارة إلى الوزارة ، وتارة يعهد إلى كاتب يختص به . وفي الحالة الأولى أضيف لقب الحكتابة إلى الوزارة ؟ أما في الثانية ، فيت كان الديوان معهورا يديوان الرسائل ، كا في العصر العباسي الأول ، لقب متوليه بصاحب ديوان الرسائل ، أو متولى ديوان الرسائل ، وربا قبل صاحب ديوان المكاتبات ، أو متولى ديوان الرسائل ، وربا قبل صاحب ديوان المكاتبات ، أو متولى ديوان المكاتبات ؟

المعظم - فى خدمته يكتب له . فلما حضر [الأمين] ليكتب بين يديه خلع عليه ، وأعاده إلى صاحبه ، فترزهد استحياء من الناس . و بَعَث الكامل إلى ميافارقين ، فأحضر الجلال بن نبانة ليستكتبه ؛ فلما حضرخلع عليه ، وأعاده ولم يستكتبه ، فاستكتبه الأشرف صاحب دمشق .

= تعظيا لتوليه ، فينال صاحب دواوين الإنشاء بالمالك الإسلامية . ونمن اشتهر من وزراء العباسيين وكتابهم يحي بن خالد الدمكي ، وابن المقفع منرجم كتاب كليلة ودمنة .

ولما كانت بلاد المغرب والأندلى الإسلامية بأيدى نو اب الخلفاء ، لم يمن أولئك النواب بديوان الإنشاء في ولاياتهم ، لقربهم من البداوة ، واقصر غابة الولاة على الكتابة لديوان الخلافة ، فلما هربت طائفة من أمية إلى الأندلى ، وتأسست على يدهم دولة مستقلة عن الدولة العباسية ، جرى أمماؤها على سنن ما كان عليه آباؤهم بإلشام من ألقاب الخلافة ، مضاهين بني العباس ببعداد . فأقاموا شعار الخلافة ، واتخذوا ديوان الإنشاء ، واستخدموا بلغاء الكتاب ، وبمن اشتهر عندهم من الكتاب أبو الوليد بن زيدون ، وابن الخطيب وزير ابن الأحر ، صاحب غرناطة .

أما ديوان الإنشاء بمصر ، فله خسة أدوار : الدور الأول ماكان عليه الأمر من الفتح إلى بدايةالدولة الطولونية (٢٠ - ٢٠٤ م) ، وفيه لم يكن لنواب الحليفة عناية بديوان الإنشاء ، لاقتصار المكاتبات على مايلزم لأنواب الحلانة . والدور الثاني ماكان عليه الأمر ف الدولتين الطولونية والإخشيدية (٢٤٥ -٣٠٨ هـ) ، وفي خلال ذلك ترتب دنوان الإنشاء عصر ، وتمن اشتهر من كتاب الطولونيين أبو جعفر محد بن أحد ين مودود بن عبدكان . والدورالثالث ما كان عليه الأمر زس الدولة الفاطمية (٣٠٨ - ٢٥٠٥) ، وفيه صرف الفاطميون مزيد عبايتهم لديوان الإنشاء ، وكان يعرف صاحبه بكاتب الدست الصريف ، ووليه ف زمنهم جاعة من أكابر الكتاب ، ما بن مسلم وذى ، مثل الحافظ الشيخ الأجل أبي الحسن على بن أسامة الحلبي ، وأبي المنصور بن سوردين النصراني ، وابن أبي الدم اليهودي . وقد تخرج القاضي العاصل عبدالرحم البيساني في ديوان الإنشاء الفاطمي ، في عهد العاضد ، آخر خلفاء تلك الدولة . والدور الرابع من ابتداء الدولة الأيوبية إلى انقراضها (٣٠٠ – ٦٤٧ هـ) ، وفيه أسند السلطان صلاح الدين كتابة الإنشاء إلى القاضي الفاصل ، وبمن تولاها أيضا في نلك الدولة بها الدين زهير ، في عهد اللك الصالح نجم الدن أنوب . والدور الخامس ماكان عليه الأمر في دولتي الماليك البحرية والجبلية(٢٤٧ – ٢٢ هم)، وفي أوائل هذا الدوركان صاحب ديوان الإنشاء يلقب نارة بلقبه أيام الدولة الفاطمية - وربما عبر عنه أحيانا بكاتب الدرج — ونارة وليه جاعة يعبر عنهم بكتاب الدست . وبقى الأمر على ذلك إلىأن ولىالديوان القاضي فتح الدين بن عبد الظاهر ، في أيام السلطان المنصور فلاوون ، فلفب بكاتب السعر ، ونقل لقب كاتب الدست إلى طقة دو ته من كتاب الديوال ، واستمر ذلك إلى زمن القلقشندي . ومن مشاهير أصحاب ديوان الإنتاء إلى عهده محيي الدين بن فضل الله العمري ، وهو والد شهاب الدين صاحب التعريف ، ومنهم شهاب الدين نفسه ، وأخوه بدر الدين . (انظرأيضا المغريزي : المواعظ والاعتبار ، ج ١ ، س ٢٠٤ ؛ اينشاهين : زيدة كشف المالك ، س ع ٢ - ٢٠٠٢ و Ca. Demombynes : Op. cit. Pref. pp. V. LXVI

وفى يوم الثلاثاء ثامن عشر رمضان سلطن الملك الكامل ولده الملك العادل سيف الدين أبا بكو ، وأركبه بشعار السلطنة ، وشق به القاهرة ، وهمره بومثذ إحدى عشرة سنة . وكان الكامل يحبه ، و يحب أمه حبا زائدا .

وفى ذى القمدة وصل محيى الدين يوسف بن (١٦ الجوزى من بغداد، بالتقليد من [الخليفة] المستنصر [بالله] للملك الكامل .

وفيها أبطل السلطان المعاملة بالفلوس (٢٦) ، في القاهرة ومصر ، فتلف مال كثير الناس ، وفيها مات الأمير حسام الدين مانع بن حديثة ، أمير العربان من آل فضل ، فأمَّر الأشرف بعده ابنه مهنا (٦٠) . وفيها قدم الناصر داود صاحب الكرك إلى مصر ، فنزل بدار الوزارة من القاهرة ، وركب في خدمة عمه الملك الكامل .

وفيها مات العزيز فخر الدين عثمان بن العادل بدمشق ، يوم الاثنين عاشر رمضان . و [فيها] مات الملك المعظم مظفر الدين كوكبرى بن زين الدين على كوجك ، ملك إدبل ، في تاسع عشرى شعبان ، عن أربع وثمانين سنة ؛ وكأن يهتم بعمل المولد النبوى في كل سنة اهتماما زائدا . فتسلم إدبل من بعده نواب الخليفة ، وصارت مضافة إلى مملسكة بغداد .

...

سنة إحدى و ثلاثين و ستمائة . فيها قصد السلطان علاء الدين كيقباد بن كيخسرو السلجوق ، صاحب بلاد الروم ، مدينة خلاط . فخرج الملك الكامل من القاهرة بسكره ، ليلة السبت خامس شعبان ، واستناب ابنه الملك العادل . فوصل إلى دمشق ، وكتب إلى ملوك بني أيوب يأمرهم بالتجهيز ، للمسير بعسا كرهم إلى بلاد الروم .

⁽۱) انظر س ۲۱۹ ، حاشية ۲ . (۲) كانت الفاوس في مصر على نوعين ، أحدهم المطبوع بالسكة ، و تانيهما غير المطبوع . وكان الصنف الثانى عبارة عن قطع مكسرة من النعاس الأحر ، أوالأصفر ، ويمبر عنها بالمئق . (العلقشندى : صبح الأعشى ، ج ٣ ، س ٤٤٣ — ٤٤٤) . (٣) القبائل العربية بالشام عنصر مهم في تاريخ تلك البلاد ، انظر (19-17 . Gibb : Damascus Chronicle. Introd. pp. 17- 19 فضل مم الفخذ وكانت ديار آل فضل مم تدة من حمس إلى جعبر ، وإلى الرحبة والبصرة ، على الفرات ، وآل فضل مم الفخذ الأول من ربيعة بن حازم ، وقد نشأ ربيعة هذا في أيام الأتابك زنكي ، وهو ينتسب إلى عيز بن سلامان . . ابن طبيء بن كهلان بن قحطان . (الفلنشندى : صبح الأعشى ، ج ١ ، س ٣٢٤ - - ٣٣٠ ؟ ج ٤ ، س ٢٠٨ - ٢٠٠) .

وخرج [الكامل] من دمشق ، فنزل على سلمية في شهر رمضان ، ورتب عساكره ، وسار إلى منبج ، فقدم عليه عسكر حلب ، وغيره من المساكر فسار وقد صار ممه ستة عشر دهليزاً (١) ، استة عشر ملكا — وقيل بل كانوا نمانية عشر ملكا . فعرضهم [الكامل] على البيرة أطلابا (٢) بأسلحتهم ، فلكثرة ما أعجب بنفسه قال : وه هذه العساكر لم تجتمع لأحد من ملوك الإسلام ". وأمر بها فسارت شيئًا بعد شيء نحو الدَّرْبَنَدُ (٢) ، وقد جد السلطان علاء الدين في حفظ طرقاته بالمقاتلة وزل الكامل على النهر (١) الأزرق ، وهو بأول بلد الروم . ونزل عساكر الروم فيا بينه (١٧ ب) و بين الدربند ، وأخذوا عليه رأس الدربند ، و بنوا عليه سوراً يمنع العساكر من الطلوع ، وقاتلوا من أعلاه ، فقلت الأقوات عند عسكر الكامل .

واتفق - مع قلة الأقوات وامتناع الدربند - نفور ماوك بنى أيوب من الملك الكامل ، بسبب أنه حُفظ عنه أنه لما أعجبته كثرة عساكره بالبيرة ، قال لخواصه : "إن صار لنا مُلك الروم فإما نسوض ماوك الشام والشرق عملكة الروم ، بدل ما بأيديهم ؟ وبجعل الشام والشرق مضافا إلى ملك مصر". فحذر من ذلك المجاهد صاحب حص ، وأعلم مه الأشرف موسى صاحب دمشق . فأوجس في نفسه خيفة موسى ، وأحضر بني عمه وأقار به من الملوك ،

⁽١) الدهليز هنا الحيمة ، التي ترافق السلطان في الحرب وتختلف عن عبرها -- من الخيم والدهالير السكيرة ، التي تقام للسلاطين في الصيد والتدره -- يكونها خيمة قائمة بذاتها ، ليس بجوانبها خيم صغيرة ، كالتي نقام للسلاطين عامات السلطان في أيام السلم . (Dozy : Supp. Dict. Ar.) .

به طلب ، وهو المطكردى ، معاه الأمير الذى يقود ما تنى فارس فى ميدان القتال ، ويطلق أيضا على فائد المائة أو السيمين . وكان أول ما استعمل هذا اللفظ عصر والشام أيام السلطان صلاح الدين ، أيضا على فائد المائة أو السيمين . (Dozy : Supp. Dict. Ar.) من الحيش (Dozy : Supp. Dict. Ar.) .

⁽٣) بغير ضبط في س. ولبس المراد هنا بلدة الدربند ، المسهاة أيضا باب الأبواب ، والواقمة على الشاطئ الغربي لبحر قزون ، شمالي باكو ، وقالة تفليس (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٢ ، س ٢ ٩ ٥ و القاقشندي : صبح الأعمى ، ج ٤ ، ص ٢ ٦٤) . إنما هي لفظ نارسي ، معناه في الأصل سنبلة من حديد ، يقفل بها باب الدكان ، ويقال لها دروند أيصا . (Dozy : Supp. Dict. Ar.) . ثم استعملت كا هنا ، يعمى المضايق والطرقات ، (محيط المحيط) ، وأراد المقريزي بها المعابر الضيقة ، الواقعة شمالي البيرة والنهر الأزرق . (انظر الحاشية التالية) .

⁽¹⁾ أحد نهبرات العرات الأعلى ، ويجرى بين بهسنا وحصن منصور . (ياقوت : معجم البلدان ، ج 1 ، م ٨٣) .

وأعلمهم ذلك . فاتفقوا على الملك الكامل ، وكتبوا إلى السلطان علاء الدين بالميل معه وخذلان الكامل وسيَّروا الكتب [بذلك] ، فاتفق وقوعها فى يد الملك الكامل ، فكتمها ورحل راجعا .

فأخذ [السلطان علاء الدين كيقباد] ، ملك الروم ، قلمة خَرْ تَبِرُت (١) ، وست قلاع أخر كانت مع الملوك الأرتقية ، فى ذى القعدة . فاشتد حنق (٢) [الملك الكامل] ، لما حصل على أمرائه وعسا كره من صاحب الروم فى قلاع خرتبرت ؛ ونسب ذلك إلى أهله من الملوك ، فتذكر ما بينه و بينهم .

وفيها مات الملك المفضل قطب الدين موسى بن السلطان صلاح الدين يوسف بن أيوب ، في ذى الحبحة . وفيها بعث المنصور [عمر بن على بن رسول] ، ملك المين ، عسكرا وخزانة مال إلى الشريف راجح [بن قتادة (٢٠)] ، فأخرج من بمكة من الممريين .

وفيها حضر أبو عبد الله محمد بن عمر القرطبي سَمَاعًا ، برقاق الطباخ بمدينة مصر ، في أوّل يوم من شهر رجب ؛ و [كان] هناك الشيخ أبو عبد الله الفرشي (٥) ، وأبو عباس القسطلاني ، وجماعة [غيرهم] . فلما أشد القوّال صفّق أبو يوسف الدهماني بيديه ، وارتفع عن الأرض متربعا ، إلى أن بلغ إلى أنبدارية (٢) المجلس ، ودار ثلاث دورات ، ثم تزل إلى مكانه . فقام الشيخ القرطبي ، وقدر ارتفاع الأنبدارية ، فكان أطول من قامته رافعا يديه .

⁽۱) فى س خريرت ، فى الموضعين (سطر ٦) ، بغير ضبط ، وإسقاط التاء الوسطى مكذا جاء فى الشمر . وهو اسم أرمى ، يطلق على حصن زياد ، من بلاد الروم ، فى أقصى ديار بكر . (ياقوت : ممجم الملدان ، ج ٢ ، س ٤١٩) .

⁽٢) فى س حنقه . (٣) انظر المزرجي (العقود اللؤاؤية ، ج ١ ، س ٤٩ - ٠٠ ، ٤٥ - ٠٠ ، ٤٥ - ٠٠ ، ٤٥ - ٠٠ ، ٤٥ - ٠٠ ، ٤٥ - ٠٠ ، ٤٥ - ٠٠ ، ٤٥ - ٠٠ ، ٤٥ - ٠٠ ، ٤٥ المواعظ والاعتبار للمقريزي ذكر لهذا الزناق ، في باب أزقة القاهرة ومصر ، غير أنه يوجد بامع الطباخ (نفس المرجع : ج ٢ ، س ٣١٥) ، وقد جدده الحاج على الطباخ ، قبيل سنة ٢٤٦ ه ، وموقع هذا الجامع بخط باب اللوق ، بجواد بركة الشقاف .

⁽ه) في س القرسي . (٦) مضبوطة على منطوقها في (١٥ . Blochet : Op. cit. P. 404. N. 1.) . مضبوطة على منطوقها في مناجة إلى (lambris) ، أي السقف .

. . .

سنة أثنتين و ثلاثين و ستمائة . فيها عاد الملك الكامل إلى قلعة الجبل من بلاد الشرق - في جمادى الأولى - ، وقد توحش ما بينه و بين أخيه الأشرف ، صاحب دمشق ، وغيره من الملوك . فقبض [الكامل] على المسعود صاحب آمد ، واعتقله فى برج هو وأهله ، يوم الاثنين سادس عشر جمادى الأولى ، لمالأته لمم . فلك صاحب الروم الرها وحران بلسيف ، وعاد إلى بلاده ، بعد ما استولى على ماكان بهما من الأموال . فلما بلغ الكامل فلك أمر المساكر أن تتجهز المسير إلى الشرق ، وأقطع ابن الأمير صلاح الدين الإربل صمنافير (١) بالقليو بية ، وجعل أقارب والده ومماليكه معه ، وعدّتهم سبعة عشر رجلا .

وفيها بعث ابن رسول إلى الشريف راجح [بن قتادة] بخزانة مال ، ليستخدم عسكرا . فلم يتمكن من ذلك ، لأنه بلغه أن السلطان الملك الكامل بعث الأمير أسد الدين جُفريل (٢) ، أحد الماليك الكاملية ، إلى مكة بسبعائة فارس . [وحضر جغريل إلى مكة] ، ففر منه الشريف راجح بن قتادة إلى المين ، وملك [جغريل مكة (٢)] في شهر رمضان ، وأقام المسكر بها .

وفيها مات الملك الزاهم أبو سليمان مجير الدين داود بن صلاح الدين يوسف بن أيوب ، صاحب البيرة ، في سابع صفر . فاستولى العزيز ، صاحب حلب ، عليها من بعده . و [فيها] مات (١٦٨) الأمير شمس الدين صواب ، الطواشي الكاملي ، بحران في أواخر شهر رمضان .

...

سنة ثلاث و ثلاثان وستمائة . فيها استمر وباء كثير عصر مدّة ثلانة أشهر ، فات بالقاهرة ومصرخلق كثير ، بلغت عدّتهم زيادة على اثمى عشراً لفا ، سوى من مات بالريف .

⁽۱) بغير ضبط في س ، وهي بمركز قلبوب ، غربي ناحية بهادة ، وشمالي كفر الحارث ، وإليها ينتسب الشيخ يميي بن على الصنافيري ، المتوفى سنة ۷۷۲ه (على مبارك : الخطط التوفيقية ، ۱۳۴ ، س ۲۶ س ۲۶ س ۲۶ س ۲۶ س ۲۶ س ۴۰ س ۴۰ في س جفريل ، وبغير ضبط ؛ وفي القاشندي (صبح الأعشى ، ج٤ ، ص ۲۷ س جبريل ؛ وفي الخزرسي (المقود اللؤلؤية ، ج١ ، ع س ٥٠) جبريل ، وفي الخزرسي (المقود اللؤلؤية ، ج١ ، ع س ٥٠) جبرئيل . انظر (.2 ، 105، N. 2) في س"وملكها في شهر رمضان"، وقد أضيف ما بين الأقواس ، بعد مماجعة الحزرجي (نفس المرجع والجزء والصفحة) .

وفيها سار التتر إلى جهة الموصل ، فقتلوا ونهبوا وسبوا ، وفيها سار النياصر داود ، صاحب السكرك ، إلى الخليفة [المستنصر بالله] ، خوفا من عمه الملك الكامل ، فإنه كان قد الزمه حتى طلق ابنة الكامل ، فحشى أن ينتزع منه السكرك . فوصل إلى بغداد ، فأكرمه الخليفة ، ومنعه من الاجتماع به ، رعاية للهلك الكامل . ثم اجتمع به سرا ، وخلع عليه ، وبعث معه رسولا مُشَرْ بَشًا (١) من خواصه إلى السكامل ، يشفع فيه . فلما وصل [الرسول] إلى السكامل تلقاه ، وقبل الشفاعة

وفيها سار الملك الكامل من الفاهرة بعسا كره يريد بلاد الشرق ، فنازل الرهاحتى أخذها ، يوم الأربعاء ثالث عشر جادى الأولى ؟ وأسر منها زيادة على تماتمائة من الأمراء ، وهدم قلعتها . ونازل حران ، وأخذها بعد حصار وقتال ، فى رابع عشر جادى (٢٠) الآخر ؟ وأسر من كان بها من أجناد السلطان علاء الدين ، وأمرائه ومُقدّميه الصَّوْباشِيَّة (٢٠) ، وكانوا سبمائة وخسة وعشر بن رجلا ، فمات كثيرمنهم فى الطرقات . ثم نزل [الكامل] على دُنَيْسر (٤٠) وخرّبها . فورد عليه الخبر بأن التترقد وصلوا إلى سنجار ، فى مائة طُلب ، كلطُلب خسمائة فارس . وأخذ [الكامل] قلعة السُّو يُداء عنوة ، وأسر من بها فى سابع عشر جمادى الآخر] ، وهدمها ؟ وأخد (١ كامل) قلعة السُّو يُداء عنوة ، وأسر من بها فى رجب . وفى تاسع عشره بعث اللّخر] ، وهدمها ؟ وأخد (١) ديار مصر ، وعدتهم تزيد على الثلاثة آلاف ، وعاد إلى دمشق ، وسلم الشرق لا بنه الملك الصالح [أوب] .

⁽۱) الشربوش قلنسوة طويلة أعجمية ، (محيط المحيط) ، وتلبس بدل العامة ، وكات شارة اللامراء ، فلا يلبسها رجال العلم ، كالقضاة والكتاب وغيرهم . وقد ألني استمالها بمصر زمن الماليك البرجية . وقد ألني استمالها بمصر زمن الماليك البرجية . (٣) في س (Dozy : Supp. Dict. Ar) في س السوباسية ، يغير ضبط . والصوباشي لفظ فارسي ، معناه "الوكيل في الضيعة ، من قبل صاحبها ؟ وفي اصطلاح أرباب السياسة الأمين الذي تحبس النساء في بيته". والعامة تقول الشوباسي ، (محيط الحميط ؟ و :Dozy) أرباب السياسة الأمين الذي تحبس النساء في بيته". والعامة تقول الشوباسي ، (محيط الحميط ؟ و :Supp. Dict. Ar. ، واحى الجزيرة ، ينها وبين ماردين فرسخان ، ويقال لها قوج حصار . (ياقوت معجم البلدان ، ج٢ ، ١٦٠٣).

⁽٠) بغير ضبط فى س ، وهى بلدة قرب حران . (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٣ ، ص ١٩٧) .

 ⁽٦) بغیر ضبط فی س ، أو فی یاةوت (معجم البلدان ، ج ٧ ، ص ٩٠٧) ، وهی بلدة علی نهـ
 الزاب الأعلی ، شمالی الموصل ، انظر ، (Blochet : Op cit. p, 408) .

وفيها هدمت دنيسر ، وعدة بلاد كثيرة من بلاد صاحب ماردين . وفيها خرج عسكر الروم ، بعد عود الكامل ، وحاصر آمد وأخرب دارا^(۱) ، فى خامس ذى القعدة .

وفيها استولى الفرنج على مدينة قرطبة بالأنداس . وفيها قدّم أنبا كيراس داود بن لقلق بطركا على الإسكندرية لليعاقبة (٢٠) ، في يوم الأحد ثالث عشرى بؤونة ، سنة إحدى وخسين وتسعائة للشهداء ، الموافق لتاسع عشرى رمضان فأقام [في البطركية] ، سبع سنين وتسعة أشهر وعشرة أعوام ؟ وكان عالما ، محبا للرياسة ، وجَعْم المال ، وأخذ الشرطونية . وكانت أرض مصر قد خلت من الأساقفة ، [قبيل اعتلائه كرسى (٢٠) البطركية] ، فقدّم جماعة من الأساقفة بمال كبير . وصرّت به شدائد كثيرة ، فإن الراهب عماد (١٠) المرشاركان قد سمى في ولايته البطركية ، وشرط عليه ألا يقدّم أسقفا إلا برأيه ، فلم يف له ، ولا التفت إليه . فانحرف عنه ورافعه ، فوكل عليه وعلى عدّة من أقار به وألزامه وقام أيضا عليه الشيخ السنى (٥٠) بن التعبان الراهب على حكم القوانين . ومال معه جماعة ، وعقدوا له مجلسا محضور الصاحب (١٦٨ ب) معين الدين ابن شيخ الشيوخ ؟ في أيام الملك الصالح بجم الدين أيوب ، وأثبتوا عليه أمورا شُنْمة ، وعزموا على خلمه . فقام معه الكتاب المستوفون بديار مصر ، وتحدّثوا مع الصاحب معين الدين ، فقرر البطريك] إلى السلطان (٢٦) ، واستدر [أنبا كيراس] على بطركيته حتى مات ، يوم مالا حله [البطريك] إلى السلطان (٢٠) ، واستدر [أنبا كيراس] على بطركيته حتى مات ، يوم مالا حله [البطريك] إلى السلطان (٢٠) ، واستدر [أنبا كيراس] على بطركيته حتى مات ، يوم مالا حله [البطريك] إلى السلطان (٢٠) ، واستدر [أنبا كيراس] على بطركيته حتى مات ، يوم

⁽٦) تفاصيل هذه الحوادث موجودة في (Butcher: Op. cit. Il. pp. 140-151.)

الثلاثاء رابع عشر برمهات، سنة تسعائة وتسع وخمسين للشهداء، الموافق لسابع رمضان سنة أر سين وستائة ؛ وخلا السكرسي بعده سبع سنين وستة أشهر وستة وعشرين يوما .

وفيها بعث الملك المنصدور عمر بن على بن رسول ، ملك الىمين ، عسكرا إلى مكة ، مع الشهاب بن عبد الله ، ومعه خزانة مال ، فقاتله المصريون وأسروه ، وحملوه إلى القاهرة مقيدا .

. . .

سنة أربع و ثلاثين و ستمائة . فيها سار الملك الكامل من دمشق يريد القاهرة ، فوصل إليها ، وصعد قلعة الجبل في (١) ثم خرج إلى دمياط ، فقدم عليه محيى الدين يوسف بن الجوزى رسولا من الخليفة ، وهو بها . وسافر [محيى الدين ؟] إلى [السلطان علاء الدين كيقباد بن غياث الدين كيخسرو بن قلج أرسلان (٢)] ، صاحب الروم ، ومعه الحافظ ذكى الدين عبد العظيم المنذرى ، رسولا من جهة الملك الكامل .

وفيها مات الملك العزيز غياث الدين محمد بن الظاهر غازى بن صلاح الدين يوسف ابن أيوب، صاحب حلب، يوم الأربعاء رابع عشرى شهر ربيع الأول، عن ثلاث وعشر بن سنة وأشهر وقام من بعده ابنه الناصر صلاح الدين أبو المظفر بوسف ، وعمره نحو السبع سنين ، وقام بتدبير أمره الأميران اؤاؤ الأمينى ، وعن الدين عر بن يَحَلَّى (٢) ، و بينهما وزير الدولة جمال الدن الأكرم ، يراجع الستر الرفيع ضيفة خاتون ابنة الملك العادل ، على لسان جمال الدولة إقبال . وحضر الأمير بدر الدين بدر بن أبى الهيجاء ، وزين الدين قاضى حلب ، إلى الملك المحامل ، بزردية العزيز وكُز اَغَنْده (١) ، وخوذته ومركو به . فأظهر حلب ، إلى الملك المحامل ، بزردية العزيز وكُز اَغَنْده (١) ، وخوذته ومركو به . فأظهر الكامل] الألم لموته ، وقصر في إكرامهما ؛ وحلف الناصر ، وشرط أشياء ، وأعاد الرسولين . ثم أرسل خلعة المناصر بنير مركوب ، ومعها عدّة خلع للأمراء الحلبيين ، وخلعة المصالح

⁽١) بياس في س . (٢) انظر الصفحة التالية ، (سطر ١٢) .

⁽٣) فى س محلى ، بغير ضبط ، وقد تقدم مثل هذا الاسم ، (س ٧٤٠ ، سطر ٣) ، وصحح هناك كما هنا بالمتن . انظر أيضا (.Blochet : Op. clt. P. 411.) .

⁽¹⁾ الكرّاغند المعلف القصير ، يلبس فوق الزردية ، ويصنم من القطن – أو الحرير – المبطن النجد (Dozy : Supp.Dict. Ar.، عبط المحيط ،Supp.Dict. Ar.) ، والجم كراغنديات. وهولفظ فارسي (محيط المحيط ،Scott : Talisman. P. 8) . وفي الفرنسية (Surcoat) .

صلاح الدين أحمد بن الظاهر غازى ، صاحب عينتاب فاستوحشت أم الظاهر من أخيها الكامل ، ولم توافق على لبس أحد من الأمراء الخلع . فلبس الناصر وحده خلعة الكامل ، وردّ الرّسول الوارد إلى الصالح [صلاح الدين] بخلعته .

وفيها تنكر الأشرف ، صاحب دمشق ، على الملك الكامل ؛ وراسل أهل حلب ، فوافقوه على منع الكامل من بلاد الشام ، ومكاتبة السلطان علاء الدين ، صاحب الروم ، ليكون مهم . فانتظمت كلة ملوك الشام على مخالفة الملك الكامل ، فانزعج الملك الكامل ، وعز ذلك عليه . وكان حين بلغه الخبر بالإسكندرية ، فخرج منها ليلا ، وسار إلى قلعة الجبل ، وشرع في تدبير أمره

فاتفق موت السلطان علاء الدين كيقباد (١) بن غياث الدين كيخسرو بن قليج أرسلان ، ملك الروم ، وقيام ولده غياث الدين كيخسرو بن [علاء الدين] كيقباد من بعده ، في سابع شوّال ، قبل اجتماعه بالحافظ زكى الدين عبد العظيم [المنذري (٢٠] ، رسول السلطان . (٢٠ ١) فبعث ملوك الشام رسلهم إلى السلطان غياث الدين كيخسرو بن علاء الدين كيقباد (٣) بن كيخسرو بن قليج بن أرسلان السلجوق ، صاحب الروم ، يعزّونه في أبيه ، ويحلقونه على ما اتفقوا عليه من نخالفة الملك الكامل . وسير الكامل أفضل الدين عمد الحونجي يعزى غياث الدين بأبيه ، ومعه ذهب رسم الصدفة عنه ، وثياب أطلس برسم أغشية القبر . وفيها كان الوباء أشد من السنة الماضية . وفيها ضرب الملك الكامل الفلوس .

وفيها بعث [الملك الكامل] القاضى الأشرف بن [القاض] الفاضل إلى الملك الناصر داود، صاحب الكرك، يدعوه إلى موافقته فرحل (١٤) [الملك الناصر] إلى الفاهرة، مع القاضى الأشرف،

⁽۱) عبارة س كالآتى :''فاتفق موت الساطان علا الدين وقيام ولده من بعده ...''، وقبالتها هامش نصه : ''كى قباذ (كذا) بن غياب الدين كيخسرو قلح ارسلان ملك الروم ، وملك بعده ابنه عباب الدين كيخسرو بن كى قباذ''. وقد أدمج هذا الهامش على النحو الوارد بالمتن . (۲) انظر س٣٥٣ (سطر ١٠).

 ⁽۳) فى س كيقباذ . (٤) معظم عبارة المقريزى ، من هنا إلى آخر أخبار هذه السنة ، مشابهة فى الساوبها وألفاظها ، لما فى أبى الفداء (المختصر فى أخبار البشر ، س ١١٢ – ١١٣ ، فى Rec. فى Hist. Or. 1.

فسر الكامل بقدومه ، وركب إلى لقائه ، وأنزله بدار الوزارة وقدّم له أشياء كثيرة ، وخَلَع عليه . وقدّد [الكامل] دمشق ، وأمر من عنده من الأصراء والملوك الأيوبية ، فحماوا الغاشية بين بديه بالنوبة ، فكان أول من هماها الملك العادل أبو بكر بن الكامل ، ثم البقية واحداً بعد واحد ، إلى أن صعد قلمة الجبل . وجدّد [الناصر] عقده على مطلقته عاشوراء خاتون ابنة الكامل ، في تاسع عشر ذي الحجة . فلما بلغ الأشرف ذلك أوقع الحوطة على نابلس ، وأخذ ما كان فيها للناصر داود .

و [فيها] سير الملك الصالح نجم الدين أيوب بن الكامل ، صاحب حصن كيفا ، يستأذن أباء في استخدام من خالف [السلطان غياث الدين كيخسرو] ، صاحب الروم ، من الخوارزمية . فأذن له في ذلك ، واستخدمهم عنده بالبلاد الجزرية ، فنقوَّى بهم .

وفيها استولى التتار على إربل ، وتتلواكل من فيها ، وسبوا ونهبوا ، حتى نتنت من كثرة القتلى ؛ نم رحلوا عنها .

وفيها قدم من جهة ملوك الشام إلى الملك الكامل رسول ، فبلّغه عنهم أنهم قالوا:
وفيها قدم من جهة ملوك الشام إلى الشام ، واحلف لنا على ذلك ، فاتفق مرض الأشرف بالذّرب (١) ، فكان لا يستقر بباطنه طعام ألبتة ، حتى انقضت السنة وهو مريض ، من شهر رجب .

وفيها قدم عسكر من اليمن إلى مكة ، فحار مهم الأمير أسد الدين جغر ل (٢٠) ، وكسرم . فقدم الملك المنصور عمر بن رسول ، وملك مكة بغير قتال ، وتصدّق بمال ، وترك بها جماعة . فقدم الشريف شيحة (٢٠) بن قاسم ، أمير المدينة ، وملك مكة منهم ، ونهبهم ، ولم يقتل أحداً .

⁽١) فى س بالدرب . والذرب عند الأطباء مرض استطلاق البطن المتصل ، والفرق بينه وبين الهيضة أن الذرب لا يكون معه قى ، وهو من الأمراض المزمنة . أما الهيضة فيكون معها قى ، وهى من الأمراض الحادة . (محمط المحمط) .

⁽٢) كذا في س ، وبنير ضيط . انظر س ٢٥٠ ، عاشية ٢ .

⁽٣) في س شعة . انظر (القلقشندي : صبح الأعشى ، ج ٤ ، س ٣٠٠) .

...

سنة خمس و ثلاثين وستمائة . فيها مات الأشرف موسى بن العادل أبى بكر أبوب ، صاحب دمشق بها ، يوم الخيس رابع الحرّم ؛ وعره نحو من ستين سنة ؛ ومدّة ملكه بدمشق ثمانى سنين وأشهر . ولم يترك سوى ابنة ، [تزوجها الملك الجواد يونس (۱) بن مودود بن الملك العادل] . فقام من بعده بدمشق أخوه الملك الصالح حماد الدين إسماعيل ، صاحب بصرى ، بعهد من أخيه (۲) له . فاستولى [الملك الصالح عاد الدين] على دمشق و بعلبك ؛ و بعث ابنه الملك المنصور مجودا (۱) إلى الشرق ، ليتسلم سنجار ونصيبين والخابُور من نواب الأشرف ؛ و بعث إلى المجاهد صاحب حمس ، وإلى المظفر صاحب حماة ، وإلى المظفر صاحب حماة ، وإلى المطفر صاحب حما ، وإلى المظفر صاحب ما قبل المعاملة الى المجاهد الكامل . فأجانوا إلا صاحب حماة ، فإنه مال (١٦٠ ب) و بين الأشرف — على مخالفة الكامل . فأجانوا إلا صاحب حماة ، فإنه مال مع الكامل ، و بعث إليه يعلمه بميله إليه ؛ فسر الكامل بذلك ثم إن [الملك] الصالح [عماد الدين] صادر جماعة نمن الدماشقة ، الذين قيل عنهم مع الملك الكامل ، منهم ما الملك المالم ، وأولاد منهم ؛ وحبسهم في بصرى .

فتجهز الكامل، وخرج من قلعة الجبل بعساكره، بكرة يوم الخيس ثالث عشرى صغر، واستناب على مصر ابنة الملك السادل وأخذ معه الماصر داود، وهو لايشك أن (٢٦) الملك الكامل يسلم إليه دمشق، لماكان قد تقرّر بينهما(٧). فكانب [الكامل(٨)] نائب قلعة مجلون

⁽۱) أضيف مابين القوسين من أبى الفداء (المختصر فى أخبار البشر ، س ۱۱۳ ، فى Rec. Hist.)

Or. I.

Or. I. المبارة ، بالهامش فى س ، فقرة بمساها تقريبا ، ونصها : "واستحلف بعده الماء الملك الصالح عماد الدين اسمعيل ، وحلم له الامرا ، واركبه فى حياته بالسنجق . (٣) فى س مجود .

⁽¹⁾ بغير ضبط في س ، والخابور اسم لنهر كبير ، منهه عند رأس عبن ، ومصبه في الفرات ، بعد أن يلتق بنهر نصيبين وغيره وتقع على نهر الخابور بلدان جة ، علب على كثير منها اسمه ، (ياقوت : معجم البلدان ، ج ٧ ، س ٣٨٣) ، فيكون البلد الوارد بالمتناحدها . (٥) أى علمالدين . انظر س ٧٣٧ ، سطر ٧ . (٦) ، (٧) العبارة بين الرقين ، منقولة بنصها من أبي الفداء (المختصر في أخبار البشر ، سطر ٧ . وقد وضعت بدل ماورد في السلوك ، لوضوحها عنه ، وهذا نصه : "... وهو لا يشك أنه يتسلم دمشق لما تقرر". (٨) في س : "فكاتب نائب قلمة عجلون ، حق سلمها . ونزل الكامل على دمشق ، بمسجد القدم" . انظر (١٤) ونزل الكامل على دمشق ، بمسجد القدم" . انظر (١٥) والماد ونزل الكامل على دمشق ، بمسجد القدم" . انظر (١٥) والماد ونزل الكامل على دمشق ، بمسجد القدم" . انظر (١٥) والماد ونزل الكامل على دمشق ، بمسجد القدم" . انظر (١٥) والماد ونزل الكامل على دمشق ، بمسجد القدم" . انظر (١٥) والماد ونزل الكامل على دمشق ، بمسجد القدم" . انظر (١٥) والماد ونزل الكامل على دمشق ، بمسجد القدم" . انظر (١٥) والماد ونزل الكامل على دمشق ، بمسجد القدم" . انظر (١٥) والماد ونزل الكامل على دمشق ، بمسجد القدم" . انظر (١٥) والماد ونزل الكامل على دمشق ، بمسجد القدم" . انظر (١٥) والماد والماد

حتى سلها . و نزل على دمشق بمسجد القدم ، فى ثالث عشرى ربيع الأوّل ، وقد تحصنت وأتنها النجدات ، فحاصرها وقطع عنها المياه ، وضايقها حتى غلت بها الأسمار ، وأحرق المُقَيْبَة (١) والطَّوَاحِيْن (٢) ، وألح على أهلها بالقتال . وكان الوقت شتاه ، فأذعن الصالح [إسماعيل] ، وسلم دمشق لأخيه الكامل ، فموضه عنها بعلبك والبقاع ، و بصرى والسواد . وكان السفير بينهما الصاحب محيى الدين أبو المظفر يوسف بن الشيخ أبى الفرج بن الجوزى ، رسول الخليفة ، الوارد ليوقع الصلح بين ملوك بني أيوب .

فتسلم الكامل دمشق في عاشر جمادي الأولى ، وسار الصالح [إسماعيل] إلى بعلبك ، لإحدى عشرة بقيت من جمادي الأولى . فنزل الملك الكامل بالقلمة ، وأسم بنصب الدهليز بظاهر دمشق ، وسير المظفر صاحب حماة إلى حمص ، وأطلق الفلك (٢) المسيرى من سجن قلمة دمشق — وكان قد سجنه الملك الأشرف — ، ونقل الأشرف إلى تربته .

وأمر [الكامل] في يوم الاثنين سادس جمادى الآخرة ألا يصلى أحد من أئمة الجامع المغرب ، سوى الإمام الكبير فقط ، لأنه كان يقع بصلاتهم تشويش كبير على المصلين .

وورد الخبر باستيلاء الصالح [نجم الدين (أيوب] بن السكامل على سنجار ونصيبين والخابور . وقدم رسول الخليفة بمالي إلى الملك السكامل ، ليستخدم به عسكراً للخليفة ، فإنه بلغه توجه التتر إلى بغداد . فقام الملك السكامل لما سُلم إليه كتاب الخليفة ، ووضعه على رأسه ؛ وكان جملة ما حضر من المال مائة ألف دينار مصرية . فأمر الملك السكامل أن يُخرَج من بيت المال مائتا ألف دينار ، ليستحدم بها العساكر ؛ وأن يُجرّد من عساكر

⁽۱) بغیر ضبط فی س ، و تسمی أیضاً العَقْرِ بِیْبَهَ ، و می قریة من ضواحی دمشق . : G.—Demombynes ؛ . (۱) بغیر ضبط فی س ، و تسمی أیضاً العَقْرِ بِیْبَهُ ، و می قریة من الله الله با ، می ۷ ه ه ،) .

 ⁽۲) بغیر ضبط فی س ، وهی حسیا جاء فی یاقوت (معجم البلدان ، ج ۳ ، س ۴٤ ه) موضع قرب الرملة ، غیر أن القرائن تدل علی أنها موضع قرب العقیبة ، من ضواحی دمشق .

⁽٣) في س الفلك . انظر (Blochet : Op. cit. P. 418.) حيث عدل هـــذا الاسم ، وترجم الى (Falak-ad-Din) .

⁽¹⁾ أضيف ما بين القوسين بعد مماجعة أبى الفداء (المختصر فى أخبار البشعر س ١١٠٠ ، في .Rec. Hist. Or I)

مصر والشام عشرة آلاف ، نجدة للخليفة ؛ وأن يكون مقدّم العساكر الناصر داود ؛ وألا يُعشرَف بما حضر من المال شيء ، بل يعاد بكاله إلى خزانة الخليفة . فتولى استخدام الأجناد الأميران ركن الدين الهيجاوى ، وعماد الدين أبن موسك ، وأن يكونا مع الناصر [داود] في خدمته . فاستخدم [الناصر] العسكر ؛ وسار إلى بغداد ، وهم نحو ثلاثة آلاف فارس .

وشرع الكامل يتجهز لأخذ حلب ، فخاف المجاهد صاحب حمص ، و بعث ابنه [المنصور (١٠ إبراهيم] فتقرّر الأمر على أن يحمل [المجاهد] كل سنة الملك الكامل ألني ألف درم ، فعفا عنه .

وكأن منذ دخل السكامل إلى قلعة دمشق قد حدث له زكام ، فدخل فى ابتدائه إلى الحام ، وصب على رأسه الماء الحار . فاندفعت المواد إلى معدته ، فتورم وعرضت له حمى ، فنهاه الأطباء عن التىء ، وحذروه منه . فاتفق أنه تقيأ (۱۷۰) لوقته ، فى آخر نهار الأربعاء حادى عشرى شهر رجب ، بقاعة الفضة من قلعة دمشق ، فدفن بها بكرة الفد ، وعمره نحو من ستين سنة ؛ وذلك بعد موت أخيه الأشرف بنحو ستة أشهر . فسكانت مدة ملكه دمشق هذه المرة أحدا (۲) وسبمين يوما ؛ ومدة مملكته بمصر ، بعد موت أبيه عشر بن سنة وثلاثة وأر بعين يوما — وقيل وخسة وأر بعين يوما — ، و [كانت] في عشر بن سنة وثلاثة وأر بعين يوما — وقيل وخسة وأر بعين يوما — ، و [كانت] في أيام أبيه نحوها . فحسكم مصر قر بها من أر بعين سنة ؛ ومولده فى الخامس والعشر بن من ربيع الأول ، سنة ست وسبعين وخسمائة .

وكان يحب أهل العلم ، ويؤثر مجالستهم ؛ وشغف بسماع الحديث النبوى ، وحدَّث بالإجازة من أبي محمد بن برى ، وأبى القاسم البوصيرى ، وعدة من المصريين ، وغيرهم . وتقدّم عنده أبو الخطاب بن دحية ؛ و بني له دار الحديث السكاملية (٢٣) بالقاهرة ، وجعل عليها أوقافا .

⁽١) أضيف ما بين الفوسين بعد مراجعة (Lane-Poole : Saladin. Table II. in pocket) . هذا وفى أبي الفداء (المختصر فى أخبار البشر ، ص ١١٤ ، في Rec. Hist. Or. I.) أن المجاهد أرسل نساءه إلى الملك الحكامل ، ليشفعن له عنده " فدخن على الملك الكامل ، فلم يلتفت إلى ذلك " .

⁽۲) فی س احد .

⁽٣) كانت تلك المدرسة ، حسما ساء فى المقريزى (المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، ص ٣٧٥) أول ببت العديث بالقاهرة ، وفيها يقول : " هده المدرسة بخط بين القصرين من القاهرة ، وتعرف بدار ===

وكان يناظر العلماء ، وعنده مسائل غريبة من فقه ونحو يمتحن بها ، فن أجاب عنها قدّمه وحفلي عنده . و [كانت] تبيت عنده بالقلمة جماعة من أهل العلم : كالجال البني النحوى ، والفقيه عبد الظاهر ، وابن دحية ، والأمير صلاح الدين الإربلي — وكان أحد الفضلاء — فينصب لهم أسرة ينامون عليها بجانب سريره ، ليسامروه (١) . فنفقت العلوم والآداب عنده ، وقصده أرباب الفضائل ، فسكان يطلق لمن يأتيه منهم الأرزاق الوافرة الدارّة . فمن قصده التاج بن الأرموى ، وأفضل الدين الخونجي ، والقاضي الشريف شمس الدين الأرموى ، قاضي العسكم ؛ وهؤلاء أثمة وقتهم في المنقول والمعقول .

وكان مهيباً (٢) ، حازماً سديد الآراء ، حسن التدبير لماليكه ، عفيفاً عن الدماء . و بلغ من مهابته أن الرمل — فيما بين العريش ومصر — كان يمر فيه الواحد ، بالذهب الكثير والأحال [من] الثياب ، من غير خوف . وسُرق مرة فيه بساط ، فأحضر [الكامل] العربان الذين يخفرون الطريق ، وألزمهم بإحضاره و إحضار سارقه . فبذلوا عوضه شيئاً كثيراً ، وهو يأبي إلا إحضار السارق ، أو إتلاف أنفسهم وأموالم بدله ، فلم يجدوا بداً من إحضار السارق والبساط .

وكان يباشر أمور الملك ىنفسه ، من غير اعتماد على وزير ولا غيرم . واستوزر أولا الصاحب صغى الدين بن شكر ، ست سنين ، وانكف بصره وهو بباشر الوزارة حتى مات ،

المديث الكاملية ، أنشأها السلطان الملك الكامل ناصر الدين محد بن الملك العادل أبي بكر بن أيوب بن سادى بن مهوان ، في سنة اثنتين وعشرين وستمائة . وهي ثاني دار مملت للحديث ، فإن أول من بيي دارا و للحديث] على وجه الأرض الملك العادل نور الدين محود بن زنكي بدمشق . ثم بيي الكامل همذه الدار ، ووقفها على المشتماين بالحديث النبوى ، ثم من بعدهم على العقهاء الشافعية . ووقف عليها الربع الذي بجوارها ، على باب الحرفش ، وعتد الى الدرب القابل للجامع الأقر . وهذا الربع من إنشاء الملك الكامل ، وكان موضع من علة القصر العربي ، ثم صار موصماً يمكنه القهاحون . وكان موضع المدرسة سوقا الرقيق ، وداراً تعرف بابن كستول . وأول من ولى تدريس الكاملية الحافظ أبو الحطاب عمر بن الحسن بن على بن دحية ، ثم الحافظ عبد العظيم المذرى ، ثم الرسيد دحية ، ثم أخوه أبو عمرو عثمان بن الحسن بن على بن دحية ، ثم الحافظ عبد العظيم المذرى ، ثم الرسيد المطار . وما برحت بيد أعيان الفقهاء ، إلى أن كانت الحوادث والمحن ، منذ سنة ست وثما عائة ، فتلاشت كا تلاشي غيرها ، وولى تدريسها صي ، لا يشارك الأقاسي إلا بالعورة ، ولا يمتاز عن البهيمة إلا بالملق ؟ واستمر فيها دهراً لا يدرس بها ، حتى نسبت ، أو كادت تنسى ، ولا حول ولا قوة إلا بالله " .

⁽١) في س ليسامرونه . (٢) في س مهابا .

وكان الأمير فخـر الدين عثمان الأستادار يتردد إليه في الأشفال. فلما مات الصاحب [صفى الدين] لم يستوزر [الكامل بعده أحداً ، بلكان يستنهض من يختار في تدبير الأشغال (٧٠ ب) : فأقام (١) ممين الدين بن شيخ الشيوخ مدّة ، وسماه نائب الوزارة ؛ ومرة أقام تاج الدين يوسف بن الصاحب صنى الدين ، ومرة جمال الدين بن البورى ـ وصار يباشر أمور الدولة بنفسه ، و يُحْضِر عنده الدواوين ، فيحاققهم و يحاسبهم . و إذا ابتدأت زيادة النيل خرج بنفسه وكشف الجسور ، ورتَّب في كل جسر من الأمراء من يتولاه ، و يجمع الرجال لعمله . ثم يشرف على الجسور بعد ذلك ، فهي اختل جسر عاقب متوايه أشدُّ العقوبة ؛ فعمرت أرض مصر في أيامه عمارة زائدة .

وأُخرج [الـكامل] من زكوات الأموال ، التي كانت تُجْبَي ، سهمي الفقراء والمساكين ، وجعلهما مصروفين في مصارفهما ، ورتب علمهما جامكيات الفقهاء والفقراء والصلحاء. و[كان] يجمل في كل ليلة جمعة مجلساً لأهل العلم عنده، و يجلس معهم للمباحثة. وكان كثير السياسة ، وأقام [في] كل (٢٠ طربق خفراء تحفظ المسافرين . إلا أنه كان مُفرّى بجمع المال ، مجتهداً في تحصيله : وأحدث في البلاد حوادث سماها الحقوق ، لم تسكن في أيام من تقدمه وله شعر ، منه قوله :

> إذا تحققتُم ما عنـــد صاحبكم من الغرام فذاك القدر يكفيه أتم سكنتم فؤادى وهو منزلكم وصاحب البيت أدرى بالذى فيه

> > وفيه يقول البهاء زهير بن محمد ، من قصيدة عند فتح دمياط : -

هو السكامل المولى الذى إن ذكرته فيا طرب الدنيا ويا فرح المصر للتُ الله من ملك إذا جاد أو سطا فناهیك من عرف وناهیك من نكر

يقمتر عنه المدح من كل مادح

⁽١) في س « واتام » .

⁽٢) هذا اللفظ مكرو ف س .

وكان أولاد الشيخ صدر الدين بن حويه هم أكابر دولته وأعيانها ، وهم الأمير فحر الدين وسف ، وعاد الدين عمر ، وكال الدين أحد ، ومدين الدين حسن . وكان فحر الدين [قد] ترك لبس العامة ، ولبس الشربوش والقباء ، ونادم السلطان . وكان فاضلا أديباً ، يشارك في فنون ، و إخوته لهم فضائل ، و إليهم مشيخة الخانقاء الصلاحية سعيد السعداء ، وتدريس المشهد الحسيني بالقاهمة . المدرسة (۱) الناصرية ، بجوار قبر الشافعي من القرافة ، وتدريس المشهد الحسيني بالقاهمة . وما منهم إلا من تقدّم على الجيوش ، وباشر الحرب . وأرضعت أمهم — [وهي] ابنة القاضي شهاب الدين ابن عصرون — الملك الكامل ، فصاروا إخوته من الرضاع .

فلما مات السلطان [السكامل] اتفق أولاد الشيخ ، والأمير سيف الدين على بن قلج ، وأخوه الأمير عماد الدين ، والملك الناصر داود ، وأر باب الدولة ، على تحليف الأجناد للملك المعادل أبى بكر بن الملك السكامل — وهو يومئذ يخلف أباه بقلمة الجبل — على ديار مصر ؛ وأن يُر تب الملك الجواد مظفر الدين يونس بن مودود بن العادل أبى بكر بن أيوب ، فى نيابة دمشق . وكتموا ذلك [الأمر الثاني] عن الناصر داود ، وحلفوا [على ذلك] في يوم الخيس ثاني عشرى رجب و بعثوا الأمير نور الدين على بن (١٧١) الأمير فخر الدين عثمان الأستادار إلى الناصر داود ، وأخرجه من دمشق إلى السكرك ، واستقر الجواد بدمشق ، عثمان الأستادار إلى الناصر داود ، فأخرجه من دمشق إلى مصر ، وتأخر بدمشق أمراء نائبا لأبن عمه الملك المادل . وسار العسكر من دمشق إلى مصر ، وتأخر بدمشق أمراء [عدة] — في جمع من عسكر مصر وبماليك الأشرف — لحفظها ، ومقد مهم عماد الدين عر بن شيخ الشيوخ . فبذل الجواد الأموال ، وطمع في الاستبداد بملك دمشق ، وألزم الخطيب بذكر ه في الخطبة بعد العادل .

⁽۱) المدرسة الناصرية أول مدرسسة بديار مصر ، أنشأها السلطان الناصر صلاح الدين يوسب الأيوبي ، سنة ٦٦ ه م برسم الفقهاء الشافعية ، وكان حينتذ يتولى وزارة مصر للخليفة العاصد العاطمي ، وأول من ولى التدريس بها أبن زين التجار ، فعرفت به . ثم عرفت بالمدرسة الشريفية ، نسبة إلى الشريف القاضى شمس الدين الأرموى ، قاصى المسكر ، وكان قد درس بها أيضاً . واشتهرت بهذه النسبية الثانية إلى زمن المقريزى ، أى حتى القرت التاسع الهجرى . (المقريزى : المواعظ والاعتبار ، ج ٢ ، م م ٣٤٥ - ٣٤٦) .

حَكُمُلَ طبع القسم الأول من الجسزء الأول من كتاب ود الساوك للمقريزي " بمطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر في يوم الحبس ٢٢ صفر سنة ١٣٧٦ (٢٧ سبتمبر سنة ١٩٥٦)

